

Lei 12,80

[illegible]

Asia

Pe
drumurile
literare
ale țării (1)

Pe drumii literale

A fost oprită de două prieteni ce
o-au trimis însoțindu pe un covor
măcar și la poartă apoi deșiră de
lămură căutându-l în jurul clădirii
rău, palatului de sticlă de cristal și a
deșir.

Pasii lor fură și răstorni cu hal-
bură linia și se vede trecerea liniei
și a dar-ă pentru că în camera
serviciului curții dintr-un
reședință.

Ține de masa și de la 1000 a mi-
lioni de oameni în jurul
măii de oameni în jurul
cărora se se toate de oameni
pauză, și se se mai puțin

N. Filimon : următoarele întrebări
caracteriza în momentul
prezentului Andro-
sădărească

Ridă de activitate independentă

Cineci rechi și noi?

- Ce ajunge ei mai mare
Andronache Iusuc?

Gând urmasii
camara pe
la în nou
reunite

CARTE POSTALE

EDITURA DIDACTICĂ ȘI PEDAGOGICĂ, BUCUREȘTI

Umanismul — opera desor

CHATEAU CHISEL, Dimensions 1000mm, Edizione Chateau

[illegible][illegible]

crónica literaria

Constantin Parfene

Compozițiile în școală

...măndra ...capră ...si ...
 ...vâlnă ...Că ...
 ...păziri ...Că ...
 ...Ieri ...Că ...
 ...în ...pe ...
 ...cu ...
 ...în ...
 ...pe ...
 ...pe ...

ROMANELE UNUI ROMAN

ROMANIA

5. MARIN PREDA : Cel mai nobil dinco pămînturi. Editura Cartea românească.

[illegible]

Românii descuri isteiași - Zăvoaia
Valea Inteleșului a fost o localitate
deosebit de frumoasă, cu o populație de
aproximativ 1.000 de locuitori. În
această localitate s-a născut și
un mare artist român, profesorul
de muzică și compozitor, domnul
Gheorghe Ștefan. Acesta a fost
un mare talent, care a lăsat
o moștenire artistică deosebită.

[illegible]

banfiş
Mila

*Lilianeii şi fiicelor noastre,
Mariana şi Liliana-Doina.*

mirache

CUVÎNT ÎNAINTE

Intemeiată pe teoria lingvistică actuală privind comunicarea verbală, din care reține atât cât este necesar pentru o corectă orientare de principiu și practic-aplicativă, valorificând experiența pozitivă de pînă acum, întilnită în practica procesului de învățămînt de la noi și în unele lucrări de specialitate autohtone sau străine, cartea de față vine în întîmpinarea unei dorințe — tot mai viu manifestate în ultima vreme, printre cei ce-și desfășoară activitatea în învățămînt — și anume, aceea de a avea adunate, într-o lucrare unitară, problemele capitale implicate în procesul formării deprinderilor de a compune.

Considerînd acest proces ca parte integrantă a cunoașterii — care, în esență, presupune o interrelație dialectică în cadrul triadei a observa — a înțelege — a exprima —, lucrarea oferă nenumărate exemple și soluții practice, în toate compartimentele sale. Tratănd o mare varietate de aspecte — de la exerciții pregătitoare, pînă la redactarea propriu-zisă a unei compoziții, sau de la tehnica didactică a introducerii în realizarea invențiunii, dispozițiunii și elocuțiunii, pînă la aceea a corectării și evaluării compozițiilor —, lucrarea se adresează, în egală măsură, elevilor și studenților, cadrelor didactice (educatoare, învățători, profesori din învățămîntul gimnazial și liceal), cît și publicului larg, interesat de problemele compoziției.

Autorul invită cititorii să adopte o poziție personală față de problemele de principiu și soluțiile din această carte, fiind convins că „rețetele“ gata preparate sînt neavenite pe terenul instrucției și educației. Sugestiile date nu pot avea decît o valoare orientativă.

C.P.

Iași, mai 1979.

I

Probleme teoretice privind comunicarea verbală. Implicații didactice de ordin general

1. *Limbă și societate*

Majoritatea lingviștilor acceptă natura socială a limbajului ca un adevăr evident. Deși nu s-au relevat încă toate implicațiile relației limbă-societate, se afirmă și se demonstrează convingător că limba este *un fenomen social*, aducându-se în discuție *originea limbii, dependența ei de societate și funcțiunile sale*.

Indiferent de soluțiile propuse (*teoria interjecțiilor*, după care primele cuvinte ar fi apărut prin transformarea strigătelor animalice involuntare în semnale emise intenționat; *teoria onomatopeelor*, potrivit căreia primele cuvinte au putut fi înțelese pentru că au imitat prin sunete anumite însușiri ale obiectelor, ființelor sau situațiilor denumite), *rădăcina socială a limbii* nu poate fi contestată, pentru că limba s-a constituit odată cu gândirea, ca element integrant al relațiilor om-natură, om-societate, mai ales din acel moment revoluționar al existenței umanității, cînd omul s-a *de-naturat*, adică s-a desprins de natură, datorită mutațiilor survenite în structura sa biologică. Fr. Engels a arătat rolul muncii în apariția limbii și gândirii. „Într-un cuvînt — scrie Fr. Engels — oamenii în devenire au ajuns să aibă a-și spune ceva unul altuia. Necesitatea și-a creat organul. Încet, dar sigur, gîtlejul nedevoltat al maimuței s-a transformat datorită modulației, ajungînd la modulații din ce în ce mai complexe. Organele gurii au învățat, treptat, să pronunțe un sunet articulat după altul.”¹ Ca formă conștientă de adaptare a omului la realitate prin transformarea acesteia, munca a făcut necesară și,

1. Fr. Engels, *Dialectica naturii*, Editura politică, 1959, p. 156.

totodată, posibilă apariția limbii și a gândirii. Dar munca, indiferent de grad de complexitate, presupune, într-o măsură sau alta, colaborare între indivizi, de unde concluzia că limbajul s-a născut, odată cu gândirea, în *procesul social* al muncii, proces în care omul, preocupându-se de producerea celor necesare existenței zilnice, s-a automodelat, într-un cadru social.

Dependența limbii de societate se ilustrează, invocând aspecte ale *vocabularului* (care reflectă transformările sociale, îmbogățindu-se, „datorită dezvoltării culturii materiale și spirituale a vorbitorilor”²), aspecte ale *morfologiei* (categoriile gramaticale, de pildă, reprezintă un salt calitativ în limbă, trecerea de la lexical la gramatical consemnând „necesitatea vorbitorilor de a sistematiza formal o categorie noțională, devenită frecventă”³), aspecte ale *sintaxei* (care exprimă creșterea gradului de abstractizare și complexitate a gândirii, „determinată, la rîndul ei, de continua dezvoltare a vieții materiale și spirituale a vorbitorilor”⁴).

Dacă ținem seama că între apariția limbii și a societății există raporturi de interdependență, păstrate de-a lungul istoriei lor, funcțiunea principală a limbii este de a realiza comunicarea, schimbul de informații, idei, sentimente, între membrii societății umane.

Designind capacitatea oamenilor de a se înțelege prin intermediul *semnalelor vocale* sau al *semnelor scrise*, limba este, în realitate, „o instituție socială”⁵, bazată pe consemnul tuturor membrilor colectivității. La noi, instituționalizarea limbii este o problemă de stat. Se înțelege de la sine că *activitățile privind compunerile devin, în învățămîntul nostru de toate gradele, parte integrantă a vastei activități de instituționalizare a limbii naționale*. Am numit astfel o primă implicație didactică de ordin general.

2. Limbă și gândire

Lingvistica modernă cercetează relația dintre limbă și gândire „ca pe o unitate între cele două categorii”. Aceasta înseamnă că:

- a) nu poate exista limbă care nu se sprijină pe gândire;
- b) gândirea, la rîndul ei, nu se poate forma în afara formelor limbii.

Din primul aspect al *unității dialectice limbă-gîndire* decurge funcția limbii de a exprima gîndurile oamenilor (deci funcția de comunicare),

2. Lucia Wald, *Progresul în limbă*, Editura Științifică, București, 1969, p. 73.

3. Idem, op. cit., p. 97.

4. Idem, op. cit., p. 153.

5. A. Sauvageot, *Français écrit, français parlé*, 1962, p. 226.

din cel de al doilea aspect al unității rezultă rolul limbii de a participa nemijlocit la formarea ideii.⁶

Unitatea dintre limbă și gândire nu înseamnă însă identitatea lor.

Prin *gîndire* se înțelege „capacitatea de a oglindi sau chiar procesul ogîndirii realității sub formă de noțiuni, judecăți, raționamente”, iar prin *limbă*, „conștiința practică, reală” (Marx și Engels), „realitatea nemijlocită a ideii”⁷. „Gîndire” și „conștiință” nu sînt termeni echivalenți. Termenul „conștiință” numește „capacitatea omului de a reflecta realitatea sub formă de idei, sentimente sau stări volitive”⁸. Deci *gîndirea* este o parte constitutivă a conștiinței, nu conștiința în totalitate. Expri-mind „conștiința practică, reală”, limba ogîndește nu numai *gîndirea* (noțiuni, judecăți, raționamente), ci și realitatea *simțămîntelor* și *voinței* omului. Iată un prim aspect al neechivalenței dintre limbă și gândire. Mai sînt și altele.

Gîndirea, de pildă, fiind însușire a materiei superior organizate, este *ideală*, limba este însă *materială*, în sensul că „toate unitățile sale (propozițiile, cuvintele, morfemele etc.) sînt prezentate sub formă de sunete”⁹. Apoi, funcțiunea generală a limbii este de comunicare și de formulare a gândirii, funcțiunile gândirii sînt de *reflectare* abstractă a realității și de transformare activă a lumii obiective. În fine, limba și gîndirea se dezvoltă paralel, dar nu *identic*. Fiind legată nemijlocit de realitate, gîndirea este mai mobilă decît limba, se transformă mai repede. De aici rezultă neconcordanța dintre conținut și formă, cauza principală a progresului în limbă.¹⁰

Precizările teoretice privind relația limbă-gîndire sînt indispensabile procesului pedagogic de dezvoltare a capacității de a comunica verbal. Cum s-a mai spus, transmiterea informației și receptarea ei activă sînt procese raționale, care presupun anumite operațiuni logice, cum sînt: analiza, compararea, disocierea, generalizarea, sinteza ș.a. Cercetări experimentale de psiholingvistică, urmărind particularitățile comunicării verbale la copii, au scos la iveală anumite forme de comunicare „aberrantă”, datorate, în bună parte, defecțiunilor de ordin metodic, manifestate în stilul de muncă al educatorilor.¹¹

6. *Tratat de lingvistică generală*, Ed. Acad., București, 1971, (capitol red. de Iulia Maniu), p. 25.

7. Ibidem.

8. Ibidem.

9. Ibidem.

10. Lucia Wald, op. cit., p. 43.

11. V. Răduleț, în *Probleme ale perfecționării comunicării verbale*, „Limbă și literatură”, 1975, nr. 1., p. 60—65, semnalează următoarele forme „aberrante”: comunicarea „camuflată” sau *pseudocomunicarea* (reproducerea unor „eșantioane verbale” preluate din diverse surse — expunerea educatorului, manual etc. —, de mesaje neelaborate mental, din care cauză emițătorul — elev, deși se exprimă corect, nu înțelege informația transmisă; printre cauzele acestei anomalii se

Pentru eliminarea formelor „aberante” ale comunicării verbale, școala trebuie să renunțe la multe practici învechite. Ea trebuie să cultive dezvoltarea gândirii în strinsă relație cu vorbirea și invers. Relația dintre aceste categorii nu poate fi parcelată. Vorbirea corectă trebuie să fie egală cu gândirea corectă, „numai în temeiul acestei identități își îndeplinește limbajul funcția sa: vehicularea conceptelor, a cărei condiție sine qua non este [...] Căci logos înseamnă atât *cuvînt*, cât și *gîndire*, semnificat și semnificat, *verbum oratio* și *verbum ratio*”¹².

Formulăm, în concluzie, o altă implicație didactică de principiu: *exercițiile de compoziție și stil trebuie concepute ca parte integrantă a procesului de cultivare a gândirii elevilor, în relație intimă cu dezvoltarea limbajului lor.*

3. Limbă și limbaj

Atît pentru lingvistică, disciplină teoretică prin esență, cît și pentru procesul didactic al însușirii normelor comunicării verbale în școală, este de mare importanță punctul de vedere din care distingem aspectul *limbă* („*langue*”) de aspectul *vorbire* („*parole*”).

Limba „este un aspect abstract, general, este, aproximînd, o sumă de deprinderi și principii de organizare, este *sistemul* care guvernează orice act concret de comunicare”¹³, ea este domeniul *invariantelor*.

numără și neglijarea de către educatori a aderenței informațiilor la nivelul operațiilor mentale superioare ale elevilor); *comunicarea „nedeclanșatoare”* (emiterea de informații care nu apar ca probleme sau răspunsuri problematice, din care cauză „comunicarea devine lipsită de funcția declanșatoare”, subiectul dispune de stocuri mari de informații, „dar se dovedește incapabil să se servească de ele, întrucît acestea nu au fost învățate prin confruntări directe cu realitatea”, ci numai pe cale verbală); *comunicarea „neelaborată”* (comunicarea în care „informațiile nu sînt «filtrate» în sistemul cognitiv și lingvistic individual” prin procesul de „elaborare”, „ci se stochează sub formă de «casete» conform sistemului didactic”; e o consecință a comunicării „camuflate”, receptorul nu „prelucrează” informațiile și nu le integrează în sistemul individual de informații, capacitatea sa mentală nu lucrează, nu are loc acel dialog interior prin care informațiile să se regroupeze în funcție de anumite criterii existente sau create.); *comunicarea „nestructurată”* (neputința încadrării mesajelor în coordonate spațiale și temporale, datorită necunoașterii „tiparelor” logice și gramaticale, pierderile de informații, distorsiunile, suprapunerile haotice); în fine, *comunicarea „blocată”* (adică opririle, imobilizările de durată și forme diferite ale comunicării, consecințe ale lipsei de exersare a diverselor forme de comunicare, ale lipsei de adaptabilitate la parteneri și contexte diferite).

12. Athanasie Joja, *Logos și paideia*, în vol. *Educație și limbaj*, E.D.P., București, 1972, p. 15.

13. *Tratat de lingvistică generală*, p. 32.

Limbajul este „procesul lingvistic ca atare, desfășurat în actul comunicării”¹⁴, concretizarea *limbii* (sistemului) în comunicarea verbală dintre oameni. Această concretizare a sistemului limbii în proces de comunicare se realizează în nenumărate *forme*, de aceea *limbajul* (vorbirea) este domeniul *variantelor* (infinitului).

Distincția *limbă-vorbire* impune, ca principiu didactic călăuzitor, *abandonarea însușirii teoretice (în sine) a normelor limbii* (a schemei abstracte), ceea ce încă grevează studierea limbii române în școală și *deplasarea accentului pe formarea deprinderilor „de a vorbi”, de a folosi, în exprimarea individuală, normele limbii. Diversele exerciții, dar mai ales compozițiile sînt mijloace eficiente pentru concretizarea limbii în act al comunicării verbale.*

4. Funcțiunile limbajului

4.1. Limba, cum am văzut, este un *sistem de norme* (Saussure¹⁵), o *schemă* (Hjelmslev¹⁶), *invariant* (Em. Vasiliu¹⁷). Limbajul (*parole-Saussure*) este limba (sistemul de norme, schema, invariantul) în acțiune, adică folosirea practică a sistemului de norme, în actul viu al comunicării verbale. Rolul limbii este de a sluji ca *instrument de comunicare* între membrii unei societăți, cu alte cuvinte, de a pune la dispoziția vorbitorilor un tezaur de norme, care să-i ajute în a comunica între ei, ceea ce constituie *funcțiunea fundamentală* a ei — cea de *comunicare*.

4.2. Comunicarea prin limbă este însă un *proces complex*. Acest proces presupune mai mulți factori, care determină și alte *funcții*, de *nuanțare* (am spune) a limbajului. După R. Jakobson¹⁸, factorii constitutivi ai *limbajului* (limbă în acțiune, în uz) sînt: *locutorul* („emițătorul”), adică cel ce se adresează; *mesajul* (ceea ce se emite); *destinatarul* („receptorul”), cel ce ascultă; *contextul* (împrejurarea la care se referă mesajul); *codul* (purătorul mesajului de la locutor la receptor); *contactul* (nevoia de comunicare, de contact).

Fiecare din acești factori determină o altă funcție a limbajului. Însă o comunicare verbală nu îndeplinește numai o singură funcție, ci

14. *Ibidem*.

15. Ferdinand de Saussure, *Cours de linguistique générale*, Paris, 1960, p. 30.

16. L. Hjelmslev, *Langue et parole* (apud *Tratat de lingvistică generală*, Ed. Acad. R.S.R., 1971, p. 212).

17. Em. Vasiliu, *Limbă, vorbire, stratificare*, S.C.L., X, 1959, 3, p. 469.

18. R. Jakobson, *Lingvistică și poetică*, Editura științifică, București, 1964, p. 87—96.

le implică pe toate, numai că una sau alta sint puse la contribuție cu prioritate.¹⁹

Locutorul pune informația în *cod* (o „încodează”) și transmite, sonor sau vizual, *mesajul*, iar destinatarul procedează în sens invers, îl receptează („decodează”), transformând semnalul sonor sau vizual în informație. În actul viu al comunicării, rolurile alternează succesiv, emițătorul devenind receptor și invers, concretizându-se, în felul acesta, funcția de comunicare a limbii ca funcție fundamentală.

Iată funcțiile speciale ale limbajului evoluat, care corespund factorilor constitutivi ai vorbirii, după R. Jakobson.²⁰

4.2.1. *Funcția emotivă* (sau „expresivă”). Este funcția care se concentrează asupra emițătorului însuși, dându-i posibilitatea autoexprimării, adică posibilitatea exprimării datelor intime ale personalității sale.

4.2.2. *Funcția conativă* este centrată pe *destinatar*. Se bazează pe adresarea directă și se exprimă mai ales în vocativ și imperativ.

4.2.3. *Funcția referențială* (denotativă sau cognitivă). Se axează pe context, informează despre ceva sau cineva, despre o persoană a treia. Are ca domeniu *informația* vehiculată de mesaj, valoarea sa referențială propriu-zisă.

4.2.4. *Funcția fatică*. Slujește la stabilirea *contactului*. La nivelul cel mai elementar, se manifestă prin semnale de contactare, cum e cazul limbajului primar al păsărilor. Mesajul urmărește să stabilească, să prelungească sau să întrerupă comunicarea, să verifice dacă funcționează canalul, dacă destinatarul e atent.

4.2.5. *Funcția metalingvală* este aceea care explică interlocutorului *codul* folosit. Utilizează, de obicei, formule ca: „vreau să spun că...”; „aceasta înseamnă că...” ș.a.m.d.

4.2.6. *Funcția poetică*. Se axează pe *mesaj*. În funcția poetică, mesajul devine un scop, pentru că propozițiile sint receptate nu numai pentru ceea ce spun ele, ci și pentru modul cum spun. Această funcție asociază într-o formă anume semnificația de *structura* sonoră a mesajului. Funcția poetică nu se confundă cu funcția *expresivă*. În comportamentul verbal, se folosesc două moduri principale de aranjament: *selecția* (realizată pe

19. Pentru discuția problemei funcțiunilor limbii, vezi I. Coteanu, *Stilistica funcțională a limbii române*, Ed. Acad. R.S.R., București, 1973, p. 77–79.

20. R. Jakobson, *Essais de linguistique générale* (Collection „Points”), ch. 11, p. 210.

baza principiilor de echivalență, asemănare sau deosebire, sinonimie sau antinomie) și *combinarea* (bazată pe contiguitate). „*Funcțiunea poetică proiectează principiul echivalenței de pe axa selecției pe axa combinării*. Echivalența devine factorul constitutiv al secvenței.”²¹

Reluăm ideea că o comunicare verbală nu îndeplinește numai o singură funcție, ci le implică pe toate, una din ele fiind totuși prioritară. Să ne referim, de data aceasta, la un exemplu. Reproducem primele secvențe ale dialogului dintre Take și Ianke, din comedia *Take, Ianke și Cadir* (scena 1, actul I), de Victor Ion Popa.

„Take (somnoros și lehametit de căldură, își șterge nădușeala, oftînd):
Ooof, cald e!

Ianke: Și ce-mi spui asta mie?

Take: Dar cui să i-o spui?

Ianke: Ce mă interesează pe mine că ți-i cald? Dacă ți-i cald, du-te în casă și te răcorește! Ce? Eu pot să te răcoresc?

Take: Dar ce, te-am rugat eu să mă răcorești? Lasă-mă -n plata Domnului!

Ianke: Ei poftim! Acum eu nu-l las!

Take: Mă rog, ție nu ți-i lene să vorbești atîta?

Ianke: Și ce te privește pe tine dacă mi-i lene ori nu mi-i lene?

Take: Dacă ți-ar fi lene ai dormi. (Pauză; se aude caterinca.)

Ianke: Uuf! Mare căldură! Așa o căldură n-am avut toată vara!

Take: Și acum ce-mi spui mie asta?

Ianke: Dar ce, ție-ți spui?

Take: Atunci cu cine vorbești?

Ianke: Ce te privește pe tine cu cine vorbesc? Vorbesc cu Dumnezeu! (Iarăși pauză și iarăși se aude caterinca, tare.)“

Comunicarea verbală ia, aici, aspectul unui schimb de *mesaje-replici*, care exprimă, vag, o anumită stare existențială, aceea de plictiseală în contextul mahalalei târgului provincial, moleșit de căldura toridă a verii. Comunicarea implică aproape toate funcțiile limbajului, însă una din ele este predominantă. Vorbitorii declanșează dialogul nu atît pentru a-și comunica ceva precis și de interes presant, cît, mai ales, pentru a se *contacta reciproc*, pentru a constata dacă există condiții pentru o eventuală comunicare autentică. Este un fel de verificare a circuitelor, înainte de distribuirea curentului electric pe rețea, un fel de verificare a atenției interlocutorului. În dialogul citat, dominantă este, așadar, funcția *fatică*, mesajele respective ilustrînd bine definiția lui R. Jakobson: „există mesaje care [...] controlează cum funcționează canalul și cir-

21. R. Jakobson, *Linguistică și poetică*, p. 64.

cuitul, atrag atenția interlocutorului sau confirmă faptul că acesta rămîne în continuare atent.”^{21bis}

Însușirea deprinderilor de a folosi limba ca instrument de comunicare se înfăptuiește pe cale *empirică* (prin contactul dintre vorbitori, în familie, în practica vieții sociale) și pe calea *instrucției sistematice*, efectuată în școală, cu mijloace pedagogice. Cea de a doua cale de însușire a normelor comunicării verbale (care ne interesează aici) presupune, ca indispensabilă, „o punte de legătură între teoria lingvistică și practica pedagogică.”²²

Sîntem în măsură să formulăm o altă implicație didactică de ordin general: *întregul proces de formare și dezvoltare la elevi a deprinderilor de a comunica verbal, cu marea varietate de exerciții, implicit compozițiile școlare, trebuie fundamentat pe teoria lingvistică modernă asupra comunicării și, implicit, emancipat de sub tutela teoriilor anacronice și a rutinei.*

5. Aspecte ale limbajului

În afara distincției consemnate mai înainte între *limbă* și *vorbi*, lingvistica mai face și alte disociații, atunci cînd studiază aspectele limbajului. În funcție de perspectiva din care acesta este privit, ea mai distinge între: aspectul *fizic* (sonor) și cel *semantic* (ideal) al limbajului; aspectul *fiziologic* și cel *psihic*; aspectele *mai puțin îngrijite* și aspectul *îngrijit, literar*; aspectul *oral* și aspectul *scris*. Interes deosebit pentru lucrarea noastră prezintă mai ales distincția între aspectele mai puțin îngrijite și aspectul literar ale limbajului, precum și aceea între aspectul oral și cel scris.

5.1. Limbaj popular — limbaj literar

Limbajul popular este aspectul concret al limbii, constituit din variantele individuale ale acesteia, mai mult sau mai puțin divergente, cu

21 bis R. Jakobson, *op. cit.* p. 92. Cu privire la funcțiile limbii stabilite de R. Jakobson, P. Kuentz emite rezerve. Acesta crede că funcțiile limbii, după Jakobson, presupun, mai întîi, existența unui nivel central al enunțului, căruia i se adaugă unele nivele secundare accesorii; în al doilea rînd, mențin relația care pleacă de la autor (emittor) la lector (receptor) și nu relația dialectică, potrivit căreia, plecînd de la practica lingvistică, actanții se instituie în procesul limbajului. (A se vedea D. Maingueneau, *Initiation aux méthodes de l'analyse du discours*, Hachette, Paris, 1976, p. 109—110.) Obiecțiile sînt numai aparent întemeiate, credem noi.

22. B. Cazacu, *Probleme ale perfecționării comunicării verbale (masă rotundă)*, în *Limbă și literatură*, 1975, nr. 1; p. 29.

alte cuvinte, aspectul mai puțin îngrijit, necizelat, pe care îl ia limba (sistemul) în actul comunicării între membrii mai puțin instruiți ai unei colectivități. Limbajul popular prezintă particularități, care nu pot fi definite decît prin raportarea la un model, adică la limbajul literar. Vorbirea populară se caracterizează prin *sferă lexicală redusă* ca întindere, *polisemie* (determinată de numărul mic de cuvinte), *simplitate* și *uniformitate* sintactică, procedee sintactice specifice: *anacolut, elipsă, repetiție* ș.a.²³

Limbajul literar este aspectul cel mai îngrijit și normat al unei limbi. Deasupra variantelor individuale ale limbii, „se constituie prin prestigiu un anumit aspect mai cristalizat, normat, model de exprimare pentru toți membrii unei societăți,”²⁴ aspect care este *limbajul literar*.

Folosind termenii teoriei comunicării, limbajul nu este un cod monolitic, ci un sistem de sisteme interdependente. Subsistemele sau subcodurile au o organizare proprie. Dialectele și graiurile locale, de exemplu, sînt subcoduri (subsisteme) constituite pe axa orizontală a limbii. Variațiile specifice diverselor activități profesionale sau domenii ale vieții sociale și culturale se constituie pe axa verticală. Ultimele subcoduri sînt caracteristice limbii literare, adică aspectului celui mai îngrijit al limbii comune.

Problema centrală a comunicării verbale este *concordanța dintre scopul comunicării și mijloacele lingvistice utilizate*. Altfel spus, comunicarea devine inefficientă, dacă mijloacele de exprimare sînt în mod impropriu selectate. În actul comunicării verbale, în care sînt implicați un emittor și un receptor, selecția adecvată a mijloacelor lingvistice este o condiție esențială a realizării *efective* a comunicării. Înțelegerea *integrală* a mesajului emis este dependentă de structura codului (subcodului) folosit. Actul comunicării verbale se supune, simultan, atât normei lingvistice propriu-zise, care funcționează la nivelul codului, cît și normei sociolingvistice, care guvernează „*utilizarea* adecvată a acestuia, în raport cu *interlocutorii, situația de comunicare* (locul și momentul comunicării) *subiectul și funcția comunicării, canalul utilizat* etc...”²⁵

Norma lingvistică dar mai ales cea sociolingvistică determină apariția unor *variante ale limbajului literar*, așa-numitele *stiluri funcționale*, adică forme cu „destinație specială” ale limbii, orice limbaj nefiind decît „limba căreia i se atribuie o destinație specială”²⁶. Este vorba de varian-

23. I. Coteanu, *Stilistica funcțională a limbii române*, Editura Academiei R.S.R., București, 1973, p. 91—100.

24. *Tratat de lingvistică generală*, p. 33.

25. Liliana Ionescu-Ruxandoiu, *Probleme ale perfecționării comunicării verbale*, „Limbă și literatură”, 1975, 1, p. 53.

26. I. Coteanu, *Stilistica funcțională a limbii române*, Ed. Acad., București, 1973, p. 45.

tele: științifică și profesional-tehnică, publicistic-politică, oficial-administrativă, juridică, artistică ș.a.

5.2. Limbaj literar — limbaj standard

Termeni ca *limbaj standard*, *variantă* sau *realizare standard* a unei limbi, designează un concept pus în circulație de cercetările lingvistice mai noi. Este însă destul de răspândită identificarea „limbajului (limbii) standard” cu „limba literară”, înțelesă ca „variantă normată” a unei limbi. Considerăm îndreptățită opinia Valeriei Guțu Romalo²⁷, potrivit căreia denumirea *limbaj standard* este preferabilă celei de *limbă standard*, pentru că subliniază raportul „variantă-invariantă”, dintre „limbajul standard” și „limbă”. Cercetătoarea citată folosește termenul „standard” „pentru a desemna formele de manifestare lingvistică îngrijită, modelele de exprimare, care presupune la vorbitor un anumit grad de cultură și de supraveghere, de atenție față de faptul de limbă. Caracterul „îngrijit” include realizarea *standard* a unei limbi în varianta mai largă, *limbă literară*”.²⁸

Prin urmare, *limbajul standard* nu trebuie confundat cu limba literară. El este o formă particulară a limbii literare și, ca atare, se opune variantelor teritoriale ale limbii populare.

În cadrul limbii literare, „limbajul standard se situează ca entitate neutră”, reprezentînd „modalitatea de comunicare lingvistică îngrijită în condițiile relațiilor neprofesionale, în condițiile vieții cotidiene familiale și sociale”. Privit astfel, „limbajul standard se opune limbajului administrativ, artistic, științific, tehnic-profesional”. Limbajul standard „nu prezintă particularități dialectale, nici nu recurge la terminologia specific diverselor domenii de activitate”.²⁹

Sintetizînd, trăsăturile *limbajului standard* sînt: caracterul *îngrijit* și *neutru*, *absența elementelor dialectale* și *a celor care caracterizează variantele funcționale* ale limbii literare, ale limbajelor profesionale.

5.3. Limbaj oral — limbaj scris

Realizarea comunicării verbale este posibilă pe două căi: *orală* și *scrisă*, fiecareia corespunzîndu-le două sisteme interferente ale aceleiași limbi. Sistemul oral se manifestă sonor, printr-o succesiune de *foneme*, sistemul scris se manifestă grafic, printr-o suită de *grafeme*.

27. Vezi *Probleme ale perfecționării comunicării verbale*, loc. cit., p. 38.

28. Idem, p. 38.

29. Idem, p. 38—39.

În cadrul comunicării, în funcție de împrejurări, omul folosește ambele sisteme, care sînt aspecte coexistente ale limbajului standard. Preponderent utilizată este varianta orală, și datorită acestui fapt, limbajul standard „este, în primul rînd, limbajul adresării directe, al conversației de la om la om, al dialogului sau al monologului”.³⁰

Frecvent folosită este însă și varianta scrisă a limbajului standard ca, de pildă, în articole de ziar, conferințe de popularizare, în cadrul emisiunilor de radio și televiziune.

Deși corespondente, cele două sisteme nu coincid. Ele au trăsături care le particularizează. Dar datorită faptului că limbajul standard presupune un anumit grad de instrucție, o atenție mai accentuată acordată exprimării, distanța dintre comunicarea scrisă și cea orală este „mai greu de pus în evidență, în cazul acestei variante a limbii”.³¹

În comunicarea orală, nuanțele sînt marcate prin mijloace specifice: *debit verbal*, *modulațiile tonului*, *pauze*, *diverse expediente*³² (repetiții, cuvinte și expresii incidente), *ordinea specifică a cuvintelor* ș.a. Comunicarea scrisă impune o mai riguroasă cenzurare a materialului oferit de limbă, pentru a fi deplin concordantă cu normele gramaticale și, astfel, *inteligibilă prin ea însăși*.

Deosebiri mai mari între cele două variante apar cînd urmărim *construcția dialogului*, care, în forma orală, e spontan, nedirijat, pe cînd în cea scrisă, acesta e mai elaborat. Dialogul din comunicarea orală are și alte trăsături: abundența elementelor interogative și afective, frecvența enumerațiilor de tip „întrebare-răspuns”, prezența enunțurilor incomplete, „lăsarea în suspensie a unor enunțuri, frecvența mesajelor imprecis formulate”.³³

Între cele două aspecte se exercită însă și întrepătrunderi. De pildă, una din formele prin care comunicarea scrisă înfrînește comunicarea orală este construirea unor enunțuri complete, organizate sintactic, ceea ce se observă cu ocazia interviurilor, a anchetelor. Comunicarea orală, la rîndul ei, o influențează pe cea scrisă, printre altele, prin fragmentarea frazei în segmente izolate, avînd contur de comunicări independente; prin prezența raportului apozitiv articulat prin intermediul unui substantiv cu sens general (de exemplu: „Rezultatele muncii sînt pozitive, *fapt* care mulțumește pe toți.”) etc.

Varianta orală este *inovatoare*, cea scrisă, mai conservatoare. Faptul duce la apariția unui decalaj între ele.

Distincția între aspectul oral și cel scris al comunicării verbale este valabilă și în cazul *comunicării didactice* (pedagogice).

30. Valeria Guțu Romalo, *op. cit.*, p. 39.

31. Idem, p. 39.

32. A. Sauvageot, *op. cit.*, p. 226.

33. Valeria Guțu Romalo, *op. cit.*, p. 40.

5.4. Limbajul didactic

Prin limbaj didactic sau pedagogic se înțelege comunicarea verbală care se desfășoară în circumstanțe școlare, specifice învățămîntului de toate gradele.

Pentru acțiunea de cultivare a exprimării elevilor, precizarea unor trăsături ale comunicării didactice, desfășurate mai ales în condițiile învățămîntului bazat pe principiul *magister dixit*, pe modalitatea „predării” *ex cathedra*, prezintă un interes cu funcționalitate preventivă.

Exprimarea elevilor este înrîurită de diferite mesaje: de cele schimbate în conversația din cadrul familiei, în conversația socială, de cele artistice, receptate în școală și în afara școlii, de cele așa-zis pedagogice.

Comunicarea verbală desfășurată în școală implică, la un pol, *profesorul* (de obicei, în viziune didactică tradițională, emițător), *manualul* și alți factori de transmitere a informației (radio, televiziune) și, la celălalt pol, *elevul* (de regulă, receptor, în cadrul aceleiași viziuni didactice). Obiectul comunicării este *mesajul didactic* (pedagogic).

Mesajul didactic are mai multe caracteristici, care decurg din *continutul* lui, din *scopul* urmărit, din *raporturile stabilite între emițător și receptor*, din *sensurile în care circulă informația*.

O caracteristică a mesajului didactic este că emițătorul comunică elevilor informații preluate din surse științifice, apropiate de el, iar receptorul (elev), la rîndul său, le retransmite sau dă răspunsuri la întrebări legate de temă. Mesajul profesorului se aseamănă mai mult sau mai puțin cu materialul informativ consultat; „la fel, mesajul elevului poate relua aidioma sau modificat mesajul receptat.”³⁴ În circumstanțele unui învățămînt bazat pe „predare” (verbalizare), mesajul elevului iese destul de rar din litera mesajului emis de profesor sau de manual.

Profesorul emite, în *formă orală*, informații provenite din surse care folosesc *limbajul scris*. Manualul este, de obicei, sursa principală, de aceea e considerat ca model, mai ales de către elevi. Aici trebuie căutată explicația folosirii limbajului scris în formă orală sau a menținerii mesajului didactic în cadrul „limbii scrise oralizate.”³⁵

★

Precizările teoretice referitoare la aspectele limbajului pot avea consecințe dintre cele mai bune, dacă procesul modernizării activităților privind compozițiile școlare le va acorda atenția cuvenită.

34. Clara Georgeta Chiosa, *Probleme ale perfecționării comunicării verbale*, loc. cit. p. 31.

35. A. Sauvageot, în *Analyse du français parlé*, Hachette, 1972, p. 11, vorbește de „langue écrite oralisée”. Vezi și Clara Georgeta Chiosa, loc. cit., p. 32, care reia ideea.

Dezvoltarea capacității elevilor de a comunica verbal incumbă școlii, în primul rînd, sarcina de a cizela vorbirea lor de aspectele neliterare, de a-i obișnui cu *normele limbii literare*, cu varietățile acesteia, pentru crearea deprinderilor de a le folosi diferențiat, în funcție de scopul comunicării. Principiul didactic care se desprinde de aici este că *exercițiile de compoziție și stil trebuie să urmărească dezvoltarea capacității de utilizare a diferitelor variante (stiluri) funcționale ale limbajului literar (standard, științific și profesional-tehnic, publicistic-politic, oficial administrativ, juridic, artistic)*.

Din cele menționate în legătură cu relația *limbaj literar-limbaj standard* și în legătură cu funcționalitatea comunicativă a celui din urmă, desprindem ideea, cu valoarea unui principiu didactic director, că *însușirea „limbajului standard” trebuie să reprezinte unul din obiectivele însemnate ale activităților privind compozițiile școlare, înțelese ca exerciții de dezvoltare a exprimării elevilor*. Pregătirea elevilor pentru viață înseamnă, printre altele, a-i obișnui să dialogheze spontan și într-o formă îngrijită, în condițiile vieții cotidiene familiale și sociale, ceea ce devine posibil prin însușirea particularităților *limbajului standard*, care e limbajul adresării directe, al conversației de la om la om.

Ținînd seama, apoi, că atît varianta *orală* a comunicării cît și cea scrisă se folosesc, curent, în practica relațiilor interumane, școala are datorită de a le cultiva în egală măsură. Cel puțin una din consecințele didactice se impune a fi precizată aici, în această privință: *necesitatea obișnuirii elevilor să scrie natural, cum vorbesc, cu condiția ca ei să învețe a vorbi îngrijit*. Spontaneitatea, prospețimea, culoarea și corectitudinea în exprimare se pot obține păstrînd un echilibru dinamic (de interdependentă) între cele două aspecte ale limbajului. În ceea ce privește activitatea didactică legată de compoziție și stil, *școlii îi revine sarcina practicării unor variate exerciții, cu structuri și dimensiuni diferite, reprezentînd atît tipurile de mesaj oral, cît și tipurile de mesaj scris*.

Întrucît mesajul pedagogic, așa cum se desfășoară el în cadrul relației didactice (profesor-elev) tradiționale, este considerat încă o modalitate de comunicare preferabilă conversației uzuale firești, naturale, spontane, avînd în vedere că mesajul elevului iese destul de rar din litera mesajului emis de profesor, se impune formularea unei alte idei, cu valoare de principiu și anume: *compunerile practicabile în școală trebuie să devină mijloace operante de înlesnire a „expansiunii”³⁶ coeficientului personal din gîndirea și, implicit, din mesajul oral sau scris al elevului*. Cel care comunică verbal simte nevoia exteriorizării prin limbaj a nuanțelor celor mai fine ale conștiinței sale (gîndire, afectivitate, voință), folosind, *personal*, mijloacele de exprimare comune — limba

36. Vezi J. Dubois, *Dictionnaire et discours didactique*, în „Langage”, 19, 1970, p. 44.

(sistemul). Astfel apare așa-numitul *stil-individual*, care coincide, în substanța sa, cu gândirea celui care comunică. De aceea, a imita stilul cuiva — precizăm în alt loc³⁷ — înseamnă a-i imita, ceea ce este imposibil, gândirea, în toate articulațiile ei, iar ignorarea acestei evidențe, în cadrul activităților privind compunerile în școală, duce la anularea integrală a finalității lor formative.

6. Comunicabilitate și limbaj

Comunicarea verbală presupune organizarea expresiei de către emițător și adaptarea ei la situație, la partener, pentru ca mesajul să fie ușor și cât mai complet (fără pierderi de sens) descifrat (înțeles) de către receptor. Același lucru se presupune din partea receptorului, adică stăpânirea unei tehnici de decodare, de adaptare la situație, pentru a înțelege cât mai bine mesajul emis. Deci este vorba de respectarea anumitor condiții pentru a se atinge „gradul comunicării integrale”³⁸, fără pierdere de informații.

Comunicarea *integrală* „implică organizarea expresiei verbale, cu includerea abilității a elementelor neverbale”, precum și „decodarea abilității, care să ia în considerare toți indicii verbali dar și neverbali, utilizați de emițător și care, totodată, să se bazeze pe o continuă referire eficace la context”³⁹.

Observațiile acestea au o deosebită importanță, dacă ne referim, în deosebi, la faptul că, în actul comunicării, omul recurge mai ales la comunicarea de formă *orală*, „care, la rândul ei, se desfășoară nu atât ca monolog, cât ca dialog”⁴⁰, adică sub forma schimbului alternativ de replici, încheiate după o sintaxă proprie dialogului. Atingerea gradului comunicării integrale, în cadrul formei orale a comunicării, este în funcție de măsura în care partenerii au deprinderea de a înțelege replicile eliptice, de a stabili legăturile sintactice la distanță, de a sesiza sensurile suspensiilor, accentelor, pauzelor, tăcerilor îndelungate etc.

În lumina celor spuse, *incomunicabilitatea* între oameni — despre care se face atîta caz, în anumite contexte socio-culturale, unde este

privită chiar ca teorie existențială — apare, parțial, ca urmare a creșterii discrepantei dintre intențiile emițătorului (concretizate în limbaj) și posibilitățile de decodare adecvate ale receptorului. Privită astfel, *incomunicabilitatea* trebuie înțeleasă ca rezultat al unor defecțiuni survenite pe traseul *emițător-mesaj-receptor* sau, invocînd definirea limbii prin formula: $L = L_{sem} + L_{sin} + L_p$, ea apare ca expresie nedorită a defecțiunilor manifestate în dimensiunile: *semantică* (L_{sem}), *sintactică* (L_{sin}) și *pragmatică* (L_p) ale actului comunicării verbale. Se știe că dimensiunea *semantică* constă în raportarea semnelor codului la gândire și realitate, dimensiunea *sintactică*, în raportarea semnelor între ele, dimensiunea *pragmatică*, în raportarea semnelor la interpreți (emițător și receptor). Inadecvarea prezentă în cadrul uneia sau alteia din aceste dimensiuni duce la *incomunicabilitate*. De pildă, abuzul de cuvinte (dilatarea exprimării emițătorului) este o defecțiune manifestată în dimensiunea *pragmatică* a comunicării, care îngreuiază decodarea.

Problema realizării comunicării *integrale* trebuie însă înțeleasă în mod nuanțat. Dacă, în general, limbile naturale pot realiza comunicarea, nu e mai puțin adevărat că există, în mod obiectiv, în fiecare limbă o *imperfecție a cuvintelor*, „dacă și numai dacă le raportăm la emițător și receptor”, în sensul că „e exclusă identitatea în codificare și decodificare”⁴¹, mai ales dacă avem în vedere cuvintele abstracte. Apoi, există așa-numitul fenomen al *transparenței la semnificație* (încadrabil în dimensiunea *semantică* a limbii), referitor la termeni științifici de circulație internațională, netransparenți, adică neînțeleși, care trebuie făcuți transparenți la semnificație, prin operații speciale de explicitare, pentru a putea fi integrați în actul comunicării verbale.

Asemenea precizări de ordin teoretic sînt de o mare importanță pentru învățămînt, în sensul că practica didactică privitoare la dezvoltarea deprinderilor de exprimare a elevilor nu le poate ignora. Ea trebuie să se bazeze, printre alte principii, și pe acela al *necesității de a se apropia*⁴² *cît mai mult de gradul comunicării integrale, prin luarea în considerare a unei „gramatici a comunicării”, care să pună accentul „pe context, pe rolul elementelor nonverbale, pe organizarea adaptată a exprimării, pe interpretarea prin referire la toți indicii comunicării.”*⁴³

37. G. Parfene, *Compunerile școlare*, în *Metodica predării limbii și literaturii române* (coordonator I.D. Lăudat), E.D.P., București, 1973, p. 176.

38. Tatiana Slama-Cazacu, *Probleme ale perfecționării comunicării verbale*, loc. cit., p. 35.

39. Ibidem, A se vedea și Tatiana Slama-Cazacu, *Componente neverbale în secvența mesajului*. Ipoteza „sintaxei mixte”, în T. Slama-Cazacu (red), *Cercetări asupra comunicării*, Ed. Academiei, București, 1973, p. 155—164.

40. Tatiana Slama-Cazacu, *Comunicarea în procesul muncii*, Ed. științifică, București, 1964.

41. Alexandru Toșa, *Probleme ale perfecționării comunicării verbale*, (masă rotundă), loc. cit., p. 69.

42. Cuvintele, spunea Humboldt, „chiar cele mai concrete și mai clare, sînt departe de a deștepta ideile, emoțiile, amintirile pe care le presupune cel care le pronunță”, iar Bréal; „limbajul nu este și nici n-a putut fi vreodată notația completă a ceea ce se petrece în mintea noastră”. Conotațiile, precizează Sapir, variază remarcabil de la un individ la altul și dintr-un moment în altul”. (Apud *Tratat de lingvistică generală* p. 175.)

43. T. Slama-Cazacu, *Probleme ale perfecționării comunicării verbale*, loc. cit., p. 36.

7. Limbaj și retorică

Apărută în condițiile demosului antichității grecești, *retorica* devine, prin Platon și Aristotel, un ideal formativ cetățenesc și politic, o teorie a comunicării⁴⁴. În accepțiune clasică, retorica designează *arta de a convinge* un auditoriu printr-o argumentație bogată, riguros organizată, într-un stil deosebit, care impresionează. În *Retorica* lui Aristotel, se pot întâlni sugestii prețioase privind folosirea demonstrației și argumentației în vorbirea în public, pentru convingerea ascultătorilor.

De la o artă a argumentației și a puterii de convingere, retorica ajunge, cu timpul, o *tehnică a discursului* ca expresie literară, oferind un vast inventar de *figuri*, de *procedee*, menite să „înfrumusețeze” vorbirea. Dar transformarea sa într-un fel de depozit de norme și figuri îndepărtează, în unele epoci, retorica de practica vorbirii spontane, naturale.

Cercetările moderne de semantică și semiotică, receptive față de rolul figurilor vorbirii în orientarea *lecturii*, au adus din nou în atenție retorica (văzută ca știință a figurilor), considerind-o parte constitutivă a științei literaturii.

Dar menirea fundamentală a culturii contemporane, crede Renato Barilli, este aceea de a regăsi *funcționarea sincronică a tuturor planurilor noastre de acțiune*⁴⁵. Pentru îmbrățișarea totalității planurilor de acțiune și de cunoaștere, retorica poate juca un rol de prim ordin. Ea poate asigura reconstituirea *unității cunoașterii*. „Rațiunea retorică” poate pregăti modelul amplu și comprehensiv pentru îmbrățișarea tuturor planurilor conștiinței umane. Sensul modern al sintagmei „rațiune retorică” ar fi sinonim cu ceea ce Dewey (*Logica, teorie a cercetării*) înțelegea prin *logica* investigației, adică nu rațiune analitică și rațiune dialectică, ci o logică înțeleasă ca *teorie generalizată a cercetării*, construită în așa fel încât să aibă curs pretutindeni unde omul ar deschide un proces de analiză minuțioasă, de discuție, de cercetare asupra problemelor sale, de la cele mai simple care se întâlnesc în sfera opiniilor comune și a grijilor cotidiene, până la cele mai complexe ale științelor fizice, psihologice, matematice etc.⁴⁶. Logica formală trebuie considerată drept un caz particular al „teoriei cercetării”, valabil doar în coordonate restrinse. Succesul operației reductive poate fi asigurat numai dacă ea este făcută

pe baza unei logici a fluidului, a probabilului, a «noțiunilor confuze» și nu invers.⁴⁷

Neoretorica europeană (Chaim Perelman), cea americană (Wayne C. Booth, Kenneth Burke) aduc prețioase contribuții pe linia conturării vechilor dimensiuni ale „rațiunii retorice”, în contextul culturii și civilizației contemporane. Chaim Perelman crede că „noua retorică”, spre deosebire de logica formală, disciplină impersonală, atemporală, preocupată exclusiv de rigoarea corectitudinii, explorează *rațiunea concretă și situată*, fiind o logică deschisă, care nu exclude neprevăzutul, ci îl include în sistemul ei, apărind astfel, ca o logică a totalizării care restaurează continuitatea realului⁴⁸. În concepția lui Booth, abordarea retorică devine „arta dezvăluirii conexiunilor”, mai mult chiar, retorica este universală prin aceea că reprezintă însuși modul de a exista și de a coexista în lumea contemporană. („Credem — spune Booth — în persuasiunea rațională ca mod de existență, trăim de fapt de la o consfătuire la alta”⁴⁹). În perspectiva unor asemenea opinii, retorica este concepută în sens larg, ca *modalitate de comunicare*, sau ca transfer de idei, mobiluri, intenții de la o minte la alta (Booth), ca „folosirea cuvintelor de către actanți umani în scopul formării de atitudini sau invitării la acțiune a altor actanți umani (Kenneth Burke)⁵⁰. Demonstrația retorică încearcă să pună ordine în domeniul verosimilului și al valorilor.

Școala, unde o retorică modernă ar trebuie să-și afle *implicit* locul, are, printre altele, sarcina deosebit de importantă de a forma la elevi deprinderi sigure de comunicare verbală. Indiferent de contextul în care are loc, actul comunicării prin cuvânt trebuie să reflecte fidel, convingător și nuanțat, mișcarea gândirii și sensibilității vorbitorilor. O retorică implicată în procesul familiarizării elevilor cu specificitatea „rațiunii” *fiecărei discipline de învățământ* ar contribui, în mod substanțial, la disciplinarea gândirii și, totodată, la nuanțarea limbajului, la sporirea persuasiunii sale.

Introducerea elevilor în tehnica elaborării diferitelor tipuri de compoziții, în cadrul studierii diferitelor obiecte, *trebuie să țină seama de sugestiile retoricii moderne, înțeleasă ca modalitate de a surprinde conexiunile existenței, de a gândi corect și nuanțat, de a argumenta convingător, într-o exprimare riguroasă, exactă, organizată și expresivă*.

44. Ibidem, p. 63.

45. Apud V. Florescu, *op. cit.*, p. 190.

46. Apud Ștefan Stoenescu, *Sinele auctorial ca imanență*, prefață la *Retorica romanului* de Wayne C. Booth, (trad. de Alina Clej și Ștefan Stoenescu), București, Editura Univers, 1976, p. 7.

47. Ibidem, p. 6.

44. Pentru o amplă și nuanțată trecere în revistă a principalelor aspecte teoretice ale retoricii, a se vedea Vasile Florescu, *Retorica și neoretorica*, București, Editura Academiei R.S.R., 1973.

45. Renato Barilli, *Poetică și retorică*, București, Editura Univers, 1975, p. 62.

46. Apud Renato Barilli, *op. cit.*, p. 62.

II

Definirea, importanța, scopul și locul compozițiilor în școală

1. Compoziția ca mesaj

În lumina teoriei lingvistice moderne cu privire la comunicarea verbală, orice compoziție este un *mesaj verbal structurat*, apt a realiza comunicarea interumană. Cu alte cuvinte, o compoziție este un text¹, care, în accepțiune structuralistă, definește un mod de funcționare a limbajului, o activitate de producere a sensului prin explorarea și prelucrarea capacităților de funcționare ale limbii. În sens obișnuit, prin *text* înțelegem termenii sau frazele care alcătuiesc o scriere sau o operă.²

Definind compoziția ca *text*, ca *structurare a unui mesaj verbal*, trebuie reținute două aspecte.

1. A.M. Piatigorski definește *textul* astfel: „În primul rând, vom considera drept text numai o comunicare fixată sub raport spațial (adică optic, acustic sau în orice alt mod). În al doilea rând, vom considera drept text numai o comunicare a cărei fixare spațială nu a constituit un fenomen accidental, ci un mijloc necesar de transmitere conștientă a respectivei comunicări de către autorii ei sau de către alte persoane. În al treilea rând, se presupune că textul este inteligibil, că nu necesită adică o descriere, nu comportă dificultăți lingvistice, care să împiedice înțelegerea lui“. (Apud I. Lotman, *Lecții de poetică structurală*, Ed. Univers, București, 1970, p. 217.) Rezumând, după Piatigorski, textul este o *comunicare fixată*, sub impulsul *necesității conștiente de a comunica ceva în mod inteligibil*.

2. Vezi *Dicționar de termeni literari*, Editura Academiei R.S.R., București, 1976, pag. 438—439.

În *Nouveau dictionnaire des synonymes*, Larousse, Paris, 1977, p. 96, sînt consemnate diferitele sensuri ale cuvîntului *compoziție*: 1) acțiunea, faptul de a compune, de a face, de a alcătui, de a prepara ceva; 2) scriere (text), operă; 3) scriere elaborată, terminată; 4) organizare, contextură; 5) acțiunea de a elabora, de a redacta; 6) alcătuire, compunere.

a. *Textul este limbaj*, altfel spus, *cod lingvistic*. Aceasta înseamnă că prima realitate cu care luăm contact la lectura unei compoziții este aceea a limbajului, văzută ca *semn*. Semnificația ia naștere în procesul receptării, care este un *act semiotic*.

b. *Textul presupune o organizare a limbajului*, adică a sistemului de semne care îl constituie. Regulile sau normele de structurare sînt atît cele ale gramaticii limbii comune, fapt ce permite înțelegerea (decodificarea) limbajului (codului) în care este scris textul, cît și acelea care reprezintă abateri de la normele limbii comune. Datorită acestora din urmă, apar devierile de sens (conotațiile) și, implicit, un limbaj nou (codul poetic), caracterizat prin expresivitate deosebită. Codul informațional coexistă cu cel expresiv, în cuprinsul aceluiași text. În funcție însă de intenționalitatea structurantă, unul din cele două coduri devine dominant. Intenționalitatea structurantă poetică, de exemplu, subordonează codul informațional, îi deviază funcția de informare într-o nouă funcție, cea expresivă. Întreaga organizare a limbajului unei compoziții (text) se face în vederea comunicării unui *mesaj*.

Deci orice compoziție este, de fapt, un mesaj structurat și transmis printr-un sistem de coduri: *lingvistic-informațional* și *poetic* (expresiv), primul fiind dominant în compozițiile care prelucreează idei, date, fapte despre mediul înconjurător, ultimul fiind esențial în tipurile de compoziții cu caracter literar-artistic.³

În perspectivă semiotică, textul oricărei compoziții este un *semn*. Ca atare, orice compoziție implică două planuri: cel al *semnificantului* (planul expresiei, al codului) și cel al *semnificatului* (planul conținutului). Ambele planuri au, fiecare, o *formă* și o *substanță* (Hjelmslev, Greimas). Aceste observații prezintă un real interes pentru teoria și practica modernă referitoare la compozițiile școlare.

Forma semnificantului, a expresiei, la *nivelul textului* o constituie propozițiile, frazele, secvențele de comunicare sintactică, contextul.

Substanța semnificantului unei compoziții este „cîmpul fonic“, al cărui suport este — în cazul discursului oral (vorbit) — *tonul*. Un text poate fi spus și între modurile de a-l spune se vor putea distinge diferite modalități, de la dicțiunea monocordă la dicțiunea expresivă. De asemenea, un text poate fi cîntat, substanța rămînînd aceeași; în toate cele trei cazuri, ceea ce se schimbă e modalitatea de prezentare a substanței (varietatea accentelor, ritmurilor, pauzelor, intensitatea etc.)⁴. Textul scris sau tipărit are ca *substanță* grafemele, iar ca suport manuscrisul, cartea, ziarul, înțelese ca obiecte fizice. Este important de reținut — pentru

3. „Substanța reală a operei literare o constituie textul (ca sistem al relațiilor intertextuale), raportat la realitatea extratextuală.“ (I. Lotman, op. cit.)

4. Grupul M, *Retorica generală*, Editura Univers, București, 1974, p. 258.

însuşirea practică a tehnicii compoziţiei — faptul că modalitatea de prezentare a *substanţei* semnificativului capătă o funcţie expresivă, devenind *figură retorică*. Variaţiile de ton, în discursul vorbit, de exemplu, pot exprima o gamă largă de trăiri, de reacţii emoţionale, ca: nerăbdare, bucurie, rugămintă ş.a. Elemente ca: dimensiunea caracterelor grafemelor, cromatică, lăţimea spaţiilor albe — modalităţi de prezentare a substanţei specifice discursului scris — traduc, în planul semnificativului, diverse valori semantice.

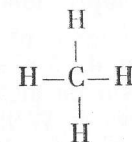
În planul *semnificativului*, substanţa o constituie *universul real sau imaginar, istoriile reale sau fictive*. În cazul unui text poetic liric, substanţa se identifică cu sentimentele, stările sufleteşti, cu „fondul original” al eu-lui⁵. Potrivit unei anumite funcţionalităţi (informative sau poetice), substanţa semnificativului este organizată într-o anumită formă.

Forma semnificativului unei compoziţii este *discursul*, luat în accepţiunea de produs structurat într-un tot unitar. În discurs, înţeles ca text încheiat, e implicată ideea de organizare, de *compoziţie*. Discursul nonartistic este organizat în vederea comunicării exacte, precise, univoce; discursul literar-artistic se structurează pentru o comunicare sugestivă, ambiguă, plurivocă.

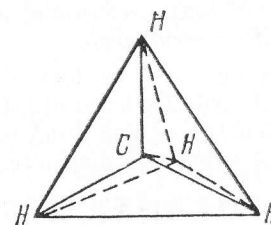
În şcoală, compoziţiile sînt considerate *exerciţii* de dezvoltare a capacităţii de a comunica prin intermediul limbajului. În practica structurării de mesaje în texte unitare, pe baza unor analize comparative sistematice ale diferitelor tipuri de texte, se poate ajunge la înţelegerea a ceea ce este, în esenţa lui, un text, cum se organizează el pentru a servi comunicării, prin ce se deosebesc diferitele tipuri de texte şi, prin exerciţii variate, la formarea deprinderii de a elabora, independent, compoziţii (texte). Familiarizarea cu normele celor două coduri despre care am vorbit constituie o condiţie principală a înţelegerii procesului de elaborare a mesajelor verbale, implicit a compoziţiilor.

Făcînd un sondaj mai adînc în *ceea ce este* un text, o comunicare verbală dezvoltată şi unitară, putem să-i surprindem alcătuirea ca *întreg*. Constatăm că orice text încheiat are anumite *elemente reflexive* sau afectiv-reflexive care îl alcătuiesc, o anumită *structură* şi o *compoziţie* specifică. Pentru clarificarea acestor termeni, de un real folos poate fi apelarea la o perspectivă interdisciplinară. În chimie, spre exemplu, prin *element* se înţelege o substanţă (carbon, hidrogen) care poate forma, prin combinare chimică, diverse alte substanţe; *structura* reprezintă *modul particular în care se leagă diferite elemente constituente ale unei substanţe chimice compuse*, modul specific acelei substanţe de *dispunere*

spaţială a atomilor. De exemplu, formula moleculară a metanului este CH_4 . A scrie *structura* chimică a metanului înseamnă a pune în evidenţă *tipul legăturilor dintre atomi*, respectiv covalenţele simple dintre *atomii de carbon şi hidrogen* (care sînt elementele constitutive ale metanului):



De asemenea, scrierea structurii metanului trebuie să precizeze şi *poziţiile reciproce în spaţiu ale atomilor* (cu unghiul de valenţă de $109^\circ 28'$, dispunerea legăturilor într-un *tetraedru regulat*):



Prin *compoziţia* unui corp sau obiect se înţelege *totalitatea elementelor constitutive* ale acestuia, adică: *felul, numărul şi proporţia* (raportul) în care se găsesc componentele unele faţă de altele. În cazul unei substanţe chimice compuse, compoziţia moleculei este dată de felul atomilor, numărul atomilor de acelaşi fel şi proporţia între atomii de diferite specii. Astfel, în exemplul anterior al metanului, cu formula CH_4 , compoziţia substanţei este: 1 atom de *carbon* şi 4 atomi de *hidrogen* într-o moleculă. Raportul între ei este: $\frac{\text{C}}{\text{H}} = \frac{1}{4}$.

Revenind la *text*, ca modalitate încheiată de comunicare verbală, şi încercînd o clarificare a alcătuirii lui prin analogie cu alcătuirea substanţelor chimice, putem spune că *elementele constitutive* ale sale, văzute ca entităţi iniţiale, sînt aspecte ale „universului real sau imaginar”, „istorii reale sau fictive”, idei, sentimente, stări de conştiinţă, în căutarea unor modalităţi de afirmare ca întreg coerent, cu o anumită logică internă, în stare a stîrni anumite semnificaţii.

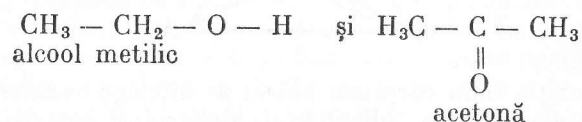
Structura (lat. structura, „construcţie”) textului presupune modul particular în care se leagă diferitele fapte, aspecte, idei pentru a deveni un tot unitar, o argumentaţie, o demonstraţie, o comunicare semnifi-

5. Liviu Rusu, *Estetica poeziei lirice*, E.P.L., Bucureşti, 1968, p. 93—95.

cantă. Termenul este sinonim cu „alcătuire“, cu *Gestalt* (tipar), *Pattern* (schemă, rețea internă a punctelor esențiale ale unui fenomen). În cazul unei compoziții școlare, structura ei (schema relațiilor reciproce dintre părți) se conturează, odată efectuată operația de documentare (de căutare a elementelor construcției: fapte, idei etc.), în etapa întocmirii dispozițiunii, adică a planului.

Prin *compoziția* unui text, sau, dacă ni se permite expresia, prin „compoziția“ unei *compoziții* (în sensul de alcătuire, de comunicare verbală amplu structurată) înțelegem ceea ce Wellek și Warren (*Teoria literaturii*, București, 1967) numesc *motivare*, adică modalitățile de punere în lumină a relațiilor reciproce dintre părțile constitutive esențiale, incluzînd: „metoda narativă: „gradația“, „ritmul“; și procedeele: imbinarea într-o anumită proporție a scenelor dialogate sau dramatice cu descrierea sau narațiunea directă și a ambelor cu rezumatul narativ.“ (op. cit., 288). „Compoziția“ unui text presupune, așadar, *tehnica (metodele, procedeele) relevării elementelor structurale*.

Tot cercetarea chimică ne arată că formule moleculare cu aceleași elemente se pot structura diferit. De exemplu, formula moleculară brută C_3H_6O poate avea două structuri, adică două moduri de aranjare a atomilor, ceea ce duce la două substanțe distincte, cu proprietăți specifice:



Domeniul comunicării verbale nu se abate de la acest *principiu natural*. Aceleași fapte, date, evenimente, idei, altfel spus, tot ceea ce alcătuiește obiectul comunicării se structurează în infinite feluri, în funcție de personalitatea celui care comunică. De aceea, în cazul compozițiilor școlare, nu se poate vorbi, ca în cazul altor fenomene (matematice, biologice, chimice), de un *algoritm* unic, universal valabil, deci de o structură passe-par-tout. Putem vorbi doar de câteva „modele“ cu totul generale, a căror aplicare suferă însă mari modificări, prin intrarea în joc a coeficientului de natură subiectivă al celui care compune.

Sîntem în măsură a formula, în concluzie, o relativă definire a obiectului cercetării noastre.

Considerată fie ca exercițiu de realizare a educației formal-funcționale, fie, în general, ca mijloc de exprimare verbală, o compoziție (sau compunere) este o comunicare structurată în conformitate cu o anumită viziune și într-un anumit scop, avînd o logică internă, integratoare; cu alte cuvinte, compoziția e un text bine organizat, care comunică un fapt de natură intelectuală

sau obiectivă și, implicit, un coeficient de natură subiectivă, aparținînd celui care comunică⁶, coeficient determinat de un mod propriu de a gândi și simți, în raport cu realitatea.

2. Importanța compozițiilor în școală

Pedagogia modernă acordă o deosebită importanță eliminării opoziției dintre *educația formală*, al cărei scop principal este — cum se știe — îmbogățirea cunoștințelor și *educația funcțională*, care urmărește, prioritar, dezvoltarea posibilităților creatoare, cultivarea capacităților de expresie și nu memorizarea cunoștințelor predate. O judicioasă plasare a accentelor este în măsură să echilibreze cele două aspecte ale educației. A spori posibilitățile de exprimare înseamnă a stimula însușirea cunoștințelor necesare și, invers, dobîndirea de cunoștințe cultivă capacitățile de exprimare personală.

Instrumentul indispensabil prin care se realizează atît acumulara de cunoștințe, cît și dezvoltarea posibilităților de folosire creatoare, de expresie originală a acestora este *limbajul* — suport al gândirii și, totodată, mijloc de exprimare a conștiinței noastre (prin vorbire și scriere). Fără ajutorul cuvintelor nu ar fi posibile limbajul interior și limbajul exterior, pentru că limbajul este suportul gândirii; gîndim cu ajutorul cuvintelor. Din aceste adevăruri devenite elementare, reiese, cît se poate de clar, rolul hotărîtor al exercițiilor de dezvoltare a limbajului, indisolubil legat de gîndire, în procesul modelării personalității umane. *Compozițiile devin, astfel, instrumente de neînlocuit pentru o structurare solidă și armonioasă a minții*, pentru formarea unor creiere capabile să prelucreză creator cunoștințele și experiența umanității.

În altă ordine de idei, societatea, ca organism viu, autofuncțional, se caracterizează, între altele, printr-o strînsă relație de interdependență între membrii care o alcătuiesc. Specificul vieții sociale presupune contacte, schimburi de informații, de bunuri spirituale și materiale, colaborare, solidaritate în urmărirea idealurilor umaniste. Toate acestea cer fiecărui individ să înțeleagă pe altul și, la rîndul său, să se facă înțeles. Așadar, deprinderea de a comunica verbal este impusă de natura specifică a vieții sociale. Cu cît cineva va fi în stare să folosească mai bine și mai nuanțat limbajul, cu atît se va integra mai operativ și armonios în mecanismul de ansamblu al colectivității umane. Școala este chemată să pregătească omul în vederea integrării sociale rapide. Se desprinde de aici un alt aspect al importanței exercițiilor de compoziție în școală:

6. Vezi și Petre Duțu, *Compunere înseamnă comunicare plus organizare*, în „Limbă și literatură“, 1975, II, p. 143—146.

ele sînt mijloace de mare eficiență pe linia formării deprinderilor de a conversa, de a comunica, în mod nuanțat, cu semenii, în vederea stabilirii unei atmosfere de înțelegere, de emulație și ajutor reciproc.

Democrația noastră socialistă rezervă fiecărui cetățean dreptul de a participa la viața politică, la organizarea și desfășurarea activităților diferitelor organizații sociale, politice și culturale. Omul antrenat activ în treburile demoului trebuie să fie capabil să vorbească spontan și convingător. Sarcina pregătirii cetățeanului ca activist pe tărîm obștesc revine, în mare măsură, tot școlii. Compozițiile sînt, în acest sens, importante exerciții funcționale; *ele contribuie, hotărîtor, la formarea deprinderilor de a vorbi în public.* Exersarea variatelor tipuri de compoziții în școală duce la crearea abilității de a contura atitudini, idei, sentimente, puncte de vedere, la deprinderea de a argumenta și apăra o opinie, de a discuta și critica.

Importanța exercițiilor de compoziție în școală reiese și din faptul că *sînt instrumente prin care spiritul se cultivă și se rafinează.* Prin lectură sistematică se lărgeste orizontul cultural, prin reflectarea asupra celor citite se ascute capacitatea intelectuală. Dar condiția clarificării reflecțiilor despre cărțile citite și experiențele trăite este *trecerea lor în cuvînt*, în actul viu al comunicării prin limbaj. Atîta vreme cît o reflecție nu-și găsește expresia în limbaj, ea rămîne în stadiul intenționalității, al vagului inform. Cel mai bun exercițiu de cristalizare a gîndurilor și impresiilor rămîne așternerea lor pe hîrtie sau exprimarea în limbaj. Rezultă de aici că exercițiile de compoziție sînt, în școală, *mijloace care asigură însușirea conștientă și personal-creatoare a cunoștințelor din aria tuturor obiectelor de învățămînt.*

În contextul perfecționării continue a învățămîntului, în vederea sincronizării lui cu ritmul dezvoltării societății, activitățile privind compozițiile școlare capătă o importanță deosebită, pentru că sînt parte integrantă a procesului de formare a omului pentru viață, de dezvoltare armonioasă a personalității sale, cu alte cuvinte, sînt activități cu deosebite valențe educativ-formative.

3. Scop

Din deosebita însemnătate a compozițiilor în realizarea unei educații formal-funcționale, reiese *complexitatea scopului* lor didactic.

Integrate organic în procesul de învățămînt, adică în activitățile variate de însușire a unor cunoștințe și de formare a unor priceperi și deprinderi, desfășurate în cadrul studierii diferitelor discipline (obiecte), scopul compozițiilor se identifică, de fapt, cu scopul general al școlii,

care este, cum se știe, *formarea multilaterală a omului*, a omului zilelor noastre, pasionat iubitor al muncii, cu multiple cunoștințe tehnico-științifice și culturale, modest, cinstit și curajos, capabil să se integreze rapid în activitățile social-productive, să-și manifeste spiritul de inițiativă, capacitatea creatoare. În această viziune, operațiile privind compozițiile în școală se constituie *ca un proces instructiv-educativ*, al cărui cîmp de desfășurare nu se limitează numai la studierea limbii și literaturii române, ci *îmbrățișează aproape toate obiectele de învățămînt*, cît și celelalte activități de cunoaștere ale școlarilor, efectuate în familie, societate.

Printre aspectele constitutive ale *scopului complex* urmărit de școală, prin intermediul exercițiilor de compoziție consemnăm, mai întîi, *dezvoltarea spiritului de observație.* Este limpede că orice comunicare autentică presupune o informație. Ceea ce structurează informația în mesaj comunicabil (text) este conținutul ei de noutate. Pentru ca, în actul comunicării prin limbaj, vorbitorii să structureze informații, ei trebuie să *posede aceste informații*, să aibă aceste cunoștințe. Sursa de informare este mediul ambiant (natură, societate, cărți) și propria personalitate. Exercițiile de compoziție trebuie deci să se împletească cu preocuparea pentru cultivarea *curiozității*, cu formarea deprinderii de a observa, care nu e totuna cu „a auzi”, „a vedea”, „a simți” (tactil) etc. Există o *disciplină a observării*, care pune la contribuție „toate părțile inteligenței” (Robert Dottrens). A ști să observe înseamnă, printre altele, a fi capabil să distingi între „a vedea” și „a privi”, între „a auzi” și „a asculta”. Odată cu lucrul, faptul, fenomenul observat, se receptează, se fixează și cuvîntul. Procesul este sintetizat de Decroly în trilogia: *a observa, a asocia, a exprima.* Rezultă din cele spuse că prin antrenarea elevilor în efectuarea unor compoziții tip descriere — de exemplu — se cultivă spiritul de observație, în strînsă legătură cu deprinderea de a verbaliza observațiile respective.

Un aspect de o importanță deosebită al scopului compozițiilor școlare este *cultivarea deprinderii de a gîndi.* Formarea unei minți sănătoase a constituit unul din scopurile majore ale compoziției clasice, fapt atestat, printre altele, și de cunoscuta recomandare a lui Boileau: „Avant donc que d'écrire, apprenez à penser”, a cărei valabilitate rămîne mereu actuală. Deprinderea de a gîndi nu poate fi separată de deprinderea de a observa. Împletirea lor este una din caracteristicile conștiinței umane. Prin intervenția gîndirii, observațiile sînt analizate, comparate, corelate, clasate. Pe baza observațiilor, gîndirea generalizează și ajunge la abstractizări, cuvîntul (limbajul) însoțind permanent aceste operații, dar nu ca un element accesoriu, care ar putea lipsi, ci ca element constitutiv al însăși *formativității* gîndirii, adică al procesului de cristalizare a gîndirii. „A gîndi — spune Luigi Pareyson — nu este posibil fără a acționa și a forma, nici a acționa fără a gîndi și a forma, și nici a forma

fără a gândi și acționa.⁷ Importantă pentru discuția noastră este și următoarea precizare a aceluiași autor: „Nu se poate gândi decît îndeplinind mișcări de gândire prin care se trece de la judecată la judecată și de la raționament la raționament, conectînd și sistematizînd pretutindeni, realizînd adică o totalitate împlinită și mai cu seamă formulînd gîndurile în mod explicit, adică realizîndu-le în propoziții.”⁸

Înainte de a compune este deci necesară o pregătire specială, care se referă la deprinderea de a observa și gândi. A gândi este o deprindere care se desăvîrșește prin exercițiile de compoziție sau, cum se exprimă Mario Roustan, „si nous avons appris à penser avant d'écrire, nous finissons, en écrivant, d'apprendre à penser.”⁹

În scopul complex al compozițiilor intră și dezvoltarea imaginației (reproductive și creatoare). Este vorba de cultivarea capacității de a ne închipui o „lume” cu sens unificator, pe baza datelor furnizate de percepțiile și reprezentările noastre și, implicit, a posibilităților de exprimare a acestei lumi prin limbaj (așa-numita imaginație reproductivă). Exerciții pregătitoare ca: povestirea (orală sau scrisă) a unor evenimente văzute, trăite, auzite sau citite, rezumatul ș.a. contribuie la atingerea, cu precădere, a acestui scop. Compozițiile libere-creatoare sînt mijloace de cultivare a imaginației care depășește realul, pentru a reveni asupra lui, altfel spus, a imaginației creatoare, a acelei imaginații care anticipă realul. Dacă munca rămîne, așa cum spunea Marx, măsura supremă a realului, imaginația poate inspira, la rîndul ei, munca. „A preforma realul — spune Mikel Dufrenne —, într-o așteptare care-mi permite nu numai să nu fiu surprins și să-l recunosc, ci încă de a adera la el — aceasta mi se pare a fi funcția esențială a imaginației.”¹⁰

Am ajuns astfel la formularea uneia dintre cele mai discutate — poate și controversate — probleme și anume, dezvoltarea creativității ca scop al învățămîntului și, implicit, al compozițiilor școlare.

S-ar putea pune problema dacă nu e impropriu să vorbim despre creativitate în cazul școlarilor, a căror personalitate se află în plin proces de formare. Dacă atribuim creativității sensul mai larg de capacitate de reordonare, organizare personală, remodelare subiectivă (originală) a cunoștințelor despre mediul înconjurător, orice rezervă poate dispărea, pentru că fiecare elev, în virtutea structurării specifice a persoanei sale, este apt a exprima, în felul său, relația sinelui cu lumea. Scopul

7. Luigi Pareyson, *Estetica. Teoria formativității*, Editura Univers, București, 1977, p. 48.

8. Ibidem, p. 43—44 (sublinierea noastră).

9. Mario Roustan, *La dissertation littéraire*, Librairie Mellottée, Paris, p. 46 (subl. noastră).

10. Mikel Dufrenne, *Fenomenologia experienței estetice*, vol. II, Edit. Meridiane, București, 1976, p. 29—30.

compozițiilor școlare este, printre altele, dezvoltarea, mai întîi, a acestui tip de creativitate. Nu poate fi neglijată însă nici cultivarea celeilalte laturi a creativității și anume, virtualitățile literar-artistice, a căror înmugurire se petrece, în majoritatea cazurilor, în adolescență. În acest sens, credem îndreptățită următoarea afirmație a profesorului francez Roger Favry: „il foudra que ces adolescents soient en possession d'une grammaire au sens étymologique d'„art de parler et d'écrire”, une grammaire qui les aidera à créer et à juger la création.”¹¹ Prin urmare, compozițiile în școală pot contribui la procesul de reducere a apropierii din exterior a literaturii, în favoarea apropierii ei din interior, deoarece, creînd ei înșiși, adolescenții vor înțelege mai bine problemele specifice ale creațiilor literar-artistice.

Asociînd, într-o activitate cognitivă complexă, dar unitară, percepția, gîndirea, imaginația, exercițiile de compoziție cultivă, în același timp, sensibilitatea. Înțelegem, înainte de toate, prin sensibilitate o dimensiune a cunoașterii, care numește nu numai o stare sau un mod de a fi al subiectului în fața realității obiective, ci și disponibilitatea receptivă a subiectului față de obiect, în virtutea căreia apare o anumită corelație între modul de a fi al subiectului și modul de a fi al obiectului. În acest sens trebuie luate expresii ca: „manifestă sensibilitate față de problemele tehnice”, „sensibilitate față de cultură”, „sensibil la abstracțiuni”. În plan ontologic, sensibilitatea este corelatul unei anumite calități a obiectului în subiect. În același plan, sentimentul în care se încheie percepția nu este emoție, ci cunoaștere; emoția este un anumit fel de a reacționa în fața aspectelor realității, desemnează mișcările subiectului, puncte de plecare pentru acțiune.¹² Compozițiile școlare, concepute în sistem, ca proces educativ complex, trebuie să urmărească dezvoltarea sensibilității atît ca disponibilitate cognitivă, cît și ca expresie a mișcărilor emotive ale conștiinței. Un rol însemnat în cultivarea sensibilității artistice, de pildă, îl au compozițiile libere creatoare, care pun la contribuție particularități ale codului expresiv.

Obiectivele despre care am vorbit se referă, de fapt, la diferitele laturi ale personalității umane, conturînd, în ultimă instanță, un profil spiritual, care determină un fel specific de manifestare, cu alte cuvinte, un anumit stil. Compozițiile școlare urmăresc să formeze la elevi deprinderile indispensabile exprimării atributelor esențiale ale persoanei, ale stilului ei, obișnuința exprimării curente, spontane, fluide și eficiente, calități cerute de viața socială modernă. În perspectiva cerințelor pe care societatea le pune în fața omului contemporan, compozițiile școlare urmăresc, în final, un scop practic, de utilitate imediată, cotidiană:

11. Roger Favry, *L'enseignement de la littérature et l'expression libre*, în vol. „L'enseignement de la littérature”, Plon, 1971, p. 487—488.

12. Vezi, în această privință, M. Dufrenne, *Op. cit.*, vol. II, p. 56—58.

deprinderea de a se exprima în forme compoziționale intrate în modul obișnuit de viață (scrisoare, bilet, dare de seamă, proces-verbal, raport, memoriu etc.).

Așadar, scopul compozițiilor nu poate fi limitat la unul sau altul din obiectivele menționate (pe care numai din considerente metodologice le-am discutat separat). Compozițiile școlare nu trebuie privite nici ca scop în sine, ci ca importante mijloace de educație formal-funcțională. Sintetizând, scopul lor constă în cultivarea „spiritului de observație”, „a gândirii” și „imaginației” (reproductive și creatoare), „a sensibilității” cognitive-afective, a voinței, în indisolubilă legătură cu „capacitatea de a exprima verbal”, oral și scris, toate aceste atribute ale conștiinței umane.

4. Locul compozițiilor în învățământ

Importanța și scopul complex acordă compozițiilor un loc deosebit în învățământ. Programele școlare actuale de limbă și literatură română sînt o mărturie în acest sens. Totuși, conceperea programelor de limbă și a manualelor respective nu este încă de natură a realiza integral însușirea practic-eficientă a cunoștințelor, deziderat mai vechi al școlii românești. În programa de limbă și literatură română, întocmită pe baza Legii învățămîntului secundar din 1899, Spiru Haret spunea: „În general, cursul de limbă română trebuie să fie mai mult de natură practică, decît teoretică; el trebuie nu numai să facă pe școlari să posede un număr de cunoștințe, ci să-i deprindă a se servi de aceste cunoștințe”¹³. Concepția care stă la baza programelor și manualelor actuale de limbă (clasele III—IV; V—VIII; liceu pedagogic) ni se pare anacronică, pentru că propune un studiu prea abstract, fără a ține seama de psihologia copilului și a limbajului. Dottrens făcea următoarea remarcă: „se menține în școli predarea limbii într-o manieră care presupune că elevii au o capacitate mintală de aceeași structură cu aceea a adulților, de unde abuzul de reguli, de exerciții formale, în detrimentul unei veritabile cultivări a mijloacelor de exprimare”¹⁴. Observația este valabilă și pentru felul în care e conceput studiul gramaticii în școlile noastre. O veritabilă cultivare a mijloacelor de exprimare înseamnă cultivarea la elevi a deprinderilor de a se servi practic de cunoștințele de limbă. Pentru atingerea acestui obiectiv, exercițiile de compoziție trebuie să însoțească, sistematic, procesul însușirii limbii materne, axat pe trebuințele, interesele, posibilitățile școlarilor. Deocamdată, exercițiile de compoziție pre-

văzute în programele școlare nu sînt implicate în procesul cunoașterii gramaticii. Ele alcătuiesc, în ciclul primar, la clasele a III-a și a IV-a, un fel de disciplină specială. În ciclul gimnazial (clasele V—VIII), exercițiile de compoziție sînt integrate în procesul studierii lecturii literare, fiind bine reprezentate. În prima treaptă de liceu, compozițiile figurează în cadrul programei de literatură, fapt observabil, recent, și în noile programe și manuale pentru clasele din a doua treaptă. În învățămîntul superior, nu se întâlnește nici o preocupare programatică pe linia desăvîrșirii deprinderilor de compoziție, care sînt, cum se știe, parte integrantă a tehnicii studiului individual și a cercetării științifice. Faptul, credem noi, nu este normal, mai ales dacă este privit în lumina imperativului modernizării sistemului de a predă și a învăța și în învățămîntul superior. Studenții — poate că mult mai mult decît elevii — trebuie puși în situația de a-și dezvolta capacitatea de a studia, de a participa activ la procesul de dobîndire a cunoștințelor și, mai ales, de a-și aprecia rezultatele după alte criterii decît capacitatea de a reproduce, în cadrul unor examene orale sau scrise, informațiile primite.¹⁵

Așa cum atestă programele școlare în vigoare, compozițiile apar ca elemente accesorii ale procesului de studiere a obiectului limba și literatură română. Ne putem întreba: e normal să fie așa? Nu ar fi mai indicat ca activitățile privind compozițiile să se constituie ca un obiect de-sine-stătător, al cărui studiu să fie eșalonat pe mai mulți ani? Părerile pot fi împărțite.

Mai întîi, avînd în vedere specificul disciplinelor *limba și literatura* română și sarcinile lor speciale pe linia cultivării exprimării elevilor, credem că e normal ca, în cadrul studierii lor, exercițiile de compoziție să-și găsească un larg cîmp de utilizare; că e firesc, de asemenea, ca obligațiile cele mai mari privind formarea deprinderilor de a compune să revină profesorilor de limba și literatura română.

În al doilea rînd, gîndindu-ne la avantajele perspectivei interdisciplinare în procesul cunoașterii în general și în acela al educației în special, ținînd seama că a cunoaște înseamnă a observa, a asocia, a exprima, avînd în vedere, în fine, că scopul general al învățămîntului este formarea omului pentru viață, capabil să se exprime ușor, prin intermediul cuvîntului, în diverse circumstanțe, credem că exercițiile de compoziție trebuie implicate în procesul însușirii tuturor disciplinelor de învățămînt care, prin natura lor, permit acest lucru. Știm că odată cu obiectul, cu fenomenul real se fixează și cuvîntul; odată cu ideea, cu raționamentul, se fixează și construcția lingvistică (sintagma, propoziția, fraza, textul). Cunoașterea se lărgește prin contribuția tuturor obiectelor de învăță-

15. Vezi și Norman Mackenzie și colab., *Arta de a predă și arta de a învăța*, E.D.P., București, 1975, p. 48—49.

13. În vol. *Studii de metodică a limbii și literaturii române*, E.D.P., București, 1974, p. 8.

14. Robert Dottrens, *A educa și a instrui*, E.D.P., București, 1970, p. 83.

mint. Toate acestea, ca niște afluenți, își revarsă achizițiile în albia mare a cunoștințelor despre lume și viață. Comunicarea verbală a acestor cunoștințe beneficiază de elementele de limbaj specifice domeniilor cercetate. În consecință, compozițiile trebuie să devină exerciții ale *formativității cunoașterii* din fiecare domeniu sau obiect de învățămînt: istorie, geografie, științele naturii, educație cetățenească etc. Clădite pe o asemenea viziune, programele școlare ale diferitelor obiecte ar trebui să eșaloneze, în sistem, de la cele mai simple pînă la cele mai complicate, diferite tipuri de *exerciții* pregătitoare și de *compoziții*, care să fie efectuate în procesul însușirii disciplinei respective. Frontul comun al tuturor profesorilor pentru cultivarea exprimării elevilor ar avea un suport solid și ar înceta să mai fie doar un deziderat.

III

Factorii reușitei în formarea deprinderilor de a compune

Formarea capacității elevilor de a alcătui compoziții este condiționată de mai mulți factori. Încercăm să consemnăm, în continuare, factorii care duc la reușită, în procesul însușirii tehnicii compoziției.¹

1. *Nivelul dezvoltării fizice.* Este vorba de dezvoltarea fiziologică normală a copiilor. Ea presupune antrenarea continuă a simțurilor (văz. auz etc.), întreținerea sănătății, pentru o bună coordonare motrică și o viață psihică firească, corespunzătoare dezvoltării stadiale a lor.

2. *Nivelul dezvoltării intelectuale.* Presupune calitatea de a memora texte poetice, de a povesti (relata) scurte întâmplări observate sau auzite, fără modificarea ordinii evenimentelor, de a interpreta imaginile simple intuite, scenele trăite, de a detecta similitudinile și deosebirile dintre aspectele și formele realității observate (figuri geometrice etc.). Calitatea în discuție se dezvoltă pe măsură ce copilul pătrunde, treptat, în viață, în mediul înconjurător.

3. *Dezvoltarea socio-afectivă.* Se referă la relația individ-grup, copil-colectivitate și indică măsura în care se realizează integrarea. Vizează, în mod special, disponibilitatea pentru activitatea cu alți copii, în cadrul grupci, pentru colaborarea în timpul jocului sau altor activități, grija față de atitudinea proprie, în relațiile cu alții, față de ținuta vestimentară, respectarea indicațiilor, sfaturilor, instrucțiunilor.

1. După Hélène Romian, *À propos des apprentissages précoces*, în vol. *Pour une autre pédagogie de la lecture*, coll. „Orientations/E₃”, Casterman, Paris, 1976, p. 42.

4. *Nivelul dezvoltării psihologice.* Se identifică cu interesul copiilor pentru tot ceea ce îi înconjură, pentru lumea cărților, cu formularea de întrebări despre cuvinte și semnificația diferitelor semne.

5. *Nivelul dezvoltării limbajului.* Indică achizițiile de limbaj care sînt în măsură să dea exprimării verbale claritate și precizie și să facă accesibilă lectura: vocabular suficient, sinonime, antonime; înțelegerea cuvintelor întîlnite în manuale și alte cărți, exprimarea propriilor gînduri.

6. Acestor factori li s-ar mai putea adăuga, nu însă în ultimul rînd, ca importanță, citindu-l pe Michel Cimaz², *disponibilitatea ludică*, cu alte cuvinte, *plăcerea jocului*. Relația elevului cu practica elaborării compozițiilor (și cu practica lecturii, dealtfel) trebuie să fie o relație de plăcere, de joc, pentru că numai astfel el poate, pe parcursul acestei activități, să se proiecteze în afară, în viitor, să personalizeze cunoașterea a ceea ce îl înconjoară.³

2. În vol. citat, p. 48.

3. Reproducem un text, în stil parodie, redactat de un elev, care ilustrează efectele surprinzătoare ale îmbinării activităților de *învățare* cu predispozițiile ludice ale ființei umane.

CRONICĂ

Pe la anul una mie nouă sute șaptezeci și nouă se dădu șfară în țară și dîlg în țîrg ca să înceapă acei oșteni, de le zice elevi, să-și ascută peanele de scris, să se gătească de o lucrare ce-i zice teză.

Și aflînd și unul, pre numele său Ionel, pohti pe megieșul său Georgică la dînsul acasă. Se gîndiră ce și cum, ca să izbîndească. După o leacă de timp, Georgică purcese la prăvălia mai multor negustori, care se cheamă magazin, să țîrguie hîrtie. Și țîrgui și cerneală, tocmai din Țara Chinei adusă. Apoi, zis-au Ionel să taie acea hîrtie, să facă un hrisov mic, cît să încapă în mînă. Și scrisese băietul cu slove mici pe cea hîrtie, ca să facă întocmai pe cealaltă mai mare. Ca să nu fie iscodit de nime, îl băgă în mîneca veșmîntului. La fel făcu și Georgică. Apoi, mulțumiți, purceseră să țîrguie acadele.

Și venind amîndoi megieșii la școală, și-au potrivit hrisoavele acelea în mînă și nime n-a simțit. Iară acestea se cheamă fițuici. Căpitanul mai mare în vîrstă n-au văzut. Și zis-au cela ce să scrie pe teză. Și scriînd întocmai ca pe acele hîrtiuți, repede mintuiră treaba. Dar, văzînd că acei oșteni se uită în jos cu hîclenie, veni profesorul și văzu acele hrisoave și se oțări foarte. Apoi, pe cei doi megieși îi luă și-i duse într-un loc unde se adună căpitanii mai mari, de-i zice cancelarie. Și veni și-un profesor care-i cunoștea mai bine, care se cheamă diriginte. Și dirigintele se stropși la ei și tare-i pedepsi. Într-alt hrisov mult mai mare, de-i zice catalog, le-a pus niște numere de rușine, de le zice note rele. Toți oștenii îi muștrară pe Ionel și Georgică, iar aceștia pocăitu-s-au.

Și de asta aflat-am eu și o istorisesc și domniilor voastre.

Scris-am eu în luna lui Cireșar în unsprezece zile.

GRIGORE (ia-l de) URECHE (pt. conf. RADU-EUGEN STAN, elev Iași)

(Text reprodus din *Urzica*, 1979.)

IV

Cerințe metodologice de bază privind formarea deprinderilor de a compune

Fundamentată pe *teoria lingvistică* modernă despre comunicarea verbală, pe *indicațiile didactice de principiu* desprinse din această teorie, *activitatea practică* cu privire la organizarea și desfășurarea procesului instructiv-educativ pe care îl reprezintă, de fapt, compozițiile școlare trebuie să țină seama de cîteva *cerințe metodologice* fundamentale.

1. Pornind de la complexitatea acestei activități — în realitate un proces didactic întins pe mulți ani de școlaritate —, *respectarea caracterului sistemic* se impune de la sine. Aceasta înseamnă că, în funcție, pe de o parte, de particularitățile psihice ale elevilor, pe de altă parte, de gradul de dificultate, *compozițiile trebuie să se eșaloneze pe cicluri de învățămînt, clase, prin îmbinarea principiilor concentric și liniar*. Situația de fapt satisface în cea mai mare parte dezideratul, în sensul că în ciclurile primar, gimnazial și în liceu se prevede practicarea gradată a unei întinse game de compoziții.

Caracter sistemic trebuie să aibă nu numai eșalonarea în timp a compozițiilor, prin programele de învățămînt, ci și *activitatea învățătorilor și profesorilor*, începînd cu operațiunile de antrenare a elevilor în efectuarea de *exerciții pregătitoare*, continuînd cu introducerea lor în *tehnica elaborării de compoziții propriu-zise*, apoi cu *corectarea și discutarea* acestora și terminînd cu *evaluarea* lor. O parte din cadrele didactice nu acordă atenție *tuturor* aspectelor menționate, activitatea lor avînd un caracter întîmplător, nesistematic și, în consecință, inefficient.

2. Avînd în vedere unitatea indestructibilă dintre gîndire și limbaj, baza activităților privind compozițiile o constituie *cunoștințele și disponibilitățile afectiv-intelective ale elevilor*. Fiînd mijloace de comunicare verbală a gîndirii și sensibilității, compozițiile trebuie să-și aibă punctul de plecare în acumularea unui anumit bagaj informațional, prin *intuirea vie* a lumii înconjurătoare, ceea ce se realizează folosind, sistematic, diferite modalități, de la exercițiile de *observație*, *lecțiile intuitive*, *discuții* pe marginea experienței de viață, *pînă la lectura organizată și profundă* a cărților. În lumina celor de mai sus trebuie înțeleasă propoziția lui Buffon: „Nos connaissances sont les germes de nos productions“.

3. Compozițiile școlare — indiferent de ciclul de învățămînt în care se practică — *trebuie concepute ca instrumente de folosire a sistemului limbii în actul viu al comunicării verbale*. În viziune modernă, concordantă cu rezultatele cercetărilor psihofiziologice, însușirea limbii (ca sistem de norme) trebuie să pornească de la specificul vieții copilului. „Copilul — spune Robert Dottrens — nu se poate exprima ca adultul; pentru aceasta nu-i lipsește numai cunoașterea limbii, dar și mijloacele sale mintale sînt deosebite.“¹ Studiul abstract al limbii — care se practică încă în școala noastră — trebuie să lase locul *cultivării mijloacelor practice de exprimare*, pornind de la stadiile de dezvoltare mintală a copiilor, de la trebuințele, interesele și posibilitățile lor. Exercițiile de compoziție devin astfel *mijloace practice eficiente* de traducere în limbaj a trebuințelor și intereselor copiilor, pe măsura posibilităților lor. În cultivarea exprimării școlarilor mici, „nu sistemul limbii trebuie să fie așezat pe primul plan, ci psihologia limbajului“².

4. În contextul operațiilor școlare urmărind *cunoașterea operei literare* prin contactul intim al elevilor cu textul, *compozițiile trebuie să devină mijloace de receptare creatoare a literaturii*. Scopul studierii literaturii în școală este modelarea personalității omului, prin inițierea într-o modalitate specifică de expresie și prin stimularea creativității. Exercițiile de compoziție pot contribui la realizarea acestui scop.

5. Cunoștințele noastre constituie miezul compozițiilor noastre. Sursele documentării sînt multiple, printre ele *cartea* impunîndu-se ca deosebit de importantă. Munca de documentare cu ajutorul cărților presupune stăpînirea unei tehnici speciale. În această perspectivă, *compozițiile școlare trebuie concepute ca parte integrantă a activității de inițiere a elevi-*

1. Robert Dottrens și colab., *A educa și a instrui*, E.D.P., București, 1970, p. 84.

2. Ibidem, p. 83.

lor în tehnica studiului individual, cu alte cuvinte, în tehnica muncii intelectuale. De aici decurge necesitatea introducerii elevilor în problemele specifice, de strictă tehnicitate, ridicate de elaborarea unei compuneri. Familiarizarea cu cartea ca instrument de documentare, obișnuirea cu diverse forme de extragere a ideilor dintr-un text și de comentare a acestora, inițierea în problemele ridicate de *elaborarea* propriu-zisă (inventiunea, dispozițiunea, elocuțiunea) sînt aspecte esențiale ale activității privind compozițiile, care, de fapt, caracterizează și tehnica muncii intelectuale. Viziunea sistemică trebuie să ghideze și acest aspect cu caracter pur tehnic.

6. Știut fiind faptul că nu se „operează“ decît îndeplinind, executînd, altfel spus, că nu se ajunge la „realizări“ decît prin încercări spre reușită, dobîndirea deprinderilor de a compune nu e posibilă decît punînd, sistematic, elevii în situația de a *exersa*, de a-și formula gîndurile în mod explicit, adică de a le „realiza“ în propoziții, în șiruri închegate de propoziții, în texte coerente. Aceasta înseamnă că *tehnica elaborării compozițiilor nu se însușește prin „învățarea“ unor noțiuni teoretice, principii etc., ci punînd elevul „să facă“, „să opereze“*. Cheia succesului în formarea deprinderilor de a compune este *exersarea continuă și sistematică*.

7. Punînd elevii în situația de a *exersa sistematic*, se impune, numai-*decît*, formularea unei alte cerințe de ordin metodologic: incitarea exigenței școlarilor de a *compune în conformitate cu propria lor individualitate și originalitate*; „maestrul dirijează operațiunea școlarului fără a viola și îi îndrumă acestuia mina fără a i se substitui, iar intervenția lui este cu atît mai eficace cu cît respectă mai mult, ba chiar păstrează și pretinde individualitatea de neînlăcuit și autonomia nerepetabilă a operațiunii elevului.“³ Altfel spus, compozițiile școlare trebuie să fie o *școală a creativității și originalității*, care presupune a *învăța să fim noi înșine, descoperindu-ne în alții*. Elevul învață să fie original, dacă se descoperă pe sine, în actul imitării modelelor. *Contactul cu modelele constituie, așadar, o cerință indispensabilă în practica însușirii tehnicii compoziției*.

8. Practica frecventă privind compozițiile școlare are un caracter prea restrictiv, în sensul că elevii sînt, adesea, constrînși să compună într-o anumită zi și la o anumită oră, de asemenea, să trateze un subiect de cele mai multe ori impus. O asemenea practică generează din partea elevilor o atitudine aversivă față de compoziții, iar din partea educatori-

3. Luigi Pareyson, *op. cit.*, p. 215.

lor, formalism. De aceea, practica adecvată impune respectarea cerinței *alegerii preferențiale a momentului și subiectului pentru compoziție*.

9. Compozițiile școlare sînt mijloace formative și nu activități cu scop în sine. Ele contribuie în mod hotărîtor la formarea omului *pentru viață*, pentru activitatea social-productivă, care devine din ce în ce tot mai complexă, în condițiile impresionantei revoluții tehnico-științifice și culturale actuale. În consecință, *compozițiile școlare trebuie să îmbrățișeze o gamă variată de exerciții*, de la simplul *rezumat*, pînă la *lucrarea de sinteză*; de la *scrisoare* pînă la *darea de seamă*; de la *intervenție* pînă la *discurs*; de la *informație* pînă la *cronică*.

V Tehnica elaborării compozițiilor

A. Activități pregătitoare fundamentale în vederea formării deprinderilor de a compune

Se impune, de la început, să facem o distincție clară între *elaborarea propriu-zisă* a unui text (compoziții) de către elevi și *însușirea mijloacelor tehnice* care vor ușura această elaborare.

Realizarea unei compoziții este o activitate intelectuală complexă, care presupune o maximă participare a conștiinței și stăpînirea reflexă a unor operații tehnice privind comunicarea verbală. *Competența* în materie de compoziție (cu alte cuvinte, acuitatea observației, flexibilitatea gîndirii, imaginației și sensibilității, consistența experienței de viață, nivelul culturii generale și de specialitate, cunoașterea gramaticii interne sau a codului comunicării prin cuvînt), cit și *performanța* (adică manifestarea concretă, în acte de comunicare și de interpretare a mesajelor, a competenței) sînt rezultatul unui proces instructiv-formativ îndelungat, desfășurat pe multiple planuri: familial, școlar, social. Școala însă are menirea de a contribui hotărîtor la ridicarea permanentă a *competenței* și *performanței* privind structurarea mesajelor verbale. Important este ca orice încercare de creștere a *competenței* elevilor pentru elaborarea de compoziții să urmărească, simultan, și dezvoltarea capacității lor de a folosi *creator* această competență, deci a *performanței*. *Competența* pentru compoziții este fructul activităților instructiv-educative desfășurate în cadrul studierii tuturor *disciplinelor* din planul de învățămînt. Vizînd, în special, *manifestarea concretă*, în limbaj, a capacității afectiv-intelective și lingvistice, *performanța* apare ca urmare a nenumăratelor *activități* și *exerciții pregătitoare*, desfășurate, mai ales, pe parcursul studierii limbii și literaturii române. O bună parte din anii

de școlaritate (clasele elementare, primele clase gimnaziale) este consacrată, de fapt, *introducerii elevilor în tehnica structurării de mesaje verbale*, obiectiv realizabil prin învățarea citit-scrisului mai întâi, apoi prin însușirea normelor generale ale gramaticii și a tehnicii lecturii (înțelegerii și reproducerii) textelor (literare, cu conținut practic-științific ș.a.). Elaborarea de compoziții personale este faza superioară a formării deprinderilor de a comunica verbal și implică dezvoltarea capacității de a observa, familiarizarea cu o seamă de elemente lingvistice, de exerciții pentru dezvoltarea gândirii în strânsă legătură cu exprimarea, pe parcursul unei perioade îndelungate, care are, în mod implicit, caracterul unei *etape pregătitoare*.

1. Însușirea limbii materne. Aspectele didactice implicate

Elaborarea de mesaje verbale inteligibil structurate presupune, în primul rând, cunoașterea și folosirea corectă a normelor limbii literare. Pregătirea generală pentru structurarea mesajelor verbale implică, așadar, cunoștințe și deprinderi practice de *ortografie*, *vocabular*, *gramatică* (sintaxă și morfologie).

1.1. Ortoepie și limbaj

Între *ortografie* (pronunțarea corectă a cuvintelor limbii) și *limbaj* (manifestarea sistemului limbii în actul viu al comunicării) există o strânsă legătură. Respectarea regulilor de pronunțare corectă a cuvintelor asigură realizarea în bune condițiuni a comunicării verbale *orale*. Pronunțarea corectă constituie, totodată, premisa fundamentală a însușirii *ortografiei* (a scrierii în conformitate cu un sistem de reguli), fără de care actul comunicării *scrise* anevoie ar putea avea loc.

1.1.1. Ortoepie și vorbire

Rostirea corectă a cuvintelor ne ajută să valorificăm exact conținutul logic al noțiunilor folosite, al sintagmelor, propozițiilor și frazelor. Pe lângă aspectul neplăcut, o pronunțare neglijentă ridică serioase dificultăți în înțelegerea celor spuse. O dicțiune bună, în concordanță cu specificitatea fonetică a limbii, pe lângă faptul că dă vorbirii un aspect sonor plăcut, o notă distinsă, pune în valoare și intențiile, gândurile vorbitorului. Vocea stridentă, vorbirea seacă, sacadată, monotona,

accentele false, pauzele nefirești din vorbire nu sînt în măsură să exteriorizeze inteligibil gândurile și sentimentele celui care se exprimă. Numai o dicțiune naturală, firească și nuanțată poate exterioriza idei și stări sufletești foarte deosebite. Dicțiunea — disciplina care se ocupă cu regulile rostirii nuanțate — „ne învață regulile după care trebuie să vorbim pentru a exprima exact sensul unui cuvînt, așa cum este el așezat într-un context oarecare.”¹ Trăind despre *rolul expresiv* al pronunțării sunetelor vorbirii în diferite contexte lexicale (cuvinte), ori sintactice (propoziție, frază), Victor Ion Popa, neîntrecut regizor, dădea, printre altele, următorul exemplu: „cuvîntul CÎINE. Să-l spunem o dată gîndindu-ne la un cîine obișnuit, apoi să-l spunem cu gîndul la un om rău «ca un cîine». E așa de mare deosebirea între C din prima pronunție și cel din a doua, încît îți par două sunete deosebite.”² Referindu-se la reliefarea, prin pronunție, a cuvîntului care diriguiește întregul înțeles al unei unități sintactice, tot Victor Ion Popa exemplifica:

„Într-o propoziție ca aceasta: „Calul paște pe deal”, înțelesul și rostul ei se schimbă cu desăvîrșire, după cuvîntul pe care îl vom socoti principal, creînd înțelesuri aparte de îndată ce dăm accente muzicale aparte:

«CALUL paște pe deal» (deci, nu oaia).

«Calul PAȘTE pe deal» (deci, nu zburdă).

«Calul paște pe DEAL» (deci, nu în vale).

«Calul paște PE deal» (deci, nu lingă deal).

Iar cînd nu vom alege nici un cuvînt principal și vorbele vor fi spuse cu aceeași apăsare toate, vom căpăta al patrulea înțeles, simplu și informativ:

«Calul paște pe deal».”³

Deci fiecare cuvînt are o anumită structură fonologică, un anume echilibru între consoane și vocale, între silabe, căruia nu i se poate aduce nici o schimbare, decît cu prețul mutilării adevăratei lui *expresii tonale*. De asemenea, orice cuvînt are, în cadrul structurii sintactice în care se află, un rol precis. Aflarea rostirii potrivite dă vorbirii culoare, căldură, vigurozitate și înțeles.

Un prim obiectiv pe linia dezvoltării vorbirii elevilor trebuie să fie *ameliorarea rostirii*, altfel spus, formarea unei *dicțiuni corecte*. Obiectivul acesta se impune a fi urmărit, cu insistență, mai ales în învățămîntul

1. Anca Livescu, *Despre dicțiune*, Editura științifică, București, 1965, p. 16.

2. Victor Ion Popa, *Scrieri despre teatru*, Editura Meridiane, București, 1969, p. 184.

3. *Ibidem*, p. 186.

preșcolar și în clasele elementare ale școlii generale, unde se formează și se consolidează deprinderile fundamentale de exprimare.

Să notăm principalele sarcini care decurg din obiectivul menționat.

• Primul pas trebuie să fie *educarea aparatului vorbirii*, ceea ce se realizează, în mai multe etape, prin exerciții de gimnastică. După cum se știe, aparatul vorbirii este alcătuit din mai multe organe care participă la formarea sunetelor: *plămînii* (care furnizează aerul necesar pentru a face să vibreze coardele vocale), *laringele* („instrumentul muzical”, care vibrează și astfel produce sunetele), *cavitatea bucală* și *cavitățile nazale* („cutiile de rezonanță”). Exercițiile de gimnastică, sportul, mișcarea în aer liber, efortul fizic sînt în măsură să dezvolte capacitatea toracică, implicit plămînii, care pot astfel susține mai bine *vocaa*.

• *Pronunțarea exactă și clară a sunetelor vorbirii, prin folosirea corectă a organelor articulatorii* (laringe, cavitate bucală, cavitățile nazale) constituie o altă sarcină importantă. Timbrul sunetelor este dat de poziția limbii, a buzelor și a maxilarului inferior în timpul emiterii sunetelor. Locul articulării, gradul de deschidere a gurii, felul cum participă buzele sînt aspecte ale producerii sunetelor care trebuie exersate sistematic în activitățile cu preșcolarii și școlarii mici, pentru a-i deprinde cu pronunțarea corectă și clară a fiecărui sunet în parte. Astfel, *vocalele* (*a, ă, î, e, i, o, u*) sînt sunete ale vorbirii la a căror emitere curentul de aer sonor iese liber, fără a întîlni vreun obstacol, dar fiecare din ele se pronunță prin participarea într-un mod specific a organelor articulatorii. Sunetele vocalelor *mediale* (*a, ă, î*) se formează la jumătatea cavității bucale: *a* se pronunță cu gura larg deschisă, fără participarea limbii sau a buzelor; *ă* se formează prin ridicarea limbii spre cerul gurii (palat), gura fiind numai pe jumătate deschisă; *î* se formează apropiind mult limba de palat. *Consoanele* sînt sunete ale vorbirii formate fie prin închiderea totală și deschiderea bruscă a canalului vorbitor într-un punct oarecare, fie prin strîmtarea lui. Consoanele *labiale* (*p, b, m, f, v*) se pronunță prin apropierea totală sau parțială a buzelor; consoanele *dentale* (*t, d, n, s, z, l, r*) se rostesc prin atingerea limbii de dinții incisivi superiori. Multe defecte de vorbire (sîsiitul, graseierea) se datoresc pronunțării incorecte a dentalelor. De pildă, sîsiitul apare datorită faptului că dentala *s* nu este rostită prin atingerea limbii de partea interioară a incisivilor, ci este prinsă între dinți, sunetul formîndu-se în virful limbii; la fel graseierea apare cînd consoana *r* se formează la baza limbii. Nu este în intenția noastră consemnarea tehnicii pronunțării fiecărui sunet al vorbirii în parte. Există tratate speciale în această privință⁴. Dorim

4. *Limba română contemporană*, vol. I, sub redacția acad. I. Coteanu, E.D.P., București, 1974 (Cap. *Fonetica* de Clement Mirza și *Fonologia* de Emanuel Vasiliu.)

numai să subliniem ideea că educarea limbajului elevilor nu poate neglija sarcina pronunțării clare a sunetelor vorbirii, prin folosirea corectă a tehnicii rostirii fiecărui sunet.

• O altă sarcină importantă este *cunoașterea regulilor ortoepice*, care stabilesc pronunțarea corectă, în situații specifice, a unor sunete, grupuri de sunete și a cuvintelor.⁵ Respectarea acestor reguli duce la înlăturarea pronunțiilor regionale. Pentru a ne referi doar la cîteva exemple, consemnăm că sub influența graiurilor regionale, mulți pronunță vocalele neaccentuate *ă* și *e* foarte închis, aproape de *î* și *i*: *casî* (*casă*), *videm* (*vedem*), *pi undi* (*pe unde*), pronunții care trebuie evitate. Pronumele *eu, el* etc. și formele de prezent și imperfect ale verbului a fi: *este, ești* etc. se pronunță, corect, diftongat (*ieu, iel, iești, ieste*). Vocalele în hiat se pronunță separat, nu ca și cînd ar forma un diftong: *so-ci-a-lism* (nu *so-cia-lism*), *ge-o-lo-gic* (nu *geo-lo-gic*); *al-co-ol* (nu *al-col*); *co-o-pe-ra-ti-vă* (nu *co-perativă*) etc. Se pronunță greșit unii diftongi (*ea, ia, ie*), triftongi (*eoă, eau, iai*), grupurile de sunete *cv, ch, gv, gh*, consoanele duble (*cc, nn, rr, ss*), pentru a căror rostire corectă *Îndreptarul ortoepic* stabilește reguli precise.

• Printre sarcinile activității privind formarea deprinderilor ortoepice la elevi se numără și *accentuarea corectă* a cuvintelor și grupelor de cuvinte. De multe ori, în vorbirea curentă, mai ales în cea regională, accentele sînt deplasate, ceea ce modifică sensibil calitatea vorbirii.

Se știe că accentul are, mai întîi, un *rol fonetic*, care acționează în interiorul cuvîntului. Accentuînd o silabă sau alta, schimbăm însuși cuvîntul. Accentul tonic este de fapt toată viața cuvîntului, schimbarea lui, preciza Victor Ion Popa, „desnaționalizează vorba”. Fiecare nație își are vădita sa muzicalitate verbală (dată de accentuarea specifică a părților cuvintelor), „pe care o poartă nu numai în propria ei limbă, dar o duce chiar și în limbile străine, atunci cînd e silită să le învețe.”⁶ Spunem că accentul este toată viața cuvîntului, pentru că trecîndu-l pe altă silabă facem cuvîntul de neînțeles, așa cum s-ar întîmpla, de exemplu, cu cuvîntul *seNIN*, dacă l-am accentua *SEnin*. Uneori, accentul deosebește cuvinte alcătuite din aceleași sunete, ca în: *paRAlele—paraLEle*. Deci sarcina școlii este să deprindă elevii, prin variate exerciții de dezvoltare a vorbirii, cu accentuarea firească a cuvintelor, în conformitate cu specificitatea fonologică a limbii române.

Accentul joacă însă un rol important și în propoziție, scoțînd în relief unul sau altul din cuvintele componente. Prin-o sporire a intensității vocii, vorbitorul subliniază acele cuvinte care au o semnificație

5. Vezi *Dicționar ortoepic*, Ed. Acad. R.P.R., 1956 și *Îndreptar ortografic, ortoepic și de punctuație*, ediția a III-a, Ed. Acad. R.S.R., București, 1971.

6. Victor Ion Popa, *op. cit.*, p. 183.

mai mare pentru ceea ce vrea să transmită. Ca și în cazul cuvintului, schimbarea accentului în cadrul propoziției este în măsură să modifice înțelesul ei, cum constatăm, mai sus, în cazul propoziției *Calul paște pe deal*. Așadar, *accentul logic*, care concordă cu intențiile expresive ale vorbitorului, fixează cuvintele în diferite planuri, după importanța ideilor, „fiindcă și în dicțiune sînt legi de perspectivă, ca în pictură.”⁷ Marcarea accentului logic în vorbire se realizează prin găsirea inflexiunilor juste ale vocii.

• Strîns legată de accentuarea cuvintelor este sarcina de a obișnui elevii să folosească, în mod corespunzător intențiilor vorbirii, *pauzele*. Despre importanța expresivă a pauzei s-a vorbit destul, mai ales în lucrările referitoare la tehnica vorbirii scenice. Unul din marii noștri actori, Ion Livescu, spunea în această privință. „Arta de a tăcea înseamnă, de foarte multe ori, a vorbi, a vorbi chiar mai cuprinzător decît spun vorbele. Nu e nici o contradicție între arta de a vorbi și arta de a tăcea: e numai o completare, o strălucire în plus, care se adaugă cuvîntului sau intenției.”⁸ Opririle semnificative în anumite locuri ale vorbirii nu prezintă importanță numai pentru rostirea scenică, ci și în cazul exprimării orale obișnuite, zilnice.

Arta dicției stabilește anumite norme pentru a marca *locul* și *lungimea* pauzelor, care sînt în măsură să atragă atenția nu numai asupra a ceea ce se exprimă, dar și asupra a ceea ce trebuie să se subînțeleagă. Există două feluri de pauză: *logică* (aceea care desparte părțile de propoziție în cadrul propozițiilor și a propozițiilor în frază, sau aceea care se face înaintea unor cuvinte pe care voim să le subliniem) și *psihologică* (cu rolul de a sublinia o anumită stare sufletească, o situație deosebită). Dacă folosirea *cu măsură* a pauzelor dă vorbirii o încălcare afectivă de mare efect, utilizarea lor abuzivă poate avea efecte contrare.

• Aspect implicat al cultivării dicțiunii în școală este și *preocuparea pentru reglarea debitului vorbirii* elevilor, în funcție de intențiile comunicării și de circumstanțele în care aceasta are loc. Un debit prea mare, adică o afluente, un număr mare de cuvinte pe unitatea de timp, duce la o vorbire precipitată, de cele mai multe ori la un fel de bolboroseală, care pune receptorul în situația de a înțelege prea puțin din ce aude. Debitul mic, adică vorbirea lentă, duce la monotonie sau, dimpotrivă, la exasperarea ascultătorului, care poate rămîne cu impresia că interlocutorul său are o inteligență greoaie. Unii sînt de părere că vorbirea lentă, cu multe opriri, reluări de cuvinte, poticneli ar fi indiciul unei gândiri efervescente, care nu se lasă ușor prinsă în cuvinte. Alții, care, se înțelege, nu se poticnesc în vorbire, cred contrariul și anume, că atît

7. Anca Livescu, *op. cit.*, p. 42.

8. Apud Anca Livescu, *op. cit.*, p. 46.

vorbirea precipitată cît și cea lentă, cu opriri și reluări de cuvinte, sînt semnificanți ai unei gândiri dezordonate sau greoaie.

Rolul formativ al școlii constă în a disciplina gîndirea, prin multitudinea de procedee și exerciții folosite în studierea diferitelor discipline de învățămînt, pentru a obține o vorbire fluentă, cu un debit moderat. Nu poate fi însă neglijat nici interesul pentru punerea de acord a debitului vorbirii cu conținutul ideo-afectiv al comunicării, cu starea sufletească a vorbitorului și împrejurările concrete în care se află. Participarea sufletească intensă la cele spuse, dorința vorbitorului de a impresiona, de a convinge sau de a mobiliza ascultătorul se exteriorizează nu numai printr-o adecvată pronunție și accentuare a cuvintelor-cheie, ci și prin debitul vorbirii, care poate fi, în unele momente, mai mare, în altele, mai mic sau moderat. Aceste observații prezintă un interes deloc neglijabil pentru practica expunerii *orale* a compozițiilor.

• Accentuarea corectă a cuvintelor în fluxul vorbirii, folosirea adecvată a pauzelor, emisia verbală în debitul potrivit sînt strîns legate de *respirație*. De aici sarcina generală ca *toți cei care vor să vorbească corect să înceapă prin a învăța cum să respire*. În context școlar, dezideratul are valoarea unei *sarcini speciale*, pe linia formării dicțiunii corecte, avînd în vedere faptul că se întîlnesc frecvent elevi care nu pot fi urmăriți cînd vorbesc, pentru că își pierd suflul după fiecare două-trei cuvinte. Deci și în vorbirea obișnuită, ca și în canto, „este foarte important să știi să respiri așa *cum* trebuie și atunci *cînd* trebuie.”⁹

Dicțiunea este una din calitățile principale ale vorbirii în general. Ea atrage în mod deosebit atenția, în cazul expunerii orale a unor mesaje mai ample articulate, cum sînt, de pildă, diferitele tipuri de compoziții rostite în public.

Cum pot fi realizate sarcinile privind deprinderea elevilor cu dicțiunea corectă și mai ales expresivă? Prin *exerciții* variate, sistematic efectuate.

Consemnăm cîteva tipuri de exerciții, care urmăresc acest scop.

• *Exercițiile de educare a auzului și pronunției*¹⁰. Se recomandă a fi folosite, începînd cu grădinița de copii, în mod curent, în școala elementară și în celelalte cicluri de învățămînt, după necesitate. Ele urmăresc *prevenirea* pronunțiilor greșite sau *corectarea* pronunției neliterare. Tehnica utilizării constă în *pronunțarea demonstrativă încetinită* (o dată sau de mai multe ori), apoi *revenirea la ritmul normal* și *imitarea pronunției* de către elevi, cu aceeași evoluție de ritm. Uneori e necesară, după pronunția demonstrativă, *analiza fonetică* a cuvîntului pînă la sunet sau numai pînă la silabă (Beldescu, 118), cînd elevul *imită* pronunția cuvîntului, pornind de la rostirea silabelor.

9. Anca Livescu, *op. cit.*, p. 23.

10. G. Beldescu, *Ortografia în școală*, E.D.P., București, p. 115—119.

Aceste exerciții se concretizează în diverse variante: *repetiția* (tehnică: a. modelul în pronunția profesorului; b. repetarea pronunției de către elev; c. întărirea pronunției de către profesor; d. repetarea a doua oară a modelului de către elev; e. din nou întărirea de către profesor; f. repetarea de către elev; — Beldescu, 135—136); *corul vorbit* (repetiție în cor; tehnica e aceeași); *citirea cu voce tare* (tehnică: a. se citește întâi în ritm încetinit, cu preocupări pentru articularea exagerată a sunetelor, a grupurilor de sunete sau cuvintelor a căror pronunție ridică dificultăți; b. revenirea progresivă la ritmul normal de lectură).

• *Exercițiile de dezvoltare a organelor articulatorii*. Urmăresc antrenarea plămînilor, a laringelor, a limbii și buzelor în vederea rostirii corecte. Sint recomandabile:

— *exercițiile de respirație*, pentru formarea unei respirații echilibrate, în vederea folosirii întregii capacități toracice în vorbire; în afara sportului și a gimnasticii, un bun exercițiu de acest fel este *lectura cu glas tare a versurilor*, prin reglarea respirației după semnele de punctuație și prin respectarea regulii că *rostirea se face numai în expirație* — o greșeală frecventă, întâlnită în vorbirea copiilor, este rostirea unor cuvinte odată cu tragerea aerului în plămîni;

• *jocurile de pronunțare*, care constau în înlănțuiri de cuvinte cu sunete sau grupuri de sunete mai greu de pronunțat; ele cer pronunțarea răspicată și fără ezitări a cuvintelor, solicitînd din plin diverse organe articulatorii și, în plus, atenția, ca în exemplele:

„Capra neagră-n piatră calcă, piatra-n patru laturi crapă“.

„De-ar crăpa capul caprei, cum crapă piatra-n patru“.

„Capra calcă-n cinci și cinciul crapă-n cinci“.

„Stanca sta-n castan ca Stan“.

„Șase sași în șase saci“.

„O sapă lată, două sape late ș-alte șapte sape late“.

„Dă-mi un pic de pic să pic pe picătura de pe plic“.

„Cîte ouă vechi și cîte nouă?

Cîte nouă, cîte vouă?

Vechi sint nouă, nouă două.

Nouă, două ouă noauă.

Vouă, nouă ouă vechi!“ (G. Coșbuc).

„M-ai crezut credul crezînd

C-am să cred ce nu se crede,

Dar nu crezi că necrezînd,

Cei ce cred nu vor mai crede?

Căci neîncrederea de-a crede

Într-un crez ce nu-i crezut,

Nu-ți dă-ncredere de-a crede

Cu credință-n necrezut.“

(Ion Bărnă, *De necrezut (încercătură de limbă)*, „Labirint“, nr. 1, 5 iulie 1978, p. 6.)

• *Exercițiile de modulare a vocii*. Vizează cultivarea vocii pentru a ajunge să cuprindă un registru variat de tonalități, în conformitate cu intențiile intime ale vorbirii. Scara tonalităților poate fi lărgită prin folosirea lecturii cu glas tare și mai cu seamă a *recitării*. Prin dese exerciții de recitare se însușește dicțiunea specială reclamată de rostirea versurilor (în funcție de specificitatea prozodică a fiecărui gen: poezie lirică, epică, dramatică), se capătă deprinderea folosirii expresive a *accentelor, pauzelor, debitului, tonului* în vorbire.

Întreaga suită de exerciții care urmăresc educarea dicțiunii poate contribui la eliminarea din vorbire a unor defecte precum: bilbiiala, (în cazul cînd nu e organică), precipitarea, crisparea, rostirea sacadată, nazalizarea, monotonia, nestabilitatea vocii, afectarea.

4.1.2. Ortoepie și ortografie

Este știut că însușirea *ortografiei* (totalitatea regulilor de scriere corectă a cuvintelor unei limbi) se sprijină pe mai mulți factori: *auz, vîz, memorie motrică, cunoașterea gramaticii*. Fiecare dintre aceștia își are importanța sa, în formarea deprinderilor de scriere. Nu este locul aici să arătăm în ce constă contribuția lor la dobîndirea abilităților ortografice de către elevi, faptul constituind obiectul unor studii speciale, publicate în anii din urmă.¹¹ Dorim numai să subliniem, în contextul general al prezentei lucrări despre compozițiile școlare, ideea că *pronunțarea corectă și clară a cuvintelor asigură, în bună măsură, formarea și consolidarea multora din regulile ortografice*, după cum pronunțiile neîngrijite, imprecise, rapide pot constitui principalele cauze ale multor greșeli de ortografie.

De exemplu, se comit destule greșeli în scrierea cu *unu, doi și trei i* (în cuvînt). În cazul scrierii cu *un - i*, nu se sesizează valoarea fonetică a următoarelor fenomene: — *i final scurt* (asilabic, *pomⁱ*) sau semn grafic al reprezentării consoanelor *č; ģ; k'; g'* (sač/saci); — *i final semivocalic*

11. Vezi, de exemplu, G. Beldescu, *Ortografia în școală*, E.D.P., București, 1973; Clara Georgeta Chiosa, *Baze lingvistice pentru teoria și practica predării limbii române*, E.D.P., București, 1971.

(asilabic: grei, femei, pui) — *i final vocalic neaccentuat* (metri, umpli); — *i final vocalic accentuat* (veni, voi); în cazul scrierii cu doi *i*, nu se sesizează valori ca: — *i final vocalic* (pomii, unii, scriindu-se greșit: pomi, uni); un *diftong descendent* (*i* vocală neacc. + *i* semivoc.); ex. *crăbii*; doi *i vocalici* (*i* vocală neacc. + *i* vocală acc.), ex. *înmi*; de asemenea, în scrierea cu trei *i*: doi *i vocalici* (*i* vocală acc. + *i* voc. neacc.), ex. *copiii*, scriindu-se greșit *copii* etc. Asemenea greșeli se datoresc, adesea, influenței pronunțării (greșite sau corecte), ceea ce impune ca bază a învățării formelor menționate folosirea raportului dintre pronunțare și scriere, „cu condiția ca în prealabil să fie asigurată însușirea normelor ortoepice.” (Chiosa, 197-202).

Ortoepia se află însă în concordanță cu *semnificația* mesajului și, împreună, indică normele ortografice. Așadar, în învățarea normelor ortografice nu e suficientă invocarea relației *pronunțare*/ *scriere*. Nu numai necesară, ci și indispensabilă este apelarea sistematică la raportul *pronunțare*/ *semnificație*/ *scriere*. Practica didactică folosește diferite exerciții ortografice, care, plecând de la relația amintită, duc la formarea deprinderilor de scriere corectă. Consemnăm câteva:

• Exercițiul de educare a percepției limbajului

Având în vedere că, adesea, copilul percepe latura fizică, secvența sonoră a comunicării verbale, fără însă a-i sesiza înțelesul integral și, în consecință, fără a fi capabil să marcheze grafic unitățile cu individualitate mai puternică de cele cu individualitate mai slabă, e necesară educarea percepției sale, pentru formarea capacității de a percepe integral limbajul. Exercițiul care urmărește o excitabilitate corespunzătoare a contextului la stimulii verbali, pentru diferențierea lor (ex. *carteațiarată*, *cabătut*), „este o formă de antrenament perceptiv, iar modalitatea lui e *analiza mesajelor* fără mijlocirea conceptelor gramaticale” (G. Beldescu, 120).

• Exerciții de despărțire a cuvintelor în silabe

Sînt exerciții cu cea mai mare eficiență pe linia implicării ortoepiei în procesul didactic al însușirii ortografiei. Sînt cunoscute dese greșeli produse de confuzia făcută de școlarii mici, cînd încep să învețe a scrie, între sunet și literă. Exercițiile de despărțire a cuvintelor în silabe îi ajută să precizeze locul tăieturii silabice, știind că o silabă se constituie în jurul unei vocale. Punînd corect, prin exerciții repetate, accentele în cuvînt, exercițiile de acest fel cultivă la elevi simțul auditiv, pronunția literară și, concomitent, realizează concordanța sau deosebirile dintre pronunțare și reprezentarea grafică.

• Exercițiile tradiționale de „dictare fonetică”

În practica învățării ortografiei din trecut s-au folosit și continuă să se folosească cu succes mai multe variante ale *dictării fonetice*: *dictarea cu explicații fonetice prealabile* (pentru prevenirea greșelilor); *dictarea selectivă* (în cadrul căreia se scriu numai cuvintele cu implicații ortoepice și ortografice deosebite); *autodictarea fonetică* (elevii își dictează un text cunoscut, în gînd sau cu voce tare).

• *Copierea*. Utilizată excesiv în școala de altădată, copierea, ca exercițiu ortografic, cunoaște astăzi, pe nedrept, o anumită discreditare. Acest exercițiu contribuie însă la formarea *memoriei motrice*, factor important în dobîndirea deprinderilor ortografice. Este lucru verificat că cu cît elevii sînt mai mici și cunoștințele lor gramaticale mai reduse, cu atît vîzul capătă un rol mai mare în însușirea scrierii corecte. Memoria motrică acționează în strînsă legătură cu memoria vizuală, *copierea* fiind un exercițiu care fixează deprinderi ortografice, prin asocierea vîzului, în acte motrice reflexe.

• *Exercițiile structurale*. Definit din punct de vedere lingvistic, „exercițiul structural este un lanț de operații cu structuri”, întemeindu-se, deci, „pe conceptul de structură, pe cel de operație lingvistică cu structuri și pe aplicațiile sau consecințele didactice ale acestor concepte” (Beldescu, 128). Exercițiile ortografice structurale pot avea ca obiect „silabe ca tipuri de organizare fonologică” sau „structuri prozodice (intenționale, de accent)” (Beldescu, 128). Tipurile de exerciții structurale sînt: *repetiția simplă*, *substituția* și *transformarea*.

Toate exercițiile menționate fac parte din complexul proces practic-aplicativ al formării deprinderilor ortografice în școală, în cadrul studierii limbii materne, dar ele sînt, totodată, parte organică, implicată, a pregătirii elevilor pentru abordarea compozițiilor scrise.

1.2. Vocabular și limbaj

Specificitatea comunicării verbale constă în faptul că se folosește de *cuvinte*, ca elemente constitutive ale fluxului comunicant. Cuvintele sînt semne (simboluri) ale realității subiectiv-obiective a lumii (universului), condensînd, în structura lor, trăsăturile acestei lumi și reacțiile noastre intime față de ea. Pe măsură ce pătrundem tot mai adînc în universul ambiant, orizontul cunoștințelor și impresiilor noastre, structurate în cuvinte, se lărgeste, încît putem spune că experiența cognitivă a omului se reflectă în bogăția sau sărăcia vocabularului pe care îl folosește. „Cine știe carte are patru ochi”, spune un proverb românesc.

Instruirea, prin frecventarea cărților în școală sau în afara ei, deschide nenumărate ferestre spre lume și viață, îmbogățește cunoștințele și contribuie la verbalizarea lor.

Consistența, precizia, expresivitatea și forța persuasivă a comunicării sînt date, în cea mai mare măsură, de *calitatea* vocabularului utilizat. Iată de ce activitățile privind *îmbogățirea, precizarea, activizarea și înfrumusețarea* vocabularului elevilor sînt de o importanță deosebită, în procesul formării deprinderilor de a compune. *Îmbogățirea* vocabularului elevilor este una din sarcinile prioritare pe linia cultivării exprimării lor, sarcină care se realizează printr-o muncă sistematică, în cadrul studierii tuturor disciplinelor școlare. *Sursa* noilor cuvinte este *activitatea de investigare a realității* (observarea, intuirea mediului natural), *a științei și culturii* (discuțiile, în clasă și în afară, lecturile). Dar nu e suficientă sesizarea sau comunicarea de noi cuvinte. Pentru realizarea finalității cognitive a noilor achiziții lexicale, acestea trebuie explicate. Variind în funcție de mai mulți factori (criteriul utilitar, particularități psihice ale elevilor, caracteristici lingvistice ale cuvintelor), *modalitățile de explicare* a cuvintelor sînt diverse. Le notăm, sintetic:

— *perceperea nemijlocită a obiectului sau a acțiunii denumite prin cuvînt*;

— *ilustrarea* obiectelor, însușirilor, acțiunilor denumite prin cuvînt (de exemplu, pentru explicarea cuvîntului *pendulă* se face un desen sau se arată o ilustrație (fotografie) a obiectului denumit de acest cuvînt);

— explicarea prin *mimică și gesturi* („ridat“, „ondulare“);

— *sinonimia* (hărmălaie — larmă, zgomot, gălăgie, zarvă, tărăboi, dezordine, harababură, confuzie);

— *definiția sau perifraza* (adică folosirea unui grup de cuvinte cu înțeles apropiat), de pildă, *flașnetar* — „muzicant ambulant care cîntă din flașnetă“; *flașnetă* — „instrument muzical portativ, cu tuburi“);

— explicarea prin *antonime* (sau asocierea cuvîntului necunoscut cu un cuvînt opus ca înțeles), de exemplu *dolofan* opus lui *slab*; *pir-piriu* opus lui *gras*;

— *analiza structurii gramaticale* a cuvîntului (*cărăușie*, format de la cuvîntul *cărăuș* (la rîndul său de la *car*), prin adăugarea sufixelor: — *uș* și — *ie* = ocupația cărăușului, transportarea materialelor);

— *analiza caracteristicilor gramaticale* ale cuvîntului (de exemplu, *mai* — adverb: „nu mai merge“ și *mai* — substantiv, numele unei luni din an; *unde* — adverb: „unde se ridică“ și *unde* — subst., „apele fac unde“);

— antrenarea elevilor în *descoperirea noțiunii generale într-un șir de noțiuni mai puțin generale* (plecînd de la cuvinte (noțiuni mai puțin

generale) ca: *toc, creion, radieră* (cunoscute), se solicită includerea lor într-o noțiune mai generală, prin sesizarea rolului obiectelor respective, pentru a ajunge la sensul noțiunii *unelte de scris*);

— explicarea prin *context*, cu alte cuvinte, prin introducerea cuvîntului neînțeles într-o propoziție (frază) cu cuvinte cunoscute (de exemplu, *bazar*: „Cumpără din bazar obiecte de tot felul“);

— lectura unor fragmente (narrative, descriptive) înainte de folosirea cuvîntului necunoscut (în special în cazul cuvintelor care numesc noțiuni abstracte: *violență, perfidie, eroism*).

— *descrierea* obiectului sau fenomenului designat de cuvînt (de exemplu, *torent*, „curs de apă, mai ales în munți, cu debit variabil, care curge impetuos în urma ploilor mari sau după topirea bruscă a zăpezilor, ducînd mari cantități de aluviuni“).

Modalitățile de explicare a cuvintelor necunoscute menționate stau la baza unor variate *tipuri de exerciții*, pentru *precizarea, activizarea și înfrumusețarea* (nuanțarea expresivă) a vocabularului elevilor. Iată cîteva asemenea exerciții:

- găsirea *sinonimelor, antonimelor, omonimelor* dintr-un text citit;
- identificarea unor cuvinte *aparent sinonime*;
- aflarea *familiei de cuvinte* a unui termen;
- găsirea cuvintelor din *aria semantică mai largă* a unui termen (de exemplu, *țară* face parte dintr-o arie de înțeles, în care se includ și alte cuvinte ca: *patrie, popor, munte, plai, trecut, limbă* etc.); din *serii lexicale organizate tematic* (relief, ape, vegetație, alimente, minerale, animale etc.);
- *formarea unor cuvinte* cu ajutorul *prefixelor și sufixelor*;
- găsirea unor antonime pentru a caracteriza o persoană (personaj), situație, eveniment, aflat în opoziție;
- depistarea diminutivelor, a augmentativelor dintr-un text;
- *motivarea utilizării* sinonimelor, antonimelor; diminutivelor etc. într-un text citit;
- *completarea omisiunilor* dintr-un text cu cuvinte și expresii adecvate;
- alegerea, dintr-o listă dată, a acelor cuvinte care sînt cerute de situație, eveniment, fapt etc.;
- formularea unui grup de enunțuri, în jurul unui subiect dat, în care să se folosească cuvinte vizate (cuvinte care *denumesc*, cuvinte care *zugrăvesc*, cuvinte care *însuflețesc*);
- găsirea cuvintelor care exprimă impresii vizuale, sonore, de contact; intensitatea, timbrul, înălțimea, ritmul etc. În legătură cu cuvintele care exprimă senzații sonore, de exemplu, se pot folosi exerciții de felul următor:

- clasificarea adjectivelor după intensitatea crescândă exprimată (*intens, infernal, imperceptibil, asurzitor*);
- clasificarea sunetelor după cum sînt produse de un individ sau de o mulțime (*șoaptă, rîmă, suspin, murmur, strigăt, tumult*);
- clasificarea în ordinea înălțimii descrescînde: glas *ascuțit, cavernos, pițigăiat* etc.);
- ce obiecte produc un sunet: *sec, cristalin, surd, un susur*;
- deosebiri de sens la paronime ca: *a detuna— a detona; erupție— irupție*;
- formularea de propoziții în care să se folosească cuvinte adecvate pentru a sugera pornirea greoaie a unei mașini vechi; zgomotele de afară (localizate) și sursa lor, zgomotele dintr-o gară, de pe stradă, dintr-un mare magazin etc.;¹²

- dialogurile libere spontane, pe o temă anume (la magazin, la librărie, în tramvai etc.);
- jocurile lexicale (găsirea, într-un timp limitat, a unor nume, adjective, verbe despre o anumită realitate; de exemplu: „cine spune mai multe nume de plante, animale (domestice, sălbatice), orașe“; „Ce este galben?“);
- relațiile elevilor;
- povestirea unor texte literare;
- memorarea de poezii, texte în proză;
- analiza *valorilor expresive* ale cuvintelor, în vorbire și în textele literar-artistice (are la bază sesizarea schimbărilor de sens ale cuvintelor, în funcție de intenția vorbitorului și de situația în care are loc comunicarea), de exemplu: rolul expresiv al diminutivelor, valoarea augmentativelor, onomatopeii, antitezei etc.;
- formularea de propoziții în care același cuvînt să aibă diverse nuanțe expresive, în funcție de intenție și de situație.

Activitățile practice privind dezvoltarea cantitativ-calitativă a vocabularului elevilor sînt indispensabile în procesul cultivării exprimării lor și, totodată, parte integrantă a pregătirii pentru elaborarea propriu-zisă de compoziții, obiectiv urmărit în special în cadrul studierii limbii și literaturii române.

1.3. Gramatică și limbaj

Actul comunicării verbale relevă o dublă existență: *limba* (sistem de elemente, guvernat de reguli, valabile pentru toți membrii unei comunități; existență internă, virtuală) și *vorbirea* (realizarea concretă,

12. Apud Clara Georgeta Chiosa, *Compoziție și stil în manuale străine*, „Limbă și literatură“, 1, 1974, p. 161–162.

individuală a limbii; existența externă). Comunicarea între oameni are loc însă în anumite condiții, ceea ce face ca la relația *limbă* (sistem) — *vorbire* (mesaj), să se adauge încă două componente: *atitudinea locutorului* (și a interlocutorului) și *influența contextului socio-cultural*. Noțiunea de *limbaj* se referă la procesele care caracterizează activitatea psihică de însușire și de folosire a limbii de către indivizi integrați într-o comunitate socială¹³.

O componentă majoră a *sistemului* pe care îl reprezintă limba este *gramatica* (*morfologia și sintaxa*) — folosind terminologia lingvistică tradițională — sau, cu termeni mai noi, relația de interdependență dintre axa sintagmatică și cea paradigmatică¹⁴. Se impune astfel de la sine importanța considerabilă pe care o are cunoașterea regulilor sistemului de relații dintre componentele limbii pentru realizarea concretă, individuală, a acesteia în vorbire, deci, implicit și în compoziții. Așadar, un aspect de bază al formării deprinderilor elevilor de a vorbi și scrie bine este *familiarizarea lor cu sistemul gramatical al limbii române actuale*, cu mecanismele ei de funcționare. Cînd intră în școală, elevii stăpinesc *aspectul vorbit* al limbii materne. Școala trebuie să-i ajute, treptat, să treacă de la limba vorbită la limba scrisă, pentru că „aspectul scris al limbii reprezintă o exprimare independentă de anumite situații concrete, extralingvistice, o folosire ideală în care comunicarea se stabilește prin mijloace strict lingvistice, contextul situațional fiind realizat și el prin aceleași mijloace.“¹⁵

Forma principală de utilizare a limbii vorbite de către elevi, la intrarea lor în școală, este *dialogul*, forma expositivă fiind greoi folosită. Din cercetările pe această temă, reiese că trăsăturile care caracterizează limba *vorbită* de copii se referă la trei aspecte principale:

aspectul vorbit al limbii (opus celui scris), care are anumite particularități de pronunție (tendința de evitare a hiatului, ceea ce duce la frecvența mare a eliziunii și sinerezei; apoi asimilarea consonantică în interiorul cuvintelor și între cuvinte; dispariția unor consoane finale; asimilarea după dispariția consoanei finale; diftongarea lui *e* inițial în neologisme; fluctuația accentului principal în cuvînt); particularități de *morfologie* (tendința de a elimina, reduce sau modifica formele flexionare la pronumele relativ *care*, formele de genitiv-dativ ale articolului și adjectivului demonstrativ; utilizarea rară a pronumelui de identitate; nu se

13. T. Slama-Cazacu, *Introducere în psiholingvistică*, Ed. șt., București, 1968, p. 45.

14. În concepția de bază despre organizarea structurală a componentelor limbii (expusă de F. de Saussure, *Cours de linguistique générale*), axa sintagmatică nu se limitează însă neapărat la relațiile sintactice, iar axa paradigmatică — la formele flexionare.

15. Clara Georgeta Chiosa, *Baze lingvistice...*, p. 70.

folosesc decât unele forme verbale, în schimb se utilizează forme populare de viitor, formele scurte ale verbului *a fi* etc.); particularități în sintaxă (structură simplă a frazei, coordonarea paratactică; întrebuințarea anaforicelor, mărcilor suprasegmentale, a elementelor relaționale nemarcate, cu acțiune polivalentă);

aspectul specific limbajului copiilor (mai puțin cercetat în etapa de după intrarea copiilor în școală);

aspectul imprimat de mediul geografic, social-cultural.

Ținând seama că elevii practică și cunosc, intuitiv, sistemul limbii vorbite, specialiștii în didactică recomandă, mai întâi, o perioadă de ridicare a exprimării orale la nivelul limbii uzuale îngrijite (perioada învățării scrisului și cititului), apoi, „treccrea de la structuri de limbă vorbită îngrijită la structurile limbii scrise, mai mult sau mai puțin deosebite ca organizare (Chiosa, *Baze...*, 71). Mijloacele tehnice de realizare se constituie într-o variată gamă de exerciții, pe care metodicile de specialitate le prezintă pe larg. Le consemnăm aici, succint, întrucât sînt parte integrantă a procesului complex, cu caracter interdisciplinar, de pregătire a elevilor pentru elaborarea compozițiilor.

Reținem, în primul rînd, exercițiile de limbă tradiționale.¹⁶ Din categoria acestora, fac parte:

- exercițiile de interpretare a unui material dat, cu variantele:
 - analiza gramaticală („operație de identificare și caracterizare a unităților lingvistice dintr-o secvență și expresie“, Beldescu, 71);
 - exercițiul de grupare (care cere recunoașterea și ordonarea după anumite criterii a unor fapte de limbă dintr-un material dat);
 - exercițiul de motivare (solicită precizarea argumentelor pe care se întemeiază folosirea în exprimarea orală sau scrisă a unui fapt de limbă concret);
 - exercițiul de diferențiere (constă în recunoașterea, compararea și opunerea trăsăturilor a două fapte de limbă aparent asemănătoare, de exemplu: *mii* / *mî-i*; *duminică* / *duminica* (diferențiere prin opunere) etc..

- Exercițiile de intervenție într-un material dat, cu variantele:
 - exercițiul de modificare, cu variantele:
 - modificarea formei sau situației ortografice a unui cuvînt (*bani* — *banii*; *camionagii* — *camionagii*; *cete* — *ceată*; *crea* — *crează* etc.);
 - modificarea alcătuirii unui enunț;

a) prin extensiune (Material: Elevul e în clasă. Colegii stau lingă el. Își așteaptă profesorul. Sarcini: de spus prima propoziție vorbind și despre clasă; a doua — vorbind și

16. O prezentare detaliată, bogat exemplificată a acestor exerciții, se face în foarte utila carte a lui G. Beldescu, *Ortografia în școală*, p. 71—102.

despre colege; a treia — vorbind și despre profesor; de scris toate propozițiile noi; de explicat ortografia cuvintelor introduse);

b) prin *restringere* (Material: *Harnicii* pionieri îngrijesc grădina. *Minunatele* flori cer atenție. Sarcini: de scris propozițiile fără atributele subliniate; de explicat modificările gramaticale produse în fiecare propoziție și situațiile ortografice apărute);

c) prin *schimbarea calității* enunțului (Material: Umple-l cu cerneală. Umple-ți-l cu cerneală. Sarcini: de trecut propozițiile — la formă negativă; de explicat modificările gramaticale produse și consecințele ortografice);

d) prin *schimbarea topicii* (Material: A săpat grădina. Sarcini: de scris propoziția cu complementul direct așezat înaintea verbului determinat; de explicat modificările gramaticale apărute și consecințele lor ortografice);

— modificarea prin *înlocuirea unui cuvînt cu altul* (Material: Am adus cartea. Sarcini: de înlocuit complementul direct prin pronume personal corespunzător; de explicat modificările gramaticale și consecințele ortografice);

— *exercițiul de completare* (litere omise, cuvinte omise);

— *exercițiul de exemplificare* (liberă, cu repere date, prin analogie);

• exercițiile de *compoziție cu temă gramatical-ortografică* (ca și în cazul exercițiilor de exemplificare, se poate redacta liber, cu sarcina ortografierii unei clase oarecare de ortografe, de exemplu, relatarea succintă a unei călătorii, folosind substantive proprii simple și compuse etc.; de asemenea, se poate redacta plecînd de la repere date, de exemplu, alcătuirea unei descrieri, folosind anumite cuvinte).¹⁷

O altă categorie de exerciții o constituie *exercițiile structurale*¹⁸, care revalorifică, în bună parte, procedee didactice mai vechi. Se pot folosi următoarele tipuri de exerciții structurale:

• exercițiul de *repetiție* (care poate fi *productiv* sau *corectiv*, vezi supra 1.1.);

• exercițiul de *substituție* (caracterizat prin menținerea unei structuri date și varierea conținutului ei semantic, prin înlocuiri, de exemplu: Modelul: I-am vorbit (cu intrări variate). Stimulii: Înlocuim persoana celui la care se referă acțiunea. Tie? (...) Vouă? (...) Lor? (...) Mie? (...) Ei? (...) Ce a rămas neschimbat? Schimbăm autorul acțiunii. Tu? (...) Voi? (...) El(...) Ei? (...);

• exercițiul de *transformare* (prin care se ajunge de la o structură dată la o structură nouă), cunoaște mai multe variante:

— transformarea prin *adiționare* (realizată cu ajutorul unui *element de transformare*: Modelul: Vino numaidecît. Elementul de transformare =

17. Cf. în completare, I. Cîrlan, *Compunerile cu temă gramaticală*, în „Revista de pedagogie“, XVI, 1967, p. 79—84.

18. Cf. G. Beldescu, *op. cit.*, p. 128—150.

Trebuie (introduce în mesaj o anumită atitudine a vorbitorului față de comunicare). Structura nouă = Trebuie numaidecît să vii. Schema e $A + X > B$; $A' + X > B'$; $A'' + X > B''$ etc.) și *prin expansiune* (realizată prin determinanți ai unor constituenți existenți: Modelul: Elevii se străduiesc. Structura nouă = Elevii conștiințioși se străduiesc);

- transformarea *prin reducere* (constă în suprimarea unuia sau a mai multor constituenți: Modelul: Munții zvelți se conturează la orizont. Structura nouă = Munții se conturează la orizont);

- transformarea *prin generarea unei structuri noi* (este procedeul prin care, pornind de la două sau mai multe structuri date, se generează o nouă structură. Modelul: Irina e silitoare. Gigel e silitor; structura nouă: Irina și Gigel sînt silitori; modelul: Nicu admiră pe Vasile. Vasile jonglează cu balonul; structura nouă: Nicu admiră pe Vasile jonglînd cu balonul).

Toate exercițiile de limbă, dar mai ales exercițiile structurale (în special cele de transformare) au un mare rol instructiv-formativ, în sensul că arată elevilor diversele posibilități de manipulare a limbii în actul comunicării și regulile de care ascultă fiecare schimbare produsă în organizarea enunțurilor (Chiosa, *Baze* ..., 58); „simple expeditiv, deschise surprizelor, susceptibile de întărire imediată, de integrare în situații colocviale curente, de gradare lesnicioasă, angajînd pe elevi într-o activitate continuă, frizînd adeseori jocul, exercițiile structurale, folosite cu măsură și cînd trebuie, ar putea aduce mari servicii studierii limbii materne“ (Beldescu, 150). Ele pot aduce însă reale servicii și pe linia formării deprinderilor elevilor de a compune, în special în procesul introducerii lor în tehnica realizării *elocuțiunii*.

Aspectele lingvistice de mai sus își găsesc aplicarea — în afara procesului organizat de studiere a limbii — și în cadrul nenumăratelor activități care pregătesc elevii pentru elaborarea de *compoziții*.

2. Observarea mediului ambiant

2.1. Observația — proces de cunoaștere

Observația este definită de psihologie ca un „proces senzoriointelectiv, de percepere dirijată verbal și interpretată conceptual prin care se efectuează cunoașterea în confruntare directă cu obiecte și situații concrete“¹. În acest proces, acționează *percepția senzorială* și *înțelegerea*. Se poate vorbi de o *observație spontană*, accidentală și de o *observație*

1. Paul Popescu-Neveanu, *Dicționar de psihologie*, Editura Albatros, București, 1978, p. 493.

persistentă, sistematică, superioară calitativ celei dintîi, pentru că depinde mai mult de inteligență decît de acuitatea senzorială. Pentru a observa cu adevărat „nu e suficient să vezi, trebuie să *privești* și să *examinezi* atent, de asemenea nu doar să auzi ci să *ascuți* și să *interpretezi*. Nota de *activism*, de *sistematicitate* și *repetiție* ce necesită *durată* și *organizare* conform unui *plan* este caracteristică pentru observație“². Observația mediului înconjurător presupune, ca aptitudine corespunzătoare, *spiritul de observație* și angajează cel de-al doilea sistem de semnalizare, adică limbajul, înțeles de Pavlov ca *semnal* al *semnalelor* (ca semnal de ordinul al doilea al semnalelor concrete, care sînt senzațiile și reprezentările). Primul și cel de al doilea sistem de semnalizare se află în interacțiune. Fără interacțiunea dintre cele două sisteme nu putem cunoaște realitatea înconjurătoare. Neconcordanța dintre ele pune subiectul în situația de a nu fi conștient de trăsăturile realității, reflectate de senzațiile și percepțiile sale (adică de primul sistem de semnalizare). În procesul cunoașterii, limbajul reprezintă trecerea de la senzație la gîndire, generalizarea datelor percepției senzoriale.

2.2. Relația observație-exprimare în context didactic

Constatările teoretice de mai sus trebuie să orienteze pregătirea elevilor în vederea cunoașterii realității și, implicit, în vederea formării deprinderilor de a structura mesaje coerente, mai precis, *compoziții*, care nu sînt altceva decît concretizarea în *cuvînt* (*expresie verbală*) a *cunoașterii*. Cunoștințele despre mediul ambiant se asimilează prin intermediul limbajului, ceea ce impune o atenție deosebită față de problema interacțiunii dintre *cuvînt* și *intuiție*, în procesul dezvoltării gîndirii și exprimării elevilor.

J. Salinger spunea că, dacă vrem să dezvoltăm la elevii noștri creativitatea, atunci trebuie să-i lăsăm să „asculte“ viața, pentru că aceasta este mai mare decît experiența noastră, a educatorilor, „copilul trebuie lăsat să vadă că iarba este verde, să nu i se spună că iarba este verde. El trebuie ajutat să afle cine este, nu cum îl cheamă“³. Ideea este prețioasă, în contextul discuțiilor privind activitățile pregătitoare în vederea formării deprinderilor elevilor de a compune. Sursa principală a cunoștințelor noastre o constituie mediul în care viețuim, familie, societate, natură, iar mijlocul de a o explora — *observația*, (înțeleasă ca proces de cunoaștere). De aici necesitatea ca procesul formării deprinderilor elevilor de a compune să pornească de la *intuiție*, adică nu de la reprezentări

2. *Ibidem*, Sublinierile din text ne aparțin.

3. Cf. St. V. Marin, *Creativitatea la preadolescenți*, E.D.P., București; 1969, p. 36.

și cuvinte abstracte, ci de la imagini concrete, percepute direct. Elevii trebuie puși, permanent, în contact cu viața, cu natura, cu specificul relațiilor sociale, pentru ca, nemijlocit, să-și exercite spiritul de observație, logica și priceperea de a-și exprima corect în cuvinte observațiile și concluziile scoase din aceste observații. După pedagogul Ușinski, baza trainică a învățămîntului intuitiv al limbii materne constă în priceperea de a *observa* cu agerime, de a *rezuma* observațiile într-o singură idee și de a *exprima* corect această idee prin cuvinte.⁴

Perceperea nemijlocită a lumii concrete de către elevi trebuie însă stimulată, organizată și direcționată, știut fiind că imaginile cele mai clare ale obiectului concret nu epuizează cunoașterea acestuia, ci reprezintă doar una din treptele cunoașterii. Conceput ca parte integrantă a *abordării retorice* a realității, adică a „artei dezvoltării conexiunilor” (Wayne C. Booth), procesul didactic al introducerii elevilor în tehnica elaborării compozițiilor trebuie să presupună, ca punct de plecare, obligația de a-i învăța să observe exact, de a le îmbogăți sufletul cu imagini cât mai complete, cât mai exacte și mai vii, acestea devenind ulterior, după opinia lui Ușinski, elementele procesului de gândire. Practica școlară arată că elevii nu pot să observe, în mod independent, un obiect sau un fenomen. Puși să arate însușirile obiectelor, acestea sînt relatate întîmplător, fără o legătură logică între ele. Pornind de la aceste constatări, educatoarele, învățătorii și profesorii au sarcina de a îndruma observația elevilor spre *cunoașterea analitică multilaterală* a obiectelor, aspectelor sau fenomenelor din mediul înconjurător.

Contactul direct cu realitatea face ca odată cu obiectul, aspectul, fenomenul observat să se fixeze, în mintea copilului, și cuvîntul, expresia verbală adecvată a acestora. Cu cît orizontul observațiilor este mai larg, cu atît este mai întinsă și cunoașterea și mai amplu registrul mijloacelor de expresie verbală. Iată de ce a învăța copiii să se exprime, să compună înseamnă, înainte de toate, a-i învăța să observe, persistent și sistematic, mediul înconjurător, sarcină ce revine, în școală, educatoarelor, învățătorilor și profesorilor. În procesul senzoriointelectiv al observației, *cuvîntul învățătorului* orientează percepția, ajută la diferențierea fenomenului observat, la *cunoașterea analitică multilaterală*.

Pentru a învăța elevii să observe în mod sistematic și să exprime logic observațiile lor, sub forma unor mesaje coerente, de la cele mai simple (propoziții și fraze), pînă la cele mai ample (compoziții variate), tehnica didactică poate recurge la diferite procedee și exerciții.

Cunoașterea analitică multilaterală a unui obiect, aspect, fenomen etc. poate fi îndrumată, în context didactic, prin tehnica *observației treptate*, care constă în dirijarea atenției elevilor, rînd pe rînd, asupra diferitelor elemente componente ale realității observate și în solicitarea

4. K. D. Ușinski, *Opere pedagogice alese*, vol. II, E.D.P., 1957, p. 680.

permanentă a motivării răspunsurilor (observațiilor). Orientarea observației elevilor se realizează, în mod practic, prin întrebări sau prin stabilirea unor obiective concrete.

Să spunem că realitatea supusă observației este un animal domestic, *cîinele*, de pildă. Observația elevilor poate fi dirijată prin fixarea următoarelor *obiective*, pe baza unei ilustrații sau a unui exemplar împăiat:

- priviți cu atenție aspectul general;
- observați forma capului, a trunchiului, a picioarelor;
- priviți cum este blana cîinelui;
- observați ce și cum mănîncă;
- vedeți unde trăiește, cu cine se întovărășește și dacă e folositor omului.

Cunoașterea *analitică multilaterală* a realității în discuție poate fi jalonată și altfel și anume, *prin dialog*, în cadrul căruia obiectivele activității intuitive de mai sus sînt abordate sub forma unor *întrebări*, puse succesiv și alternînd cu răspunsurile elevilor:

I. Ce puteți spune despre aspectul general al cîinelui?

R. Cîinele este un animal frumos.

Aspectul cîinelui este înfricoșător.

Cîinele este un animal simpatice etc.

I. Cum este capul cîinelui?

R. Cîinele are un cap mic.

I. Cum este capul ca formă?

R. Capul cîinelui este puțin alungit.

I. Cum sînt urechile lui?

R. Cîinele are urechi mici și, de obicei, sînt ciulite.

I. Cum este trunchiul său?

R. Corpul cîinelui este subțire și lungăreț.

etc., etc.

În observația astfel dirijată, interacțiunea dintre cuvîntul educatului și intuiție are ca efecte concrete, pe de o parte, menținerea mereu vie a atenției elevilor și concentrarea ei, în mod succesiv, asupra diferitelor aspecte ale realității observate, pe de altă parte, fixarea elementelor corespunzătoare de limbaj (de exemplu, *alungit*, *ciulit*, *trunchi* etc.), odată cu senzațiile și percepțiile respective.

Aprofundarea cunoașterii realității intuite se realizează prin orientarea atenției elevilor spre *compararea* observațiilor analitice, folosind aceeași tehnică a formulării de obiective sau de întrebări. De pildă:

- Comparați cîinele cu pisica.
- Comparați aceste animale mai întîi după mărime.
- Comparați-le după culoare.

— Comparați capul, picioarele, coada.

Sau:

- Ce constatați în legătură cu mărimea cînelui în comparație cu pisica?
- Cum este colorată blana cînelui comparativ cu aceea a pisicii?
- Cum este capul cînelui în comparație cu acela al pisicii?
- Care sînt deosebiri privind urechile, ochii, botul etc.?

Este de reținut că formularea generală a întrebărilor ridică dificultăți, elevii neștiind cu ce să înceapă răspunsul lor. De aceea este necesar ca obiectivele propuse observației sau întrebările să conțină indicarea căilor după care trebuie să se efectueze comparația, cunoașterea fiind astfel îndrumată și aprofundată, prin comparare succesivă.

Procesul observației analitice multilaterale se încheie cu unificarea observațiilor făcute pe parcursul intuirii, altfel spus, cu *descrierea de ansamblu* a obiectului sau fenomenului intuit. Revenind la exemplul nostru, unificarea observațiilor despre cîine poate fi făcută de fiecare elev în felul său, pe baza unei sarcini formulate astfel: Spuneți ce știți despre cîine.

După cum s-a putut constata, observarea analitică a diferitelor părți ale realității intuite, în vederea constituirii unei imagini de ansamblu, corespunde principiului analizei și sintezei, adică descompunerii întregului în elemente constitutive și reconstituirii treptate a lui din unitățile respective. A învăța, în felul acesta, elevii să observe înseamnă a le educa deprinderile de a percepe mediul înconjurător și de a exprima observațiile lor în comunicări verbale coerente. Descompunerea întregului în părți, cunoașterea rolului fiecărei părți în cadrul ansamblului, sesizarea legăturilor dintre părți, surprinderea raportului cu mediul înconjurător duc, pe parcursul observației, la dezvoltarea spiritului de observație, a gândirii și posibilităților de exprimare ale elevilor, toate acestea intrînd în scopul general urmărit prin compozițiile școlare. Documentarea pentru o compoziție descriptivă (descrierea unei priveliști, tablou, ilustrație, a unui șir de ilustrații, portret, caracterizarea unui personaj) sau narativă înseamnă, de fapt, acumulare de observații prin *intuirea activă și sistematică* a mediului înconjurător. Introducerea elevilor în tehnica elaborării unor asemenea compoziții înseamnă, în primul rînd, deprinderea lor cu *tehnica observării* analitico-sintetice a realității, în cadrul unor activități didactice diverse: vizite și excursii, activități în atelier sau pe lotul școlar, experiențe de laborator, intuirea tablourilor, schemelor, obiectelor, vizionarea diapozitivelor, diafilmelor, filmelor ș.a.

Pentru formarea și dezvoltarea capacității elevilor de a observa (în mare, identică cu capacitatea de a cunoaște) și a exprima, la nivel elementar, observațiile, impresiile, reacțiile afective și reflexive ale lor,

școala dispune de o gamă variată de exerciții, care constituie o parte însemnată a tehnicii didactice de învățare a elevilor să compună. Ne vom referi, în continuare, la cîteva.

• *Aflarea cuvintelor care exprimă acțiuni, nume, calități* pe baza observării anumitor realități.

Exercițiul constă în concentrarea atenției elevilor asupra unor aspecte ale ființei, obiectului, fenomenului, evenimentului observat și în găsirea de către ei a cuvintelor care designează aspectele respective. Observîndu-se, de exemplu, silueta unui bloc modern dintr-un oraș al zilelor noastre, se indică, succesiv, anumite elemente constitutive ale blocului, copiii trebuind să le cunoască.

- Știți cum se numește partea *aceasta*, care este mai bine de jumătate îngropată în pămînt? (*temelie, fundație*).
- Cum se numește rîndul *acesta*, ridicat pe temelie? (*parter*).
- Cum numim rîndurile *acestea*, suprapuse ? (*etaje*).
- Dar *aceste* camere, în care poate locui o familie? (*apartament*).
- Găsiți cuvintele potrivite pentru a numi calitățile *acestui* apartament (mare, spațios, luminos, confortabil) etc.

Un asemenea exercițiu conștientizează și activează vocabularul, în strînsă relație cu perceperea realității. El poate fi folosit și în alte variante, cum ar fi:

- a) — punerea cuvintelor potrivite în locul unei linii punctate (Blocul se clădește pe);
(Rîndurile suprapuse ale blocului se numesc.....);
- b) — aflarea de cît mai multe adjective potrivite pentru un substantiv dat (Bloc + înalt, mare, frumos, svelt, impunător, curat etc.).

• *Găsirea de analogii pentru realități indicate*

Se indică aspectul și se cere elevilor să-i găsească analogii, în alt plan al realității, sau, mai simplu, să-l compare. De exemplu:

- Cu cine se aseamănă acest bloc înalt? (cu un *turn* etc...)
- Cu ce puteți compara forma acestui munte (deal, cîmpie)? ș.a.

Exercițiul solicită *contemplarea vie* a realității observate și, implicit, cultivarea exprimării plastice, prin activizarea și corelarea cunoștințelor, impresiilor, cerință importantă a structurării experienței de viață în mesaje coerente (compoziții).

• *Formularea de propoziții pe bază de întrebări*

Întrebările se referă la diverse aspecte ale obiectului, ființei, priveliștii sau fenomenului observat. De exemplu:

1. Cum crește tulpina bradului?

R. Tulpina bradului crește drept ca luminarea.

1. Cum sînt frunzele bradului?

R. Bradul are frunzele mici, subțiri, ca niște ace.

1. Ce culoare au frunzele coniferelor?

R. Culoarea frunzelor de conifere variază între verde-închis și verde-argintiu.

• Alcătuirea de scurte texte încheiate după întrebări

Întrebările trebuie gândite coerent, pentru a înlesni un răspuns încheiat. Ele se pot referi la aspecte prezente nemijlocit în fața elevilor sau la ilustrații, tablouri etc. Iată un exemplu.

1. Ce fac copiii în curtea înzăpezită?

R. Copiii se joacă în curtea înzăpezită.

1. Cum se joacă ei?

R. Unii se fugăresc și se bat cu bulgări de zăpadă.

Alții se străduiesc să facă un om de zăpadă.

1. Cum se manifestă copiii în timpul jocului?

R. Toți sînt veseli și plini de sănătate.

Răspunsurile la întrebări se leagă între ele, constituind o *microcompoziție*, izvorită din observațiile copiilor, care ar putea avea titlul: *Iarna, în curtea școlii*.

• Alcătuirea unor texte după un plan de observare dat

Referitor la un anumit obiectiv supus observației, se indică un traseu al cunoașterii, cu alte cuvinte, un *plan de observare*, pe baza căruia elevii trebuie să-și formuleze constatările, rînd pe rînd. Ceea ce se obține este un text unitar, o comunicare alcătuită din mai multe propoziții, structurate simultan cu etapele intuirii (observării). De pildă:

VITA DE VIE

1. Aspectul general al plantei.

2. Părțile componente și caracteristicile lor:

a. rădăcina

b. tulpina

c. frunzele

d. fructele

3. Solul pe care se dezvoltă.

4. Răspîndire.

Fie că se desfășoară în natură, fie că are loc în clasă, pe baza unor ilustrații, cunoașterea realității menționate se conștientizează, concretizîndu-se, treptat, în limbaj, prin consemnarea succesivă a observațiilor solicitate de fiecare din punctele planului de observare. Textul obținut, pe baza acestui plan, ar putea fi:

VITA DE VIE

Vița de vie este o plantă agățătoare.

Rădăcinile acestei plante sînt puternice și adînc înfipite în pămînt. Tulpina este lemnoasă, lungă și subțire. Din ea dau, în fiecare primăvară, lăstari de lungime variabilă, cu frunze mari, lobate. Fructele viței de vie sînt strugurii, alcătuiți din boabe de formă sferică, suculente, dulci și cu aromă plăcută.

Solul prielnic este cel argilos-nisipos, cu îndelungată expunere la soare.

Se cultivă în diverse locuri pe glob, iar în țara noastră, în deosebi în regiunile subcarpatice și deluroase.

• Gruparea într-un text unitar a unor propoziții date separat

Plecînd de la observarea unei anumite realități, se formulează, fără vreo ordine anume, propoziții. Exercițiul cere elevilor să organizeze propozițiile într-o comunicare unitară despre cele observate. De exemplu:

Propoziții date: Sînt doar în vacanță. Copiii se plimbă veseli prin oraș. Aici pot poposi mai mult. Ei preferă însă strandul. Ei trec pe lângă magazine spațioase și elegante. Străzile lui noi sînt străjuite de blocuri moderne. În parcul central admiră un covor multicolor de panseluțe. Orașul este în plină construcție. Se opresc apoi în fața teatrului de vară. Un afiș mare le atrage atenția.

Gruparea lor în text unitar: Copiii se plimbă veseli prin oraș. Orașul este în plină înfrumusețare. Străzile lui noi sînt străjuite de blocuri moderne. Ei trec pe lângă magazine spațioase și elegante. În parcul central admiră un covor multicolor de panseluțe. Se opresc apoi în fața teatrului de vară. Un afiș mare, colorat, le atrage atenția. Ei preferă însă strandul. Aici pot poposi mai mult. Sînt doar în vacanță.

• Consemnarea observațiilor sub forma calendarului naturii

Urmărind obiective precise, privind schimbarea naturii în timpul zilei, lunilor și anotimpurilor (aspectul general al vremii, temperatură etc.), elevii pot fi antrenați să noteze, sistematic, în construcții simple și coerente, observațiile lor, obținîndu-se, printr-o observare continuă, un fel de buletin despre starea vremii. Exemplificăm cu cîteva asemenea observații, selectate din calendarul naturii întocmit de elevii unei clase a II-a elementare:⁵

Miercuri, 11 ianuarie 1978

Dimineața a fost ger. Ferestrele caselor erau îmbrăcate cu flori de gheață. Mai tirziu a apărut soarele și timpul s-a mai încălzit. Spre seară, s-a lăsat ceață și din nou a început să fie ger. (R.D.)

5. Școala generală nr. 3, Cîmpulung Moldovenesc.

Joi, 2 martie 1978

Dimineața a fost ceață. La amiază timpul s-a încălzit. Spre seară vremea s-a răcit iar. A fost o zi cu semne de primăvară. (A.A.)

Joi, 9 martie 1978

Timpul a fost rece. Cerul s-a acoperit cu nori, apoi a apărut ceața, care s-a lăsat peste tot. A nins puțin. Spre amiază a apărut puțin soarele, care nu a încălzit prea tare. Spre seară, a început din nou să fulguiască. Mai târziu, s-a stîrnit un vînt rece dinspre nord (N.I.)

• Formularea de întrebări pentru propoziții date

De exemplu:

- | | |
|-------------|---------------------------------------|
| 1. (.....?) | 1. Calul este un animal domestic. |
| 2. (.....?) | 2. El trăiește pe lângă casa omului. |
| 3. (.....?) | 3. Se hrănește cu iarbă, fin și ovăz. |

Exercițiul activează gîndirea în procesul observației, constituind o modalitate elementară de stimulare atît a spiritului de observație, cît și a puterii de a argumenta, de a stabili legături între diferitele cunoștințe.

• Formularea de titluri pe baza unui grup de propoziții

De exemplu:

Astăzi e o zi geroasă. Cerul e limpede ca oglinda. Soarele strălucește orbitor, dar nu încălzește. Zăpada scîrîie sub picioare. Un fir de vînt pișcă obrazii și urechile. Aerul expirat lasă dire mari de vapori în urma oamenilor. Atmosfera e rece, dar sănătoasă.

Titluri posibile: *Iarnă, Zi geroasă, Soare cu dinți* ș.a.

Un asemenea exercițiu contribuie la dezvoltarea spiritului de sinteză, atribut indispensabil atît în documentarea pentru elaborarea unei compoziții, cît și pentru structurarea și redactarea ei.

• Consemnarea observațiilor sub forma crochiului portretistic

Observațiile elevilor privind oamenii din jur (părinți, educatori, colegi) pot fi ordonate și sintetizate în succinte texte încheiate, sub forma unei *schițe de portret*, urmărind un plan general de observare, care, de obicei, este următorul: statură, caracteristici referitoare la cap (păr, frunte, ochi, gură etc.), corp, vestimentație, comportament. Exercițiul constituie o eficientă modalitate de pregătire, pe baza cultivării deprinderii de a observa, în vederea elaborării unor compoziții tip *caracterizarea unui personaj* din lumea reală sau din opere literare. Iată un crochiu portretistic, realizat de o elevă din clasa a III-a, școala elementară.⁶

6. P.L., Școala generală nr. 4, Cîmpulung Moldovenesc.

COLEGA MEA

Gabi este colega și prietena mea. Am cunoscut-o în clasa I.

Este o fetiță sînguincioasă, atentă la lecții, sinceră și ordonată.

Gabi are fața alungită, cu ochi căprui și buze subțiri.

Este întotdeauna îngrijit și curat îmbrăcată.

Aș vrea ca prietenia noastră să fie durabilă.

Exercițiile menționate, alături de altele posibile, folosite în mod sistematic, în cadrul procesului de cunoaștere în care sînt antrenați elevii, studiind diferite obiecte de învățămînt, constituie modalități didactice operante, pentru pregătirea intelectuală a elevilor și, în același timp, pentru formarea deprinderilor de a compune.

3. Lectura și tehnica ei

Cea mai mare parte a cunoștințelor noastre provine din cărți. Nu există astăzi domeniu de activitate care să nu solicite oamenii la un efort de improspătare și îmbogățire permanentă a cunoștințelor tehnice, profesionale, ceea ce se înfăptuiește prin instrucție. Dar baza instrucției, a studiului o constituie *cartea*. Dezvoltarea impetuoasă a științei și tehnicii contemporane este rodul creativității lui *homo libri*, a omului stăpîn pe *Galaxia Gutenberg*, domeniul cunoașterii aplicate, prin care omul intră în faza tehnologică a progresului, fază în care „schimbarea însăși devine norma arhetipală a vieții sociale”¹. Într-adevăr, cartea tipărită „accelează progresul gîndirii într-o măsură care lasă extrem de departe în urmă *opinia*, care nu cunoaște decît progresele lente ale tradiției orale. Două sau trei generații de literatură² pot face mai mult pentru schimbarea gîndirii decît două sau trei milenii de viață tradițională” (James Frazer)³. Așadar, în vremurile noastre, cartea este un instrument dinamizator al gîndirii, implicit, al progresului; un mijloc important de producție spirituală și materială.

Acumularea de cunoștințe prin cercetarea cărților presupune priceperea de a le decodifica, de a le descifra, cu alte cuvinte, de a le *citi*. Lectura cărților este un *proces complex*, care se însușește treptat, într-o perioadă de timp relativ îndelungată, începînd cu primele săptămîni ale perioadei de școlarizare, cînd se învață literele alfabetului (elemente constitutive ale codului scrierii) și continuînd, apoi, cu exersarea

1. Vezi Marshall McLuhan, *Galaxia Gutenberg*, Ed. politică, Buc. 1975, pag. 256.

2. în sensul de totalitatea cărților tipărite.

3. Apud Marshall McLuhan, op. cit., p. 157.

deprinderilor de a citi curent, corect, conștient și expresiv. Privit în sine, *actul lecturii* este o operație psiho-fiziologică care constă în transpoziția simultană a unor semne din registrul vizual, imprimate într-o pagină, în semnificații mintale. Se consideră pe deplin formată deprinderea de a citi, când transpoziția de care vorbim se realizează *în tăcere*, fără ca mișcarea ochilor să fie neapărat însoțită de mișcările pronunțative. Exceptind operele poetice, în actul lecturii, în general, murmurele și mișcarea buzelor sint considerate dovezi de semialfabetism, fapt care a contribuit la deplasarea accentului pe abordarea îndeosebi vizuală a lecturii, în învățământul elementar din unele țări (S.U.A.)⁴. Institutele care predau citirea rapidă, descoperind că, în cursul lecturii, mișcările laringelui, care tind spre articularea cuvintelor, sint principala cauză a încetinelii lecturii, au realizat o despărțire între ochi și lectură, mărind considerabil viteza lecturii.

Considerată ca *proces* de îmbogățire a cunoștințelor prin frecventarea cărților, *lectura* implică o *tehnică specială*, care se referă la o serie întreagă de operații, de la *informarea bibliografică* și *procurarea cărților*, prin folosirea bibliotecilor, pînă la *modalitățile de consemnare* a informațiilor, pe parcursul lecturii propriu-zise.

3.1. Folosirea bibliotecii

Locul special organizat unde ne putem informa și, totodată, de unde ne putem procura cărțile trebuitoare activităților noastre spiritual-profesionale este *biblioteca*.⁵ De la simplul *dulap cu cărți*, pe care, astăzi, îl posedă aproape fiecare dintre noi, biblioteca a ajuns, în epoca modernă, o prestigioasă instituție de cultură, în care se adună, se organizează și se păstrează fonduri de publicații (cărți, reviste etc.) și manuscrise, pentru a fi puse la dispoziția cititorilor și cercetătorilor. În funcție de rolul lor și de categoriile de cititori pe care îi deserveșc, bibliotecile sint de mai multe feluri: *publice* (accesibile publicului larg), *particulare*; *documentare* (care conțin publicații și manuscrise, documente de mare valoare din patrimoniul cultural național sau universal); *științifice* (ale căror fonduri de carte cuprind publicații din diferite domenii științifice); *de masă* (cu cărți destinate masei de cititori, indiferent de vîrstă și grad de pregătire); *școlare* (care deserveșc, în special, publicul școlar), *pentru copii* etc.

Dezvoltarea activităților privind cartea a dus la constituirea *bibliologiei*,⁶ știința care se ocupă cu studiul cărții ca produs al vieții social-culturale, avînd în vedere istoria, tehnica alcătuirii și răspîndirii cărților,

4. *Ibidem*, p. 144.

5. din gr. *biblion* „carte” și *theke* „dulap”.

6. din gr. *biblion* „carte” și *logos* „cuvînt”, „studiu”

problemele descrierii și conservării lor. Această știință are mai multe ramuri: *bibliologia* propriu-zisă, care se ocupă cu istoria scrisului, a cărții și a tiparului; *bibliografia*⁷, al cărei obiect este descrierea, aprecierea, sistematizarea și răspîndirea publicațiilor, în scopul folosirii lor operative și complete de către cititori; *biblioteconomia*, care se ocupă cu formarea, administrarea și organizarea activității bibliotecilor (cataloage, clasificarea, îndrumarea lecturii etc.) și *bibliofilia*⁸, care studiază cărțile sub raportul rarității sau al valorii lor artistice.

În țara noastră, există mai multe biblioteci mari: *Biblioteca Academiei R.S.R.*, înființată la București, în 1867; *Biblioteca centrală de stat a R.S.R.*, creată în 1955; *Biblioteca centrală universitară din București*, înființată în 1891, cu profil de bibliotecă științifică enciclopedică și didactică; *Biblioteca centrală universitară din Cluj*, constituită în 1872; *Biblioteca centrală universitară din Iași*, creată în 1839. În afara acestora, pe întreg cuprinsul țării, există un mare număr de biblioteci, de la cele aflate în fiecare unitate de învățămînt și cultură, pînă la cele orășenești, municipale și județene.

3.1.1. Surse de informare bibliografică

În funcție de categoria bibliotecilor, diferă și mijloacele de informare bibliografică pe care acestea le pun la dispoziția cititorilor.

Bibliotecile școlare au înregistrate cărțile într-un *catalog alfabetic*, pe nume de autori și titluri de lucrări anonime. Cel ce dorește să citească o operă de Liviu Rebreanu, de exemplu, caută, în catalog, numele *Rebreanu, Liviu* și găsește înregistrate, în ordine alfabetică, romanele acestui scriitor, existente în bibliotecă:

Rebreanu, Liviu — *Ion*, E.P.L., 1960.

Rebreanu, Liviu — *Pădurea spinzuraților*, E.S.P.L.A., 1956.

Rebreanu, Liviu — *Răscoala*, E.S.P.L.A., 1957.

Bibliotecile publice (orășenești, județene, centrale, universitare) dispun de mijloace de informare bibliografică variate.⁹

Principala sursă de informare o constituie *colecțiile* existente în aceste biblioteci. Publicațiile din biblioteci sint înregistrate în două tipuri de cataloage speciale:

catalogul (fișierul) alfabetic, în care referințele la publicații sint grupate, după numele autorului (numele de familie și, apoi, prenumele),

7. din gr. *biblion* și *graphein* „a scrie”.

8. din gr. *biblion* și *philia* „iubire, pasiune”.

9. Vezi și Elena Barborică, Liviu Onu, Mirela Teodorescu, *Introducere în filologia română*, Editura didactică și pedagogică, București, 1972, p. 24—38.

pe fișe și aranjate în ordine strict alfabetică; lucrările colective și cele de referință sînt ordonate după inițiala primului cuvînt din titlu;

catalogul (fișierul) pe materii, în care publicațiile sînt înregistrate pe domenii de activitate. În catalogul sau *fișierul pe materii*, științele și disciplinele științifice sînt grupate conform cu clasificarea zecimală adoptată pe plan internațional, fișele bibliografice fiind aranjate după indicele cifric corespunzător în clasificarea zecimală. Cel interesat de o anumită temă găsește grupate împreună toate publicațiile care se referă la tema respectivă.

Publicațiile periodice sînt consemnate în cataloage (fișiere) speciale: catalogul alfabetic (în care titlurile periodicelor sînt aranjate în ordine alfabetică) și catalogul pe materii (în care titlurile sînt ordonate după clasificarea zecimală).

Fișele de bibliotecă (alfabetice sau pe materii) sînt depozitate în sertare speciale.

O altă sursă importantă de informare o constituie *bibliografiile* (sau *listele bibliografice*), lucrări care conțin titluri de cărți, reviste, studii, articole, culegeri, documente, manuscrise despre o anumită ramură a științei sau culturii, despre o anumită specie literară, despre o perioadă literară, despre un scriitor etc.

Sînt mai multe tipuri de bibliografii.

Avînd în vedere *tematica* lor, distingem:

bibliografii generale, care conțin lucrări din toate domeniile, de exemplu, *Bibliografia românească veche 1508—1839*, de Ioan Bianu, Nerva Hodoș și Dan Simonescu, în 4 tomuri, apărută la București, între 1903—1944;

bibliografii speciale, în care sînt grupate publicațiile referitoare la un anumit domeniu, o anumită problemă sau la un anumit autor, de exemplu, *Bibliografia limbii române literare*, redactată de un colectiv, sub conducerea lui Tudor Vianu.

Ținînd seama de *modalitatea prezentării titlurilor* incluse, există:

— *bibliografii signalactice*, care înregistrează lucrările, descriîndu-le din punct de vedere bibliografic (numele autorului, titlul lucrării, anul și locul apariției, editura, formatul cărții, numărul paginilor, al ilustrațiilor, tabelelor);

— *bibliografii analitice*, în care, pe lângă informații bibliografice, sînt consemnate și note critice asupra conținutului.

Avînd în vedere *structura publicațiilor* incluse, distingem bibliografii: de cărți; de periodice; de manuscrise; de recenzii; de traduceri ș.a.

Clasificarea poate fi continuată, avînd în vedere și alte criterii: data apariției titlurilor înregistrate (*bibliografii curente*), *bibliografii retrospective*; locul editării publicațiilor (în țară sau în străinătate).

Bibliografiile se pot prezenta sub formă de:

- lucrări (cărți, broșuri) independente;
- periodice (buletin de informare bibliografică, revistă de referate sau recenzii);
- liste bibliografice anexate numerelor unor reviste;
- bibliografii în cuprinsul lucrărilor de specialitate.

3.1.2. Procurarea cărților

După informarea exactă asupra numelui autorului și a titlului cărții dorite, prin consultarea uneia din sursele bibliografice menționate, se îndeplinesc operațiile de împrumut, de obținere a ei pentru lectură.

Se caută, mai întîi, numele autorului și al cărții solicitate, în sertarul (fișierul) cu litera respectivă, unde autorul și titlul cărții sînt notate pe fișe, dispuse, de asemenea, în ordine alfabetică. Cărțile în limbi străine sînt consemnate la sfîrșitul celor în limba română.

Fișa de bibliotecă este un *cartonaș*, care cuprinde descrierea sumară a cărții: numele autorului, titlul, anul apariției, editura, formatul, ilustrațiile etc., ca în modelul:

978—31 EMINESCU, MIHAI

Poezii, Ediție îngrijită de Perpessicius

București, E.S.P.L.A., 1958

660 pag.

Combinatul Poligrafic Casa Școlii

Această fișă este de fapt identică cu *fișa de referință bibliografică*, întocmită pentru un material de cercetat.

Se completează, apoi, o *fișă de împrumut* sau *buletin de cerere*, al cărei format diferă de la o bibliotecă la alta. Buletinul de cerere cuprinde, ca date principale, următoarele:

- autorul și titlul cărții;
- numărul volumelor;
- editura, anul și locul apariției;
- cota cărții (numărul, aflat în colțul de sus, din stînga fișei de bibliotecă, după care bibliotecarul găsește cartea cerută);
- numele și prenumele cititorului;
- adresa acestuia.

Iată un model de *buletin de cerere*:

	Cota cărții:	/ Împrumut în sală sau acasă: _____	Cota cărții:	Data:	Pernis de împrumut nr.	Cota cărții:
	Volumul sau anul					
Împrumutur le sînt strict personale						
Restituți cartea la timp.						
Orice întârziere produce neajunsuri atît Bibliotecii cît și cititorilor						
Păstrați cărțile împrumutate cu cea mai mare grijă: nu faceți sublinieri sau adnotări, nu dojiți și nu scoateți foile etc.						
Numele și prenumele:						
Observații:						

Odată completat, buletinul de cerere se înmânează bibliotecarului de serviciu. După scurt timp, acesta pune la dispoziția cititorului cartea căutată, care poate fi luată acasă, pentru un timp determinat, sau poate fi citită în sala de lectură a bibliotecii.

Recomandabil este ca materialul faptic să nu se fișeze izolat, ci în contextul din care face parte. În asemenea caz, fișa de material este în același timp și o *fișă de citat*:

— *locuț.* „s-a așezat cu gîndul“

„...măcară că era la mare credință la împărăție, îndată s-au așădzat cu gîndul spre părți creștinești.“
(Costin, Miron, *Letop....*, 71)

g) *fișa de trimitere bibliografică* (cuprinde denumirea unei probleme și trimiterea exactă la lucrarea unde se tratează problema respectivă), de exemplu:

îmblînzi rea cîinelui

vezi Virgil Popa, Ruxandra Nicolescu, Dumitru Dumitrescu, *Cîinii, pisicile și noi*, vol. I, Ceres, București, 1978, p. 7—30.

h) *fișa de studiu* (cuprinde indicații bibliografice, citate, note critice privind unele extrase, opinii personale, trimiteri la alte fișe, la alte cărți, toate acestea consemnate pe o foaie de dimensiunile 290 × 210, numerotată în unul din colțurile de sus, pentru a fi aranjată în ordine într-un dosar); de exemplu¹⁰:

Nr. 10

ROLUL CĂRȚII ÎN FORMAREA CONȘTIINȚEI NAȚIONALE ÎN EPOCA LUMINILOR

Vezi fișele:

— Ion Molnar, *Cuvîntare înainte* la „Istoria universală“ de Senior Milot (C.F. Millot), Buda, 1800, p. VI;

— *Geografia sau scrierea pămîntului*, Buda, 1814, p. 3;

— Gh. Vaida, *Gramatica practică româno-franțuzească*, Buda, 1833, foaia de titlu;

— Petru Maior, *Istoria pentru începutul românilor în Dachia*, Buda, 1812, „Cuvînt înainte“;

— Gh. Șincai, *Hronica românilor și a mai multor neamuri*, tomul I, Iași, 1853, foaia de titlu;

10. Fișă de studiu alcătuită de un elev al Liceului „Unirea“ din Focșani, pe baza cercetării fondului documentar al bibliotecii școlii.

Vezi tratatul:

— XXX, *Istoria literaturii române*, vol. II. Acad. R.S.R., București, 1968, p. 39, p. 50, p. 61.

Argumente în lupta pentru cucerirea drepturilor naționale ale românilor din Transilvania:

a) concepții istorice referitoare la:

- originea romanică,
- continuitatea elementului romanic,
- unitatea etnică a românilor;

b) concepția iluministă:

- egalitatea în drepturi pe baza dreptului natural.

Obs. Exagerările cu privire la originea pur romanică au explicația în condițiile specifice în care trăiau românii transilvăneni în timpul dominației habsburgice.

i) *conspectul* (notarea sintetică și sistematică a datelor esențiale ale unei probleme, pe baza unui material documentar: sinteza unui material cuprins în mai multe lucrări).

Însemnările pe fișe se fac simultan cu lectura sau după lectură, în funcție de scopul urmărit. Ele trebuie să fie concis și clar formulate, iar citatele să fie puse între ghilimele și însoțite de datele bibliografice respective (autor, operă, pagină etc.).

În întocmirea fișelor, se pot folosi abrevieri ca: *id* (*idem* = de același autor); *ibid.*, *ibidem* = în același loc); *ap.* (*apud* = în, la, după), *cf.* (*conf.* = a compara).

Clasificate și aranjate în ordine, fișele se păstrează în plicuri sau dosare speciale, unde pot fi găsite operativ, pentru a fi folosite în diferite tipuri de compoziții.

3.2. Lectura textului științific

A devenit aproape un truism faptul că *a citi este o artă*. S-au scris și cărți în acest sens. Asemenea lucrări, izvorite dintr-o reală necesitate, pornesc de la adevăruri de mult și de mulți relevate, printre care și acelea că se citește, în general, puțin, iar mulți dintre acei ce doresc să se instruiască nu citesc cum trebuie,

În ce constă arta de a citi?

Încercînd să răspundă la această întrebare, Émile Faguet, de pildă, începea prin a mărturisi dificultatea unei asemenea tentative: „Iată-ne

în incurcătură. Întrucît o artă se defineşte prin scopul pe care şi-l propune, trebuie să ne întrebăm pentru ce citim. Ca să ne instruiim? Ca să judecăm valoarea operelor? Pentru plăcerea noastră?¹¹

Prin urmare, răspunsul la întrebarea de mai sus va fi în funcţie de scopul prioritar urmărit de lectură: *instructiv*, *valorizator* (axiologic) sau plăcerea de a ne „lăsa furaţi“ de vraja celor citite. În consecinţă, există mai multe „arte de a citi“, diferite, în funcţie de diversitatea scopurilor şi a cărţilor.

Într-un anume fel citim atunci cînd scopul nostru esenţial este de a ne instrui, de a ne îmbogăţi cunoştinţele, cu alte cuvinte, de a ne documenta. Documentarea este una din operaţiile capitale ale procesului de realizare a compoziţiilor noastre. A compune un mesaj presupune, în primul rînd, a ne documenta, a aduna, lămuri şi cristaliza cunoştinţele, ideile, argumentele şi exemplele pe care vrem să le comunicăm, iar pentru a ne documenta trebuie, printre altele, să citim. Mai mult, *să ştim să citim în acest scop*.

„Dacă e vorba să ne instruiim — spunea tot Émile Faguet — trebuie să citim foarte încet, notînd, cu tocul în mînă, tot ceea ce ne dezvăluie cartea, toate lucrurile necunoscute nouă pe care le conţine, după care să recitim pe îndelete tot ce am scris“¹².

Deşi generală, recomandarea trebuie reţinută. *A citi încet* este un principiu valabil pentru oricare lectură, este arta de a citi, în esenţa ei¹³, care exclude cititul „cu degetele“, adică foietarea, cit şi cititul „în diagonală“. Dar este cu deosebire de reţinut, atunci cînd citim pentru a ne instrui, documenta.

Lectura în scop instructiv presupune, în egală măsură, respectarea şi a altor recomandări cu caracter general:

- menţinerea mereu trează a atenţiei;
- prima impresie trebuie verificată prin reluarea lecturii;
- discernămintul critic trebuie să acţioneze întotdeauna.

Cele menţionate sînt, dealtfel, calităţi inseparabile ale deprinderii de a citi încet, de fapt, ale tehnicii lecturii autentice.

Cărţile cu conţinut ştiinţific, cărţile de idei sînt acelea care necesită menţinerea mereu trează a atenţiei şi a discernămintului. Tehnica lecturii unor asemenea cărţi constă, în esenţă, în operaţia logică de a confrunta şi corela permanent, deoarece ideile se dezvăluie şi se clarifică treptat, pe măsură ce înaintăm în studiu. De aceea, practic, citim revenind asupra celor citite şi făcînd legătura cu ceea ce dezvăluim în continuare;

11. Émile Faguet, *Artă de a citi* (în româneşte de Lidia Cucu-Sadoveanu), Editura Albatros, Bucureşti, 1974, p. 7.

12. Idem, *op. cit.*, p. 7.

13. Idem, p. 13.

apropiem ideile, le comparăm, le controlăm şi astfel ne dezvoltăm gîndirea prin meditaţie. Pe lîngă îmbogăţirea cunoştinţelor şi antrenarea gîndirii, *confruntarea* şi *corelarea* sistematică pe parcursul lecturii trezesc şi o plăcere anume, care este satisfacţia pricinuită de descoperirea şi rezolvarea contradicţiilor sau consonanţei ideilor, a armoniei unui mod de a gîndi.

Tehnica lecturii în scop instructiv presupune un complex de procedee, care fac parte integrantă din *tehnica muncii intelectuale* (tehnica muncii cu cartea, a fişelor, discutată de autorul acestei cărţi şi în alte studii¹⁴).

Reţinem, în continuare, cîteva indicaţii referitoare la lectura textului ştiinţific, plecînd de la un exemplu. Extragem un paragraf din *Istoria României*, manual pentru anul IV de liceu, E.D.P., 1977.

„Romanizarea

Caracterul *organizat* şi *masiv* al colonizării provinciei Dacia a făcut ca populaţia autohtonă să sufere o puternică influenţă romană. Totul contribuia la aceasta: superioritatea tehnicii şi a culturii spirituale romane, folosirea limbii latine în administraţie şi justiţie, negustorii, proprietarii de moşii, dar mai ales coloniştii de rînd şi soldaţii numeroşi care, la eliberare, primeau loturi de pămînt şi se stabileau în aşezările din Dacia, înrîndindu-se cu autohtonii, întemeindu-şi gospodăriile şi familiile. Aşa se explică faptul că într-un răstimp istoric relativ scurt are loc *romanizarea* populaţiei autohtone: dacii îşi însuşesc *cultura*, *obiceiurile*, *credinţele* şi *limba cuceritorilor*.

La început pătrund între daci elementele culturii materiale romane. Ieftină şi de bună calitate, ceramica romană se impune: în aşezările şi necropolele dacice din sec. II-III, o bună parte a inventarului ceramic e de factură romană-provincială. Aşisderea se impun uneltele mai productive (de pildă, brăzdarul de plug de tip roman), diferitele obiecte de uz practic şi de podoabă. Adoptarea culturii materiale romane atestă că dacii nu trăiau izolat, ci în strîns şi permanent contact cu coloniştii, fapt care reprezintă o *condiţie* şi o *premisă* a romanizării.

Însuşindu-şi cultura materială romană, dacii adoptă treptat credinţe şi obiceiuri romane, nume romane şi limba latină. Se cunosc autohtoni care ridică monumente funerare de tip roman; se cunosc şi din acei care-şi iau nume romane, păstrîndu-şi numele lor vechi, dacice, doar ca porecle. Lipsa dovezilor directe ale adorării vechilor divinităţi dacice arată că, cel puţin în mediul urban, cultele romane au biruit foarte curînd. În sfîrşit, convieţuind cu coloniştii, neavînd alt mijloc de comunicare cu ei decît limba latină,

14. Constantin Parfene, *Familiarizarea elevilor cu tehnica studiului individual*, în „Revista de pedagogie“, nr. 8—9, 1967, şi *Literatura în şcoală*, E.D.P., Bucureşti, 1977.

dacii se deprind să vorbească latinește. Interesul de a face parte din rîndul romanilor îi determină să-și abandoneze cu timpul propria lor limbă, din care relativ puține cuvinte vor pătrunde în *latina populară* vorbită pe teritoriul Daciei, de unde s-au păstrat și în limba română. Limba latină, limba clasei dominante și limba oficială a Imperiului, limba unei culturi superioare, se impune peste tot în provincie.“

Cum procedăm?

Citim în întregime textul, pentru a desprinde *problema generală sau tema științifică tratată*. Constatăm că *tema tratată*, așa cum arată și titlul, este *romanizarea Daciei*, după cucerirea ei de către romani. Avertizați de titlu, această primă lectură ne-a solicitat capacitatea de a corela enunțul titrat cu informațiile date pe parcursul relatării.

Avînd înțelesul general clarificat, trecem la o a doua lectură, care urmărește să constate părțile constitutive ale temei. Vedem, astfel, că *problema romanizării Daciei* este alcătuită din două idei principale: 1. *lămurirea termenului „romanizare“* și, implicit, a factorilor care au contribuit la acest proces; 2. *aspectul procesului romanizării*.

Citim pentru a treia oară, urmărind *unitățile logice* ale discursului (expunerii), în vederea desprinderii ierarhiei ideilor. Acum, sintem preocupați de înțelegerea precisă a tuturor termenilor și expresiilor, de înlănțuirea ideilor, a argumentelor, de relațiile dintre părți.

Astfel, dăm atenție termenilor scriși cu litere cursive: *organizat* și *masiv* (referitori la caracterul romanizării), *premisă* (referitor la conviețuirea strînsă a coloniștilor și dacilor), *latina populară* (cu privire la limba vorbită pe teritoriul Daciei în timpul romanizării). Consultăm *Dicționarul limbii române moderne* și alte dicționare, care trebuie să stea pe masa noastră de lucru. Urmărim legătura de înțeles dintre cele enunțate în primul alineat cu privire la aspectele procesului de romanizare (cultură, obiceiuri, credințe, limbă) și cele expuse în celelalte două alineate. Pentru aceasta, citind ultima parte a celui de-al treilea alineat, ne vom întoarce la primul alineat și vom reciti ultimele două rînduri.

În funcție de scopul instructiv al lecturii, vom căuta să extragem anumite idei, folosindu-ne de fișe. Avînd în vedere *importanța temei*, atît sub aspectul culturii generale, cît și sub acela al unei eventuale specializări în știința istoriei, putem alcătui fișe de mai multe feluri.

Putem întocmi, de exemplu, un *extras*¹⁵, care definește procesul *romanizării* și cauzele lui. Fișa poate avea aspectul următor:

15. *extras*, formă de consemnare a ideilor din cărți, care constă dintr-o fișă de format variabil, pe care se înregistrează un fragment, pasaj scos dintr-o scriere și datele bibliografice respective.

Romanizarea
(a avut următoarele)

cauze:

„...superioritatea tehnicii și a culturii spirituale romane, folosirea limbii latine în administrație și justiție, negustorii, proprietarii de moșii, dar mai ales coloniștii de rînd și soldații numeroși care, la eliberare, primeau loturi de pămînt și se stabileau în așezările din Dacia, înrudindu-se cu autohtonii, întemeindu-și gospodării și familii. Așa se explică faptul că într-un răstimp istoric relativ scurt are loc *romanizarea populației autohtone*: dacii își însușesc *cultura, obiceiurile, credințele și limba cuceritorilor*.” (Sublinierile în text).

Istoria României, manual pentru anul IV de liceu (sub redacția unui colectiv), E.D.P., București, 1977.

Dacă în timpul consemnării extrasului respectiv ne vin în minte unele asociații, stîrnite de ideile, faptele, exemplele întîlnite în textul extras, alcătuim o *notă de studiu* (lectură)¹⁶.

De exemplu:

Romanizarea
cauze:

„...superioritatea tehnicii și a culturii spirituale romane, folosirea limbii latine în administrație și justiție, negustorii, proprietarii de moșii, dar mai ales coloniștii de rînd și soldații numeroși care, la eliberare, primeau loturi pe pămînt și se stabileau în așezările din Dacia, înrudindu-se cu autohtonii, întemeindu-și gospodării și familii“ (...) explică faptul „că într-un răstimp istoric relativ scurt are loc *romanizarea populației autohtone*: dacii își însușesc *cultura, obiceiurile, credințele și limba cuceritorilor*“.” (Sublinierile în text).

Istoria României, manual pentru anul IV de liceu (sub redacția unui colectiv), E.D.P., București, 1977.)

Notă: Cercetările arheologice făcute în ultimii ani au scos la iveală nenumărate mărturii (obiecte de uz casnic, monezi, inscripții, obiecte de artă, fragmente de edificii etc.) care atestă, fără putință de tăgadă, cultura spirituală și materială romană din Dacia, factor important al romanizării populației autohtone, a dacilor, strămoșii noștri. (De recitit cartea lui H. Daicoviciu, *Dacii*).

16. *nota de studiu*, formă de consemnare și comentare a ideilor din cărți, care constă dintr-un *extras*, însoțit de consemnarea observațiilor, ideilor noastre referitoare la conținutul textului extras.

Pentru a avea *sinteza ideilor principale* din textul citit, recomandabil este să întocmim un *plan simplu*¹⁷. Exemplu:

Romanizarea

(fragment din *Istoria României*, manual pentru anul IV de liceu, E.D.P., București, 1977)

PLAN SIMPLU (TEZE)

1. *Definirea procesului* de romanizare
2. *Premisa romanizării*: convețuirea daco-romană
3. *Caracteristicile* procesului romanizării
4. *Cauzele* care au favorizat romanizarea
5. *Desfășurarea procesului* de romanizare

O imagine mai clară a conținutului textului, cu ideile principale și cele secundare, cu argumentele și exemplele implicate, putem avea transformind, prin reluarea lecturii textului, planul simplu într-un *plan dezvoltat*.¹⁸

De exemplu:

Romanizarea

(fragment din *Istoria României*, manual pentru anul IV de liceu, E.D.P., București, 1977.)

PLAN DEZVOLTAT

1. *Definirea romanizării*
 - Proces prin care dacii își însușesc *cultura, obiceiurile, credințele și limba* romanilor.
2. *Condiția și premisa romanizării*: convețuirea romanilor cu dacii
3. *Caracteristicile* procesului de romanizare:
 - caracterul organizat și
 - caracterul masiv al colonizării
4. *Cauzele* care au favorizat romanizarea:
 - superioritatea tehnicii și culturii romane;
 - folosirea limbii latine în administrație;
 - coloniștii de rînd care au convețuit cu dacii;

17. *plan simplu*, formă de extragere a aspectelor esențiale dintr-un text care constă în consemnarea *ideilor principale*, a *tezilor* din respectivul text.

18. *plan dezvoltat*, formă de consemnare a ideilor dintr-un text, care, pe lângă ideile principale, înregistrează, schematic, și ideile secundare, exemple, date.

5. Desfășurarea propriu-zisă a procesului:

- la început pătrund elementele culturii materiale (ceramică, unelte, obiecte de podoabă);
- adoptarea apoi a credințelor și obiceiurilor romane;
- în fine, dacii se deprind să vorbească latinește (*latina populară*).

Dacă vrem să ne clarificăm și să ne fixăm mai bine ideile textului, să ne însușim *terminologia de specialitate*, dezvoltăm ideile planului sub formă de *rezumat*.¹⁹

Romanizarea

(fragment din *Istoria României*, manual pentru anul IV de liceu, E.D.P., 1977).

REZUMAT

Romanizarea este un proces complex și îndelungat, care constă în însușirea de către daci a *culturii, obiceiurilor, credințelor și limbii* romanilor.

Convețuirea strînsă dintre romani (coloniști) și daci constituie *condiția* esențială și, totodată, *premise romanizării*.

Procesul romanizării a fost consecința firească a caracterului organizat și masiv al colonizării Daciei de către romani.

Cauzele care au favorizat romanizarea sînt însă multiple: superioritatea civilizației și culturii romane, folosirea limbii latine în întreaga viață publică, strînsa convețuire a coloniștilor și a dacilor.

Procesul romanizării a început prin pătrunderea culturii materiale romane (ceramică, unelte, ca de pildă plugul, obiecte de podoabă), a continuat cu adoptarea credințelor și obiceiurilor romanilor de către daci și s-a încheiat cu însușirea de către aceștia a limbii latine populare.

Ideile adunate din operele științifice și consemnate pe fișe de felul celor menționate (și al altora) devin aspecte ale patrimoniului nostru cultural științific și pot fi oricînd revitalizate, prin consultarea *arhivei personale a studiului individual*.

19. *rezumat*, redarea pe scurt a ideilor dintr-un text, într-o formulare coerentă, încheiată și personală.

3.3. Lectura textului literar-artistic (beletristic)

Opera literară, prin natura sa specific-artistică, presupune o altă modalitate de a ne apropia de ea. Tehnica lecturii operei literare este mai greu de precizat și, mai ales, de definit în detaliu și aceasta pentru că ea depinde atât de specificul operei literare citite (lirică, epică, dramatică), cât și de individualitatea fiecărui cititor. Michel Arrivé²⁰, exprimându-se paradoxal, atrage atenția asupra specificității lecturii textului poetic: „Lire le texte poétique: lire l'«illisible», lire le délire et, symétriquement, dé-lire (ou délier?) le lire. Ce travail ne se confond pas avec la lecture du texte informatif: relevé et identification des isotopies discursives“. Acest „lire-dé-lire“, după Michel Arrivé, „se construit et se déconstruit dans l'épaisseur même du texte“. Am putea spune, fără a exagera, că sînt atîtea modalități de a citi o operă literară cîtî cititori. Cu toate acestea, anumite repere generale pot fi precizate, ca elemente ale tehnicii (sau artei?) de a citi operele literare.

De la început trebuie consemnat faptul că opera literară, datorită specificului ei artistic, impune, ca primă treaptă a contactului cu ea, o întâlnire deschisă și amabilă, cu intenția sinceră a cititorului de a se lăsa vrăjit, de a se lăsa „furat“ de universul ei fictiv. Acest prim contact *sensibilizator* cu opera l-am putea numi, după Dámaso Alonso, *prima cunoaștere* a operei poetice: cea a cititorului de literatură obișnuit, care citește, în primul rînd, pentru a se delecta, prin întîlnirea sau contopirea, în planul ficțiunii, cu universul imaginar al operei și care numai în al doilea rînd este preocupat de intenții analitico-valorizatoare. Contactul sensibilizator cu opera sau prima cunoaștere a ei „e un fel de beție, adică o pierdere și, în același timp, o creștere a personalității noastre, o stare de sugestie“²¹. Spunem „o pierdere“ a personalității noastre, pentru că, pe parcursul primului contact cu opera literară, nu mai sîntem noi înșine, ci trăim în personajele și locurile relatate de scriitor, uitîndu-ne, pentru moment, preocupările existenței imediate. Spunem, totodată, și „o creștere“, pentru că, transpunîndu-ne în stările sufletești, în situațiile personajelor cu care ne-am identificat, trăim mai intens, mai bogat, situație de care ne dăm seama, cu un anume sentiment greu de definit, după terminarea lecturii, implicit și a stării de sugestie artistică pe care lectura a întretinut-o. Mărturisirile unor prestigioși cititori de literatură — cele ale lui G. Ibrăileanu, după lectura romanului *Război și pace*, de Lev Tolstoi, de exemplu — sînt edificatoare atît pentru starea de sugestie în sine, cît și pentru revenirea la realitate. „Lăsînd la o parte

20. *Préface*, vol. *Fonctions poétiques* par Anne-Marie Pelletier, Paris, Éditions Klincksieck, 1977, p. XII.

21. Émile Faguet, *op. cit.*, p. 29.

romanul care ne-a fermecat, — spune Émile Faguet — ne trezim în sensul propriu al cuvîntului, ne frecăm la ochi, ne întindem, căscăm; simțim realmente că trecem dintr-o viață în alta, că ne simțim micșorați ea și cum am cădea de la înălțime. Fusese un suflet unit cu al nostru de care ne simțeam legați și care ne părăsește.“²²

Pe parcursul *lecturii sensibilizatoare*, rolul primordial, în receptarea operei, îl are *intuiția* artistică. Prima cunoaștere a operei constă într-o „intuiție totalizantă“, care reproduce, într-un fel, (în felul specific fiecărui cititor), *intuiția totalizantă* a autorului.

Observațiile sînt de o importanță excepțională pentru formarea capacității noastre de a comunica, de a structura mesaje orale sau scrise, în care dăm expresie vieții noastre intime, impresiilor, ideilor despre lume și viață. De aceea e necesară, în continuare, notarea și a altor considerații, cu privire la „arta de a citi“ o operă literară.

Revenim la *intuiție*, ca instrument de structurare a unei prime imagini globale, unificatoare, asupra operei, prin formularea întrebării: în ce constă, de fapt, *intuiția artistică*? Un răspuns interesant, precis și operant credem a fi cel dat de spaniolul Dámaso Alonso: „Intuițiile acestea literare, artistice (a creatorului și a cititorului) se deosebesc de *intuiția științifică* (mult mai simplă) prin faptul că mobilizează, așa zicînd, totalitatea psihică a omului: *memoria*, pe care o denumim *fantezie* atunci cînd — într-o stare lucidă, aflată totuși într-o relație strînsă cu visul — își amestecă neconstrînsă datele și totodată și le actualizează (realitatea iluzorie: e vorba de o *intuiție fantastică*); *voința*, care nuanțează afectiv imaginea, dorită sau respinsă (deși cu un „impuls“ nepractic, adică fără finalitate posesivă*: e vorba de o *intuiție afectivă*); și, în sfîrșit — fundamental în literatură — *intelectul* (e vorba de o *intuiție intelectuală*). Științific, intuim cu un singur filon al psihicului nostru (*intuiția științifică* nu e fantastică, nici afectivă)**). Estetic, intuim cu întregul nostru psihic, plasat în mod automat într-un soi de înfundătură, de reverie, de copilărie momentană sau de zi de sărbătoare, altfel spus, într-o stare inabilă, nepractică, necomercială, pură, absolut liberă, iluminată. In-

22. *I d e m*, *op. cit.*, p. 30.

* Cititorul unui roman se bucură și suferă, în timp ce se întrupează oarecum în personaje, deși știe în fiecare clipă că totul e ficțiune. Cu toate acestea, limitele sînt greu de indicat; uneori, forța de sugestie e atît de mare, încît cititorului i se învîlmășesc ficțiunea și realitatea. Astfel se întîmplă tocmai în genurile literare inferioare sau în cazul publicului celui mai debil psihologic: Juanito (de opt ani), care șade lingă mine în sala de cinematograful, în momentul culminant al filmului și-a scos marele revolver de cowboy și-a început să tragă furios în ecran (veridic), nou Don Quijote căsăpînd cu sabia figurile de pe scenă. (Nota autorului.)

** Vorbesc *grosso modo*: în ființa umană e imposibilă o *intuiție* din care să lipsească total fantezia și afectivitatea. (Nota autorului.)

tuția literară, cea a visului și cea a jocului infantil sint fenomene corelative. Dar cititorul știe că visează, știe că se joacă.²³

În procesul lecturii *ingenue* (sau sensibilizatoare), parcurgînd pe hîrtie semnele în care este imprimată intuiția scriitorului, cititorul are, la tot pasul, intuiții parțiale, care, pe măsură ce înaintază cu lectura, se înșiruie ca un lanț, ca o serie continuă de intuiții. Unele din aceste intuiții sînt mai puternice, mai vii, altele mai puțin puternice și mai slabe, ceea ce le face să se estompeze, să intre în penumbra celor dintii. Deci procesul lecturii unei opere literare poate fi conceput ca un lanț de intuiții parțiale, de o intensitate variabilă, care conduc, în final, la „intuiția totalizantă” a operei, la înțelegerea ei ca ansamblu, ca organism. Deși izvorită din seria continuă a intuițiilor parțiale, „intuiția totalizantă” nu este o *sumă* a celor parțiale. Intuiția de ansamblu la care se ajunge după terminarea lecturii este, dacă nu chiar inefabilă — cum cred unii —, în orice caz, greu de exprimat. Unii cititori o implică într-o imagine sensibilă, în structura căreia intuițiile parțiale din timpul lecturii și-au pierdut conturul, datorită unui proces de retorsiune greu de urmărit. Interesantă este, în această privință, mărturisirea de cititor făcută de Dámaso Alonso, după lectura unui sonet al lui Dante, din *Vita Nuova*. Este vorba de sonetul în care poetul dă expresie intuițiilor sale inspirate de contemplarea gingașă a unei femei.

Fără nici cea mai mică idee despre analiza stilistică, cititorul aproape copil, care era Dámaso Alonso, în momentul primului său contact cu acest sonet, n-a putut discerne prea mult din intuițiile sale parțiale, parcurgînd rînd pe rînd versurile (mai ales că citea cu oarecare dificultate italiană), dar a rămas cu o intuiție unificatoare foarte simplă, cu imaginea unui spațiu miraculos, dominat de o lumină albă, unde crește „tot ce e svelt și alb pe lume, tulpini, tulpini înalte, vag mlădioase în lumină albă. Și totul e o formă feminină. Suspînă inima. Icoana aceasta e pătrunsă de aer, și inima suspînă.”²⁴

Intuiția la care ajunge cititorul după primul contact cu opera literară este *insubstituibilă* și *nesuscitabilă* prin mijloace exterioare, adică prin factori care s-ar interpune între cititor și operă. Și în această privință, experiența de cititor a multora dintre noi este relevantă. Revenind la imaginea inefabilă a spațiului dominat de lumina albă, cu contururi svelte și mlădioase, feminizate, de care ne vorbește Dámaso Alonso, reținem faptul că, după ani și ani, deși cititorul a cunoscut explicația în proză, datorată chiar lui Dante, deși a cunoscut și alte comentarii la sonet, deși el însuși, devenit reputat stilistician, și-a consacrat destul timp analizei versurilor acestei poezii, „imaginea dintii — miraculoasă,

albă, ascensională, aprinsă” — a continuat să rămînă vie în străfundul unei galerii a sufletului său.

Exercitarea forței de înrîurire a literaturii asupra noastră e posibilă numai în cazul în care noi, cititorii, dispunem de sensibilitate față de operă, numai în cazul în care noi, cititorii, sîntem capabili ca, prin lectură intimă, să intuim, artistic, intuiția autorului. Nu oricine citește e și cititor de literatură. Cititorul de literatură are *intuiție artistică*. Aceasta în înlesnește înțîlnirea, în planul imaginației sensibile, cu universul operei, înțîlnire care nu va putea fi uitată niciodată și care îi va marca hotărîtor atitudinea existențială. „De treizeci și cinci de ani îmi este tovarăș de viață acest sonet al lui Dante — mărturisește cercetătorul spaniol, de mai multe ori citat. Un inger bun care mă oprește în ceasul care m-ar împinge la rău. Dacă am aspirat uneori la mai bine, lui i-o atribui. Dacă în suflet nu mi s-a vestejit ingenuitatea, dacă mi-a mai rămas ceva din copilul de odinioară, lui cred că i-o datorez.”²⁵

Mulți cititori se mulțumesc cu plăcerea intuiției primare, la care ajung după prima lectură a operei, după așa-zisa lectură ingenuă, sensibilizatoare. Aceștia alcătuiesc majoritatea cititorilor de literatură. Oprindu-se la treapta intuiției generale, ei întrerup procesul receptării artistice, privindu-se de noi și noi satisfacții estetice.

Procesul lecturii operei literare (de fapt, identic cu acela al receptării artistice) continuă cu *a doua cunoaștere a operei*. Expresia aparține lui Dámaso Alonso și numește, în concepția stilisticianului spaniol, „funcția critică”, altfel spus, activitatea criticii literare. Noi folosim expresia nu în acest sens restrictiv, ci îi dăm un înțeles mai larg. Dar, pentru precizarea pozițiilor, să vedem ce înțelege Dámaso Alonso prin *a doua cunoaștere a operei* și cine este în măsură să o întreprindă.

Cititorul „tipic”, crede Dámaso Alonso, nu poate să răspundă precis și clar, ci doar prin improvizații informale, la întrebarea de ce îi place opera citită. Adesea, el se va folosi de formule extrem de generale și comune. Explicația constă în faptul că cititorul e un artist dar un artist care nu inventează *intuiții spontane*, precum artistul autentic, ci *intuiții reflectate*, totdeauna sub stimulenta operei unui creator; cititorul (să-i spunem) de rînd „e un artist lipsit de expresie, arta lui constă tocmai în *impresie*”²⁶. De aceea, el se menține la nivelul primei cunoașteri a operei, la nivelul *intuițiilor reflectate*, în care autorul se desăvîrșește. Prima cunoaștere poetică sau cunoașterea cititorului „e un aspect al operei înseși. Fără cititor, poemul e o biată ființă inexpressivă: ca lemnul inert de pe jos ori ca piatra care s-a rostogolit din munte.”²⁷ Dar în cititorul

23. Dámaso Alonso, *Poezia spaniolă* (traducere de Sorin Mărculescu), Editura Univers, București, 1977, p. 25. (sublinierile din citat ne aparțin.)

24. Dámaso Alonso, *op. cit.*, p. 29.

25. *Ibidem*, p. 28.

26. *Ibidem*, p. 164. (Sublinierile din citat ne aparțin.)

27. *Ibidem*, p. 165.

obișnuit („tipic“) nu se desăvârșesc în mod impresiv decât anumite valori poetice, el fiind un aparat sensibil numai la anumite lungimi de undă.

A doua cunoaștere a operei literare este efectuată de un alt cititor cu calități parcă exacerbate, a cărui capacitate receptoare e profund intensă, extensivă, de o delicată precizie și de o generoasă amplitudine. În afara calităților menționate, acest cititor, care nu este altul decât *criticul*, „are și o activitate expresivă“, dispune de capacitatea de a exprima creativ, poetic, intuiția estetică. Esențială la critic „este expresia condensată a impresiei sale“²⁸.

Distincția pe care Dámaso Alonso o face între cititorul obișnuit și critic este, neîndoios, pertinentă și generatoare de sugestii utile pentru procesul didactic al formării cititorilor avizați de literatură, mai exact spus, pentru procesul învățării elevilor cum să citească o operă literară.

Credem că, în condițiile actuale, școala, chemată să contribuie la formarea multilaterală a individualității omului de mâine, receptiv, printre altele, și la tot ce-i frumos în natură, viață, artă, trebuie să introducă în mod sistematic elevii în tehnica lecturii operei literare, pentru a face din aceștia cititori capabili a-și exterioriza impresiile de lectură, capabili deci a depăși nivelul „impresiei“ nebuloase de după o primă cunoaștere a operei și a da expresie precisă intuițiilor artistice. *Exercițiile de compoziție pot fi, în acest scop, mijloace operante. Ele pun cititorul copil, adolescent sau tânăr în situația de a privi în propria conștiință, de a se auto-analiza, de a-și explica reacțiile, de a-și clarifica gândurile și a le formula, a le cristaliza într-o expresie simplă, clară, corectă.*

În ce ne privește, considerăm a doua cunoaștere a operei parte integrantă a *actului lecturii*, etapă esențială a procesului receptării operei literare, abordabilă nu numai de către criticul literar, ci de oricare cititor, înțelegând prin cititor orice persoană capabilă a avea intuiții reflectate, sub stimulentele operei unui creator. Cea de a doua cunoaștere a operei, ai cărei germei se constituie pe parcursul lecturii ingenuie (în timpul primului contact cu textul poetic), este acea fază (nivel, treaptă) a lecturii în care ne concentrăm asupra *intuițiilor reflectate*, asupra primelor impresii incitate de operă, este acea treaptă a lecturii în care încercăm să ne conștientizăm reacțiile de lectură, în care căutăm să găsim, în textul poetic parcurs, explicația, motivarea impresiilor, intuițiilor noastre de cititor. Oricare cititor (e drept, în grade diferite) se întreabă, după lectura unei poezii, nuvele, roman etc., ce stare anume s-a instalat în conștiința sa, ce aude, ce vede, ce simte, ce gânduri îl frământă. Este adevărat că mulți cititori nu pot găsi cuvintele potrivite pentru for-

28. *Ibidem*, p. 166.

mularea clară a răspunsurilor, dar aceasta nu pentru că ar fi, structural, incapabili să o facă, ci pentru că le lipsește exercițiul, continuitatea în frecventarea literaturii, metoda. Sint, de asemenea, mulți cititori, fără a fi critici literari, care își formulează foarte precis impresiile de lectură și motivația lor. Criticul literar este, fără îndoială, un cititor a cărui receptivitate artistică se află la un diapazon foarte ridicat și care are capacitatea de a exprima *creativ, poetic*, intuiția estetică. Indiferent însă de calibrul receptivității și de posibilitățile de expresie ale cititorului pe care îl antrenează, lectura operei literare este *un proces unitar*, ale cărui trepte (primul contact sensibilizator și lectura clarificatoare) se luminează reciproc. Ni se pare important de precizat că fiecare cititor este un creator de puncte de vedere asupra operei, pentru că fiecare cititor este, în felul său, un critic, adică o conștiință activă, care, citind, ajunge la o proiecție proprie a operei, fiind în stare a și-o motiva și susține. Numai că fiecare cititor este un critic, cum spuneam, *în felul său*, adică pe măsura receptivității sale, după cum și creatorii de opere literare, pe măsura disponibilităților creatoare, ajung să contureze intuiții spontane cu o forță artistică mai mare sau mai mică, de unde și etichetările de scriitori mari și scriitori minori.

Prin urmare, preferabil pentru noi, în încercarea de a jalona procesul lecturii unei opere literare, este să numim primul contact cu opera, așa cum am mai făcut, *lectură ingenuă* (sensibilizatoare) și nu „cunoașterea cititorului“ (Dámaso Alonso), iar revenirea la text²⁹ — *lectură clarificatoare* sau *lectură motivațională* și nu *cunoașterea criticului* (Dámaso Alonso). O asemenea înțelegere a procesului lecturii operei literare este mai aproape de realitățile oferite de relația operă-receptor și mult mai eficientă din punct de vedere didactic.

Dámaso Alonso distinge și a treia treaptă a cunoașterii operei literare și anume „cunoașterea științifică“. Prima cunoaștere literară, cea a cititorului și a doua, cea a criticului, sint — în concepția teoreticianului citat — cunoașteri intuitive, cunoașteri artistice ale unor fapte artistice nu însă cunoașteri științifice. Năzuind spre posibilitatea unei cunoașteri științifice a faptului artistic, în pofida unor incertitudini generate de măsura în care arta poate constitui obiect al cunoașterii științifice, el consideră că există multe posibilități pentru abordarea științifică a operei de artă, oprindu-se la calea oferită de *stilistica artistică*, văzută nu ca o știință propriu-zisă, ci ca „o încercare de

29. Spunem *revenirea la text* și nu *a doua* (sau *a treia*) lectură, pentru că, de fapt, cînd încercăm să motivăm cu exemple intuițiile primare, citim de mai multe ori pasaje sau părți întregi ale operei.

tehnică și metode³⁰. Obiectul unic al stilisticii (deci al cunoașterii științifice) este „legătura exactă, riguroasă, cumplit de concretă, dintre semnificant și semnificat — semnul³¹; „contactul dintre cele două laturi, fizică (semnificant) și spirituală (semnificat)³² ale operei.

Așadar, a treia treaptă a cunoașterii operei o parcurge cercetătorul stilistician, care este, în același timp, și un cititor pasionat, și un critic pătrunzător. Cercetarea elementelor relevante se bazează însă pe selecția prealabilă, operată prin intuiție. Deci intuiția e o treaptă indispensabilă în „cunoașterea științifică“ a unei opere.

După cum se vede, așa-zisa „cunoaștere științifică“ a operei nu este altceva decât o *reluare* a lecturii, urmărind, ca obiectiv, modul în care sint legate laturile fizică (semnificantul) și spirituală (semnificatul) ale operei, cu alte cuvinte, modul în care semnificatul se revelează artistic, în cadrul relației creator — operă — cititor (receptor). Dar în măsura în care orice cititor, revenind asupra textului prin lecturi repetate, se oprește asupra unui element al semnificantului (ritm, armonie, cuvînt-cheie ș.a.) pentru a-i pătrunde mai adînc semnificațiile, el se antrenează, putem spune, într-o „cercetare științifică“, cu un anumit grad de complexitate, folosind tehnici și metode stilistice. Cititorul copil care reia lectura construcției poetice: „macul singur roș la față doarme dus pe ceea lume“ și se oprește, mai ales, la expresiile „roș la față“ și „dus pe ceea lume“, pentru a afirma că epitetul personificat însuflețește peisajul cu o notă de veselie, făcîndu-l pe el, cititor, să se integreze și mai mult în universul natural intuit de poet, și că acest epitet se corelează, în subtext, cu cealaltă expresie, „dus pe ceea lume“, întărind intuiția unui peisaj feeric, în care domnește pacea și armonia, acest cititor își motivează impresiile, intuițiile sale parțiale printr-o interpretare stilistică, la nivel elementar, a unor aspecte ale semnificantului. Credem, în consonanță cu Luigi Pareyson³², că atît lectura cititorului obișnuit, cît și aceea a criticului sau stilisticianului sînt „execuții“, act interpretativ, diferența dintre ele fiind doar de „conștiință metodologică“.

Într-o viziune didactică asupra lecturii operei literare, înțeleasă ca proces formativ, care tinde să familiarizeze elevii (copii, adolescenți, tineri) cu specificitatea artistică a literaturii și să-i formeze ca cititori avizați, capabili să-și formuleze adecvat și să-și motiveze impresiile de lectură, ceea ce Dámaso Alonso distinge ca al treilea nivel al cunoaș-

30. Dámaso Alonso, *op. cit.*, p. 329.

31. *Ibidem*, p. 341.

32. *Ibidem*, p. 333.

32. Vezi Luigi Pareyson, *Estetica. Teoria formativității*, Editura Univers, București, 1977.

terii operei („cercetarea stilistică“) constituie, de fapt, parte integrantă a ceea ce noi numim *lectura clarificatoare* (nuanțată) (poate că termenul mai potrivit ar fi *lecturile clarificatoare*).

Conchizînd, vom spune că lectura (receptarea) operei literare este un proces unitar, care parcurge două faze (trepte), aflate într-un raport de interdependență, că adevărații cititori de literatură, indiferent de gradul receptivității lor artistice, le parcurg, în intensități variabile, pe amîndouă. Unii trec, mai greu, dincolo de intuiția primară, nedefinită, greu de exprimat sau chiar nu pot trece (explicația fiind, în acest caz, de ordin educațional). Alții pășesc ușor pe terenul comentariului, reușind să dea expresie vocii lor lăuntrice, stimulată de operă. Comentariile *criticului literar*, ca și celea ale *cercetătorului* care folosește tehnicile stilistice (structurale, semiotice) sau ale altor metode (sociologice, psihocritice etc.) sînt incomparabil mai profunde și mai subtile decât cele ale cititorului obișnuit. Deosebirea se explică prin gradul diferit de receptivitate, instrucție și educație. Însușirea unei *tehnici* de lectură a operei literare (a „artei de a citi“), în școală sau în afara școlii, poate diminua, substanțial, numărul cititorilor din prima categorie și mări considerabil pe acela al adevăraților cititori de literatură, în stare să ajungă la o atitudine personală, clară, față de lecturile lor.

Afirmăm mai înainte că nu se poate vorbi despre „arta de a citi“ ca despre o modalitate unică de lectură, cu norme și tehnici general-valabile, ci că există „arte de a citi“, adică diferite modalități de a intra în contact cu „lumea“ cărților, în funcție de natura acestora și de structura individuală a fiecărui cititor. Cu toate acestea, unele elemente comune există. Cum s-a putut vedea mai sus, operele științifice, de idei, care ne informează și ne solicită gîndirea logică, se citesc pas cu pas, prin întoarcerea foilor înainte dar și înapoi, pentru verificări, confruntări, corelări etc. și prin consemnarea sistematică a informațiilor, ideilor, notelor de cititor într-o mare varietate de fișe (teze, plan dezvoltat, rezumat, conspect, extras etc.). Operele literare, prin specificul lor artistic, impun o altă tehnică de lectură, care are aspecte invariante, cum ar fi parcurgerea succesivă a celor două faze: lectura ingenuă și lectura clarificatoare (nuanțată — motivațională), dar implică și multe variabile, determinate de marea varietate tipologică a operelor literare: lirice, epice, dramatice. În consecință, apar diferențieri demne de reținut între „arta de a citi“ o operă lirică, „arta de a citi“ o operă epică și „arta de a citi“ o operă dramatică.

Consemnăm, în cele ce urmează, unele observații privitoare la tehnica lecturii operelor lirice, epice și dramatice.

3.3.1. Lectura operelor lirice

Să luăm, de exemplu, o poezie de Lucian Blaga:

IZVORUL NOPTII

Frumoaso,
ți-s ochii-așa de negri încît seara
cînd stau culcat cu capu-n poala ta
îmi pare,
că ochii tăi, adîncii, sunt izvorul
din care tainic curge noaptea peste văi
și peste munți și peste șesuri,
acoperind pămîntul
e-o mare de-ntuneric.
Așa-s de negri ochii tăi,
lumina mea.

Prima lectură trebuie făcută *în șoaptă*, pentru a înțelege articulațiile esențiale ale gândirii poetice³³ și, implicit, a ajunge la o primă intuiție reflectată a intuiției spontane a poetului. Este primul contact sensibilizator cu poezia. Putem, eventual, repeta această lectură intimă, surdinizată, pentru ca emoția să capete, cit de cit, un contur definibil³⁴, mai ales avînd în vedere factura modernă a poeziei lui Lucian Blaga.

Intuiția artistică reflectată, a cititorului, după această primă cunoaștere a poeziei, ar putea fi fascinația emisă de doi luceferi pîlpîitori, care cuprind spațiul într-o stranie alternanță de întuneric și lumină, efect, mai ales, al jocului expresiv din structura antitetică finală („Așa-s de negri ochii tăi, / lumina mea”). Consubstanțială acestei intuiții este și o anume stare emotivă, care s-ar putea asemui cu o înfrigurată adorație.

Poezia a pus astfel stăpînire pe noi. Ne sfredelesc adîncurile conștiinței celor doi luceferi negri, de un *negru luciu* (cum se spune, adesea, în vorbirea obișnuită), care parcă strălucește. Revenim la text, cu dorința de

33. „Mulți dintre noi, remarcă Émile Faguet, din obișnuință, nu înțelegem decît pe jumătate ceea ce citim cu voce tare”. (op. cit., p. 67.)

34. Prin lectură intimă, ingenuă, șaptele limbajului expresiv sensibilizează receptivitatea noastră, stîrnindu-ne acea emoție inefabilă, care marchează, de fapt, prima treaptă a receptării artistice. „Mai întîi ne emoționăm și numai după aceea înțelegem (dacă e cu putință). În aceasta constă marea revoluție a poeziei contemporane”, spune Carlos Bousoño. (*Teoria expresiei poetice*) (trad.), Editura Univers, București, 1975, p. 152.). Cunoașterea simbolurilor devine interesantă tocmai pentru că sensul logic, pe care-l posedă aceste simboluri, ne ascunde pe celălalt, emoțional. În poezia vizionară (modernă), „materia metaforică nu mai este transparentă, ci opacă, și pentru aceasta este văzută, pentru aceasta se vizualizează (este „vizionară”), cu energie caracteristică”. (Idem, op. cit., p. 153.)

a ne clarifica impresiile încă vagi, de a ne revela semnificațiile ascunse, de a face ca poezia să se împlinească, să cînte în ființa noastră spirituală³⁵, în sfîrșit, pentru ca poemul să devină, dintr-o realitate inertă, *obiect estetic*³⁶. De astă dată, citim poezia cu voce tare, nu pentru a delata, ci pentru a asocia mai viu urechea, în încercarea noastră de a surprinde ritmul și armonia ansamblului. Sintem, mai întîi, atenți la *punctuație* (ținem seama de puncte și de virgule), pentru că ea marchează pauzele logice (gramaticale). Sintem atenți la cuvintele care poartă *accentul logic* (*Frumoaso, ochii, negri, seara, adîncii, izvorul, tainic, noaptea, pămîntul, mare, lumina*), la *pauzele psihologice* (după cuvintele *negru* și *seara*, din al doilea vers; după versul al treilea; după cuvintele *tainic* și *văi*, din al șaselea vers; după cuvîntul *munți*, din al șaptelea vers; după versul al optulea), la *modulațiile vocii și nuanțele tonale*, pentru a da expresie potrivită *tonului fundamental* al poeziei. Nuanțele tonului sînt imprimate de accente și pauze și ele sugerează o curgere sinuoasă a emisiei verbale. Sintem, totodată, atenți la amplitudinea construcțiilor³⁷ și la *armonia*³⁸ lor. Textul e alcătuit din două unități sintactice. Prima este o frază cu o anumită amploare, alcătuită din mai multe propoziții, bine echilibrate, care structurează o comparație dezvoltată, iar a doua este o propoziție mai restrînsă, care reia concluzia, comparația din prima, dar într-o altă structură, paradoxal-antitetică. Ambele unități au și o *armonie* specifică, dată de alternarea cuvintelor cu sonoritate amplă, deschisă (*frumoaso, seara, poala, izvorul, tainic, noaptea, mare*), cu cuvinte a căror sonoritate e mai estompată, mai închisă (*ochii, negri, adîncii, munți, șesuri, pămîntul*) și de dispunerea grupată a părților, construcții-

35. Limbajul poetic este *expresiv* „prin aceea că poartă în sine o semnificație immanentă, semnificație ce depășește sensul obiectiv sesizat de inteligență; cuvîntul este semn, dar mai mult decît semn: el *spune* și, în același timp, *arată*, iar ceea ce el arată este diferit de ceea ce spune”. (Mikel Dufrenne, *Fenomenologia experienței estetice*, Editura Minerva, vol. I, București, 1976, p. 197.)

36. Mikel Dufrenne face următoarea precizare: „Ceea ce artistul a creat nu este în întregime obiect estetic, ci numai posibilitatea oferită acestui obiect de a fi, atunci cînd sensibilul, prin privire (sau lectură, nota noastră), este recunoscut ca atare. Obiectul creat de artist nu dobîndește existența sa proprie și specifică decît prin colaborarea spectatorului (cititorului, n.n.)”; „obiectul estetic nu este nimic altceva decît opera de artă percepută pentru ea însăși” (op. cit., I, p. 64—65 și 66).

37. Prin *amplitudine* înțelegem ceea ce Émile Faguet numește *bogăția de ritm*: „o frază de o oarecare lungime, bine aranjată, ale cărei părți sînt corect echilibrate și satisfac urechea asemenea unui corp cu umbrele proporționate și armonios legate care satisfac ochii”. (Op. cit., p. 69).

38. „Numesc armonioasă — spune É. Faguet — o frază care prin sonoritatea sau estomparea cuvintelor, prin lipsa de viață sau vigoarea ritmului, prin tot felul de artificii în așezarea cuvintelor și a părților frazei exprimă *în plus* un sentiment, zugrăvește gîndirea prin sunete și se contopește astfel mai profund cu propria noastră sensibilitate” (op. cit., p. 69—70).

ilor sintactice, evidentă, înleosebi, în prima frază, unde în partea întâi sînt grupate elementele de comparat (ochii negri) și circumstanțele specifice (seara), iar în a doua parte — termenul cu care se compară, împreună cu atributele sale.

Lectura cu voce tare parcurge textul astfel:

Frumoaso,
 ți-s ochii-așa de negri/ încît seara/
 cînd stau culcat cu capu-n poala ta/
 îmi pare, //
 că ochii tăi, adîncii, sunt izvorul
 din care tainic/ curge noaptea peste văi/
 și peste munți/ și peste șesuri,
 acoperind pămîntul/
 c-o mare de-ntuneric.
 Așa-s de negri ochii tăi,
 lumina mea.³⁹

Felul în care am citit este un comentariu emotiv⁴⁰, sonor, al poeziei, care ne încîntă și pe care, tocmai de aceea, îl putem repeta.

Pauzele, accentele, ritmul respirației (dat de amplitudinea construcției și de armonia ei), debitul moderat al rostirii cuvintelor, versificația liberă (modernă), marcată și prin dispoziția tipografică specifică, fac ca fluxul emisiei lirice să curgă liniștit și sinuos, diagrama acestei emisii asemănîndu-se cu meandrele unui rîu, curgător pe întinderi nesfîrșite.

Intuiția noastră inițială, acea energie fascinantă, care iradiază ca din niște lăcări pîlpîitori, persistă, dar, datorită lecturilor repetate cu glas tare, a căpătat parcă un contur mai clar. Totuși, simțim nevoia unei mai mari clarificări, a unei mai nuanțate lecturi în noi înșine a ecourilor stîrnite de poezie. Textul poetic blagian nu și-a împlinit încă ecoul în conștiința noastră, pentru că ne-am concentrat atenția, pînă acum, numai asupra unor elemente ale expresiei poetice (semnificantu-

lui); dar ni s-au întredeschis, în același timp, alte porțițe de pătrundere în semnificațiile lui. Să le deschidem.⁴¹

Recitim în gînd și urmărim cuvintele care constituie nucleeele comunicării (cuvintele care poartă încărcătura lirică maximă). Le găsim cu ușurință, pentru că ne cîntă încă în ureche armonia lecturii sonore, conturată, printre altele, și de cuvintele purtătoare ale accentelor semantice. Asemenea cuvinte sînt: *frumoaso*, cu corelativul *lumina* (mea), *ochii* (negri), *izvorul* (noptii), *întuneric* (mare de-ntuneric). Ele ne atrag cu o forță sporită, ne polarizează sensibilitatea, ne incită disponibilitățile asociative și fac să ne punem nenumărate întrebări. Cine se ascunde îndărătul apelativului *frumoaso*? Care e încărcătura lirică a acestui calificativ? Dar îndărătul vocativului *lumina mea*?; are oare aceeași încărcătură emoțională ca și primul sau exprimă mult mai mult? Punînd întrebări asemănătoare în legătură și cu celelalte cuvinte (*ochii negri*, *izvorul noptii*, *mare de întuneric*), ne dăm seama că vorbirea poetului e un cod, structurat pe cîțiva piloni de susținere, de fapt, pe niște cuvinte care spun altceva decît arată. Constatăm, cu o plăcere aparte, că farmecul, frumusețea discursului poetic constă într-un lanț de substituiri⁴², cu semnificații noi, altele decît acelea ale cuvintelor substituite și ne simțim mînați de curiozitatea identificării lor, a comparării efectelor, pentru revelarea semnificațiilor estetice ale întregului poem.

O primă substituie înțelîm chiar la începutul discursului liric. Cuvîntul „iubito“ (element al „limbii“ uzuale, deci substituit) este înlocuit cu un adjectiv substantivizat „frumoaso“, în măsură să sugereze, prin natura sa calificantă, o apreciere sintetică a însușirilor femeii iubite și, în plus, admirație. Cuvîntul „frumoaso“ este un substituent, element poetic care înlocuiește un semn general al „limbii“ (în cazul textului nostru, expresia: „iubită cu calități deosebite“) și care, înăuntrul

41. „Poetul, ca și marele prozator, nu arată dintr-odată tot ce are mai frumos în suflet și nu poate dăruia deodată totul. Trebuie să procedeză cu el ca și cu un pictor, la care studiez cînd compoziția, cînd desenul, cînd culoarea, cînd figurile și expresia oamenilor, cînd apele, cînd cerul. Impresia de ansamblu, se va forma mai tîrziu prin contopirea tuturor acestor elemente“. (Émile Faguet, op. cit., p. 79).

42. Carlos Bousoño crede că pentru a prefăce limba într-un instrument poetic, scriitorul o supune la o serie succesivă de schimbări, pe care el le numește *substituiri*: „în orice descărcare emotivă trebuie întotdeauna să intervină un *substituent* (sau element poetic care să înlocuiască), un *substituit* (sau element al „limbii“ înlocuit), un *modificanț* sau reactiv care să provoace substituirea și un *modificat* sau termen asupra căruia să acționeze *modificanțul*“. (Op. cit., p. 83). Acest „patrulator“ se constituie, în opinia lui Bousoño, ca un veritabil arhetip al poeziei. „Mai mult, spune el, s-ar putea defini poemul ca un ansamblu de *substituenți* și totodată ca un unic *substituent* total, extrem de complex, înăuntrul căruia sînt o mulțime de *modificanți* care realizează succesiv substituiri parțiale pînă la completa transmutație a întregului poem.“ (Op. cit., p. 85).

contextului, se referă la un grup de calități care ne produc, în ansamblul lor, o anumită stare sufletească. În afara contextului dat, „frumoaso” nu mai poartă aceleași aluzii (este un *modificat*). Reactivul (*modificantul*) care provoacă această substituie este *credința noastră intimă, experiența noastră de viață*, potrivit căreia orice ființă iubită nu poate fi decât deosebită, frumoasă.

Corelatul cuvîntului „frumoaso”, plasat, simetric, la sfîrșitul textului, cuvîntul „lumina”, însoțit de un determinant (atributul adjectival posesiv „meu”), este, de asemenea, un *substituent*, prin care poetul înlocuiește ceea ce, în vorbirea directă, obișnuită, am exprima cam în felul acesta: „femeia pe care o iubesc este însăși viața mea” (*substituitul*). Totodată, cuvîntul poetic în discuție (substituentul „lumina”) poartă o încărcătură emoțională mai complexă decît aceea a cuvîntului „frumoaso”. Dacă vocativul de la începutul poeziei exprimă o caldă admirație, celălalt sugerează ceva mai mult din punct de vedere emoțional, ceva ce foarte greu poate fi tradus în limbaj uzual, dar foarte sugestiv exprimat prin expresia „lumina mea”, ceva care ar putea fi formulat cam așa: contopire existențială totală prin iubire. În afara contextului nostru, cuvîntul „lumina” are alte înțelesuri (este deci un *modificat*, folosind terminologia lui Bousoño). În cazul acestei substituiri, reactivul (*modificantul*) îl constituie întreaga serie de substituiri din care este alcătuit poemul, începînd cu cuvîntul „frumoaso” și continuînd cu celelalte: „ochii negri”, „izvorul nopții”, „curge noaptea”, „mare de-ntuneric”.

Cea mai de efect substituie, frapantă prin forța ei de sugestie, o întîlnim în versurile: „îmi pare/, că ochii tăi, adîncii, sunt izvorul/ din care tainic curge noaptea peste văi”. Este sugerat aici *misterul dragostei* și al existenței. Ne simțim atrași de aceste versuri. Ele ne trezesc chiar anumite imagini sensibile, datorită forței plasticizatoare a substituenților, în majoritate metafore, care au însă o dublă funcție: plasticizatoare și revelator-simbolică. Substituentul — cheie al acestor versuri și al întregii poezii este „izvorul nopții”, fixat, de altfel, și în titlu. „Culoarea neagră a ochilor iubitei este atît de intensă și, totodată, atît de misterioasă, încît din ea izvorăște întunericul care se așterne peste tot, odată cu instalarea nopții”, aceasta este fraza înlocuită (*substituitul*) de expresia „izvorul nopții”, substituentul-nucleu, care, la rîndul său, devine reactivul celorlalți substituenți (metafore): „curge noaptea” și „mare de-ntuneric”. Constatăm ca deosebit efectul poetic al expresiilor: „curge noaptea” și „mare de-ntuneric”, tocmai pentru că reactivul (*modificantul*) care le-a provocat ne este foarte familiar și anume, cunoștințele noastre, devenite elementare, despre natura

înconjurătoare, faptul că oricine dintre noi știe că apele „izvorăsc” și „curg”, ajungînd, pînă la urmă, într-o imensă întindere de apă, care se numește „mare”. Cu toate acestea, numai unul dintre noi, poetul, a realizat asociația spontană între *culoarea neagră* a unor ochi și un *izvor de întuneric*, apoi celelalte asociații: între *apa care curge* și *venirea treptată a nopții* („curge noaptea”), între *marea întindere de apă* și *bezna nopții* („mare de-ntuneric”).

Emoția noastră estetică se întregeste treptat. Plăcerii provocate de armonia lecturii sonore i se alătură aceea a surprizelor aduse de spontaneitatea și neobișnuitul asociațiilor, descoperite pe parcursul revenirii la text. Dar care să fie oare semnificația unificatoare a acestui joc surprinzător de asociații, exprimate printr-un ingenios lanț de substituiri poetice? Fără a găsi un răspuns la o asemenea întrebare, plăcerea noastră estetică nu este întreagă. Am sesizat deosebirea dintre codul vorbirii obișnuite și codul poetic, la care s-a ajuns prin substituie, ne-am dat seama de forța sensibilizatoare a substituenților poetici, invocînd cunoștințele, sentimentele, experiența noastră de viață. Rămîne să pătrundem semnificația generală a poeziei, să ajungem la acea „intuiție totalizantă” a operei ca ansamblu. Și ne întrebăm: este oare vorba despre intuiția spontană a sentimentului de dragoste trăit de poet sau despre o intuiție poetică cu un sens mai profund? Ajungem să credem că poate fi vorba și despre una și despre cealaltă. Pentru mulți dintre noi, *Izvorul nopții* este un *mit poetic* al iubirii transfigurate, al iubirii care învăluie, liniștitor, sufletul, așa cum întunericul nopții protejează somnul florilor, pentru a se bucura, a doua zi, de lumina soarelui. Pentru alții, poemul poate fi un mit poetic al iubirii ca forță demiurgică, al iubirii ca izvor al vieții și al morții, ca *principiu saliens* al dialecticii existențiale sau al dialecticii universale. În iubire se întîlnesc întunericul și lumina, deznădejdea și speranța, lacrima durerii și lacrima bucuriei, de aceea o trăim, cum se exprimă Eminescu, cu un sentiment „dureros de dulce”.

Ajunși în acest punct al dialogului nostru cu poezia, aceasta ni se înfățișează, acum, ca *problemă* și ne solicită, din plin, *meditația*. Rezolvările pot fi multiple. Fiecare cititor ajunge la o soluție proprie, în funcție de disponibilitățile sale afectiv-intelective. Indiferent însă de nuanțele interpretative la care ajungem, impresia aceea ingenuă, vag definibilă, avută la primul contact cu poezia, rămîne pentru totdeauna în conștiința noastră. Fie că vedem în poezie un mit al unui sentiment de dragoste strict personal, fie că vedem în ea un mit poetic al iubirii ca putere germinativ-universală, vom asocia mereu aceste semnificații generale primei intuiții: aceea a două surse reflectorizante, care iradiază o fascinantă alternanță de întuneric și lumină.

3.3.2. Lectura operelor epice

Luăm ca exemplu un fragment din romanul *Descult*, de Zaharia Stancu. Fragmentul relatează o întâmplare, o secvență din copilăria personajului principal, Darie. Detașată din ansamblul operei, întâmplarea are semnificație independentă, ceea ce ne permite să-i dăm și un titlu.

[BUREȚII]

Are neasemuit farmec pădurea.

I-am cunoscut toate potecile și toate desișurile.

I-am ascultat și i-am iubit și i-am înțeles toate glasurile.

Glasurile copacilor și glasurile păsărilor.

Glasurile ierburilor din luminșuri și glasurile subțiri ale vietăților mărunte.

Ascultați o poveste care n-a fost poveste:

— Du-te, Darie, și culege din pădure o căciulă de bureți, că n-avem ce arunca în oală.

— Mă duc, mamă.

— Culege și un braț de uscături.

— O să culeg, mamă.

Urc dealul, străbat cîmpul, ajung la pădure și pătrund în întunecimea ei jilavă și răcoroasă. Culeg bureți. A plouat de curînd și pădurea e plină de bureți. Îi pun în poală. Adun ramuri subțiri, aproape putrede, din iarbă pădurii. Fluieră mierlele. Cucul își strigă singur numele. Adie vîntul și pădurea vîiește... Aș vrea să mă întîlnesc cu zîna pădurii. Ori cu piticul cu barbă. În basme, copiii, dacă umblă singuri prin pădure, se întîlnesc cu zîne ori cu pitici cu barbă și aceia care nu sînt cumînți dau peste Baba Cotoroașă, muma pădurii, care are nasul căzut peste gura știrbă și gheare în loc de degete.

Eu sînt cuminte.

N-am s-o întîlnesc pe Cotoroașă...

— Ce cauți în pădure, mă?

— M-a trimis mama să culeg o poală de bureți, nene Oarță.

— Dar cu surcelele astea ce este?

— Să facem foc, să fierbem oala cu bureți.

— Pune bureții jos. Așa. Și surcelele...

Oarță Gaț, paznic al pădurii boierului, calcă cu picioarele bureții. Îi strîvește. Îi face una cu țărîna. Risipește surcelele, pe care, tîrîndu-mă pe genunchi, le-am adunat una cîte una cu atîta trudă...

— ...Na bureți! Na surcele! Tilharule!

N-am avut cum să fug. M-am întors spre seară acasă, clătîindu-mă ca un om beat...

Cum vom citi?

Citim, întîi, în gînd, lăsîndu-ne cu totul captați de fapte, care sînt în măsură să ne dea imaginea de ansamblu a întâmplării.⁴³ Pe parcursul acestei prime lecturi, avem, rînd pe rînd, intuiții parțiale, sugerate de anumite cuvinte și expresii. Aceste intuiții, de fapt niște microtablouri sau stări sufletești (Cărările șerpuitoare ale pădurii, copacii foșnitori, luminșurile cu iarbă deasă, cîntecul păsărilor, copilul culegînd ciuperci etc., etc.), se succedă repede în mintea noastră, în ritmul în care privirea (ca instrument al înțelegerii) parcurge semnele scrise. Devenim un fel de martori, plasați în interiorul lumii *re-prezentate*, dar nu pentru a acționa în spațiul ei sau pentru a fi acționați, ci „pentru ca intențiile operei să fie realizate“⁴⁴. Odată pătrunși în această lume, rolul nostru este să ne identificăm, într-un anume fel, rămîinînd totuși spectatori (martori), cu unul din personaje și să le considerăm pe celelalte prin viziunea acestuia. Ajungem astfel, după o primă lectură, la o imagine generală („intuiție totalizantă“ — Dámas Alonso), în care sînt reținute, în prim-plan, numai *cîteva* din multele intuiții parțiale avute pe parcursul lecturii: un băiețel nevinovat, bătut de un om fără inimă. Această imagine de ansamblu ne rămîne viu întipărită în conștiință și ne mobilizează toate resursele sufletești, chemîndu-ne la o adîncire și nuanțare a ei, prin confruntarea cu ceea ce știm despre natură, viață, oameni. Încep să ne încolțească în minte anumite întrebări și le căutăm răspunsurile, îndreptîndu-ne iarăși către text.

Recitim povestirea. Am putea s-o facem, mai întîi, citind cu voce tare, încercînd să nuanțăm ritmul și tonul lecturii, în funcție de pasajele componente. Astfel, primele rînduri, care exprimă dragostea nostalgică față de amintirea pădurii, le vom citi pe un ton scăzut, în ritm liniștit, cu căldură în glas; convorbirea dintre mamă și Darie o vom citi prin interpretarea replicilor, încercînd să fim, pe rînd, mama și Darie; la fel vom proceda, cînd vom citi dialogul dintre copil și Oarță Gaț; altfel vom citi pasajul descriptiv și asociațiile pe care le face copilul între farmecul pădurii și imaginile din lumea basmelor. Procedînd așa, ne transpunem cu întreaga noastră ființă în lumea *re-prezentată* de scriitor, deschidem nenumărate ferestre prin care putem vedea mai adînc în această lume și, totodată, în noi înșine, pregătăm trecerea la *lectura clarifica-*

43. J. P. Sartre (*L'imaginaire*, p. 17) sublinia că un roman (de fapt, oricare operă epică, n.n.) se citește într-un fel specific, întrucît cunoașterea, din *semnificativă*, devine *imaginativă*; cititorul se identifică, devine asociatul percepțiilor și complicele actelor eroului principal. (Apud M. Dufrenne, *op. cit.* I, 107).

44. M. Dufrenne, *op. cit.*, I, p. 115.

toare, prin care actul lecturii în general devine „un eveniment al cunoașterii“.⁴⁵

Revenim la text, de data asta concentrându-ne atenția asupra unor părți, în funcție de vocile din noi înșine, pe care povestirea le-a stîrnit. Suferim parcă, pentru că brutalitatea primitivă a paznicului a pîngărit farmecul pădurii. Farmecul pădurii? În ce constă el? Dar reușește, într-adevăr, scriitorul să sugereze acest farmec? Iată întrebări stîrnite de text, care conturează un adevărat dialog între cititor și operă, între cititor și propria conștiință. Răspunsurile la asemenea întrebări le găsim prin raportarea celor spuse de scriitor la memoria, observațiile și simțirea noastră.⁴⁶ Printr-un asemenea proces de analiză „autopsihologică“, invocînd impresiile noastre, provocate de pădurea prin care am hoinărit, putem crede în veridicitatea afirmației cu care povestitorul își începe relatarea: „Are neasemuit farmec pădurea“; evocînd ecouri îndepărtate, rețrăim „glasurile copacilor“, „glasul păsărilor“, „glasurile ierburilor“ și „glasurile vietăților mărunte“, rețrăim, cu o ușoară înfrigurare, sentimentul de mister, stîrnit de „întunecimea jilavă și răcoroasă“ a pădurii; revitalizînd tablourile feerice sugerate de lectura basmelor copilăriei, simțim și noi, împreună cu Darie, tentația vagabondajului în lumea fantasticului, populată de zîne, pitici cu barbă, mama pădurii, „cu gură știrbă și gheare în loc de degete“; făcînd apel la alte cunoștințe, înțelegem de ce mama lui Darie n-avea „ce arunca în oală“ și pentru că înțelegem acest trist adevăr, gestul paznicului ne apare ca lipsit de omenie și revoltător, iar în final, simțim și noi, împreună cu Darie, acea amețelă, ca a unui „om beat“. Privind în noi înșine, am recitit povestirea, i-am descifrat adevărurile și am constatat, cu surprindere, că ne place mai mult. Cum se explică acest spor de intensitate a plăcerii noastre de cititor? Prin aceea că, citind în noi, prin intermediul operei, am ajuns să ne cunoaștem mai bine ca înainte. Prin personajul Darie, ne-am regăsit o parte a vieții, am ajuns la o mai deplină clarificare asupra resurselor noastre afective, morale și intelectuale.

Ajunși aici, gîndul nostru se îndreaptă cu simpatie spre scriitor. Îi simtem parcă recunoscători, pentru bucuria spirituală ce ne-a făcut. Ne-am împrietenit. Sintem, de acum, cunoștințe apropiate. De aceea dorim să-l cunoaștem, ca scriitor, mai în amănunt. Vrem să vedem cum

45. „Acceptînd că în sfera lecturii — spune Ion Vlad — închidem un număr de referenți (istorie, sociologie, psihologie etc.), o considerăm un act de interpretare, de justificare și de motivare a judecăților de valoare ce au să rezulte la sfîrșitul lecturii. Raționalizarea impresiilor și punerea lor sub semnul verficator al principiilor, al informațiilor extrase din diverse domenii de cunoaștere, reprezintă lectura însăși“. (*Lectura: un eveniment al cunoașterii*, Ed. Eminescu, București, 1977, p. 24).

46. „Lectura ne face să fim capabili de analiză autopsihologică“; „judecăm prin introspecție“ (Faguet).

de a reușit să compună o ficțiune atît de adevărat-omenească. Și ne întoarcem din nou la text (pentru a cita oară?).⁴⁷

În măsura în care sintem în stare să surprindem și elementele de tehnică narativă, constatăm că povestirea ne captează, în primul rînd, prin relatarea la persoana întîi, procedeu narativ prin care povestitorul se identifică cu personajul principal, sporind considerabil impresia de autenticitate, de fapt trăit adevărat. Mai constatăm, apoi, folosirea, în mod alternativ, a mai multor modalități de relatare: narațiunea, descrierea, dialogul, ceea ce face ca impresiile despre diferitele aspecte ale realității să fie complex înfățișate. Sesizăm, în continuare, subtextul liric al relatării, introducerea fiind un autentic pastel, pe tema farmecului pădurii. Dar elementul de tehnică narativă care ne impresionează cel mai mult este alternanța planurilor *real-fantastic*: „Adie vîntul și pădurea vîiește...“, plan al realității, care, sfîrșindu-se cu o suspensie, pregătește intrarea în planul fantastic („În basme, copiii, dacă umblă singuri prin pădure, se întîlnesc cu zîne ori cu pitici cu barbă și acei care nu sînt cuminți dau peste Baba Cotoroanța), pentru ca personajul fantastic din planul fabulos — Baba Cotoroanța — să anunțe (prin subtext liric) reîntoarcerea bruscă în planul realității brutale („Ce cauți în pădure, mă?“, intervenția verbală aspră a lui Oarță, paznicul, replică înfricoșătoare a Cotoroanței).

Asemenea observații privind modul specific de a povesti, prilejuite de reîntoarcerea lecturii textului, de concentrarea atenției asupra unora sau altora din aspectele intratextuale, puse în relație cu altele de natură extratextuală (experiența noastră, cunoștințele despre lume, societate, convingerile noastre morale etc.) dau noi dimensiuni plăcerii estetice trăite pînă acum. Simțim adevărata emoție estetică, în care *afectivitatea* se împletește cu *reflexivitatea*.

Tehnica lecturii operei literare presupune disponibilitatea cititorului de a veni, fără prejudecăți, în întîmpinarea operei, de a fi deschis comunicării artistice, care, ca orice comunicare, înseamnă schimb reciproc de „informații“ (intercomunicare). Sînt opere care doresc să comunice cu cititorul, dar acesta nu este pregătit pentru înțelegerea mesajului artistic respectiv. Cititorul este dator să se pregătească pentru decodificarea diferitelor mesaje literar-artistice, de la cele realizate în stil tradițional, pînă la cele moderne.

Episodul din romanul *Desculț* de Z. Stancu este o narațiune structurată simplu, linear, pe baza respectării cronologiei faptelor (deși opera din care face parte, în ansamblu, se abate de la respectarea strictă a cronologiei a evenimentelor). Narațiunea artistică modernă folosește însă multe procedee de relatare, care ar putea să ne deruteze, dacă nu

47. Tot Faguet spunea că „recitirea te învață arta de a citi“ (*op. cit.*, p. 138).

am fi oarecum preveniți sau pregătiți în acest sens. O asemenea narațiune este, de exemplu, *Cei doi din dreptul Tebei*, de Dumitru Radu Popescu.

Ea relevază o dramă erotică cu implicații sociale, morale, naționale, filozofice, politice, petrecută în timpul celui de-al doilea război mondial, într-un sat din Transilvania.

Reproducem cîteva fragmente, caracteristice pentru tehnica narativă a autorului și interesante în ceea ce privește discuția noastră despre „arta de a citi” o operă literară.

.....
Gălătioan: Eroarea lor a fost c-au crezut că pot trăi urmînd calea unui nebun care nu era altul decît tatăl meu. Sînt sigur că el le-a dat să bea pîlîncă, țuica asta infernală de două ori fiartă și ei au trăit beți în ultimele zile cît au fost cu el și li s-a părut că pot trăi și în afara lumii, ceea ce este o eroare fatală și i-a dus pînă acolo că viața lor a fost o eroare. Eu știu c-au fugit din sat în primul rînd ca să se ascundă de fratele ei, nebunul de Tibor, și de cei care i-au îngrozit (adică mai bine zis și pe Ilona au îngrozit-o) cu punerea popii Dumitru în frînghii la mîini și picioare pe cruce și cu strigătele că-l pun și pe Ilie tot așa de n-o lăsa pe ea în pace. Dar cum peste noapte intrau în sat fie trupe românești, fie ungurești, în învălmășeala de atunci nu s-a băgat de seamă că ei au fugit și nu sînt. Sau poate Tibi a observat și a tăcut: era chiar mai bine ca ei să nu fie martorii, pentru preot, Ilie adică. Și: poate a crezut că soru-sa se ascunde, că să n-o poată obliga nimeni să depună mărturie despre preot. Însă ei au fugit pur și simplu de lume, fără să-și dea seama că moartea se află în orice altă parte, nu numai în comună, și goana lor călare noaptea ca să se îndepărteze de casele lor era o eroare căci voind să se știe ieșiți cît mai repede din sat ei voiau chiar fără să-și spună astfel să se știe ieșiți din istorie, ceea ce este nu o eroare ci o aberație....

[Ilie] „Se pune întrebarea: Ilie n-a bănuît că va muri? Iată ce spune nevastă-mea care a trecut la ortodoxism; înainte de a pleca din sat ei au venit la Ciungu în casă fugind de Tibor și ea s-a pieptănat în fața lui și în fața oglinzii și și-a împletit cozile și l-a rugat pe el să-i pună în păr fire de busuioc ca o coroană, jucîndu-se desigur, dar pînă la urmă atît a rămas din ei și din dragostea lor, o cunună de flori” [...]

.....
„Saveta: Eu nu știu nimic, n-am văzut nimic și nici nu înțeleg ce rost mai are ce-a fost? Nu, chiar proastă nu sînt, înțeleg cîte ceva dar au toate astea vreun rost? Omul întîi și-ntîi trebuie să trăiască. Pe urmă te întrebî cum, pe urmă. Altfel e ca și cum ai pune carul înaintea boilor și-ai vrea totul să meargă bine. N-am nici un fel de legătură de rubedenie cu Tibi, dar nu-l socotesc un păcătos din naștere și nu-l socotesc păcătos chiar de fel. [...] Tibor nu l-a omorît pe Ilie decît cel mult din întîmplare. Tibor era un băiat

frumos și cam nebun, dar nu nebun. Se distra și el. Cine poate să spună că el l-a pus pe popa Dumitru pe cruce? Ilonca? Dar ea e sărită din țîlîni și cine poate să dea doi lei pe vorbele ei? Nu minte ea în ce spune, ea doar umflă tot ce spune că nu mai poți să dai de capăt adevărului sau minciunii.”

.....
„Ilonca: Iîic degeaba caută să împace oamenii și lucrurile, ele nu se mai pot împăca, nici oamenii, nici faptele lor. Ce e mort rămîne așa cum este și nici o împăcare nu poate să-i dea o altă înfățișare în afara aceleia pe care a avut-o în viață. Iîic degeaba încearcă să fie acum bun, cu bunătatea nu se mai poate face nimic bun în trecut, nimic orîndui altfel și repara, așa că bunătatea aceasta este o minciună a unui om bun, dar o minciună. Și mă mir de Iîic; doar altădată a încercat să spună ce era mai adevărat despre Tibi, de ce-i este greu acum să spună același lucru, a uitat sau vrea să uite? Și ce rost are dacă el uită, adevărul tot așa rămîne: Tibi a plecat după noi îndurerat poate dar cu gînduri deloc bune. Mi-e greu să vorbesc astfel despre cineva care nu mai este și a fost și fratele meu, însă de m-ar auzi acum că mint ar ride el de mine: Tibi era un băiat care ținea la gîndurile lui și nu și le schimba așa de ușor. Eu văd în plecarea lui din sat o poveste îngrozitoare: el a vrut să spele rușinea pe care Ilie ni-ar fi făcut-o mie și lui și casei noastre și el, Tibi nu putea să nu încerce în orice chip să-l ajungă și să-l dea de pămînt și să spele astfel răul făcut și să-l facă pulbere chiar pe omul care pentru el era rău de sus pînă jos, sau altfel spus era răul croit așa de părinții lui sau de Dumnezeu sau de dracul”.

.....
Începînd să citim *Cei doi din dreptul Tebei*, s-ar putea să fim descumpăniți, pentru că nu luăm cunoștință, ca în cazul altor opere citite de noi, cu ceea ce în mod obișnuit numim povestirea unor evenimente strîns înlănțuite, care decurg, firese, unele din altele. Opera începe cu relatarea unei scene grotesc-absurde și anume, cu ridicarea din sicriu a unui mort, în timp ce preotul cînta pe nas „zicerea de ducă” (cauza: cărbunii au sărit din cădelniță și l-au ars pe mîini) și cu plecarea lui, de unul singur, spre cimitir, unde „și-a dat pe burtă drumul în groapă”, instalîndu-se acolo pe spate, pentru totdeauna. Urmează o convorbire despre adevăr și vis, care începe să ne clarifice, dar partenerii (despre care nu avem nici un fel de informații) sar de la o idee la alta, încît ne vine greu să identificăm firul conducător al discuției. Se rostesc numele unor personaje, alternativ cu relatarea unor crimpeie de descrieri sau de întîmplări. Sîntem totuși nedumeriți, pentru că nu putem prinde un fir, pe care să se înșiruie o „istorie”, povestirea unor evenimente. Ne încearcă imboldul de a închide cartea și a o părăsi. Intuim

totuși că ne aflăm în fața unei opere care folosește un alt mod de a relata evenimentele, deosebit de acela întâlnit în alte narațiuni, și curiozitatea ne îndeamnă la continuarea lecturii. Citim încet, întorcem înapoi paginile, pentru a relua unele pasaje și pentru a găsi legătura subterană dintre ele. Începe să devină interesant. Constatăm că nu scriitorul este cel care relatează, ci personajele. Așadar, este vorba de tehnica *substituției narative*, datorită căreia narațiunea se înfiripă ca o *suită de monologuri*, având trăsăturile caracteristice ale unei veritabile dezbateri judiciare. Așa aflăm că este vorba despre o dramă, trăită, în special, de doi tineri, aparținând unor naționalități diferite (Ilie, român — Ilona, unguroaică) și, în general, de un întreg sat. Întimplarea este relatată din perspective diferite, ca și cum ar fi reflectată de mai multe oglinzi paralele. Procedeu este, cum am văzut, acela al alternării monologurilor aparținând unor *personaje-martor*. Fiecare personaj aduce o nouă fațetă a cazului și un alt punct de vedere. Accentul însă nu este pus pe întâmplările, pe faptele în sine, ci pe explicarea, interpretarea dramei celor doi. În ansamblu, opera ia aspectul unei *dezbateri* cu semnificații multiple: sociale, morale, religioase, având o mare tensiune interioară. Pe nesimțite, devenim și noi părtași la această dezbatere, acceptăm sau nu punctele de vedere ale personajelor-martor, pe măsură ce sint formulate.

Lectura unei opere precum *Cei doi din dreptul Tebei* necesită o permanentă vigilență reflexivă din partea cititorului. Ceea ce place nu este anecdotică, evenimentele, cu doza lor de neprevăzut, ca în narațiunile obișnuite, ci ecoul afectiv, reflexiv, moral al acestor evenimente în conștiința personajelor și, mai ales, faptul că cititorul este implicat în dezbaterile lor.

Prin lectură continuă, atentă, beneficiind și de ajutorul școlii, cititorul se poate familiariza cu structura operelor epice, cu mutațiile petrecute în tehnica narativă, *exercițiile de compunere fiind chemate să aducă o mare contribuție, în acest sens, constituind mijloace de cristalizare prin limbaj a unor impresii de lectură, a unor atribute ale artei narative moderne.*

3.3.3. Lectura operelor dramatice

Să ne referim, și de data asta, la un exemplu. Selectăm o scenă din *Petru Rareș*, piesă în două părți, de Horia Lovinescu, inspirată din trecutul zbuciumat al Moldovei.

ANUL 1538. ÎN MUNȚI

I

Întră Rareș. Haine complet sfîșiate, un picior gol, celălalt bolnav, înfășurat în cirpe. Bocceaua de cerșetor în spate. De-abia se tirăște, dar e în starea de euforie a febrililor. Mersul vrea să fie regal, tonul dezinvolt. Vorbește cu personaje închipuite.

Rareș (*cu viclenie, întorcîndu-se cînd spre unul, cînd spre altul din personajele imaginare care l înconjoară*): Maiestățile-voastre vor desigur să glumească. (*Subtil.*) Sau se prefac doar că glumesc?! Ca un prințisor umil ce sint, ce să răspund, rid și eu. (*Ride. Se aud hohote de ris, mai discrete, mai tari, pe diferite registre.*) Să iertați, dar masa e doar o masă simplă, o masă de vîntoare: păstrăvi, căprioară, urs, cocoș sălbatic... Rog pe maiestatea-sa Carol Quintul, împărat al Sfîntului Imperiu, să ocupe locul de cinste. Aici, maiestatea-sa regele Sigismund al Poloniei. Aici, maiestatea-sa regele Ferdinand al Ungariei de Apus, și aici, maiestatea-sa Ion Zapolia, rege al Ungariei de Răsărit. Servitorul maiestății-voastre, aici (*Se așază, scoate din boccea o rădăcină de arbust și începe s-o sugă.*) Mie îmi place grozav carnea de căprioară. (*Răspunzînd unei întrebări.*) Da, spuneam că maiestățile-voastre au dreptate să glumească pe socoteala vorbelor care mi-au ieșit. Nu zic, puțină astrologie am făcut, știu că stau sub o stea vinătă, și mai știu și altele, dar asta-i altă poveste. Însă în ceea ce privește alchimia, he-he, toți alchimiștii pe care-i plătiți cu bani grei sint niște pungăși care vă duc de nas, iertați-mi expresia. Plumbul, se poate preface în aur, asta nu e minciună, *Magnum Opus* există, dar mai întîi trebuie să descoperi piatra filozofală în tine, cum spune Roșca, (*Către unul din interlocutori.*) Cine e Roșca, maiestatea-voastră? Un călugăr, un apucat, un nebun întru Christos. Vreți să-l cunoașteți? (*Strigă imperios.*) Roșca! (*Apoi, dezlănțuit.*) Roșca! (*Pauză.*) Așa mă lasă singur uneori. Cu toate că știe că nu mă pot lipsi de el! (*Își ia, amărit, capul în mîini. După o clipă, inseninat și viclean.*) Dar comori e adevărat că am, cum n-a avut nici un prinț moldovean. Cum le-am adunat, e treaba mea. (*Făcîndu-le semn să se plece spre el, cu glas de taină.*) Averile astea eu le pun la bătaie dacă porniți împotriva Constantinopolului. Și dau și 70 000 de ostași. (*Răspunzînd unei acuzații.*) N-am vise împăratești, maiestatea-voastră, ambițiile astea-s bune pentru maiestățile-voastre. Eu... (*Se scarpină, se caută în poalele cămășii.*) Ăstia-s păduchi călugărești. Am dormit o noapte la Bistrița, în grajd, înainte de a fugi în munți. (*Confidențial.*) Știți, Miha m-a scuipat pe obraz. (*Violent.*) Și, la urma urmei, ce vă pasă de motivele mele? Parcă eu cred în balivernele cu cruciadele, cu Sfîntu Imperiu și toate celelalte?! (*Făcînd un gest ca și cum ar da peste mina cuiva.*) Zapolia, nu-ți băga nasul în blidul meu, că eu ți-am dat Ardealul. E drept că l-am trădat atunci pe fratele Ferdinand (*se închină de fiecare dată cînd rostește un nume*), dar și regele Sigismund m-a trădat pe mine. Apoi m-a trădat fratele

Zapolia și m-am împăcat cu Ferdinand. Pe urmă m-a trădat Ferdinand și... Ei, ce să-i faci, asta-i comedia pe care trebuie s-o jucăm cu toții. Maiestății voastre imperiale îi dă mâna să ridă, noi sintem niște pitici pe lângă maiestatea-voastră. Astea-s trădări de prințșori care-și apără pielea și interesele, pe cînd atunci cînd stăpînești o împărăție în care soarele nu apune niciodată, he-he, altul e rostul trădării. Și altul cumpărătorul. Atunci nu mai trădezi un om. Trădezi omul și soarta lui. Ah, mai-marilor lumii, cine-mi sînteți! (Ride.) Știu eu cu cine stă de vorbă noaptea, singur, maiestatea-voastră. (Amenințîndu-l cu degetul.) Mare ghiduș e înălțimea-ta. Ai o armată de popi, că de i-ai pune să se țină de mîna, ar înconjura globul, dar cine știu eu vine tiptil înaintea zorilor, cînd asudă pămîntul cu sudori reci și toc, toc, îți bate la fereastră. (Ridicîndu-se.) Gata, luați-vă tacimurile și calabalicul și duceți-vă mai încolo. Vreau să spun ceva numai lui Carol Quintul. (Se închină repede și scurt de cîteva ori, ca și cum oaspeții ar pleca. Se oprește dintr-o plecăciune.) Nu, Sigismund, asta nu-i taină pentru urechile tale împăroșate, crai de tobă, rigă de carol! (Îl împinge spre ieșire și se apropie încet de Carol Quintul, șoptindu-i la ureche, cu o notă de veselie complice.) Așa-i că am dreptate, așa-i că îți bate la fereastră? Măria-ta, îți spun eu cum să scapi de el, cum să-l învingi: apără pămîntul ăsta vechi de la miază-noapte de Dunăre, că aici e o gură de rai unde se păstrează vie înțelepciunea și știința oamenilor de demult. Dacă dispar ele, Europa rămîne ca o roată fără osie. Asta-i moștenirea pe care trebuie s-o păzească basarabii și mușatinii. Asta-i misiunea și jurămîntul lor. De ce taci? Mă auzi? (Se aude un rîs. Rareș privește speriat la Carol Quintul.) Nu ride! (Rîsul se amplifică uriaș.) Cine ești? (Rareș face cîteva pași înapoi și, speriat, spune.) Satana poartă haină de călugăr și coroana împărătească! (Fuge!)

Întineric⁴⁸

Dacă nu sintem încă familiarizați cu operele dramatice, citim, mai întîi, pentru a „înțelege” textul, pentru a surprinde sensul secvențelor sintactice ale enunțurilor. Cu prilejul acestui prim contact cu textul, constatăm prezența a două planuri ale „discursului”: unul care conține relații despre personajul cu care vom face cunoștință (imbrăcăminte, stare fizică, mers, stare psihică, tonul vorbirii, cu cine vorbește), despre locul unde se petrece scena; celălalt care constă din vorbirea personajului. Aflăm, astfel, că un personaj, Rareș, într-o anumită stare fizică și sufletească, vorbește cu alte personaje, închipuite. Întregul text este un monolog, dar un monolog aparent. De acest lucru ne dăm seama reluînd lectura în gînd și dînd atenție indicațiilor din paranteze. Pînă aici, am procedat ca și cu o operă epică. Însă pentru a putea întui

48. Horia Lovinescu, *Teatru*, E.P.L., 1967, 486—489.

imaginea artistică de ansamblu a scenei, trebuie să punem în valoare particularitățile dramatice ale modului de a relata, folosit într-o piesă de teatru. De aceea, e necesar să punem la contribuție întreaga noastră capacitate de a *imagina*, de a *reprezenta* (plecînd de la indicațiile sumare ale autorului) toate elementele particulare (legate de loc, timp, mișcare, gesturi, tonul vorbirii), care duc la imaginea de ansamblu.

Prin intermediul unei a treia lecturi, de astă dată o lectură sonoră, încercăm să vedem, *cu ochii imaginației*, scena, așa cum am vedea-o la teatru, să auzim replicile. Nu trebuie să uităm că piesa de teatru este o operă literară scrisă cu scopul de a fi reprezentată, interpretată, în cadrul unui *spectacol teatral*. De aici decurge specificul lecturii unei opere dramatice, care constă, în esență, în aceea că interpretul (actorul, scenograful, regizorul etc.) este însuși cititorul. Semnul (cuvîntul) nu-și dobîndește întregul său spectru semantic decît rostit. Deci cititorul trebuie să *interpreteze* „pentru a putea obține trecerea cuvîntelor de la existența abstractă a semnului scris la existența concretă a cuvîntului rostit.”⁴⁹

Citind cu voce tare (sau șoptit), sesizăm varietatea nuanțelor afective și de gîndire ale replicii lui Rareș, cum spuneam, un monolog aparent, de fapt un autentic dialog, în care prezente sonor sînt numai replicile numitului personaj, replicile celorlalte personaje fiind în subtext, mai bine spus, fiind sugerate cititorului de indicațiile parantetice referitoare la mișcarea, privirea, gesturile personajului prezent. Aceste indicații, deși puține, sînt de mare ajutor cititorului, ele făcînd parte din codul specific al limbajului operei dramatice, sînt, folosind o expresie a lui Dámaso Alonso, „semnificanți parțiali”⁵⁰, adică elemente particulare ale „semnificantului”. Indicații precum: „cu violență”, „subtil”; „ride”; „se așază, scoate din boccea o rădăcină de arbust și începe s-o sugă”; „răspunzînd unei întrebări”; „strigă imperios”; „își ia, amărit, capul în mîini”; „confidențial”; „violent” etc., din textul nostru, sînt elemente specifice codului (limbajului) dramaturgic, care ajută la descifrarea semnificațiilor acestui tip de mesaj artistic. Mișcarea, privirea, mimica, gesturile personajului, imaginate sau reprezentate de cititor cu ajutorul indicațiilor citate, îndeplinesc funcția de „semnificanți parțiali”, semnificantul principal fiind vorbirea propriu-zisă a persona-

49. M. Dufrenne, *op. cit.*, vol. I, p. 106—107.

50. *Poezie spaniolă*, p. 497: „În semnificant există alte elemente, pe care noi le numim tot semnificanți parțiali (în care ascultătorul vede reflectîndu-se atitudinea specială a vorbitorului față de „lucru”, adică nuanțarea afectivă a „reprezentării” lucrului. Dintre aceste elemente, unele sînt prezente în orice elocuțiune (ca „întonația”, „intensitatea” etc.), iar altele se prezintă în mod sporadic ca modificare a tonului sau a intensității unui cuvînt sau ale unei părți dintr-un cuvînt, deformări articulatorii (germinație anormală a unor consoane, închidere sau deschidere anormală a vocalelor etc.). Aceste elemente sînt totdeauna motivate.”

jului. Intonația cuvintelor în lectură, conformă cu indicațiile din paranteze, este în măsură să exprime mișcarea tensională din conștiința lui Rareș, ca în replicile: „(*Strigă imperios.*) Roșca! (*Apoi, deznădăjduit.*) Roșca!” sau „(*Violent.*) Și, la urma urmei, ce vă pasă de motivele mele? Parcă eu cred în balivernele cu cruciadele, cu Sfintu Imperiu și toate celelalte?!“ Pentru intuirea nuanțelor afective, volitive, reflexive din aceste enunțuri, trebuie să găsim tonul potrivit pentru a rosti imperios, apoi deznădăjduit același cuvânt (Roșca!), în fine, *violent*, pentru pronunțarea celeilalte replici.

Dacă punem la contribuție puterea noastră de închipuire, plecând de la cele indicate în paranteze sau de la sensul enunțurilor lui Rareș, nu ne mai aflăm în fața unui singur personaj, cum am putea avea impresia la o lectură superficială⁵¹, ci scena ne apare, imaginativ, populată de cinci personaje: Rareș și capetele încoronate cu care dialoghează, în starea de euforie febrilă: Carol Quintul, Sigismund, Ferdinand, Zapolia. Acestea sînt invitate de Rareș la o masă, unde li se servește, fictiv, un meniu simplu, vinătoresc: păstrăvi, căprioară, urs, cocoș sălbatic. Numai încercînd să ne reprezentăm mișcările, privirile, gesturile lui Rareș, în conformitate cu indicația: „(*Se așază, scoate din boccea o rădăcină de arbust și începe s-o sugă.*)” și cu replica: „Mie îmi place grozav carnea de căprioară” ne putem imagina privirile, mimica, gesturile „distinșilor” oaspeți, ca reacție la jocul de scenă și replica lui Rareș. Implicit, sesizăm și sensul conotativ al jocului lui Rareș, acela al unei farse grotesci, presărate cu aluzii transparente, ironii și sarcasm, la adresa politicii duplicitare, imperialiste a marilor puteri, cu care Moldova se învecina. Întregul joc de scenă al lui Rareș este astfel conceput încît să sugereze disprețul față de tendințele expansioniste ale unor state din vremea sa („Ah, mai-marilor lumii, cine-mi sînteți!” *(Ride.)*” sau: „Satana poartă haină de călugăr și coroană împărătească!” *(Fuge.)*)

Pentru ca cititorul să vadă aievea piesa pe care o citește, e nevoie să meargă măcar din cînd în cînd la teatru. Vizionarea spectacolelor de teatru contribuie în mare măsură la formarea noastră ca cititori de literatură dramaturgică. Spectacolul teatral este interpretarea unei opere dramatice, cu mijloace specifice: jocul actorului, decor, lumină, muzică, dans. Plecînd de la textul dramatic, spectacolul teatral devine o operă independentă, teatrul fiind o sinteză a artelor. Frecventarea teatrului ne familiarizează cu rostul mișcării în scenă (intrările și ieșirile actorilor, cu deplasările lor); ne învață să fim atenți la atitudinea pe care actorii o au în raport cu ce spun, la expresia fizionomiei pe care cuvintele lor

permit să ți-o imaginezi; ne dezvoltă simțul plasticului, pentru că ne pune în situația de a observa cadrul în care se desfășoară acțiunea (peisaj natural, decor interior etc.), legătura dintre decor și ceea ce se petrece pe scenă; ne cultivă receptivitatea sincretică, oferindu-ne prilejul de a fi în fața unui limbaj artistic original, în care se împletesc modalități de expresie aparținînd diverselor arte (literatură, arhitectură, pictură, muzică, coregrafie) și care solicită, în procesul receptării, toate simțurile noastre. Iată de ce un cititor care frecventează teatrul poate avea o mai mare receptivitate față de o piesă de teatru, atunci cînd o citește. Experiența de spectator îl ajută să-și reprezinte, imaginativ, opera dramatică. Pentru un asemenea cititor, precizări precum cele de la începutul tabloului citat, referitoare la înfățișarea generală a lui Rareș, nu sînt text scris cu litere mărunte, deci care poate fi neglijat, ci elemente semnificative ale limbajului operei dramatice, care îl invită la reprezentare, la vizualizarea personajului, la procesul transpoziției cuvintelor din registrul abstract în acela al existenței imaginii concrete. Citînd, el vede pe Rareș în haine sfîșiate, cu un picior gol, iar cu celălalt înfășurat în cîrpe, cu o boccea de cerșetor în spate; de-abia se tirăște, dar vrea ca mersul să-i fie regal, iar tonul vorbirii dezinvolt.

Spectatorul de teatru este familiarizat, în general, și cu anumite procedee de tehnică, specific-teatrale, cum sînt, de pildă, *aparteurile* (replici spuse aparte cuiva, cuvinte spuse de un personaj ca pentru sine), *efectele sonore* (sunete amplificate sau surdinizate, realizate cu ajutorul unor instalații tehnice speciale), *efectele luminoase* ș.a. Cunoșcînd rolul unor asemenea procedee în sugerarea imaginii scenice, cititorul cu experiență de spectator va putea imagina și trăi dimensiunile impresionante ale secvenței finale a dialogului lui Rareș cu Carol Quintul:

„(*...se apropie încet de Carol Quintul, șoptindu-i la ureche, cu o notă de veselie complice.*) Așa-i că am dreptate, așa-i că îți bate la fereastră? Măria-ta, îți spun eu cum să scapi de el, cum să-l învingi: apără pămîntul ăsta vechi de la miază-noapte de Dunăre, că aici e o gură de rai unde se păstrează vie înțelepciunea și știința oamenilor de demult. Dacă dispar ele, Europa rămîne ca o roată fără osie. Asta-i moștenirea pe care trebuie s-o păzească basarabii și mușatinii. Asta-i misiunea și jurămîntul lor. De ce taci? Mă auzi? (*Se aude un ris. Rareș privește speriat la Carol Quintul.*) Nu ride! (*Rîsul se amplifică uriaș.*) Cine ești? (*Rareș face cîțiva pași înapoi și, speriat, spune.*) Satana poartă haină de călugăr și coroană împărătească! (*Fuge*),

Întuneric“

Emoția artistică, intensă ei trăire în procesul lecturii operei dramatice sînt posibile numai în măsura în care cititorul este capabil de *repre-*

51. Metoda lecturii rapide este cu totul inoperantă în cazul lecturii operelor literare.

zentare, plecând de la elementele semnificante ale limbajului dramaturgiei.

*

Ca și în cazul lecturii textelor științifice, impresiile, observațiile pricinuite de contactul intim cu operele literar-artistice, prin lectură individualizată, pot fi consemnate pe fișe de diferite tipuri, care, ulterior, vor putea fi utilizate în procesul elaborării unor compoziții.

3.4. Relația lectură-exprimare, în context didactic

Lectura, ca și observația mediului înconjurător, înseamnă cunoaștere. În procesul lecturii, ca și în procesul observației mediului ambiant, cunoașterea se fixează în cuvinte, sintagme, propoziții și fraze, cu alte cuvinte, în expresie verbală. Așadar, *a învăța să observe, să citești și să scrii înseamnă a învăța să cunoști, să te autocunoști și să te exprimi*.

Învățarea cititului merge mână în mână cu învățarea scrisului. Complexitatea procesului este evidentă. Drumul însușirii citit-scrisului este sintetic și asociativ, mergând de la *foneme la silabe*, de la silabe la *cuvinte*, de la cuvinte la *propoziții*, apoi la *text*.

În legătură cu întrebarea ce fel de limbă scrisă trebuie să-și însușească elevii, sint diferite opinii. Dintre cele emise mai recent, selectăm considerațiile cercetătoarei Hélène Romian, pe care le considerăm interesante și rezonabile⁵³. După opinia sa, școala tradițională pune elevii în situația de eșec, prin tendința de a privilegia *funcția referențială* a limbajului, prin cultivarea limbajului conceptualizării intelectuale, adică a celui limbaj pe care copiii din mediile sociale populare nu au ocazia să-l folosească în mediul lor ambiant. Nici tendința care favorizează *funcția expresivă* a limbajului (Freinet), adică expresia afectivă a impulsurilor individuale, considerate ca dinamism spontan, nu este lipsită de riscuri. Pericolul de care este pândită această tendință constă în închiderea exprimării elevilor în cadrul limbii mediului lor, pe care o folosesc în mod spontan. Alături de Hélène Romian, credem că o democratizare efectivă a învățării limbii materne trebuie să treacă la cultivarea diverselor funcții ale limbajului (referențiale, expresive, poetice etc.), prin sprijinirea pe experiența elevilor și stimularea lor de a citi și scrie potrivit situației în care se află, intențiilor personale, temei tratate. Nu trebuie uitat că limbajul poate fi, în același timp, mijloc de comunicare

53. Hélène Romian, *Apprendre à lire/écrire? Pourquoi? Pour quoi faire*, în vol. „Pour une autre pédagogie de la lecture,” p. 21–25.

socială, suport și expresie a gândirii, obiect de studiu științific. Elevii nu trebuie învățați să scrie texte așa-zis „frumoase”, ci texte funcționale, care să-i exprime, respectând unele principii fundamentale.

A *citi* înseamnă a construi pentru sine o semnificație, parcurgând un text, cum am putut constata, ocupându-ne de tehnica lecturii operelor științifice și beletristice. A *scrie* (a compune) presupune, printre altele, *asimilarea de lecturi anterioare*.

Lecturile, ca și *contemplarea vie* a mediului înconjurător, constituie surse inepuizabile de cunoștințe, adică *esența* comunicării orale și scrise dintre oameni. Lectura unei cărți oferă minunatul prilej de verificare a propriei gândiri, simțiri și imaginații, ocazia plăcută de cultivare a propriei exprimări. În context didactic, lectura cărților poate fi punctul de plecare pentru o variată gamă de exerciții pregătitoare, în vederea introducerii elevilor în tehnica exprimării scrise. Consemnăm, în rîndurile următoare, câteva din cele mai folosite exerciții în această privință, care, alături de cele prezentate (fișa bibliografică, fișele de lectură, planul simplu, planul dezvoltat, rezumatul, conspectul) alcătuiesc un instrumentar didactic eficient, la îndemina tuturor celor preocupați de însușirea de către copii a deprinderii exprimării orale și scrise, începînd cu perioada preșcolară și continuînd cu celelalte trepte ale învățămîntului.

• Jocuri orale cu sunete

Exercițiul acesta constituie o transpoziție practică a unuia din factorii importanți ai reușitei în munca de formare a deprinderilor copiilor de a se exprima (oral și scris) și anume, *disponibilitatea lor ludică*. Exercițiul se recomandă a fi folosit în activitățile cu preșcolarii și școlarii mici, care manifestă o deosebită atracție pentru modalitățile didactice divertisment. Literatura de specialitate pe această temă⁵⁴ oferă interesante sugestii privind folosirea *jocurilor*, în procesul dezvoltării vorbirii copiilor. Iată un exemplu de *joc oral de sunete*, extras din lucrarea *Pour une autre pédagogie de la lecture*.

Se discută liber cu copiii despre vînt.

- Ce face vîntul?
- Cîntă
- Cînd vîntul cîntă, ce fac frunzele?
- Cîntă și ele
- Și apoi...?

54. A se vedea volumul colectiv, *Pour une autre pédagogie de la lecture*, pe care l-am mai citat, p. 103–120.

Pornind de la cuvântul *cîntă* (fr. *chante*, cu o sonoritate specifică, melodioasă), se compune, în colectiv, o poezie, a cărei muzicalitate se întemeiază pe reluarea sonorității specifice a cuvântului de bază:

„Quand le vent chante
les feuilles se balancent
et chantent avec le vent.
Quand le vent chante
les feuilles se balancent
et dansent avec le vent.”⁵⁵

• Jocuri orale cu cuvinte

Exercițiul poate căpăta diferite variante:

- transformarea cuvintelor;
 - inventarea de nume de plante, animale fantastice;
 - combinarea arbitrară a cuvintelor (știucă-caras-lin = știucaralin);
 - rimarea fără sens (ac- tac- pac- fac; Nie- pic- zie);
 - trouvailles-uri caraghioase, absurde;
 - rime distractive;
 - inventarea unor istorioare amuzante (plecînd de la citeva cuvinte din dicționar, care au în structura lor, de exemplu, o anumită vocală).
- Un exemplu ingenios îl găsim în volumul deja citat. Îl reproducem.
- Se pleacă de la trei cuvinte cu sunetul *a* și se combină în diferite feluri, obținîndu-se, de fiecare dată, cite un nou cuvînt. Apoi, se inventează, cu cuvintele obținute, o istorioară-amuzament.

Chat rat plat	charapla	(char à plat)
rat plat chat	raplacha	(le rat placha)
chat plat rat	chaplara	(le chat plara)
rat chat plat	raplacha	
plat chat rat	plachara	
plat rat chat	plaracha	

istorioară-amuzament

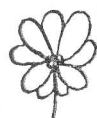
le chat rapla
à plachara
le rat placha
et le rat chapla
à plachara
sou char à plat

55. Sublinierile din citat ne aparțin.

• Exercițiul-joc de scriere

Poate fi practicat în activitățile cu preșcolari. Aceștia „citesc” povestirile destinate lor prin intermediul desenelor, ilustrațiilor. Dar cum pot ei să-și „scrie” povestirile? Necunoscînd literele, ei desenează. De exemplu:

floare



pisică



rîde



casă



Desenul, combinațiile de desen alcătuiesc sistemul infantil de scriere. Jucîndu-se, copiii folosesc cu plăcere acest sistem, fixîndu-și, în limbajul lor, cuvinte sau dînd expresie unor situații, întîmplări trăite, văzute și auzite.

Folosirea eficientă a exercițiilor care solicită disponibilitățile ludice ale copiilor, indiferent de variantele îmbrățișate, impun, ca o condiție indispensabilă, crearea unui climat favorabil manifestării liber-creatoare a școlarilor. Un asemenea climat depinde, în mare măsură, de atitudinea deschisă a educatorului, în relațiile cu copiii. El trebuie să manifeste receptivitate amabilă față de ceea ce elevii inventează, desenează, povestesc, să-i asculte cu atenție, să folosească, ingenios, înclinația spre vorbărie a unora, să încurajeze pe cei tăcuți sau reținuți, să le trezească plăcerea de a fi ascultați. Pentru aceasta, se impune ca el să sporească ocaziile pentru a se întreține liber cu elevii și să evite, pe cît e cu putință, întreținerea pe teme impuse.

• Formularea de propoziții după întrebări privitoare la opere citite

Lecturile elevilor pot constitui surse bogate ale unor convorbiri libere între educatori și elevi, cit și între elevi, în cadrul cărora ei își cristalizează, în construcții sintactice simple, emoțiile, ideile, pe scurt, reacțiile de lectură. Elevii trebuie însă obișnuiți să-și pună, reciproc, întrebări, pentru ca răspunsurile să vină ușor, simplu și precis. Întîmplările, locurile, personajele din operele citite pot fi obiectul unor întrebări, ale căror răspunsuri pot îmbrăca forma orală sau scrisă. Scopul formativ al unui asemenea exercițiu constă în deprinderea elevilor de a conversa despre lecturile lor, în faptul că-i ajută să-și precizeze poziția personală față de ceea ce au citit, mai precis, în faptul că-i pune în situația de a-și cristaliza, prin expresie (cuvînt, combinații de cuvinte, propoziții), ideile, reacțiile despre cele citite.

• *Povestirea unei opere citite, după întrebări sau plan*

Tehnica utilizării acestui exercițiu de cultivare a exprimării orale și scrisă a elevilor constă în *formularea unor întrebări* privind desfășurarea evenimentelor dintr-o operă epică (narațiune) sau a unui *plan*, care sintetizează momentele esențiale ale „istoriei” narate și, apoi, în antrenarea elevilor în operația de *povestire* (reproducere personală, relatare proprie a firului acțiunii). Întrebările sau planul pot fi formulate de învățător (profesor) sau de elevii înșiși, în cadrul unei convorbiri dirijate. În relatarea lor, elevii trebuie îndrumați să utilizeze, în construcții sintactice proprii, cuvinte și expresii aparținând limbajului autorilor respectivi, exercițiul contribuind, astfel, la îmbogățirea, activizarea și nuanțarea vocabularului școlarilor, la cultivarea exprimării lor. Relatarea unei acțiuni după întrebări sau plan este un exercițiu care dezvoltă atât *spiritul de observație, atenția, cât și deprinderea de a expune faptele și întâmplările în ordinea lor temporal-cauzală*, aspect important al unei compoziții libere narative, clasic structurate.

• *Dialogul liber despre situații, întâmplări, personaje din operele citite*

Este vorba despre ceea ce Gillbert Leroy (*Le dialogue en éducation*) numește „dialog autentic”, ca metodă modernă, activizantă, de instrucție și educație. Specificul acestei forme libere de a conversa despre operele citite constă în aceea că cere factorilor antrenați în dialog (învățător-elevi) să-și exprime opiniile *sincer, deschis, fără nici un fel de inhibiții*. *Dialogul liber* despre lecturile elevilor contribuie, într-o măsură considerabilă, la *conștientizarea intuițiilor* la care ajunge cititorul, pe parcursul a ceea ce am numit „lectură ingenuă” sau „sensibilizatoare”, cu alte cuvinte, are un rol deosebit în *conștientizarea trăirii* universului sensibil al operei, prin solicitarea capacității reflexive, a culturii și experienței de viață a elevilor. Prin antrenarea frecventă a școlarilor în asemenea exerciții de convorbire liberă despre cărțile citite, ei se antrenează în vederea formulării de mesaje (compoziții) critice elementare (caracterizări de personaje, comentarii stilistice, recenzii etc.) privind lecturile lor.

Iată un posibil dialog liber, pornind de la cuvinte și expresii din poezia *Ce te legeni...* de Mihai Eminescu, la clasa a IV-a.

- V-a plăcut poezia?
- Da.
- Foarte mult.
- Mi-au plăcut unele cuvinte.
- Ce anume v-a emoționat?
- Cum se leagă codrul.

- Dar de ce?
- Am văzut copaci care se leagă.
- Ce înseamnă „a se leagă”?
- Când copacii se îndoaie într-o parte și în alta.
- De ce se leagă copacii?
- Pentru că îi bate vântul.
- Și de ce vă place când se leagă copacii?
- Pentru că frunzele lor foșnesc, parcă ar vorbi.
- Pentru că vântul cîntă din frunzele lor.
- Pentru că se mișcă în toate părțile, parcă ar fi oameni.
- Unul dintre voi a spus că frunzele „parcă ar vorbi”. Oare ce spun ele?
- Spun păsărelelor că vine ploaia și că trebuie să se adăpostească.
- Se sfătuiesc cum să lupte cu vântul.
- Spun că sînt îngrijorate.
- etc.

• *Povestirea unor întâmplări trăite, prin analogie cu cele citite*

Plecînd de la scene, întâmplări, evenimente, întîlnite în operele citite, elevii pot fi antrenați în povestirea orală sau scrisă a unor întâmplări trăite sau văzute de ei. Tehnica aplicării acestui exercițiu constă în efectuarea următoarelor operații: *întocmirea unui plan simplu*, care să conțină principalele momente ale desfășurării faptelor și *povestirea propriu-zisă*, nararea întâmplărilor, care poate folosi cuvinte și expresii împrumutate din operele citite. De exemplu, prin analogie cu scena „la cireșe” din „*Amintiri din copilărie*”, de Ion Creangă, poate fi povestită (oral sau în scris) o scenă trăită sau văzută, cu titlul *O întâmplare tristă*. O asemenea povestire poate fi structurată, pe baza următorului plan:

- a. Timpul și locul în care are loc întâmplarea.
 - b. Persoana sau persoanele despre care e vorba.
 - c. Întîmplarea:
 - punctul de plecare (faptul care a determinat-o);
 - desfășurarea;
 - sfîrșitul.
 - d. Urmările întâmplării.
- Exercițiul urmărește să pregătească elevii pentru elaborarea de compoziții libere creatoare de tip narativ.

• *Lectura pe roluri*

Constituie un bun (totodată și plăcut) exercițiu de familiarizare a elevilor cu *dialogul*, ca mod de relatare și, în același timp, cu una din caracteristicile de bază ale operelor literare dramatice. Este un exercițiu cu funcționalitate multiplă. El introduce elevii în tehnica lecturii

operelor dramatice, dar îi pregătește și pentru elaborarea de compoziții în care vor trebui să utilizeze dialogul. Tehnica lecturii pe roluri este identică, de fapt, cu tehnica lecturii expresive, despre care s-a scris suficient.* Condiția principală a unei bune lecturi pe roluri este transpunerea cititorilor în situația, modul de a gândi și simți, caracterele personajelor, pentru a exprima toate acestea prin *accente*, *pauze* (gramaticale, logice, psihologice), *ton*, *ritm*, *debitul* lecturii replicilor, cit și prin *mimică* și *gesturi*. Inducerea și trăirea, în cadrul lecturii pe roluri, a universului afectiv-intelectiv al personajelor interpretate este un interesant și eficient procedeu de familiarizare a elevilor cu dialectica sufletului omenesc, aspect impozant al procesului de creație a compozițiilor cu structură artistică, în care ei pot și trebuie să fie antrenați.

• Transformarea textului dialogat în text nedialogat

Exercițiul constă în trecerea de la *stilul direct* la *stilul indirect*, pe parcursul relatării, și se bazează pe cunoștințele elevilor de sintaxă a frazei (subordonate necircumstanțiale și circumstanțiale). Această operație de modificare a structurii discursului presupune următoarele elemente de tehnică a exprimării: transformarea propoziției independente în propoziție subordonată (Profesorul ne spunea mereu: *Citiți*, întotdeauna, incorect replicile personajelor// Profesorul ne spunea mereu *că citim*, întotdeauna, incorect...); introducerea elementului relațional subordonator *că*, schimbarea persoanei a II-a și a persoanei I cu persoana a III-a a pronumelor (personale, reflexive, posesive), a verbelor; înlocuirea imperativelor cu conjunctivul (El spuse: *Du-te mai repede*// El spuse *să se ducă* mai repede); vocativele se omit, în cazul în care colocutorul este precizat în enunțul transformat (— *Vezi, mamă*, dacă mănincă băiatul, zice mama către bunica// Mama zice către bunica *să vadă* dacă băiatul mănincă), se păstrează în vorbirea indirectă, numai dacă subliniază o atitudine a povestitorului sau a unui personaj (Tata întreabă: *Te mai plictisești, feciorașule?*// Tata îl întreabă *pe fecioraș* dacă se mai plictisește); modificarea, după caz, a deicticelor (pronume și adverbe demonstrative), de pildă, trecerea de la formele de apropiere la cele de depărtare (El spuse: *Ioane, du-te de aici!*// El spuse lui Ion *să se ducă de acolo*.)

Transformarea vorbirii directe în vorbire indirectă și invers, pornind de la fragmente caracteristice din opere literare, prilejuiește, de fiecare dată, elevilor cunoașterea mecanismelor intime ale funcționării textului beletristic, pune elevii în situația de a exersa, pe bază de modele, tehnica alternării planurilor stilistice în relatare, formându-i, astfel, în

* A se vedea, printre altele, Constantin Parfene, *Literatura în școală*, E.D.P., 1977, p. 166—169.

perspectiva elaborării de texte (compoziții) originale, în care vor trebui să utilizeze, alternativ, în funcție de cerințele organice ale relatării, diversele modalități de expunere (narațiune, descriere, dialog).

• Memorizarea

În context didactic, memorizarea este unul din exercițiile obișnuite, frecvent folosite, în cadrul studierii diferitelor discipline. Uneori, exercițiul este utilizat însă abuziv și atunci, se înțelege de la sine, funcționalitatea lui este nulă. Care trebuie să fie relația adecvată dintre lectură și memorizare? Lectura oferă cititorului texte memorabile, adică exemplare, din diferite puncte de vedere. Cititorul poate fi încântat de lădăritatea exprimării unui adevăr general-uman, de plasticitatea descrierii unui colț din natură sau a unui mediu social, de muzicalitatea unor versuri sau pasaje în proză, de ritmul strins al povestirii unor evenimente palpante, de coerența și logica unei demonstrații, a unei argumentații etc. În asemenea cazuri, el își extrage pe fișe fragmentele respective, iar atunci când fragmentele sau operele — cum sînt, de exemplu, poeziile — îi sînt cu deosebire dragi (pentru că îi trezesc emoții autentice) sau îi sînt indispensabile ca informație de cultură generală, le memorizează.

Ce legătură poate fi între memorizarea de fragmente sau opere întregi și tehnica elaborării compozițiilor? Prin memorare, informațiile astfel reținute sînt permanente la dispoziția noastră, putîndu-le folosi în orice context ar avea loc comunicarea, fie ea orală, fie scrisă. Elaborarea propriu-zisă a unei compoziții presupune punerea în stare de alertă spirituală a tuturor laturilor conștiinței noastre, stare în care sînt posibile cele mai neprevăzute asociații, activizarea unor trăiri, date, fapte, observații, evenimente, adevăruri, cuvinte și expresii, rămase, pînă nu demult, în stadiul unei existențe latente. Așadar memoria este depozitarea cunoștințelor noastre, a experienței noastre de viață, un depozit fără de care nu am putea încheia o comunicare despre ceea ce am văzut, am auzit sau am citit. În afara acestui aspect, memorizarea *conștientă* (nu mecanică) ne introduce în așa-zisele „taine“ ale „producerii“ textelor, în felul specific, particular, mai precis, individual de a construi semnificația, prin folosirea limbii de către scriitori (cuvîntul avînd, aici, înțelesul de autori de texte, opere științifice, beletristice etc.). Familiarizîndu-ne, prin memorizarea de texte exemplare, cu diverse modalități de a realiza interrelațiile contextuale ale unei comunicări scrise, deprindem noi înșine tehnica elaborării textelor.

• Copierea unor fragmente din operele citite

Este un exercițiu elementar, mai puțin folosit în ultima vreme — și pe nedrept —, prin care se urmărește, îndeosebi, formarea deprinde-

rilor ortografice. Ce legătură are însă un asemenea exercițiu cu însușirea tehnicii compoziției? Contrar aparențelor, copierea poate servi atât la însușirea scrierii corecte a unor forme, prin asocierea văzului cu memoria motrică, precum și la căpătarea unor abilități privind „construcția” propozițiilor și a frazelor, la însușirea tehnicii punerii în pagină a unui text. La toate acestea se ajunge însă nu prin copiere mecanică, ci prin *transcrierea conștientă*.

• *Alcătuirea de texte scurte pe baza unor „cuvinte-cheie” din lecturi efectuate*

Textele în general, dar mai ales cele literar-artistice se construiesc pe baza unor cuvinte a căror sferă de înțeles îmbrățișează problematica esențială abordată, incluzind, în cimpul lor semantic, sensul altor cuvinte. Sint așa-numitele *cuvinte-cheie* sau *cuvinte-pivot*, care poartă încărcătura informațională (emotiv-reflexivă) maximă a unui text. Plecând de la asemenea cuvinte, întâlnite într-o operă, elevii pot fi antrenați în elaborarea unor scurte texte originale, invocând cultura lor generală, impresiile de lectură, experiența proprie. Exercițiul se aseamănă, oarecum, cu ceea ce unii pedagogi numesc „le papier-pioche” (Simone Bringuier)*, procedeu care permite școlarilor să se desprindă de realitate, de cărțile citite. Procedeu menționat constă în citirea, mai întâi, a unor povești, povestiri etc. în fața elevilor, apoi în scrierea citorva cuvinte, fiecare pe câte un bilețel. Bilețelele cu cuvinte se repartizează în două plicuri (A și B). Fiecare școlar trage câte un bilețel din plicul A și unul din plicul B. Desfăcând bilețelele, el se află în fața unor cuvinte, care pot constitui tema sau titlul unui virtual text.

Exercițiul se poate folosi în mai multe variante. Elevii pot porni de la *cuvinte izolate*, de la *cuvinte date* și *titlu dat*, de la cuvinte organizate în unități sintactice, care alcătuiesc un *inceput dat*. Iată câte un exemplu, pentru fiecare din variantele menționate.

a. Alcătuiți un scurt text, pornind de la cuvintele: *codru, vînt, a legăna, vreme* (întîlnite în poezia *Ce te legeni...* de M. Eminescu)

b. Compuneți un text cu titlul *Toamna*, plecînd de la cuvintele: *codru, vînt, a legăna, vreme*.

c. Întocmiți un text, pornind de la următorul început:
Semnele toamnei se simt în jur. Zilele se micșorează, soarele se ascunde tot mai des după nori. Frunze ruginii...

• *Formularea impresiilor de lectură în scurte texte*

O singură expresie, un vers, o replică a unui personaj, o scenă, comportamentul unui personaj într-o anumită situație, o afirmație,

* În *Pour une autre pédagogie de la lecture*, p. 121—122.

modul în care este exteriorizată o atitudine, un sentiment, pot constitui puncte de plecare pentru construirea de texte, în care cititorul școlar să-și formuleze opiniile, impresiile de lectură. Elevii trebuie îndrumați ca, pornind de la un anume element al operei citite, să-l privească în lumina a ceea ce știe el despre lume și viață și să-și exprime sincer ceea ce simte și gîndește în legătură cu acesta. Exercițiul în discuție este un bun mijloc de pregătire, în vederea trecerii la compunerea de texte mai pretențioase, a unor compoziții tip comentariu literar, științific, politic, etic, sportiv etc., analiză literară, eseu.

Iată un text scurt, în care un elev din clasa a V-a își exprimă impresiile de lectură, pe marginea alineatului din povestirea *Domnu' Trandafir*, unde Mihail Sadoveanu evocă zilele în care, copil fiind, se scălda, cum spune scriitorul, „cu *dracii* de sama mea”.

Mi-au plăcut multe părți din Domnu' Trandafir. Dar mai mult mi-au plăcut rîndurile în care autorul își amintește de petrecerile de la scăldat. Tocmai așa ne scăldăm și noi, acum. Facem larmă mare. Am văzut de atîtea ori și eu curcubeul prin pinza de stropi. E tare bine cînd stai la soare și te încălzești, după ce ieși din apă dîrdîind.

• *Caracterizarea personajelor*

Exercițiul cere elevilor să formuleze observațiile și aprecierile lor despre personajele întîlnite în operele citite, în construcții simple. Pentru orientarea lor, se recomandă să se indice un plan sumar, care ar putea cuprinde următoarele puncte: a. opera în care a întîlnit personajul; b. locul personajului în ansamblul operei; c. trăsăturile fizice și sufletești; d. fapte, vorbe reprezentative; e. impresiile lăsate cititorului. Antrenarea sistematică a elevilor în realizarea de *crochiuri caracterizante* ale personajelor literare contribuie, efectiv, la dezvoltarea deprinderilor de a compune comentarii literare mai ample și analize literare.

Dăm cîteva exemple de caracterizări, spicuite din caietele de exerciții ale unor elevi.

ALBĂ CA ZĂPADA

Cînd vreau să mă gîndesc la ceva frumos, mă gîndesc la Albă ca Zăpada, din cunoscuta poveste.

Este frumoasă ca și numele ei, bună la suflet și miloasă cu necăjiții. E subțirică și înaltă ca o luminare, are buzele roșii ca o cireasă, părul ca lemnul de abanos, iar fața e albă ca fulgul de nea. Cu hărnicia și modestia ei a vrăjit un palat.

Mi-ar place să fiu ca ea, bună și serviabilă cu toată lumea. (E.M., cls. a IV-a, Comănești.)

IONEL

Este un personaj copil din *Vizită*, una dintre cele mai valoroase schite ale marelui nostru dramaturg, I.L. Caragiale.

Ionel e personajul în jurul căruia se învîrt toți, fiul unic al unei familii bogate. Este un „ștrengar” deștept, mai mult obraznic decît neastîmpărat. Este nepoliticos cu musafirul, nu știe să aprecieze darul primit.

Ionel reprezintă de fapt o întreagă categorie de copii prost crescuți. (B.C., cls. a V-a, Șc. generală nr. 19, Bacău.)

O variantă a crochiului caracterizant, privind personaje din opere literare, care poate fi abordată, ca exercițiu pregătitor de compoziție, este și ceea ce am putea numi *caracterizarea prin refracție* sau caracterizarea indirectă, pusă pe seama unui personaj intermediar. Pornind de la povești și povestiri despre animale, elevii pot fi puși în situația de a se transpune în condițiile de viață ale animalelor cunoscute și a-și imagina ce gîndesc acestea despre stăpînii lor. Exercițiul solicită atît cunoștințe și impresii acumulate prin lectură, cit și observații sedimentate prin intuirea mediului înconjurător (natural și social). Exemplul care urmează conține o caracterizare făcută cu umor, privind un personaj real, un elev, folosind ca modalitate literară personificarea. Caracterizarea este făcută de un personaj imaginar. O pisică vorbește despre stăpînul ei.

STĂPÎNUL MEU

— Miau! Eu sînt pisica Pix și vreau să-mi descriu stăpînul. El este bun și rău. Bun, cînd îmi dă de mîncare; rău, cînd mă bate. Nu este prea jucăuș. Trebuie să fac tumbe cu un picior de gîină sau cu un ghem în gură, ca să se joace cu mine.

Cred că este cam slab la învățătură, pentru că se uită „ca mîța în calendar”, deci ca mine, prin cărți. Am sărit, odată, pe masa lui să văd ce note are, dar m-a alungat, spunînd supărat „ci!”

Miau! Stăpînul meu e un dezordonat. Cînd nu-și găsește ciorapii, dă vina pe mine, cîcă eu i-aș fi ascuns. Pe covoare merge încălțat, miau! miau! Cîteodată, mă strînge de coadă și, ca să nu audă vecinii cum mă jeluiesc, îmi astupă botul cu palma. Miau, cît e de neobrăzat!

Aș mai putea să spun multe despre stăpînul meu. Am să vă povestesc și altădată, pentru că acum tovarășul profesor ne-a spus să scriem numai o pagină, iar eu am depășit. Și apoi, aș avea nevoie de niște foi, iar zgripțuroiul acela...

(T.G., clasa a V-a, Șc. generală nr. 22, Iași.)

O altă variantă a crochiului caracterizant este și *caracterizarea-ghicitoare*. O asemenea caracterizare poate avea ca obiect un personaj din operele care figurează în lista de lecturi particulare sau o persoană din anturajul elevilor. Exemplul care urmează folosește aceeași modalitate indirectă, alegorizantă, de caracterizare.

VOCEA UNUI CARNET DE NOTE

În clasă, am multe colege și cu toate mă împac bine. Voi vorbi, acum, despre una.

Este de înaltă statură potrivită, are părul castaniu, bătînd înspre blond și-l poartă împletit frumos în două codițe. Vine la școală întotdeauna cu uniforma curată, bine călcată și cu temele bine pregătite. Cîteodată, în timpul orelor, nu prea este atentă. Ar putea învăța mai bine, dacă ar avea mai multă voință.

Știți cumva despre cine am vorbit?

(S.P., clasa a V-a, Șc. generală 22, Iași.)

• Alcătuirea de texte cu punctul de plecare în operele citite

Este vorba despre acele exerciții de exprimare în scris care continuă întîmplări din opere literare, după imaginație, cit și despre exercițiile în care se relatează scene, evenimente, folosind mijloacele și procedeele autorului luat ca model. Exercițiile de acest fel se încadrează în categoria *pastișelor* și au, în ciuda unor opinii contrare, o evidentă valoare formativă, pe linia exersării diverselor modalități și stiluri de a relata. Revenim asupra unei idei, enunțate la începutul cărții de față și anume că, pentru a învăța să compună, elevii trebuie puși în fața unor modele. Începînd prin a imita modelele, ei pot ajunge, treptat, în situația de a crea modelele lor. Pastișa devine astfel un mijloc important de a surprinde caracteristicile stilului unui autor, de a exersa tehnica acestuia, de a ajunge, în cele din urmă, la propriul mod de a scrie.

Iată cum relatează un elev, considerat slab la compoziție, aspecte inspirate din schița *Vizită*, de I.L. Caragiale.

DUPĂ VIZITĂ

Am ieșit din casa familiei Popescu. Eram bucuros că am scăpat de obrazniciile și năzbîtiile micuțului maior de roșiori.

Mergeam pe stradă și mă străduiam să-mi limpezesc gîndurile. Încercam să aflu de ce unul din șoșoni cîntărește mai greu. Parcă aș fi avut clei în el. M-am uitat să văd ce este. Mirat, am văzut că șoșonul meu era plin cu dulceață.

Am ajuns acasă foarte furios. Am trântit servieta pe un fotel, m-am dezbrăcat de palton, m-am așezat pe pat și mi-am scos șoșonii. Din șoșonul suspect, a căzut, pe covorul abia cumpărat, un pumn de dulceată.

Iată cum, după o vizită buclucășă, m-am ales cu pantalonii pătați, cu șoșonii stricați și lecuît de vizite la madam Popescu, cînd domnu' nu-i acasă. (B.C., clasa a V-a, Șc. generală nr. 19., Bacău.)

• Redactarea unui eveniment, fapt, situații, în diferite variante stilistice ale limbii literare

Lectura lucrărilor științifice, beletristice, publicistice, administrative oferă destule modele pentru ceea ce se numește curent *stiluri funcționale* ale limbii. Elevii pot fi antrenați, mai întîi, să descopere trăsăturile caracteristice ale fiecăruia din stilurile funcționale, pentru a se familiariza cu ele și, apoi, să compună ei înșiși, plecînd de la modele, scurte texte, în care același fapt sau eveniment să fie relatat în fiecare din cele patru stiluri funcționale: științific, beletristic, publicistic și administrativ.⁵⁶

Iată un exemplu: relatarea acelorași aspecte de biologie celulară în fiecare din stilurile menționate:

a. În stil științific

O REALIZARE ȘTIINȚIFICĂ IMPORTANTĂ

Una din marile realizări ale geneticii, știința eredității, o constituie descifrarea codului genetic. Codul genetic este un fel de alfabet al vieții, fiecare organism viu avînd propriul său program genetic, alcătuit dintr-un număr mai mic sau mai mare de gene, care determină practic toate caracteristicile structurale și funcționale ale organismelor. Dimensiunile genelor sînt foarte variabile, în funcție de mesajul genetic pe care-l conțin.

Sinteza pe cale artificială a genelor a devenit realitate în ultimii ani. O echipă de cercetători de la Institutul de chimie organică și biochimie din Hamburg, condusă de dr. Hubert Köster, a sintetizat, după trei ani de încercări, gena umană care determină sinteza unui hormon, angiotensina II, cu rol important în reglarea tensiunii arteriale și a contracției musculaturii netede. Această realizare va deschide cale aplicării terapiei genetice în tratamentul unor maladii, nu prin combaterea efectelor, ci prin eliminarea cauzelor, deci a genelor cu defecte.

56. Problema stilurilor funcționale este controversată. A se vedea, în această privință, I. Coteanu și I. Dănăilă, *Introducere în lingvistica și filologia românească, Probleme bibliografice*, București, Ed. Academiei R.S.R., 1970, p. 166—179.

Observații

— comunicarea este *neutră*, adică se caracterizează prin lipsa de participare afectivă a emițătorului;

— prezintă date științifice fără nici un relief stilistic;

— folosește un vocabular specializat (genetică, cod genetic, program genetic, gene, sinteză artificială, biochimie, hormon, angiotensină, terapie genetică ș.a., mare parte a termenilor fiind neologisme), care exclude ambiguitatea;

— apelează la raționament;

— sintaxa e caracterizată prin frază dezvoltată, iar topica este cea normală;

— pune accentul pe precizia comunicării.

b. În stil beletristic

DILEMĂ

Splendidă și, totodată, plină de riscuri aventură! Îmi incoltește un gînd, care crește, crește, se dilată, cum numai în vis se întîmplă, căpătînd hipertrofice dimensiuni. Gîndul precipită și ordonează o nebuloasă. E gîndul-genă, strecurat în [plasma lumii îmbătrînite. Ce poate înfăptui el? Gîndul-genă ne poate face Feți-Frumoși, Prometei, Icari. Gîndul-genă ne clădește frumoși și buni, deștepți și virtuoși. Dar dacă s-ar întîmpla și invers? Și e posibilă și o asemenea perspectivă. Suprim tentaculele unor astfel de reflecții și mă agăț, cu înfrigurată speranță, de cunoscutul adagio arghezian: „E timpul... tu, omule și frate, să-ți fii stăpînul tău“.

Observații

— comunicarea aceasta are aspectul unui *monolog poetic reflexiv*, pe tema perspectivelor ce se deschid omenirii, prin folosirea chirurgiei genetice;

— emițătorul recurge la *imagini* ca procedeu de comunicare (imaginea-cheie fiind „gîndul-genă“, o metaforă care simbolizează poziția morală umană care poate hotărî perspectiva în care să se utilizeze terapia genetică);

— se constată predilecția pentru *sensurile figurate ale cuvintelor* („a incolți un gînd“, gîndul „crește“, „aventură“), în general, pentru folosirea figurilor poetice (epitete, comparații, metafore, repetiții, exclamații, interogații);

— topica are particularități specifice, cum ar fi inversarea ordinii normale a cuvintelor;

— textul capătă, datorită acestor procedee, *forță de sugestie* (e în stare să sensibilizeze cititorul, să transmită ceva din participarea afectivă a emițătorului).

c. În stil publicistic

UN VECHI VIS AL BIOLOGIEI ÎMPLINIT

Da, trăim, într-adevăr, o epocă de spectaculoase descoperiri și înfăptuiri de ordin științific și tehnic. Uimitoare realizări în domeniul fizicii moderne (controlarea proceselor de dezagregare și fuziune nucleară), celor tot atât de impresionante din domeniul călătoriilor cosmice (aselenizarea primului om), se adaugă, relativ recent, descoperirea substratului material al eredității — gena — de către geneticieni și, foarte recent, excepționala realizare a unei echipe de cercetători, privind sinteza unor gene umane.

După relatările agențiilor de presă bine informate, această ultimă realizare a biologiei contemporane constituie un eveniment științific cu adevărat revoluționar, cu, deocamdată, incalculabile consecințe de ordin științific, practic și chiar etic. Dar despre ce este vorba de fapt?

Recent, o echipă de cercetători de la Institutul de chimie organică și biochimie din Hamburg, condusă de dr. Hubert Köster, a reușit, după trei ani de asidue încercări, să sintetizeze o genă umană. Gena sintetizată, un hormon, are un rol important în reglarea tensiunii arteriale și a contracției musculaturii netede.

Iată deci împlinit un vis, irealizabil pînă nu demult, care va deschide drumul aplicării terapiei genetice în tratamentul unor maladii prin eliminarea cauzelor, cu alte cuvinte, a genelor cu defecte. Se prefigurează, în perspectivă mai mult sau mai puțin îndepărtată, posibilitatea ameliorării structurii genetice umane, perspectivă de-a dreptul uluitoare.

Observații

Textul de mai sus comunică *informații* de dată recentă, deci *foarte actuale*, dar, în egală măsură, și *emoții*, *atitudini*, *sentimente* (*emoția profundă* pricinuită de o realizare științifică deosebită, *admirația* față de posibilitățile minții omenеști, *încrederea* în viitorul speciei umane);

— se folosește o *mare bogăție și varietate lexicală* (predominînd însă neologismele);

— faptele relatate sînt *potențate stilistic* prin cîteva procedee, cum sînt epitelele calificante, o întorsătură specifică a frazei, care conferă textului dinamism, imbinarea dintre elementele lexicale uzuale și neologism, prezentarea faptelor printr-o optică afectivă, aceea a interesului, curiozității specific-umane;

— procedeele menționate provoacă o anumită participare afectivă a cititorului, participarea stîrnită chiar de *titlu*, care e și sugestiv, dar în stare să exprime și esența comunicării implicate în text; absența verbului din titlu conferă dinamism și spontaneitate;

— *forma* de prezentare generală este *atractivă*, în ea împletindu-se elemente ale stilului științific cu elemente ale stilului beletristic.

d. În stil oficial-administrativ

REALIZARE ȘTIINȚIFICĂ

O echipă de cercetători de la Institutul de chimie organică și biochimie din Hamburg, condusă de dr. Hubert Köster, a reușit să sintetizeze în laborator o genă umană. Gena sintetizată este un hormon, care intervine în reglarea tensiunii arteriale și a contracției musculaturii netede.

Se realizează astfel o mai veche aspirație a biologiei, care poate avea aplicații importante în medicină. Maladii provocate de gene defecte pot fi tratate prin înlocuirea acestora cu gene sănătoase.

Observații

— Exprimarea aici este precisă, complet lipsită de relief stilistic;

— atitudinea emițătorului față de conținutul comunicării nu poate fi sesizată, pentru că atât vocabularul, cît și construcția sintactică sînt neutre.

★

Reținem, în concluzie, două idei, la sfîrșitul acestui capitol. Nu putem vorbi de însușirea tehnicii lecturii, fără o strînsă legătură cu însușirea tehnicii scrierii și invers. Însușirea tehnicii compoziției nu poate fi concepută separat de formarea deprinderilor de a citi. Ambele alcătuiesc fațete ale unui singur proces: *cunoașterea prin intermediul cuvîntului*. Cunoașterea adevărată înseamnă observație, gîndire și simțire fixate în cuvînt.

Relația lectură-exprimare (orală sau scrisă) în context didactic se realizează prin folosirea unor exerciții variate. Noi am consemnat doar o parte din ele. În această privință, inventivitatea practică a cadrelor didactice are un cîmp larg de manifestare.

4. Audierea expunerilor

Observarea directă a mediului înconjurător și *cărțile* sînt principalele surse ale cunoștințelor noastre. Pe lîngă aceste depozite uriașe ale cunoașterii, o sursă importantă de îmbogățire a minții și inimii celor însetați

de cunoștințe o constituie și *expunerile publice, conferințele*. Viața cultural-științifică a societății este astăzi deosebit de bogată și variată în forme de manifestare. A devenit frecventă practica organizării de *conferințe publice*, pe cele mai diverse teme din mai toate domeniile de activitate, de *simpozioane* și *sesiuni științifice*. În cadrul tuturor acestor forme de manifestare spirituală, oameni de cultură, specialiști se adresează marelui public, folosind modalitatea orală de comunicare verbală, organizându-și conținutul comunicării lor sub forma unor *expuneri* sau *conferințe*.

Audierea unei conferințe, ca și lectura unei cărți, presupune o anumită tehnică, adică o sumă de deprinderi intelectuale și abilități tehnico-practice, care se dobîndesc prin exerciții.

Mai întâi, trebuie să reținem un fapt legat de *alegerea conferințelor* pe care vrem să le audiem. Ca și în cazul cărților, opțiunile noastre sînt determinate de preocupările și interesele personale pe linia informării și documentării. În acest sens, remarcă celebrului dramaturg norvegian, H. Ibsen, are valoarea unei sănătoase povești: „Omul n-ar trebui să citească pentru că să înghită de toate, ci mai curînd să vadă de ceea ce are nevoie”. Sfatul este valabil atît în alegerea expunerii la care vom merge, cît și pentru consemnările pe care le vom face în timpul audierii.

Tehnica audierii prelegerilor și a conferințelor cu scopul de a lua note se însușește în școală, odată cu tehnica lecturii cărților, cu care, de fapt, se identifică, în aspectele ei esențiale. Și în acest caz, rolul profesorului este hotărîtor. Prin exemplul oferit de el zilnic în cadrul lecțiilor, atunci cînd expune și notează pe tablă problemele esențiale, elevii sînt introduși, sistematic, în tehnica audierii expunerilor și a luării notițelor, operații de mare importanță în procesul muncii intelectuale, pentru că efectuarea lor corectă e în măsură să ducă, în primul rînd, la folosirea rațională a timpului. Sînt încă unii școlari și studenți care cred că a lua notițe înseamnă strădania de a înregistra cuvînt cu cuvînt expunerea (lecție, prelegere), transformîndu-se în înregistrați mecanici ai vorbelor emise. O asemenea practică poate contribui, cel mult, la exersarea memoriei mecanice, în nici un caz însă la cultivarea gîndirii logice, a discernămintului propriu, a capacității de a desprinde ideile principale, legătura dintre ele.

Sintetizînd contribuțiile cercetărilor pe această temă¹, notăm, în continuare, cîteva recomandări privind tehnica audierii expunerilor și a luării de notițe.

Să subliniem, de la început, ideea că *notarea în scris a unor probleme, indiferent de sursa din care provin* (carte, conferință, observație directă

asupra mediului înconjurător) *contribuie, în mare măsură, la consolidarea cunoștințelor noastre*. Înregistrarea scrisă ajută la fixarea în memorie a informațiilor pe trei căi: *auditivă, vizuală și kinestezică* (motorică). Deci cei care se bazează numai pe memorie, fără a-și face însemnări în timpul unei expuneri, procedează greșit.

Comunicarea verbală (orală mai ales) are nevoie de un climat stimulator. De aceea, *respectarea statutului moral al relației emițător-receptor este o condiție esențială a realizării comunicării*, a stabilirii acelei comuniuni spirituale, fără de care nu este posibil acordul fin dintre cei doi termeni ai relației. Iată de ce este recomandabil ca, din momentul apariției conferențiarului la tribună, auditorul să-l privească cu încredere și simpatie, ca pe un interlocutor de la care speră să audă lucruri interesante. *Încrederea reciprocă* este în măsură să bareze pista înțelegerii suspicioase, denaturate, tendențioase a emisiei verbale.

Însemnările trebuie să înceapă cu *notarea exactă a titlului* expunerii, *a numelui* conferențiarului (eventual a titlurilor sale profesionale și științifice), *a locului și datei calendaristice* respective.

După anunțarea de către conferențiar a temei care urmează a fi tratată, auditoriul experimentat ascultă atent vorbitorul, pentru a surprinde *părțile mari* ale expunerii, *problemele majore* abordate, *ideile esențiale* și legătura dintre ele. Este greșită practica de a încerca să înregistreze cuvînt cu cuvînt expunerea prezentată și aceasta din mai multe motive. În primul rînd, operația este imposibilă (în afară doar de folosirea unui sistem de stenografiere), apoi, nu tot ceea ce comunică vorbitorul ne poate interesa. În consecință, auditorul trebuie să adopte o atitudine selectivă, în funcție de scopul informativ urmărit.

Selectarea părților, problemelor, ideilor principale este ușurată și de vorbitor, dacă acesta este un conferențiar priceput și experimentat. De obicei, vorbitorii talentați ajută ascultătorii să surprindă ceea ce este esențial sau deosebit de important în expunerea lor, folosind o serie întreagă de procedee în acest sens. Astfel, ei își *organizează judicios* problemele, printr-o riguroasă *sistemizare* și *ierarhizare*, așa încît înlănțuirea lor este ușor de urmărit. Sînt preocupați apoi de eliminarea monotoniei din expunere, prin folosirea unor procedee aparținînd fie tehnicii oratorice, fie celei didactice. De exemplu, problemele esențiale sînt evidențiate prin *accentuarea, pronunțarea în ritm încetinit* sau *repetarea* anumitor cuvinte; concluziile se subliniază prin *intonatie*, cît și prin *debitul micșorat* al vorbirii; trecerea de la o temă la alta, de la o problemă la alta se marchează prin *pauze* sau alte indicii. *Scrierea pe tablă* a punctelor esențiale ale expunerii (în special în cazul prelegerilor), a termenilor noi, a unor date, a numelor proprii (persoane, opere) poate fi

1. Vezi, printre altele, vol. colectiv, *Studiul individual al studentului*, Cluj, 1960,

de real folos pentru cel care dorește să facă însemnări, audiind o expunere.

Așadar, urmărind cu atenție vorbitorul, se notează problemele esențiale, faptele principale, demonstrația lor, principiile de bază, exemplele cele mai concludente (dintr-un șir de exemple, se notează unul); de asemenea, denumirile, numele autorilor citați, lucrările recomandate. Pe lângă toate acestea, din expunerile cu caracter strict științific, se notează integral definițiile, precum și desenele, schemele făcute pe tablă sau proiectate cu ajutorul mijloacelor tehnice video. În cazul experiențelor, acestea se urmăresc atent, notându-se numai datele și schemele expuse sau efectuate pe tablă.

Consemnarea notițelor trebuie să se realizeze cu economie de timp și de efort. Pentru aceasta, sînt necesare unele abilități tehnico-practice, care se formează relativ repede, prin exerciții. Notăm cîteva.

- Cuvintele scrise greșit nu se șterg cu guma (operația ar lua destul timp), ci se taie printr-o linie.

- Citatele (mai ales cele lungi) nu se notează în întregime, ci numai primele și ultimele cuvinte care intercalează citatul, urmînd ca, ulterior, acesta să fie completat prin consultarea bibliografiei recomandate.

- Pentru numele proprii imprecis recepționate, se lasă un spațiu liber, care va fi completat, după conferință (lecție, prelegere), în aceeași zi, consultîndu-se, în acest scop, dicționarele curente, dicționarele speciale, enciclopediile, cărțile de specialitate.

- Se pot folosi formulările prescurtate:

- cuvintele care se întrebuițează frecvent sau care se repetă;
- titlurile de opere, numele de autori care se repetă se consemnează numai prin inițiale sau primele silabe ale cuvintelor;

În legătură cu scrierea prescurtată, se impun cîteva precizări. Prescurtările prea numeroase pot îngreua operația de descifrare a notițelor. Apoi, prescurtările trebuie introduse în mod treptat în sistemul personal de a nota și se impune să fie întotdeauna aceleași.

- Eficient este și sistemul *comprimării*, al înlocuirii unei fraze sau a unui șir de fraze ale vorbitorului printr-un cuvînt semnificativ, cuprinzător, sau printr-o propoziție ori frază cu părți omise. O asemenea tehnică presupune o participare activă din partea auditoriului la procesul de transpunere a gândirii vorbitorului în actul viu al comunicării verbale. Se înțelege de la sine că o asemenea atitudine manifestată de cel care ascultă expunerea cuiva are salutare efecte formative. Consemnăm cîteva procedee, în legătură cu sistemul comprimării:

- subiectul exprimat într-o propoziție anterioară poate fi lăsat subînțeles în propozițiile următoare;

- poate fi omis, de asemenea, și predicatul comun mai multor propoziții;

- pot fi eliminate părțile secundare de propoziție (attribute, complemente), dacă prin aceasta sensul general al propoziției nu e modificat.

- Capitolele, subcapitolele pot fi deosebite prin procedee ca: folosirea *titlurilor*, *sublinierilor*, lăsarea de *spații libere între rînduri*.

- Se recomandă folosirea *foilor volante*, de mărimea unei file de caiet, pe care se notează conform sistemului fișelor. Faptul are suficiente avantaje, pentru a înlocui caietele. Astfel, se pot intercala oricînd noi foi; se pot face completări cu material extras din bibliografie; pe fiecare foaie se notează o problemă sau un grup unitar de probleme, în funcție de obiectivele urmărite pe linia documentării noastre. Foile cu însemnările respective pot fi grupate și integrate în sistemul nostru de fișe, extrase din bibliografia cercetată.

- Se scrie numai pe o pagină, contrapagina se lasă liberă. Se lasă un spațiu liber la marginea foi, pentru eventuale completări ulterioare, în urma consultării bibliografiei.

După audierea unei expuneri este necesară parcurgerea notițelor, pentru completarea spațiilor libere, a frazelor întrerupte, pentru verificarea unor date sau nume nesigure, pentru corectarea eventualelor greșeli de ortografie și pentru sublinierea (cu creion negru sau colorat) ideilor și datelor mai importante. Uneori, se recomandă transcrierea notelor luate. Operația este însă obositoare și răpește timp. Ea e necesară în faza de formare a deprinderilor de documentare prin sistemul luării de notițe. Transcrierea poate fi înlocuită însă prin prelucrarea notițelor dintr-o expunere sau dintr-un ciclu unitar de expuneri, sub formă de *teze*, *planuri simple*, *planuri dezvoltate*, *conspete* etc., folosind și bibliografia recomandată. În legătură cu importanța prelucrării notițelor, reținem următoarea observație a savantului Emil Racoviță: „A lua note și a nu le redacta e o greșită operație care se reduce la o osteneală inutilă a atenției și deci la o mare scădere a profitului audierii cursului”².

- În cazul în care se audiază cursuri în prealabil tipărite, este indicat să se citească partea respectivă din curs, înaintea audierii expunerii, iar în timpul audierii să se noteze numai problemele noi pe care vorbitorul le aduce. Recomandarea este valabilă și în cazul lecțiilor din manualele școlare și în acela al expunerilor profesorilor pe teme tratate în manuale. Elevul, studentul, auditoriul bine pregătit nu notează decît ceea ce îi este necunoscut.

2. Apud *Arta însușirii științei*, Editura politică, București, 1968, p. 153.

B. Etapele principale ale elaborării unei compoziții

1. Despre subiectul compozițiilor

În contextul problematicei privind compozițiile, prin *subiect* înțelegem, urmînd dicționarul limbii române, o *chestiune despre care vorbește sau scrie cineva*.

Sursele subiectelor pentru compoziții sînt multiple: observațiile asupra mediului înconjurător (natural și social), cunoștințele acumulate prin lectura cărților științifice, impresiile, reacțiile afectiv-intelective provocate de lectura operelor literar-artistice, disponibilitățile conștiinței umane pentru remodelarea realului, prin intervenția creatoare a imaginației. Diversitatea surselor condiționează varietatea tipologică a subiectelor.

În școală, elevii pot aborda tipuri de subiecte precum:

a) *semnalarea unor probleme personale sau de interes colectiv* (ceea ce se realizează, concret, prin așa-zisele „compoziții cu destinație specială” sau „oficială”);

b) *discutarea unor probleme privind lumea și viața*, subiect care presupune o reflecție, o atitudine personală față de lumea înconjurătoare, față de evenimentele vieții cotidiene, ale mediului național sau internațional, față de relațiile dintre oameni și de relațiile acestora cu lucrurile; temele unui asemenea tip de subiect pot fi de natură *intelectuală, morală, socială, politică, estetică* etc.

c) *discutarea unei probleme puse de un text științific sau literar*;

d) *discutarea unor probleme din sfera artei și literaturii*, subiect care, în mod deosebit, pune la contribuție: *cultura* (cu alte cuvinte, ceea ce a rămas după efectuarea lecturilor), *gustul* (calitate care face posibilă aprecierea operelor de valoare), *judecata* (facultatea care permite analiza și justificarea impresiilor și a reflecțiilor, în contact cu literatura și arta în general);

e) *remodelarea liber-creatoare a realității prin intermediul modalităților artei literare*, subiect care solicită, plenar, talentul.

2. Etapele elaborării unei compoziții

Indiferent de natura subiectului, etapele „preparării” (alcătuirii) compoziției sînt aceleași, prin compoziție înțelegînd, cum spuneam, în unul din capitolele anterioare, o comunicare fixată spațial, în mod

inteligibil organizată, sub imperiul unei necesități conștiente de a comunica ceva. Etapele preparării sau elaborării alcătuiesc, împreună, *procesul de creare, de compunere*. Rezultatul final, produsul concret obținut se numește *compoziție*.

Etapele procesului de compunere sînt: *alegerea, formularea și analiza subiectului; invențiunea; dispozițiunea și elocuțiunea*. Ne vom ocupa, pe rînd, în cele ce urmează, de fiecare din etapele menționate.

2.1. Alegerea, formularea și analiza subiectului

a) *Alegerea* subiectului constituie punctul de plecare al procesului „preparării” unei compoziții. Operația presupune o adevărată dialectică a opțiunilor, o confruntare între stimuli diverși, ale căror surse se află în marea varietate a lumii obiective și subiective. Problema liberei opțiuni pentru unul sau altul dintre subiectele posibile este de o deosebită însemnătate, pe linia finalizării cu succes a unei compoziții. Nu este deloc indiferent dacă subiectul ce urmează a fi tratat întrunește sau nu adeziunea intimă a autorului. Un subiect care nu trezește interesul autentic nu poate mobiliza întregul spectru al posibilităților celui pus în situația de a compune. Cu atît mai puțin, un subiect impus. De aceea, alegerea subiectului pentru o compoziție este un moment căruia trebuie să i se acorde întreaga atenție, fie că este vorba despre o persoană oarecare, antrenată într-o deliberată operație de exersare a deprinderilor de a compune, ca act instructiv-formativ sau ca divertisment, fie că este vorba de rolul jucat de profesor în dirijarea opțiunilor elevilor, fie că este vorba, în fine, de situația opțională în care se află elevii, în circumstanțele diverselor examene, acțiuni curente de evaluare sau ale efectuării unor simple teme.

Alegerea subiectului pentru o compoziție înseamnă un moment de revizuire generală a tuturor resurselor conștiinței noastre, un dialog sincer și de substanță cu noi înșine, în care se încearcă, pe lîngă o *inventariere*, în mare, și o *evaluare critică* a ceea ce am avea de comunicat. Ne putem întreba, de pildă, dacă avem cunoștințe suficiente pentru a le utiliza ca informații sau ca argumente, dacă experiența noastră de viață constituie un factor productiv în tratarea eventualei probleme, dacă am putea formula unele idei, atitudini, reacții personale, ce anume ne-ar stimula un real interes și ce ar putea trezi și menține plăcerea. Se înțelege că preferințele pentru un subiect sau altul sînt determinate, în mare măsură, în primul rînd, de vîrstă, apoi de cunoștințe, experiență și aptitudini. Cele spuse mai sus sînt valabile în toate cele trei cazuri precizate: persoană care compune pentru a se exersa sau delecta, per-

soană care învață pe alții să compună și elevi aflați în situația de a trata unul din mai multe subiecte date.

Atragem atenția asupra unui factor de o importanță capitală în alegerea subiectului pentru compunere. Este vorba despre *libertatea de alegere*, aspect căruia i se cuvine să i se acorde, în context școlar, o mare importanță, deoarece—este verificat acest lucru — obligînd elevii (mai ales cei mici) să dezvolte subiecte care nu trezesc în ei nici o rezonanță afectivă, nici o amintire, nici un interes, îi constrîngem, cum spune R. Dottrens, „la ipocrizie, la vorbărie“ și compromitem astfel „posibilitățile pe care încercăm să le formăm“.

b) *Formularea* subiectului este, de asemenea, o operație fundamentală. Dacă dialogul cu noi înșine, purtat în momentul fixării opțiunilor asupra problemei care ne-ar interesa, nu s-a soldat cu răspunsuri clare, atunci nici expresia lingvistică, formularea respectivei probleme sau a subiectului nu va fi clară. Dimpotrivă, dacă s-au cristalizat preferințele și s-au evaluat lucid posibilitățile, formularea subiectului va fi precisă și clară. Felul în care este formulat subiectul reflectă nu numai anumite preferințe, ci și o anumită viziune asupra problemei implicate, în virtutea căreia atenția trebuie îndreptată asupra unora sau altora din laturile chestiunii în cauză. De aceea, o adecvată formulare a subiectului indică, totodată, liniile directoare ale tratării lui.

Ca și în cazul alegerii, fixarea subiectului într-o expresie lingvistică trebuie să țină seama, în contextul activităților școlare, de particularitățile psihice ale elevilor, care sînt determinate de dezvoltarea lor sta-dială. Aceasta înseamnă că formularea subiectelor pentru compoziții trebuie să fie cît se poate de simplă, în cazul școlarilor mici. Pentru șola-rii mari, formularea subiectelor poate fi făcută în așa fel, încît să soli-cite observații și reflecții pătrunzătoare, de finețe, în analiza și prezen-tarea faptelor, a evenimentelor. Trebuie evitate formulările prea gene-rale, de asemenea, formulările șocante, știut fiind că nu originalitatea cu orice preț în formulare face subiectul interesant și atractiv, ci natura sa, implicațiile lui existențiale.

c) *Analiza* subiectului este operația intelectuală prin care ne propunem să *înțelegem bine* ceea ce solicită felul în care el este formulat. Citind și recitind subiectul, ne întrebăm despre ce este vorba, care este problema sau care sînt problemele puse. Nu putem trece, în nici un caz, la pregătirea compunerii, înainte de a fi înțeles temeinic subiectul, prin analiza atentă a modului în care este structurat. În cazul unei probe de examen, operația trebuie făcută imediat ce subiectul a fost dat. Se întâmplă, adesea, ca, datorită unei superficiale înțelegeri a subiectului, procesul de elaborare a unei compoziții să alunece pe piste greșite,

ceea ce atrage, pe drept, observații de genul: „alături de subiect“, „se confundă subiectul“, „subiect netratat“.

În mod concret, a analiza un subiect înseamnă, în primul rînd, a înțelege sensul *literal* al formulării (textului) și, în al doilea rînd, a surprinde problemele (aspectele) care vor constitui pilonii de susținere ai muncii de investigație a ideilor. Este vorba, așadar, de două demersuri: unul pur filologic, de clarificare a sensurilor cuvintelor din formularea lingvistică a subiectului și altul logico-semantic, de precizare a problemei supuse discuției și surprindere a dialecticii ei interne. Și într-un caz și în celălalt, sînt puse la contribuție două facultăți complementare ale inteligenței: *perspicacitatea* și *mutabilitatea*. Prima detectează nuanțele cele mai fine ale cuvintelor și, implicit, găsește ferestrele prin care se poate lumina structura logică a subiectului; a doua beneficiază ca să spunem așa, de contribuția primei, pentru a prefigura virtualele apropieri, confruntări și alte operații comparative. Originalitatea compoziției va fi dată, în primul rînd, de ingeniozitatea îmbinării ipostazelor celor mai ascunse ale problematicii implicate în structura expresiei lingvistice a temei (subiectului).

A înțelege semnificația subiectului presupune cunoașterea sensului diferitelor tipuri de cuvinte care intră în componența enunțului. *Cuvintele tehnice* reprezintă una din categoriile lexicale care pot ridica obstacole în calea deplină înțelegeri a subiectului. Este știut că fiecare disciplină operează cu o serie de termeni tehnici ce-i sînt specifici, termeni care au sensuri precise. Se întîmplă însă ca același termen să fie utilizat de mai multe discipline, dar cu înțelesuri relativ modificate. Să luăm, de exemplu, cuvîntul *reacție*. În limbajul chimiei, el numește „fenomenul de transformare a uneia sau a mai multor substanțe chimice, cu ajutorul unor agenți fizici sau al altor substanțe chimice”; în biologie, numește fenomenul prin care materia vie răspunde acțiunii unui excitant (din interior sau din afară); în aeronautică, termenul designează o anumită modalitate de propulsie în spațiu a aeronavelor; în limbajul literar standard, cuvîntul are sensul de „răspuns la o acțiune venită din afară, atitudine, manifestare”. Dacă termenul menționat se va afla într-o formulare precum: *Reacții specifice în lirica lui Marin Sorescu*, analiza subiectului impune căutarea și înțelegerea sensului pe care poetica și critica literară îl dau cuvîntului *reacție* și anume, acela de *manifestare lirică*. Operația, odată efectuată, poate lumina sensul general al problemei puse în enunț. În cazul în care sensul unor asemenea cuvinte nu ne este în întregime clar, se impune căutarea lor în dicționare (generale sau speciale).

Subiectele care circumscriu în enunțul lor teme din aria literaturii folosesc și alte categorii de cuvinte, care pot crea unele dificultăți în înțelegerea lor. Este vorba de *cuvintele folosite de unii scriitori într-un*

sens original (de exemplu: *dor, mit*, în limbajul lui L. Blaga, *nadir* la I. Barbu); de *cuvintele vagi*, cu multiple sensuri (cum ar fi *spirit, rațiune, natură*) și de *cuvintele-cheie* (care constituie veritabile nuclele semnifice în țesătura unui text, supus unui eventual comentariu literar). Surprinderea nuanțelor de sens ale unor astfel de cuvinte, în cadrul analizei *subiectului*, impune raportarea lor la contextul în care apar și la contextul larg pe care îl reprezintă întreaga creație a unui scriitor. Înțelegerea sensurilor specifice ale cuvintelor din enunț oferă problemele, aspectele generale, care vor constitui liniile de forță ale compoziției, adică, nuanțate, în procesul documentării și căutării ideilor.

Să ne oprim la două subiecte și să schițăm liniile mari ale analizei enunțului lor.

Primul subiect, *Parcul zoologic al orașului, loc de recreație instructivă*. Deplină înțelegere a esenței subiectului depinde de cunoașterea exactă a sensurilor cuvintelor: *parc, zoologic-zoologic, recreație, instructiv(ă)*. Va trebui deci să sesizăm, dintre diferitele nuanțe de înțeles ale acestor cuvinte, pe acelea care se prefigurează prin modul cum sînt așezate, în structura gramaticală și logică a enunțului. Cuvîntul *parc* ne duce cu gîndul la o grădină publică amenajată special pentru odihnă și distracții. Termenul are și alte sensuri, dar cel general, menționat, ne plasează deja pe direcția înțelesului din enunț, mai ales că este însoțit de un determinant, adjectivul *zoologic*, provenit de la cuvîntul *zoologie* (știință care se ocupă cu studiul regnului animal). Cele două cuvinte luminează sensul de *loc special amenajat, pentru a expune publicului diferite specii de animale*. Înțelesul general al enunțului este întregit de o altă îmbinare de cuvinte și anume, de *recreație instructivă*. *Recreație*, în accepțiunea cea mai frecventă, înseamnă timp destinat odihnei elevilor între orele de curs sau pauză. Luat în strînsă legătură cu cuvintele între care se află, în enunț, termenul *recreație* capătă sensul de moment de destindere, de odihnă, de reconfortare fizică și, mai ales, intelectuală, aceasta datorită determinantului *instructiv*, adică „plină de învățăminte”. După această analiză a sensurilor cunoscute sau noi ale cuvintelor, văzute în interrelațiile lor din enunț, înțelesul subiectului ne apare pe deplin clarificat. Compunerea cu titlul analizat va trebui să cuprindă date, fapte, informații, idei, argumente, care să sublinieze ideea generală că parcul zoologic al orașului constituie un loc în care oamenii se odihnesc și, în același timp, învață, se instruiesc, observă natura, viața, în multiplele ei forme de manifestare. Direcțiile mari ale activității următoare, de documentare și căutare a ideilor, sînt astfel jalonate.

Al doilea subiect: *Comentați textul care urmează, din poezia „Epigonii”, de M. Eminescu, urmărind inspirația, compoziția, limbajul poetic și tema fundamentală:*

„Mureșan scutură lanțul cu-a lui voce ruginită,
Rumpe coarde de aramă cu o mină amotită,
Cheamă piatra să învie ca și miticul poet,
Smulge munților durerea, brazilor destinul spune
Și bogat în sărăcia-i ca un astru el apune,
Preot deșteptării noastre, semnelor vremii profet.

Iar Negruzzi șterge colbul de pe cronice bătrîne,
Căci pe mucedele pagini stau domniile române,
Scrise de mina cea veche a-nvățaților mireni;
Moaie pana în coloarea unor vremi de mult trecute,
Zugrăvește din nou iarăși pinzele posomorite,
Ce-arătau faptele crunte unor domni tirani, vicleni.
.....

Iară noi? noi, epigonii?... Simțiri reci, harfe zdrobite,
Mici de zile, mari de patimi, inimi bătrîne, urite,
Măști rîzînde, puse bine pe-un caracter inimic;
Dumnezeul nostru: umbră, patria noastră: o frază;
În noi totul e spoială, totu-i lustru fără bază;
Voi credeți în scrisul vostru, noi nu credem în nimic!”

O primă operație pe care o vom efectua, în cadrul analizei enunțului de mai sus, este edificarea asupra înțelesului *termenilor tehnici*, din domeniul poeziei (ramură a teoriei literaturii care se ocupă cu creația poetică) și criticii literare (știință aplicată la studiul operelor individuale). Vom rememora sau, eventual, vom preciza sensul cuvîntului *comentariu literar* (ceea ce înseamnă explicarea, interpretarea, evidențierea și aprecierea, în spirit critic, a unor aspecte dintr-o operă), apoi înțelesul termenilor: *inspirație* (izvor, sursă de informații, de idei, sentimente și atitudini sociale, politice, filozofice, morale); *compoziție* (din diversele sensuri, vom reține acela care se referă la felul în care este alcătuită o operă, la modul în care sînt dispuse, plasate diversele elemente constitutive ale unei opere); *limbaj poetic* (în cazul enunțului analizat, reținem sensul de mod specific, literar-artistic, de exprimare a sentimentelor și ideilor lui Eminescu, în poezia *Epigonii*); temă *fundamentală* (problemă, atitudine principală tratată într-o operă). După acest examen filologic al felului în care este formulat subiectul, ne dăm seama că ni se cere să elaborăm o compoziție (un text unitar), care să cuprindă observațiile și aprecierile noastre privind anumite aspecte ale unui text poetic dat. La o deplină înțelegere a subiectului vom ajunge însă după ce vom întreprinde *lectura exploratorie* a textului dat.

A doua operație deci, în analiza subiectului nostru, va fi identificarea cuvintelor sau a *expresiilor-cheie*, prin intermediul lecturii de explorare a versurilor, care, în cazul tipului reprezentat de subiectul în discuție, fac parte din enunț. Constatăm astfel că valoarea de cuvinte și expresii-cheie au: numele proprii *Mureșan* și *Negruzzi*; substantivul comun *epigoni*; sintagmele și propozițiile: „preot deșteptării noastre”, „noi nu credem în nimic!“. Cuvintele, expresiile și propozițiile citate sînt în măsură să ne edifice deplin asupra înțelesului pe care îl are subiectul și, totodată, să ne indice și eventualele posibilități de a-l dezvolta. Imaginea generală la care am ajuns, prin analiza exploratorie a subiectului, se va adînci, diversifica și preciza, în etapa următoare a elaborării compoziției, etapa documentării și căutării ideilor.

2.2. Documentarea și căutarea ideilor

Etapa *înțelegerii* subiectului, prin operația de analiză filologico-semantică a structurii enunțului său, este urmată de etapa *căutării* elementelor indispensabile tratării. Considerăm această etapă ca avînd o importanță hotărîtoare în structurarea viitoarei compoziții. Parcurgerea ei cu succes presupune o tehnică specială, care implică, de fapt, stăpînirea *operațiilor* *gîndirii* și a diverselor *procedee de lucru cu cartea*. Prețioase indicații cu privire la tehnica efectuării etapei în discuție întîlnim în cartea lui Henri Bénac, *L'écrit et l'oral de français au baccalauréat* (Hachet, 1970), una din cele mai complete contribuții aduse, în ultima vreme, la precizarea în detaliu a tehnicii de elaborare a unei compoziții. Orice lucrare nouă pe această temă nu o poate ignora. Să conturăm, în cele ce urmează, aspectele muncii de *documentare și căutare a ideilor*, ținînd seama, bineînțeles, de contribuțiile, pe această linie, întîlnite în literatura de specialitate.

În timpul analizei felului în care este formulat subiectul — operație menită să ducă la înțelegerea lui —, ne punem anumite întrebări. Unora le putem da o rezolvare pe moment, deoarece avem la îndemînă un fapt sau o idee, care să ne ajute în acest sens; altora nu le putem da încă nici un răspuns, pentru că ne lipsesc argumentele (faptele și ideile). Întrebările puse în momentul analizei enunțului nu sînt deci decît niște ipoteze de lucru, în nici un caz un plan pentru expunerea finală. Acesta se va putea contura numai după ce am căutat faptele și ideile care să ne ajute să răspundem nuanțat la toate problemele ridicate de enunțul subiectului.

Pentru a avea evidența primelor probleme ridicate de subiect, se recomandă ca fiecare din ele să fie consemnată pe o fișă (foaie de hirtie) separată, împreună cu subproblemele respective (dacă e cazul),

cu grija de a se lăsa un spațiu suficient, pentru a se nota fapte și idei referitoare la ele. Cu efectuarea acestei operații tehnice, munca de *cercetare* poate începe.

Activitatea de *cercetare*, în vederea realizării unei compoziții, presupune două demersuri simultane: *documentarea* și *căutarea ideilor* (sau ceea ce tratatele clasice de compoziție numesc *invențiune*, vezi M. Roustan).

Documentarea constă în căutarea faptelor, a exemplelor absolut indispensabile pentru a răspunde la solicitările subiectului. *Căutarea ideilor* (*invențiunea* propriu-zisă) înseamnă procesul de gîndire în care sînt implicate faptele și exemplele, în virtutea cărora acestea sînt subordonate unei *viziuni*, adică unei *idei*. Ideile își au sursa în fapte, însă ele se constituie printr-un proces de abstractizare, care nu reține atributele particulare ale faptelor, ci ceea ce le apropie unele de altele. Apoi, ideile înseși intră în relații, făcînd posibilă trecerea de la una la alta. „Tirer les idées des faits — précisează H. Bénac — ou découvrir l'une en partant de l'autre, c'est la recherche des idées“. ¹ Cu ajutorul ideilor se realizează două obiective: mai întîi, *interogarea realității*, pentru a găsi răspunsuri la întrebările care ne preocupă, apoi *dezvoltarea* unei afirmații generale sub forma unor afirmații mai restrînse, care, în ultimă analiză, se sprijină, adesea, pe un fapt. „*Recherche des idées et recherche des faits (ou documentation) sont donc liées. Un fait, si je réfléchis, me donne une idée; de cette idée je passe à une foule d'autres idées, mais elles ne correspondront au réel que si je les appuie sur de nouveaux faits, et elles me guideront pour chercher ces faits*“. ² Distincția între *documentare* și *căutarea ideilor* are deci la bază considerente de ordin metodologic, ele fiind, în fond, *simultane*. În funcție de subiect, activitatea practică de *cercetare* poate începe cu una sau cu cealaltă. Însă și într-un caz și în celălalt, ele se împletesc pe parcurs, *faptele trezind idei, ideile căutînd fapte*.

Cum ne documentăm?

Căutarea faptelor, datelor, exemplelor se realizează prin consultarea mai multor surse: *texte* (științifice, beletristice), care pot fi cercetate sub forma de opere complete, antologii de texte alese, culegeri de texte prescurtate; *manuale* (de diverse tipuri și domenii); *dicționare*; *lucrări de critică* (literară, științifică etc.), *experiența personală*. Despre identificarea tuturor acestor surse am discutat în unul din capitolele anterioare. Aici vom relua sau adăuga unele îndrumări de ordin tehnic, privind *cercetarea* propriu-zisă.

1. *Op. cit.*, p. 106.

2. *Ibidem*, p. 106—107.

Astfel, în ceea ce privește *investigarea textelor*, reținem precizarea că lectura acestora trebuie să fie *activă*, adică orientată permanent de problemele generale sau speciale, conturate atunci când s-a analizat enunțul subiectului. În momentul în care s-a întâlnit o informație, un detaliu, un exemplu, în legătură directă sau indirectă cu una sau alta din problemele aflate în atenție, se notează pe fișele respective, folosind modalitățile știute de consemnare și comentare a datelor din cărți (rezumat, plan simplu, extras etc.). Se înțelege că, simultan, se schițează și o clasificare provizorie a ideilor pe care textul le sugerează.

Cu privire la folosirea *manualelor* este de reținut că, deși ar putea să influențeze negativ originalitatea compoziției noastre, ea este totuși recomandabilă, cel puțin din două motive. Întâi, manualele ne ajută în cazul în care problema urmărită este prea amplă și nu știm către care text (operă) să ne orientăm; de asemenea, în situația când un text anumit trebuie plasat într-un anumit context social-istoric, ideologic, cultural. Al doilea, manualele ne orientează în lectura propriu-zisă a textelor, putându-ne oferi fie un plan de cercetare, fie un etalon la care să raportăm, după lectura textelor, analiza întreprinsă de noi. Pentru că, adesea, manualele sau sursele de a doua mână constituie izvorul cel mai exploatat (dacă nu unicul) de documentare de către elevi, se impune aici recomandarea ca aceste auxiliare să fie folosite în mod inteligent, ceea ce înseamnă: în primul rând, *evitarea copierii de pasaje* (formulările care ni se par interesante le notăm fie *exact* și atunci le punem, întotdeauna, între ghilimele, pentru a le folosi, eventual, ca citate, fie *sub formă nouă*, personală, ca aceea a unor idei dintr-un plan); în al doilea rând, *raportarea fiecărei idei scoase din manual la cite un exemplu* selectat din textul sau domeniul realității care constituie obiectul analizei.

Cercetarea dicționarelor este obligatorie, în toate cazurile în care întâlnim, pe parcursul lecturii, cuvintele al căror sens ne este necunoscut sau neclar.

Consultarea *lucrărilor de critică* (științifică, beletristică etc.) ridică aceleași pericole pentru originalitatea compoziției noastre, ca și manualele. În consecință, se impune aceeași recomandare generală, ca aceste lucrări să fie utilizate inteligent. Lectura lor oferă nenumărate idei, care trebuie preluate critic și, în acest sens, de un real folos este confruntarea ideilor diferiților critici, cât și raportarea lor la propriile noastre idei și reacții de lectură, la cultura și experiența noastră de viață (problemă tratată pe larg, în cadrul prezentării tehnicii lecturii operelor științifice și literare).

Valorificarea *experienței* personale constituie o sursă de documentare pentru oricare tip de subiect (din domeniul științific, literar, moral etc.), dar mai ales pentru acelea care se bazează pe observarea mediului ambi-

ant (natural, social, familial). Experiența personală presupune ansamblul observațiilor *asupra noastră* și *asupra lumii* înconjurătoare, structurate de o anumită *viziune* unificatoare, care se află, ca și lumea, în continuu proces de *automodelare*. Familia, prietenii, mediul social larg, ziarele, radioul, televiziunea, cinematograful etc., etc. sînt tot atâtea izvoare de fapte și impresii pentru cel ce știe să observe și să înregistreze (noteze). A folosi experiența personală în documentarea pentru o compoziție înseamnă a *ști să interoghezi* această experiență, a *ști să raportezi* fiecare problemă pusă în discuție la propriul statut (social, intelectual, ideologic, moral) al persoanei tale. Un loc special în ansamblul experienței personale îl ocupă *imaginația*, calitate în virtutea căreia realul este remodelat, reordonat, recreat, într-o infinită varietate de forme.

Cum găsim ideile?

Am spus deja mai înainte că ideile își au sursa în faptele furnizate de observația directă *asupra* realității și de lectură, în cazul în care, se înțelege, adoptăm o atitudine activă față de realitate și lecturile noastre. H. Bénac (op. cit.) precizează că procesul *căutării ideilor* constă în trei operații: *analiza* (reducerea unei idei generale la un ansamblu de idei precise care se pot sprijini pe un fapt); *asociația* (trecerea de la o idee la altă idee de natură diferită); *generalizarea* (trecerea de la o idee particulară la una generală). *Scopul* urmărit prin acest proces este, pe de o parte, *procurarea* („furnizarea”) de idei, pe de altă, *posibilitatea de a desfășura o demonstrație argumentată* a problemei puse de subiect.

Să revenim la cele două subiecte luate ca exemplu și, după ce le-am analizat enunțul, să vedem, rezumativ, cum am putea realiza documentarea și căutarea ideilor, sau, cu un cuvînt, *invențiunea*.

Ne referim, mai întâi, la subiectul intitulat *Parcul zoologic al orașului, loc de recreație instructivă*. Cu prilejul analizei enunțului, ne-am clarificat sensul, problema generală: *parcul zoologic este un loc de odihnă și, totodată, de instrucție*. În a doua etapă a pregătirii compoziției noastre, *documentarea*, va trebui să ne adunăm date, fapte, informații și ideile pe care toate acestea le trezesc, pentru a putea *construi*, pe baza lor, o demonstrație convingătoare a ideii generale menționate, sau, cu alte cuvinte, pentru a edifica arhitectonica viitoare compoziții. O virtuală modalitate de documentare s-ar putea înfirișa începînd prin a ne pregăti pentru o vizită la parcul zoologic al orașului. Astfel, vom consemna, separat, pe cite o foaie de hîrtie din carnetul de însemnări, obiectivele principale pe care le vom urmări. Foaia (fișa) 1, de exemplu, va conține, ca obiectiv, *situarea parcului zoologic față de oraș*; foaia 2, un alt obiectiv: *organizarea generală a parcului*; foaia 3 — *animalele expuse*; foaia 4 — *interesul real pe care îl trezește parcul*. Sursa princi-

pală de documentare pentru un asemenea subiect este *observația* naturii, mai precis, a mediului înconjurător. Dar pentru ca această sursă să ne ofere un material consistent de fapte și idei, *observația* noastră trebuie să fie *organizată* și, mai ales, *activizată*, ceea ce presupune *interogarea permanentă* a faptelor și *autointerogarea* pe parcursul contactului cu realitățile observate. Se subînțelege însă că nu sînt excluse nici alte surse de documentare, precum cărțile, dicționarele și chiar imaginația. Prin fixarea atenției asupra obiectivelor menționate, ne-am conturat *un plan de investigație*, care va deveni tot mai detaliat, pe măsură ce problemele principale vor fi nuanțate prin găsirea și notarea faptelor și ideilor subordonate.

Interogînd cunoștințele acumulate referitoare la prima problemă, *locul în care se află parcul zoologic*, ajungem, pornind de la fapte, la conturarea unor idei subordonate, care, prin analiză, asociație și generalizare, vor alcătui argumentația logică a ideii generale. Plasarea grădinii zoologice în partea de sud-vest a orașului ne duce — bineînțeles, dacă ne întrebăm de ce? — la ideea de *plasare funcțională*, ținînd seama de faptul că direcția celor mai frecvente deplasări ale curenților atmosferici este, în cazul localității pe care o avem în vedere, de la N.E. spre S.V. Aceeași idee este sprijinită apoi de faptul că parcul zoologic este așezat pe o formă de relief deluroasă și împădurită, străbătută de o apă curgătoare. Pe *foaia 1*, ca fapte și idei subordonate, am putea nota: *ășezare funcțională: în afara orașului; pe direcția obișnuită a vînturilor; pe teren cu forme variate; vegetație bogată; surse naturale de apă*. Notarea acestor observații ne obligă să găsim și cuvintele, expresiile potrivite, care se vor îmbogăți și nuanța, în etapa realizării *elocuțiunii*, adică în etapa dezvoltării ideilor din plan, sub forma expunerii (relatării) orale sau scrise.

În legătură cu a doua problemă, *organizarea generală a parcului zoologic*, constatăm că acesta se întinde pe o mare suprafață, fapt care conduce, prin analiză, la ideea de *realizare înfăptuită în timp îndelungat*; observăm, de asemenea, că parcul este străbătut de alei cu sens neregulat, dar bine întreținute, ceea ce trezește ideea de *spațiu natural odihnitor*, idee susținută de un alt fapt, de prezența unor variate specii de copaci; vedem, apoi, că exemplarele din domeniul faunei sînt plasate într-o anumită ordine (reptile; păsări de baltă, de cîmpie, de deal și munte; păsări exotice; mamifere — erbivore, carnivore, omnivore — indigene și exotice etc.), ceea ce ne sugerează ideea de *organizare sistematică*, urmărind un fir evolutiv și, prin asociație, ne ducem cu gîndul la ideea de *expoziție naturală* în aer liber. Pe *foaia 2*, vom consemna toate aceste constatări și idei.

În ceea ce privește a treia problemă, *exemplarele zoologice expuse*, notăm numele diferitelor specii văzute, cu sumare caracterizări: *reptile* (broasca țestoasă, șopîrla, năpîrca, vipera, șarpele de casă); *păsări*

(domestice, sălbatice; indigene și exotice), *mamifere* (leul, lupul, nevăstuica, risul, ursul, vulpea, toate acestea carnivore; ariciul și cîrțița — insectivore; antilopa, capra neagră, cimpanzeul, girafa, renul, veverița — erbivore; mistrețul — omnivor) etc., etc. Foaia 3 va fi cea mai încărcată cu date și fapte, iar în cazul în care am umplut-o cu însemnări, îi anexăm alte foi. După documentarea prin observarea directă a realității, urmează întregirea informării prin cercetarea altor surse, ca: manuale, dicționare, cărți de popularizare a științei, dacă vrem să realizăm o compoziție amplă, cu un bogat conținut științific. În acest sens, pe *foaia 3* (sau anexele ei), de exemplu, vom nota, după cercetarea dicționarului enciclopedic, numele științific ale diverselor specii observate (năpîrca — *anguis fragilis*; șarpe de casă — *natrix natrix* etc.) sau relatări privind modul lor de viață (hrană, înmulțire).

Foaia 4, cu însemnări referitoare la *interesul viu și permanent* pe care îl stîrnește parcul zoologic oricărui om, se va completa atît pe parcursul observației propriu-zise, cît și în momentele de rememorare și interogare a faptelor observate, atunci cînd, revenind asupra a ceea ce am văzut și trăit prin contactul direct cu realitatea, ne întregim informațiile și ne consolidăm impresiile. De pildă, constatăm că mersul pe jos pe aleile întortocheate ale parcului ne-a solicitat un anume efort fizic, care ne-a făcut să simțim, în consecință, o plăcută senzație de relaxare. De aici, tragem concluzia că o vizită la grădina zoologică a orașului este *reconfortantă, mai întîi, din punct de vedere fizic*. Apoi ne dăm seama că marea varietate de aspecte ale naturii pe care le-am văzut ne-au făcut să uităm, pentru un timp, anumite obligații cotidiene, mai mult sau mai puțin plăcute, de unde ideea că orice vizită la parcul zoologic poate însemna și *un moment de deconectare psihică*, de odihnă spirituală. Sîntem în măsură, în fine, să apreciem că, după plimbarea prin parc, cunoștințele noastre despre natură s-au îmbogățit pe nesimțite și aceasta pentru că tot ce am aflat ni s-a oferit simplu și direct, fără inhibițiile lecțiilor special organizate, în circumstanțele libere ale unei plimbări în natură. Desprindem, în concluzie, ideea că o plimbare prin parcul zoologic constituie și *un plăcut prilej de instruire și educație*. Concentrîndu-ne asupra acestei idei, ea poate fi nuanțată în altele mai precise: parcul zoologic oferă, direct, cunoștințe despre animale, natură în general; el prilejuiește *formarea spiritului de observație*, dezvoltarea *gîndirii* (deprinderea de a analiza, sintetiza și generaliza), *stimularea imaginației*; contribuie, în mare măsură, la *educarea sentimentului de dragoste față de natură* și, implicit, a *atitudinii de ocrotire a mediului natural*.

Cu aceasta, documentarea pentru compoziția cu subiectul menționat poate fi considerată, în linii mari, precizată. Urmează ca, într-o

altă etapă a procesului de elaborare, să organizăm judicios faptele și ideile adunate într-un *plan* (de prezentare, expunere, redactare).

★

Să vedem, acum, în ce constă, în linii mari, documentarea și căutarea ideilor, în cazul celui alt subiect luat ca exemplu, și anume, comentarea unui fragment din poezia *Epigonii*, de M. Eminescu.

Analiza enunțului acestui subiect s-a soldat cu surprinderea *obiectivelor* pe care trebuie să le aibă în vedere comentariul de text și anume: *inspirația, compoziția, limbajul poetic și tema fundamentală*. Toate acestea vor constitui problemele generale, scheletul întregului proces de documentare și căutare a ideilor și vor fi consemnate, în consecință, pe cite o fișă fiecare. Sursa principală de documentare, în cazul de față, va fi poezia *Epigonii*, în întregime, iar ca alte surse vom folosi alte poezii ale lui M. Eminescu, manuale de literatură, istorii literare, cărți de critică literară, dicționare de cultură generală și de specialitate, precum și propria noastră experiență de cititor.

Așadar, vom începe prin a *reciti* strofele indicate în enunțul subiectului, apoi vom *integra* aceste strofe în ansamblul poemului. Textul propus a fi comentat se luminează, prin plasarea lui în întregul din care face parte, astfel încît obiectivele comentariului pot fi urmărite și nuanțate cu destulă ușurință.

Corelînd fragmentul cu ansamblul, constatăm că scriitorii precum Mureșan, Negruzzi sînt integrați unei galerii ample de minuiitori ai condeiului, care au activat înaintea lui Eminescu. Poetul are motive să elogieze „scrisul” înaintașilor săi: aceștia credeau în rolul educativ și mobilizator al literaturii și, de aceea, și-au pus întregul lor talent în slujba înfăptuirii idealurilor înaintate de unitate, de libertate socială și națională. Pe *fișa 1*, destinată faptelor și ideilor referitoare la *sursa inspirației* în poezia *Epigonii*, vom nota ideea: *inspirația în „Epigonii” izvorăște din contemplarea vie a activității scriitoricești a înaintașilor*. Ideea se nuanțează, răspunzînd, de pildă, la întrebările: Care sînt înaintașii?, Ce caracterizează pe fiecare din ei?, Care sînt operele ilustrative pentru caracterizările făcute de Eminescu? Întrebările își găsesc ușor răspunsurile prin revenirea la text. Pe aceeași fișă, ca idei subordonate, vom nota: printre înaintașii admirați de Eminescu se numără: Mumulean, Cantemir, Donici, Pann, Eliad, Bolliac, Alexandrescu, Bolintineanu, Mureșan, Negruzzi, Alecsandri ș.a.; Caracterizările eminesciene și motivația lor (cu referire specială la scriitorii din fragmentul selectat): *Mureșan* — „preot deșteptării noastre, semnelor vremii profet” (a se vedea poezia *Un răsunet sau Deșteaptă-te române!*), de asemenea: „scutură lanțul cu-a lui voce ruginită” (se are în vedere chemarea adresată

poporului de a se ridica la luptă împotriva asupririi naționale); „cheamă piatra să învie ca și miticul poet” (forța chemării poetului este asociată cu aceea a cîntecului fermecător al lui Orfeu, personaj mitologic); „Smulge munților durerea” (poezia lui Mureșan izvorăște din tot ceea ce este românesc); „Și bogat în sărăcia-i ca un astru el apune” (în ciuda sărăciei materiale, Mureșan a murit bogat sufletește, cu conștiința datoriei cetățenești îndeplinite); *Negruzzi* — „șterge colbul de pe cronică bătrîne” (propoziția se referă la evocarea istoriei patriei de către scriitor, în unele din operele sale, ca și o alta: „Moaie pana în coloarea unor vremi de mult trecute”); „zugrăvește din nou iarăși pinzele posomorite/Ce-arătau faptele crunte unor domni tirani, vicleni” (versurile au în vedere capodopera *Alexandru Lăpușneanul*, în care se recrează artistic scene din domnia numitului voievod; ultimul vers poate fi interpretat în două feluri: 1. nuvela evocă „fapte crunte” ale unui domn tiran, respectiv Alexandru Lăpușneanu; 2. ea arată „fapte crunte” din trecut unor domni tirani, vicleni, din contemporaneitate). Problema *inspirației*, în *Epigonii*, nu e însă epuizată, prin consemnarea acestor idei. Citind partea a doua a poeziei, constatăm că Eminescu se inspiră și din altă sursă: *peisajul literar contemporan cu poetul*, sugerat prin expresiile interogative: „Iară noi? noi, epigonii?” și caracterizat ca fiind măcinat de „mari patimi” și lipsit de un crez înalt, pe măsura celui nutrit de înaintași. Consemnăm și aceste idei pe *fișa 1*.

Cercetînd *compoziția*, ne întrebăm: cum grupează Eminescu spusele sale despre înaintași și contemporani? Chiar dacă ar fi să ne limităm numai la fragmentul reprodus în enunțul subiectului, fără a mai avea în vedere întreaga poezie, observăm că poetul vorbește mai întîi despre *înaintași*, apoi despre *epigoni*, punîndu-i, grupat, față în față. Pe *fișa 2*, destinată *compoziției*, notăm: *se folosește antiteza* (exemplu: „Voi credeți în scrisul vostru, noi nu credem în nimic!”)

Investigarea *limbajului poetic* va începe cu clarificarea sensurilor proprii ale cuvintelor și expresiilor mai puțin familiare nouă, pentru a putea surprinde efectele conotative (figurate) ale substituirilor, cu alte cuvinte, ale diverselor procedee specifice vorbirii poetice. În acest sens, *fișa 3* va înregistra cuvinte și expresii din textul propus, cu explicațiile de rigoare: „scutură lanțul” (*lanț* cu sens de robie = metonimie); „voce ruginită” (*ruginită* în sens de nefolosită multă vreme = epitet); „ rumpe ” = fonetism arhaic; „coarde de aramă” (în sens de unelte ale represiunii = metaforă); „cheamă piatra să învie”, „smulge munților durerea” (metafore personificatoare cu sensul de îndemn la trezire din suferința pietrificată); „ca un astru el apune” (comparație care sugerează măreția moral-cetățenească a poetului tribun); „preot deșteptării noastre”; „semnelor vremii profet” (metafore); „șterge colbul” (colb în sens de uitare = metonimie); „cronice bătrîne” (bătrîne cu sens de

vechi = epitet); „*mucedele pagini*“, „*pinzele posomorite*“, faptele *crunte*, domni *tirani*, *vicleni* (epitete); „*epigoni*“ (urmasi nedemni de gloria inaintasilor); „*Iară noi? noi, epigoni?*“ (invocații retorice); „*simțiri reci*“, „*harfe zdrobite*“, „*inimi bătrine, urite*“, „*măști rizinde*“, „*caracter inimic*“ (cumul de epitete calificative stigmatizatoare, care exprimă ironia și disprețul, majoritatea plasate pe lângă substantive cu valoare metaforică: „*harfe*“, „*inimi*“, „*măști*“); „*Dumnezeul nostru: umbră*“, „*patria noastră: o frază*“ (construcții cu structură și rezonanță retorică); „*Voi credeți în scrisul vostru, noi nu credem în nimic!*“ (antiteză).

Întrebându-ne care este funcționalitatea acestor procedee de limbaj poetic în structura de ansamblu a poeziei, ajungem la ideea că ele dau expresie artistică unei anumite concepții asupra poeziei și unei anumite atitudini față de rostul poeziei. În ce constă această concepție? Eminescu crede că poezia este un „*voluptos joc de icoane*“, „*strai de purpură și aur peste țărina cea grea*“, adică o transfigurare a realului exprimată în „*glasurile tremurate*“ ale sufletului omenesc. Care este poziția poetului față de menirea artei și literaturii? El crede că poetul trebuie să fie cinstit cu sine și cu semenii săi, exprimând, cu sinceritate, dramele existenței umane (subiective și colective). De ce aduce elogiul înaintașilor? Pentru că au crezut cu toată sinceritatea în idealul generației lor, acela de a sluji cu scrisul lor tendințele înaintate ale epocii („*Voi credeți în scrisul vostru*“). De ce critică pe epigoni (în care se include)? Pentru că aceștia, complexați, prin reflexivitate hipertrofică, de dialectica existenței omului și universului, s-au blazat și nu mai au nici un ideal („*noi nu credem în nimic!*“) Dialogînd astfel cu textul, am formulat câteva răspunsuri, pe care le notăm pe fișa 4, destinată observațiilor privind *tema fundamentală* a textului de comentat. Aceste răspunsuri ne conduc spre ideea unificatoare, cu valoare de temă fundamentală, care ar putea fi: *problema creației artistice*, modelată în sensul admirației față de operele izvorite din credința sinceră într-un ideal înaintat.

Pentru a stabili unele legături între *Epigoni* și alte poezii ale lui Eminescu, cu problematică similară, consultăm și alte creații ale poetului (de exemplu, *Criticilor mei*); de asemenea, poezii ale altor poeți (Vlahuță, Coșbuc, Arghezi, Blaga). Observațiile le vom nota pe o a cincea fișă, ca și însemnările rezultate din consultarea unor manuale de literatură privind familia de spirite și curentul în care poate fi încadrat Eminescu (spirit structural-romantic, receptiv față de neliniștile pe care le incită cultura și civilizația modernă). Cu aceste însemnări, documentația pentru compoziția-comentar cu subiectul anunțat, în mare parte, s-a conturat. Ideile și exemplele adunate, deocamdată informale, urmează să fie organizate într-o *construcție* unitară, ceea ce vom înfăptui, odată cu intrarea într-o a treia etapă a elaborării compunerii: *dispozițiunea*.

2.3. Dispozițiunea sau planul

Reluăm ideea că o compoziție este *un mesaj logic structurat*, a cărei esență constă într-o *demonstrație*. A demonstra înseamnă a parcurge un drum, care, ca oricare drum, pornește de la un punct, se desfășoară pe un anumit traseu și se termină într-un anumit loc. Cu alte cuvinte, a demonstra ceva presupune o succintă intrare în temă (*introducere*), dezvoltarea ei (*tratarea* sau așa-zisul cuprins) și o concluzie (*încheiere*). „*Composer votre devoir — précisez H. Bénac — c'est organiser une argumentations qui ne dépassera pas certaines bornes*“ (op. cit., p. 216).

Cum vom proceda?

În timpul documentării, ne-am grupat, provizoriu, faptele și ideile descoperite, ceea ce ne-a permis să întrezărim și concluzia la care va trebui să ajungem. Deși încă nedefinitivă, această idee concluzivă trebuie să orienteze *organizarea* argumentației. Pe parcursul organizării demonstrației, concluzia se va cristaliza definitiv. Se impune deci sublinierea faptului că activitatea de alcătuire a planului presupune continuarea invenției, aceste operații împletindu-se. În timpul întocmirii planului, unele fapte și idei sînt abandonate, se produc noi asociații, deducții și apar astfel idei noi.

H. Bénac recomandă următoarea ordine de lucru în alcătuirea dispozițiunii:

a) *stabilirea planului de dezvoltare, care trebuie să vizeze două aspecte:*
— *dispunerea părților mari* (adică ordonarea și echilibrarea lor);
— *dispunerea părților subordonate* (de asemenea, *ordonarea, echilibrarea și organizarea lor în paragrafe*);

b) *precizarea concluziei* (sintetizarea constatărilor la care s-a ajuns, a interesului pe care acestea îl prezintă și a perspectivelor deschise);

c) *stabilirea intrării în subiect* (adică a modului în care vom începe, în care vom pune problema), care urmărește: *introducerea subiectului* (cu alte cuvinte, încadrarea, plasarea lui) *într-un context anumit* (de împrejurări, de preocupări, de idei etc.); *formularea clară a problemei* care urmează a fi dezvoltată (tratată), ceea ce nu înseamnă o simplă recopiere a temei din enunțul subiectului, ci o reluare *interpretată* a ei; *anunțarea*, în linii mari, a *planului* care va fi urmat (adică a ordinii în care vor fi abordate principalele probleme implicate).

Atragem atenția asupra *momentului* în care se stabilește *intrarea în subiect* (adică a ceea ce frecvent numim *introducere*), în cadrul ordinii de lucru recomandate de H. Bénac. Deși cu această parte se începe

orice compoziție, precizarea ideilor din introducere încheie operațiile consacrate întocmirii planului, ceea ce ni se pare în deplină concordanță cu logica acestui proces. Modul în care vom intra în subiect este strins legat de clarificarea concluziei, operație dependentă, la rându-i, de organizarea demonstrației. Concluzia este un răspuns la introducere. B. Pascal spunea că ultimul lucru pe care îl găsești când compui o lucrare este descoperirea aceluia pe care trebuie să-l pui la început.

Ilustrăm ordinea de lucru în alcătuirea planului, revenind la cele două subiecte ale noastre, luate ca exemple la începutul prezentului subcapitol. Să vedem, mai întâi, cum construim planul compoziției cu subiectul *Parcul zoologic al orașului, loc de recreație instructivă*.

În etapa documentării (pe baza observației directe a realității), am stabilit deja reperele mari ale planului și am întrevăzut și concluzia la care vom ajunge, preocupându-ne de subiectul nostru. Dealtfel, în cazul unui asemenea subiect, concluzia este sugerată de enunțul său, care, din punct de vedere logic, are valoarea unei premise ce se cere demonstrată. Așadar, desfășurarea argumentației, cu părțile și subpărțile ei, va trebui să confirme sau să infirme această premisă. Revăzând însemnările făcute pe fișe, concluzia întrezărită inițial se cristalizează în sensul confirmării premisei, fapt care ne va sugera și modul intrării în subiect.

Consemnăm părțile planului nu în ordinea în care au fost precizate (introducerea, cum am văzut, este condiționată logic de concluziile argumentației), ci în ordinea în care vor fi expuse (redactate).

a) *Introducere* (intrare în subiect)

- *Omul modern și multiplele posibilități de a petrece timpul liber* (ceea ce înseamnă încadrarea subiectului într-un anumit context de probleme);
- *Parcul zoologic, loc de odihnă activă* (aceasta fiind formularea problemei de tratat);
- Plasarea parcului, organizarea generală, exponate zoologice, interesul stîrnit (toate acestea însemnînd itinerarul dezvoltării problemei).

b) *Tratare* (dezvoltarea subiectului)

Se urmăresc următoarele părți și subpărți (corespunzînd mai multor idei principale și, respectiv, secundare):

b.1. *plasarea funcțională a parcului* (fișa 1):

- în afara orașului;
- teren variat, cu vegetație bogată;
- surse de apă naturală;
- pe direcția obișnuită a curenților atmosferici;

b.2. *organizarea sistematică* (fișa 2):

- urmărește ideea de evoluție biologică (argumente: ordinea exponatelor, ființe acvatice (reptile), păsări, mamifere);

- realizare concepută științific și în timp îndelungat (argumente: întinderea mare a parcului; temeinicia lucrărilor de amenajare (spații speciale, drumuri de acces); adevărată expoziție naturală în aer liber);
- spațiu natural odihnitor (fapte și argumente: variate specii de copaci, curățenie și liniște, varietatea punctelor de atracție);

b.3. *parcul zoologic este o prețioasă sursă de cunoștințe despre natură, o adevărată școală* (fișa 3):

- oferă informații vii despre reptile (fapte și argumente: vipera, șarpele de baltă, năpîrea, șopîrla, broasca țestoasă);
- cunoștințe despre păsări: domestice, sălbatice; indigene, exotice (exemple: rațe, gîște; lebede, pelicani; fazani, păuni; papagali, canari; vulturi etc.);
- informații despre mamifere (exemple: lupul, leul, tigru, ursul), (conform anexelor la fișa 3).

c) *Încheiere* (concluzie)

Parcul zoologic constituie o sursă permanentă de sănătate fizică și sufletească pentru omul civilizației moderne (fișa 4). Motivația ideii:

- oferă condiții pentru recomfortarea fizică (argument: relaxarea fizică plăcută pe care o simțim după o vizită în parc);
- oferă momente de *deconectare psihică* (argument: marea varietate a exponatelor este atât de atrăgătoare, încît ne-a captat integral atenția, introducînd ceva nou în firul preocupărilor cotidiene, devenite stereotip);
- o vizită la parcul zoologic e un *plăcut prilej nu numai de instruire, ci și de educație* (fișa 4):
- prilejuiește dezvoltarea spiritului de observație;
- dezvoltarea gîndirii;
- stimularea imaginației;
- cultivă dragostea față de natură;
- determină ocrotirea mediului natural.

Iată, acum, *organizarea într-un plan* a faptelor și ideilor acumulate pe parcursul documentării referitoare la subiectul care cere comentarea unui fragment din poezia *Epigonii*, de M. Eminescu.

Părțile mari ale planului s-au prefigurat deja în timpul analizei enunțului acestui subiect, care indică, de fapt, obiectivele de urmărit; ele s-au precizat, în timpul documentării și căutării ideilor. Inducerea temei fundamentale a versurilor cercetate este în măsură să ne sugereze și o intrare în subiect adecvată, logică.

a) *Introducere* (intrarea în subiect)

- *Poezia, motiv grav și permanent de meditație pentru scriitorii tuturor timpurilor* (invocarea unor nume din literatura universală și din literatura română);

fișa 5 (deci încadrarea subiectului, conducându-ne după concluzia conturată la sfârșitul documentării, într-un context de probleme și preocupări);

— *Identificarea, explicarea și interpretarea ideilor lui Eminescu despre poezie și rolul ei*, în câteva strofe ilustrative din poezia *Epigonii* (aceasta marcând formularea problemei care urmează a fi dezbătută pe parcursul compoziției);

— Vor fi abordate următoarele probleme: *sursa inspirației, compoziția, limbajul poetic și tema poeziei Epigonii*, considerate ca mijloace de identificare a concepției lui Eminescu despre poezie și rolul ei (ceea ce înseamnă, de fapt, anunțarea, în linii mari, a planului demonstrației noastre).

b) *Tratarea* (dezvoltarea subiectului)

Se organizează în patru părți, fiecare conținând câte o problemă principală, susținută de alte fapte și idei subordonate.

b.1. *Sursa de inspirație în „Epigonii” și modelarea ei originală* (fișa 1):

— *contemplarea vie a activității scriitoricești a înaintașilor* (invocarea unor nume, conform fișei 1);

— *caracterizările și motivațiile eminesciene*, comentarea critică a acestora (fișa 1);

— *peisajul literar contemporan cu poetul*;

— *caracterizările și motivațiile eminesciene*, comentarea lor critică (de asemenea, fișa 1 și anexele);

b.2. *Compoziția poeziei, instrument al argumentației eminesciene* (fișa 2):

— *folosirea antitezei* (exemple: *Voi credeți..., noi nu credem...*);

b.3. *Limbajul poetic, mijloc specific de exprimare a atitudinii emoțional-reflexive a poetului* (fișa 3):

— *nota dominantă a expresiei-retorismul*;

— *antiteza stilistică* (fișele 2, 3);

— *invocația retorică* (fișa 1);

— *interogația retorică* (fișa 3: „Iară noi? noi, epigonii?”);

— *cumulul de figuri calitative* (epitete, comparații, metonimii, metafore) dă expresie solemnă, pe de o parte, elogiului fără rezerve și admirației absolute, pe de altă parte, ironiei și atitudinii sceptice (fișa 3);

— *tonul patetic*, cu accente de pamflet, (fișa 3, caracterizarea epigonilor).

b.4. *Tema fundamentală — meditație despre poezie* (fișa 4):

— *Creația poetică* izvorăște din trăiri profunde și sincere;

— *poetii generației pașoptiste* merită admirația, pentru că nu s-au lăsat complexați de probleme filozofice, în timp ce poeții contemporani, neputându-se sustrage acestor probleme, sint de compătimit.

c) *Încheiere* (concluzie)

— Eminescu exprimă o *concepție nuanțată* despre poezie (fișa 5), care sugerează interpretări multiple (cum sint cele ale lui G. Călinescu, D. Popovici ș.a.).

Reținem, la capătul rindurilor consacrate dispozițiunii, ideea că planul trebuie să aibă anumite calități. Prima și cea mai importantă dintre ele este *unitatea* sa fundamentală, reieșită din plasarea ideii generale în centrul compoziției. Buffon spunea „Tout sujet est un, et quelque vaste qu'il soit, il peut être renfermé dans un seul discours”³. Ceea ce conferă planului unitate, pe lângă gruparea părților după ideea dominantă, este și proporția părților. Aducerea ideii generale în prim-plan duce la *claritate și limpezime*, iar proporția părților (raportate unele la altele și în perspectiva ansamblului), la *armonie*. O altă calitate a dispozițiunii este *vioiciunea* argumentației, reieșită din ceea ce tot Buffon numea „un développement successif, un gradation soutenue”⁴.

Mai reținem, în sfârșit, precizările că nu există un singur plan pentru fiecare subiect, că *organizarea ideilor este o operație originală*, de asemenea, că ordonarea lor trebuie să izvorască din subiectul însuși, nu din afara lui, că, prin urmare, trebuie respectată desfășurarea *naturală*, firească a ideilor. În acest sens, în *Conseils à Helvétius*, Voltaire recomandă: „Les idées doivent être rangées dans l'ordre le plus naturel, de façon qu'elles se succèdent sans effort, et qu'une pensée serve toujours à développer l'autre: c'est épargner de la peine au lecteur, soutenir son attention, et ménager sa curiosité”⁵.

2.4. Elocuțiunea (dezvoltarea ideilor din plan)

Într-o carte de o valoare excepțională, *Poezie spaniolă*, Dámaso Alonso dă expresie unei intuiții profunde și generatoare de sugestii nu numai pentru studierea poeziei, ci și pentru înțelegerea și practicarea procesului de elaborare a oricărei comunicări verbale, a oricărei compoziții. Este vorba de distincția subtilă dintre „forma internă” și „forma externă” a poemului. Prin „formă internă”, Alonso înțelege „modul cum afectivitatea, gândirea și voința-creatoare se polarizează către o modelare, asemeni materiei, încă amorfe, care își caută tiparul”, iar prin „formă externă”, „ajustarea” semnificatului (idei, sentimente etc.) într-un semnificant (în expresie verbală)⁶. Așadar, pe de o parte, putem vorbi despre „o învăpăiere murmurândă”, „o pădure adincă și întunecată” pe de altă, despre „o făptură luminoasă, exactă”.

3. *Discours sur le style*, édit. Hémon (Delagrave), p. 31—32.

4. *Ibidem*, p. 35.

5. Apud Mario Roustan, *La dissertation morale* (dixième édition), Librairie Mellottée, Paris.

6. Dámaso, Alonso, *Poezie spaniolă*, Editura Univers, București, 1977, p. 21—22.

Observația este valabilă în cazul constituirii oricărei comunicări verbale, deci și în cazul compozițiilor ca exerciții formative și ușurează înțelegerea *elocuțiunii* ca etapă în care „amorful se vitalizează ca organism”, în care informul „se ajustează” într-o expresie verbală (semnificant), sau, invocându-l pe Henri Focillon, etapa în care un conținut se determină și dobîndește sens și valoare, devine „formulă” semnificantă.⁸

Prin urmare, pe parcursul *elocuțiunii*, conglomeratul de idei, fapte, date adunate în timpul documentării, se metamorfozează într-un *discurs* (text), adică în gândire sesizabilă prin cuvinte, a cărui expresie constă într-o rețea de propoziții și fraze cu un sens unificator. Elocuțiunea este etapa în care devenirea se săvîrșește, adică etapa în care *ceva* (materialul amorf de fapte și idei) „se cufundă în altceva” (cum spune Constantin Noica, vorbind despre sensurile filozofice ale prepoziției „întru”), „crește laolaltă cu el nemijlocit, concretește și, departe de-a da o simplă compunere, dă o contopire”,⁹ devine, am spune noi, în acest proces de concretizare cu cuvintele, o individualitate distinctă (o compoziție). Menținându-ne în planul definiției pe care Constantin Noica o dă limbii, potrivit căreia limba este „experiență de gândire”,¹⁰ putem afirma și noi că exercițiile de compoziție sînt, la rîndul lor, exerciții prin care gândirea și sensibilitatea noastră se autoclarifică, devin „întru” *ceva*.

Vorbind de *elocuțiune* ca etapă finală a procesului de elaborare a unei compoziții, etapa cristalizării ideilor în cuvinte, distingem două modalități de manifestare a ei (de „prezentare”, de „expunere”): *redactarea* sau *expunerea scrisă* și *expunerea orală*. Fiecare din acestea trebuie să satisfacă anumite cerințe. O parte din cerințe sînt comune ambelor modalități, altele sînt caracteristice numai uneia din ele.

2.4.1. Redactarea (expunerea scrisă)

A redacta înseamnă a scrie un text de o anumită întindere (respectînd regulile gramaticale și ortografice specifice unei limbi), pe baza unui plan de desfășurare a ideilor referitoare la un subiect (problemă).

Redactarea, altfel spus formularea în scris a ideilor în cuvinte, propoziții, fraze, alineate, presupune o *tehnică* anumită, care implică

7. Ibidem, p. 161.

8. Henri Focillon, *Viața formelor*, Editura Meridiane, București, 1977, p. 26.

9. Constantin Noica, *Sentimentul românesc al ființei*, Ed. Eminescu, 1978, 26.

10. Ibidem, p. 175.

mai multe aspecte, descrise pe larg în lucrările despre tehnica exprimării scrise.¹¹ Le consemnăm și noi, rezumativ.

a) Folosirea vocabularului adecvat

Exprimarea scrisă presupune analiza ideilor și sentimentelor pe care dorim să le comunicăm, de aceea ea impune căutarea, dintre atîtea cuvinte, a acelor care corespund nuanței pe care vrem s-o exteriorizăm. Sursele principale de cuvinte sînt: *Dicționarul limbii române moderne*, *Dicționar de sinonime* (Editura Albatros, 1972); *Dicționar școlar* (de D.I. Hîncu, E.D.P., 1976); *Indexul personal de cuvinte*, alcătuit pe baza lecturilor zilnice și a consultării dicționarelor, în care sînt înregistrate cuvinte frecvent utilizate pentru a exprima diferite sentimente, atitudini, comportamente etc. Operația de căutare a cuvintelor potrivite începe, de fapt, cu momentul documentării și căutării ideilor. În timpul redactării, se operează selecția și adecvarea lor la intențiile actului comunicării. Lucrul cu cuvintele implică atenție la:

- precizia termenilor (respectiv ocolirea improprietății);
- folosirea nuanțată a adjectivelor (deci evitarea banalității lor);
- eliminarea poncifelor (adică a formulelor stereotipe);
- evitarea barbarismelor (cuvinte de jargon a căror folosire nu e necesară);
- utilizarea cu măsură a neologismelor;
- folosirea sinonimelor;
- pleonasme și tautologie (evitarea lor);
- ispita clișeeilor verbale (cum sînt: o serie de, pe undeva, sub semnul, la modul ... etc.);
- pericolul parafoniei (acele cuvinte care dau un sens neașteptat, ca în exemplul: „du-te iară-n curte-n fund”, dat de E. Lovinescu);
- efectele neplăcute ale *hiatului* (a apuca);
- cacofonii;
- aliterații, asonanțe și evitarea rimei în construcțiile în proză;
- înlăturarea vulgarității;

Pentru evitarea vulgarității se pot folosi procedee ca:

- antifraza (înlocuirea unui cuvînt prin altul cu înțeles contrar: ex. *puturos* cu *hîrnicuț*, pentru a exprima sensul, pe calea ocolită a ironiei);
- aluzia;

11. A se vedea: M. Roustan, *La dissertation littéraire*, Mellottée, Paris; Courault, *Manuel de l'art d'écrire*, 2 vol. Hachette; Henri Bénac, *L'écrit et l'oral de français au baccalauréat*, Hachette, 1970; Danielle Leeman, Irene Astruc, Madeleine Surupf, *Comment apprendre à rédiger?* Larousse, 1975 (3 volume); Ion Biberi, *Artă de a scrie și a vorbi în public*, Ed. Encic., Buc., 1972.

- *antonomaza* (înlocuirea numelui cu indicarea unei calități);
- *perifraza* (înlocuirea cuvântului printr-o explicație, definiție ocolită);
- *sinonimia*;
- *eufemismul*.

b) Respectarea normelor gramaticale

O soluție practică de a menține redactarea în limitele corectitudinii gramaticale este întocmirea unei liste de greșeli tipice care trebuie ocolite. Lecțiile de gramatică, studiile de limbă, observațiile profesorilor scot în evidență asemenea greșeli. Redactând sau revizuiind textul cu preocuparea de a sesiza în el greșeli de tipul celor din listă, acestea pot fi eliminate. Printre greșelile frecvente, se numără:

- *dezacordurile* (dintre adjective și nume, dintre subiect și predicat, dintre complement și verbe);
- *flexiunile incorecte* (ale unor substantive, verbe);
- *folosirea inadecvată a instrumentelor gramaticale* (prepoziții, conjuncții, adverbe relative, pronume relative), ca mijloace de legătură între diversele părți ale propoziției sau ale frazei;
- *nerespectarea concordanței timpurilor*;
- *alcătuirea de fraze, fără propoziții principale* (sau fraze neterminate);
- *construcțiile sintactice aglomerate* (prolix);
- *excesul de infinitive, gerunzii, participii* sau utilizarea lor greșită;
- *echivocurile* ș.a.

Dar înainte de toate, practic, este să avem, permanent, pe masa de lucru, un bun manual de gramatică a limbii române, care să poată fi folosit, la nevoie, operativ.

c) Respectarea normelor ortografice și de punctuație

În această privință, un instrument de lucru indispensabil este *Îndreptarul ortografic, ortoepic și de punctuație*, Editura Academiei R.S.R. Ca și în cazul normelor gramaticale, recomandabilă pentru cei ce se exersează în scrierea corectă este întocmirea unor liste cu ortogramele cele mai frecvente (de exemplu: *sa, s-a; la, l-a; sau, s-au; iar, i-ar; mai, m-ai; nai, n-ai; car, c-ar; cai, c-ai* etc., etc.) și folosirea lor în caz de nesigurantă. În atenție trebuie să stea, de asemenea, scrierea numelor proprii românești și străine, a consoanelor duble, a titlurilor de opere și lucrări, a citatelor, precum și despărțirea cuvintelor în silabe, la sfârșitul rindurilor. În ceea ce privește punctuația, mare atenție trebuie acordată folosirii corecte a *virgulei* (prezența ei putând schimba sensul propoziției sau frazei, ca în exemplele: *Elevii care nu au rezolvat proble-*

mele au fost notați. / Elevii, care nu au rezolvat problemele, au fost notați), liniuței de dialog (pentru a marca trecerea de la vorbirea indirectă la vorbirea directă), *celor două puncte* (pentru a anunța un citat sau o enumerare); *ghilimelelor* (pentru a încadra citatele), *semnului exclamării* (pentru a marca atitudinea afectivă, față de unele aspecte cărora li se dă o expresie scrisă), *semnului întrebării*.

d) Respectarea cerințelor cu privire la folosirea citatelor

Utilizarea citatelor (fragmente din operele unor autori) în compoziții este recomandabilă, cu condiția generală să nu fie excesivă, abuzivă. Se apelează la citate în următoarele situații:

— pentru a *clarifica* o idee, o afirmație etc. (de exemplu, spunem că *patria este ambianța în care ne-am format ca oameni* și, pentru a clarifica această idee, dăm, în continuare, ca citat, următorul fragment din *Cântarea României*, de Al. Russo: „Patria este aducerea-aminte de zilele copilăriei... coliba părintească cu copaciul cel mare din pragul ușii, dragostea mamei... plămuirile nevinovate ale inimei noastre, locul unde am iubit și am fost iubiți... clinele care se giuca cu noi, sunetul clopotului bisericii satului ce ne vestește zilele frumoase de sărbătoare... zbieratul turmelor când se întorceau în amurgul sării de la pășune... fumul vetrei ce ne-a încălzit în leagăn, înălțându-se în aer... barza de pe streșină ce caută duios pe cîmpie... și aerul, care nicăierea nu este mai dulce!...“);

— pentru a *completa* spusele noastre despre ceva (de pildă, ca în cazul în care facem afirmația că *e lăudabil să spui că-ți iubești patria*, dar — completăm, în continuare, ideea, cu un citat — „dulce et decorum est pro patria mori“ — adică „plăcut și frumos este să mori pentru patrie“, vers întâlnit în una din odele poetului latin Horațiu);

— pentru a *ilustra* concepția, raționamentul cuiva (ca în situația când relatăm, de exemplu, că Grigore Ureche a abordat, printre primii cercetători, problema originii poporului român, spunând — și dăm, ca citat, din *Letopisețul Țării Moldovei*, următorul fragment: „Rumânii ciți se află lăcuiitori la Țara Ungurească și la Ardeal și la Maramoroșu, de la un loc sintu cu moldovenii și toți de la Rim să trag.“);

— pentru a *combate* anumite concepții, opinii (de exemplu, în situația în care vorbim despre unitatea națională a românilor, menționînd, în treacăt, unele idei eronate, printre care și aceea că Munții Carpați ar fi fost o piedică naturală în menținerea unității etnice, recurgem, în continuare, la autoritatea unuia din marii noștri oameni de cultură, dînd un citat dintr-un discurs al lui Barbu Delavrancea: „Carpații sunt osul de rezistență al nostru, șira spinării care nu s-a încovoiat niciodată și nu se va rupe niciodată, decît cu cel din urmă om dintre noi.“)

Parafrizarea, adică formularea liberă, personală și mai dezvoltată a conținutului unui text, în general, nu este recomandată, deoarece ideile respectivului text pot fi denaturate.

În legătură cu folosirea citatelor în compoziții, mai trebuie reținute și alte câteva recomandări. Citatele trebuie să fie, de regulă, *scurte, exacte* (ceea ce impune multă grijă în verificarea lor), *însoțite*, neapărat, *de referințe* (în cadrul textului, folosim pentru aceasta parantezele sau o propoziție incidentă; în afara textului, utilizăm sistemul notelor, redactate în subsolul paginii, sau la sfârșitul compoziției); ele trebuie să se *distingă de textul nostru* (ceea ce se realizează prin sublinierea lor, sau punindu-le între ghilimele). În cazul în care cităm numai o propoziție subordonată dintr-un text, sau cuvinte izolate dintr-o propoziție, se impune integrarea acestora în fraza proprie, folosind anumite raporturi gramaticale, ca de exemplu, dependența cuvintelor citate de un verb (de pildă: În discursul său, proletarul condamnă orînduirea burgheză, calificînd-o drept „crudă și nedreaptă“).

e) Adoptarea unui stil potrivit

Stilul relatării trebuie să fie în deplină concordanță cu *subiectul* tratat, și, îndeosebi, cu *destinația ce i se dă compoziției*: științifică, oficial-administrativă, publicistică, epistolară, oratorică, literar-artistică. *Subiectul* impune folosirea unei terminologii specifice, iar destinația — respectarea unor particularități de expresie tipice pentru genul de compoziție abordat (referat științific, dare de seamă, cronică, scrisoare, tablou, discurs).

Dacă tipul compoziției cere folosirea *stilului științific*, atunci preocuparea generală va fi pentru utilizarea formulei *expozitive* și obiective, cu *structuri hipotactice*, concise, în care *claritatea* se asociază cu *precizia lexicală*. Un memoriu, o cerere, o informare impun întrebuintarea *stilului administrativ*, caracterizat, printre altele, prin preferința pentru *formule stereotipe*, pentru *îmbinări frazeologice tipice*, pentru o *anumită distribuție și combinare* a unor unități, la toate nivelele limbii. O informație, un interviu, un articol editorial cer folosirea *stilului publicistic*, care utilizează un *lexic foarte variat* de natură politico-socială și un anume *retorism*. O descriere poetică va trebui să apeleze la *stilul artistic*, în cadrul căruia cuvîntul nu mai este întrebuintat în scop referențial, ci în scop artistic, conferindu-i-se valori conotative.

Indiferent însă de stilul abordat, pe parcursul *elocuțiunii*, trebuie acordată o atenție deosebită *substantivelor, adjectivelor și verbelor*. Substantivele reinvie în carne și oase lucrurile, faptele, ființele, ideile despre care se relatează, adjectivele dau acestora relief și culoare, iar verbul, „înger al mișcării — cum se exprimă Baudelaire — dă primul impuls frazei“.

Simplitatea, naturalitatea, eleganța stilului sînt atributele care trebuie să caracterizeze orice tip de compoziție. Asemenea calități se obțin prin: *potrivita alegere a substantivelor* (rezerva față de cuvintele pedante, cuvintele prea lungi; evitarea cuvintelor inutile), prin *evitarea construcțiilor încărcate* cu relative, gerunzii, participii, *a frazelor stufoase, a monotoniei* (cauzele acestora fiind: repetițiile excesive, care se pot ocoli prin substituiți, sinonime și echivalente; cuvintele pase-partout, expresii stereotipe — fraze care încep în același fel, sau care sînt construite identic, ceea ce se poate evita, prin fragmentarea desfășurării unei afirmații în construcții interrogative sau exclamative, prin alternarea diatezelor activă și pasivă, a frazelor lungi cu cele scurte, a relatării proprii cu citatele etc.), prin *folosirea motivată a adjectivului relevant*, prin plasarea judicioasă a unor *formule originale, în anumite locuri ale relatării*.

Varietatea, culoarea, puterea de a capta — calități cerute, în general, oricărei compoziții, dar cu totul indispensabile unora dintre ele — se obțin prin întrebuintarea cu măsură a așa-ziselor *figuri stilistice* și a *tropilor*¹².

f) Așezarea funcțională în pagină a textului

Așezarea textului în pagină urmărește un dublu scop: *expresiv și estetic*. Scopul expresiv constă în ușurarea receptării părților constitutive ale comunicării scrise, a ideilor esențiale, a exemplelor și citatelor, a nuanțelor, prin felul în care sînt grupate rîndurile în pagină, cit și prin modul în care este realizată grafia cuvintelor. Scopul estetic

12. Conducîndu-ne după lucrări de specialitate ca *Probleme de stil și artă literară*, de T. Vianu, ESPLA, 1955; *Mica enciclopedie a figurilor de stil*, de G. H. N. Dragomirescu (Editura științifică și enciclopedică, București, 1975); *Figurile limbajului de Pierre Fontanier* (Editura Univers, București, 1977); *Arta de a scrie și de a vorbi în public*, de Ion Biberi (Editura enciclopedică, Buc., 1972), schițăm un tablou general al celor mai folosite procedee de acest fel.

a. *Figuri de cuvinte* (tropi), care presupun „o întorsătură“ de sens a cuvîntului: — *metafora* (înlocuirea unui cuvînt prin altul pe baza unei analogii: „Sînt măr de lîngă drum și fără gard“ — Beniuc);

— *metonimia* (substituire de cuvinte: cauza cu efectul = „umbra morții“, Eminescu; conținătorul cu conținutul = „acest om mîngie sticluta“ — I. Biberi; concretul cu abstractul sau invers = „valoarea se impune“; semnul cu lucru semnificat = „flamura verde“ — Eminescu; locul de origine indicînd un om sau un lucru fabricat = „un vas de Marginea“, „mi-am procurat un Grigorescu“);

— *sinecdoca* (substituirea: genului prin specie și invers; particularului cu generalul; singularului cu pluralul = „s-a bătut cu Turcul“; întregului cu partea = „îți dau catarg după catarg“ — Eminescu);

vizează aspectul de ansamblu al paginii scrise, care trebuie să satisfacă, prin felul ordonat, îngrijit și plăcut al grafiei textului, simțul acurateții. Este de la sine înțeles că un text scris, în care abundă tăieturile, ștersăturile, petele de tot felul și în care nu se vede nici un fel de preocupare pentru gruparea grafică a rîndurilor, produce, de la în-

— *calacreza* (înlocuirea improprie a unui cuvînt aparținînd unei alte realități, pe baza unei analogii: „poalele muntelui”);

— *litota* (formulă de *atenuare* intenționat exprimată: „zăbovește un minut”);

— *hiperbola* (exagerarea, îngroșarea unui fapt: „Vodă-i un munte” — Coșbuc);

— *comparația* (alăturarea a două obiecte, fenomene etc. pentru ca, pe baza unor asemănări reale sau aparente, să se scoată în relief însușirile unuia în raport cu ale celuilalt: „Pe un deal răsare luna ca o vatră de jăratec” — Eminescu);

— *alegoria* (șir de metafore, comparații, personificări care ilustrează o abstracțiune sau conceptualizează o impresie concretă: „Să le spui curat/că m-am însurat/Cu-o mîndră crăiasă/ A lumii mireasă” — *Miorița* — ilustrează ideea morții);

— *antonomaza* (înlocuirea unui nume propriu prin epitetul care îl însoțește constant: M. Eminescu — *luceafărul poeziei românești*);

— *simbol* (exprimă o idee abstractă cu ajutorul numelui unui obiect din lumea fizică, pe baza unei analogii: *Plumb!* Bacovia);

b. *Figuri de gîndire*:

1. *figuri care surprind înfățișările concrete ale realității exterioare*:

— *hipotipoza* (reprezentare, descriere; înfățișarea unui obiect în relief și culoarea acestuia — ex. scutul lui Ahile, din *Iliada*);

— *etopeea* (înfățișarea trăsăturilor morale ale unui personaj, portret);

2. *figuri care exprimă atitudinea subiectivă față de realitate (figuri de pasiune)*:

— *interogația* (punerea unei întrebări, pentru a transmite indirect o opinie de subliniat: „Religia? O frază de dinșii inventată” — Eminescu);

— *subjecția* (sau *prolepsa*), (prevenirea unei obiecții și combaterea ei anticipată: „Ni se va obiecta că... La aceasta răspundem...”);

— *imprecația* sau *blestemul* (enunțarea dorinței ca cineva (ceva) să fie pedepsit(ă): „Usca-s-ar izvoarele toate și marea” — *Blesteme*, Arghezi);

— *exclamația* (enunț care exprimă un sentiment puternic: „O, te-admir progenitură de origine romană!” — Eminescu — exprimă ironie);

— *prozopopeea* sau *personificarea* (figură prin care se atribuie viață lucrurilor: „mîndra lună” — folclor);

— *apostrofa* (întreruperea bruscă a relatării pentru a adresa o întrebare, o afirmație sentențioasă: „Voi sinteți urmașii Romei? Niște răi și niște fameni” — Eminescu);

— *obsecrația* sau *deprecația* (apostrofa care îmbracă forma unei rugi, a unei implorări: „O, marmură, aibi milă de ochii-mi rugătorii!” — Eminescu);

— *ironia* (insinuarea contrariului verbirii explicite, laudă sau apreciere negativă simulate: „O, te-admir, progenitură de origine romană” — Eminescu);

ceput, o impresie neplăcută, dînd primele indicii despre ținuta intelectuală a celui care a scris. Nu mai vorbim de dificultățile pe care le ridică cititorului scrierea greu lizibilă, rezultat al unor deprinderi motrice greșit formate, în perioada însușirii scrierii. De fapt, cele două scopuri ale unei judicioase puneri în pagină a textului se interferează și se poten-

— *dubitația* (simularea îndoielii asupra celor spuse pentru a anticipa eventualele obiecții sau ezitarea între mai multe cuvinte, hotărîri, semnificații, pentru a întări adevărul celor spuse: *Memorarea unor rețete critice — ne e greu să spunem, dar trebuie s-o spunem — duce la atrofierea spiritului de observație personal*);

— *dialogismul* (întrebuințarea dialogului în expunerea ideilor, sentimentelor etc., sinonimia cu *sermocinația*: „Mă întrebi cum se citește o carte? Îți răspund...”);

— *aluzia* (cuvînt sau enunț care evocă, printr-o comparație sugerată, un eveniment, personaj, pentru a caracteriza o situație, sau a exprima sensibil o idee abstractă: „Ești un *Hercule*”, adică ești un om puternic);

— *reticența* (întreruperea intenționată a enunțului pentru a lăsa interlocutorul să ghicească cuvîntul neexprimat: „I-aș spune ceva..., dar nu vreau să fiu grosolan”);

— *suspensia* (e înrudită cu reticența; constă în întreruperea comunicării, pentru a stîrni curiozitatea interlocutorului și, apoi, a completa enunțul cu ceva surprinzător: „Numai pe Răzvan, el singur, l-aș lăsa... ca să-l omor”, Hașdeu).

c. *Figuri gramaticale* (licențe față de regulile gramaticale):

— *inversiunea* (abaterea de la ordinea obișnuită a părților propoziției: „Medicului de cuvinte aromate, D-lui Ion Biberi, cu veche dragoste multă” — autograf al lui Arghezi);

— *hiperbata* (adaos la finele unui enunț considerat încheiat, care produce surpriză: „frumoasă femeie și-aceea, și bogată” — Sadoveanu);

— *pleonasmul* (folosirea repetată a unor termeni echivalenți, pentru a exprima mai convingător ceva: „Cobori în jos, luceafăr blind”, Eminescu);

— *silepsa* (eroare intenționată, de acord: „ei merge bine la învățătură” — exprimă ironie);

— *anacolul* (eroare intenționată de construcție a frazei, discontinuitate sintactică: „Soarele, ce azi e mîndru, el îl vede trist și roș” — Eminescu);

— *elipsa* (suprimarea unui cuvînt necesar în enunț: „L-a insultat grosolan; el — nici un gest, nici un cuvînt”);

— *asyndeton* (reducerea sau renunțarea la conjuncții, mai ales la *și*: „El se întoarce, tipă [și] fugi”);

— *antiteza* (asocierea în același enunț a unor idei cu sens contrar, pentru a se lumina reciproc: „Voi credeai în scrisul vostru, noi nu credem în nimic” — Eminescu);

— *anafora* (repetarea aceluiași cuvînt la începutul a cel puțin două unități sintactice ale propoziției sau frazei: „În Moldova au cei mici despre cei mari acest obicei, de pier fără județ, fără vină și fără samă” — Gr. Ureche);

tează reciproc. Ele devin realitate prin respectarea citorva reguli, care, exersate îndelung, devin automatisme. Le consemnăm pe scurt:

Trebuie evitate, în egală măsură, atât *așezarea masivă*, fără alineate, cât și *fragmentarea excesivă*, sporirea nejustificată a alineatelor. Asemenea practici nu pun în lumină părțile planului compoziției.

Disponerea textului în pagină trebuie să scoată în relief părțile mari ale compunerii. În acest sens, se recomandă:

— să se lase un rând alb (nescris) între introducerea și tratarea, precum și între tratarea și concluzie și să se pună un asterisc (sau câteva stelețe), la mijlocul acestui rând;

— să se indice trecerea de la o problemă la alta prin *paragrafe*, iar de la o idee principală la alta, în cadrul paragrafului, prin *alineate*, operație care se poate traduce grafic lăsând un rând liber între paragrafe, iar în cazul alineatelor scriind rândul de la capăt, ceva mai în interior.

Paragraful este un ansamblu de fraze care tratează despre o problemă importantă, urmînd, de regulă, traseul: informare → justificare → concluzie, sau: informare → contradicție → răspuns → concluzie.^{12bis} Fiecare din aceste părți ale traseului menționat poate fi alcătuită din una sau câteva fraze, constituind un *alineat*. Legătura dintre alineate se realizează cu ajutorul unor conjuncții (coordonatoare, subordonatoare) sau adverbe.

Anumite idei, fapte, intenții afective se reliefează fie prin folosirea unor cuvinte sau părți din enunț, fie prin punerea lor între ghilimele, scrierea spațiată sau cu alte caractere (litere).

În cazul compozițiilor poetice (poezie, proză beletristică), așezarea textului în pagină devine un element constitutiv al limbajului, altfel spus, procedeu tehnic de exprimare, de sugerare. În situația menționată, este vorba, după cum spune Gérard Genette (*Figuri*), de o *dispunere poetică* a cuvintelor în albul paginii, prin care cuvintele se însuflețesc, parcă le-ar străbate un curent.

g) Asigurarea cu instrumentele de lucru uzuale

În redactarea unei compoziții, sînt necesare câteva instrumente uzuale: *foi de hîrtie*, *creion*, *gumă de șters*, *toc și cerneală* (stilou), *linie*

— *epifora* (inversul anaforei, adică repetarea aceluiași cuvînt la sfîrșitul unor unități sintactice: „Ești vesel, omule! De ce n-aș fi? Sănătos *sînt*, isteț *sînt*, frumos *sînt*.”)

— *epanalepsis* (reluarea locuțiunii de la începutul unei fraze la sfîrșitul celei următoare: „Din chaos, doamne-am apărut/ Și m-aș întoarce-n chaos” — Eminescu);

— *epizeuxis* (repetarea unor cuvinte, fără un loc bine determinat: Care *vine, vine, vine*, calcă totul în picioare” — Eminescu);

— *simploca* (împletirea anaforei cu *epifora*).

^{12bis} Danielle Leeman și colab., op. cit., 3, p. 24.

de tras marginea, *sugativă*, ceea ce ar alcătui *trusa cu uneltele fizice* și: *dictionare* (de sinonime, de neologisme), *o gramatică* a limbii române, un *îndreptar ortografic și de punctuație*, un *manual de compoziție și stil*, toate acestea constituind *trusa cu indicații tehnice minimale* privind comunicarea scrisă.

h) Necesitatea folosirii ciornei

Practica redactării textelor confirmă, de obicei, faptul că enunțul așternut pe hîrtie la prima sa încheiere verbală este imperfect. De aceea, se recomandă redactarea mai întîi pe o *ciornă*, ceea ce înseamnă *hîrtie cu prima redactare a unui text* (compoziție, lucrare). Prima redactare trebuie *recitită, corectată și îmbunătățită*. E bine ca această operație să nu se efectueze imediat, ci după un anumit timp de la terminarea primei variante. În cazul unei lucrări scrise la un examen, timpul limitat nu mai permite utilizarea ciornei, decît doar pentru schițarea unui plan mai mult sau mai puțin dezvoltat. În aceste condiții, textul se așterne direct pe foile de examen. Totuși, și în situația discutată, recitirea este strict necesară, numai că ea se face, datorită circumstanțelor specifice, imediat după terminarea redactării.

Cînd timpul permite — aceasta în cazul compozițiilor efectuate ca teme școlare —, se recomandă *recitirea de mai multe ori*, pentru a urmări, de fiecare dată, cite un alt tip de posibile greșeli. Se caută, de exemplu, la o primă lectură, greșelile de *vocabular*, la a doua lectură, erorile de gramatică, la o ultimă citire, inconsecvențele de ordin *ortografic*. Pe măsură ce se depistează, greșelile se corectează prin ștersături (în cazul în care s-a scris cu creionul) și tăierea cu o linie a cuvintelor și înlocuirea sau rescrierea lor corectă, între rînduri (cînd s-a folosit cerneala). La fel se procedează și cînd se fac adăugiri, completări, finisări.

După ce textul a fost recitit, corectat, îmbunătățit, el se transcrie.

2.4.2. Expunerea orală

Expunerea orală a unei compoziții, modalitate mai puțin folosită în școală și aceasta în mod nejustificat — presupune *deprinderea de a vorbi în public*, care se formează în timp, prin repetate exerciții.

Cerințele vorbirii în fața unui auditoriu numeros au constituit, încă din antichitate, obiectul retoricii, disciplină ce și-a menținut prestigiul, cu unele fluctuații, pînă în zilele noastre, cînd pare a-și redefini statutul, dintr-o perspectivă interdisciplinară. Astăzi, retorica vrea să însemne o știință, care să se ocupe cu modalitățile *cunoașterii*, cu dialectica gîndirii, a argumentației, a exprimării limpezi și convingătoare.

Tehnica vorbirii în public este condiționată de particularitățile limbajului oral, care, adesea, sînt opuse celor ale comunicării verbale scrise. Limbajul scris se caracterizează, printre altele, printr-o atentă selecție a vocabularului și printr-o complexă elaborare a construcțiilor gramaticale (propoziții, fraze). Comunicarea orală apelează, de obicei, la un vocabular mai puțin variat și mai puțin precis. Alte elemente cum sînt: gesturile, mimica, intonațiile particulare, rapiditatea debitului, repetițiile, pauzele specifice, interjecțiile, compensează vocabularul mai sărac și monotonia construcțiilor gramaticale (care se limitează, de cele mai multe ori, la o înșiruire de propoziții simple).

Specialiștii în metodologie școlară acordă o atenție tot mai mare formării deprinderii de a vorbi în public,¹³ insistînd asupra principalelor cerințe pe care trebuie să le îndeplinească vorbitorul. Pentru ca auditorii să urmărească atent vorbitorul, acesta *trebuie să știe să se facă ascultat*, ceea ce se poate realiza prin respectarea mai multor cerințe și anume:

a) — adoptarea unei poziții care să permită comunicarea vizuală cu toți ascultătorii (persoana care stă pe scaun și urmărește ce a scris nu poate fi numit vorbitor);

b) — emiterea enunțurilor într-o manieră lesne perceptibilă, ușor de sesizat din punct de vedere acustic, ceea ce impune:

— *adaptarea vocii* (ca volum, intensitate, ton) la condițiile sălii (dimensiuni, acustică) și auditorilor (număr, felul în care sînt instalați);

— *o dicțiune corectă*;

— plasarea funcțională a *accentelor* (logice, psihologice);

— *supravegherea debitului* verbal;

— folosirea unui *joc de scenă* adecvat (gesturi, expresie, mimică, mișcările corpului, toate acestea trebuind să se armonizeze cu diversele intenții ale comunicării);¹⁴

c) — adaptarea la *dispoziția și reacțiile ascultătorilor*;

d) — adecvarea comunicării orale la *specificul genului de expunere îmbrățișat*: comentariu, relatarea impresiilor de lectură, alocuțiune, conferință etc.;

e) — adaptarea la *conținutul subiectului* tratat (la ceea ce trebuie în mod efectiv comunicat) și, implicit, alegerea cuvintelor, formulelor potrivite;

f) — *adeziunea afectivă* și marcarea ei nuanțată, în funcție de *participarea sinceră* la conținutul comunicării.

13. A se vedea, printre alții, Clément Goussu, *Tel objectifs, telles méthodes, tels exemples*, în „Cahiers pédagogiques”, martie 1970, p. 31—39.

14. Pentru indicații mai detaliate în această privință a se vedea Anca Livescu, *Despre dicțiune*, Editura științifică, București, 1965.

Pe lângă cerințele menționate, care vizează mai ales *atitudinea vorbitorului* în relația cu ascultătorii, sînt de reținut și alte recomandări, care se referă la *organizarea specifică* a unei expuneri publice. Părțile mari ale unei asemenea expuneri sînt, în general, asemănătoare cu cele ale oricărei compoziții scrise. Deosebirile existente sînt determinate de *natura persuasivă* a comunicării orale, cu alte cuvinte, de faptul că un discurs sau orice expunere adresată unui număr mai mare de auditori urmărește să convingă și să emoționeze prin cuvîntul vorbit. Deci, în funcție de problemele abordate și de intențiile persuasive ale vorbitorului, expunerea orală se va structura și „compune”, respectînd anumite reguli retorice, care privesc:

a. *exordiul* (introducerea), cu rolul de a enunța liniile mari ale subiectului propus a fi tratat, de a incita și menține atenția, curiozitatea, interesul ascultătorilor, cît și de a capta bunăvoința lor (ceea ce retorica numește, cu un cuvînt, *conciliat*);

b. *expunerea* (tratarea), cu rolul de a susține subiectul prin prezentarea de fapte, argumente, prin respingerea motivată a pozițiilor adverse (ceea ce, cu alți termeni, se numește *docet* sau *disputatio*);

c. *peroratiia* (concluzia), cu funcția de a recapitula succint cele expuse, și printr-o trăire afectivă deosebită, a cîștiga adeziunea emotivă a auditoriului, a-l impresiona (*permovet*).

Pe parcursul expunerii (rostirii), vorbitorul apelează la regulile gîndirii corecte și limpezi (logica formală) și, cu deosebire, la acele procedee stilistice care sînt în măsură să capteze interesul ascultătorilor, datorită specificului lor problematizant, incitant, cum sînt: *interogația și invocația retorică, exclamația, apostrofa, deprecația, dubitația, prolepsa, dialogismul, reticența, suspensia, aluzia, concesiunea, corectarea* (care e o revenire deliberată, sub aparența unei simple erori); *preterțiunea* (menționarea în treacăt a unui fapt, cu intenția (astfel camuflată) de a-l sublinia, ex. „Nu vom vorbi de greșelile gramaticale, nu vom aminti de greșelile de ortografie ale cărții în discuție...”).

Un eficient exercițiu de formare la elevi a deprinderii de a expune oral, de a vorbi în fața unui auditoriu numeros, este *explicația de text*¹⁵. Putînd avea ca obiect *texte* de natură diferită (științifice, publicistice, administrative, beletristice), exercițiul își găsește utilizare în cadrul studierii mai tuturor obiectelor de învățămînt, oferind, totodată, un bun exemplu, în vederea ilustrării adevărului pentru care pledează cartea de față și anume că *a cunoaște înseamnă a observa, a citi, a gîndi și a exprima*, adică o suită de operații interferente, care se condiționează reciproc.

15. Exercițiul este frecvent folosit în învățămîntul francez (a se vedea H. Bénac, *op. cit.*, p. 290—300). Virtuțile lui formative îndreptățesc folosirea lui pe o scară mai largă și în școlile noastre.

Cum pregătim o *explicație de text*?

Procesul este, în linii mari, asemănător cu pregătirea oricărei compoziții.

Odată textul delimitat (fixat), se începe cu *lectura* lui (operația poate fi repetată), pentru a-i surprinde *ideea centrală*, *ideile subordonate*, felul în care acestea se înlanțuiesc, cu alte cuvinte, *logica argumentației*, cât și *puterea exemplelor* (citadelor, probelor), dacă avem de-a face cu un text nonartistic; dacă textul este artistic, atenția se concentrează asupra *semnificației generale* (impresiei pe care o sugerează), *compoziției*, eventual asupra structurii narative (acțiuni, personaje, modalități de a povesti).

După analiza textului, prin lecturi repetate, care au urmărit obiective precum cele arătate, se consultă *manualul* (de specialitate), culegerea sau *opera* din care textul a fost extras, aceasta pentru a-l încadra în ansamblul din care face parte, în creația autorului, în timp și spațiu.

Se revine la text, pentru a urmări particularitățile limbajului, cu preocuparea de a reține câteva fapte relevante (caracteristice). Dacă sint precizate și alte obiective de urmărit, atunci le avem în atenție. În cazul textelor artistice, *se identifică* procedeele de limbaj, se definesc și apoi *se interpretează* (prin plasarea într-un anumit context estetic: școală, curent, metodă).

Pe întregul traseu expus mai sus, constatările se notează, grupat, pe fișe (sau pe o singură fișă).

Se schițează o introducere (care trebuie să cuprindă încadrarea textului în opera din care face parte, câteva considerații despre autor; formularea problemei (ideii) generale pe care textul o degajă, părțile constitutive).

Se schițează *concluzia*.

Expunerea orală va urmări aspectele observate și notate pe parcursul lecturii repetate a textului. Se recitește, în fine, textul, cu preocuparea de a pregăti lectura lui expresivă, marcând pauzele, cuvintele care trebuie scoase în relief.

Indicațiile sint valabile atât pentru cazul în care pregătim o explicație de text acasă, ca temă, cât și în situația pregătirii unei asemenea explicații în clasă sau la un examen.

Cum expunem oral o explicație de text?

Traseul parcurge următoarele momente:

— *lectura expresivă* a textului;

— *formularea ideilor din introducere*;

(aceste momente pot fi însă inversate)

— *indicarea aspectelor principale* (de conținut sau de limbaj, aceasta în funcție de preocuparea prioritară indicată sau deliberat adoptată) pe

care le pune textul, *interpretarea* lor, cu referiri precise, în fiecare caz, la text și *sublinierea observațiilor, impresiilor personale*;

— precizarea, în final, a *concluziei*.

★

Dăm, în continuare, posibile texte (sau *discursuri*, în sensul de exprimare prin cuvinte) ale subiectelor luate ca exemple, când am vorbit despre tehnica realizării *invențiunii* și *dispozițiunii*.

PARCUL ZOOLOGIC AL ORAȘULUI, LOC DE RECREAȚIE INSTRUCTIVĂ

Datorită continuei dezvoltări a culturii și civilizației, omul epocii noastre își poate consacra o bună parte din timpul liber activităților instructiv-recreative. El dispune de multiple posibilități de a-și petrece timpul disponibil, în vederea menținerii sănătății fizice, intelectuale și morale. Pentru a ne da seama de justetea celor spuse, e suficient să invocăm doar câteva din aceste posibilități: lectura, vizionarea spectacolelor de teatru, cinematograful, televiziune, audierea de concerte, vizitarea muzeelor, parcurilor, efectuarea de călătorii, practicarea sporturilor etc.

Un loc plăcut de odihnă și instrucție este *parcul zoologic* al orașului, adevărat muzeu în aer liber, despre care vom vorbi în continuare.

Ne vom concentra atenția, mai întâi, asupra *plasării* lui, apoi ne vom referi la felul în care este *organizat*, la *exponatele* zoologice, subliniind, în fine, *interesul* pe care acestea îl stîrnesc.

★

Prin așezarea lui în afara orașului, pe un teren variat ca relief, cu vegetația bogată, răcorită de apa limpede a două pîraie, parcul zoologic este un minunat colț de natură, care farmecă ochiul și mintea. Simpla plimbare pe potecile lui poate oferi clipe de adevărată destindere fizică și sufletească.

Judicios gîndită, organizarea parcului pune în lumină *ideea de sistem*. Felul în care sint rînduite exponatele, mai întâi ființe acvatice (reptile), apoi păsări, mamifere, exprimă firul evoluției biologice. Întinderea mare, spațiile special amenajate, căile de acces îngrijite, numărul mare de exemplare din domeniul faunei sint indiciile unei realizări concepute științific, înfăptuită în timp îndelungat, care are atributele unei veritabile expoziții naturale. Varietatea speciilor de arbori, de la cei pitici pînă la maiestuosul stejar, cu ampla sa desfășurare coronamentară, diversitatea punctelor de atracție, curățenia și liniștea alcătuiesc, laolaltă, un loc odihnitor, pe care ai vrea să-l frecventezi zilnic.

Dar parcul zoologic este și o prețioasă sursă de cunoștințe despre natură, o adevărată școală. De exemplu, într-un colț mai umed și mai răcoros, poți

observa, nu fără o anume emoție, mișcările sinuoase și energice ale *viperelor*, cu semnul ei negru, în formă de V, pe cap sau ale *viperelor ammodytes*, cu un fel de corn solzos deasupra botului, apoi mersul leneș al lui *natrix-natrix* (șarpele de baltă), eforturile broaștei festoase de a se deplasa cu povara carapacei sale etc. etc., toate acestea informându-ne direct despre mediul de viață al reptilelor, particularitățile lor anatomice, modul în care se hrănesc. Sectorul în care se află păsările este de-a dreptul fascinant. Se pot observa și admira penajul multicolor al *păunilor*, *papagalilor* și *canarilor*, ținuta elegantă a *lebedelor* și *pelicanilor*, mobilitatea bobocilor de rață sălbatică, privirile agere și pătrunzătoare ale *culturului negru*. Foarte multe și interesante lucruri se pot afla trecând prin locul în care sînt găzduite diferitele specii de mamifere. Carnivore ca *lupul*, *leul*, *ursul*, *vulpea*, datorită ușurinței cu care îți arată caninii, fac să-ți treacă, uneori, cite un fior rece prin șira spinării. În schimb, insectivore precum *ariciul* și *cîrțița* îți provoacă un anume sentiment de compasiune pentru condiția lor de ființe neajutorate. Erbivore ca *antilopa*, *capra neagră*, *renul*, *căprioara*, prin suplețea și gingașia corpului lor, sensibilizează profund inima, evocîndu-ne sănătatea naturii, neprihănite de invazia nenumăraților factori poluanți. Compartimentul *maimuțelor* (cimpanzeul, urangutanul), dispuse să-ți scoată repede limba, să te imite sau să te ocărăscă, stîrnește risul, însă un ris străbătut de o ușoară indispoziție ironică, provocată de spontană asociere a acestor ființe cu îndepărtata și neclara noastră origine biologică.

★

Oferind bune condiții pentru *reconfortarea fizică* și *deconectarea psihică*, parcul zoologic constituie o sursă permanentă de sănătate pentru omul civilizației moderne. După o vizită în acest loc agreabil, ne simțim mai relaxați din punct de vedere fizic și mai dispuși sufletește, datorită unei varietăți de imagini care ne-au reținut atenția, introducînd ceva nou și atrăgător în firul preocupărilor cotidiene, devenite stereotip.

O vizită la grădina zoologică e un plăcut prilej nu numai de destindere, ci și de instruire, de educație, pentru că dezvoltă spiritul de observație, solicită gîndirea, stimulează imaginația, întreține dragostea față de natură și determină acțiunea pentru ocrotirea ei și a mediului ambiant.

Comentați textul care urmează, din poezia „Epigonii”, de M. Eminescu, urmărind inspirația, compoziția, limbajul poetic și tema fundamentală¹⁶.

Poezia a constituit, pentru scriitorii tuturor timpurilor, un motiv grav și permanent de meditație. Mari poeți ai lumii, precum Calidasa, Dante Alighieri, Victor Hugo, Byron, Pușkin, Baudelaire, Pablo Neruda și mulți alții,

16. Nu mai reproducem aici textul, el este citat la 241.

reflectînd asupra rostului poeziei, au subliniat menirea ei de a da expresie năzuințelor intime și colective ale umanității. În literatura română, poeți ca M. Eminescu, G. Coșbuc, T. Arghezi, L. Blaga, pentru a nu aminti decît o parte din ei, au dat expresie artistică elocventă gîndurilor despre natura și menirea umanistă a poeziei.

Cel mai mare poet al românilor, M. Eminescu, și-a exprimat atitudinea față de această problemă în mai multe poezii, cea mai reprezentativă fiind *Epigonii*. Identificarea, explicarea și interpretarea ideilor lui Eminescu despre poezie sînt operații utile, pe linia surprinderii diferitelor laturi ale personalității sale creatoare și posibile, prin cercetarea cîtorva strofe ilustrative, cum sînt cele menționate.

Aspecte precum: *sursele de inspirație, compoziția, limbajul poetic, tema fundamentală*, care urmează a fi cercetate, sînt în măsură să ducă la identificarea concepției poetului despre poezie și rolul ei.

★

În *Epigonii*, sursele inspirației poetului sînt două: *creația avîntată a înaintașilor*, în majoritate aparținînd generației scriitorilor pașoptiști și *peisajul literar contemporan* cu Eminescu. Față de opera premergătorilor săi, Eminescu adoptă o atitudine de contemplare vie, absolut admirativă. Care sînt acești scriitori? Printre ei, se numără: Mumulean, Pralea, Cantemir, Donici, Heliade, Bolliac, Bolintineanu, Negruzzi, Alecsandri ș.a. Care este motivația principală a admirației eminesciene? Faptul că toți acești scriitori *au crezut cu sinceritate într-un ideal*, că au militat, prin scrisul lor, pentru acest ideal. Iar identificarea idealului lor cu acela de dreptate socială, libertate și independență națională, nutrit de întregul popor ridică și mai mult în ochii poetului strădaniile înaintașilor. Astfel caracterizările privindu-l pe Mureșan („preot deșteptării noastre”; „cheamă piatra să învie ca și miticul poet”; „smulge munților durerea”) scot în relief profilul său de poet tribun, incendiator, că versurile lui au izvorit din modul românesc de a fi și simți. De asemenea, cele referitoare la Costache Negruzzi („șterge colbul de pe cronică bătrîne”; „zugrăvește din nou iarăși pinzele posomorite/Ce-arătau faptele crunte unor domni tirani, vicleni”) pun în lumină sensul educativ, patriotic al capodoperei scriitorului, nuvela *Alexandru Lăpușneanu*. Ultimul vers ar putea fi interpretat în două feluri: nuvela evocă „faptele crunte” ale unui domn tiran, respectiv ale lui Alexandru Lăpușneanu, sau ea evocă „faptele crunte” din trecut, unor domni tirani, vicleni, din contemporaneitate. Oricare ar fi sensul, ambele interpretări motivează admirația lui Eminescu.

Judecate obiectiv, din perspectiva timpului, caracterizările eminesciene sînt, desigur, exagerate, dar ele nu trebuie luate ad litteram, ci ca motivări ale ideii de credință „sfîntă” (cum mai spune poetul) și sinceră într-un ideal.

Care este atitudinea lui Eminescu față de *peisajul literar al vremii sale*? Una de dispreț. Care este motivația acestei atitudini? Faptul că scriitorii

epocii sale, în rîndul cărora se include și el, nu mai sînt capabili să nutrească atîta credință într-un ideal, de aceea, aceștia se integrează condiției jalnice a unor *epigoni* (urmasi nedemni de gloria înaintașilor). Și în cazul acesta caracterizările eminesciene sînt exagerate, ele dezvăluindu-și adevărata semnificație, considerate în ansamblul compoziției.

Observînd *compoziția*, constatăm că Eminescu grupează spusele sale despre înaintași și contemporani, vorbind mai întîi despre înaintași, apoi despre „epigoni“, punîndu-i față în față, deci în *antiteză*, pentru ca trăsăturile fiecărei grupe să iasă mai bine în relief („*Voi credeți în scrisul vostru, noi nu credem în nimic!*“).

Procedeele *limbajului poetic* potențează expresiv ideile care motivează atitudinea poetului față de cele două categorii de scriitori (cei care *cred* în forța poeziei și cei care *nu cred* în nimic). Epitetele („*voce ruginită*“), metaforele („*coarde de aramă*“, cu sens de unelte de represiune; „*chiamă piatra să învie*“; „*smulge munților durerea*“ — metafore personificatoare cu sensul de îndemn la trezirea din suferința pietrificată); comparațiile („*ca un astru el apune*“, pentru a sugera măreția moral-cetățenească a poetului tribun); interogațiile retorice („*Iară noi? noi, epigonii?*“); cumulum de epitete stigmatizatoare („*simțiri reci*“, „*harfe zdrobite*“, „*inimi bătrîne, urite*“, care exprimă ironie și dispreț); construcțiile cu structură și rezonanță retorică („*Dumnezeul nostru: umbră*“, „*patria noastră: o frază*“); antiteza (*Voi/noi*) sugerează, totodată, și o anumită concepție asupra poeziei și a rolului ei. Astfel, Eminescu crede că poezia e un „*voluptuos joc cu icoane*“, „*strai de purpură și aur peste țărîna cea grea*“, cu alte cuvinte, o transfigurare a realului, exprimată în „*glasurile tremurate*“ ale sufletului omenesc. Poetul trebuie să exprime, cu sinceritate, dramele existenței umane (individuale și colective). Din această concepție izvorăște admirația nelimitată față de scriitorii generației pașoptiste, care au slujit, cu scrisul lor, tendințele înaintate ale epocii și ironia usturătoare față de poeții contemporani, care, complexați, datorită unei reflexivități exagerate, de problemele grave ale existenței și ale universului, s-au blazat și nu mai sînt în stare să creadă, sincer, în vreun ideal.

Concepția implicată în *Epigonii* a fost interpretată oarecum diferit de unii exegeți ai opere eminesciene. G. Călinescu, de pildă, vede în această poezie o expresie a ideii eminesciene de ruptură între generații (bătrîni și tineri) pe tărîmul limbii și al tradițiilor, între valoarea „*de fenomen natural al culturii bătrînilor*“ și frazeologia, simulația tinerilor liberali, preocupați de interese individuale, materialiste (*Opera lui Eminescu*, vol. I). D. Popovici consideră poezia în discuție ca „*un manifest în spirit prerafaelit*“, prin sublinierea ideii de *sinceritate* a simțirii și credinței poetice (*Poezia lui Eminescu*). Susținem și noi această opinie, subliniind, pe linia ideii de *sinceritate*, că, în

ciuda epitetelor cu care evidențiază creațiile străbătute de blazare și scepticism, Eminescu nu exclude aceste creații din sfera poeziei. Ironia și autoironia implicate în epitele prin care caracterizează creația „*epigonilor*“ sînt menite să sublinieze ideea că preferințele lui Eminescu sînt de partea poeziei cu idealuri umane înaintate.

În lumina celor spuse pînă acum, reiese limpede că *tema fundamentală* debătută în poezia *Epigonii* este problema creației poetice, modelată în sensul opțiunii față de operele izvorite din credința sinceră într-un ideal uman deosebit, progresist, înaintat. Scriitorii pașoptiști merită admirația, pentru că nu s-au lăsat copleșiți de complicate probleme filozofice, în timp ce contemporanii, neputîndu-se sustrage de la aceste probleme, sînt de compătimit.

★

În poezia *Epigonii*, Eminescu exprimă o concepție nuanțată despre poezie, care, cum s-a constatat, sugerează multiple interpretări.

Prin accentuarea caracterului militant al creației artistice, prin revărsarea tumultuoasă a atitudinilor și reacțiilor afective, prin nota dominant retorică a discursului poetic (antitezele compoziționale și stilistice, invocațiile și interogațiile retorice, cumulum de figuri calitative, tonul patetic), poezia se încadrează spiritului și atitudinii romantice, ca, dealtfel, întreaga operă a lui Eminescu, poet romantic prin structură temperamentală.

★

După aceste exemple, jalonăm, în cele ce urmează, traseul pregătirii unei compoziții care își propune să comenteze o *maximă*.

Printre diversele tipuri de compoziții practicabile în școală, se numără și acelea destinate dezbaterii unor probleme privind lumea și viața. În această categorie se poate încadra și *comentariul* sau *dizertația pe marginea unor maxime*, proverbe, zicători, care, cum se știe, sintetizează, în scurte formulări, înțelepciunea umanității.

Maxima, împreună cu *sentința*, *aforismul* și *apoftegma* sînt variante ale expresiei concise. Tudor Vianu arată sensul specific al termenilor menționați. „*Cuvîntul maximă este folosit uneori numai pentru principiile supreme ale acțiunii, pentru regulile de viață. În sentințe, accentul este pus pe concizia și limpezimea formulării, capabile să le asigure întipărirea ușoară în mintea cititorilor și circulația întinsă, ca a unui proverb. Apoftegmele sînt legate de o împrejurare istorică, sînt vorbele unui bărbat ilustru într-o împrejurare însemnată, dar prin valoarea generalizării lor acoperă și întunecă amintirea autorului și a momentului cînd au fost pronunțate. Aforismele, în fine, au toate calitățile lingvistice și stilistice ale celorlalte specii amintite, dar sînt pronunțate cu intenția de a revizui un loc comun, o părere înrădăcinată. În acest scop, aforis-*

mele pot lua forma asocierii unor termeni contradictorii, se opun atunci cu îndrăzneală opiniei generale și dobîndesc numele de *paradoxe*.¹⁷

Trecem peste deosebirile semnalate și, apelînd la vorbirea curentă, folosim aici cuvîntul *maximă* pentru a numi toate speciile expresiei concise. Așadar, în accepțiunea cea mai generală a termenului, prin *maximă înțelegem un gînd formulat limpede și concis, condensînd concluzii ale experienței milenare a omenirii*.

Tradiția școlară privind comentarea orală sau scrisă a unei cugetări își are rădăcinile adînc înfipte în istorie, mai exact, în antichitatea greco-romană. Avînd de comentat o maximă, învățăceii vechilor școli grecești și romane trebuiau să îndeplinească următoarele cerințe: 1. elogiarea succintă a autorului maximei; 2. parafraza sau explicația textului; 3. motivul pentru care maxima este adevărată; 4. căutarea situației contrare, ce se întîmplă celui care nu urmează adevărul maximei; 5. comparare; 6. exemplificare (cu fapte luate de regulă din viața unui om deosebit); 7. invocarea unor mărturii ale autorilor vechi; 8. concluzii (îndemn pentru a urma sentința).¹⁸

Ce înseamnă, în perspectivă modernă, a comenta o maximă? Fără pretenția unei puneri la punct definitive și originale, vom încerca să surprindem, ținînd seama și de contribuțiile notabile ale unor autori, trăsăturile caracteristice ale genului de compoziție în discuție.

După Mario Roustan, a comenta înseamnă, înainte de toate, „a explica și interpreta, comentariul nefiînd o parafrază, ci o interpretare personală. A comenta o maximă, precizează autorul menționat, „înseamnă a fi capabil de a interpreta inteligent o frază, în care un autor a concentrat observații interesante, sau a formulat un principiu al vieții noastre interioare; a pătrunde un gînd pînă la cele mai subtile nuanțe; a îmbrățișa o opinie și, dezbrăcînd-o de ornamentele stilistice, oricît de deosebite ar fi acestea, a-i surprinde esența și a o pune în lumină; a apăra sau a combate o idee în cunoștință de cauză, cu argumente proprii, cu exemple din experiența personală, cu amintiri furnizate de lecturile anterioare, asupra cărora gîndirea noastră și-a exercitat acțiunea”.¹⁹

Credem că nu s-ar mai putea adăuga ceva deosebit astăzi acestei definiții, devenite clasice. Totuși, încercînd o remodelare actualizată a definiției lui Roustan, comentariul unei maxime presupune pătrunderea

în mecanismul intim al cugetării (raționamentului), pentru a-i surprinde esența și nuanțele, a-i întui legăturile posibile cu lumea, cu universul existenței noastre (experiență de viață, idei, preferințe) și a pleda pro sau contra valabilității sale.

Un asemenea comentariu implică mai multe operații: *explicarea* (care înseamnă a arăta pe ce fapte și observații s-a sprijinit autorul); *interpretarea* (adică dezvăluirea sensului, prin reconstituirea seriei de propoziții condensate); *comentarea propriu-zisă* (validarea sau invalidarea sensului, prin raportarea la dialectica intimă a vieții).

Într-o interesantă lucrare privind compozițiile²⁰, Henri Bénac atrage atenția asupra unei cerințe importante pe care practica școlară a compozițiilor o implică. Fără a folosi terminologia lui Bénac, este vorba de cerința pe care noi o numim *imperativul eficienței formative maxime*, ceea ce se poate înfăptui prin abordarea unor subiecte atractive, care să intereseze direct elevii, să le activeze cunoștințele și observațiile acumulate prin contactul cu lumea și viața, fără a le cere o erudiție exclusiv livrescă sau o experiență de viață peste posibilitățile lor. Compoziția care are ca obiect comentarea unei maxime este, prin natura sa, un exercițiu activizant, din familia modalităților problematizante. Comentariul unei maxime cere transpunerea în situațiile problematizante care au dus la elaborarea răspunsului formulat în expresia sa lapidară. Plecînd de la maxime pe măsura înțelegerii elevilor, comentariul devine un mijloc de a sonda în ei înșiși și, implicit, un mijloc de educație multi-laterală (intelectuală, morală, estetică).

Să ne oprim la o maximă și să schițăm traseul comentariului. Ne referim la maxima lui Fr. Bacon: *Cititul îl face pe om deplin; vorbirea îl face prompt; iar scrisul îl face exact*.²¹

Începem pregătirea pentru comentariu prin cîntărirea atentă a cuvintelor care fac parte din enunț. La o asemenea cercetare, constatăm că unele cuvinte (*cititul, deplin; vorbire; prompt; scrisul, exact*) au o mai mare încărcătură de sens și se grupează cîte două. Ne edificăm, în continuare, asupra sensului lor în context, plecînd, se înțelege, de la înțelesul lor obișnuit, atestat de dicționar. Cuvîntul *cititul* se referă la *lectura continuă*; *deplin* are, în context, sensul de *armonios dezvoltat*; *vorbirea* — sensul de *exersare continuă a exprimării orale*; *prompt* — spontan; *scrisul* — accepțiunea de *exersare a scrierii* (a exprimării scrise); *exact* — ceea ce este în *deplină concordanță cu intențiile*, cu ideile ce se cer comunicate.

20. Citată, în prezenta lucrare.

21. Reading maketh a full man; conference a ready man; and writing an exact man. (*Essays. Of Studies*).

17. Tudor Vianu, *Dicționar de maxime comentat*, Editura științifică, București, 1962, p. 5—6.

18. Apud Mario Roustan, *La dissertation morale*, (dixième édition), Mellottée, Paris, p. 6. Pentru dizertația în antichitate, a se vedea și M. Jullien, *Les Professeurs de littérature dans l'ancienne Rome et leur enseignement depuis l'origine jusqu'à la mort d'August*, Leroux, 1866.

19. *Op. cit.*, p. 10—11.

După cercetarea tuturor cuvintelor maximei în relațiile lor contextuale, sintem în măsură să descoperim aspectele existenței umane supuse observației filozofului, altfel spus, putem *explica*, arăta pe ce s-a sprijinit gânditorul în formularea cugetării sale. Este vorba despre *lectură, vorbire, scriere, și rolul lor în formarea omului*.

Atenți la cuvintele menționate, putem dezvălui, adică *interpreta*, în continuare, sensul maximei, prin reconstituirea seriei de propoziții condensate în formularea ei: *Lectura, vorbirea și scrierea au un rol excepțional în desăvârșirea omului. Devenite deprinderi, activități obișnuite, cotidiene, prima îl face pe om complet, a doua îl ajută să se exprime cu ușurință, iar ultima, să se exprime precis, clar și coerent*.

Dezvăluirea sensului sau interpretarea lui ne pune în situația de a trece la *comentarea propriu-zisă* a maximei, adică la operația de confirmare sau de corectare a valabilității sensului ei, din perspectiva experienței personale. În această etapă a pregătirii pentru compoziție, efectuăm, pe rând, operațiile de căutare a faptelor și ideilor necesare comentariului (adică *invențiunea*), de organizare a lor într-un plan (*dispozițiunea*) și de redactare (*elocuțiunea*).

Preocupându-ne de realizarea invențiunii, notăm pe fișe observațiile privind rolul literaturii în formarea orizontului nostru de gândire și cultură, cit și la formarea celor din jurul nostru. Putem reține ideile: *lectura ajută să observăm mediul înconjurător; ea ne învață să gândim; lectura ne îmbogățește cunoștințele despre natură, lume și viață; ea ne cultivă sensibilitatea și imaginația; lectura modelează caracterele; ea contribuie la educația moral-cetățenească a omului; lectura ajută omul în aspirațiile sale spre autodepășire*. Toate aceste idei (eventual cu exemple), le consemnăm pe fișa 1, cu argumente care subliniază valabilitatea cugetării. Pe o altă fișă (2), cu argumente care ar putea limita valabilitatea maximei, notăm idei ca: *lectura singură nu-l poate face pe om deplin; ea contribuie în mare măsură la formarea multilaterală a omului, alături de munca productivă, de excursii și călătorii, de educație în general*. Procedăm la fel când căutăm argumentele pentru sublinierea adevărului că vorbirea îl face pe om prompt, spontan, iar scrierea, să se exprime precis și clar, consemnând pe fișa 3 idei ca: *exprimarea orală cultivă atenția; ea alertează gândirea, menținând-o vie în contact cu replicile interlocutorului; dezvoltă spiritul de observație și atitudinea polemică; stimulează spontaneitatea replicilor; iar pe fișa 4, ideile: exprimarea scrisă cultivă răbdarea, solicită un mai mare efort de clarificare a gândurilor; impune mai multă atenție în formularea ideilor pentru că acestea nu mai pot fi sugerate prin ton, debit verbal, accente, gesturi și mimică; scrisul disciplinează gândirea*.

Trecând la alcătuirea planului, stabilim mai întâi felul în care vom intra în subiect, apoi dispunerea părților comentariului propriu-zis și, în fine, concluzia. Iată un plan pentru comentarea maximei lui Fr. Bacon.

a. *Introducere* (intrarea în subiect)

— *Omul și posibilitățile sale de a se autodepăși — motiv de meditație pentru filozofi și moralisti* (ideea încadrează subiectul într-un context de preocupări umane);

— *Lectura, vorbirea, scrierea și rolul lor deosebit în formarea personalității umane* (ceea ce înseamnă formularea problemei de comentat, identică, în esență, cu sensul maximei).

— *Problemele de urmărit*: lectura și formarea omului; exersarea vorbirii și efectele ei formative; exersarea scrierii și urmările ei (subpunctul acesta marcând traseul comentariului, adică al dezvoltării subiectului).

b. *Tratare* (dezvoltarea subiectului)

1. Valabilitatea adevărului maximei:

— *importanța lecturii*, fișa 1 (lectura și observația mediului înconjurător; lectura și dezvoltarea gândirii; lectura și sensibilitatea; lectura și modelarea caracterelor; lectura și educația morală etc.);

— *rolul vorbirii*, fișa 3 (exprimarea orală și atenția, gândirea, spiritul polemic, spontaneitatea replicilor);

— *însemnătatea exersării scrisului*, fișa 4 (scrisul și gândirea, scrisul și atenția, scrisul și concordanța cu ideile de exprimat).

2. *Limitele adevărului implicat în maximă*, fișa 2:

— lectura nu e unica activitate care împlinește personalitatea umană; alte activități cu rol formativ: munca productivă, călătoriile, educația în general.

c. *Încheiere* (concluzie)

— Omul care nu citește are blocată o fereastră însemnată a existenței sale, ceea ce înseamnă: gândire limitată, sensibilitate nefinisată, orizont cultural restrâns și, implicit, exprimare deficitară orală și scrisă.

— Maxima lui Fr. Bacon exprimă un adevăr cu valabilitate eternă în timp și spațiu.

Reținem ideea că a comenta o maximă este o operație care nu poate fi redusă la un singur model, ca unicul posibil. Pot fi atâtea comentarii cîți comentatori. Există însă un traseu general ale cărui elemente am încercat să le punctăm, dar a cărui valoare nu trebuie să fie decît orientativă.

Etapă ultimă a elaborării comentariului nostru este dezvoltarea ideilor din plan (elocuțiunea), sub forma unei înlănțuiri logice de propoziții, care, în final, alcătuiesc un *text* unitar, cu alte cuvinte, o *compoziție*.

Iată un posibil text-comentariu, plecînd de la maxima filozofului englez.

Omul a aspirat, dintotdeauna, la autodepășire. Altfel nu s-ar putea explica drumul mereu ascendent străbătut, de-a lungul mileniilor, de la întunericul epocii primitive, pînă la treapta lansării în cosmos. Pe tot acest drum, el a făcut din posibilitățile sale de a se modela un motiv serios de meditație, căruia filozofi și moraliști de seamă i-au dat expresie în nenumărate cugetări. O asemenea reflecție întîlnim și în maxima gînditorului englez, Fr. Bacon: *Cititul îl face pe om deplin; vorbirea îl face prompt; iar scrisul îl face exact*, care, în esență, dă expresie unei cugetări privind problema rolului pe care îl au în formarea personalității umane *lectura, vorbirea și scrierea*.

Încercînd să comentăm spusele lui Fr. Bacon, ne vom concentra, pe rînd, atenția asupra acestor trei activități și a efectelor lor în formarea omului.

★

Invocînd propria experiență, putem afirma că *lectura* are un rol deosebit în dezvoltarea armonioasă a oricărui individ. Ea ajută la formarea *spiritului de observație*, în virtutea căruia natura, societatea, mediul ambiant se dezvoltă nuanțat conștiinței omului. Lectura înrîurește puternic procesul dezvoltării *gîndirii*, obișnuind omul să coreleze fenomenele, să stabilească relații între cauză și efect, să compare, să argumenteze, să generalizeze. Prin lectură continuă și sistematică omul își educă *sensibilitatea*, devenind receptiv față de infinita gamă de sentimente omenești. Efecte deosebite are lectura pe linia modelării *caracterelor* și a *educației morale*. Cărțile bune ne educă în spiritul dragostei față de muncă, pentru cultivarea valorilor morale și spirituale înaintate ale omenirii.

La fel de însemnată este exersarea continuă a *vorbirii*. Exprimarea orală, la care omul recurge zilnic, în cadrul multiplelor sale activități, cultivă *atenția, acuitatea gîndirii, spiritul polemic*, înțeles ca preocupare de a dezvălui natura contradictorie a lucrurilor, dezvoltă, de asemenea, calitatea de a reacționa, cu mobilitate, prin *replici spontane*. Este cunoscută plăcerea pe care o trăia marele dramaturg I.L. Caragiale cînd întîlnea un interlocutor cu care putea să discute în contradictoriu, spunînd, adesea, că el nu poate întreține un dialog cu o persoană care împărtășește aceleași opinii.

În ceea ce privește importanța exersării *scrisului*, ea poate fi identificată în efectele pozitive pe care le are asupra procesului de clarificare a ideilor, a procesului de disciplinare a gîndirii, atenției și răbdării, pentru găsirea expresiei deplin concordante cu intențiile comunicării.

Pentru a nu înțelege greșit semnificația maximei lui Fr. Bacon, se impune precizarea că lectura contribuie în mare măsură la formarea multilaterală a

omului, dar că ea, singură, nu-l poate face deplin. Pentru atingerea acestui țel, lectura trebuie asociată cu alte activități modelatoare, precum munca productivă, excursiile, călătoriile, sportul ș.a., care dezvoltă multiplu personalitatea umană, idee surprinsă, lapidar, de o altă maximă celebră: *mens sana in corpore sano*.

★

În concluzie, am putea formula ideea că omul care nu citește are blocată o fereastră însemnată a existenței sale, ceea ce înseamnă: gîndire limitată, sensibilitate nefinisată, orizont cultural restrîns și, implicit, exprimare deficitară orală și scrisă. Maxima lui Fr. Bacon dă expresie, într-o formulă limpede, precisă și concisă, unui adevăr cu valabilitate eternă în timp și spațiu.

VI

Compoziții practicabile în școală (exemple, trăsături, sugestii practice)

Gama compozițiilor care se practică astăzi în cîmpul foarte diversificat al domeniilor activității spirituale este impresionant prin întindere și varietate. Ea cuprinde nenumărate tipuri de compoziții, însumînd sute de variante. Pentru a invoca doar un singur exemplu, menționăm că numai *reportajul* (un anumit tip de compoziție, constituit în epoca modernă și stimulat de dezvoltarea impetuoasă a mijloacelor tehnice mass-media) cunoaște peste douăzeci de variante, care se întind de la simplul reportaj jurnalistic, pînă la reportajul literar-artistic (reportaj-poem, reportaj-romanesc etc.).

În aceste circumstanțe, școala, care își propune să formeze multilateral personalitatea elevilor, mai precis, să-i pregătească pentru viață, ținînd seama de prezent și, mai ales, de perspectivele viitorului, nu poate rămîne indiferentă față de marea bogăție de formule verbale în care se structurează comunicarea umană contemporană. Dar întrucît o abordare exhaustivă nu i-ar sta în putere și nici n-ar fi necesară, ea trebuie să se oprească la acele formule (compoziții) care prezintă un interes practic imediat, pe linia scopului formativ esențial urmărit: pregătirea pentru viață a elevilor.

Avînd în vedere acest scop, în școală, elevii ar trebui antrenați în elaborarea următoarelor categorii de texte:

- A. Texte cu destinație oficială;
- B. Compoziții cu caracter epistolar;

- C. Compoziții pe baza textelor și a experienței de viață;
- D. Compoziții libere creatoare;
- E. Compoziții cu caracter publicistic;
- F. Compoziții cu caracter oratoric.

Ne oprim, în cele ce urmează, asupra unor compoziții practicabile în școală, abordînd, pe rînd, fiecare din categoriile enumerate.

A. Texte cu destinație oficială

În vederea înlesnirii unei rapide integrări sociale, la absolvirea diferitelor tipuri de școli, elevii trebuie să fie capabili a întocmi diferite texte cu caracter oficial sau semioficial, prin intermediul cărora se comunică relațiile de serviciu dintre indivizi, în calitatea lor de cetățeni, și instituțiile de stat; acelea dintre indivizi, ca reprezentanți ai unor instanțe oficiale, dintre instituțiile de stat, precum și relațiile particulare dintre indivizii înșiși, în eventualitatea cînd acestea, pentru a fi rezolvate, ar putea deveni obiectul unor demersuri oficiale. Ținînd seamă de stereotipia structurii și a limbajului, multe din textele cu caracter oficial în mod impropriu pot fi numite *compoziții*. Luînd în considerație organizarea lor, faptul că traduc principiul ordonării ideilor în comunicări coerente, în care își pot găsi loc (deși aproape imperceptibil) și unele accente personale din partea celui care le întocmește, asemenea „documente” sau „acte oficiale”, cum li se mai spune, pot fi considerate totuși compoziții, dar de tip *special*. Constatăm că gradul de formalizare al textelor de acest fel variază de la standardizarea structurii și formulelor verbale pînă la o relativă libertate în ordonarea părților și a expresiei. De fapt textele standardizate conțin numai anumiți indici verbali, lăsînd spații libere pentru a fi completate, după caz și situație, de cel care recurge la serviciul lor.

1. Formularele C.E.C.

1.1. Foaia de depunere

Exemplu

Aversul

FOAIE DE DEPUINERE LIBRET Nr. _____	
Titular, <u>IONESCU VASILE</u>	Jurnal poz. nr. _____
domiciliat în: <u>Iasi</u>	Unitatea emitentă a libretului
str. <u>I. Creangă</u> nr. <u>18</u>	Sucursala
bloc <u>C2</u> scara <u>C</u> ap. <u>10</u> județul <u>Iasi</u>	Filiala
prin *) <u>IONESCU CONSTANTIN</u>	Județul _____

DEPUINERE		ULTIMA DEPUINERE	
Lei <u>275.</u> (<u>doi sute șapte lei</u> <u>și cinci</u>)	Localitatea <u>Iasi</u> data <u>15 dec.</u> 19 <u>89</u>	Data _____	Lei _____
Semnătura depunătorului <u>Constantin</u>	Simbol _____	Dobînda _____	Lei _____
Soldul libretului după înreg. operațiunii: _____	Controlor ghișeu, _____	Viza pt. controlul operațiunii _____	Incassat suma Casier, _____
Lei _____			

Depunătorul completează datele din chenarul cu linii groase.
*) Numele și prenumele depunătorului, când depunerea se face de altă persoană decât titularul libretului.

Reversul

Se completează de depunător numai la prima depunere	Libret de economii cu <u>dobînda</u>	
	Datele personale ale titularului libretului: <u>IONESCU VASILE</u>	
	Născut în localitatea <u>Coim. Bogdana</u> Județul (Sectorul) <u>Vaslui</u>	
	Anul <u>1965</u> luna <u>mai</u> ziua <u>6</u>	
Profesiunea <u>elav</u>		
1. Clauză de imputernicire		3. Dispoziție testamentară
Numele și prenumele <u>IONESCU VIOREL</u> Anul nașterii <u>1968</u>		
2. Condiționarea restituirii		
Semnătura depunătorului <u>Constantin</u>		Semnătura titularului <u>Vasile</u>

1.2. Foai de restituire

Exemplu

FOAIE DE RESTITUIRE LIBRET Nr. <u>611 - 134 - 1023</u>	
Titular <u>IONESCU VASILE</u>	Jurnal poz. nr. _____
prin *) <u>IONESCU VIOREL</u>	Unitatea emitentă a libretului
domiciliat în: <u>Iasi</u>	Sucursala
str. <u>I. Creangă</u> nr. <u>18</u>	Filiala
bloc <u>C2</u> scara <u>C</u> ap. <u>10</u> județul <u>Iasi</u>	Județul _____

Am primit suma de:		Ultima depunere	
Lei <u>155</u> (<u>una sută cinci lei</u> <u>și cinci</u>)	Localitatea <u>Iasi</u> data <u>24 dec.</u> 19 <u>89</u>	Data _____	Lei _____
Semnătura solicitatorului <u>Vasile</u>	Simbol _____	Dobînda _____	Lei _____
Soldul libretului după înreg. operațiunii: _____	Controlor ghișeu, _____	Viza pt. controlul operațiunii _____	Plătit suma Casier, _____
Lei _____			

Solicitorul completează numai datele din chenarul cu linii groase.
*) Numele, prenumele și adresa solicitatorului, când restituirea se solicită de altă persoană decât titularul libretului.

Caracteristici

După cum se constată, formularele de mai sus conțin *puncte de sprijin*, anumiți indici verbali referitori la diferite aspecte legate de persoana interesată să depună sau să retragă o anumită sumă și la operațiile pe care unitatea CEC le are de efectuat. Prin completarea spațiilor libere de către depunător și funcționarul unității, se obține un text coerent, o compoziție tip *act oficial*, care statutează anumite relații financiare dintre o persoană particulară și o instituție. Completarea unor asemenea formulare nu ridică nici un fel de dificultăți; ea presupune o anumită obișnuință, care se capătă repede, odată cu prima întocmire a unei foi de depunere CEC.

Teme

1. Completați o foai de depunere C.E.C.
2. Completați o foai de restituire C.E.C

2. Buletin de expediție

Exemplu

Aversul

BULETIN DE EXPEDIȚIE Nr. (din fi, fi.)

cu document de însoțire nr. greutatea kg. Taxa

Indicații speciale	Oficiant	Nr. de sosire
Felul trimiterii <u>colet</u>	Conținutul <u>cărți</u>	
In cifre Valoarea lei <u>125</u> <u>(una sută douăzeci și cinci) lei</u>		In litere
Ramburs lei		
Destinatar <u>VASILIU I GHEORGHE</u>	Telefon <u>1132.81</u>	
Str. <u>Spiru Haret</u>	Nr. <u>8</u> Bloc <u>A</u> Scara <u>B</u> Etaj <u>II</u> Apt. <u>6</u>	
Cod postal	Localitate <u>BUCUREȘTI</u>	Sector <u>1</u>
Județul	Oficiul Postal	
Expeditor <u>DRĂGAN ION</u>	Telefon <u>35721</u>	
Str. <u>Cuza Vodă</u>	Nr. <u>20</u> Bloc <u>T D</u> Sc. <u>IV</u> Apt. <u>15</u> Sector	
Cod postal <u>6600</u>	Localitatea <u>IASI</u>	Județul <u>IASI</u>

Se completează de expeditor

Preț de vânzare 15 bani

AVIZ Nr.
(nr. de sosire)

Tov. <u>VASILIU I. GHEORGHE</u>	Telefon <u>1132.81</u>
(numele și prenumele destinatarului)	
Str. <u>Spiru Haret</u>	Nr. <u>8</u> Bloc <u>A</u> Sc. <u>B</u> Etaj <u>II</u> Apt. <u>6</u>
este rugat să se prezinte pentru a primi <u>un colet</u>	
(felul trimiterii)	
În greutate de <u>2 kg.</u> val. <u>125 lei</u>	Ramburs
Expediat de <u>DRĂGAN ION</u>	
Str. <u>Cuza Vodă</u>	Nr. <u>20</u> Cod <u>6600</u> Localitatea <u>IASI</u>

Se completează de exped.

Predarea se face personal, pe baza buletinului de identitate, la oficiul poștal
ghiseul nr. între orele

În zilele de lucru — și între orele în zilele de
duminică și sărbători legale.

După trei zile de la avizare, se percepe taxa de depozitare.

St. cu data
prezentării

MTTC 29-1-303
128/1978

Reversul

Loc pentru corespondență

Dragă Ghita,

N-am găsit aici studiul ce-ți trebuia.
Mă voi interesa în continuare. Te rog
să-mi cumperi de la București o
culegere de probleme de fizică pentru
clasele de liceu

Cu salutări prietenești,
Ion

St. cu data sosirii

Motivul nepredării

Oficiant

St. cu data sosirii

Avizat

Revizat

Am primit scrisoarea cu valoare și documentul de însoțire nr. azi
coletul
cu ambalajul în bună stare cîntărit(ă) în foaia mea și avînd greutatea înscrisă în prezentul buletin de
expediție.

Semnătura calitatea
Felul actului seria emis de
la Împuternicire nr. emisă de
la Oficiant predător

Motivul nepredării

Oficiant

St. cu data predării

Taxa pentru distribuție, înopiere, reexpediere
lei chitanța nr. data
Ramburs lichidat cu mandat nr. din

Definire: Formularul-tip prin care se trimite cuiva un colet prin poștă
se numește „buletin de expediție“.

2.1. Confirmarea de primire

Model

Aversul

Se completează de:	Expeditor cu adresa destinatarului	VASILIU I. GHEORGHE	
		(Numele și prenumele sau întreprinderea)	
		Str. <u>Spiru Haret</u> Nr. <u>8</u> Bloc <u>A</u>	
		Scara <u>B</u> Etaj <u>II</u> Apartament <u>6</u>	
		Sectorul <u>1</u> Satul	
		Județul	
		Codul	Localitatea <u>BUCUREȘTI</u>
Destinatarul trimiterii	Confirm primirea	<u>Vasilie</u>	
	(semnătura destinatarului)		
	Calitatea primitorului	(gradul de rudenie, delegat, împuternicit)	
Oficiantului P.T.R.	data primirii	<u>19 dec. 1979</u>	
	Semnătura lucrătorului predător	<u>O</u>	
Șt. de zi a of. care înalpoază confirmarea			

Reversul

CONFIRMARE DE PRIMIRE			
Se completează de:	Expeditor cu adresa sa pentru înalpoarea confirmării	DRĂGAN ION	
		(numele și prenumele sau întreprinderea)	
		Str. <u>CUZA VODA</u> Nr. <u>20</u> Bloc <u>I</u>	
		Scara <u>D</u> Etaj <u>IV</u> Apartament <u>15</u>	
		Sectorul	Satul
		Județul	<u>IASI</u>
		Codul	Localitatea <u>IASI</u>
Oficiantului P.T.R.	Felul trimiterii	Nr.	prezentat la
	Oficiul P.T.R.	la data de	
	greutate	valoare	ramburs
Semnătura oficiantului de la prezentare			

Tip. „Mareșurea” B. M. — c. 1534

Cod M.T.Tc. 28-1-61 A6

Definire: Formularul-tip prin care se anunță primirea unui colet poștal sau a unei scrisori se numește „confirmare de primire”.

În legătură cu completarea confirmării de primire se impune mai mare atenție la trecerea datelor respective privind adresa destinatarului confirmării (care este cea a expeditorului coletului) și cele privind adresa destinatarului coletului, date consemnate de expeditor.

Teme

1. Completați un buletin de expediție.
2. Completați o confirmare de primire.

3. Mandatul pe

Exemplu

Aversul

CUPON	MANDAT POȘTAL	Nr. <u>573,25</u>	Verificator	Lei <u>573,25</u>	EXPEDITOR	ADRESA	COSTESCU PAUL	Str. <u>6 Martie</u>	Nr. <u>23</u> Bloc <u>I</u>	Ap. <u>6</u>	TECUCI	Șt. de zi a of. care înalpoază confirmarea
Indicații speciale												
MANDAT POȘTAL Nr. <u>573,25</u>												
Lei <u>573,25</u> (in cifre)												
Cinci sute șaptezeci și trei de lei și douăzeci și cinci de bani												
(lei în litera iar banii în cifre)												
Destinatar <u>VLAD ȘTEFAN</u> Telefon <u>14545</u>												
Str. <u>ZIZINULUI</u> Nr. <u>14</u> Bloc <u>U</u> Scara <u>A</u> Etaj <u>I</u> Apt. <u>2</u>												
Cod <u>2200</u> Localitatea <u>BRASOV</u>												
Județul												
Expeditor <u>COSTESCU PAUL</u> Telefon <u>24378</u>												
Str. <u>6 MARTIE</u> Nr. <u>23</u> Bloc <u>I</u> Scara <u>C</u> Etaj <u>I</u> Apt. <u>6</u>												
Cod <u>8300</u> Localitatea <u>TECUCI</u> Județul <u>GALAȚI</u>												
Sectorul												
Semnătura personal P.T.R.												
Confirmăm suma de lei												
(in cifre și litere)												
Șt. de zi a of. care înalpoază confirmarea												
Șt. de zi a of. care înalpoază confirmarea												

Șt. de zi a of. care înalpoază confirmarea

M.T.Tc. 29-1-301

Șt. de zi a of. care înalpoază confirmarea

Reversul

Loc pentru corespondență
(în legătură cu suma remisă)
Pentru amănunțata arătată, în mulțumesc
sincer și-ți restituți banii.
Cu prietenie, Paul Costea

St. cu data sosirii	Avizare	Revizare
A se achita, verificator Nr. (din f. 10)		
Am primit azi, <u>10 septembrie 1979</u> suma de (ziua, luna și anul)		
Lei <u>573,25</u> (<u>cinca sute saptezeci si trei si 25 de bani</u>) (în cifre) (scris în litere, iar banii în cifre)		
Semnătura <u>[Signature]</u> calitatea		
Felul actului <u>Bul. ident.</u> seria <u>S. 748318</u> emis de <u>Mil. Brasov</u>		
la <u>14 oct.</u> 19 <u>76</u> Achitat de		
Virat în contul nr. la data		
Motivul neachitării		
St. cu data achitării	Semnătura personal P.T.R.	

Un formular relativ asemănător cu mandatul poștal este **mandatul telegrafic**.

Definire: „Mandatul poștal sau telegrafic” este un text standardizat prin care se expediază (prin poștă sau telegrafic) o sumă de bani.

Teme

1. Completați un mandat poștal.
2. Completați un mandat poștal și la rubrica pentru corespondență.

4. Chitanța

Exemplu

CHITANȚĂ

Data

Am primit de la

Adresa: str., nr. bloc., scara, etaj, apart. localitatea, județul

suma de lei, adică (în litere)

reprezentind

Semnătura, ...

Caracteristici. Ca și formularele anterioare, nucleul unei chitanțe constă în citeva puncte de sprijin (cuvinte, date), deci în citeva repere standard pentru un text în devenire. Aceste repere sînt: data, o formulă de confirmare a primirii, numele persoanei de la care se primește, adresa, specificarea sumei, ce reprezintă suma și semnătura primitorului. Prin completarea datelor referitoare la aceste repere se obține un text cu valoarea de document, o **chitanță**.

Definire: „Chitanța” este un act scris prin care se face dovada primirii unei sume de bani, a unor bunuri etc.

Pentru întocmirea unei chitanțe (operație pe care viața o impune uneori) este necesară reținerea reperelor indicate, în ordinea menționată.

Temă

Întocmiți o chitanță de primire a unei sume de bani.

5. Bonul

Exemplu

BON

Data

Tovarășul(a), domiciliat în orașul (comuna)

....., str., nr., bloc., scara.

....., etaj, ..., aparat., poate ridica de la.

..... următoarele obiecte:

Semnătura, ...

Caracteristici. Elementele invariante ale acestui text sînt aproape aceleași ca ale chitanței. Deosebirea constă în partea care se referă la rolul practic chemat să-l joace și anume, dreptul de a lua ceva, pentru care s-au îndeplinit sau urmează să se îndeplinească anumite forme legale.

Definire: „Bonul” este un text scurt care conferă deținătorului dreptul de a ridica un obiect, o marfă oarecare sau alte valori (plătite sau care urmează a fi plătite).

Teme

1. Întocmiți un bon privind materiale necesare curățeniei clasei.
2. Întocmiți un bon privind rechizitele școlare.

6. Delegația

Exemplu

DELEGAȚIE

Data

Subsemnatul(a), salariat al întreprinderii (instituției), din orașul (comuna) cu domiciliul în, str. nr., deleg. prin prezenta, pe tovarășul(a) să-mi ridice drepturile bănești cuvenite pe luna.....

Semnătura,

Caracteristici. Textul unei delegații conține: data întocmirii, numele celui care delegă (împuternicește), locul unde lucrează, domiciliul său, numele celui delegat, sarcina încredințată (consemnarea precisă a îputernicirii) și semnătura. Delegația poate fi emisă de o persoană, pentru rezolvarea unor operațiuni legate de relațiile sale cu o instituție (ca în exemplul de mai sus) sau de către o instituție, pentru rezolvarea unor sarcini, prin intermediul unui salariat al ei. În cel de-al doilea caz, în locul numelui persoanei care delegă se pune numele instituției și se mai precizează, în plus, durata efectuării misiunii (mai ales pentru cazurile în care e nevoie de o deplasare în alte localități).

Definire: „Delegația” este un text prin care cineva este împuternicit să îndeplinească o acțiune în numele cuiva.

Temă

Întocmiți o delegație pentru un elev, în vederea ridicării unor cărți de la bibliotecă, necesare clasei.

7. Adeverința

Exemplu

MINISTERUL EDUCAȚIEI

ȘI ÎNVĂȚĂMÎNTULUI

Școala generală nr. 22,

str. I. Creangă, nr. 10,

Iași

Nr. 1798

din 28 octombrie 1979

ADEVERINȚĂ

Se adeverește prin prezenta că tovarășul COSTINESCU I. PAUL este elev în clasa a VIII-a și frecventează regulat cursurile acestei școli.

S-a eliberat prezenta pentru a-i servi la obținerea abonamentului de tramvai.

DIRECTOR,

SECRETAR,

Caracteristici. O adeverință conține, sus, în partea stângă, numele ministerului în subordonarea căruia se află instituția emitentă, numele și adresa instituției care eliberează actul; în partea dreaptă, numărul de înregistrare și data eliberării adeverinței. Urmează textul propriu-zis, prin care se adeverește, se confirmă, se susține exactitatea unui fapt, iar dedesubt, semnătura conducătorului instituției și a secretarului.

Definire: Actul oficial, eliberat de o instituție, o întreprindere etc., prin care se recunoaște un anumit fapt sau un drept se numește „adeverință”.

Întocmirea unei adeverințe impune consemnarea tuturor datelor ce o caracterizează, în ordinea menționată și în formularea respectivă. Ea se eliberează în urma unei cereri.

Teme

1. Redactați o adeverință de absolvire a unei clase.
2. Redactați o adeverință de efectuare a unei activități.

8. Cererea

Exemplu

Tovarășe Director,

Subsemnatul, Paul I. Costinescu, elev în clasa a VIII-a a Școlii generale nr. 22 din orașul Iași, vă rog să-mi eliberați o adeverință din care să rezulte că, în acest an școlar, frecventez cursurile clasei a VIII-a.

Adeverința îmi este necesară pentru obținerea abonamentului de tramvai.

Paul Costinescu

Iași, 27 octombrie 1979

Tovarășului Director al Școlii generale nr. 22

din Iași, Strada I. Creangă, nr. 10.

Caracteristici. Textul de mai sus cuprinde:

- o formulă de adresare (care indică funcția celui căruia i se adresează solicitantul);
- prenumele și numele solicitantului;
- ocupația și locul unde și-o desfășoară;
- formularea scurtă și clară a unei dorințe personale;
- motivul solicitării;
- semnătura solicitantului;

- localitatea și data întocmirii;
- funcția celui căruia i se adresează cererea și instituția pe care o conduce.

Definire: Textul cu destinație oficială prin care o persoană solicită rezolvarea unor probleme de ordin personal sau obștesc poartă numele de „cerere“.

Cererea poate fi adresată oricărei instituții sau întreprinderi care are dreptul de a elibera acte oficiale (precum adeverințe, certificate, diverse aprobări) sau acela de a rezolva diferite probleme de interes personal sau obștesc. Ea se scrie pe o coală întreagă de hirtie, se lasă un spațiu liber în partea de sus (pentru formularea rezoluției de către cel căruia i se adresează) și în partea stângă a paginii (pentru a putea fi perforată și îndosariată).

Cererea se redactează în stil oficial, cu formulări simple, clare și precise. Derogarea de la aceste cerințe elementare poate pune autorul unei cereri în situații penibile. Asemenea situații au constituit, pentru unii umoriști, surse de inspirație, în elaborarea unor succinte texte umoristico-satirice.¹

Teme

1. Redactați o cerere de învoire în oraș pentru un elev intern.
2. Redactați o cerere de plată în bani a bursei.

9. Biletul de învoire

Exemplu

Liceul internat
„C. Negruzzi“
Iași

15 octombrie
1979

BILET DE ÎNVOIRE

Elevul Pavelescu Dan din clasa a IX B este învoit, în ziua de 16 octombrie a.c., pînă la orele 18, a merge în familie, aflată în Comuna Ruginoasa, Județul Iași.

DIRECTOR,

DIRIGINTE,

1. Iată începutul unei *cereri-parodice* din volumul *Ale vieții valuri*, de Tudor Mușatescu:

Domnule director,

În această seară căci ninge și am fost puțin în oraș spre a vedea un film și-am rămas foarte convexă sub impresia pe care mi-a reprodus-o prin subiectul său cu

Caracteristici . Ca și adeverința, textul citat conține sus, în partea stîngă, numele instituției, iar în partea dreaptă, data, după care urmează enunțul propriu-zis, care constă în menționarea numelui celui învoit, ce anume este învoit să facă și timpul cît este valabilă învoirea respectivă. Dedeșubt, e semnată de șeful instituției și a profesorului diriginte.

Definire: Textul oficial prin care se acordă cuiva permisiunea de a părăsi incinta unei instituții cu program special pe o perioadă de timp determinată se numește „bilet de învoire“.

Biletul de învoire se eliberează după o cerere orală sau scrisă. El poate fi redactat, în cazul cînd instituția nu posedă formulare imprimate, de solicitant, respectînd cerințele impuse.

Temă

Alcătuiești un bilet de învoire pe baza unui motiv la alegere.

10. Cererea-memoriu

Exemplu

Tovarășe Inspector,

Subsemnatul, Teodor Costăchescu, absolvent al Liceului pedagogic „Al. Vlahuță“ din Bîrlad, cu diplomă de învățător obținută în sesiunea pentru examenul de stat din iulie 1979, vă prezint spre analiză situația repartizării mele în învățămînt, cu rugămintea de a dispune rezolvarea ei favorabilă.

La repartizarea în învățămînt a absolvenților seriei mele, am fost numit învățător la Școala elementară nr. 1 din Comuna Bogdănița, județul Vaslui, în conformitate cu prevederile legale. Între timp, am aflat că există un post liber în satul Suceveni, comuna Bogdana, județul Vaslui. Întrucît acest post nu a fost publicat vacant, neputînd fi ocupat la recente repartizări, vă rog să-mi schimbați repartizarea, numindu-mă învățător la școala din Suceveni.

acea fată, care cîntînd lîngă clăia de fin, o aude un regizor de filme ce avea necesități pe acolo, fiind cu automobilul ca să caute interioare pentru mijlocul naturii tocmai cînd am intrat eu în sală și apoi ea ajunge cea mai mare vedetă și se mărită chiar cu acest regizor pe care însă îl înșală cu cel pe care îl iubise înainte și rămăsese la țară spre a paște cu acele vaci cu care cînta de dorul ei, m-am decis, în această seară, spre a deveni și eu artistă de teatru avînd această dorință de mult în scop, dar însă nu s-a putut, din motive de logodnă... (Edit. Tineretului p. 276);

Menționez că părinții mei, în vîrstă înaintată, locuiesc în Bogdana, localitate foarte apropiată de Suceveni, că, în eventualitatea aprobării cererii mele, aş avea unde locui, aş putea să mă dedic cu toată energia problemelor şcolii, aş putea continua cercetarea folclorului literar şi muzical local, în care m-am antrenat încă de pe băncile liceului şi, totodată, le-aş putea fi de ajutor şi părinţilor mei, bătrîni şi suferinzi.

Cu stimă,

Teodor Costăchescu

Bogdana, 30 iulie 1979

Tovarăşului Inspector general al Inspectoratului şcolar judeţean, Vaslui

Caracteristici. Textul prezentat cuprinde:

- o formulă de adresare;
- prenumele şi numele celui care îşi expune situaţia;
- formularea rezumativă a situaţiei supuse analizei;
- formularea precisă a unei dorinţe;
- expunerea sintetică a motivelor;
- o formulă de încheiere;
- semnătura;
- localitatea şi data întocmirii;
- funcţia celui căruia se adresează şi instituţia reprezentată.

Definire: Textul cu destinaţie oficială prin care cineva se adresează unui for superior, invocînd argumente concludente, pentru a interveni în rezolvarea unei probleme, situaţii personale sau obşteşti se numeşte „cerere-memoriu“.

În ceea ce priveşte tehnica întocmirii unui asemenea act oficial, sînt integral valabile indicaţiile menţionate în discuţia despre cerere.

Temă

Întocmiţi o cerere-memoriu privind acordarea unei burse şcolare.

11. Memoriul de activitate

Exemplu

Subsemnatul, Nicolae Vasilescu, elev în anul IV al Liceului pedagogic „V. Lupu“ din Iaşi, sînt membru în biroul comitetului U.T.C. din şcoală, în care calitate mă ocup de organizarea şi desfăşurarea muncii patriotice şi culturale a elevilor.

Experienţa căpătată în anii anteriori pe linie cultural-educativă, cînd am răspuns de activitatea formaţiilor artistice din anii I şi II, mi-a fost de real

folos în organizarea variatelor manifestări cultural-artistice, desfăşurate, recent, în cadrul concursului „Cîntarea României“.

Am răspuns, direct, din partea comitetului U.T.C. pe şcoală, de activitatea colectivului de recitatori, a corului, echipei de dansuri şi brigăzii artistice de agitaţie. Toate aceste formaţii au obţinut frumoase rezultate, depăşind fazele interşcolare. Corul şcolii şi echipa de dansuri populare au fost premiate la faza pe zonă, iar echipa de dansuri a obţinut menţiune la faza republicană. Bunele rezultate menţionate sînt rezultatul muncii politico-educative desfăşurate de comitetul U.T.C. în strînsă colaborare cu întregul colectiv al cadrelor didactice din liceu. În afara celor menţionate, la propunerea subsemnatului, comitetul U.T.C. şi direcţia liceului au înfiinţat un cerc al tinerilor folclorişti, care a şi consemnat primele rezultate pozitive, concretizate în cîteva culegeri de texte din repertoriul teatrului popular de haiduci, expuse, în prezent, în vitrinele „colţului cultural“.

În cadrul concursului „Cîntarea României“, am elaborat personal o lucrare pe baza mărturiilor unor ţărani din Flămînzii, despre răscoala din 1907.

Cele de mai sus reprezintă aspectele mai importante ale activităţii mele în afară de clasă, acum, în preajma examenului de admitere la facultatea de filozofie-istorie.

N. Vasiliu

Iaşi, 30 mai 1979

Caracteristici. Textul de mai sus, în afara unei introduceri, în care sînt consemnate cîteva date personale privind cel ce scrie, dă o serie de informaţii precise despre meritele persoanei în cauză. Ele sînt consemnate pentru a informa organele superioare (politice şi de stat), în vederea confirmării (sau infirmării) lor, atunci cînd persoana respectivă ar putea solicita aceasta, la nevoie, sau cînd s-ar putea pune problema unor evidenţieri. De exemplu, pe baza unei asemenea relatări confirmate, conducerea şcolii poate da elevului respectiv recomandarea de a urma cursurile învăţămîntului superior.

Definire: „Memoriul de activitate“ este un text în care autorul îşi consemnează, succint, realizările deosebite în muncă, în vederea informării şi confirmării lor de către un organ oficial.

Un memoriu de activitate trebuie redactat în stil oficial, cu construcţii sobre şi pe baza unei depline sincerităţi.

Teme

1. Alcătuiţi un memoriu de activitate conţinînd rezultatele muncii în cadrul cercului preferat.

2. Redactaţi un memoriu de activitate la terminarea stagiului de practică.

12. Autobiografia

Exemplu

Mă numesc Paraschiv N. Ion. M-am născut în comuna Băcani, județul Vaslui, în ziua de 18 august 1961, într-o familie de țărani cooperatori.

Părinții mei, Ileana și Neculai Paraschiv, s-au stabilit în Băcani, odată cu căsătoria lor, venind din satul Coroești, unde mai trăiesc și astăzi bunicii dinspre tată — țărani și ei, acum în vîrstă înaintată, pensionari C.A.P.

Sîntem trei frați. Cel mai mare, Dumitru, este muncitor la F.R.B.; autor al cîtorva inovații. Mijlociul, Vasile, este tractorist la S.M.T. Băcani. După absolvirea școlii generale din comuna natală, am devenit, prin concurs, elev al Liceului pedagogic „Al. Vlahuță” din Bîrlad. Încă din anul I, am fost atras de activitatea artistică deosebită desfășurată în școală și am devenit membru inimos al corului liceului, care, în anul cînd eu împlinam trei ani, cîștiga premiul întîi pe țară, la faza republicană a Festivalului pionierilor și școlarilor. Am activat, de asemenea, în cadrul formației de dansuri populare, fiind și eu laureat al cîtorva concursuri.

Ca elev, am avut, de la an la an, rezultate tot mai bune la învățătură, reușind la sfîrșitul anului III să iau o mențiune.

La începutul anului II, am devenit membru al organizației U.T.C., iar în prezent fac parte din biroul organizației elevilor anului IV.

Locuiesc la internatul Liceului și fac parte din comitetul de internat.
Paraschiv N. Ion

Bîrlad, 15 mai 1979

Caracteristici. Textul citat se caracterizează prin următoarele trăsături:

- începe prin a preciza *numele* celui care scrie;
- consemnează, tot în partea de început, *referințe sumare*, despre *locul și data nașterii*;
- continuă cu *date despre familie*: părinți, frați și starea lor socială; apoi dă *informații referitoare la anii de școală*, notînd aspecte mai importante legate de situația la învățătură, activitatea culturală și social-obștească;

- *semnătura*;
- *locul și data întocmirii textului*;

Din trăsăturile constatate reiese că textul în discuție este o *autobiografie*.

Definire: *Expunerea succintă a vieții unei persoane, făcută de persoana însăși, se numește „autobiografie”.*

Autobiografia devine un document oficial de informare pentru organizația în rîndurile căreia o persoană dorește să intre. De aceea, ea trebuie întocmită cu maximă responsabilitate morală (în spiritul adevă-

rului), eliminînd aspectele nesemnificative și reținînd pe cele importante din diferitele momente ale vieții.

Temă

Redactați-vă autobiografia.

13. Declarația

Exemplu

Subsemnatul, Costin Petru, elev în anul IV al Liceului de informatică din Iași, declar, prin prezenta, că, datorită unor cauze necunoscute mie, am primit cu întîrziere bursa în bani pe lunile septembrie și octombrie. Pe lunile noiembrie și decembrie, am încasat bursa la termenele stabilite de lege.

Costin Petru

Iași, 15 ianuarie 1980

Caracteristici. Textul conține: *numele și prenumele* celui care scrie, *calitatea* (profesia), *locul* unde își desfășoară activitatea, apoi, foarte concentrat, o *mărturie* și, în final, *semnătura*, *locul și data* redactării.

Definire: *Actul oficial prin care o persoană aduce o mărturie, face o depoziție, în calitate de martor, în fața unor organe de stat (de obicei, instanțe judecătorești) se numește „declarație”.*

Cuvîntul „declarație” mai are și sensurile de: 1. afirmare deschisă a unor convingeri, opinii sau sentimente; 2. act oficial prin care se anunță o măsură luată; 3. relatarea pe care cineva o face în fața unui organ administrativ prin completarea unui formular; 4. formularul pe care se face această relatare (D.L.R.). Pentru primul din sensurile menționate, pot fi date ca exemple: *Proclamația de la Islaz* (document programatic al revoluției de la 1848 din Țara Românească) și *Declarația drepturilor omului* (document O.N.U.).

Întocmirea unei declarații cere probitate morală (cei care fac declarații false sînt pedepsiți de lege) și o exprimare concisă (digresiunile de orice natură afectează claritatea depoziției și pot aduce, cînd nu se utilizează corect limba, la efecte rizibile²).

2. T. Mușatescu, de pildă, în *Declarațiune*, creează umor prin parodiarea unor asemenea defecte:

„Subsemnata Didina Coșcovete de profesiune personal de servicii la restaurantul Imperial unde mă ocup cu resortul la vase și la călcat rufe ca lenjerie la mese plus curățenia în salon că, din leafă, vai de capul meu cum o duc, fiindcă — din tron — iau numai garsonii și directorii iar noi luăm de pe jos ce măturăm astfel

14. Nota explicativă

Exemplu

Subsemnatul, Darie Cezar, elev în anul III al Liceului agricol din Huși, județul Vaslui, am restituit, în perfectă stare, la sfârșitul anului școlar trecut, manualele transmisibile de care m-am folosit în anul II, afară de manualul de chimie. Acest manual a fost, în câteva rînduri, împrumutat unui coleg de la Liceul „Cuza Vodă” din localitate, care, din neglijență, l-a pătat cu grăsimi, făcîndu-l aproape inutilizabil.

Împrumutîndu-l, intenția mea a fost să fac un bine.

Darie Cezar

Huși, 15 septembrie 1979

Caracteristici. Textul cuprinde aceleași date ca și declarația, cu deosebirea că, pe lângă mărturia unui fapt, aduce și *explicația* faptului respectiv, exprimînd, în felul acesta, o *motivare* a celor relatate.

Definire: *Relatarea care explică și motivează, pe scurt, o situație, un fapt, o întîmplare, cu scopul de a contribui la elucidarea lor se numește „notă explicativă”.*

Temă

Întocmiți o notă explicativă privind atitudinea proprie, într-o anumită situație.

15. Referatul

Exemplu

În luna decembrie 1979, tov. Preda Dumitru, muncitor calificat în secția strungărie a uzinei noastre, a efectuat 6 (șase) ore de muncă suplimentară.

Propunem remunerarea acestor ore, în conformitate cu dispozițiile în vigoare.

Ing. Virgil Predescu,
șeful secției strungărie

25 decembrie 1979

Caracteristici. În rîndurile de mai sus, *se confirmă un adevăr* (efectuarea unor ore suplimentare de către un muncitor) și, totodată, se face o *propunere* (aceea de a se plăti munca suplimentară prestată). Ele se încheie

că mă declar despre această bătaie care s-a egzecatut în local în modul cel mai sincer că eu n-am interes nici de ăia nici de ăilalți...” (din vol. *Ale vieții valuri*, 1969, p. 269.)

cu *semnătura* celui în drept să facă cele arătate, însoțită de menționarea *funcției* respective și cu data redactării.

Definire: *Actul oficial-administrativ, redus la câteva rînduri, care confirmă sau infirmă ceva, făcînd și propuneri precise privind rezolvarea obiectului relatării poartă numele de „referat”.*

Cuvîntul mai are și alte sensuri: 1. *raport* (foarte concis, redus la câteva cuvinte) scris pe marginea unei cereri, a unui act (termen sinonim cu *rezoluție* și apropiat ca înțeles de *referat*, așa cum a fost definit mai sus); 2. *dare de seamă* asupra unei cărți, a unei activități, a unei teme științifice. Luat în a doua accepțiune, referatul este considerat de noi ca făcînd parte din categoria compozițiilor pe baza textelor (literare și științifice) și a experienței de viață.

Întocmirea unui *referat administrativ* sau, în special, a unei *rezoluții* impune folosirea unei exprimări lapidare, eliptice, dar deplin inteligibile. Iată un exemplu de *rezoluție* (referat) pe o cerere: „secretariatul va elibera actul cerut”.

16. Referința

Exemplu

Subsemnatul, Vlad Ion, domiciliat în Iași, strada Karl Marx, nr. 207, pedagog la Liceul internat „C. Negruzzi”, îl cunosc pe elevul Postolache Dumitru din anul 1975, cînd a început să urmeze cursurile liceului.

Postolache Dumitru este fiu de țărani cooperatori, dintr-o comună de lângă Iași, oameni harnici și gospodari. Încă din anul I, el s-a dovedit un element silitor, cu dragoste pentru învățătură. În anii următori, s-a constatat că are reale inclinații pentru studierea matematicii. Acum, în anul IV, el este unul din cei mai buni elevi ai liceului.

În toți acești ani, Postolache Dumitru s-a dovedit un elev disciplinat, modest, bun coleg, cu mult spirit de inițiativă.

Este membru al U.T.C. și își îndeplinește, cu bune rezultate, sarcinile pe linie politică.

I. Vlad

Iași, 20 mai 1979

Caracteristici. Expunerea luată ca exemplu dă o serie de informații despre o anumită persoană. Ea începe prin a consemna *numele* și *prenumele* celui care informează, *domiciliul* și *funcția* sa, apoi continuă cu *informațiile propriu-zise, relatate într-o anumită ordine*: părinții celui despre care se vorbește, *situația la învățătură* (deoarece, în cazul de față, este vorba despre un elev), *conduita și calitățile morale, situația politică*

și modul cum își îndeplinește sarcinile pe această linie. Relatarea se încheie cu semnătura, locul și data întocmirii ei. Așadar este o referință.

Definire: Textul prin care cineva dă informații cu privire la situația unei persoane, în vederea unei mai bune cunoașteri a acesteia, se numește „referință”.

Alcătuirea unei referințe impune principialitate și obiectivitate din partea celui care o întocmește, capacitatea de a surprinde esențialul, caracteristicul, precum și spiritul de sinteză.

Temă

Întocmiți o referință despre colegul de bancă, un coleg de clasă, un cunoscut.

17. Recomandarea

Exemplu

Subsemnatul, Vlădescu Dan, profesor universitar, doctor, recomand călduros pe studentul Ionescu Radu, din anul III al facultății de matematică, pentru a fi încadrat, cu jumătate de normă, în postul de pedagog, la liceul internat din Iași.

Tovarășul Ionescu Radu este unul din foarte bunii studenți ai facultății noastre, cu mare putere de muncă, și cu reale calități pentru activitatea didactică. Are un caracter echilibrat, este modest, serios și conștiincios.

S-a achitat întotdeauna în mod exemplar de sarcinile profesionale, politice și obștești care i-au fost încredințate.

Prof. univ. dr. Dan Vlădescu

Iași, 15 septembrie 1979

Caracteristici. În exemplul dat, se constată multe elemente specifice referinței (faptul că se dau informații cu privire la pregătirea, conduita, calitățile morale ale unei persoane). Ceea ce caracterizează textul în discuție este preocuparea pentru ca persoana succint prezentată să fie în atenție, în vederea ocupării unei anumite funcții.

Definire: Textul prin care cineva propune o persoană pentru un post sau o funcție oarecare, prezentînd-o, în acest scop, în mod elogios, se numește recomandare (sau recomandaj).

În mod obișnuit, asemenea texte sînt solicitate de organele care au în atribuții rezolvarea problemelor privind încadrarea, promovarea și evidențierea personalului muncitor.

Temă

Alcătuți o recomandare pentru un coleg destinată altui coleg, în vederea împrumutării unor cărți.

18. Planul de muncă

Exemplu:

ȘCOALA GENERALĂ BOGDANA

JUD. VASLUI

Organizația U.T.C. a clasei
a VIII-a A

PLAN DE MUNCĂ

pe trimestrul I, anul școlar 1979—1980

Nr. crt.	Obiective	Sarcini concrete	Termen de indepl.	Cine răspunde	Observații
I	Educația prin și pentru muncă	1. Activitate patriotică de recoltare în grădina de legume a școlii și a G.A.S. 2. Întreținerea curățeniei clasei. 3. Acțiunea „Nici un elev corigent la sfîrșitul trimestrului”.	25-oct. 1979 zilnic 20 dec.	Vasilu L. Popa V. Vlad E. Tecu G. Pop L.	
II	Educația ideologică-politică și moral-cetățenească	1. Abonamente individuale la „Scînteia Tineretului”. 2. Informări politice bilunare. 3. Învățămîntul politic U.T.C. Teme: a. Drepturile și îndatoririle membrilor U.T.C. b. Patrie și patriotism.	Lunar 15,30 IX 15,30 X 15,30 XI 15 XII 20 oct. 18 noiemb.	Voicu C. Popescu A. Grigoriu P.	
III	Educația cultural-artistică	1. Recital de poezie patriotică. 2. Vizionarea filmului „Frații Jderi”.	20 dec. 10 noiemb.	Enache R. Crîitoru I.	

IV	Orientarea școlară și profesională	1. Adunare U.T.C. cu invitarea unor muncitori frunțași. 2. Excursie la Vaslui, pentru vizitarea unor obiective industriale.	10 dec. 26—27 dec.	Ion G. (secretar org. U.T.C.) Biroul org.	
V	Educația fizică	1. Meci de fotbal (cu echipa cls. a VII-a).	16 oct.	Popescu N.	

Secretarul organizației

Caracteristici. În legătură cu textul de mai sus, constatăm, mai întâi, aspectul său *schematic*. El este *compartimentat*, în mod riguros, și *formulat lapidar*, în unități sintagmatice independente, adeseori sub forma concisă a unor enunțuri caracteristice titlurilor sau a unor idei principale. Observînd mai atent exemplul nostru, vedem că este alcătuit din următoarele componente:

- Numele școlii și organizației, consemnat în colțul din stînga de sus;
- un titlu (*Plan de muncă*), cu menționarea perioadei vizate;
- numărul obiectivelor prevăzute, însemnate cu cifre romane, în prima rubrică din stînga;
- numele obiectivelor urmărite, notate, succesiv, în a doua coloană;
- formularea unor sarcini concrete, pentru fiecare obiectiv, consemnate în cea de-a treia rubrică;
- termenele de îndeplinire a sarcinilor, în a patra coloană;
- numele celor care răspund de efectuarea sarcinilor, în a cincea coloană;
- o rubrică de eventuale observații;
- consemnarea celui (celor) care a (au) întocmit textul.

Acest mod de ordonare a unui text este specific *planului de muncă*.

Definire: Documentul oficial (administrativ), întocmit de instituții de stat, organizații sociale, politice, culturale, precum și de persoane particulare, în care sînt notate, sintetic și concis, obiectivele activității, desfășurate pe o perioadă determinată, și concretizarea lor în sarcini precise, cu termene limită de îndeplinire și numele celor care poartă răspunderea îndeplinirii, se numește „plan de muncă”.

În general, planul de muncă este rodul unei activități colective. După aprobarea de către colectivul implicat, îndeplinirea lui devine obligatorie. El se poate întocmi pentru perioade variate: săptămîină, lună,

trimestru, an. Urmărirea felului în care se îndeplinește un plan de muncă se face prin controale periodice, efectuate de organele investite cu acest rol sau prin întocmirea unor *informări* și *rapoarte* de activitate, alcătuite de către cei care, prin plan, au responsabilitatea unor resorturi. Situația îndeplinirii generale a planului se consemnează în *darea de seamă*, alcătuită după trecerea perioadei vizate de planul de muncă. Analiza activității, pe baza dării de seamă, se face în ședințe speciale, iar dezbaterile prilejuite de acest eveniment se consemnează într-un *proces-verbal*.

Teme

1. Întocmiți planul activității personale pentru o săptămîină.
2. Alcătuiți planul de muncă al detașamentului de pionieri (org. U.T.C.) pe un trimestru.

19. Nota informativă (sau Informarea)

Exemplu

Conform *Planului de muncă* al Organizației U.T.C. a clasei a VIII-a pe trimestrul I al anului școlar curent, în zilele de 26 și 27 decembrie s-a efectuat o excursie de studiu la Vaslui.

Excursia a fost bine organizată, datorită sprijinului primit din partea conducerii școlii și a tovarășului diriginte.

S-a plecat cu autobuzul, în dimineața zilei de 26 decembrie. Ajunși cu bine la Vaslui, în aceeași zi am vizitat Fabrica de confecții și Fabrica de ventila-toare. A doua zi, au fost vizitate: Muzeul județean, Casa de cultură și Întreprinderea de textile.

Peste tot, elevii au primit ample explicații privind specificul unităților respective, însemnările făcute în caiete urmînd a fi valorificate în activitatea lor școlară.

Elevii au servit masa și au fost cazați la internatul Liceului „M. Kogălniceanu”. Disciplina a fost foarte bună.

În seara zilei de 27 decembrie, excursia s-a încheiat.

Elev responsabil,
Gheorghiu Florin

Bogdana, 28 dec. 1979

Caracteristici. În introducerea textului luat ca exemplu, se fixează *aspectul* (efectuarea unei excursii) asupra căruia urmează să se dea infor-

mații, apoi se consemnează, pe scurt, câteva informații principale (despre organizarea excursiei, mijloacele de transport, obiectivele vizitate, atitudinea elevilor, locul cazării, când a început și când s-a sfârșit acțiunea), semnătura celui care întocmește informarea, locul și data. Este ceea ce caracterizează o *notă informativă*.

Definire: „*Nota informativă*” este un text scurt prin care cineva dă informații despre ceva.

Un raport, o dare de seamă se alcătuiesc pe baza notelor informative întocmite de responsabilii diferitelor resorturi.

Temă

Redactați o notă informativă despre activitatea patriotică la care ați participat.

20. Raportul

Exemplu

Către Serviciul administrativ al Liceului nr. 3 de Chimie

În legătură cu situația propusă de dumneavoastră a fi analizată, subsemnatul, Radu Dan, laborant, vă aduc la cunoștință că datorită folosirii excesive, neeconomice a buteliilor cu gaze lichefiate, în cele două laboratoare de chimie ale liceului, nu există condiții pentru efectuarea lucrărilor de laborator planificate în perioada 25–30 noiembrie.

Se impune de urgență repartizarea unei butelii suplimentare, pentru ca lucrările practice ale elevilor să se poată realiza; de asemenea, întocmirea unei repartiții precise a elevilor pe aparate, pentru folosirea cât mai judicioasă a bazei materiale.

Radu Dan,
laborant

Galați, 20 noiembrie 1979

Caracteristici. Constatăm că textul începe cu o formulă specifică, indicând cui se adresează și îndeplinind, în același timp, rolul unui titlu. Luăm cunoștință, apoi, cu numele și funcția persoanei care scrie și, ceea ce este caracteristic unui asemenea text, cu consemnarea rezultatelor la care s-a ajuns după cercetarea unei situații, ivite într-un sector de activitate. Cel ce sesizează faptul propune și soluțiile care s-ar impune

pentru bunul mers al sectorului său de activitate, după care semnează și notează locul și data întocmirii relatării. Este vorba despre un raport.

Definire: „*Raportul*” este un text oficial, întocmit de o persoană sau de o comisie care îndeplinește o anumită responsabilitate (sau funcție), adresat unui organ administrativ în subordinea căruia se află, prin care se informează despre unele aspecte ale activității, propunându-se și soluții, sau despre rezultatele cercetării, studierii unor proiecte, probleme trimise special în acest scop.

21. Darea de seamă

Exemplu

Dare de seamă

privind activitatea organizației U.T.C. a clasei a VIII-a A, pe trimestrul I al anului școlar 1979–1980.

În prezenta dare de seamă, colectivul care a întocmit-o, alcătuit din membrii biroului organizației pe clasă, a urmărit să prezinte felul în care s-a desfășurat activitatea organizației U.T.C. a clasei a VIII-a A, pe baza planului de muncă, în trimestrul I al anului școlar 1979–1980.

Activitatea noastră s-a desfășurat în condițiile în care întregul nostru popor muncește cu hărnicie pentru îndeplinirea cu succes a sarcinilor de plan prevăzute pentru ultima parte a cincinalului revoluției tehnico-științifice. În aceste condiții, și elevii clasei noastre s-au străduit să se achite cu rîvnă de principalele lor îndatoriri școlare, de sarcinile prevăzute în planul de muncă al organizației de tineret.

Arătăm, în cele ce urmează, obiectivele mari ale activității și ce acțiuni concrete s-au realizat, scoțînd în evidență, pe lângă aspectele pozitive, și unele lipsuri, în spirit critic și autocritic.

Pentru educarea elevilor în spiritul muncii, s-a urmărit ca toți școlarii să participe la acțiunile practice de recoltare a legumelor de pe lotul experimental al școlii, să contribuie la efectuarea și menținerea curățeniei în școală, în curtea școlii, acasă și, îndeosebi, să vină bine pregătiți pentru fiecare lecție. S-au obținut, în general, rezultate bune în această privință. Evidențiem elevii I.R., L.M., U.V., R.L., C.I., care s-au aflat în frunte și la activitățile obștești, și la învățătură. Rezultatele la învățătură pe trimestrul I sînt bune, dar n-am reușit să îndeplinim angajamentul luat prin planul de

muncă de a nu avea nici un elev corigent la sfârșitul trimestrului. Clasa noastră are patru elevi rămași în urmă la învățătură. Nu-i mai numim aici, pentru că ei se știu. Cauza acestei situații este delăsarea, lipsa de interes pentru învățătură a acestor elevi, dar și insuficienta preocupare a organizației, pentru trezirea lor la realitate.

În vederea lărgirii orizontului politic al elevilor, s-au întreprins mai multe acțiuni: realizarea de abonamente individuale la presa pentru tineret, informarea bilunară cu evenimentele importante interne și externe, dezbaterăa a două teme la învățămîntul U.T.C. Merită evidențiați elevii U.C., P.A. și G.P., care și-au îndeplinit bine sarcinile încredințate. Și în acest domeniu s-au manifestat unele lipsuri, cum ar fi difuzarea defectuoasă a presei de care a răspuns elevul R.N.

În ceea ce privește preocuparea pentru viața cultural-artistică a clasei, consemnăm pregătirea emoționantului recital de poezie patriotică, prezentat în fața tuturor elevilor școlii, în ziua de 22 decembrie 1979. Mulțumim tov. prof. I.M. pentru ajutorul dat și tuturor interpreților pentru pasiunea cu care s-au pregătit. Nu putem însă raporta realizarea vizionării colective a filmului *Frații Jderi*, sarcină prevăzută în plan.

Au fost realizate toate acțiunile incluse în plan privind orientarea școlară și profesională a elevilor. Mulțumim conducerii școlii pentru sprijinul acordat în organizarea întâlnirii elevilor clasei cu cîțiva muncitori fruntași, întîlnire care va rămîne vie în memoria noastră și pentru efectuarea excursiei de studiu la Vaslui, care ne-a îmbogățit mult cunoștințele despre dezvoltarea economiei și culturii noastre actuale.

Am avut prevăzută în plan și o acțiune sportivă. Ea s-a realizat, dar nu putem trece cu vederea unele abateri de la spiritul sportiv, săvîrșite atît de unii membri ai echipei, cît și de unii suporteri ai ei, care s-au manifestat gălăgios și furios. Cauza acestor manifestări este insuficienta muncă de educație pe care noi toți trebuie să o ducem unii cu alții.

În concluzie, apreciem că activitatea desfășurată a fost variată și bogată în conținut.

Propunem ca în activitatea viitoare să se acorde mai mare atenție situației la învățătură, prin organizarea unui program precis de consultații și ore de meditație în școală, cît și organizării plăcute și instructive a timpului liber al elevilor, prin antrenarea lor în pregătirea unor acțiuni culturale, artistice, sportive în cadrul cercurilor pe materii. Propunem, de asemenea, întărirea spiritului muncii colective în cadrul biroului pe clasă.

Biroul organizației U.T.C.

al clasei a VIII-a

10 ianuarie 1980

Caracteristici. Citind textul, constatăm că el relatează despre felul în care s-a desfășurat activitatea unui colectiv de elevi, într-o anumită perioadă. Sintetizînd observațiile privind structura textului și aspectele menționate, notăm următoarele:

— în *introducere*, se precizează: activitatea despre care se va vorbi; perioada avută în vedere; colectivul care a alcătuit textul; condițiile generale în care s-a desfășurat activitatea raportată;

— în *cuprinsul* propriu-zis (tratarea), se prezintă aspectele principale ale activității, adică: *obiectivele ei* (notate pe rînd în conformitate cu planul de muncă), *acțiunile realizate și metodele folosite, aspectele pozitive și cele negative*, cu exemple, *cauzele* care au generat unele lipsuri.

— în *încheiere*, se face o apreciere de ansamblu asupra activității și se notează cîteva propuneri privind problemele cărora trebuie să li se acorde o atenție prioritară în viitor și stilul de muncă.

Un asemenea text este o *dare de seamă*.

Definire: „Darea de seamă” este un text cu destinație oficială care relatează despre o activitate prevăzută pentru o anumită etapă, consemnînd, pe larg, obiectivele, acțiunile concrete și metodele folosite, aspectele pozitive, lipsurile și cauzele acestora, precum și propuneri pentru activitatea ulterioară.

O *dare de seamă* presupune analiză obiectivă (critică și autocritică) a activității raportate, preocupare pentru ilustrarea cu date și fapte concrete, folosirea unei exprimări simple, în stil administrativ. Un asemenea act oficial se mai numește și *raport de activitate* (care nu trebuie confundat cu *raportul*, deși are elemente comune cu acesta).

Darea de seamă este o modalitate de lucru specifică activității și vieții interne a organizațiilor democratice și a instituțiilor de stat. Ea este de diferite feluri, în funcție de natura activității pe care o prezintă: *dare de seamă contabilă, dare de seamă statistică, dare de seamă de lucru, dare de seamă de misiune, dare de seamă de anchetă, de cercetare științifică etc.*

Darea de seamă de cercetare științifică devine, prin modul structurării ei, o autentică lucrare, deci o compoziție cu individualitate net distinctă, comparativ cu dările de seamă obișnuite, cu rol administrativ limitat. O asemenea compoziție e considerată de noi ca făcînd parte din categoria compozițiilor bazate pe texte (literare sau științifice), fapte, experiență etc.

Temă

Întocmiți o dare de seamă despre activitatea clasei în timpul unui trimestru.

22. Procesul-verbal

Exemple

1. Proces-verbal

Pe data de....., o comisie alcătuită din..... președinte și membri, reprezentind comitetul asociației locatarilor blocului, din strada, nr. s-a deplasat în apartamentul proprietate personală nr....., scara....., etajul....., din blocul menționat și a constatat că planșeele de la baie și bucătărie, precum și tencuiala pereților acestor încăperi sînt avariate din cauza infiltrărilor de apă, datorate defecțiunilor instalației de apă ale apartamentului situat la etajul superior.

Avînd în vedere cele constatate, comisia obligă pe tov., proprietarul apartamentului nr. scara, ... etajul, ...să repare, în termen de 24 ore, instalația de apă și, întrucît se face vinovat de neglijență, îi recomandă să plătească colocatarului său din apartamentul nr....., scara.....etajul..... despăgubiri, în conformitate cu striciciunile cauzate.

Drept care am încheiat prezentul proces-verbal.

Locul și data redactării.

Semnătura membrilor comisiei,

Caracteristici. Datorită stilului și formulelor întrebuițate, textul face parte din categoria *actelor oficiale*. Aspectul general este acela al unui *formular*, prin completarea căruia se obține un text coerent, prin care un organ oficial constituie *consemnează o situație*, probabil la sesizarea cuiva, *stabilește responsabilitățile* celor implicați în situația de fapt, precum și anumite obligații ce le revin în urma cercetării. Textul se încheie cu o *formulă specială* cu notarea *locului și datei întocmirii și semnătura* (sau semnăturile) și este un *proces-verbal* (de constatare).

2.

Proces-verbal

Astăzi,....., a avut loc adunarea generală a Organizației U.T.C., clasa a VIII-a A., din Școala generală Bogdana, județul Vaslui. La ședință participă tov. prof., directorul școlii și tov. profesor, dirigintele clasei. Sînt prezenți 32 de elevi, din totalul de 33. Elevul absent este bolnav.

Elevul, secretarul organizației U.T.C., declară

deschisă adunarea generală și propune, pentru conducerea lucrărilor, alegerea unui prezidiu, format din trei membri. Supusă la vot, propunerea este aprobată în unanimitate. Au fost aleși în prezidiu:.....

Tov. prof., însărcinat de prezidiu să conducă lucrările adunării generale, anunță ordinea de zi, care este aprobată în următoarea componență:

1. *Dare de seamă* privind activitatea desfășurată pe trimestrul I al anului școlar....., prezentată de.....

2. *Proiect de plan de muncă* al organizației pe trimestrul al II-lea, prezentat de

3. *Discuții și concluzii*.

Pentru întocmirea procesului-verbal a fost desemnat elevul

După citirea materialelor, se trece la punctul următor al ordinii de zi, la discuții.

1. Elevul....., vorbind despre acțiunile de muncă patriotică, evidențiază și alți elevi care n-au fost numiți în darea de seamă și propune să se prevadă în proiectul de plan de muncă pregătirea pentru plantarea unor pomi în partea de sud a grădinii școlii.

2. Eleva își arată nemulțumirea în legătură cu nivelul mediocru la învățătură al clasei, concretizat în mediile obținute la sfîrșitul trimestrului I. Propune să se treacă la activitate diferențiată cu elevii, pe grupe de nivel.

3. Elevul propune reamenajarea terenului sportiv al școlii.

Tov. prof.....apreciază, în concluzie, activitatea desfășurată de organizația U.T.C. a clasei, atitudinea critică a unor elevi, cît și propunerile făcute.

Se supune aprobării *Proiectul planului de muncă*

Drept care s-a încheiat prezentul proces-verbal.

Semnătura

Caracteristici. În cel de-al doilea exemplu, constatăm că se consemnează, pe scurt, desfășurarea unei adunări constituite într-un anumit scop. Este vorba, și în acest caz, de o compoziție de un tip special, care are următoarele caracteristici:

— în introducere, se notează: *data și locul unde se desfășoară adunarea; persoanele invitate care participă la ședință; situația prezenței;*

alegerea organului conducător al adunării și a secretariatului ședinței; componența ordinii de zi;

— în cuprins, se consemnează *aspecte din materialele prezentate, numele participanților la discuție și, cât mai complet, conținutul intervențiilor lor și propunerile făcute; hotărârile aprobate de adunare; concluziile conducătorului ședinței;*

— se încheie cu o *formulare specifică și cu semnătura secretarului ședinței.*

Definire: „Procesul-verbal” este un act cu caracter oficial în care se consemnează un fapt, o situație sau în care se notează, pe scurt, discuțiile și hotărârile unei adunări constituite.

Redactarea unui proces-verbal se face în stil administrativ, în construcții sintactice realizate mai mult prin coordonare și cu folosirea unor formulări tipice, precum: „încheiat astăzi...”; „în prezența” sau „cu participarea...”; „declară deschisă adunarea...”; „ordine de zi”; „discuții pe marginea materialelor prezentate”; „drept care s-a încheiat prezentul proces-verbal” ș.a.

Temă

Redactați procesul-verbal al unei ședințe de detașament U.T.C., al unei ore de dirigiență.

B. Compoziții cu caracter epistolar

În acest subcapitol, ne vom ocupa cu acea categorie de texte care, în mod curent, se numesc *scrisori*. Astfel de texte *sînt comunicări trimise cuiva prin poștă sau prin intermediul unei persoane*. Ele pot avea dimensiuni diferite și conținut foarte variat. În funcție de *conținut, dimensiuni, particularități stilistice și de mijlocul prin care se transmite*, scrisorile poartă diverse denumiri, de la *telegramă și bilet*, pînă la *scrisoarea literară*.

1. Telegrama

Exemple:



TELEGRAMĂ

TAXA		Transmis _____	
Cuvinte _____	Lei _____	Data _____	Ora _____
Primitor _____		Transmițător _____	
Din _____ No. _____ ctg. _____ cuv. _____ Data _____ ora _____			
URGENT			
(Indicații speciale: Urgent, Fmiger, etc.)			
Adresa _____		ION CĂRPINIȘAN	
_____		str. Mihai Eminescu, Nr. 10	
_____		Cod 5800	
_____		SUCEAVA	
_____		(Localitatea de destinație)	
Sosesc la Suceava în ziua de 24			
decembrie, ora 9.			
Mihai			

(Adresa Expeditorului): Mihai Galan, str. I. Creangă, nr. 8			
IASI			

Iași, 30 martie 1906

TELEGRAMĂ¹

Înlăcărați de idealul pe care-l sădiți în inima tinerimii de astăzi, permiteți-ne să strigăm și noi: trăiască limba românească! trăiască domnul Iorga, îndrumătorul Neamului!

clasa a VIII-a
Liceul Internat, Iași

Caracteristici. În prima comunicare citată, cineva își anunță prietenul că va sosi în orașul său într-o anumită zi și oră. Ea este scrisă pe un formular special, este concepută să ajungă foarte repede la destinație, prin intermediul unor *mijloace tehnice speciale* (telefon, telegraf, telex) și se reduce la o singură *propoziție*. În a doua comunicare, elevii unei clase își exprimă adeziunea entuziastă față de poziția adoptată de marele învățat N. Iorga în apărarea limbii și tradițiilor strămoșești.

Definire: Comunicarea scurtă, redusă adeseori la o singură propoziție, transmisă prin cele mai rapide mijloace tehnice, se numește „telegramă“.

Recomandări

Prin telegramă se comunică *știri urgente* (fapte, întâmplări, evenimente importante), care trebuie aduse la cunoștința cuiva imediat, dar și urări, felicitări cu diverse prilejuri. Stilistic, specifică telegramelor este formularea extrem de concisă, adesea lacunar redactată, prin eliminarea unor cuvinte (de obicei prepoziții, conjuncții, adverbe). În privința aceasta se impune atenție, pentru ca suprimările unor cuvinte să nu altereze înțelesul comunicării și să pună expeditorul într-o situație ridicolă. Maniera telegrafică de comunicare a constituit pentru Caragiale, de exemplu, obiectul unor parodii de o ironie ascutită.²

Teme

1. Redactați o telegramă prin care anunțați o izbândă (o bucurie, o reușită).
2. Redactați o telegramă de felicitare.

1. I. E. Torouțiu, *Studii și documente literare*, vol. X, București, 1940, p. 175.
2. În *Telegrame*, citim, printre altele:

2. Biletul

Exemple:

Brașov, 28 decembrie 1979

Dragă Viorel,

Cînd am fost la tine ieri, am uitat să-ți cer culegerea de exerciții de matematică. Te rog să mi-o împrumuți pentru două zile și să mi-o aduci mîine la școală.

Colegul tău,
Dan

★

Iubite meșter³,

Te-ar interesa un document care începe astfel (pe slavonește):

„Cu mila lui D-zeu Io Neculae Vv. și Domn al întregii țeri a Ungrovlachiei, fiu al marelui și prea bunului Io Mihail Vv. și Domn al întregii țeri a Ardealului...”

Doc. e din 1600 și-l țin, împreună cu altele, la dispoziția d-tale, la Academie.

Devotat,
N (erva) H (odoș)

★

[F.d.]

Către D.N. Iorga,

Cartea: Amy A. Bernardy, *Venezia e il Turco*, a sosit la Academie și este la dispoziția d-tale.

N. Hodoș⁴

„Onor Prim Ministru

București.

A doua oară atacat palme picioare piața endependenți acelaș bandit director scandalos însoțit sbiri. Situația devenit insuportabilă. Oraș stare asediu. Panica domnește cetățeni.

Costăchel Gudurău,
Avocat, ecțetera.”

3. I. E. Torouțiu, *op. cit.*, vol. X, p. 344; textul e adresat lui N. Iorga.
4. *Ibidem*, p. 347.

[F.d.]

Dragă Domnule Gîrleanu,

Un scandal fără de margini! „Minerva”⁵ n-a lucrat nimic. Îmi trimite acum manuscrisul ce i-l rînduiesc. Trebuie neapărat să li se facă ceva mai aspră morală.

Al d-tale prieten,
N(icolae) I.(orga)⁶

Caracteristici. În textele citate se fac anumite comunicări scurte: rugămintea de a împrumuta o carte, adresată unui coleg; știrea că s-a descoperit un document important și că el este pus la dispoziția adresantului; vestea sosirii unei cărți interesante etc. Toate se reduc la câteva propoziții.

Definire: Textul redus la câteva rînduri (propoziții) prin care se transmit comunicări scurte (întrebări, rugăminți, vești, invitații) se numește „bilet”.

Biletul se adresează, de obicei, prietenilor, rudelor, cunoștințelor apropiate și se trimite prin cineva.

Temă

Întocmiți un bilet prin care vă motivați absența de la întâlnire.

3. Scrisoarea amicală

Exemple:

Mănăstirea Neamțului, ianuarie 1887

Iubite amice,

Îți trimit deodată cu aceasta mai multe versuri, cărora, de ți se par acceptabile, le vei face loc în „Convorbiri”. Îndealmintrelea mă aflu bine și sănătos în mijlocul acestor munți și-ți doresc asemenea.

Multe salutări d-lor Maiorescu, Teodor Rosetti, Mandrea, Nica și sărutări de mînă d-nelor Maiorescu și Kremnitz, precum și d-șoarei Liviu.

Cu tot respectul al d-tale

credincios amic

M. Eminescu⁷

5. E vorba de Editura Minerva.

6. I. E. Torouțiu, *op. cit.*, p. 379.

7. I d e m, *op. cit.*, vol. I, p. 323—324. Scrisoarea e adresată lui Iacob Negruzzi.

★

Martî,
Strada Negustori 10,
(ian. 1907)

Domnule Mehedinți,

Primesc nr. 1 al Convorbirilor pe anul 41, sub direcția D-tale. Cu noroc!!

Eu sînt în București de mai mult timp și totuși nu ne-am întîlnit. Cîte odată îți vezi prietenii mai ușor la Roma.

E drept că am foarte multe pe cap. Întotdeauna răspundere mare, iar în timpul din urmă durerea de a-mi fi pierdut soția. Aceasta, ca scuză că n-am venit să te văd.

Dacă se vor mai liniști vremile, poate să reiau continuarea romanului întrerupt.

În toate cazurile, doresc să ne revedem și voi căuta să te găsesc într-o zi.

Cu amicală strîngere de mînă

Duiliu Zamfirescu⁸

Caracteristici. Prin cele două scrisori, se transmit informații care sînt legate intim de persoanele aflate în corespondență, cît și salutări directe, sau pentru prietenii comuni. Rîndurile sînt străbătute de politețe, amabilitate și, mai ales, de afecțiune.

Definire: Textul cu caracter epistolar, prin care se transmit informații vizînd, intim și direct, relațiile dintre persoane aflate în strînse relații de prietenie, recurgînd la un ton amabil și afectuos, se numește „scrisoare amicală”.

Recomandări

Redactarea unei scrisori amicale nu prea ține seama de reguli. Este tipul de scrisoare în care „inima dictează și penița nu are altceva de făcut decît s-o urmeze”⁹. De obicei, în scrisorile amicale, sînt în largul lor întorsăturile stilistice, care dau textului căldură, culoare, viață (precum: „Îndealmintrelea mă aflu bine și sănătos”; „și-ți doresc asemenea”; „credincios amic”, din scrisoarea lui Eminescu, sau: „Cu noroc!!”; „Cîte odată îți vezi prietenii mai ușor la Roma”; „am foarte multe pe cap”, din scrisoarea lui Duiliu Zamfirescu).

8. I d e m, *op. cit.*, vol. XI, p. 121.

9. Ana Goldiș-Poalelungi, *Știi să redactați o scrisoare în limba franceză?* Editura Albatros, 1973, p. 45.

Teme

1. Redactați o scrisoare amicală către colegul aflat într-un spital.
2. Redactați o scrisoare amicală către colegul aflat la o stațiune.
3. Întocmiți o scrisoare amicală de pe litoral adresată colegului rămas acasă.

4. Scrisoarea de rugămintă (sau de cerere)

Exemple:

(Birlad) 26/10 904.

Mult stimat Domnule Iorga,

Toți acei de la „Făt-Frumos“, încrezători în sfatul și îndemnul D-voastră, cu adânc respect vă rugăm a ne face cinstea să ne dați un articol pentru Revista care-și datorește viața cuvântului D-v, atât de ascultat de către tot ce e românesc.

Primiți, vă rog, Domnule Iorga, încredințarea adâncului respect și a nemărginitului nostru devotament.

S. Lt. Gîrleanu Emil
D. Nanu¹⁰

★

Fălticeni, 28 noiembrie 1911

Stimate Domnule Mehedinți,

Anul trecut a ieșit volumul lui Gîrleanu „Din lumea celor care nu cuvîntă“ în ediția „Convorbirilor literare“. Nu știu cum și în ce condiții anumite.

Eu aș dori să scot un nou volum de critică, cuprinzînd în cea mai mare parte articole publicate în revistă și care, dacă nu mă înșel, păstrează firul tradițional al bătrînelor Convorbiri. Mi-ar surîde dacă volumul ar putea ieși în ediția Convorbirilor.

Vă rog deci binevoiți a-mi răspunde dacă aceasta ar intra în intențiile d-voastră și care e anume formula de editare.

Scrieți-mi la Fălticeni, unde sunt deocamdată. Probabil veți fi auzit că am fost numit la Iași, unde am și început cursurile.

Primiți salutările mele devotate,
E. Lovinescu¹¹

★

10. I. E. Torouțiu, *op. cit.*, vol. VII, p. 372.

11. I d e m, *op. cit.*, vol. VII, p. 317.

Odobești, 2/15 februarie 1912

Stimate Domnule Mehedinți,

Iată urmarea la *Curca romanțioasă*. Rog pe amicul nostru comun, d-l Ciuchi, să binevoiască a îngriji tiparul, că altfel, în calitatea mea de curcă, îl „ciuchesc“.

Dealtminteri, săptămîna viitoare voi fi în București, de marți pînă sîmbătă. Dacă ești bun, dă manuscrisul la tipar, cu rugămintea de a-l culege, pentru a putea face eu corecturile.

Cît despre scrisoarea cu pricina, e adevărat că s-a pierdut. Caut-o în călimara d-tale, — poate s-o găsești.

Cu amicală strîngere de mînă
Duiliu Zamfirescu¹²

Caracteristici. În prima scrisoare, colectivul de redacție al unei reviste solicită lui N. Iorga un articol, într-o formulare plină de respect și înaltă considerație, utilizînd expresii specifice vorbirii oficiale. În a doua, criticul E. Lovinescu se adresează directorului de atunci al revistei „Convorbiri literare“ să-i comunice dacă intră în preocupările editurii publicarea unui volum al său de articole critice. Stilul este tot oficial-administrativ, exprimînd deferență. În a treia scrisoare, pe un ton amical și într-un stil familiar, umoristic, colorat cu formulări hazlii („în calitate de curcă, îl «ciuchesc»“), Duiliu Zamfirescu roagă un prieten să-i facă un serviciu (să-i dea la tipar un manuscris). Toate sînt *scrisori de rugămintă sau de cerere*.

Definire: Textul epistolar prin care se solicită cuiva (pe un ton oficial sau amical), fie un serviciu, fie un lucru, fie un ajutor bănesc se numește „scrisoare de rugămintă“ sau „de cerere“.

Recomandare

O scrisoare de cerere trebuie să fie scurtă și, indiferent de natura relațiilor cu persoana căreia i se adresează, cererea trebuie formulată în limitele bunului simț, prin folosirea unui ton și a unor expresii care să nu deranjeze.

Temă

Redactați o scrisoare de rugămintă adresată unui coleg sau unei persoane abia cunoscute.

12. I d e m, vol. XII, p. 110.

5. Scrisoarea de mulțumire

Exemplu

Ploiești, 29 mai 1909

Iubite Doamnăle Mehedinți,

Îți mulțumesc pentru felicitări din toată inima, fără rezerve, frățește, așa cum trebuie să-ți mulțumesc numai d-tale, fiindcă și la bine și la rău te-ai arătat pentru mine un bun sfătuitor pe care nu știu dacă am fost în stare să-l înțeleg și să-l ascult totdeauna desăvârșit.

Ieri am venit pe neașteptate la București. Eram nerăbdător să văz pe domnu Maiorescu, să-i mulțumesc pentru multe și pentru că mi-a anunțat cel dintâi îmbucurătoarea veste. [...]

Te rog transmite din parte-mi prietenilor care mă felicită prin d-ta viile mele mulțumiri. Această bunăvoință ce mi-ați arătat cu toții mă face să prețuiesc și mai mult onoarea ce mi-a făcut Academia.

Cu cele mai afectuoase salutări

devotatul d-tale

I.A. Bassarabescu¹³

Caracteristici. În această scrisoare, scriitorul I.A. Bassarabescu exprimă vii mulțumiri pentru felicitările primite din partea lui S. Mehedintzi, cu prilejul unui eveniment important din viața și activitatea sa scriitoricească. Textul este redactat în așa fel, încât exprimă atât bucuria pricinuită de felicitări, cât și considerația deosebită față de calitățile persoanei care l-a felicitat, care i-a prilejuit bucuria.

Definire: Textul epistolar prin care se transmit mulțumiri unei persoane pentru îndeplinirea unei rugăminti sau pentru alte acțiuni (o invitație, un dar, o urare, o felicitare) se numește „scrisoare de mulțumire.”

Recomandare:

Scrisorile de mulțumire sînt, de obicei, scurte, pot fi redactate atât în stil oficial, cât și în stil amical-familiar, în funcție de natura relațiilor pe care le avem cu persoana căreia ne adresăm. În afara titlului, ele conțin: mulțumirile propriu-zise pentru binefacerea în cauză, menționarea calităților persoanei care a satisfăcut rugămintea, eventual, o asigurare privind îndatorarea, pe viitor, față de persoana respectivă și o formulă amabilă de încheiere.

13. Idem, vol. XI, p. 144.

Temă

Întocmiți o scrisoare de mulțumire adresată unui coleg, unui profesor, părinților, fraților.

6. Scrisoarea de felicitare

Exemple:

Prea iubite colegă,

Am primit invitațiunea. E nostimă de tot. Și mai nostimă, negreșit, va fi însăși petrecerea; o petrecere *sui generis*, un rău latinist ar putea zice chiar *suis generis*, dar cu atât mai bine. Însă vai și amar! Sum recit foc, recit foc dacă se mai poate. Se vede că nu e chip de a fi și eu *june*. Neastîmpăratul Faust stă acasă, făcînd la gargargară. Și deci, oricît de legitimă din partea oricui ar fi dorința de a nu se lăsa bătrîn, totuși iată că *sum* silit a adresa de departe călduroasele... da, călduroasele, măcar că *sum* recit... pentru a treia oară călduroasele mele urări la simpatica *Junime*:

Răscoaptă ani de douăzeci

Ș-o zi pe an nebună,

Căci vrea să fie jună-n veci,

Măcar o zi, dar jună:

Bind la Cotnar, mîncînd pilav,

Croind la anecdote...

Veneam și eu, dar sum bolnav

Regret că nu se pôte...

Stringere de mînă cordială.

B.P. Hasdeu

3 ianuarie 84¹⁴

★

Iași 1/14 ianuarie 1913

Iubite Jacques,

La mulți ani dimpreună cu nepoata pînă la adînci bătrînețe cu sănătate și voie bună. Bătrînețele deși-s horopsite de mulți, dar tot is bune, bată-le să le bată, mai ales cînd tinerețele n-au fost tocmai deșarte. Apropos de bătrîneță. Ele mi-a spus că în ajunul anului nou împlinești 70 anii... Însfîrșit!... Cei mulți înainte.

Al tău frate

N. Gane¹⁵

14. Idem, vol. I, p. 145—146.

15. Idem, p. 136.

Caracteristici. În prima scrisoare, marele scriitor și cărturar B.P. Hașdeu trimite „călduroase” urări societății literare *Junimea*, cu prilejul împlinirii a douăzeci de ani de la constituire. Încadrându-se în nota umoristică a invitației, Hașdeu își redactează, la rindu-i, scrisoarea într-un stil umoristic, bazat, ca procedee, pe îmbinarea vorbirii familiare cu cuvinte și expresii latinești iar în final, pe parodiarea răvașului popular. În a doua, scriitorul N. Gane îl felicită pe prietenul său Iacob Negruzzi pentru aniversarea nepoatei și pentru apropiata împlinire a vârstei de șaptezeci de ani. Nici din această epistolă nu lipsește buna dispoziție și căldura prietenească. Ambele sint *scrisori de felicitare*.

Definire: Textele de obicei scurte prin care se transmit felicitări (laude, urări de bine, fericire) cuiva, cu prilejul unor aniversări, al Anului nou, unor numiri, distincții, succese în muncă etc., se numesc „scrisori de felicitare”.

Recomandări

Scrisoarea de felicitare se redactează în termeni cât mai călduroși, fără exagerări de stil.

La primirea unei astfel de scrisori, trebuie să se răspundă imediat printr-o scrisoare de mulțumire.

Temă

Scrisoare de felicitare adresată colegului, părinților, prietenei (lui).

7. Scrisoarea de recomandare

Exemple:

Fălticeni, 24 dec. 1910.

Stimate Domnule Mehedinți,

Îmi fac o deosebită plăcere și o datorie de recunoștință trimițându-vă în broșură separată lecția mea de deschidere. Închinarea ei vi se cuvine deadeptul. [...]

Vă dădusem, cam de multșor, o poezie a tînărului talentat Victor Eftimiu, poezie pe care am citit-o și am opinat că e bună. Nu cred că tinerii trebuie îndepărtați de *Convorbiri*, prin prea multe forme și anticamere. V-aș fi recu-

noscător — pentru interesul revistei — dacă ați da pentru n-rul din ianuarie acea poezie.

Urindu-vă cele mai bune sărbători rămîn al d-voastră

E. Lovinescu

Fălticeni¹⁶

*

Ploiești, 13 iunie 1913.

Iubite Domnule Mehedinți,

Un nou colaborator pentru *Convorbiri*: d-l Anghel Marinescu, profesor de l. latină la liceul nostru. L-ai cunoscut printre cei mulți, care au luat parte, zilele trecute, la consfătuirea cu d-ta. A tradus Satirele lui Juvenal și — dacă se va găsi cu cale — ar vrea să publice unele în *Convorbiri*. Ieri a fost la mine și mi-a citit trei. Traducerea e în proză. Mie mi-au plăcut mult. Mi se pare că a izbutit să păstreze și în românește savoarea specială a clasicismului latin. Dar eu nu sunt în stare să-l judec cum trebuie.

Aș vrea să le vezi și să le prețuiești d-ta. I-ai putea fixa, înainte de 30 iunie — cînd mi-a spus că pleacă la băi — o oră cînd să vie la d-ta, să-ți citească un fragment? Dacă se mai țin ședințe la *Convorbiri*, ar putea veni acolo? Sau să-ți lase lucrarea acasă, zilele acestea, cînd mi-a spus că are de gînd să vie la București.

Aștept de la d-ta un cuvînt hotărîtor, dacă, bine-nțeles, nu te obosesc prea mult, acum, în ajunul plecării la Tikir-Ghiol, unde eu nu voi avea norocul să ajung așa curînd din pricina răutății proprietarilor de acolo, cari, cînd au aflat că viu și eu, s-au grăbit să închirieze toate odăile.

Cele mai bune salutări de la devotatul d-tale

I.A. Bassarabescu¹⁷

Caracteristici. Cele două scrisori recomandă, în vederea publicării în revista *Convorbiri literare*, niște opere (în prima, o poezie de Victor Eftimiu, în a doua, o traducere din Juvenal, făcută de un latinist). În ambele, se fac aprecieri asupra operelor și autorilor prezentați (în prima, foarte succint, în a doua, mai pe larg). Aceste aprecieri izvorăsc dintr-o analiză obiectivă a meritelor celor recomandați și dintr-o deplină responsabilitate civică și culturală (dorința sinceră a lui Lovinescu de a încuraja talentele tinere și de a asigura viață lungă *Convorbirilor*, la fel, în celălalt caz).

16. I d e m, vol. XI, p. 314—315.

17. I d e m, p. 150—151.

Definire: Textul epistolar prin care se „recomandă” (prezintă) o persoană, arătând, pe scurt, meritele sale, se numește „scrisoare de recomandare.”

O scrisoare de recomandare trebuie să fie scurtă și să cuprindă referiri cât mai obiective la meritele, calitățile persoanei prezentate. Ea se încheie cu mulțumiri anticipate. De regulă, o asemenea epistolă se pune într-un plic deschis și se înmânează persoanei recomandate. Poate fi însă trimisă și prin poștă.

8. Scrisoarea familială

Exemple:

Trifești, 29 sept. 1863

Iubite Jak,

M-am bucurat primind ultima ta scrisoare din străinătate, prin care ne încredințezi că cura ce ai întreprins îți face bine. Deo Domnului să vii bine sănătos!

Aici vei găsi toate, precum le știi. La țară tot pe Paraschiva și pe Carolina (afară de Azor, care a murit, victimă amorului). În târg, tot salonașul cu mobilele vechi, și cu *Rafael* pe pereți. A! Vei găsi o deosebire. Ne vei găsi pe noi mai bătrâni și mai slabi, și pe frații tăi mai mari, dacă nu mai cuminte.

Îți scriu la Berlin, unde cred că te va găsi scrisoarea mea.

Așteptându-te dar cu nerăbdare, rog cerul să te păstreze subț puternicul său scut.

Al tău iubitor părinte,
C. Negruzzi¹⁸

Sărpenița, 1909, noiembrie 14

Dragă Nicule,

Sunt informat că la 22 curent ai să fii la Dorohoi și fiindcă știu că tu te ocupi cu documentele, îți recomand pe d-l Locot. Colonel Procopie Ionescu care are o mare culegere de pe documente și încă ceva, are culegeri asupra familiei Iorga. Din cele ce mi-a spus parcă ar fi 3 familii Iorga în Moldova

18. I d e m, vol. II, p. 4.

de sus, tu vei vedea însă. Eu nu cred să pot fi în Dorohoi, fiindcă tocmai atunci am să fiu în București într-o afacere.

Arată te rog sărutări de mini Tițaei Zulnei și Cetincăi, sărută copiii.

Al tău văr,
S.M. Iorga¹⁹

Caracteristici. Primul text este adresat de un părinte (scriitorul C. Negruzzi) fiului său și împărtășește, mai întâi, bucuria la vestea că fiul se află bine, sănătos, apoi, câteva știri de acasă, *amănunte de interes strict familial*. El se încheie cu exprimarea nerăbdării cu care este așteptată revederea și cu o formulă de binecuvîntare părintească. Prin cel de al doilea text, marele învățat N. Iorga este înștiințat de un văr de al său despre o anumită sursă de documente, unele referitoare chiar la familia Iorga. Textul se încheie cu formule specifice limbajului familial, prin care se transmit sărutări rudelor. Ambele texte sînt reprezentative pentru *scrisoarea familială*.

Definire: Textul cu caracter epistolar adresat părinților, copiilor sau unor rude, prin care se transmit informații legate de viața intimă de familie, se numește „scrisoare familială.”

Temă

Redactați scrisori familiale adresate: părinților, fraților, rudelor apropiate.

9. Scrisoarea de dragoste

Exemplu

3 iunie 1882

Dulcea și draga mea copilă,

În caz de lipsă de bani, care te-ar împiedica să vii, te rog scrie-mi și poate să-ți pot trimite eu.

Cîteva zile am avut mult de lucru și de aceea de alaltăieri nu ți-am scris. Și de aceea sunt atît de mîhnit că nu ești aici și am atîtea gînduri, încît nu-ți pot scrie pe plac și în toată liniștea. Nicuța mea, dulcea mea Nicuță!

N'est ce pas, que nous serons heureux... foarte, foarte, nesfîrșit de mult.

Cînd gîndesc la neagra mea aptitudine, la mizeria sufletească de care am fost capabil, mă simt atît de puțin vrednic de tine, atît de om de nimic, încît aș intra în pămînt.

19. I d e m, vol. X, p. 380.

Eu singur n-am știut niciodată, n-am știut pînă acum ce mult dragă îmi ești, ce mult scumpă ești pentru mine.

De acum m-am învățat minte și nici nu mai trăiesc nici nu mai mor fără tine.

Avem să fim, nu te înduri, cei mai fericiți oameni din lume. Avem să fim? Dacă mă vei iubi, avem să fim, căci pentru mine viața s-a încheiat pentru totdeauna, căci tu ești cel dintîi amor al meu și vei fi cel din urmă, unicul precum și unică ești, așa mititică și gingașă și cochetă pentru al tău

Eminescu

N.B. — Te jenează că scriu numai pe o pagină, Mimi? zău dacă am două fire de nisip în casă și asta-i cauza.

Pînă ce scriu a doua pagină se usucă cea dintîi. Mițule, măi, Mițule, mînca-ți-aș ochii!²⁰

Caracteristici. O primă trăsătură a textului de mai sus este *simplitatea*, naturalitatea, firescul exprimării. Textul începe, aparent, prozaic, fără un anumit protocol introductiv, dar tocmai aceasta face ca expresia să fie firească. O altă trăsătură importantă a acestui text este că *exprimă dragostea* marelui nostru poet față de inspiratoarea multor versuri ale sale, poetă și ea, Veronica Micle. Puternicul sentiment de dragoste este exprimat spontan și direct, fără artificii stilistice. Din cele menționate reiese, în fine, un alt atribut al scrisorii citate și anume, *sinceritatea* mărturisirii. Epitetele și vocativele din final, spontane, sînt, ca și alte expresii din text, mărturia verbală a acestei sincerități.

Definire: Textul epistolar prin care se exprimă sentimentul deosebit al iubirii, într-o formulare caldă, simplă și spontană poartă numele de „scrisoare de dragoste“.

10. Invitația

Exemple

29 octombrie 1913

Domnule Director,

Am onoarea a vă aduce la cunoștință că la 15 noiembrie, data nașterii, are loc la cimitirul „Eternitatea“, din Iași, desvălirea unui monument pe mor-

20. Idem, vol. IV, p. 151—152.

mîntul lui V. Conta, unul din fruntașii „Junimii literare“ din Iași, și a vă ruga să luați parte printr-un delegat la serbare.

Adeziunile și cuvintele de rostit se anunță pînă la 5 noiembrie, subsemnatei, delegatul familiei, pe adresa: strada Toma Cosma, Iași.

Primiți, domnule director, expresiunea perfecte mele considerațiuni.

Ana Conta Kernbach²¹

*

Birlad, 8 februarie 1906

Respectate D-le Iorga,

Pentru că verbal n-am îndrăznit sau am făcut-o în chip stîngaci (așa mi-i felul) invitarea la nunta mea, îmi iau din nou avîntul, îndemnat de suflet, și vă rog să veniți la celebrarea cununiei mele, care va avea loc duminică seara în casele d-nei și d-lui avocat Cristescu, care mă cunună. Ar fi să îndrăznesc prea mult dacă aș arăta neîarmurita bucurie ce ar avea-o viitoarea mea soție, în cazul cînd s-ar putea să veniți cu d-na Iorga. [...]

Rugîndu-vă să mă iertați, dacă prin aceasta aș fi cerut prea mult de la d-voastră ce mi-ați dat atîtea semne de afecțiune, vă rog, domnule Iorga, să primiți încredințarea celui mai deplin devotament.

Em. Gîrleanu²²

Caracteristici. Textele citate conțin o *invitație*. Primul, o invitație adresată unei persoane oficiale, pentru a participa la o ceremonie comemorativă; al doilea, o invitație la nuntă, adresată unei personalități. Ceea ce caracterizează stilul în care sînt formulate aceste invitații este folosirea unor cuvinte, expresii și construcții pline de *deferință*, *nota protocolară* (prezentă în toate compartimentele textului: în formula introductivă, în cuprins, în formula de încheiere).

Definire: Textul prin care se transmite, într-un stil protocolar, o invitație (la o serbare, banchet, adunare etc.) se numește „invitație“.

Temă

Redactați o invitație de participare la ziua onomastică, adresată: unui coleg, unei persoane recent cunoscute.

21. Idem, vol. XI, p. 242—243.

22. Idem, vol. VII, p. 395.

11. Scrisoarea de reproș

Exemplu

[F.d.]

Stimate Domnule Mehedinți,

Am trimis acum vreo trei săptămîni un manuscris cu cîteva poezii, un manuscris la care era adăugată o rugăminte, cea mai simplă și cea mai naturală rugăminte; v-am rugat să mă înștiințați de soarta lor.

Acum cînd văd că ruga mea a fost zădărnicită, neputîndu-mă încă de-prinde cu ideea că tăcerea poate fi vreodată un răspuns, vă mai rog încă o dată ce v-am rugat atunci.

Știu că, poate, aveți de gînd să-mi răspundeți la „Correspondențe“, rubrica de la sfîrșitul revistei d-voastre! — Vă rog însă mult să nu faceți una ca asta. Am și eu o ambiție, am amorul propriu de-a nu-mi vedea numele niciodată pe-acolo — și apoi ciți nu sunt care au ambiții mult mai mari, de ce n-aș avea și eu una mică, poate prea mică pentru mine.

De-accea, vă rog încă o dată să-mi răspundeți, cum se răspunde unui om care vă roagă, răspundeți printr-o simplă carte poștală.

Vă salut

Demostene Botez
Universitatea Iași²³

Caracteristici. În scrisoarea sa, Demostene Botez, student fiind la Iași, își exprimă, destul de voalat, o anume iritare față de indiferența sau neglijența cu care erau tratate niște poezii ale sale, mai de mult trimise „Convorbirilor literare“. Tinărui poet reproșează redacției nerespectarea unei elementare îndatoriri epistolare și anume, faptul că nu răspunde la scrisori. Reproșul este făcut însă pe un ton reținut, în limitele bunei-cuviințe. Iritarea este estompată de invocarea unei posibile situații neplăcute (răspunsul public la poșta redacției) și de reînnoirea rugăminții.

Definire: „Scrisoarea de reproș“ este un text prin care se exprimă indispoziția, supărarea, dezaprobarea, provocate de un refuz la o cerere îndreptățită sau de atitudinea manifestată de cineva față de ceva.

Recomandabil e ca, atunci cînd avem motive să întocmim o asemenea scrisoare, să amînam operația, pentru a ne trece iritarea.

23. Idem, vol. XI, p. 184.

12. Scrisoarea de condoleanțe

Exemple

Stimată colegă,

Dureroasa pierdere care v-a lovit mă emoționează profund.

Țin să vă asigur că sînt alături de Dumneavoastră, în aceste momente de grea încercare.

Vă rog, respectuos, să primiți sincerele mele condoleanțe.

★

Hauteville-House, 23 mai 1863

Dragă Lamartine,

O mare nenorocire te lovește; simt nevoia să fiu alături de tine. Respectam pe aceea pe care o iubeai.

Marele tău spirit vede dincolo de orizont; întrezărești clar viitorul. Nu ție trebuie să ți se spună: nădăjduiește. Faci parte dintre cei ce știu.

Ea rămîne mereu tovarășa ta, nevăzută, dar prezentă. Ți-ai pierdut soția, dar nu spiritul ei.

Dragă prietene, trăim prin cei morți.

V.(ictor) H.(ugo)²⁴

Caracteristici. În textele citate, se exprimă participarea la durerea unor persoane cărora le-au murit cineva apropiat. Asemenea texte se numesc *scrisori de condoleanțe*.

Pentru ca scrisoarea de condoleanțe să nu mărească suferința, ea trebuie redactată cu grijă, să fie scurtă și plină de discreție. Pot fi transmise încurajări, dar fără ostentație, așa cum observăm în scrisoarea lui Victor Hugo către Lamartine.

Temă

Redactați o scrisoare de condoleanțe unui coleg, unei persoane cunoscute.

★

După trecerea în revistă a diferitelor tipuri de epistole, putem reține, în concluzie, *cerințele* oricărei scrisori.

1. În partea de sus, în dreapta, se scriu: *localitatea* de unde se expediază scrisoarea și *data* (ziua, luna și anul). Aceste indicii pot fi consemnate și la sfîrșitul scrisorii, în stînga.

24. Textul francez, în vol. cit. al Anei Goldiș-Poalelungi, p. 90.

2. În mijlocul rîndului, sus, se scrie *formula de adresare*. Aceasta diferă, în funcție de tipul scrisorii și de natura relațiilor existente între cel ce scrie și destinatar.

3. Comunicarea, cu alte cuvinte, scrisoarea propriu-zisă trebuie încheiată în conformitate cu normele de organizare ale oricărei compoziții, adică să aibă o *introducere*, un *cuprins* precis și clar formulat și o *încheiere*. Cum s-a putut observa din exemplele date, se folosesc anumite formule introductive și de încheiere, în funcție de tipul de scrisoare și de relațiile existente între expeditor și destinatar. Astfel de formule pot fi însă nuanțate la infinit, fiecare persoană, avînd, în acest sens, contribuția sa.

4. La sfîrșitul scrisorii, în mijlocul rîndului sau ceva mai spre dreapta, se pune *semnătura* expeditorului.

5. Uneori, cînd situația e de natură a o impune, se pot adăuga cîteva rînduri, ceea ce în limbaj epistolar se numește *post-scriptum*. Înaintea rîndurilor adăugate, se scrie prescurtat: P.S.

6. Pe plic, în locurile rezervate în acest sens, se scriu *adresele expeditorului și destinatarului*;

Expeditor.....
Strada....., Nr....., Bloc..
Scara....., Etajul....., Apart..
Codul.... Localitatea

Tovarășului.....
Strada..... Nr

În afara cerințelor menționate, cel care redactează o scrisoare trebuie să mai țină seama și de următoarele indicații:

- scrisul să fie cît se poate de *cîțet*;
- exprimarea să fie cît mai *simplică, firească, naturală și corectă* din punct de vedere gramatical, ortografic și ca punctuație;
- să se folosească *termeni și expresii amabile*;
- să se evite *dactilografierea*, mai ales în cazul scrisorilor de dragoste, de mulțumire sau de condoleanțe;
- să se evite *scrierea cu creionul*, ștersăturile, petele de orice fel;
- să nu se facă abuz de sublinieri, paranteze, ghilimele și puncte de suspensie;
- hîrtia pe care se scrie să fie de calitate bună; bărbații ar trebui să evite hîrtia fantezi; plicul trebuie să aibă aceeași culoare cu hîrtia;
- se semnează întîi cu prenumele și apoi cu numele de familie; scrisorile amicale, familiale se semnează numai cu prenumele;
- În adresă, cuvintele care preced numele se scriu în întregime (Tovarășul și nu Tov.)

C. Compoziții pe baza textelor [științifice, literare], întîmplărilor și evenimentelor, a experienței cunoașterii

Sursele fundamentale de documentare pentru compozițiile din această categorie sînt *cărțile, lumea și viața*, raportate la o experiență umană individuală sau colectivă. Și această categorie de compoziții este bogat reprezentată de o variată gamă tipologică, de la *rezumat* (considerat de noi ca un important *exercițiu pregătitor* pe linia însușirii tehnicii compoziției și prezentat ca atare în cartea de față, în capitolul V, A, 3, 2.), pînă la *comunicarea și lucrarea științifică*. Este de la sine înțeles faptul că gradul de profunzime și complexitate al elaborării unor asemenea tipuri de compoziții în școală este determinat de nivelul cunoștințelor, priceperilor și deprinderilor elevilor la un anumit moment. Ceea ce interesează în mod deosebit este familiarizarea cît se poate de timpurie a elevilor cu specificul unor astfel de compoziții și *nu* realizarea unor performanțe în materie. Performanțele vor veni mai tîrziu, dar la ele se ajunge trecînd neapărat prin faza efectuării de eșantioane la un nivel elementar. De fapt observația este valabilă pentru orice compoziție, indiferent de categorie. Important este ca practica elaborării compozițiilor să pornească de la *modele*, adică de la texte reprezentative pentru tipul abordat. Exemplele de care ne servim încearcă să ilustreze acest principiu. Cînd, din motive de spațiu, ne-a fost greu să reproducem texte purtînd semnături prestigioase, am elaborat noi exemple mai comprimate sau am apelat la compoziții reprezentative ale elevilor.

1. Analiza [literară și științifică]

Exemple

[«Pilnia și Stamate»]

«roman în patru părți» de Urmuz

„Ce fel sînt compunerile lui Urmuz? Ca să înlăturăm orice bănuială de demență, trebuie să spunem că Urmuz, om afabil, le făcea spre a-și distra frații și surorile, care firește rideau. În acea epocă de altfel, prin 1916, circulau printre tineri astfel de glume, ba chiar printre elevii liceului Lazăr, și e întrebarea dacă nu era oarecum în tradiția claselor atari jocuri. Iată o bucată:

«Un apartament bine aerisit, compus din trei încăperi principale, avind terasă cu gîmlie și sonerie.

În față, salonul somptuos, al cărui perete din fund este ocupat de o bibliotecă de stejar masiv, totdeauna strîns înfășurată în cearceafuri ude... O masă fără picioare, la mijloc, bazată pe calcule și probabilități, suportă un vas ce conține esența eternă a «lucrului în sine», un cățel de usturoi, o statueta ce reprezintă un popă (ardelenesc) ținînd în mină o sintaxă și... 20 de bani bacșiș... Restul nu prezintă nici o importanță. Trebuiește însă reținut că această cameră, vecinic pătrunsă de întuneric, nu are nici uși, nici ferestre și nu comunică cu lumea dinafară decît prin ajutorul unui tub, prin care uneori iese fum și prin care se poate vedea, în timpul nopții, cele șapte emisfere ale lui Ptolomeu, iar în timpul zilei doi oameni cum coboară din maimuță și un șir finit de bame uscate, alături de Auto Kosmosul infinit și inutil...

A doua încăpere, care formează un interior turc, este decorată cu mult fast și conține tot ceea ce luxul oriental are mai rar și mai fantastic... Nenumărate covoare de preț, sute de arme vechi, încă pătate de sînge eroic, căptușesc colonadele sălii, iar imenșii ei pereți sunt, conform obiceiului oriental, sulemeniți în fiecare dimineață, alteori măsurați, între timp, cu compasul pentru a nu scădea la întîmplare etc.

Este, firește, o simplă bufonerie, dar cu spirit. Divagația morbidă a spiritului este exclusă. Ceea ce ne face să ridem este tocmai luciditatea autorului. Forma gîndirii pare normală, desfășurarea logică, însă ori de cîte ori așteptăm să se stabilească un raport banal, autorul îl evită. Conștiința este deci trădată chiar prin absurdități. În fond avem de-a face cu o parodie a prozei comune. Titlul *Pîlnia și Stamate* amintește convenția titlurilor clasice *Paul și Virginia*, *La femme et le pantin*. Bucata începe ca orice roman, cu descrierea locului. Ori de cîte ori e pe cale de a se stabili o relație comună, Urmuz o strică printr-o relație absurdă și totuși posibilă în alt plan de gîndire. De pildă, masa e «bazată» (pînă aici totul e corect) însă pe calcule și probabilități. Unele vase conțin esență, bunăoară de flori, esența poate fi însă eternă, adică lucrul în sine. Urmuz stabilește deci între subiect și predicat un raport care pare bun în momentul cînd se face legătura cu predicatul și apare deodată greșit, întrucît unul din cuvîntele care formează predicatul este ambiguu. El face deci niște calambururi de esență sofistică, dînd unui cuvînt două conținuturi deosebite. Doi oameni coboară. Asta e foarte cuminte, căci ne gîndim la coborîrea mecanică pe scări. Doi oameni coboară însă din maimuță. Propoziția este și acum posibilă, dar sărită pe alt ax, fiindcă «coborîre» înseamnă acum descendență. Acest procedeu sofistic produce risul. În Orient femeile se sulemenesc. Deci ideea că pereții sînt sulemeniți în fiecare

dimineață este introdusă în conștiința noastră, cu toată absurditatea, printr-o abilitate formală, prin presupunerea că vom confunda o clipă sfera mai restrînsă a noțiunii femeie orientală cu aceea însăși de Orient. Cu compasul măsurăm pereții. Ceea ce măsurăm poate să scadă. Relațiunea în întregul ei este absurdă și totdeauna cu aparență de corectitudine: «cu compasul pentru a nu scădea la întîmplare». Sofismul este învederat.

(G. Călinescu,

Principii de estetică, E.P.L., 1968, p. 29—31)

Observații asupra textului

a. În textul citat, G. Călinescu se oprește la un fragment literar scris de Urmuz și îl supune unei operații de *descompunere în elementele lui componente*. El constată, pe această cale, că Urmuz începe, ca în cazul oricărui roman, cu descrierea locului. Mai constată, descompunînd textul în propoziții și propozițiile în părțile constitutive, că scriitorul evită stabilirea de relații comune pentru a construi relații absurde, posibile însă în alt plan de gîndire. Călinescu selectează mai multe exemple, pentru a ilustra observația sa („masa e «bazată»... pe calcule și probabilități”; „doi oameni coboară... din maimuță” etc.).

b. Criticul nu se oprește la simpla operație de descompunere a textului în elementele constitutive, ci urmărește și *rolul (funcția)* literar-expresivă a acestora, care constă, după G. Călinescu, în a provoca un șoc, o tensiune în conștiința cititorului, tensiune care se descarcă, aproape simultan, în ris, bună dispoziție. De aici, o altă constatare: construcțiile absurde sînt, în textul citat, generatoare de umor.

c. Împletirea relatării lucide cu „calambururile de esență sofistică” (cu construcțiile ambigue) îl determină pe G. Călinescu să *caracterizeze* textul lui Urmuz ca „o parodie a prozei comune” și să-l *aprecieze* ca original și valoros în plan artistic.

Compunerea lui G. Călinescu este o concisă analiză a unui text literar.

Să urmărim un alt exemplu.

[«Principii de estetică» de G. Călinescu — fragment —]

În *Principii de estetică*, G. Călinescu explicitează o serie de noțiuni și idei fundamentale referitoare la poezie, precum: *emoția poetică*, *procesul de transfigurare*, noțiunea de *gratuitate poetică*.

Iată un fragment:

„O altă noțiune curentă azi este aceea de joc. Ideea că arta ar fi un simplu joc al oamenilor mari a fost sugerată încă de Schiller, dar

încercarea de demonstrație s-a făcut în estetica modernă. Apoi s-ar fi constatat că arta nu intră totuși în mecanismul jocului propriu-zis. Totuși ideea de joc e bună și poezii o folosesc cu predilecție. Poeziile lui Ion Barbu se intitulează *Joc secund*. Trebuie să luăm cuvântul într-un sens analogic. Poezia nu e jocul copiilor care exercită pentru existență, dar e una din activitățile caracteristice umanității care seamănă mai mult cu jocul. Tipice la joc sînt aparenta gratuitate, ritualul și tehnica severă. Paul Valery accentuează îndeosebi asupra acestei laturi a poeziei, a ordinei, a necesității. De aceea el cultivă versul clasic, care sugerează mai puternic ordinea în sine, fără nici o finalitate. Este interesant că Tudor Arghezi și-a intitulat la rîndu-i culegerea de poezii *Cuvinte potrivite*, deci foarte în spiritul lui Paul Valery. Prin urmare poezia n-ar urmări să comunice nimic, ci ar fi numai o potrivă de cuvinte după anume legi ale organizării spiritului.

Este acum momentul să facem o observație. Ideea, pornită din groaza de elocvență, că poezia nu spune nimic poate duce la erori, la o sterilitate numită impropriu purism. Organizarea spiritului presupune totdeauna un sens și lucrul a început să fie observat. [...] O poezie nu trebuie să fie inteligibilă, adică nu trebuie să ne instruiască, dar trebuie să ne comunice totuși ceva din ordinea lăuntrică a spiritului poetului.

Fragmentul în discuție conține interesante și, totodată, precise observații cu privire la una din teoriile cu mare circulație despre natura și geneza poeziei. Este vorba despre teoria potrivit căreia poezia, arta în general, își au originile în joc, mai precis, în disponibilitățile pentru divertisment ale spiritului uman. Descompunînd articulațiile textului călinescian, constatăm că relatarea criticului față de teoria menționată se constituie dintr-o rețea de idei, în care unele se referă la istoricul problemei („Ideea că arta ar fi un simplu joc al oamenilor mari a fost sugerată încă de Schiller“; „Apoi s-ar fi constatat că arta nu intră totuși în mecanismul jocului propriu-zis“; „Totuși ideea de joc e bună și poezii o folosesc cu predilecție“), cu exemple, altele privesc lămurirea, explicarea înțelesului teoriei de „artă ca joc“ („Poezia nu e jocul copiilor care exercită pentru existență, dar e una din activitățile caracteristice umanității care seamănă mai mult cu jocul“), asemănările dintre aceste două activități umane (aparenta gratuitate, ritualul, tehnica severă), de asemenea, cu exemple, alte idei exprimă poziția critică a lui Călinescu față de opinia după care poezia, ca și jocul, n-ar comunica nimic și ar fi numai o potrivă de cuvinte („Ideea, pornită din groaza de elocvență, că poezia nu spune nimic poate duce la erori, la o sterilitate numită impropriu

purism“; „Organizarea spiritului presupune totdeauna un sens“), și, în fine, idei care reprezintă opinia criticului în această problemă („O poezie nu trebuie să ne instruiască, dar trebuie să comunice totuși ceva din ordinea lăuntrică a spiritului poetului“).

G. Călinescu a schițat, în această succintă relatare despre teoria artei ca joc, un judicios plan pentru o tratare mai amplă a problemei. Avînd în vedere contextul operei, este explicabil de ce criticul vorbește în treacăt despre istoricul problemei și se concentrează asupra esenței teoriei discutate. Dezvăluind, prin analiză, relațiile dintre ideile textului, putem stabili o ierarhizare a lor, bazată pe criteriul relevării a ceea ce este esențial în comunicare. Deși ordinea lor în text este alta, ideile esențiale ni se par: cea privitoare la asemănările existente între joc și poezie (ca aparenta gratuitate, ritualul și tehnica), cît și cea referitoare la funcțiile poeziei.

Poezia se aseamănă, în adevăr, cu jocul, dar nu cu jocul copiilor. Ea este un joc al spiritului, al disponibilităților creatoare specific umane, al unor impulsuri spre remodelarea realului într-un nou univers, cel al artei. Ignorînd acest lucru, s-ar putea ajunge la erori de interpretare a funcției artei, așa cum, în mod justificat, previne Călinescu. Poezia nu este un act gratuit, ci aparent gratuit. Funcția ei esențială este să comunice, cum se exprimă Călinescu, „ceva din ordinea lăuntrică a spiritului poetului“. Ea nu trebuie să ne instruiască, adică „să ne învețe“ ceva, așa cum își propune oricare lecție, ci să ne trezească o emoție.

Ideile călinescene privind relația artă-joc și sensul comunicării poetice sînt profunde, în deplină concordanță cu natura specifică a fenomenelor artistice și compatibile cu gîndirea estetică modernă.

Observații

a. Textul de mai sus începe printr-o scurtă *introducere*, în care sînt date cîteva informații despre conținutul operei din care face parte fragmentul discutat.

b. *Se reproduce fragmentul*

c. Urmează *consemnarea unor observații*, pe marginea lui, ca urmare a descompunerii relatării în unitățile de sens componente.

Autorul compoziției citate întreprinde următoarele operații:

— *rezumă* fragmentul, pentru a face o *evidență a ideilor*;

— stabilește *ierarhia ideilor*, avînd în vedere relațiile dintre ele, mai precis, adevăratele *accente logice*, sesizabile prin luarea în conside-

rare a *contextului* și nu atât a *ordinii* constatate în text; operația a fost posibilă prin *sinteza* mintală a elementelor obținute prin *analiză*;

— *explică, interpretează și apreciază* ideile fragmentului, în funcție de importanța lor.

d. Se formulează o *concluzie*.

Este vorba, și în acest caz, despre o *analiză*, dar, de data aceasta, a unui *text științific* (de teorie literară).

Definirea noțiunilor

Ce este, în accepțiune generală, *analiza*?

Avind în vedere și etimologia cuvintului (gr. *analysis* „descompunere“), prin „*analiză*“ se înțelege metoda generală de cercetare, bazată pe descompunerea unui întreg (obiect, fenomen, text) în elementele lui componente și pe studierea fiecăruia dintre acestea.

Opusă analizei, dar strins legată de ea, este *sinteza*, care constă în reunirea mintală sau materială a elementelor obținute prin *analiză* și prin stabilirea legăturilor dintre aceste elemente (vezi DER, I, 117).

Analiza, ca metodă generală de cercetare, se aplică tuturor aspectelor realității (lumii și vieții). În funcție de domeniul cercetat, vorbim de *analiză filozofică, fiziologică, psihologică, economică, politică, lingvistică, literară, matematică, fizică, chimică, biochimică, botanică, fitopatologică, pedologică, metalografică* etc. etc.

Ce trebuie să înțelegem prin *analiză* ca tip de compoziție?

Textul care constă în descompunerea unui întreg (obiect, fenomen, comunicare verbală etc.) în elementele lui componente, în explicarea, interpretarea și aprecierea fiecăruia dintre acestea și a întregului pe care îl constituie se numește „*analiză*“.

Recomandări

Elaborarea unei compoziții de tip *analiză* presupune, cum s-a observat mai sus, *surprinderea, prin descompunere, a elementelor constitutive* ale unei realități, *sinteza mintală a acestora*, pentru sesizarea relațiilor dintre părți și apoi *comentarea* (adică explicarea, interpretarea, aprecierea) elementelor constitutive, în vederea evaluării critice a ansamblului din care fac parte.

O compoziție tip *analiză literară* va fi structurată în funcție de perspectiva metodologică, care îi va sta la bază. Într-un fel va fi structurată o *analiză literară* făcută din perspectiva *sociologică*, în alt fel o *analiză literară* întemeiată pe o concepție *structuralistă* sau *psihologică, stilistică, genetică, comparatistă, matematică*.

Teme

1. Analizați un alinaat dintr-o lecție din manualele școlare.
2. Redactați analiza unui vers, unei strofe dintr-o poezie.

2. Comentariul

Exemplu

[O strofă obscură din „*Memento mori*“

de M. Eminescu]

„Eminescu nu rămâne la descrierile de pură fantezie poetică și caută să prindă și aspecte de gândire ori de artă antică. Uneori strofele lui sînt greu de pătruns în adevăratul lor sens. Astfel, în v. 307—312:

*Dar în camera îngustă, lângă lampa cea cu oliu,
Palid stă cugetătorul, căci gîndirea-i e în doliu:
În zadar el grămădește lumea într-un singur semn;
Acel semn ce îl propagă el în taină nu îl crede,
Adîncît vorbește noaptea cu-a lui umbră din părete —
Umbră-și ride, noaptea tace, mută-i masa cea de lemn.*

Strofa este plină de obscuritate. Dacă interpretăm cuvintele: «el în taină nu îl crede» cu: de care el însuși se îndoiește, am avea aluzie la vreun filozof sceptic din epoca de decadentă a Greciei, după moartea lui Alexandru cel Mare. După Pyrrhon, nu putem cunoaște nimic, fiindcă nimic *nu este* esențial. Binele și răul nu au existență în sine, ci sînt creația convențiunii și prejudecății. Simțurile și judecata nu ne învață nimic temeinic. Rațiunea nu se poate baza pe nimic sigur. Înțeleptul suspendă judecata, nu decide, nu definește, mărturisește că nu știe și că nu pricepe. Astfel se ajunge la ataraxie (v. Alfred et Maurice Croiset, *Histoire de la littérature grecque*, vol. V., p. 71 și urmât. și Victor Brochard, *Les sceptiques grecs*, Paris, 1932).

La ce filozof anume ar fi aluzie, nu se poate afirma cu siguranță. Pyrrhon avea obiceiul să cadă în adîncă meditație și să vorbească cu el însuși. Surprins într-un astfel de moment și întrebat, a răspuns: «Meditez la mijloacele de a deveni un om de bine» (Diogen Laerțiu, *Viețile filozofilor*).

Philon din Atena, un discipol al lui Pyrrhon, evita societatea oamenilor, nu era în legătură cu nici o școală filozofică, nu se preocupa nici de glorie și nici de cîștigarea de adepți, se mulțumea să mediteze și să vorbească cu el însuși (Victor Brochard, op. cit., p. 78).

Carneade (215—129 î.e.n.), absorbit de gândurile lui, uita adesea de tot ce era în jurul lui. Trimis într-o ambasadă la Roma, într-o zi a dezvoltat ideea existenței justiției, iar a doua zi ideea neexistenței acesteia, scandalizând astfel pe ascultători (*Ibid.*, p. 125 și următ.).

Tudor Vianu, accentuând asupra cuvintelor «gîndirea-i e în dolii», crede că Eminescu se referă la vreun filozof presocratic din secolul al VI-lea și al V-lea, dintr-o (poară deci impregnată de gîndirea pesimistă. (*V. Imaginea Greciei antice în «Memento mori» de Eminescu, în Studii de literatură universală și comparată*, București, 1963, p. 581.)“

D. Murărașu,
(*Comentarii eminesciene*, E.P.L., 1967, p. 219—220.)

Observații

a. În textul reprodus, D. Murărașu își concentrează atenția asupra unei singure probleme, după opinia sa esențiale, pe care strofa citată o implică și anume: măsura în care versurile reproduse din *Memento mori* exprimă ecouri din gîndirea antică. Versurile însă sînt obscure, constată el.

b. Murărașu încearcă să explice, în continuare, sensul unei construcții-cheie: „el în taină nu îl crede“, considerîndu-l sinonim cu: „de care el însuși se îndoiește“.

c. După această operație, criticul interpretează sensul respectiv, ca o „aluzie la vreun filozof sceptic din epoca de decadentă a Greciei, după moartea lui Alexandru cel Mare.“

d. Urmează indicarea unor posibile filiații, enumerîndu-se nume de filozofi antici, cu scurte informații despre felul lor de a gîndi.

e. În final, se schițează o încercare de evaluare a semnificației versurilor în discuție ca fiind impregnate de o gîndire pesimistă, prin invocarea și a opiniei altui cercetător (T. Vianu).

Compoziția analizată este un comentariu literar-filozofic.

Definirea noțiunilor

Notăm, mai întîi, sensul general al cuvîntului comentariu: *text, de obicei scurt, prin care se explică (interpretează) și se apreciază (în spirit critic) un eveniment, o problemă etc. din actualitate* (D.E.R., I, 712).

Aspectele de comentat sînt infinite și, în funcție de natura specifică a acestora, comentariile pot fi: *filozofice, științifice, politice, culturale, morale, literare, artistice* (plastice, muzicale, dramatice), *sportive* etc.

Comentariul literar este o compoziție scurtă (de obicei), în care „se explică“, interpretează „și „apreciază“ „anumite pasaje“ dintr-o operă, stabilindu-se „filiații“ și „coordonate istorico-literare“.

Recomandări

Alcătuirea unui comentariu presupune *analiza* atentă a evenimentului, problemei, textului etc. de comentat, *alegerea unuia sau unora* din aspectele implicate și apoi *comentariul critic* propriu-zis (explicare, interpretare, apreciere etc.).

Analiza literară, cum s-a văzut, implică și operația de comentare. La rîndul său, *comentariul literar* presupune, ca operație preliminară, *analiza*, care permite surprinderea problemelor de comentat. Deosebirea dintre cele două tipuri de compoziție constă în faptul că *analiza literară* își concentrează atenția asupra tuturor elementelor constitutive ale operei, pe care le judecă în perspectiva evaluării ansamblului din care fac parte, în timp ce *comentariul literar* se fixează asupra unuia sau cîtorva elemente componente.

Teme

1. Comentați un proverb.
2. Comentați un vers preferat, o strofă îndrăgită.
3. Comentați un fapt de viață care v-a frapat.
4. Comentați *gestul* făcut de cineva într-o ocazie anumită.
5. Comentați *tonul* cu care o persoană v-a vorbit.
6. Comentați performanța sportivă a zilei.

3. Caracterizarea

Exemplu

Al. Cazaban

Alt caragialian e Al. Cazaban (n. Iași 6 oct. 1872 — 24 mai 1966), care cultivă un umor rece, aproape de sarcasm. [...] De menționat colaborarea la *Moftul român* al lui Caragiale (a doua serie). În 1903 îi apărea primul volum

de schițe umoristice: *Încurcă-lume*, urmat pînă la primul război mondial de alte unsprezece, incluzînd povestiri variate.

Experiența vieții de provincie se întîlnește cu aceea a capitalei: slujbaş sau vînător, prozatorul a cunoscut destul de bine mediile rurale. Eroii povestirilor sale sînt slujbași la ministere, politicieni, negustori, jandarmi, văzuți din perspectivă satirică, țărani trăind în ignoranță, în orice caz neidealizați. N. Iorga remarcă la Al. Cazaban sobrietatea, trăsătură prevestitoare de opere ce nu s-au ivit însă. Citabilă e (pe marginea volumului *Oamenii cum se cade*, 1912) opinia Izabelei Sadoveanu, care exprimă un punct de vedere contrar altora. Deși «are observații, lucruri tari și darul de a pune o notă duioasă și plină de umanitate tocmai unde trebuie», scriitorul «se lasă încă ademenit de anecdotă căreia-i sacrifică adesea talentul său literar» (*Viața românească*, 1912, nr. 4). I. Trivale și C. Sp. Hasnaș semnalau ironia tăioasă, sub care, mai tirziu, E. Lovinescu observă, în schițele pe teme rurale, o atitudine «oarecum dușmănoasă față de țărănime» (ceea ce este inexact) iar în rest platitudine, meschinărie și răutate.

Tehnica anecdotică e uneori aceea a «momentelor» caragialiene. Într-un oraș de provincie se anunță un turneu dramatic și consoarta senatorului Pestrițeanu e teribil lezată că printre actori se află Remus Pestrițeanu, «rușinea familiei», nepot al politicianului (*Rușinea familiei*). Un subcomisar din Botoșani obligă pe Hușer, merarul, sârman negustor ambulant, să dea «un pol» pentru un spectacol de binefacere: «Na, jupîne! Du-te la teatru! Că doar n-o să plătești eu pentru tine!» (*Pentru o binefacere*). [...] Proprietarul din Umbrăreștii de Jos, prefectul Balmegeanu, nu permite să fie vînați lupii din pădurea sa, deoarece așteaptă să se organizeze «o vînațoare regală». Drept recompensă, prefectul speră să fie promovat ministru (*Boierul și lupii din pădure*).

La sate, țărani apar în situații întunecate (*Tot vina... țăranului, Boierul și porcarul, Înmormîntarea lui Soveață*). Pentru că n-a vrut să depună jurămîntul, ca martoră la un proces, o țărăncă bătrînă e trimisă sub stare de arest la postul de jandarmi, pe o ploaie groaznică. Exasperată, de necaz «coto-roanța» moare... (*Bodoreanca*). O schiță umoristică remarcabilă e *Un sat de speriați*. Rătăcindu-se de grupul de vînători, scriitorul, cu pușca în spate, nimerește într-un sat din balta Brăilei, dar nimeni nu-l primește să doarmă, fiind luat drept bandit... Primarul și notarul îl interoghează, sub considerentul că-și fac «datoria», circiumarul motivează că are oaspeți niște rude.

În *Chipurii și suflete* (1909), *Ce nu se poate spune* (1914), *Păcatul sfinției sale* (1915) și în alte scrieri se întîlesc scene tari și amănunte triviale. Unele schițe reiau, palid, teme sadoveniene (*Boierul și porcarul, Fără îndurare*). Cit despre romanul *Un om supărător* (1922), acesta reface biografia lui Andrei

Furtună, prilej de a descrie viața de familie, ambianța studentescă și existența slujbaşului bucureștean. Alte volume (*De sufletul nemților*, 1916, *La umbra unui car*, 1920, *Între foc și cojoc*, 1922), de aspect foiletonistic nu se salvează prin vervă. Multe dintre aceste scrieri se despart de literatura propriu-zisă.

Const. Ciopraga
[*Literatură română între 1900 și 1918*,
Junimea, 1970, p. 575—577.]

Observații. În textul reprodus, istoricul și criticul literar Const. Ciopraga surprinde *notele caracteristice* ale operei unui scriitor, *circumscriindu-le unei tipologii creatoare* anumite: cea caragialeană, înclinată spre umorul sec, aproape de sarcasm.

Autorul efectuează o serie de operații tipice pentru acest gen de text și anume:

a. întreprinde, ca operație preliminară obligatorie, *analiza* scrierilor prozatorului în discuție, cu care prilej *observă însușirile* lor literare;

b. *selectează* din multitudinea însușirilor constante *pe cele generale, care sînt esențiale și definitorii*, lăsînd la o parte pe cele secundare, nesemnificative;

c. *determină* însușirile definitorii (umor, ironie tăioasă, sobrietate, tehnică anecdotică);

d. *înfățișează* aceste însușiri în mod *concis (rezumativ)* și *într-o anumită ordine*, impusă aici de tematica scrierilor în discuție;

e. *circumscrie* însușirile tipice *într-o serie literară supraordonată*, cum am văzut, în stilul umoristico-sarcastic caragialean.

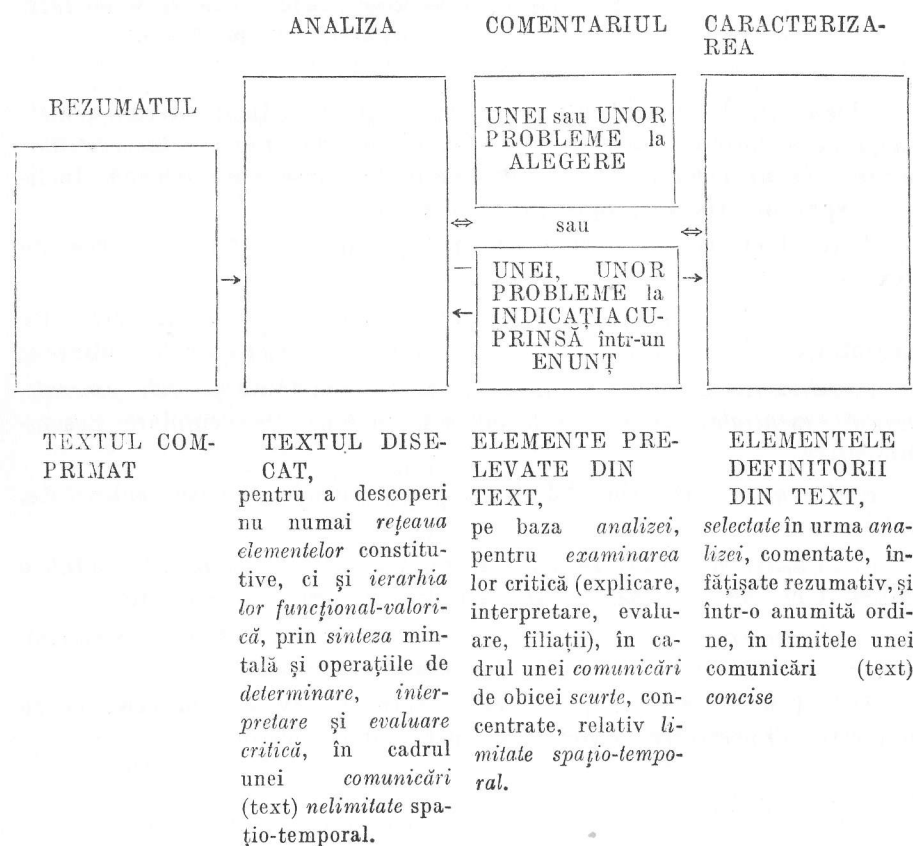
Textul lui Const. Ciopraga este reprezentativ pentru ceea ce se numește *caracterizarea generală* a operei unui scriitor.

Definirea termenilor

În general, prin *caracterizare* se înțelege *acțiunea prin care se infățișează trăsăturile tipice ale unui lucru, fenomen, persoane, ființe, opere*.

În limbajul de specialitate privind compozițiile, *caracterizarea este un tip de compunere în care se infățișează trăsăturile esențiale, definitorii ale unui obiect, fenomen, ale unei ființe (persoane), opere (literare sau științifice)*.

Rezumatul, analiza, comentariul și caracterizarea literară sînt texte care presupun operații interferente. Analiza, spre exemplu, este o operație implicată atît în compoziția tip *analiză literară*, cît și în *comentariul* și *caracterizarea literară*. Specificitatea acestor texte poate fi mai ușor sesizată, recurgînd la o reprezentare grafică:



Teme

1. Caracterizați un personaj preferat dintr-o operă citită.
2. Caracterizați o operă.
3. Faceți caracterizarea colegului de bancă, a unui cunoscut.

4. Paralela

Exemplu

Paralelă între „Iarna” de V. Alecsandri și „Peisaje de iarnă” de Șt. Aug. Doinaș, pe baza următoarelor texte selective:

„Tot e alb pe cîmp, pe dealuri, împrejur, în depărtare,
Ca fantasme albe plopilor înșirați se perd în zare,
Și pe-ntinderea pustie, fără urme, fără drum,
Se văd satele pierdute sub clăbuci albi de fum.

Dar ninsoarea încetează, norii fug, doritul soare
Strălucește și dismiardă oceanul de ninsoare.
Iat-o sanie ușoară care trece peste văi...
În văzduh voios răsună clinchete de zurgălăi.”

(V. Alecsandri, *Iarna*)

★

„Globul s-a-ntors cu irisu-năuntru
și albul lui sticlos ne dă fiori.
E anotimpul sufletului mîndru,
cînd ne lansăm, în noi, ca doi schiori,
din preajma soarelui spre-o vale sumbră.
— O să m-ajungi?

— Nu, n-am să pot: mi-e prea
îndepărtat sărutul tău în umbră.
Clipa e fulg — și mă topesc în ea.”

(Șt. Aug. Doinaș, *Peisaje de iarnă*, I.)

Vasile Alecsandri și Ștefan Augustin Doinaș sînt poeți reprezentativi ai literaturii noastre, aparținînd însă unor epoci diferite. Primul a început să scrie într-o perioadă în care poezia românească se afla la începuturile sale, încetățenind pastelul în literatura noastră, celălalt este un poet contemporan, aflat în plină maturitate creatoare. Textele în discuție, aparținînd unor poeți atît de depărtați în timp, pot sugera o apropiere între ele, cît și aspectele care le deosebesc. Relevarea comparativă a trăsăturilor acestor poezii poate să pună mai bine în lumină originalitatea poezilor respectivi.

Poeziile *Iarna* și *Peisaj de iarnă* se aseamănă prin mai multe aspecte.

În ambele texte, se dă expresie poetică relației om-natură, care constituie, dealtminteri, o permanență a literaturii tuturor timpurilor. Mai precis, sursa comună de inspirație este peisajul natural hibernal raportat la un anume tip de sensibilitate.

Un alt element comun celor două texte este prezența omului, sugerată, în poezia lui Alecsandri, prin imaginea cu virtuți plasticizante a saniei ușoare „care trece peste văi“, iar în poezia lui Doinaș, prin metafora cu sensuri mai adânci a celor doi schiori, lansați pe „valea sumbră“ a cunoașterii de sine.

Peisajul stimulează ambilor poeți reacții sufletești intense, anumite stări de conștiință. În amândouă poeziile, peisajul se caracterizează prin perspectiva largă, descrisă precis de Alecsandri, mai mult sugerată de Doinaș.

Tenta cromatică subliniată, în aceste poezii, este albul: „Tot e alb pe cîmp...“ (Alecsandri); „albul sticlos ne dă fiori“ (Doinaș), numai că acest element caracteristic peisajului de iarnă determină rezonanțe diferite în conștiința celor doi poeți.

Aceste poezii sînt tipice pentru specia literară numită pastel.

Dar între poezia *Iarna* de V. Alecsandri și *Peisaj de iarnă* de Șt. Aug. Doinaș sînt și multe deosebiri, explicabile prin datele intime ale personalității creatoare a autorilor.

Astfel, atenția lui Alecsandri este reținută de amănuntele caracteristice concrete ale peisajului hibernal (cîmp, dealuri, ploi, sate, fum, soare, sanie, zurgălăi); cea a lui Doinaș se concentrează asupra rezonanțelor sufletești ale iernii (albul sticlos al globului „ne dă fiori“), el sugerînd și nu descriînd. De aici, aspectul pictural-idilic al peisajului la Alecsandri („În văzduh voios răsună clinchete de zurgălăi“), de unde și o anumită solemnitate senină, pictural-acustică. Doinaș problematizează natura, ceea ce relevă fiind nu atît elementele concrete ale unui peisaj exterior, cît, mai ales, peisajul interior, suflesc, fiorii produși de meditație, de evaluarea reflexivă a relativelor similitudini dintre anumite atribute ale iernii și dramele intime ale omului (cea a cunoașterii, de pildă, sau cea pricinuită de efemeritatea omului: „Clipa e fulg — și mă topesc în ea!!), de unde și solemnitatea moral-meditativă degajată de textul acestui poet (iarna „E anotimpul sufletului mîndru, /cînd ne lansăm în noi, ca doi schiori...“).

Din cele de mai sus, reiese că Alecsandri e un temperament structural idilic, solar, ceea ce explică și predilecția pentru expresia discursivă, cu accente joviale; Doinaș e un poet reflexiv, interiorizat, înclinat spre formula poetică lapidară, spre cultivarea metaforei-simbol. Alecsandri folosește frecvent epitetul general (alb, pustiu, dorit, ușoară), apoi comparația și personificarea; Doinaș realizează, în poezia discutată, un poem-metaforă. Deosebirea temperamentală dintre cei doi poeți e sesizabilă și în prozodie: troheii din textul lui Alecsandri conturează o muzicalitate exterioară, iambii din poezia lui Doinaș sugerează o armonie de natură aparte, interioară.

În concluzie, reținem ideea că ambele poezii sînt creații antologice, reprezentînd temperamente poetice deosebite și profund originale, care se manifestă în epoci diferite.

Observații

a. În compoziția dată ca exemplu, se discută, *simultan*, notele caracteristice a două poezii, aparținînd unor poeți din epoci diferite.

b. După o introducere, în care se motivează o asemenea operație, se formulează trăsăturile prin care poeziile *Iarna* și *Peisaj de iarnă*, se aseamănă.

c. În continuare, sînt notate însușirile prin care cele două creații se deosebesc.

d. Prezentarea *comparativă* a acestor poezii subliniază, implicit, trăsăturile lor *specifice*.

e. Încheierea compoziției subliniază ideea valorii antologice a poeziilor discutate.

Textul citat ilustrează atributele unei *paralele*.

Definire: „Paralela“ este o compoziție în care se consemnează, „simultan“, „asemănările“ și „deosebirile“ dintre două obiecte, fenomene, persoane (personaje literare), ființe, opere (științifice, literare, artistice), evenimente etc., cu scopul sublinierii, prin comparație, a trăsăturilor lor specifice.

Teme

Întocmiți o paralelă:

a. între două fenomene naturale.

b. între două ființe din regnul animal.

c. între două opere.

5. Compoziția pe teme de sinteză

Exemplu

Idealul unității de stat și literatura română

Referindu-se la propria creație, G. Coșbuc stabilea o legătură organică între poeziile sale și colectivitatea etnică de care aparținea: „Sînt suflet în sufletul neamului meu/ Și-i cînt bucuria și amarul“ (*Poetul*). Valabilitatea profesiei de credință coșbuciene se poate extinde asupra întregii literaturi române, începînd cu anonimul vers de doină și baladă populară sau sincera vibrație a expresiei cronicărești, continuînd cu poeziile mesianice ale scriitorilor pașoptiști, expresia densă a marilor clasici, contribuția înalt responsabilă a scriitorilor veacului nostru și timbrul emoționant, în multiple tonalități, al

debutanților, ei înșiși părtași la efortul colectiv de edificare a unei noi vieți. Literatura noastră este expresia spirituală a vieții unui popor mic, dar depozitar al unor legendare virtuți. Literatura română orală și cultă s-a nutrit, permanent, din dorința de libertate, dreptate, unitate și independență a acestuia devenind ea însăși un mijloc de împlinire a acestor visuri, scumpe oricărui popor. Idealul de unitate constituie una din dominantele literaturii noastre, ceea ce îi conturează originalitatea de esență și expresie.

Meritul fundamentării științifice a aspirației spre unitate-prezentă în literatură, într-o formă sau alta, pînă în epoca actuală — revine istoriografilor, mai întîi celor moldoveni, apoi munteni și transilvăneni. Cunoscuta afirmație a cronicarului Ureche, izvorită din cercetarea faptelor de limbă, că „rumânii, cîți să află locuitori la Țara Ungurească și la Ardeal și la Maramoroșu, de la un loc sîntu cu moldovenii și toți de la Rîm să trag“, revine, ca un laitmotiv, în operele lui Miron Costin, stolnicul C. Cantacuzino, Radu Popescu, Dimitrie Cantemir, ale lui Gh. Șincai, despre a cărui *cronică* cenzura austro-ungară nota: „Opus igne, auctor partibulo dignus“ (Opera e demnă de foc, autorul de spînzurătoare). Conștiința că românii, indiferent de provinciile în care trăiau și de absolutismul pe care îl îndurau, sînt unul și același popor, cu origine și limbă comună, se maturizează odată cu dezvoltarea noilor relații sociale, trecînd din literatura istoriografică în creația beletristică, marcîndu-i, pentru multă vreme, principala rațiune de a fi. În deceniile trei, patru și cinci ale secolului trecut, presa, teatrul, literatura agită, alături de năzuința poporului spre libertate socială și națională, și *idealul unității*. Unitatea politică este pregătită prin unitatea culturii. În programul *Daciei literare* (30 ian. 1840), M. Kogălniceanu spunea: „Țămul nostru este realizația dorinței ca românii să aibă o limbă și o literatură comună pentru toți“. Pentru atingerea acestui țel, el mai atrage atenția că revista „va fi un repertoriu general al literaturii românești, în care ca într-o oglindă se vor vede scriitorii moldoveni, munteni, ardeleni, bănățeni, fieștecare cu ideile sale, cu limba sa, cu chipul său.“ Ideile primului număr al publicației moldovene găsesc un larg ecou în revistele muntene (*Curierul românesc*) și transilvănene (*Foaie pentru minte, inimă și literatură*). Scriitorii generației de la 1848 creează opere în care năzuința spre unire a românilor capătă vibrante expresii. *Românii supt Mihai Voievod-Viteazul*, de N. Bălcescu, evocînd glorioasa tentativă a domnitorului Țării Românești, de a o uni cu Transilvania și Moldova, tinde să reдеștepte, în epocă, sentimentul patriotic, să mobilizeze conștiința națională colectivă, pentru împlinirea idealului unității. Cezar Bolliac, în *Acvila străbună*, îndeamnă „să-ncete poroclirea/Dezertarea, dezunirea“, reluînd, cu același patos, chemările lui Vasile Alecsandri, din *Deșteptarea României* („Hai, copii de-același singe! hai cu toți într-o unire/Libertate-acum sau moarte să cătăm să dobîndim“), ale lui Andrei Mureșanu, din *Un răsunet* („Români din patru unghiuri, acum

ori niciodată/Uniți-vă în cuget, uniți-vă-n simțire) și din *15 Mai 1848* („Mărează-i serbarea cînd frații d-un singe/Se leagă-ntre sine prin viu jurămint,/A nu lăsa pradă și nici a se-nfrînge/Mărirea străbună și dreptul cuvînt“), ale lui I. Heliade Rădulescu, din *Cîntarea Dimineții*, sincronizîndu-și glasul cu acela al lui Gr. Alexandrescu, din poezia *Unirea Principatelor* („Români! Dulce e unirea! Ascultați... glasu-i răsună.../De la fiii României cere patrie comună .../ Steaua merge înainte-i, simbol sacru pe pămînt“). Înfîngerea mișcărilor revoluționare de la 1848 din Țările Române nu înăbușă aspirația românilor spre unitate. Idealul unirii este tot mai intens propagat, în versuri mobilizatoare. Multe din ele cuprind masele, înflorînd pe buzele tuturor, cum sînt acelea din populara *Horă a unirii* sau din *Hora Ardealului* („Ardelean, copil de munte!/ Ian ridică — acum cea frunte/ Și te-nsuflă de mîndrie,/ Că-mi ești fiu de Românie!“) ale lui V. Alecsandri.

Parțiala unire, realizată în 1859 — eveniment de o capitală importanță în dezvoltarea națiunii noastre — îmbărbătează și mai mult poporul, în realizarea visului străvechi, pentru împlinirea căruia s-au adus, de-a lungul veacurilor, nenumărate jertfe. Lirica patriotică a marilor clasici — Eminescu, Coșbuc, Goga — evocă vitejii străbune (ca și unele piese de teatru sau opere în proză), urmărind și critica unor stări de fapt prezente. Aceasta este semnificația versurilor eminesciene din *Ce-ți doresc eu ție, dulce Românie*, sau din poemul *Mureșan* („Și-n planu-Eternității români-s un popor,/ Cum e un soare numai prin mările de nor...“). De o deosebită vigoare sînt versurile poezilor transilvăneni, care își exprimă dorința unirii cu Țara, în accente de o intensitate tulburătoare. G. Coșbuc este impresionant, în pledoaria pentru apărarea ființei naționale, identică, printre altele, cu graiul românesc („Dacă-n vreme tulburată/Nu ne-am dat noi graiul țării/, Azi, în ziua deșteptării, /Cum să-l dăm?“), iar Iosif, în tonul sfios, gingaș, ce-l caracterizează, visează la clipa întregirii, evocînd, în *Cîmpul libertății*, file eroice de istorie („O, sfîntă zi de sărbătoare!/ Popor voinic din văi și lunci,/ Te-am mai vedea odată oare/ Precum te-ai arătat atunci?“). Bardul neîntrecut al pătimirii românilor transilvăneni rămîne însă Octavian Goga. Caratele liricii sale patriotice izvorăsc din lupta împotriva împilării sociale și naționale din „închisoarea popoarelor“ — statul absolutist austro-ungar; din aspirația lor spre unitate. Nădejdea poetului cetățean se îndreaptă spre frații de peste Carpați („Cu fruntea-n țărîină, plîngînd azi ne vezi/ Din slavă, cerescule soare:/ Rugămu-ne ție, azi sufletul nostru/ Tu lasă-l deoparte să zboare./ Trimite și vîntul, pribeagul drumeț,/ El, crainicul bolții albastre, /Să ducă departe, pe aripa lui,/ Cuvîntul strigărilor noastre“).

Actul de la 1 decembrie 1918 a consfințit, după o luptă multiseclară, înfăptuirea unității. Evenimentul a inspirat și continuă să inspire literatura noastră.

Astăzi, unitatea tuturor celor ce muncesc, indiferent de naționalitate, în jurul ideii de libertate și independență națională, constituie temelia edificării unei noi vieți. Unitatea întregului popor în efortul constructiv, caracteristic prezentului și devenirii este cîntată, în contemporaneitate, pe tonuri diverse, de scriitori aparținînd diferitelor generații, de la Eugen Jebeleanu la Marin Sorescu, de la Al. Philippide la Nichita Stănescu, de la Mihai Beniuc la Sută András, Ion Horea, Ion Gheorghe, Ioan Alexandru, Adrian Păunescu.

Observații

a. Compoziția de mai sus tratează o temă cu o sferă largă de cuprindere și anume, ideea unității naționale, reflectată în literatura română.

b. Pentru elaborarea textului pe această temă, autorul s-a documentat, cercetînd operele unor scriitori reprezentativi din epoci diferite (începînd cu scrierile cronicarilor și terminînd cu creația scriitorilor contemporani), a consemnat constatările, folosind diverse fișe.

c. Informațiile adunate în timpul documentării au trebuit să fie supuse unei operații de sinteză, prin care s-au reținut, din noianul de aspecte, numai cele cu totul esențiale și reprezentative pentru tema abordată, în conformitate cu o anumită viziune și cu un anumit plan de expunere (o introducere, în care se consemnează importanța temei pentru literatura română; urmărirea problemei, începînd cu literatura istoriografică, continuînd cu scriitorii pașoptiști, apoi cu marii clasici și încheind cu scriitorii actuali).

d. Textul este străbătut, pe tot parcursul, de ideea enunțată în titlu, nuanțată și exemplificată sistematic, în funcție de epocile istorico-literare trecute în revistă, astfel încît, după lectură, este în măsură să dea cititorului o imagine unitară, sintetică asupra temei tratate.

Exemplul dat este o compoziție pe o temă de sinteză.

Definire. Compoziția pe teme de sinteză este un text de o întindere mai mare, în care se tratează, sintetic, de obicei o problemă de amploare, pe baza cercetării unui bogat material documentar.

Teme

1. Întocmiți o compoziție pe o temă de sinteză din domeniul istoriei, geografiei patriei.

2. Întocmiți o compoziție de sinteză pe o temă din domeniile: matematică, fizică, chimie, științele naturii.

6. Comunicarea științifică

Exemplu

Prima versiune a „Laudelor lucrurilor“

Domnului O. Papadima

Nu-ți dăruiesc aci decît niște poeme
Din cele mai modeste,
Statui abia-ncepute, alegorii, embleme
Rămase fără țeste.

Dar vreau să știi anume că totuși mai am încă
Versete cu ideea
Sublimă-n care-ntrec în muzică adîncă
Pe David din Iudea.

Și care fiind de-un foc prea corosiv și dens
Nu pot sta în crater,
Abia turnate-n cupe c-un roșu fum imens
Evaporate pier.

Astfel în loc de vinul cel sfînt din Canaan
Miroși puțină zgură,
Din rodiile coapte și chitra de Liban
Vei lua doar scrum în gură.

G. Călinescu

Prin anul 1957, dacă nu mă înșel — să-ți amintești exact întîmplări mai recente e adesea mai greu decît să refaci trecutul după documente — G. Călinescu s-a decis într-un mod original, numai pentru prieteni, să editeze versurile sale scrise pînă atunci. Le-a adunat într-un caiet dactilografiat în mai multe exemplare, fiecare exemplar cu o dedicație scrisă de mîna lui și adresată celui care îl primea. Dedicția nu e alta decît cea inclusă în volumul cu același titlu, din 1963, și intitulată *Cititorului*. Manuscrisul dactilografiat diferea mult de volumașul *Poesii*, apărut în anul 1937. Avînd același titlu ca și volumul editat în 1963 — *Lauda lucrurilor* — caietul dactilografiat se deosebește mult și de acesta, în ceea ce privește conținutul. Din cele 98 de poezii ale caietului, aproape jumătate nu mai figurează în volum. În schimb, volumul din 1963 cuprinde versuri scrise ulterior. Poeziile la care G. Călinescu a renunțat, în alcătuirea acestui volum, erau construite mai ales pe teme ale antichității greco-latine, poezii de interior și amintiri și o parte din ciclul *Laudelor*. Versurile noi incluse în volumul din 1963 îl înfățișau mai ales pe G. Călinescu în ipostaza de poet cetățean, intonînd altfel de laude: ale muncii și ale noilor chipuri luminoase, ale prezentului patriei noastre.

Caietul pe care îl posed — în afara dedicației manuscrise — atestă foarte puține intervenții cu cerneală ale autorului: câteva suprimări și adaosuri de cuvinte; iar în rest, simple corectări ale dactilogramei.

Ovidiu Papadima
[în *Almanahul literar* '79, p. 230.]

Observații

a. În exemplul dat, criticul și istoricul literar Ovidiu Papadima *informează* cercetătorii de specialitate și publicul interesat *în legătură cu un document literar* (un caiet de versuri al lui G. Călinescu, aflat în posesia sa).

b. Cercetătorul reproduce (în facsimil), din caietul respectiv, o poezie care i-a fost dedicată, după care, pe scurt, consemnează câteva observații cu privire la documentul în discuție și anume: despre perioada din care datează, cui a fost destinat, conținutul lui, deosebirile dintre acest caiet și volumul *Poezii*, din 1937, cit și deosebirile față de volumul *Lauda lucrurilor*, editat în 1963.

c. Ceea ce prezintă Ovidiu Papadima este o *contribuție personală*, bazată pe cercetarea unor documente, menită să lumineze o anumită problemă de domeniul istoriei și criticii literare și anume, *geneza poeziilor* din *Lauda lucrurilor* de G. Călinescu.

Exemplul este caracteristic pentru compoziția numită *comunicare științifică*.

Definire: „Comunicarea științifică” este un text scurt care informează cercările de specialiști despre contribuțiile personale aduse de un cercetător la elucidarea unei probleme științifice.

Comunicările științifice se prezintă la sesiunile diferitelor institute de învățământ superior sau de cercetare. Ele trebuie să fie expuse într-un timp limitat (10—15'). Sint, de obicei, urmate de discuții.

7. Eseul

Exemplu

Estetica cinematografului

În ce privește invenția dramatică, cinematograful nu poate să aibă nimic comun cu drama psihologică modernă. Nu poate avea de altfel nimic comun cu niciuna din speciile existente ale poeziei dramatice. Cinematograful cere o

literatură proprie care să țină seama numai de condiția sa, care să creeze un conținut sufletesc din simpla prezentare a evenimentelor și să folosească ritmul său alert și surpriza nesfârșită a varierii scenelor. Drama concepută în *presto*, cu ecoul scurt și precis, *poignantă*, ținând o cumpănă înțeleaptă între aventură și fantastic, pentru a nu deveni nici senzațională nici extravagantă, este materialul la care trebuie să ne gândim aici. Comedia grotescă a dat de asemeni rezultate bune în cinematograf. Prezentarea trebuie să fie însă în adevăr dramatică și nu cumva epică. Nimic nu trebuie povestit — ceea ce aduce explicațiile scrise dinaintea scenelor — totul trebuie arătat. O literatură așadar care se adresează numai imaginației, fără nici un intelectualism, ultima oază a unei naive contemplații populare în arta problematică a timpului. O artă de limpezi aparițiuni izbucnind din umbră și recufundându-se în ea, prezentând în strînse înălțări de fapte pasiunile simple și esențiale ale sufletului omenesc. Aceasta trebuie să căutăm în cinematograf.

Muzica i se asociază. Un instinct profund a unit cinematograful cu muzica încă de la începuturile cinematografiei. O necesitate nervoasă recomandă muzica drept un factor care face întinericul din jur mai suportabil. Ea creează apoi o vagă dispoziție generală pe care ne place s-o percepem în depărtata sa înrudire cu imaginile ce se succed în fața noastră. Rolul acesta modest al muzicii este mai stimabil decât aplicarea pedantă care interpretează în orchestră, după tonalitate și ritm sentimental, scenele pe care le vedem. Ceea ce ne îndepărtează în această întreprindere este îmbinarea exterioară dintre muzică și viziune, intențiunea analitică și rece care nu reușește să ascundă, sub aparenta lor sinteză, adîncă lor divergență. Muzica are totuși un viitor mare în cinematografie. Va veni o zi cînd, după cum poetul filmic va lucra într-o deplină neatințare de sugestiunile artei literare, munca sa se va desfășura într-o intimă colaborare cu aceea a compozitorului, sau cînd ambele aceste funcțiuni vor fi întrunite într-o singură persoană. Unirea muzicii cu viziunea nu se va mai face, ca astăzi, după criteriul analogiei, ci prin forța unei afinități imanente. Prins și ținut de tema melodică, ochiul va căuta în afara înțelesului acestei zbuciumări și se va repauza în succesiunea aceea de aparițiuni strălucitoare ieșind și reintrînd în noapte. O adevărată liberare apollinară...

Tudor Vianu
[*Fragmente moderne*, Cultura națională, 1925,
p. 59—61.]

Observații

a. Tudor Vianu realizează, în exemplul dat, *un studiu de proporții mici*, în care tratează o anumită problemă (din domeniul esteticii).

b. Problemei abordate — estetica cinematografului — i se dă o *interpretare originală* (ceea ce se constată, mai ales, în partea a doua, când se vorbește despre relația muzică-cinematografie. Văzută, în perspectivă, ca o unire bazată nu pe criteriul analogiei, ci pe forța „unei afinități imanente“).

c. Autorul *nu epuizează problema*, și nici nu manifestă o asemenea pretenție. El își concentrează atenția asupra citorva aspecte esențiale ale temei puse în discuție.

d. Problema este dezbătută într-un *limbaj atractiv*, cu evidente *atribute literare, sensibilizatoare* (autorul folosește, uneori, procedee ale vorbirii poetice: metafora, epitetul plasticizant sau intens afectiv).

Textul lui T. Vianu este ilustrativ pentru ceea ce numim *eseu*.

Definire: Cum indică și etimologia numelui (fr. *essai* „încercare“), „*escul*“ este un studiu (text) de proporții mici, realizat într-o formă literară, în care se tratează, într-o interpretare originală, probleme din variate domenii, de obicei fără pretenția de a le epuiza (V. și D.E.R., 2, 295).

★

În concluzie, la prezentarea compozițiilor din acest capitol, subliniem ideea că toate tipurile de texte discutate pot fi elaborate în aproape oricare din stilurile limbii literare, în funcție de natura problemei tratate și de destinație.

D. Compoziții cu caracter oratoric

Compozițiile cu acest caracter sînt destinate a fi „rostite“ (și mai rar citite) în fața unei adunări mai mult sau mai puțin numeroase, în funcție de evenimentul care a prilejuit-o. Avînd în vedere modalitatea prezentării, compozițiile în discuție apelează, cu prioritate, la procedeele specifice tehnicii vorbirii libere, în public, care are ca principal obiectiv convingerea auditoriului în legătură cu o anumită problemă. Din categoria acestor compoziții, fac parte următoarele tipuri: *intervenția, alocuțiunea, toastul și discursul*. Fiecare din aceste tipuri își poate găsi cîmp de utilizare în școală, cu ocazia diferitelor evenimente care au loc în viața școlară.

1. Intervenția

Exemplu: Romulus Vulpescu despre relația dintre muzică și poezie [în cadrul dialogului cu aceeași temă, organizat de redacția *Revistei noastre*, publicație a elevilor Liceului „Unirea“ din Focșani la 11 decembrie 1975, avînd ca invitați: compozitorul Aurel Giroveanu, muzicologul George Sbircea și poetul Romulus Vulpescu].

„Romulus Vulpescu: Marele public cititor nu-i totdeauna la curent cu poezia. În afară de pasionați de poezie, care pun mîna și citesc, capătă pasiuni pentru un poet sau altul, marele public nu face asta. Mă întorc puțin la Tudor Gheorghe, pentru că, mă rog, într-un fel, mă simt răspunzător de un debut și de o explozie a lui. Tudor Gheorghe, și după el mulți alții, acum fenomenul s-a generalizat și asta-i foarte bine că e așa, a început să compună această muzică, o muzică din arta care nu concurează poezia, nu o calcă, nu o dă la o parte, nu o folosește ca trambulină de lansare a muzicii lui și a interpretării lui, ci dimpotrivă, ți-o ridică, ți-o face mai accesibilă. Am asistat la scena în care 6 000 de oameni au vibrat la niște versuri din Blaga, despre care n-auziseră nimic, oameni care, după aceea au plecat știind că există, în literatura română, un mare poet numit Blaga, un mare poet numit Barbu ș.a.m.d. Merg mai departe, ca să vedeți că poezia nu stă în exclusivitate în rime, în ritmul declarat, am încercat practic o experiență și nu mă gîndeam la recitativele din operă, de pildă, deși și acelea au o ritmică a lor, ci am luat text de proză curată. Am încercat cu texte din cronicari să cînte Tudor; text-text, proză fără nici un fel de ritmică, aparență interioară, dar muzica a descoperit-o și a eliberat-o. Și auzind aceste texte, nimeni n-a crezut că sînt texte de proză din Neculce sau din Miron Costin, zice: «Nu se poate!» Dar așa erau. Nu era o vorbă schimbată, n-am adăugat sau n-am tăiat un cuvîntel, ca să zici să intre în ritm. În proza respectivă exista ceva — mă rog, termenul e compromis — altul nu găsesc, existau niște structuri (se spunea înainte conținut). Într-adevăr, avea un conținut de idei, adică existau niște structuri. Și în momentul cînd există niște structuri, formele coincid imediat, din indiferent ce concept de creație ar fi. Deci dacă există niște structuri, inițial originare, atunci formele fie că vin din muzică, fie că vin din altă parte, din dans, de pildă, pe acea structură esențială și originară, ele se pot plia, se pot mula foarte bine.

[Extras din *Revista noastră*, anul V, aprilie-iunie 1976, p. 546—547.]

Caracteristici

a. Romulus Vulpescu expune cîteva idei, în cadrul unei *discuții libere, pe o temă dată* (relația dintre muzică și poezie), în prezența unui public interesat.

b. Vorbitorul formulează *un punct de vedere personal* despre problema în dezbatere și anume, că *poezia și muzica sînt foarte strîns legate prin structurile sufletești general umane implicate*; existînd aceste structuri, într-o anumită comunicare, formele de expresie artistică, fie că vin din muzică, „fie că vin din altă parte, se pot mula foarte bine“ pe acele structuri.

c. Punctul de vedere original este motivat de *cîteva argumente convingătoare*:

— emoția puternică produsă de versuri ale lui Blaga și Barbu, *cîntate* de talentatul cîntăreț și actor Tudor Gheorghe;

— interpretarea, la fel de emoționantă, de către același Tudor Gheorghe, a unor texte din cronicari.

Expunerea lui Romulus Vulpescu este o *intervenție*.

Definire

Participarea verbală, în cadrul unei discuții libere, pe o temă dată și în prezența unui auditoriu interesat, în care se exprimă un punct de vedere personal, motivat cu argumente, se numește „intervenție“.

Recomandări

O intervenție la dezbaterea unei probleme trebuie să respecte *cîteva cerințe*: să fie *la obiect* (adică să nu conțină idei colaterale, fără legătură cu problema în discuție); să emită *o singură opinie*, să fie *formulată concis și foarte clar*. Planul de organizare pentru o intervenție este, în general, următorul: o introducere foarte scurtă, în care vorbitorul încadrează intervenția sa în contextul opiniilor dezbaterii, apoi, formularea clară a opiniei personale, urmată de argumente sau contraargumente (în cazul în care se opune altei intervenții) și, în fine, concluzia.

Teme

1. Întocmiți o intervenție la o ședință de cerc (literar, de fizică, chimie etc.).
2. Pregătiți o intervenție la o dezbatere publică organizată în școală.

2. Alocuțiunea

Exemplu

Cuvînt — cu prilejul festivității dedicate absolvenților ciclului primar

Iubită tovarășă învățătoare,

Au trecut patru ani de cînd emoționați am pășit pragul școlii, dornici să înțelegem semnele cărții. Cei patru ani s-au scurs aproape fără să ne dăm

seama, dar în acest timp noi am învățat să citim și să ne exprimăm corect în melodioasă și dulcea limbă românească, mintea ni s-a limpezit, cunoștințele ni s-au îmbogățit nespus. Toate acestea le datorăm, în cea mai mare măsură, dumneavoastră.

Ne amintim cu plăcere momentele din primele zile de școală. Simțim și acum în suflet emoția produsă de clasa frumos împodobită, de cărțile orînduite pe bănci, dar mai cu seamă de zîmbetul dumneavoastră cald și încurajator. Acest zîmbet și mîna caldă care ni le-a condus pe ale noastre să scrie primele litere nu vor putea fi uitate niciodată.

În anii care s-au scurs, v-am pricinuit, uneori, necazuri, dar și momente în care v-ați bucurat de succesele noastre. Dorim să vă aduceți aminte numai de bucuriile trăite împreună! Noi vă încredințăm că, intrînd în clasele următoare, nu vom uita primii ani de școală, strădania dumneavoastră nobilă de a pune temelii trainice pentru educația noastră. O pîrtică din sufletul dumneavoastră rămîne în al nostru, iar îndemnurile ce ni le-ați dat ne vor fi sfat înțelept și de acum încolo.

Ne despărțim cu cele mai frumoase sentimente, de primii ani de școală, de dumneavoastră. Cu acest prilej solemn, permiteți-mi, tovarășă învățătoare, ca în numele celor treizeci și cinci de elevi care absolvim astăzi clasa a IV-a, să vă aduc cele mai calde mulțumiri pentru tot ceea ce ați făcut ca să creștem vîrstare de nădejde ale patriei. Totodată, asigurăm, prin dumneavoastră, școala și părinții că ne vom strădui să învățăm bine și în continuare, să vă aducem astfel bucurii la fel sau peate și mai mari ca pînă acum.

Roadele viitoare ale activității noastre școlarești vi le vom dedica dumneavoastră, școlii și tuturor celor care s-au străduit să ne crească în cultul muncii și al dragostei de țară.

Caracteristici

a. În exemplul nostru, un elev, absolvent al ciclului primar, se adresează fostei învățătoare, în numele colegilor săi, *în cadrul unei adunări festive*, prilejuite de evenimentul absolvirii clasei a IV-a elementare.

b. Compunerea citată este de *mici dimensiuni*.

c. Ea exprimă, prin tonul său general, *sinceritatea trăirii emoționale a evenimentului* de către cel care vorbește.

d. Ceea ce caracterizează construcția sintactică, expresia în general, este *căldura, încărcătura afectivă*, impusă de împrejurare.

Elevul în cauză a rostit o *alocuțiune*.

Definire

„Alocuțiunea” este o compoziție scurtă, ocazională, de obicei spontană, rostită cu prilejul unui eveniment festiv, care exprimă câteva idei cu o încărcătură afectivă deosebită.

Recomandări

Cel ce rostește o alocuțiune trebuie să aibă grijă ca ideile exprimate să fie adecvate momentului, evenimentului; să exprime exact, prin alegerea celor mai potrivite cuvinte și expresii, starea emoțională trăită; să fie sincer (să nu simuleze atitudini și sentimente false), să nu facă digresiuni; să găsească tonalitatea firească, evitând accentele false, exagerările. *Nota de solemnitate* este cea care trebuie să fie degajată de o alocuțiune (ceea ce se realizează prin cuvintele și expresiile folosite, prin debitul rostirii, accentele și pauzele afective).

În ceea ce privește planul unei alocuțiuni, reținem: o formulă de adresare, *introducerea*, care arată importanța și semnificația evenimentului; în *cuprins* se expun ideile, impresiile, sentimentele trăite în momentul respectiv; *încheierea* exprimă mulțumiri, urări, felicitări, angajamente etc., în funcție de natura evenimentului.

În practica vieții sociale, în publicistică, alocuțiunea mai apare și sub numele de *cuvînt* (cuvîntul adresat de cineva la un congres etc.), *salut* (salutul unei organizații adresat cuiva).

Temă

Pregătiți o alocuțiune cu prilejul aniversării unui coleg sau a unui profesor-

3. Toastul

Exemplu

Stimate tovarășe profesor,

Este pentru noi o mare onoare de a vă avea în mijlocul nostru, răspunzînd invitației de a participa la această agapă, organizată în cinstea dumneavoastră. Evenimentul va constitui una din cele mai plăcute aducerii amînte pentru noi.

Înaltele distincții ce vi s-au conferit recent de conducerea statului încununază abnegația pe care ați dovedit-o, timp de o viață, pe tărîmul cercetării științifice și al învățămîntului. Contribuțiile pe care le-ați adus la dezvoltarea

științei românești sînt de mai multă vreme cunoscute, cit și prestigiul de care vă bucurați, în lumea cercurilor științifice internaționale. De asemenea, sînt foarte bine cunoscute înaltele dumneavoastră calități didactice, omenia și probitatea pilduitoare, de care au beneficiat atîtea generații de studenți. Noi sîntem mindri că v-am fost elevi.

Permiteți-mi, distinse tovarășe profesor, ca, în numele celor prezenți, cadre didactice, cercetători, colaboratori, studenți și foști studenți ai dumneavoastră să vă transmit calde felicitări și, totodată, să ridic paharul, urîndu-vă multă sănătate, putere de muncă, pentru finalizarea cercetărilor în care sînteți antrenat și cit mai multe satisfacții personale.

Caracteristici

a. Textul începe cu o formulă care servește drept titlu și care sugerează înalta considerație și stimă a vorbitorului față de persoana căreia se adresează.

b. El reprezintă, de fapt, o alocuțiune *ceva mai scurtă*, rostită cu prilejul unei mese festive, organizată în cinstea unui personaj deosebit, din viața științifică.

c. Specific acestui gen de text este faptul că se încheie cu o formulă prin care se transmit felicitări, urări de sănătate și succese în muncă, de viață îndelungată și fericire.

Textul este un toast (fr. toast).

Definire: Compoziția cu caracter oratoric, foarte scurtă, prin care se exprimă urări, cu prilejul unei mese festive, în cinstea cuiva, ridicînd paharul, se numește „toast”.

Recomandare

Cînd se concepe un toast, trebuie avut în vedere ca el să apară ca o manifestare spontană a ideilor și sentimentelor, într-o exprimare caldă. În *introducerea*, se face o succintă evaluare a evenimentului (prilejului); *cuprinsul* constă într-un scurt elogiu adus meritelor celui sărbătorit; *încheierea* dă glas unor urări, într-o formulă specifică, variînd ușor de la o situație la alta.

Temă

Pregătiți un toast pentru masa festivă de absolvire a clasei, școlii sau cu alt prilej festiv.

4. Cuvîntarea sau discursul

Exemplu

[Discurs asupra proiectului de constituție a Principatelor Unite]¹

— Fragment —

...Ei bine, domnilor, socotiți că este prudent, că este folositor, că este momentul favorabil, că acum, fără amici dinafară, fără nici o organizațiune din întru, cu toate clasele societății îngrijite și întăritate unile în contra altora, cu o criză financiară din cele mai grozave, cu o administrațiune care nu este la înălțimea situațiunei, să repunem pe tapet chestiunea — și încă ce chestiune? *Unirea Principatelor cu un principe străin*, chestiunea cea mai arzătoare, chestiunea care în alte timpuri și mai favorabile, și la conferințele de la Viena și la cele dintii din Paris, a fost combătută cu atita îndărătnicie de Austria și de Turcia și care acum, la a doua conferință din Paris, la subscrierea Convențiunei din 7/19 august 1858, s-a apărât atît de puțin, chiar de puterile cele mai binevoitoare nouă, nemaipomenind de acele care chiar din început numai în aparință au fost sprijinitoarele Unirei.

Alții mai bine decît mine au arătat pericolile dinafară, ce prin o silnică ieșire din Convențiune, am putea atrage asupra țării noastre, îndestul de nenorocită pentru a nu putea, fără străini, a hotări soarta sa și a-și îndeplini dorințele ei cele mai vii, cele mai naționale, cele mai neapărate. Eu mă voi mărgini numai a zice: în cugetul meu, în deplina mea convicțiune, socot că este inopertun pentru țară, socot că putem pune în pericol chiar și ce am dobîndit proclamînd unirea Principatelor, cu un fel de somațiune către domn, ca în momente atît de nefavorabile să-și îndeplinească făgăduința dată, făgăduința, care cit pentru mine cred că în momente bune o va ține, *făgăduința de a se scobori de pe tron și de a ne da principele străin*.

Prin aceasta, eu nu zic că trebuie să ne lepădăm de religiunea politică a națiunei noastre; că singuri, cu mîinele noastre, trebuie să înscriem în capul Constituțiunei noastre, osîndirea dorințelor noastre celor mai vii și neapărate, să înscriem separatismul; nu, aceasta nu trebuie să o facem; și cit pentru mine, aș prefera mai bine să-mi tai mîinile, decît să comit un asemenea sacrilegiu.

Datoria Comisiunei Centrale este ca *sus și tare* să profeseze dorințele și trebuințele națiunei și la moment favorabil să le și realizeze. Însă totodată, datoria noastră, a celor în care țara vede inima și inteligența națiunei, este

1. Discursul a fost rostit în Comisia Centrală de la Focșani, care, în ședința din 9/21 oct. 1859, a discutat Proiectul de Constituție a Principatelor Unite; proiect influențat de interesele conservatoare ale moșierimii. A fost publicat de M. Kogălniceanu, în broșura: *Proiect de Constituțiunea Principatelor Unite, Moldavia și Țara Românească...* Iași, 1861, p. 213—227.

ca să ținem seamă și de starea Europei, și de plecările și interesele puterilor în privința noastră, și de situațiunea din întru și prin urmare să ne ferim de orice pas pripit, de orice măsură imprudentă, care, răsturnînd silnic o Convențiune subscrisă de întreaga Europă, ar putea să aducă asupra țării noastre nouă vifore, nouă pericole. Să ne dăm astăzi ce putem să ne dăm fără pericol, și să lăsăm zilei viitoare ce este a viitorului. [...]

Fiecare din noi simte că în starea lucrurilor actuale, principele străin cu greu îl vom avea; a-l cere dar astăzi, a înscrie în însăși Constituțiunea unirea cu principe străin, ca parte îndatoritoare, ar fi, după părerea mea, un vot steril în bine și mînos numai în rele. Cum am zis, această chestiune privește de aproape interesele puterilor străine, și, fără voia lor, proclamațiunea principelui străin de către Comisiunea Centrală ne-ar conduce înapoi, iar nu înainte.

Unirea administrațiunei, unirea ministeriilor și a camerilor, se poate privi ca o chestiune mai mult din întru decît dinafară. [...] Eu crez că în autonomia noastră, putem, că chiar trebuie, în momente favorabile, ca să facem o asemenea reformă. Ea este neapărată; întocmai ca și d. Brăiloiu o declar o condițiune de viață, o necesitate de întîiul ordin pentru fericirea și propășirea noastră în întru. O asemenea unire nu este tot ce voim, însă este un pas înainte spre ce voim! [...]

Înscrind în cuprinsul Constituțiunei seria de legi organice care formează programul lucrărilor Comisiunei Centrale și care, făcute, nu numai vor pregăti, dar și vor face de fact unirea deplină și nedespărțită a Principatelor, Comisiunea Centrală va arăta țării că ea a înțeles și-și împlinește misiunea sa. Și așa, pe de o parte, Comisiunea Centrală pregătind aceste legiuri de unificare — și pe de altă parte Proiectul de Constituțiune votîndu-se de puterea legislativă și sancționîndu-se de puterea executivă, vom putea zice Europei, cu recunoștință, dar totodată și cu drit de a fi ascultați: „Am răspuns la așteptările voastre, am dezvoltat binefăcătoarele principii ce ați pus în Convențiunea din 7/19 august 1858; însă vedeți neîndeplinirile ei; țineți-ne seamă de trebuințele noastre; dați-ne voie să împlinim misiunea ce și noi, ca fiecare popl, avem pe pămînt. Națiune, care purure am respectat drepturile altora, lăsați-ne să ne dezvoltăm în pace; lăsați-ne să trăim cu viața noastră și cu legile ce-i sunt neapărate pentru păstrarea și întărirea ei.“ Ca să avem dreptul de a adresa Europei aceste cuvinte, să ne apucăm, dar, serios de reformele din întru, temelia cea mai puternică, neapărata pregătire a unirei politice. Aceasta stă în mîinile noastre singure. Dacă Europa este geloasă de respectarea stipulațiunilor politice ale Convențiunei, dacă ea reclamă dritul de *aprobațiune* sau de *ceto* în schimbarea acestora, în reformele din întru, în îmbunătățirile sociale ea ne-a lăsat toată libertatea. Pe acest tărîm noi suntem deplin autonomi. Aicea putem lucra nu numai cu capul, dar și cu inima. La lucru dar, domnilor, să gîndim că iată se apropie anul de cînd șapte Puteri străine au închezășluit poporului nostru marel

principii din 1789, care au făcut giurul lunei și care astăzi sunt baza organizației staturilor celor mai monarhice; și că pînă acum, nouă zăcimi din acest popl, încă cu numile măcar n-au agiuns a cunoaște aceste mari libertăți.

Regimul trecut se păstrează încă, în toată întregimea sa, și dacă se poate zice, răul încă a sporit. Legile nouă nu s-au făcut încă și cele vechi nu se mai respectează. Inima și inteligența națiunei, să nu uităm că reformele trebuie să porceadă de sus și în timp propice. Să plecăm ochii noștri către acele gloate multe și amărite, care pînă acum, de la patrie, n-au cunoscut decît dări și asupriri. Pe lingă îndatoriri să le dăm acum și drepturi. Să facem ca și pentru dinșii să răsără soarele emancipațiunei. Întru cîtă vreme nu vom emancipa poplul, nu ne vom emancipa țara. Să arătăm dar, lumii, că ce voim, nu voim numai pentru noi, numai pentru clasa noastră, ci pentru întreaga națiune. Prin desființarea unui regim social de mult osîndit de toată Europa, prin îmbunătățiri reale și conforme cu Convențiunea și cu spiritul de civilizațiune modernă, să ridicăm clasele de jos, să facem ca și pentru dinsele cuvîntul de libertate, de egalitate și de dreptate, să ajungă a fi un adevăr; să le dăm o patrie. Și făcînd așa, vom reaprinde în inimile lor scînteia naționalității astăzi mai strînsă prin împilări seculare; și făcînd așa, atuncea vom fi tari, vom putea merge cît de departe; căci națiunea întreagă va fi cu noi. Și *tari și uniți*, încă cu ochii noștri vom putea vedea pămîntul făgăduinței!

M. Kogălniceanu

[*Scrieri alese*, II, E.S.P.L.A., 1955, p. 107—111.]

Caracteristici

a. Compoziția citată a fost rostită în fața membrilor unei adunări și anume Comisia Centrală de la Focșani, organ legislativ al Principatelor Unite, cu scopul de a susține o idee deosebit de importantă pentru viitorul noului stat unitar român.

b. În prima parte a textului, vorbitorul se adresează ascultătorilor pe un ton însuflețit, menit să le capteze, de la început, interesul pentru expunerea pe care urmează să o facă. Mihail Kogălniceanu exprimă cîteva idei, susținute de argumente și anume:

— nu este prudent, avînd în vedere situația externă și internă, să se repună pe tapet chestiunea unirii Principatelor sub un principe străin (faptul arătînd marea abilitate politică a vorbitorului față de intențiile moșierimii reacționare, care aveau să ducă, mai tîrziu, în 1866, la înlăturarea lui Cuza);

— asigurarea că, personal, este, fără șovăire, împotriva separatismului („aș prefera mai bine să-mi tai mîinile, decît să comitun asemenea

sacrilegiu“), urmărindu-se captarea bunăvoinței auditoriului față de problema ce urmează a fi pusă;

— necesitatea presantă a momentului istoric respectiv impune elaborarea de legi interne noi, care să desăvîrșească unirea Principatelor, ceea ce constituie problema centrală a expunerii, cu alte cuvinte, subiectul ei.

c. În a doua parte, Kogălniceanu expune ideile pe care își întemeiază susținerea punctului său de vedere (nevoia întocmirii unei noi legislații interne, unice) altfel spus, argumentele:

— Comisia Centrală va arăta țării că și-a înțeles misiunea;

— se va demonstra Europei maturitate politică;

— în problemele interne, Comisia avea toată libertatea de acțiune;

— imensa majoritate a poporului n-a ajuns încă să cunoască marile libertăți.

d. În încheiere, vorbitorul se adresează mai mult inimii auditoriului, cu scopul de a-l emoționa, și astfel, a-l cîștiga de partea cauzei susținute de el.

Compoziția lui Kogălniceanu este caracteristică pentru ceea ce, în retorică tradițională, se numește *discurs*.

Definire

Compoziția prin care se susține sau se dovedește, argumentat, în fața unui auditoriu, o problemă sau un adevăr se numește „cuvîntare“ sau „discurs“.

Introducerea unui discurs are, de obicei, trei părți:

— *exordiul*, partea prin care vorbitorul caută să cîștige bunăvoința publicului față de problema pe care o va aborda;

— *propozițiunea* sau *tema*, cu alte cuvinte subiectul discursului;

— *diviziunea*, adică anunțarea părților discursului.

Tratarea, cum s-a văzut din exemplul dat, constă în orînduirea argumentelor aduse în favoarea *temei*, problemei tratate, de aceea ea se mai numește și *argumentare*.

Încheierea constă, de regulă, dintr-un scurt rezumat al cuvîntării, căruia îi urmează, adesea, o *peroratie*, adică o mică parte finală, în care vorbitorul (oratorul), folosind o exprimare însuflețită (patetică), caută să-și sensibilizeze ascultătorii.

Avînd în vedere că discursul se rostete în fața publicului, în prezentarea lui trebuie folosite, cu măsură, și o serie de mijloace precum: nuanșarea vocii, mimica, gesturile, o anumită ținută a corpului.

În ceea ce privește stilul, discursul apelează la procedee specifice (Vezi V.B. 2. 4. 1., e), menite să mențină vie atenția publicului, să-l convingă și să-l însuflețească.

În funcție de natura subiectului, de împrejurare, discursurile sînt: *politice, științifice, culturale; solemne* (discursul academic: de recepție, de răspuns), *ocasionale* etc. Din categoria cuvîntărilor cu caracter academic fac parte și *conferința, lecția publică sau prelegerea*.

E. Compoziții libere, creatoare

Prin compoziții libere, creatoare, înțelegem acele texte, elaborate pe o temă indicată sau la alegere, în care autorul este liber a se folosi, preferențial, de propriile observații asupra lumii înconjurătoare, de cultura acumulată prin lecturi, de aptitudinile sale creative (sensibilitate, inventivitate, imaginație), punînd la contribuție (exclusiv, cu prioritate sau împletindu-se) cele trei moduri fundamentale de relatare verbală: *descrierea, narațiunea și dialogul*. În general vorbind, orice compoziție implică un anumit coeficient de creativitate. Chiar și rezumatul unui text poate fi făcut din perspective diferite; asta înseamnă că fiecare prelucreează, în mod personal, același text, adică după capacitatea analitico-sintetică de care este în stare, după puterea modelatoare a gândirii sale. Cînd vorbim însă de compoziții libere, creatoare, ne referim la acele tipuri de texte în care libertatea de manifestare a creativității gândirii, imaginației și sensibilității nu mai este îngădită de elemente din afara preferințelor și disponibilităților intime. Este, desigur, un punct de vedere, dintre atîtea altele privind compozițiile libere, creatoare, problemă încă discutată și discutabilă.

1. Compoziția descriptivă

1.1 Descrierea științifică

Exemplu

Bărăganul

Prin *Bărăgan*, înțelegem subunitatea estică a Cîmpiei Române.

Bărăganul se întinde între valea Dunării, în sud și în est, valea Buzăului și regiunea subcarpatică, în nord și valea Mostiștei, în vest.

Geologic, *Bărăganul* reprezintă o regiune netedă, acoperită de loess, rocă elastică, neconsolidată, de origine eoliană, lipsită de stratificație, de culoare

galben-cenușie pînă la galben-roșcat, format mai ales din praf silicios și argilos. Această formațiune geologică — *Bărăganul* — este presărată cu numeroase crovuri, mici depresiuni circulare sau alungite, dezvoltate pe loess prin tasare, ca urmare a proceselor de sufoziune (spălare și transportare a particulelor fine din rocile afinate sub acțiunea circulației apelor subterane), cu dune, în zona Ialomiței și cu cîteva lacuri sărate (de origine clastocarstice, apărute în crovuri cu stratificații saline).

În *Bărăgan* climatul este specific stepei, adică semiarid, determinînd o anumită vegetație, alcătuită în special din graminee și din plante cu rizomi, care se dezvoltă rapid, imediat ce apar condiții de umiditate favorabile, precum și din tufărișuri și plante spinoase.

Datorită practicării unei agriculturi moderne, *Bărăganul* a devenit, în anii socialismului, cea mai importantă regiune cerealică, a R.S.R. Se cultivă aici, obținîndu-se mari producții la hectar, grîu, porumb, floarea-soarelui și — mai ales în valea Ialomiței — sfeclă de zahăr, tutun și orez.

În anii din urmă, a luat o mare extindere în *Bărăgan* și creșterea animalelor pentru carne și lapte (bovine, porcine, ovine). În plin proces de desfășurare se află o largă acțiune de mărire a suprafețelor irigate, de îndiguiri și desecări, pentru ca economia *Bărăganului* să se dezvolte complex.

Industria, aproape inexistentă în trecut, se dezvoltă pe baza prelucrării materiilor prime agricole.

[Prelucrare după *Dicționarul enciclopedic român*, București, 1962.]

Observații

a. În acest text, se prezintă o anumită parte a reliefului țării noastre, o *întindere de pămînt*, cunoscută sub numele de *Bărăgan*.

b. Înfățișarea aspectului natural se face surprinzînd, pe baza observației științifice, *trăsăturile sale caracteristice*.

c. Aceste trăsături sînt prezentate într-o anumită ordine, pentru a ajuta cititorul să-și contureze în minte o imagine științifică de ansamblu: întii, se arată ce se înțelege prin numele respectiv, apoi urmează prezentarea grupată a trăsăturilor caracteristice privind: plasarea geografică, aspectele geologice, clima, flora și fauna, economia și industria.

d. Scrierea în discuție *respectă strict adevărul realității* obiective, iar *limbajul este cel științific*, caracterizat prin proprietate, claritate, sobrietate, trăsături obținute prin folosirea unui vocabular de specialitate precis (*loess, eolian, crov, dune, stepă* etc.)

Textul este ilustrativ pentru *descrierea științifică*.

Definire: Compoziția în care se relatează, pe baza observației directe a realității obiective, într-o anumită ordine și într-un limbaj propriu, de specialitate, trăsăturile caracteristice ale unui obiect, ființe, aspect sau fe-

nomen al naturii, ale unei activități umane se numește „descriere științifică“.

Planul unei descrieri științifice este determinat de particularitățile obiectului descris, iar limbajul ei — de terminologia științei prin prizma căreia este cercetat (geografie, geologie, botanică, zoologie, etnografie etc.)

Temă

— Redactați descrierea științifică a unui obiect, fenomen natural, ființe, forme de relief etc.

1.2. Descrierea beletristică

Exemplu

Cîmpia Bărăganului

... Și eu am crescut pe cîmpul Bărăganului! Et in Arcadia ego! Și eu am văzut cîrurile de dropii, cutreerînd cu pas mărunț și cu capul ațintit la pază, acele șesuri fără margine, prin care aerul, răsfirat în unde diafane sub arșița soarelui de vară, oglindește ierburile și bălăriile din depărtare și le prefăce dinaintea vederii fermecate, în cetății cu mii de minarete, în palate cu mii de incintări. [...]

Și-n adevăr, să ședem strîmb și să judecăm drept: oare ce desfătare vinătorească mai deplină, mai nețărnută, mai senină și mai legănată în dulci și duioase visări, poate fi pe lume decît aceea care gustă cineva cînd, prin pustiile Bărăganului, căruța în care stă culcat abia înaintează pe căi fără de urme? Dinainte-i spațiul nemărginit; dar valurile de iarbă, cînd înviate de-o spornică verdeață, cînd ofilite sub pîrlitura soarelui, nu-i insuflă îngrijirea nestatornicului ocean. În depărtare, pe linia netedă a orizontului, se profilează, ca mușuroaie de cîrțițe uriașe, movilele, a căror urzeală e taina trecutului și podoaba pustietății. De la movila Neacșului de pe malul Ialomiței pînă la movila Vulturului din preajma Borcei, ele stau semănate în prelargul cîmpiei, ca sentinele mute și girbovite sub ale lor bătrîneți. La poalele lor cuibeză vulturii cei falnici cu late pene negre, precum și cei suri al căror cioc ascuțit și aprig la pradă răsare hidos din ale lor grumazuri jupuite și golașe. [...] Dar căruța trece în laturi...

De cu zorile, atunci cînd roua stă încă animată pe firele de iarbă, ea s-a pornit de la conacul de noapte, de la coliba unchiașului mărunț, căruia îi duce acum dorul Bărăganului întreg — și tocmai cînd soarele e deasupra amia-

zului, ea sosește la locul de întîlnire al vînătorilor. Mai adesea acest loc e o cruce de piatră, strîmbată din pioa ei, sau un puț cu furcă, adică o groapă adîncă de unde se scoate apă cu burduful. Trebuie să fii la Paicu, în gura Bărăganului, sau la Cornățele, în miezul lui, ca să găsești cite o mică dumbravă de vechi tufani, sub care se adăpostesc turmele de oi la poale, iar mii și mii de cuiburi de ciori printre crăcile copacilor. În orice alt loc al Bărăganului, vînătorul nu află alt adăpost spre a îmbuca sau a adormi ziua, decît umbra căruței sale. [...]

Cînd soarele se pleacă spre apus, cînd amurgul serei începe a se destinde treptat peste pustii, farmecul tainic al singurătății crește și mai mult în sufletul călătorului, un susur noptatic se înalță de pe fața pămîntului, din adierea vîntului prin ierburi, din țîrîitul greurilor, din mii de sunete ușoare și nedeslușite se naște ca o slabă suspinare ieșită din sînul obosit al naturii.

Atunci, prin înălțimile văzduhului, zboară, cîntînd ale lor doine, lungi șire de cocori.

Dar cite una, una, căruțele sosesc la tîrla sau la stîna unde vînătorii au să petreacă noaptea; un bordei acoperit cu paie, — trestia și sovarul sînt scumpe în Bărăgan, — citeva saiele și olumuri pentru vite, o ceată de dulăi țepeni lătrînd cu înversunare și în toată împrejmuirea] un miros greu de oaie, de ceapă și de rachiu, iată adăpostul și straja ce le poate oferi baciul de la Rădana sau cel de la Renciu...

Vînători și căruțași, mîrtoage și dulăi, culcați toți la pămînt, dorm acum duși, la tîrlă!... „Singure stelele nopții se uită de pe cer la dinșii; ei aud cu urechile toată acea nenumărată lume de insecte ce se strecoară prin ierburi, țîuind, scîrțîind, fluerînd, șuerînd și toate acele mii de glasuri se înalță cu răsunset potolit în tăcerea nopții, se limpezesc în aerul ei răcoros și leagănă în somnie auzul lor aromit. Cînd însă vreunul se deșteaptă și clipește ochii, cîmpia i se înfățișează luminată de scînteile strălucitoare ale licuricilor! Uneori cerul se încinge alocurea în depărtare, de o vilvoare roșiatică, provenită din pîrjol, și un stol întunecos de păsări se strecoară prin noapte...”

Al. Odobescu
[Pseudokinegeticos]

Observații

a. Textul lui Odobescu, ca și textul citat anterior, are ca obiect *Bărăganul*, dar fiecare din ele surprinde altceva. Spre deosebire de descrierea științifică, descrierea lui Odobescu înregistrează numai *anumite trăsături ale cîmpiei Bărăganului* și anume acelea care au impresionat mai mult ochiul și sensibilitatea sa.

b. Odobescu nu urmărește să facă o descriere amănunțită a Bărăganului, ci să comunice ecoul *citorva atribute ale peisajului respectiv* în sufletul scriitorului.

c. În acest scop, el *transfigurează atributele realității*, exprimându-le într-un limbaj figurat (epitete plasticizante, comparații sugestive, personificări).

d. Limbajul artistic folosit exprimă o anumită stare lirică (atitudinea contemplativ-admirativă în fața tainelor întinderilor nesfârșite), menită să impresioneze cititorul.

e. Odobescu prezintă natura în strînsă legătură cu viața omului, el pune accentul mai ales pe *gîndurile și sentimentele omului*, pe impresiile și reacțiile sale personale.

Prin aceste trăsături, textul său este exemplificativ pentru descrierea beletristică sau poetică.

Definire — *Compoziția care, plecînd de la anumite trăsături ale unei realități (obiect, ființă, aspect sau fenomen al naturii, activitate umană etc.), comunică, transfigurat, ecoul liric al acestora, într-un limbaj figurat, sensibilizator, se numește „descriere beletristică” sau „poetică”.*

Recomandări

În funcție de *coeficientul imaginativ, implicat*, o descriere artistică poate fi *reală, imaginară sau combinată* (prin împletirea realului cu imaginarul).

Avînd în vedere ordinea urmată, descrierea poate fi *dinamică* (aspectele se înfățișează într-o succesiune dinamică) sau *statică* (elementele selectate sînt delimitate în spațiu).

Planul unei compoziții descriptive presupune, în general, următoarele:

- în *introducere*, fixarea aspectului (obiectivului ales);
- în *cuprins*: — circumstanțele (loc, timp) în care se descrie obiectul; — prezentarea elementelor referitoare la aspectul ales (din perspectiva adoptată: din depărtare, din apropiere, prin alternarea acestor planuri); ideile și reacțiile emotive provocate de aspectele descrise; — posibile asociații sau delimitări restrictive;
- în *încheiere* — reacții sufletești deosebite, legate de aspectul descris.

Tehnica elaborării unei asemenea compoziții impune anumite cerințe: — observarea atentă, — relatarea trebuie să aibă o idee centrală, care îi asigură unitatea, — ea trebuie să fie gradată; — presupune priceperea de a reda culorile, formele și poziția lor, dimensiunile, mișcarea; priceperea de a caracteriza senzațiile sonore, tactile; abilitatea de a alege detaliile sugestive în funcție de gusturi etc.

Temă

Compuneți o descriere artistică avînd ca obiect: ființe, fenomene ale naturii, peisaje, un oraș, un sat etc.

2. Compoziția tip tablou

Exemplu

[Priveliște ialomițeană]

„Se legăna ciocîrlia în răcoarea dimineții, însoțind de-a lungul Ialomiței trăsurile ce mergeau la gară. Copiii, grămădiți cîte trei pe capră, se bucurau, tăcuți, de priveliștea cailor. [...]

Întinderea cîmpului se desfășoară într-o nespusă liniște de vară. De o parte, un lan de porumb își mișcă virful foilor nervoase, dînd văzduhului un reflex de culoare verde, ce părea că îngrașe aerul: de partea cealaltă, Ialomița curgea domoală între două maluri joase, lăsînd să se vadă o margine de băרגan, cu pîrloagele sale nestrăbătute, cu suhaturi roase de vite, cu o turmă de oi ce se zăresc în fund ca o pată albă, și, mai presus de toate, cu orizontul său înșelător, a cărui dungă închipuită juca în arșița soarelui ca oglinda unei ape. Din prundul girlei, cireada se urca pe un vad și se îndruma cu greu la pășune. Cîte un bou singuratic sta înfipt în marginea apei cu capul întins înainte, neclintit, întrupînd în nemișcarea lui pustietatea locului.

Duiliu Zamfirescu

[Viața la țară, E.S.P.L.A., 1955, p. 43.]

Observații

a. D. Zamfirescu înfățișează o *priveliște din natură*, surprinzîndu-i *cîteva elemente*, deosebit de sugestive prin tipicitatea lor.

b. Elementele surprinse *sînt legate între ele* prin natura lor specifică și *printr-o viziune unitară*.

c. Viziunea prin care sînt privite *notele caracteristice ale priveliștii* leagă aceste note *într-un tot armonios ale cărui limite se întind cît vezi cu ochii*.

d. Limbajul folosit este *cel evocator, sensibilizator*, care transmite o marcată atitudine lirică.

Textul lui Zamfirescu este un *tablou*.

Definire: Compoziția care înfățișează o priveliște unitară, limitată în hotare apropiate sau desfășurându-se cât vezi cu ochii, se numește „tablou“.

Tabloul este o variantă a compoziției descriptive, specificitatea lui constând, cum s-a văzut, în caracterul său unitar și limitat spațial.

Tehnica elaborării unei compoziții tip tablou este aceea după care se întocmește descrierea literar-artistică.

Teme

1. Compuneți un tablou cu titlul: *Răsărit de soare pe litoral.*
2. Compuneți un tablou cu tema: *Un apus de soare.*
3. Compuneți un tablou pe tema: *Priveliște incântătoare.*

3. Portretul

Exemple:

Dinu Păturică

„Într-o dimineață din luna lui octombrie anul 1814, un june de 22 ani, scurt la statură, cu fața oacheșă, ochi negri plini de viclenie, un nas drept și cu vârful cam ridicat în sus, ce indică ambițiunea și mândria grosolană; îmbrăcat cu un antieru de șamalagea rupt în spate, cu caravani de pinză de casă vâpșiți cafeniu; încins cu o bucată de pinză cu marginile cusute în gherghef; cu picioarele goale băgate în niște iminei de saftian, care fuseseră odată roșii, dar își pierduseră culoarea din cauza vechimei; la încălțătoare cu niște călămări colosale de alamă; în cap cu cauc de șal, a cărui culoare nu se putea distinge din cauza petecilor de diferite materii cu care era cirpit, și purtând ca veșmînt de căpetenie o fermenă de pambriu ca paful griului, căptușită cu bogasiu roșu; un astfel de june sta în scara caselor marelui postelnic Andronache Tuzluc, rezimat de stîlpii intrării și absorbit în niște meditațiuni, care, reflectîndu-se în trăsurile feței sale, lăsau să se vadă pînă la evidentă că gîndirea ce-l preocupa nu era decît planuri ambițioase ce închipuirea lui cea vie îi punea înainte și obstacolile ce întîmpina în realizarea lor.“

Nicolae Filimon

[*Ciocoii vechi și noi*, E.S.P.L.A., 1955, p. 49—50]

Titu Maiorescu

„Între cincizeci și cincizeci și cinci de ani. Talie mijlocie, conformație puternică; figură calmă, de o seriozitate impunătoare. În vorbă, în privire, în gest, păstrează întotdeauna aceeași măsură și siguranță, a omului care se observă și se simte stăpîn pe el. O bogată cultură științifică și literară dă acestei naturi, așa de bine înzestrată, o distincție și o superioritate remarcabilă. Gust rafinat, simțire dreaptă, vedere limpede și de o extraordinară agerime, d. Maiorescu e un neîntrecut cunoscător în tot ce e artă. El știe să admire și din tot sufletul admiră ce e frumos, chiar cînd opera ar veni de la un om care i-ar fi urît. Întotdeauna a căutat să adune în jurul său, să povăluiască și să îndemne la muncă, pe tinerii în cari descoperea un început de talent. Pe mulți i-a scos la lumină; cu unii s-a înșelat. Mi-aduc aminte, acum zece ani, a crezut și despre mine e-aș da oarecare semn... Acestei credințe, care — o mărturisesc cu durere — nu s-a realizat, dătesc fericirea de a fi cunoscut pe d. Maiorescu acasă la d-sa. În momentul acesta îl văd, în salonul de lîngă bibliotecă, stînd la masa din mijloc, c-un creion în mînă; în fața d-sale un începător citește, cam emoționat, o tragedie în versuri; cîțiva tineri ascultă și urmăresc cu luare-aminte pe chipul d-lui Maiorescu cum trec de lămurit urmele tragediei; d-nii Teodor Rosseti, J. Negruzzi, Mandrea și alții se retrag în bibliotecă; eu stau sfîcios într-un colț și admir răbdarea și seninătatea olimpică a d-lui Maiorescu. S-a isprăvit un act. Aud un glas sonor, de o vibrație muzicală... toți vin să asculte. Vorbește amfizionul; el e cît se poate de familiar și de intim, casa lui n-are nimic din solemnitatea și răceala severă a «caselor mari» și totuși am sentimentul că mă găsesc într-un templu. Nu știu ce aer de sărbătoare, ce viață particulară capătă vorbele în gura d-lui Maiorescu! Iar cînd citește o bucată literară, e un maestru, un virtuos, care interpretează perfect gîndul și emoțiunea compozitorului.

Ca orator și ca scriitor e magistral. Spusă, sau scrisă, fraza d-lui Maiorescu clară, vie și perfect construită.

Semne particulare: pururea același — senin ca un zeu“.

Al. Vlahuță
(*File rupte*)

Observații

a. Ambele texte au în centrul preocupărilor, ca obiect al descrierii, cîte o persoană. N. Filimon descrie chipul unui personaj literar, Dinu Păturică; Al. Vlahuță surprinde trăsăturile unei personalități deosebite a epocii, Titu Maiorescu.

b. Amîndoi scriitorii arată trăsăturile fizice și sufletești (morale) ale persoanelor respective, așa cum se arată ele în momentul descrierii.

Informații amănunțite dă N. Filimon despre *îmbrăcămintea* personajului, care, pe lângă rolul de a evoca o anumită culoare de epocă, sugerează și trăsături ale firii, sensibilității, caracterului și ambițiilor celui care le poartă. Al. Vlahuță dă informații sugestive despre locuința, biblioteca, prietenii persoanei descrise.

c. Informațiile cu caracter descriptiv date de autori conturează *imagini individualizate, precis circumscrise*, singulare, de neconfundat (atât sub aspect fizic, cât și moral): *un ambițios* cu dorința de a parveni, în cazul textului semnat de N. Filimon; un intelectual cu orizont întins, „senin ca un zeu”, în textul lui Vlahuță.

d. Intenția celor doi scriitori este ca, zugrăvind figura fizică și morală, a persoanelor respective, să pună cititorul în situația de a-și închipui imaginea lor și să-i trezească anumite sentimente față de ele.

Textele luate ca exemple sînt niște *portrete*.

Definire: *Compoziția descriptivă care surprinde trăsăturile fizice și morale ale unei persoane se numește „portret”.*

Recomandări

Compoziția-portret poate avea caracter științific sau literar-artistic, cum sînt cele citate. Pot fi surprinse numai trăsăturile fizice (*portret fizic*), numai însușirile intelectuale și sufletești (*portret moral*) sau amîndouă tipurile de trăsături, prin împletirea lor (*portret complex*). Prin analogie, pot fi portretizate și elemente din regnul animal sau vegetal, prin folosirea personificării. Compozițiile de acest fel mai pot avea ca obiect: profesii, pături sociale, colectivități naționale.

Planul unei compoziții-portret este, în linii mari, acela al descrierii în general. Structurarea lui este determinată de aspectul prioritar în care se focalizează atenția autorului: aspectul fizic, moral sau amîndouă. Recomandabilă este varianta *complexă*. În toate cazurile, ceea ce trebuie urmărit este realizarea unei *imagini unitare*, deziderat realizabil, dacă se pornește de la o *viziune* (atitudine) asupra obiectului portretizării. Ca elemente de tehnică portretistică, alegerea detaliilor semnificative, a modurilor de subliniere a unor trăsături (*evocare, îngroșare, sugerare, descriere prin contrast*) sînt aspecte cărora trebuie să li se dea atenția cuvenită.

Teme

Redacții:

- Portretul colegului apropiat.
- Portretul profesorului îndrăgit.
- Portretul sportivului preferat.

4. Compoziția narativă

4.1. Narațiunea științifică

Exemplu

Asaltul de la Smîrdan

Pe țărmul drept al Dunării, armata română înaintează spre Vidin. Divizia I ocupă, la 10 decembrie 1877, Arcer-Palanca și la 12 decembrie, recunoașterile regimentului 2 de călărași se întind pînă la Vitbol, aproape de Vidin.

La 29 decembrie, colonelul Lecca, după o luptă de două ore, alungă pe turci din Nazir-Mahala și Vitbol și încinge astfel blocarea Vidinului, desăvîrșită spre sud-vest prin ocuparea Adliei de către Sîrbi. Cetățuia Belgragic, la 50 kilometri de sudul Vidinului, inatacabilă în vîrfurile ei de stîncă, rămîne sub observarea brigadei Cantili.

În ziua de 12 ianuarie 1878, pentru a mai strînge împresurarea Vidinului apărât de 12 000 turci, sub Izet-Pașa, se face un atac general asupra redutelor înaintate. Era o zi de ceață. Divizia I izbuteste în curînd să ia Rupcea și Rainovcea. Divizia IV operează în contra Tatargicului și Noveselei; dar numai Tatargicul se poate lua. Noveșela rămîne în mîinile turcilor. Însă cele mai importante obiective ale atacului erau Smîrdanul și Hinova. Aceste poziții alcătuiau cheia Vidinului. După amiază, în urma acțiunii diviziilor I și IV, generalul Haralambie dă ordin diviziei II, sub generalul Cerchez, să înceapă asaltul. Dintre trupele de atac comandate de locotenent-colonelul Cotruț, regimentul 4 de linie, în cap cu maiorul Stoilov, năvălește la centru asupra celor două redute de la Smîrdan, pe cînd maiorul Teleman din regimentul 6 de linie ocolește poziția și sosește în momentul cel mai critic, pentru a întări lupta crîncenă a regimentului 4. Atunci și regimentul 8 de dorobanți, dat de divizia I și condus de locotenent-colonelul Holban cu maiorul Stroja, se repede prin apa și ghețurile pîriului Delena și, cu mari pierderi, ocupă reduta Hinova. La 6 ore seara, succesul însemnatului atac este asigurat.

Aceasta a fost cea din urmă izbîndă a armatei române, căci, deși mai ales acum bombardarea Vidinului reîncepe cu energie, toată acțiunea este întreruptă prin încheierea armistițiului. [...]

Titu Maiorescu

[Din *Istoria contemporană a României*.]

Observații

a. Textul lui T. Maiorescu conține *informații științifice*, altfel spus, *întîmplări precise*, date exacte, legate de un anumit eveniment istoric;

bătălia de la Smîrdan, pentru cucerirea Vidinului, în timpul Războiului pentru Independență, din 1877—1878. Autorul vorbește numai despre fapte cunoscute cu adevărat.

b. Datele, faptele, întâmplările sînt prezentate *în mod strict cronologic*, adică în ordinea în care s-au desfășurat, relatarea avînd un început și un sfîrșit.

c. Povestirea faptelor *este simplă, concisă*, limitîndu-se la consemnarea lor și lăsînd la o parte preocuparea pentru explicații de altă natură, care ar prezenta alt interes, în afara exactității întâmplărilor, în stricta lor succesiune temporală.

Avem aici un exemplu ilustrativ pentru *narațiunea științifică*, mai precis, pentru *narațiunea istorică*, pentru că povestește fapte, evenimente, cu studiul cărora se ocupă *istoria*.

Definire: Compoziția care relatează (narează) întâmplări precise — cunoscute direct sau prin minuțioasă documentație —, în ordine cronologică și într-un limbaj simplu, clar, concis, se numește „narațiune științifică“.

Temă

Relatați evenimentele petrecute într-o zi obișnuită de muncă.

4.2. Narațiunea poetică

Exemplu

[*Leac împotriva popiei*]

„Multe sînt de făcut, și puține de vorbit, dacă ai cu cine te înțelege. Mă sfătuiesc eu într-o zi cu Gîtlan, c-aici ar trebui ceva de făcut, să putem scăpa de cîțiva mîncăi, căci tovărășia nu mi se părea dreaptă. Și găsim un mijloc nu se poate mai nimerit. Noaptea cînd vor adormi toți, să punem poștă la talpe, cui vom socoti noi; mai ales că vr-o cîțiva adormeau duși, cum începea moș Bodringă a spune la povești. Și după ce-am pus la cale unele ca aceste, pîndim cînd erau ceilalți duși de-acasă și ne apucăm de făcut poște, ca s-avem pe mai multă vreme. Cîteva pături de hîrtie, lipite una peste alta, cu său de luminare topit pe lingă foc, pus încet la talpe cînd doarme omul greu, și aprinse c-un chibrit, mai sfînt lucru nici că se poate!... Și fiindcă pe Oșlobanu toți aveau ciudă mai mare, lui i-am făcut pocinog întîiu. Și cînd l-a ajuns arsura la os, a sărit din somn, răcnînd ca un taur, și nu-și găsea

loc prin casă de usturime. Dar neaflînd care e vinovatul, și nebizuindu-se în putere a se bate cu toți, se puse la făcut metanii și ne blăstăma, de-i curgea foc din gură. Noi însă, cu toate blăstămele lui, mai puindu-i în alte nopți cîteva poște, și făcîndu-i-se talpele numai o rană, a fost nevoit să-și ieie tăl-pășița spre Humulești, lehametîndu-se de popie și lăsînd toate merindele sale în stăpînirea noastră. Îndată după asta, Gîtlan scrisese lui Oșlobanu:

Iubite Oșlobene,

Mă închin cu sănătate de la golătate, despoieții din urmă. De n-aveți ce minca acolo, poftim la noi să postim cu toții.

Al tău voitor de bine

Zaharia

mare căpitan de poște

Peste vr-o cîteva zile am mai tăiet gustul de popie unuia care venise în gazdă la noi din proaspăt; Nic'a lui Constantin a Cosmei, din Humulești, se duse și el cu talpele beșicate pe urma lui Oșlobanu. Și cu atît mai bine căci tot își pierdeau vremea în zadar. Iar Trăsnea, fiind mai chilos și mai tare de cap, rabdă el cît rabdă, și dacă vede că-l răzbim cu poștele, se mută la altă gazdă, luîndu-și partea de merinde. Și cu astă rînduală am rămas noi acum numai trei la Pavăl ciubotarul: eu, Gîtlan, văru-meu Ioan poreclit Mogorogea, și moș Bodringă pe deasupra. Văru-meu, care văzuse de patima celorlalți, luase obiceiul în toată sara, la culcare, a-și coase minicile contășului, și virîndu-și picioarele într-însele dormea fără grijă. Vorba ceea. Paza bună trece primejdia rea.“

Ion Creangă

[Din *Amintiri din copilărie*,
E.S.P.L.A., 1954, p. 67—68.]

Observații

a. În fragmentul reprodus din *Amintirile* lui Creangă, se povestesc cîteva întâmplări, date ca trăite de autorul însuși. Faptele, întâmplările sînt prezentate *într-un anumit fel*, într-o anumită ordine și anume:

— ele *sînt povestite în desfășurarea lor*, ca o succesiune de secvențe (un sfat de taină, la început, apoi luarea unei hotărîri, aplicarea hotărîrii, urmată de efectele produse);

— sînt prezentate *în înlănțuirea lor și în mod gradat* (sfatul celor doi e un fel de introducere, de expozițiune; urmează hotărîrea sfatului, care stîrnește interesul cititorului, e *intriga*, un moment declanșator de evenimente; apoi relatarea felului cum se aplică hotărîrea și rezultatul atins, momentul cînd arsura i-a ajuns la os lui Oșlobanu, cu valoarea de *punct*

culminant, după care urmează alte fapte, legate de celelalte personaje, în finalul relatării, adică *deznodământul*);

— în lanțul întâmplărilor sînt prinse *anumite personaje* (prieteniile lui Nică), iar din felul lor de a se comporta reies firea, atitudinile, sentimentele, motivele și țelurile ce-i caracterizează.

b. Acest mod de a înfățișa întâmplările conturează o viziune de ansamblu unitară (o viziune *umoristică*), cu *efecte sensibilizatoare* asupra cititorilor.

c. *Limbajul* folosit este deosebit de viu, colorat (cu proverbe, regionalisme, expresii specifice), ceea ce creează o puternică impresie la lectură. Exemplul analizat este o *narațiune poetică*.

Definire: Compoziția în care se povestește o întâmplare sau un lanț de întâmplări, în desfășurarea lor gradată, punînd în lumină o anumită viziune, cu efecte sensibilizatoare asupra cititorilor, se numește „narațiune poetică“.

Recomandări

Elaborarea unei compoziții narative presupune, pe lângă o bună cunoaștere a evenimentelor, și *aptitudini de povestitor*: capacitatea de a surprinde *conflictul*, forțele care îl declanșează; îndemnarea de a *organiza progresiv întâmplările*; abilitatea de a folosi cele mai potrivite mijloace lingvistice pentru introducerea unui moment esențial în narațiune (adverbe, repetiții); de asemenea, de a folosi, alternativ, enunțurile cu verbe la diferitele forme ale timpului trecut (perfect simplu, imperfect), cu verbe la prezent etc.

Temă

Creați o narațiune poetică inspirată de o întâmplare petrecută în clasă, școală, la viața de elev sau de un fapt cunoscut indirect.

5. Compoziția dialogată

Exemplu

Examenul anual

Doună mahalagioaice asistă la examenul copiilor lor. Profesorul, pedagogul nostru absolut, ascultă pe copiii mahalagioaicelor.

E foarte aspru și fără chef.

Mamele stau înțepate pe scaune, unde s-au așezat fără să fie poftite.

Profesorul (către elevul Popescu, care n-a răspuns la întrebări) — No! prostule, dacă nu știi pe estea, care-s ghe tot simple și jenărale, apoi spune-ne rățiunea pîntru care românii au kins să urmeze o polikikă germină pe timpul lui Mihaele Bravul?

Popescu — ...?

Profesorul — No! spune odată!

Popescu — ...?

Profesorul (energic) — Meri la loc, boule! (*către mama lui Popescu care este foarte mîhnită*). Că-z prost l-ai făcut, cucoană! Apoi ăstuia doară numai paie să-i dai să mînce (*mama lui Popescu plînge*). Că-z geaba te mai bocești acumal nu-l mai dreji. Are să mai steie încă șapke ani repekinke... Ionescule! (*mama lui Ionescu tușește foarte mișcată*). Cumu-i pămîntul, mă?

Ionescu — Mare, dom'le!

Profesorul — Pe dracu mare! L-a măsurat mini-ta să vază mare-i. Pe lingă alke astre, bunăoară Saturnus, au Neptunus, au Jupităr, pămîntul nostru doară-i o scirbă! nici cit să chiorăști un șoarece... Nu-i vorbă ghe mare, mă prostovane! e vorba cumu-i?

Ionescu — Se-nvîrtește, dom'le.

Profesorul (răstîndu-se puternic, mama lui Ionescu se sperie) — No! Apoi? dacă se invîrke, cumu-i? În trei colțuri, animale?

Ionescu — Nu, dom'le!

Profesorul — No, dar?

Ionescu — Rotund.

Profesorul — Vezi așa, loază!

(Se face un zgomot la ușe. O doamnă din înalta societate, doamna Ftiriadi intră împreună cu un mops gras, care vine să se gudură pe lingă pedagog).

Profesorul (întîmpinînd-o foarte emoționat) — Onorată doamnă, eu încă mă recomand! (ia cățelul în brațe).

Doamna Ftiriadi (foarte volubil și pe un diapazon mult mai nalt) — Am venit pentru băiat... Să-ți spun drept că nu vream să-l aduc să dea examen la școala publică, nu vream să se amestece cu fel de fel de băieți rău crescuți... Dar a slăruit tată-său... zice că e ordin de la minister... și de-aia l-am trimis la d-ta, care-i cunoști caracterul lui ambițios, de cînd îi ești meditator.

Profesorul — Binevoiască numai onorata doamnă să iee loc (*cătră Ionescu, care așteaptă în picioare*). Tu meri la locu-ți... De hatîrul mini-tii, pe kine nu ke las repekinke! No! meri (*Ionescu merge la loc*).

Ioneasca (ridicîndu-se) — Sărut mînal.

Profesorul (demn) — No bine! poți mere (*ia scaunul Ioneaschii și-l pune lingă doamna nou sosită și așează cățelul pe el; mopsul, mulțumit, îl linge pe nas. Mahalagioaicele ies foarte umilite*). No, acumă tînărul Ftiriadi! Spune-ne, s-audă și ilustra matroană, onorata ta mamă; nu-i așa că pămîntul se-nvîrke

În jurul soarelui trei ani cite 365 ghe zile și mai apoi în al patrulea în 366 ghe zile?

Micul Ftiriadi — Da, dom'le.

Profesorul (face semne de aprobare doamnei Ftiriadi care, foarte satisfăcută, se scoală de la locul ei, drege cravata băiatului, îl sărută și se așează iar la loc) — (No, nu-i așa că presiunea se ghemonștră sufițiente prin cele două emisfere) (Doamna Ftiriadi tușește tare) ghe Magheburg?

Profesorul (căt're clasa înt'reagă) — No, boilor, vegheți numai exămplu ghe aplicățiune! (căt're micul Ftiriadi). No, încă una ș-apoi basta! Spune-ne: nu-i așa că Ioane Corvine ghe Huniaghe, și Makiaș Corvin, și-apoi după-aceia doară toți magnații maghiari fost-au români ghe-ai noștri?

Micul Ftiriadi — Da, dom'le.

Profesorul — Bine, Bravo!! Emininke!!!

Doamna Ftiriadi — Merci, domnule profesor... Sunt foarte mulțumită... O să-i spui și lui Ftiriadi cită osteneală-ți dai cu copiii...

Profesorul — Ilustră doamnă, că-z asta ni-i misiunea. Datoria ni-i să luminăm jenărățiunile june; că-z fără instrucțiune și educațiune, un popor doară e învins astăzi în lupta pentru existență, și cine-i învins, apoi acela dă-l dracului! Vorba lăkinească: *una salus victis, nullam sperare salutem*!¹

I.L. Caragiale

[Momente și schițe, E.S.P.L.A., 1955, 47—49.]

Observații

a. În *Examenul anual*, I.L. Caragiale înfățișează cîteva secvențe din desfășurarea unui eveniment (un examen de sfîrșit de an școlar), la care participă cîteva personaje. Autorul nu povestește. În afara citor-va informații sumare cu privire la persoanele care participă la acțiune, la atitudinea lor și locul unde se desfășoară întîmplările, date la început sau pe parcursul relatării, între paranteze, scriitorul ne reprezintă evenimentul, *ca și cum l-am avea aeeva în fața noastră*, folosindu-se, aproape exclusiv, ca modalitate de expunere, de *dialog*.

b. Așadar, în acest text, povestirea faptelor de către scriitor lasă locul prezentării directe a lor prin înregistrarea convorbirilor *care au loc între persoanele care participă la evenimente*.

c. Ca și în compoziția narativă, în textul lui Caragiale, faptele înfățișate, reprezentate direct prin vorbele, atitudinile, sentimentele perso-najelor, sînt orînduite într-un anumit fel, au o desfășurare gradată, constituindu-se într-un tot unitar.

1. corect: *Una salus victis, nullam sperare salutem* — singura salvare a învinșilor este de a nu mai spera nimio.

d. Datorită caracteristicilor menționate, efectul unui asemenea text asupra cititorilor este *deosebit de viu* și de puternic, dînd impresia de au-tentic.

Definire: textul în care întîmplările sînt prezentate direct prin per-soane care dialoghează se numește „compoziție dialogată“.

În redactarea unei compoziții dialogate, de primă importanță este stăpînirea tehnicii transformării vorbirii indirecte în vorbire directă. Gîndurile ascunse, anumite reacții, sentimente ale personajelor se ex-primă prin vorbire indirectă.

Temă

Relatați o scenă petrecută în clasă, în afara școlii, folosind, ca modalitate de bază, *dialogul*.

★

Compozițiile prezentate în acest subcapitol pun la contribuție, în mare măsură, aptitudinile imaginativ-creatoare. Ele se concretizează, de fapt, în mai multe variante. Exersarea lor în școală trebuie subor-donată familiarizării elevilor cu cele trei moduri de expunere fundamen-tale (descrierea, narațiunea și dialogul). În proporții diferite, aceste mo-duri se întîlnesc aproape în fiecare operă literară.

F. Compoziții cu caracter publicistic

Prin compoziții cu caracter publicistic înțelegem textele în care se tratează probleme ale actualității imediate sau de interes actual, în stil publicistic, destinate publicului larg și concepute a fi difuzate prin inter-mediul organelor de informare a maselor (presă, radio, televiziune). Presa scrisă și vorbită reprezintă astăzi unul din cele mai importante, rapide și populare mijloace de informare și de culturalizare. Școala con-temporană, al cărei scop major este, în ultimă instanță, pregătirea omu-lui pentru viață, în vederea unei funcționale integrări social-productive, nu poate neglija marele rol instructiv-educativ pe care îl are presa în formarea viitorilor specialiști, cît și în procesul autoinstruirii permanente. Ea a asimilat deja o mare parte din tipurile de compoziții publicistice,

pe care le practică cu succes în revistele școlare, acestea devenind, în multe școli, adevărate laboratoare de creație multidisciplinară, în care elevii își exercită deprinderile de a se exprima, aptitudinile, cu alte cuvinte, *învață scriind*, exersind. Important, din punct de vedere formativ, este ca abordarea speciilor compoziționale cu caracter publicistic să nu se limiteze la cercul restrâns al celor antrenați direct în redactarea revistelor școlare, ci să cuprindă masa de elevi, pentru a dezvolta deprinderea exprimării nuanțate, obișnuința de a citi, cotidian, presa. Atingerea acestui deziderat educațional impune școlii sarcina de a include în rîndul obiectivelor sale studiarea și a acelor tipuri de compoziții care se întîlnesc frecvent în orice ziar sau revistă de mare circulație. Orientarea abordării unor asemenea compoziții trebuie să fie cea practic-aplicativă, iar cadrul — activitățile desfășurate în procesul studierii tuturor obiectelor de învățămînt.

Trecem în revistă, în cele ce urmează, cîteva tipuri de compoziție cu caracter publicistic, apelînd la exemple selectate, în majoritatea cazurilor, din publicațiile școlare. Chiar dacă nu întotdeauna textele date ca exemple intrunesc toate atributele tipului de compoziție prezentat, ele pot fi, totuși, din mai multe puncte de vedere semnificative. Pot ilustra, printre altele, ideea că marile pasiuni de o viață se înfiripă în școală, odată cu emoția de nedescris pricinuită de așternerea pe hîrtie a cîtorva rînduri publicabile și, mai ales, de tipărirea lor, într-o revistă școlară, cît și faptul că integrarea compozițiilor cu caracter publicistic în viața școlarilor a devenit deja o evidență îmbucurătoare.

1. Știrea

1.1. Știrea scurtă

Exemple:

Comitetul Central al Partidului Comunist din Belgia a hotărît să convoace cel de-al XX-lea Congres al partidului pentru intervalul 30 martie — 1 aprilie, la Bruxelles, anunță ziarul „Le Drapeau Rouge“.

[*Scînteia*, 9 februarie, 1979, p. 6.]

★

Populația orașului Tokio a atins, la sfîrșitul lunii ianuarie a.c., 11 688 186 persoane — s-a anunțat din sursă oficială în capitala niponă.

[*Flacăra Iașului*, 18 februarie 1979, p. 4.]

★

Desfășurată la Londra, competiția internațională feminină de floretă pentru „Cupa Beaumont“ s-a încheiat cu succesul scrimerei engleze Linda Vartin, care a învins-o în baraj pe elvețiana Suzy Helbling.

[*Sportul*, 17 februarie, 1979, p. 4.]

Caracteristici

a. Textele citate sînt foarte scurte, reducîndu-se, fiecare, la cîte o singură construcție sintactică (o frază).

b. Ele comunică fiecare cîte o *știre*, legată precis de un anumit aspect, eveniment, fapt de strictă actualitate, nou.

Definire: Textul cu caracter informativ, redus, de obicei, la o singură propoziție sau la o frază simplă, prin care se comunică o știre, se numește „știre scurtă“.

Teme

1. Întocmiți o știre scurtă despre notele luate în ora de matematică.
2. Redactați o știre scurtă despre rezultatul unei întreceri sportive școlare.

1.2. Știrea dezvoltată

Exemple:

Televiziunea în școală

La Liceul industrial nr. 1 din Craiova s-a introdus sistemul de televiziune cu circuit închis. Elevii au posibilitatea să vizioneze simultan în mai multe clase experiențe de laborator, filme didactice și de protecție a muncii și să-și însușească prin metode de predare intensivă disciplinele de cultură tehnică. Liceul industrial nr. 1 din Craiova este a doua unitate de învățămînt din județul Dolj care este înzestrată cu televiziune școlară.

[*Scînteia*, 9 februarie 1979, p. 1.]

★

Mari inundații în Brazilia

Brazilia 8 (Agerpres). — Puternicele inundații din centrul și sudul Braziliei, ca urmare a ploilor torențiale căzute timp de o lună în aceste zone, au provocat moartea a circa 400 de persoane. Alți 250 000 de locuitori au rămas

fără adăpost, iar pagubele materiale se ridică — potrivit unui bilanț provizoriu — la un miliard de dolari. Regiunile cele mai afectate sînt Espirito Santo, Minas Gerais și Rio de Janeiro. Autoritățile locale au declarat stare de urgență în statele Minas Gerais și Espirito Santo, solicitînd ajutorul federal,

[Scinteia, 9 februarie 1979, p. 6.]

Caracteristici

a. Cele două texte *au cîte un titlu*, care anunță sintetizator știrea care urmează a fi enunțată.

b. Ele dau expresie unor *știri*, furnizînd, pe lingă esența lor, și *elementele întregitoare*, menite să explice și să evalueze, sumar, știrile respective.

c. *Dimensiunile lor sînt mai dezvoltate* decît cele ale unei simple (scurte) știri, fiind alcătuite din cîteva fraze.

Definire: „Știrea dezvoltată” este un text informativ care comunică, pe lingă esența unei știri, și unele detalii, menite să întregască profilul știrii respective.

Recomandări

Redactarea unei știri cere, mai întîi, un *foarte ascuțit spirit de observație*, pentru surprinderea elementului de noutate implicat în faptul de viață selectat, apoi, deplină *obiectivitate* în relatare, pentru a fi prezentat în strictă conformitate cu adevărul ei și, în fine, *concizie, precizie și claritate în formulare*.

Teme

1. Redactați o știre scurtă despre un eveniment școlar important.
2. Întocmiți o știre dezvoltată despre același eveniment școlar.

2. Grupajul de știri

Exemplu

● „Șoimii patriei” din clasa I D. au făcut o vizită pionierilor detașamentului clasei a II-a A. Ei au învățat de la pionieri care sînt însemnele pionierești. Acum sînt dornici să le poarte.

● Pionierii clasei a IV-a B., în ziua de 10 noiembrie 1977, au ținut o frumoasă adunare împreună cu copiii de la Grădinița nr. 14 din Botoșani. Cu această ocazie au devenit „Șoimi ai patriei” un număr de 34 copii. În încheiere, pionierii și șoimii patriei au cîntat patria și partidul.

● Acolo unde pămîntul țării s-a dovedit cel mai darnic și unde luceafărul nu apune niciodată — la Ipotești — au primit elevii din clasa a II-a B. cravata roșie cu trei culori, sub faldurile detașamentului clasei a III-a B. Cîntecul și voia bună au completat farmecul acestor locuri pline de amintiri.

[Din *Azur* — revista Școlii generale nr. 11 Botoșani — nr. 9, decembrie 1977, p. 14.]

Caracteristici

a. Exemplul dat este alcătuit din *trei texte*, fiecare comunicînd cîte o știre.

b. Știrile comunicate în cele trei texte se referă la *același domeniu de viață* și anume: activitatea de organizație a copiilor și școlarilor dintr-o școală generală.

Textele în discuție constituie, laolaltă, un *grupaj de știri*.

Definire: Mai multe știri legate între ele prin anumite atribute (domeniu de activitate, loc ș.a.) alcătuiesc un „grupaj de știri”.

Știrile publicate în presa cotidiană, cele difuzate la radio și televiziune formează materia unor rubrici, sau emisiuni speciale, cunoscute sub numele de *buletin de știri*. Buletinele de știri, sau radio-jurnalele sînt alcătuite din *grupaje de știri* (interne și externe).

Teme

1. Alcătuiți un grupaj de știri despre activitățile patriotice ale clasei.
2. Alcătuiți un grupaj de știri despre activitățile culturale ale școlii.

3. Informația

Exemplu

Pentru informarea noastră

Anul acesta, la școala noastră, s-a introdus încă un mijloc de informare a elevilor, stația de radio-amplificare.

Rubricile emisiunilor susținute aproape în exclusivitate de elevi sînt variate și interesante: „Din activitatea școlară“, „Agenda politică“, „Interviul emisiunii“, „Debut literar“, „Cum vă place“ etc.

Materialele prezentate urmăresc atît popularizarea realizărilor, cît, mai ales, a lipsurilor, pentru îndreptarea lor. De mare efect, în acest sens, sînt reportajele anchetă, care scot în relief relații cotidiene, din detașamente și grupe.

Instantaneele, cu și fără adresă, prinse în rubrica „Cum vă place“, vor contribui foarte mult la înlăturarea abaterilor de la disciplina școlară. Tot mai puțini sînt însă cei care furnizează modele satirice, iar aceasta ne face să apreciem că emisiunile au fost gustate din plin de elevii școlii noastre.

Gina Seserman, cls., a VII-a A

[Din *Azur*, revista Școlii generale nr. 11 Botoșani, nr. 10, mai 1978, p. 9.]

Caracteristici

a. Textul are un titlu, care atrage atenția asupra interesului general implicat în relatarea titrată.

b. Textul propriu-zis este alcătuit dintr-o *introducere*, care formulează, concis, informația (introducerea unei stații de radioamplificare), precum și circumstanțele ei spațio-temporale); *tratare*, în care se dau lămuriri precise despre utilitatea obiectului informației (respectiva stație), mai precis, despre structura emisiunilor transmise prin intermediul stației de radio-amplificare, conținutul diferitelor rubrici, ce urmăresc și efectele lor asupra procesului instructiv-educativ din școală; o *încheiere* care formulează ideea audienței largi de care se bucură emisiunile locale printre elevi.

Este un exemplu, de nivel elementar, pentru ceea ce se numește o *informație*.

Definire: *textul publicistic prin care se transmite o comunicare, o lămurire sau care pune pe cineva în curent cu o situație, se numește „informație“.*

Recomandări

Informația poate fi: *scurtă* (cînd se limitează numai la o lămurire sau o situație formulată pe scurt, într-o singură frază); *amplă* (cînd situația, lămurirea comunicată sînt prezentate pe larg); de *sinteză* (cînd pune în curent cititorul cu informații complexe, privind diversele laturi ale evenimentului, aspectului etc. care constituie obiectul comunicării)

și *documentară* (cînd abundă în date și fapte adunate printr-o minuțioasă documentare, relatate pentru a servi documentării cititorilor, în problemele ce-i interesează).

Teme

1. Alcătuiți un text prin care se informează despre apariția unei reviste școlare.

2. Redactați un text informativ privind posibilitățile de transport dintr-o localitate în alta.

3. Redactați un text în care se informează despre programul cantinei școlare, al stației de radio-amplificare.

4. Anunțul publicitar

Exemple:

● *Pierdut* geantă neagră, mare, cu cărți, portofel cu fotografii unicate (amintiri de familie). Aducătorului frumoasă recompensă. R.P., Republicii 45, Vaslui.

● Schimb apartament trei camere central cu apartament patru camere, cartierul Nicolina, Telefon 39786, Iași.

● Vînd Dacia 1300, în perfectă stare, cu piese de schimb. Informații, telefon 387895, București.

● Soția, frații și rudele apropiate anunță cu durere decesul celui ce a fost Niculescu Orfeu, 70 ani, pensionar C.F.R. Corpul neînsuflețit se află depus la capela cimitirului Eternitatea. Înhumarea va avea loc sîmbătă, 12 martie 1979, ora 14.

Caracteristici

a. Microtextele citate conțin anunțuri privind obiecte pierdute, obiecte de vînzare, schimburi de locuințe, decesul unei persoane.

b. Anunțurile respective sînt formulate foarte concis, într-o manieră mult apropiată de stilul telegramelor, caracterizat, printre altele, de elidarea elementelor de relație (prepoziții, conjuncții).

Definire: „Anunțul publicitar“ este un text informativ foarte scurt, care anunță, într-o formulare aproape telegrafică, fapte diverse.

Recomandări

În întocmirea unui *anunț publicitar*, trebuie să evităm formulările echivoce, generatoare, adesea, de efecte ilariante. Prin specificitatea ei stilistică, formularea anunțurilor de la „mica publicitate” constituie obiectul parodierilor suculente, cu intenționalitate satirică¹. De aceea, redactarea unui anunț publicitar trebuie să fie concisă, sobră și fără echivocuri.

Teme

1. Redactați un anunț privind un obiect găsit.
2. Redactați un anunț privind intenția de a cumpăra un obiect.

5. Reportajul

Exemplu

Pe șantierele piinii

Plinea proaspătă, aburind încă, te îndeamnă să scrii despre cei ce cultivă pământul și-l mângie, despre cei ce luptă cu seceta, cu ploaia, cu frigul și cu praful cenușiu, pentru piine și frumos.

Lupta aceasta cu natura este zilnică, cînd întinderile sînt cuprinse de o liniște apăsătoare, cînd vîntul rece stîrnit de nu știu unde taie obrazul și mîinile. Nu o dată vin tractoriștii plini de praf pînă în albul ochilor și

1. Iată selecțiuni dintr-o parodică „Mică publicitate”, publicată în *Corolar*, revista Liceului „G. Negruzzi”, Iași (nr. 1—2, 1976 — 1977, p. 126):

— Schimb an III contra an IV, în orice condiții.

— Cumpăr iuțea de mînă, ochi ager și auz fin în vederea apropiatei teze de matematică. Adresați Pierdutu Sonel — IV B.

— Cumpăr urgent suflleur calificat pentru limba și literatura română, Adresați Cîtitu Virgiliu — III B.

— Ofer bancă rîndul I — central, în schimbul unei bănci în ultimul rînd — lateral. Situația critică la biologie. Adresați P.C. — II C.

— Profund îndurerați, colegii anunță încetarea subită din viață a buzelor maniere la cel ce a fost pînă dăunăzi Simțescu Săndel — III D.

— Colectivul anului IV C. anunță cu durere pierderea prematură a scumpului lor coleg, M.R., rămas în anul III. Îl vom păstra veșnic în memoria noastră.”

Greta-Ileana Moraru,
anul III B.

spun: „Tovarășe inginer, nu merge!” Și agronomul blestemă iar cîmpia și uscăciunea și toamna...

Da! Căci murmurul legănat al depărtărilor mințe: aici se luptă douăsprezece luni pe an și iar douăsprezece luni, și iar de la capăt. Ziua agronomului începe de cum se ivesc zorii și se termină noaptea, tîrziu.

Și cît se luptă pentru o recoltă! De cîte ori vin muncitorii ogoarelor tîrziu, mirosind a pămînt, a vînt, a seceriș și a soare, lăsînd truda în locul unde iau osteneala.

Am fost de multe ori pe cîmpuri. Am urmărit firul alb sau negru, uneori, al zilelor. Atunci am înțeles de ce se spune că tehnica învinge. Am văzut mașini ciudate care nu semănau a nimic, cu care agronomii se apără, rezistă, dar nu atacă.

— Ce este căruța aceea cu roți care merge singură?

— Aceea verde? E o piesă de balotat păioase.

— Aha! — și începeam să-mi imaginez cam ce ar face piesa asta.

— Cealaltă e o combină de recoltat siloz de mare capacitate.

— Hm! De mare capacitate — iată un cuvînt care o face rudă cu strungul „de mare capacitate”.

— Ce zici, așa după cîtă fizică știi tu, mă întreabă omul cu palma bătătorită, care dintre aceste două obiecte tehnice, alcătuirea aceea ciudată de acolo sau cocheta limuzină ce trece foșnind pe lîngă tine, înmănunchează mai multă creație omenească, e adică mai pretențioasă?

M-am uitat la el, crezînd că îi arde de glume. Dar uite că nu-i ardea. Atunci?

— Păi, eu cred că asta!, am spus nesigură, arătînd spre combină. Fiindcă mașina e mai simplă.

— Da, asta e. Se adaptează la orice cultură. Are de lucru din mai pînă în toamnă. Și mai are 180 de cai putere. Cît un tanc.

De atunci am învățat că, pentru toate realizările, glasul tehnicii se îmbină cu pasiunea și cu dăruirea, cu munca și iar munca.

„Cine învie toate întinderile acestea uriașe de pămînt? Îți pui întrebarea. „Ei, oamenii”. Orice lucrător din agricultură îți va răspunde la fel, dacă îl vei întreba de ce a ales această meserie: „Îmi place să lupt. E pasionant cînd muncești și învingi”.

Într-adevăr, e înălțător să muncești pentru piine — viața tuturor.

Marcelina Gimir
(absolventă)

[Din *Azur*, revista Școlii generale nr. 11 — Botoșani, nr. 7, 1976, p. 4—5.]

Caracteristici

a. Textul reprodus cuprinde *relatarea unor aspecte din realitatea imediată*, dintr-un anumit domeniu de activitate: munca pe ogoare.

b. Aspectele despre care se vorbește *sînt văzute la fața locului*, autorul le-a observat direct, le-a trăit, într-un fel, și el.

c. Relatarea luată ca exemplu descoperă cititorului *fapte de viață autentice și actuale*.

d. Faptele înfățișate prezintă *un interes deosebit prin semnificația lor social-umană* (este vorba despre munca aspră a celor care ne asigură pâinea, deci viața).

e. Prin autenticitatea, actualitatea și semnificația lor omenească, aspectele înfățișate au o mare rezonanță în sufletul cititorilor, ele *emoționează*.

Textul intrunește trăsăturile caracteristice ale *reportajului*.

Definire: „Reportajul” este o specie publicistică în care se relatează aspecte autentice și actuale din realitatea înconjurătoare, pe baza documentării la fața locului, surprinzîndu-li-se semnificația social-umană.

Recomandări

În elaborarea unui reportaj pot fi urmate două căi: *participarea directă* sau *reconstituirea*. Cerințele preliminare sînt: *precizarea scopului, o judicioasă motivație, cine sînt cei despre care se scrie, ce fapte vor fi descrise, cînd se petrec aceste fapte, unde și în ce condiții, forma de prezentare adoptată*.

Reporterul este un intelectual și, totodată, un scriitor sau un om de studiu. El este competent în domeniile de activitate pe care le vizitează. Alături de elogii meritate, de veșmîntul artistic aruncat asupra faptelor, el strecoară și cite o sugestie privind activitatea de perspectivă în domeniul vizitat, instruindu-și, în același timp, cititorii.

Reportajele sînt de mai multe feluri: *reportaj informativ, reportaj-eseu, reportaj epic, reportaj liric* (cum este cel citat de noi aici), *reportaj cu conflict, reportaj de probleme, reportaj cinematografic, reportaj de evocare, reportaj-portret, reportaj monografic, reportaj instantaneu, cin-verită, reportaj-interviu, reportaj-anchetă, reportaj-dosar*.

Teme

1. Alcătuiți un reportaj despre deschiderea cursurilor noului an școlar.
2. Faceți un reportaj despre o zi de muncă patriotică.
3. Întocmiți un reportaj cu tema: *La sîniuș*.

6. Interviuul

Exemplu

Interviuul nostru

Duminică 13.V.1971. Căldura contribuie din plin la creșterea emoțiilor. În holul Casei de Cultură — mare agitație. Are loc o ședință festivă a cenaclului bîrlădean „Alexandru Vlahuță”. Invitații au sosit; se solicită autografe, se iau interviuri. Din mulțimea celor care au sosit din toate colțurile țării — prozatori și poeți — Laurențiu Fulga, Nicolae Tăutu, Pop Simion, Radu Cîrneci, Cicerone Cernegura, Sergiu Adam și mulți alții, mă îndrept către fostul elev al Liceului „Codreanu”, autorul alt de mult îndrăgiților „Cireșari”, Constantin Chiriță, pe care l-am rugat să-mi acorde cîteva răspunsuri. Deci:

Întrebare — Ce ați simțit cînd v-ați văzut cartea în vitrina librăriilor?

Răspuns — Am avut impresia că ceea ce am scris e cea mai bună carte...

I. — Deasupra tuturor scriitorilor?

R. — Nu. Cu anumite limite, adică exceptînd „trinitatea” mea: Eminescu, din literatura română, Shakespeare și Dostoievski din literatura universală.

I. — Ce senzație aveți cînd sinteți în centrul atenției generale?

R. — Mă simt emoționat și... transpir.

I. — Evident, în „Cireșarii”, vorbiți despre Liceul „Codreanu”. De ce ați descris un liceu care a existat și există și nu ați apelat la imaginația, indispensabilă de altfel, de scriitor?

R. — Pentru că mi-am iubit foarte mult liceul. Bineînțeles, am adăugat unele elemente imaginare, fundamentul este însă real.

I. — Vă confundați cu vreunul din cireșari?

R. — Nu. Mă simt împărțit între toți și mă recunosc în fiecare, în aceeași măsură.

I. — Ați fost vreodată în prezidiul unui concurs de literatură?

R. — Nu, dar consider că mai este timp. Dealtfel, în „Castelul fetei în alb”, apare imaginea unui astfel de concurs, lupta dintre Maria și Laura și cele ce îi urmează.

I. — Care a fost profesorul dumneavoastră preferat?

R. — În primul rînd, cel de limba română, Marcel Demetrescu, apoi cel de istorie, Stancu.

I. — În încheiere, ce îi urați liceului nostru?

R. — Să aibă elevii cei mai buni și mai frumoși.

Mulțumindu-i pentru bunăvoința de care a dat dovadă, m-am îndreptat către sala unde avea să aibă loc ședința ceneclului „Alexandru Vlahuță”.

Ionescu Irina
anul III

[Din *Debuturi și tradiții* — revista Lic. „Gh. R. Codreanu” din Birlad — , număr festiv 1971, p. 50—51.]

Caracteristici

a. Textul face parte din categoria compozițiilor *informative*, adică acelor prin intermediul cărora se comunică *informații* masei de cititori ai unui ziar, reviste sau auditorilor emisiunilor de radio și televiziune.

b. Informațiile cuprinse în acest text sînt date printr-o persoană interpusă, sub formă de dialog, mai precis, *prin intermediul unui dialog* dintre reporter (persoana care pune întrebări) și persoana care deține informațiile (în exemplul nostru, scriitorul Constantin Chiriță).

c. Cel interogat este o *personalitate culturală*, un scriitor, autorul unui prestigios roman, destinat mai ales adolescenților.

d. Ca atare, el *este autorizat* să-și expună părerile privind *problemele de actualitate*, din domeniul creației literare, în special cu privire la propria creație, la romanul în discuție (*Cireșarii*).

Această compoziție este un *interviu*.

Definire: Compoziția cu caracter informativ, care relatează convorbirea unui ziarist (reporter) cu o personalitate politică, științifică, artistică etc., autorizată astfel a-și spune opiniile asupra probleme de actualitate, pentru a fi publicate, se numește „interviu”.

Recomandări

În realizarea unui interviu, se impun mai multe cerințe:

— el se ia unei persoane cu autoritate profesională, care poate da informații din domeniul investigat;

— cel care intervievează trebuie să se documenteze, în prealabil, în domeniul de activitate al interviuatului;

— formularea întrebărilor trebuie să fie succintă, la obiect, să urmărească esența problemelor și să invite la răspunsuri cuprinzătoare;

— redactarea propriu-zisă a interviului trebuie să satisfacă anumite cerințe de organizare a textului: se începe cu o punere în situație a cititorului, cînd se dau cîteva informații generale privind împrejurările în care se ia interviul (de ce evenimente e prilejuit, unde, cînd și cum are

loc); urmează redarea convorbirilor (întrebări și răspunsuri, eventual anumite lămuriri ale reporterului, pentru înțelegerea unor întrebări și răspunsuri de către cititori); în încheiere, se consemnează mulțumirile aduse de reporter persoanei intervievate.

Teme posibile

1. Realizarea unui interviu cu un absolvent al școlii, la sfîrșitul școlarității.
2. Intervievarea unui profesor, cu prilejul acordării unei distincții.
3. Alcătuirea unui interviu cu un fruntaș al muncii pe ogoare, în fabrică, uzină.
4. Interviul cu un elev care a realizat performanțe deosebite la concursurile sportive.

5. Interviul cu un elev care are rezultate deosebite la învățătură, sau care a obținut un premiu la una din fazele concursului pe discipline.

7. Masa-rotundă sau interviul colectiv

Exemplu

Mărturisiri la sfîrșitul liceului
(masă-rotundă cu participarea unor absolvenți)*

Reporterul: Așadar, iată-ne din nou adunați în jurul mesei „dreptunghiulare”. O parte din interlocutori vă sînt cunoscuți. O să vi-i prezint totuși: Olaru Veronica, XII C; Popa Mariana, XII B.; Vasilache Maria, XII B, Ionescu Grigore-Eugen, XII E.

Atmosfera întîlnirii noastre de astăzi este puțin tristă, colegii fiind cuprinși de acea nostalgie care însoțește orice sfîrșit. Eu sînt tristă de două ori: o dată pentru că ia sfîrșit viața de elev și o dată pentru că ia sfîrșit colaborarea mea la revista „Aripi tinere”.

Iată prima întrebare: acum, la absolvirea școlii, vă mai amintiți acel început ruginiu de toamnă, cînd am pășit pragul acestei școli? Ce gânduri vă preocupau?

Olaru Veronica: Să răspundă Eugen, e singurul băiat între noi, atîtea fete.

I.E. — Atmosfera trăită în perioada 1960—1965, de realizări tehnice revoluționare, mi-a determinat un întreg univers de gânduri și idealuri cu care pășeam pragul liceului, intuind cu certitudine că voi găsi aici baza spirituală

* Text prescurtat.

de formare a personalității. Idealurile de odinioară n-au rămas simple ficțiuni, dimpotrivă, au devenit realități, datorită profesorilor mei.

V.M. — Se pare că Eugen a fost mai puțin impresionat de clădire, de festivitatea deschiderii anului școlar. Eu, de ce să n-o spun, am fost impresionată în mod deosebit de festivitate, de numărul mare de elevi, care-mi producea senzația că am dimensiunile granulei de nisip. Când mă gândesc că nu voi mai vedea platoul imens plin de soare, mă cuprinde același sentiment de la început, închizînd parcă un ciclu.

R. — Credeți, acum, că alegerea secției a fost bine făcută?

P.M. — Alegerea secției a fost într-adevăr un eveniment, care a ridicat serioase probleme. Îmi plăceau matematica, fizica, chimia, dar, influențată de colege, am hotărît să urmez secția umanistă. Ceva, în sine, mă spune că am greșit.

O.V. — Pentru mine nu a fost greu de ales. Îmi plăceau limbile și am ales, fără ezitare, secția umanistă și nu-mi pare rău.

I.E. — Pentru mine adevărul matematic, prezent în cele mai diferite ramuri de activitate, m-a determinat să adîncesc științele pozitive, care mai târziu îmi vor folosi la aplicarea ciberneticii în medicină. Și dacă Mariana s-ar fi gândit și la aceste lucruri, n-ar fi greșit.

R. — Prin cunoștințele pe care le dă, liceul contribuie la conturarea personalității?

O.V. — Chiar dacă nu definește personalitatea elevului, liceul contribuie la conturarea viitoarei personalități. Părerea mea este că personalitatea se desăvîrșește în facultate, deci mai târziu.

V.M. — Eu cred că viața evidențiază cel mai bine personalitatea omului.

I.E. — Aș dori să fac o propunere: să se organizeze o „masă rotundă“, cu participarea profesorilor, unde să se analizeze modalitatea de înlocuire a unor metode depășite, cu unele care să înlesnească tineretului drumul spre o activitate practică viitoare.

R. — Cum apreciați anii petrecuți în liceu, ca-n cunoscutele versuri bacoviene?

P.M. — Sigur că nu! Pentru mine anii de liceu au fost cei mai frumoși ani.

V.M. — Anii de liceu au reprezentat pentru mine o poartă spre viață.

I.E. — Anii de liceu au fost fără îndoială o realitate a primelor mele idealuri.

R. — Care sînt cele mai plăcute amintiri din liceu?

I.E. — Nenumăratele ore de înaltă ținută, conduse de profesorii noștri excursiile de sfîrșit de an.

O.V. — Este adevărat. Nu voi uita nici eu aceste aspecte.

R. — Dar aspectele mai puțin plăcute?

V.M. — Ceea ce m-a întristat, uneori, au fost relațiile aspre dintre pedagogul de internat și elevi. „Domnul pedagog“ n-a încercat niciodată să iasă din

cochilia care se numește funcție, el n-a știut decît „să ducă la cancelarie“.

R. — Aspectele neplăcute se uită însă repede și nu rămînem decît cu ceea ce a fost instructiv și frumos.

Una din cele mai plăcute amintiri va fi, pentru noi, întîlnirea noastră de astăzi, pentru care eu vă mulțumesc.

Mădița Titere

Clas. a XII-a B.

[Din „Aripi tinere“ — revistă a Lic. nr. 1 din Bîrlad — nr. 3, 1969, p. 4—8].

Caracteristici

a. Textul are toate trăsăturile care caracterizează *interviul*: informează despre ceva anume (gîndurile unor elevi, în pragul absolvirii liceului); informațiile sînt date prin intermediul unei *convorbiri* (dialog) etc.

b. Se distanțează de *interviul propriu-zis*, prin aceea că reporterul solicită mai multe persoane să răspundă la întrebările sale.

c. Prin aceasta, dialogul devine mai *antrenant*, căpătînd aspectul unei *dezbateri*, în care participanții se completează reciproc, sau se distanțează, pînă la emiterea unor puncte de vedere opuse.

d. Convorbirea se desfășoară în jurul unei mese, de unde și precizarea din subtitlu, de „masă-rotundă“.

Definire: „Masa-rotundă“ este o specie publicistică prin care se transmite informații prin intermediul unui dialog între un reporter și mai multe persoane; pe scurt, un interviu colectiv.

Recomandări

Realizarea unei mese-rotunde presupune:

— stabilirea temei;

— alegerea persoanelor competente în tema stabilită;

— un reporter cu calități speciale: să fie spontan, să stăpînească tehnica specifică acestei modalități publicistice (să vorbească puțin, dar eficient, să intervină în momentele-cheie, pentru a orienta discuțiile pe domeniul vizat de temă, să înlăture divagațiile);

— înregistrarea fidelă a discuțiilor;

— redactarea vie a convorbirilor (cu o parte introductivă, în care se dau cîteva date informative privind: locul, timpul, evenimentul care prilejuiește masa-rotundă; relatarea intervențiilor celor intervievați; concluzia, formulată de autorul mesei-rotunde).

Teme

1. Realizați o „masă-rotundă“ pe tema: *Tehnica lucrului cu cartea.*
2. „Masă-rotundă“ pe tema: *Profesia pe care o voi îmbrățișa.*
3. „Masă-rotundă“ cu tema: *Rolul culturii generale în formarea personalității omului.*

8. Anchetă

Exemplu

Clasa a V-a — un obstacol?

[O anchetă în rîndul foștilor elevi ai clasei a V-a A]*

Derulîndu-se sub semnul continuității, învățămîntul nostru prezintă, totuși, cîteva etape distincte în structura sa, fapt care, pentru cei ce îl urmează, deci pentru elevi, înseamnă salturi ce pot șoca, ce pot constitui adevărate obstacole. Asta, bineînțeles, mai ales atunci cînd elevii supuși unor astfel de salturi nu sînt pregătiți din vreme, nu li s-au creat în perioada premergătoare condiții de acomodare.

Pentru ciclul gimnazial, cel mai marcant salt, avînd implicațiile cele mai profunde, este trecerea de la clasa a IV-a la clasa a V-a. De ce? Cum pot fi atenuați factorii care contribuie la șocul despre care am amintit? Ce trebuie să realizeze elevii, dar și învățătorii și profesorii în vederea depășirii acestui obstacol? Iată cîteva întrebări la care, prin intermediul opiniilor cîtorva dintre elevii clasei a VI-a A., vom încerca să răspundem în rîndurile următoare. Deci, transcriem succint.

D.E. — Faptul că, la începutul clasei a V-a, m-am aflat, pe durata unei zile de școală, în fața mai multor tovarăși profesori, aceasta a însemnat o mare noutate pentru mine. Altit de mare, încît, în primele săptămîni de școală, mi-a venit foarte greu să mă acomodez. Faptul acesta a făcut ca situația mea la învățătură să nu fie pe măsura capacității mele de muncă.

T.L. — În clasa a V-a, fiecare oră are o destinație precisă, dedicată obiectului respectiv, anunțat în orar. Dacă ceva nu ne-a fost prea lămurit, am așteptat o altă zi, cu același obiect pentru a ne lămuri și aceasta ne-a pus în situația, uneori, de a nu ne pregăti la nivelul cerințelor.

L.C. — Pregătirea pentru lecții în clasa a V-a a însemnat mai puține ore

* Text prescurtat

de joacă, mai multă atenție față de ceea ce ne cerea fiecare profesor. Trebuie să recunosc, nu mi-a fost deloc ușor.

F.L. — Mi-a fost necesară o lungă perioadă de acomodare, fapt care a influențat, deseori, în rezultate slabe, situația mea la învățătură. Poate că o perioadă de acomodare la sfîrșitul clasei a IV-a mi-ar fi fost de mare ajutor.

Z.G. — Față de clasa a IV-a, clasa recent încheiată a însemnat pentru mine un mare salt, o perioadă cu mult mai multe activități în afara orelor de curs. Dacă nu-mi reglam programul de activitate după noile cerințe, dacă foloseam același sistem de muncă din clasele anterioare, nu aș fi putut încheia anul cu succes. Clasa a V-a înseamnă griji noi, preocupări mai serioase.

A.I. — Nu sînt de acord că trecerea la noul sistem adus de clasa a V-a înseamnă o greutate. Totul mi-a părut normal, fără probleme deosebite.

După cum reiese din răspunsurile de mai sus, trecerea de la sistemul clasei a IV-a la cel al clasei a V-a înseamnă totuși — pentru marea majoritate a elevilor — un obstacol, o perioadă în care cu greu se pot acomoda. Pe unii elevi, această trecere i-a pus într-o adevărată încurcătură, ceea ce a influențat mult situația lor la învățătură.

Iată deci motivul pentru care, insistînd asupra necesității de a privi cu toată atenția trecerea din clasa a IV-a în clasa a V-a de către elevi, amintim totodată și tovarășilor învățători și profesori să mediteze mai mult asupra acestui aspect. Și asta pentru că rezolvarea acestei situații este impusă de bunul mers al învățămîntului nostru.

[Din „Azur“ — revista Școlii generale nr. 11, Botoșani — , nr. 7, 1976, p. 8—9.]

Caracteristici

a. Ca și reportajul, interviul, masa-rotundă, textul reprodus *în formează* cititorii unei publicații, furnizîndu-le anumite opinii, privind o problemă de actualitate (dificultățile întîmpinate de elevii care trec din clasa a IV-a, în clasa a V-a).

b. Pe lingă caracterul informativ, textul are și unul *educativ*, în sensul că, dezvăluind anumite lipsuri din domeniul investigat, sugerează, implicit sau explicit, și remediile, posibilitățile de ameliorare a unor situații (necesitatea unei perioade de acomodare, la sfîrșitul clasei a IV-a, întocmirea unor programe de activitate speciale de către fiecare elev, odată cu intrarea în clasa a V-a etc.). În alte texte similare, în funcție de gravitatea deficiențelor semnalate, critica aspectelor negative se face pe un ton mai categoric, finalitatea coercitivă fiind din plin reliefată.

c. Informațiile date privesc *aspecte dintr-un anumit domeniu*, acela al învățămîntului, iar modalitatea abordată este *sondajul opiniei publice*. Mai mulți elevi sînt solicitați să răspundă la o serie de întrebări.

d. Textul analizat *cuprinde elemente de reportaj* (sublinierea actualității problemei dezbătute, autenticitatea răspunsurilor unor persoane, documentarea la fața locului) și *de comentariu* (interpretarea și evaluarea răspunsurilor persoanelor chestionate). În alte asemenea texte, se întîlnește, pe lângă elementele menționate, și *elemente de portret*.

Definire: Specia publicistică cu caracter informativ și educativ, care cuprinde aspecte dintr-un anumit domeniu prin sondajul opiniei publice se numește „anchetă“.

Recomandări

Realizarea unei „anchete“ publicistice presupune următoarele operații:

- stabilirea *domeniului de investigat*;
- stabilirea *aspectelor, faptelor, problemelor* de anchetat;
- *formularea întrebării sau a setului de întrebări*;
- *intervievarea mai multor persoane* (adică solicitarea mai multor persoane să răspundă la întrebările respective);
- *confruntarea răspunsurilor și prelucrarea lor* (selectarea, ordonarea, comentarea lor);
- *redactarea* (cu o introducere, în care să se arate, sumar, circumstanțele în care are loc ancheta; relatarea răspunsurilor persoanelor anchetate, în ordinea stabilită de autorul anchetei; o încheiere, în care se formulează concluziile din răspunsurile la întrebări).

Sînt diferite feluri de anchetă, în funcție de domeniile cercetate: istorică, socială, economică, culturală, sportivă etc.

Teme

1. Realizați o „anchetă“ cu elevii clasei despre *timpul liber și felul cum este el petrecut*.
2. „Anchetă“ în rîndul elevilor clasei privind *obiectul preferat*.
3. „Anchetă“ printre elevii clasei referitoare la *felul cum se desfășoară practica productivă*.
4. „Anchetă“ printre elevi pe tema *manualelor școlare*.

9. Articolul

9.1. Articolul de fond sau editorialul

Exemplu

Școlii — noi sarcini de maximă importanță

Ne aflăm în plină desfășurare a noului an de învățămînt — proces care, încă de la debut, se află sub semnul unor prefaceri de maximă importanță ce s-au imprimat școlii prin Programul de măsuri pentru aplicarea hotărîrilor Congresului al XI-lea al partidului și ale Congresului educației politice și al culturii socialiste, în domeniul muncii ideologice, politice și cultural-educative.

Evident, s-au scurs încă puține zile pentru ca, realizînd un bilanț, rezultatele obținute la nivelul școlii noastre să se situeze la înălțimea imperativelor noilor documente amintite. Dar, chiar și din ceea ce s-a concretizat pînă în prezent, alăturînd și programele de muncă pentru viitorul apropiat, putem constata că Programul de măsuri, indicațiile forurilor noastre locale au declanșat — și în școala noastră — o vie atmosferă de lucru, o muncă mult mai bine organizată, cu o sporită eficiență din partea fiecărui elev, a fiecărei organizații de pionieri și U.T.C.

Astfel, prin străduința colectivă a organizațiilor de pionieri și U.T.C., activitatea tehnico-aplicativă se realizează cu tot mai multă seriozitate de către fiecare elev. Este, credem, un solid argument pentru încrederea că, pe parcursul acestui an, activitatea tehnico-aplicativă în școala noastră va depăși, cu mult, în rezultate, cota anilor anteriori. Și, de asemenea, că, chiar la sfîrșitul cursurilor școlii noastre, majoritatea covârșitoare a elevilor va fi parcurs o mare parte din practica unor profesii producătoare de bunuri materiale.

Dar nu numai atît. Urmare a muncii conjugate a factorilor instructiv-educativi ai școlii, chiar din primele zile ale publicării Programului de măsuri, s-a văzut o mai mare preocupare din partea elevilor pentru unele discipline cum ar fi: limba și literatura română, istoria (accentuîndu-se asupra trecutului glorios de luptă al poporului român, a spiritului novator al clasei noastre muncitoare, a elanului revoluționar în construirea socialismului), precum și alte discipline ale căror cunoștințe dobîndite își găsesc imediate și utile aplicabilități practice.

Așadar, ceea ce dorim să consemnăm sînt doar cîteva aspecte generale. A-nume că, desfășurate în spiritul indicațiilor Programului de măsuri adoptat de conducerea superioară de partid și de stat, toate acțiunile prevăzute pentru anul școlar curent au menirea să întipărească, o dată mai mult în conștiința elevilor, semnificația marilor evenimente ale anului viitor — sărbătorirea

unui veac de la cucerirea independenței de stat a României, omagierea descătușărilor revoluționare ale țărânimii din anul 1907, împlinirea a 55 de ani de la crearea, în țara noastră, a Uniunii Tineretului Comunist.

Și se vor alătura tuturor acestora și manifestările, pe multiple planuri, din cadrul fazelor de masă ale amplului festival „Cântarea României”, acțiune în care va fi cuprinsă și școala noastră. Cum însă acest festival este, în primul rînd, un festival al muncii rodnice în toate domeniile de activitate — deci și la învățătură — dimensiunile și implicațiile manifestării la care ne referim cuprind, practic, întreaga noastră activitate. Deci, un temeinic motiv pentru care revista noastră adresează, încă de pe acum, urări de deplin succes tuturor participanților, practic, tuturor elevilor Școlii generale nr. 11 Botoșani.

[Din revista *Azur*, nr. 7, 1976, p. 1—3.]

Caracteristici

a. În această compoziție, sînt prezentate *cîteva probleme de maximă importanță* pentru activitatea instructiv-educativă a unei școli, *la un moment dat* (și anume, aspectele esențiale ale activității școlare care au primit un impuls puternic, odată cu apariția Programului de măsuri pentru aplicarea hotărîrilor Congresului al XI-lea al partidului).

b. În general, textul conține *orientarea de principiu a colectivului de redacție* al publicației în care a apărut, în problemele importante cu care este confruntată școala (toate activitățile în care sînt antrenați elevii sînt astfel concepute, încît să reflecte spiritul documentelor de partid, privind instruirea și educația elevilor).

Definire: Compoziția cu caracter publicistic, care exprimă opinia redacției în probleme de maximă importanță în momentul apariției numărului și pe care ziarul (revista) se axează, se numește „editorial” sau „articol de fond”.

În general, editorialul se întocmește de redactorul șef și nu se semnează. Se așează pe prima pagină a ziarului sau revistei.

9.2. Articolul program

Exemplu

„*Lamura*”

O revistă care să pună în legătură pe cîrturarii și scriitorii noștri cu învățătorii și cu tineretul de la sate, pentru a pregăti, împreună cu o sănătoasă și

largă înțelegere a vieții și a rosturilor ei, acea binecuvîntată unire sufletească, pe care se razimă tăria popoarelor, și pe care nu pot s-o dea nici izbînzile armelor, nici jocurile iscusite ale diplomației;

O revistă de cultură și de educație națională, care să recheme din umbra trecutului nostru figurile mari și faptele vitejești, cari alcătuiesc bogăția nesfîrșită și puterea cea pură a unui neam, și să facă din cultul amintirii lor sprijinul nostru moral și îndreptarea de fiecare ceas a străduințelor noastre spre mai bine;

O revistă de limpezire și de înălțare a sufletului românesc, a acestui bun suflet, adînc meditativ și totuși așa de copilăresc, în care dorm atîtea frumuseți necunoscute, în care atîtea energii proaspete așteaptă, ca izvorul închis în stîncă, lovitura de toiag a lui Moisi, pentru a ieși la lumină;

O revistă de caldă, simplă și iubitoare literatură constructivă, care să dea poporului nostru, cu religia cinstei și a muncii, aceea „tinereță fără bătrîneță și viață fără de moarte”, de care vorbesc basmele lui și care nu e numai o poveste, cum s-ar socoti;

O asemenea revistă a crezut Ministerul de Instrucție că e cerută de nevoile vremii și, pentru realizarea ei, ne-a chemat la muncă pe cîți începem azi lucrul, în condițiile grele care se știu, și pe cîți dragostea de bine, limpezirile și îndemnările viitoare îi vor aduce, cu timpul între noi.

Senină, liberă de orice oficialitate, de orice înfrîuriri politice, cum și de orice spirit de grup și ambiții deșerte, revista „LAMURA” nu va avea altă preocupare, decît aceea de a da cititorilor ei, în cea mai aleasă limbă, cea mai curată și mai generoasă cugetare românească.

Al. Vlahuță

[*Lamura* (*Literatură, artă, știință*), director Al. Vlahuță, anul I, nr. 1, octombrie 1919, p. 1—2.]

Caracteristici

a. Compoziția extrasă din revista „*Lamura*” deschide *primul număr* al acestei publicații.

b. Este prezentat, aici, concis, *programul* noii publicații, care constă în următoarele idei mai importante:

— realizarea unei legături strînse între cîrturari și scriitorii, de o parte, și învățătorii și tineretul de la sate, de cealaltă parte;

— cultivarea memoriei trecutului, pentru stimularea strădaniilor spre mai bine;

— înălțarea sufletului național;

— stimularea unei literaturi „constructive”, cu accentuat caracter educativ;

— cultivarea limbii și cugetării românești.

c. Articolul este de dimensiuni reduse, textul constituindu-se din două construcții sintactice, dintre care prima este o frază amplă, o adevărată perioadă.

Definire: Compoziția cu caracter publicistic, care exprimă, concis, programul de activitate al unei noi publicații (ziar, revistă), se numește „articol program“.

Articolul program se publică pe prima pagină.

9.3. Articolul informativ

Exemplu

Chirurgia genetică în plin avânt

Genetica, știința eredității, a luat ființă în anul 1900, odată cu redescoperirea legilor eredității, elaborate de Gregor Mendel. În cele peste treisferturi de veac care au trecut de atunci, eforturile geneticienilor au fost axate pe descoperirea substratului material al eredității, al genelor, care erau înconjurate de o ceață groasă de mister. Ce este gena? Din ce este alcătuită? Cum funcționează? Cum se transmite de la o celulă la alta și de la o generație la alta? Iată întrebări la care nu s-a putut da un răspuns, decît după al doilea război mondial, cînd s-a descoperit că acizii nucleici constituie, de fapt, substratul material al eredității organismelor.

Gena poate fi definită, în prezent, drept un segment din macromolecula de acid dezoxiribonucleic (ADN) sau acid ribonucleic (ARN) ce cuprinde o secvență anumită de nucleotide.

În esență, genele conțin nu numai programul autoreproducerii lor la descendenți, dar și al alcătuirii acestor proteine, adică al ordinii de succesiune a diferiților aminoacizi.

De asemenea, una din cele mai mari realizări ale biologiei contemporane o constituie descifrarea codului genetic. Codul genetic constituie un adevărat alfabet al vieții, fiecare organism viu avînd propriul său program genetic, alcătuit dintr-un număr mai mic sau mai mare de gene care determină practic toate caracteristicile structurale și funcționale ale organismelor. În ceea ce privește dimensiunile genelor, ele sînt foarte variabile, în funcție de mărimea mesajului genetic pe care-l conțin.

Numărul de gene pe care-l posedă diferitele organisme este foarte variat, în funcție de complexitatea structurală și funcțională a organismelor respective. Cele mai mici virusuri au un program genetic alcătuit din numai cîteva gene,

bacteriile au 2000—3000 de gene, iar mamiferele au cîteva zeci de mii de gene. După aproximările actuale, programul genetic al speciei umane este alcătuit din 30 000—40 000 de gene sau chiar mai multe. [...]

Pentru studierea detaliată a genelor s-a pus problema izolării lor din genomul celular, astfel ca gena individualizată să poată fi studiată în stare pură.

Printre cele 3 000 de gene ale bacteriei există 6 care intervin în metabolizarea lactozei și alcătuiesc o unitate funcțională numită operonul lac. Prin introducerea virusului lambda alături de operonul lac, s-a reușit ruperea genelor operonului lac din cromozomul bacterian și atașarea lor de cromozomul virusului respectiv.

Micromolecula de ADN este alcătuită, așa cum se știe, din două lanțuri polinucleotidice răsucite elicoidal una în jurul celeilalte. În anumite condiții, cele două lanțuri polinucleotidice pot fi separate, fenomen cunoscut sub denumirea de denaturarea ADN. Dacă soluția respectivă se răcește treptat, cele două lanțuri polinucleotidice se pot uni din nou într-o macromoleculă bicatenară. Fenomenul se cheamă renaturarea ADN.

La baza chirurgiei genetice stau două metode:

1. metoda înlocuirii unei părți din genă (care este anormală) cu o parte normală, cu ajutorul unor virusuri;
2. sinteza pe cale artificială a genelor sănătoase și introducerea lor în locul celor bolnave.

Sinteza pe cale artificială a genelor este un vechi vis al biologiei, care a devenit realitate numai în ultimii ani.

Un exemplu edificator în acest sens este cazul echipei de cercetători din Hamburg, condusă de dr. Hubert Köster, care a sintetizat, după trei ani de încercări, gena umană care determină sinteza unui hormon, angiotensina II, ce intervine în reglarea tensiunii arteriale și a contracției musculaturii netede. Această genă este relativ mică, fiind formată din numai 2 X 33 nucleotide, iar angiotensina II este formată dintr-o catenă alcătuită din numai 8 aminoacizi (față de hemoglobină, formată din 574 de aminoacizi).

Iată deci realizat un vis (irealizabil pînă nu demult) care va determina aplicarea „terapii genetice“ în tratamentul unor maladii, nu prin combaterea efectelor, ci prin eliminarea cauzelor, deci a genelor cu defecte.

Mariana Balica,
anul III B

[Din *Revista noastră* — publicație a elevilor Liceului „Unirea“ din Focșani — nr. 40—41—42, 1977, p. 664.]

Caracteristici

a. Compoziția de mai sus este extrasă dintr-o *publicație periodică* și are ca scop informarea cititorilor despre unele realizări recente din domeniul geneticii, ramură relativ nouă a biologiei.

b. Autorul se bazează pe o documentație științifică temeinică, iar informațiile de strictă specialitate privind „chirurgia genetică” sînt date, deși se folosesc o serie de termeni tehnici, într-o exprimare accesibilă, care permite cititorului nespecialist să înțeleagă un fenomen științific atît de complex.

c. Spre deosebire de studiul științific, compoziția în discuție lasă la o parte aspectele de pură tehnicitate ale problemei tratate, selectînd elementele esențiale, cu alte cuvinte, simplificînd datele problemei și organizîndu-le explicit, în vederea popularizării lor.

În acest text avem un exemplu pentru *articolul informativ* dintr-un domeniu științific.

Definire: Compoziția cu caracter informativ, documentar, cultural, științific etc., tipărit într-o publicație periodică se numește „articol”.

Specialiștii din domeniul presei văd în *articol*, „celula de bază a gazetei”, sau „punctul central în jurul căruia gravitează, ca într-un sistem interplanetar, toate celelalte specii gazetărești”.²

Recomandări

Elaborarea unui *articol* cere, în linii mari, următoarele:

- fixarea cu precizie a subiectului (temei, problemei) de tratat;
- documentare riguroasă, pentru cunoașterea tuturor laturilor subiectului;

- edificarea asupra profilului publicației în care urmează să se publice, asupra publicului căruia se adresează;

- redactare în deplină concordanță cu *natura publicistică a speciei*, ceea ce înseamnă îmbinarea *expunerii* cu *dezbaterea*; explicitarea *cauzelor*, dar și a *efectelor*; surprinderea realităților, dar și conturarea unei *atitudini* față de acestea; privire *retrospectivă*, dar și *perspectivă* pe marginea unui fapt, a unei idei, a unui eveniment;

- ținută publicistică de nivel cît mai înalt, care se obține prin seriozitatea documentării, viziunea politico-ideologică de actualitate, acuratețea stilului.

Teme posibile

1. Întocmiți un articol informativ despre realizările școlarilor în practica productivă, în vederea publicării în revista școlii.

2. V. Vișinescu, *Articolul de ziar*, în „Presa noastră”, nr. 2 (1973), p. 13—18.

2. Redactați un articol despre o problemă științifică din domeniul preferat, cu aceeași destinație.

3. Redactați un articol despre perspectivele pe care școala actuală le deschide tinerilor.

10. Nota de lectură

Exemple

Lupoaica albă

de Florin Muscalu

Apărut de curînd la editura „Cartea Românească”, volumul de versuri al poetului focșănean Florin Muscalu ni se înfățișează ca o schiță admirabilă de jurnal al pasionatului de poezie. „Lupoaica albă” mărturisește o înclinație pretențioasă pentru inefabilul semantic, pentru formulele ritmice variate și effluviile imagiste eterizate. Frăgezimea afectivă încîntă, subtilitatea discursului poetic are o calitate importantă: conciziunea versului. Versuri ca: „Doi copii vorbeau la gura peșterii Melcului/ Ei își spuneau cum poate-nflori liliacul/ De ce se duce privighetoarea în cer/ O singură dată ca veacul” (*Păianjenii*), sau: „Pe sub pămînt o fîntînă bate din aripi/ Fiul meu răsare în vis/ Uite, doamne, Craii de Curtea Veche/ Ascultă cu urechea în paradis” (*Bună seara*) creează impresia de delicatețe și seriozitate a unui artist care se autocontrolează. Lirica lui Florin Muscalu își propune întrebări grave despre poezie: „Îmi ceri mereu poezie. Dar eu am văzut seara/ Un cîrd de cocori/ N-au trecut pe la tine? Unul din ei semăna cu Bacovia/ Celălalt din virf/ Avea plete ca Mihai Eminescu/Purtau pe aripile lor/ Patria lirei/ Trebuiau toți să vislească/ O stea iluzorie în virful ochilor/ Putea să însemne-nălțarea/ Patria lirei plutea/ Purtată de convoiul marilor zburători/ N-a trecut pe la tine?” (*Patria lirei*).

Iată și imaginea din *Carpații*: „Și tot vorbind de domnii noștri scumpi,/ Îi căutam în ceruri, îi găsim/ Cum dintre aștri ne privesc, pe gînduri/ Carpații înșiși sînt desigur craniul/ Acelui voievod necunoscut/ Care atunci cînd întocmi pămîntul/ Ne-a sărutat în lume și-a plecat”.

C.T.

[Din *Revista noastră*, nr. 34—35—36, 1976, p. 555.]

★

Cine face istorie literară?

George Corbu, licențiat în drept, publică, în *Almanahul literar* 1978, un articol — *I.L. Caragiale — inedit* (p. 124—126), în conținutul căruia se analizează, fără discernămint critic, raporturile de amicitie dintre autorul *Scri-*

sorii pierdute și profesorul de istorie a artei, I.D. Ștefănescu. Până aici lucrurile sînt excelente și nu pot decît să ne entuziasmeze în dorința de a-l citi cu o sporită atenție, necesară în atare împrejurări, de întregiri, clarificări și rectificări definitive. Dar, din lipsă de rigoare științifică și pregătire de specialitate, constatăm că s-au strecurat greșeli inadmisibile, ce au menirea să deruteze istoria literară. Astfel, vom menționa că poetul francez Jean Richepin și geograful E. de Martonne nu au fost „colegi” de catedră cu I.D. Ștefănescu, în cadrul *Institutului Pompilian* din București. E adevărat, cei doi oameni de cultură, Jean Richepin și E. de Martonne, ne-au vizitat țara, au conferențiat, ultimul a scris despre geografia României, dar — așa cum dovedesc actele administrative ale școlii — ca profesori la instituția amintită nu au funcționat. Cercetîndu-se, în continuare, relațiile lui Al. Vlahuță cu I.L. Caragiale, se citează din cartea lui Ion Gornea (*Al. Vlahuță — Omul și opera — O reprivire* — București, f.a.), transcriindu-se atît textul, cit și titlul cărții. Textul, deși se reproduce *ab initio*, este marcat, fără justificare, cu trei puncte de suspensie. E drept, acum se invocă opera, dar în nici un caz titlul și celelalte elemente ale descrierii bibliografice. Nu subscriem consultării unei cărți depășite, ce datează de multă vreme, cînd posedăm o monografie fundamentală *Al. Vlahuță* (Buc., 1964), datorată lui Valeriu Rîpeanu. De asemenea, se consultă și opusculul lui V. Voiculescu — *Amintiri despre Vlahuță* — care a apărut în 1927 și nu în 1920, cum ne încredințează G.C. Investigînd, ce-i drept rudimentar, alianța familială Al. Vlahuță — N. Grigorescu, nu elimină aserțiunea lui Șerban Cioculescu, conform căreia Anișoara Vlahuță s-a căsătorit cu „un fiu al pictorului N. Grigorescu”, ci o reproduce, aidoma. Se știe că N. Grigorescu a avut un fiu, care se numea Gheorghe N. Grigorescu. Citînd *Viața lui I.L. Caragiale*, de Șerban Cioculescu, G.C. utilizează ediția a doua din 1969, cînd este obligatoriu să se folosească ultima ediție, adică în cazul de față, a patra, cea din 1977. Toate descrierile de cărți citate sînt greșite și eliptice. Sublinierea citatelor este bizară. Se întrebuițează un stil semănătorist și neconvîngător (ex.: „comoară de simțăminte”, „scrisoarea este așternută”, „moment crucial”). În articol este prezentat I.D. Ștefănescu, pe cînd noi ne-am fi așteptat să fie conturat mai insistent I.L. Caragiale. Istoria literară auxiliară presupune obiectivitate și acribie. G.C. excedează caracteristica esențială a acestei discipline, care, după cum se observă, îl refuză.

Nicolae Scurtu

[Din *Revista noastră*, nr. 55—56—57, 1978, p. 891.]

Caracteristici

a. Textele reproduse conțin *însemnări pe marginea unor lucrări citite*: primul text se referă la un volum de poezii, al doilea — la un articol de istorie literară apărut într-o publicație anumită.

b. Ambele texte consemnează *cîteva idei* stimulate de lectura lucrărilor respective și anume, în primul, este vorba de *cîteva impresii de cititor*, pe marginea unui volum de poezii, susținute prin citarea unor versuri din acel volum, în al doilea, sînt notate *cîteva observații critice* referitoare la articolul citit.

c. Textul semnat de Nicolae Scurtu conține și unele *informații suplimentare de amănunt*, privind problema discutată de autorul articolului *I.L. Caragiale — inedit*, precum și *referințele bibliografice* necercetate de respectivul autor, cu scopul de a corecta unele afirmații eronate și a pune în adevărata sa lumină un fapt de istorie literară.

d. Textul referitor la volumul de versuri al lui Florin Muscalu conține *însemnări pozitive* despre creația poetului respectiv, compoziția lui Nicolae Scurtu ia *poziție critică* față de articolul lui George Corbu, înregistrînd, pe alocuri, și ușoare *accente satirice*, menite să contureze, în final, concluzia că istoria literară presupune obiectivitate și exactitate, rigurozitate în cercetare, ceea ce preopinîntului său îi lipsește.

Compozițiile analizate sînt *note publicistice* determinate de lectura unor cărți. Alte note pot fi inspirate de aspecte ale vieții sociale, politice, culturale etc.

Definire: Compoziția scurtă, cu caracter publicistic, în care sînt consemnate cîteva însemnări, observații critice, precizări, informații suplimentare, plecînd de la texte literare și științifice sau de la diferite aspecte ale mediului înconjurător, se numește „notă” (sau „notă de lectură”).

Recomandări

Întocmirea unei *note publicistice* impune:

- observarea atentă a faptului vizat sau *lectura atentă* a cărții (studiului, articolului etc.) despre care urmează să se scrie;
- precizarea *obiectivelor, observațiilor, argumentelor* sau *exemplurilor* celor mai concludente;
- fixarea *atitudinii* (care poate fi, în funcție de obiectul notei, pozitivă, de luare de poziție, satirică);
- o anumită îndeminare (abilitate) stilistică în redactare.

Teme

1. Redactați o *notă de lectură* despre o carte citită recent.
2. Întocmiți o notă despre un articol din *Limbă și literatură pentru elevi*.
3. Alcătuiți o *notă* pentru gazeta clasei despre comportarea unui coleg într-o anumită situație.
4. *Notă satirică* despre comportarea unor suporteri în timpul unui meci.

11. Recenzia

Exemplu

Tudor Vasiliu: „În general, timpul pădurilor“

Tudor Vasiliu e un poet foarte tânăr—proaspăt absolvent al liceului. „În general, timpul pădurilor“ pare să fie *primul său volum de versuri*. Și dacă e primul, nu putem cere autorului să atingă perfecțiunea. Ca mai toți tinerii poeți, și Tudor Vasiliu comunică ceea ce crede el că are deosebit de spus.

Volumul cuprinde poezii ocazionale și grupaje de poezii pe anumite teme: *Amor, Aplicații, Omul et comp., Moartea robotului, Basorelief pe sticlă*. Încă din primele poezii se profilează un autoportret prin care autorul se recomandă, poate pentru a facilita înțelegerea versurilor lui. În acest sens pot fi citate poeziile „Drumul meu nu duce la Tomis“, „Luciditatea traficantului de vis“ (metafora e citabilă): „Poezia mea/Prezintă ceva din imperfecțiunea/Unui glob terestru. / Fiecare vers / Aleargă / Cu de la sine putere, / Încotro vede cu ochii“.

Ceea ce mi se pare mai curios e afirmația că titlul „Cît e el de titlu/N-are nici el / Vreun punct comun cu versurile“. Afirmația nu e potrivită — ca exemple putem lua poeziile „Supraclasa pești“, „Nicotină sută la sută“ — dar de ce să fie așa? Vremea dadaismului a trecut, cei care au debutat ca reprezentanți ai poeziei avangardiste au admis de mult că acest gen nu mai aduce realizarea pe plan poetic, atunci pentru ce mai caută Tudor Vasiliu noul, originalitatea în forme de fapt vechi? Totuși autorul mai precizează că „Titlul e Pohul Nord / Semnătura — Pohul Sud, / Versurile sînt paralele/ Ce-mi strîng sufletul. / Iar eu, / Îmi permit să fiu / Din cînd în cînd, / Meridianul ce le străbate / Și le unește.“

Deci titlul, versuri, semnătură sînt un tot — o poezie. Dar de ce să se întîmple aceasta doar „din cînd în cînd“?

Caracteristic poeziei lui Tudor Vasiliu este o anumită luciditate, ascuțită uneori pînă la refuzarea completă a sentimentului. Tudor Vasiliu vede lumea cu ochii minții, cum s-ar spune. El fuge de sentimentalism — dar poeziei lui parcă i-ar trebui mai mult sentiment, căci cîteodată prea e declamatorie și ostentativ lucidă.

Că tînărul nostru poet poate să și viseze, (ceea ce poeții fac de cînd lumea) e foarte adevărat. El însuși ne spune doar că e traficant de vis. N-ar putea oare autorul versurilor puțin cam *zărlite* din acest volum să păstreze pentru el însuși ceva mai mult din marfa prețioasă care e visul? Dragostea e, în general, pretextul cel mai frumos pentru visare. „Tu vei fi / Regina cu ochi de jad / Iar eu / Balaurul / Care nu cunoaște interesul / Și se ferește să fie numit / Poet al Cîrții...“

La Tudor Vasiliu se observă o preocupare pentru idei și asociații inedite, pentru abstractizare. Întîlnim treceri bruște nu din planul realității în cel al poeziei, ci de cele mai multe ori invers, din poetic în real. Aceste treceri aduc o notă originală în poezia lui Tudor Vasiliu.

Preocuparea de care am pomenit mai sus tinde uneori la originalitate cu orice preț. Astfel, în „Puțină primăvară“, autorul ne încredințează că: „Fericirea e pe-aproape / O simt cum îmi gîdilă / Cu mustățile / Picioarele“. Totuși, drept să spun, imaginea unei fericiri cu mustăți nu-mi prea surîde.

La lectura volumului „În general, timpul pădurilor“ am rămas cîteodată în cumpănă, neputînd înțelege de ce autorul fuge de sentiment și uneori pune — în virtutea cărei rațiuni oare? — cuvinte cap la cap în versuri care, fiind moderne, nu pot nici măcar să „sune din coadă“. Sîntem pentru originalitate, nu ne complacem în sentimentalism, ne plac imaginile frapante, dar aceasta nu ne împiedică să preferăm, din poezia contemporană, pe aceea caracterizată prin îmbinarea cît mai fericită între idei și sentiment.

Cu toate neajunsurile începutului, Tudor Vasiliu rămîne un poet care promite și de la care așteptăm mai mult decît ne-a dat în întîiul său volum.

Raclaru Iulia
cls. a XII-a A.

[Din *Licăriri*, revista elevilor Liceului „Al. I. Cuza“ din Iași, nr. 9, 1970 p. 48—50.]

Caracteristici

a. Compoziția reprodusă are ca obiect *prezentarea unui volum de versuri*, recent apărut, pentru a atrage atenția cititorilor asupra lui.

b. Textul compoziției este *de dimensiuni relativ reduse*, deoarece autorul nu face o analiză amănunțită a cărții.

c. Sînt reliefate *principalele atribute (trăsături)* ale poeziilor cuprinse în volum, ilustrate cu *scurte citate*.

d. Pe lîngă trăsăturile esențiale ale volumului de versuri „În general, timpul pădurilor“, de Tudor Vasiliu, textul conține și *sumare comentarii, aprecieri critice* referitoare la acestea (se arată rezervă față de unele exagerări ale poetului, care cultivă, uneori, modalități depășite de epocă, cît și față de reprimarea sentimentului în favoarea lucidității ș.a.).

Compunerea discutată este o *recenzie*.

Definire: „Recenzia“ este prezentarea succintă a unei opere literare sau științifice, care, pe lîngă consemnarea principalelor probleme și idei, conține sumare comentarii și aprecieri critice.

Recomandări

Întocmirea unei recenzii presupune:

- *lectura studiu* a cărții, lucrării, articolului recenzat;
- *spirit critic*, în virtutea căruia este posibilă delimitarea poziției față de ideile cărții prezentate;
- *o bună cunoaștere a domeniului* în care se inserie „obiectul” recenziei;
- *obiectivitate* în prezentarea ideilor cărții discutate și *simț de măsură* în expunerea comentariilor critice;
- *conciziune* în redactare, cerută, printre altele, și de spațiul limitat care se acordă, de obicei, unei recenzii, în paginile ziarelor și revistelor.

Teme

1. Compunerea recenziei unui articol din revista școlară sau din oricare altă publicație.
2. Compunerea recenziei unei lecții din manualele școlare.
3. Recenzia unei cărți științifice preferate.
4. Recenzia unui volum de versuri preferat.
5. Recenzia ultimului număr al revistei școlare.

12. Foiletonul

Exemplu

Cine-o face ca mine, ca mine să pățească!

A fost odată ca niciodată, că de n-ar fi n-am avea ce povesti. Și, dacă a fost, de ce să știm numai noi? Hai să știe toată școala.

Odată, nu prea de mult, un voinic nu din poveste, ci din clasa a VII-a A., s-a hotărât să facă o ispravă. Și-a făcut.

De ce să mai locuiască el alături de părinți? De ce să mai doarmă în pat? De ce să mai citească la lumina neonului? De ce să mai meargă la școală? De ce?... Și pentru a nu-și mai pune atâtea întrebări, a plecat.

„Fără paloș și pistoale / Numai cu palmele goale” și s-a dus, a mers mereu, „zi de iarnă pină-n seară.”

— Unde-i al nostru coleg?

Ne-am uitat unii la alții și ne-am zis: s-a îmbolnăvit, de aceea n-a venit. Banca-i goală, clasa-i lipsită de zgomote străine disciplinei școlare. Totul pare normal. Și totuși unde-i Iulian. Nu știe nimeni. Toți îl caută. Toți sînt îngrijorați. Unde-i?

Întîlnindu-se cu Sfînta Duminică, voinicul nostru a cerut să-i arate calea spre țărîmul natal. Bunicuța, bucurîndu-se că mai poate fi de folos și-n secolul nostru unui „viteaz”, îl povățui, arătîndu-i drumul spre casă.

Iată-l printre noi, obosit de drum, cu încă cîteva absențe în catalog, mai nedumerit la ore ca pînă acum. Dar a mai căpătat experiență, deoarece, cînd l-am întrebat cum a fost în „călătorie”, ne-a răspuns:

— Cine-o face ca mine, ca mine să pățească.

Mogirzan Elena

Seserman Gina

Clasa a VIII-a A.

[Din *Azur*, revista Școlii generale nr. 11, Botoșani, nr. 9, decembrie, 1977, p. 10.]

Caracteristici

a. Compoziția de mai sus are cîteva trăsături care fac să ocupe un loc intermediar între articolul de ziar și scrierile beletristice.

b. O trăsătură lesne sesizabilă este *caracterul narativ*, compoziția fiind concepută ca o povestire care narează o întîmplare.

c. Narațiunea pleacă de la un *fapt concret de viață* petrecut cîndva, în anumite împrejurări (un elev, nemaiputînd rezista tentației de a vagabonda, își părăsește familia și școala).

d. În relatarea faptelor, inspirate de realitatea vie, intervine însă și *imaginația*, care le structurează într-un univers specific, apropiat de cel artistic.

e. Finalitatea implicată este cea *umoristico-satirică*, ceea ce înseamnă că, prin intermediul unei povestiri cu întîmplări care stîrnesc risul, se urmărește stigmatizarea și îndreptarea unor aspecte negative, care periclitează conviețuirea socială.

f. *Limbajul este viu și colorat*, trăsătură care, alături de celelalte, menține treaz interesul cititorului, provocîndu-i și bună dispoziție.

Compoziția aceasta este un *foileton*.

Definire: Compoziția cu caracter publicistic, ocupînd un loc intermediar între articolul de ziar și scrierea beletristică, în care se relatează, într-un limbaj viu și colorat, fapte concrete de viață, structurate prin intervenția imaginației și care urmărește o finalitate umoristico-satirică, se numește „foileton”.

Recomandări

Termenul *foileton* mai numește însă și un articol (de literatură, știință, artă) sau un fragment de roman tipărit în partea de jos a paginilor unui ziar, reviste (D.E., ed. 1975).

Compunerea unui *foileton* este o operație mai dificilă, deoarece, în afara unei serioase documentări, presupune și talent literar. Totuși, acest tip de compunere poate fi cultivat printre elevi. Pentru alcătuirea unui foileton se cere, în primul rând, selectarea acelor fapte care sînt *semnificative* pentru anumite atitudini, mentalități, deprinderi etc.; apoi, *imaginarea* unei scene, situații, mici povestiri, pe baza faptelor concrete de viață, care să atragă și să antreneze cititorul; găsirea unui *titlu* incitant, de efect; formularea unei *concluzii*, care să readucă faptele în planul realității imediate și, dacă e posibil, integrarea întregii relatări într-o *viziune umoristico-satirică*.

Teme

1. Compuneți un foileton pe tema întârzierii de la ore.
2. Întocmiți un foileton despre comportamentul unor elevi în mijloacele de transport în comun.
3. Alcătuiți niște foiletoane care să satirizeze aroganța, brutalitatea, mitomania, lașitatea, incultura, prostul gust etc.

13. Cronica

13.1. Cronica dramatică

Exemplu

Danton de Camil Petrescu

[pe scena Teatrului Național din București]

Figură aparte face printre toate reprezentațiile scenei românești „Danton” — premiera absolută a Naționalului bucureștean, ce a avut loc în decembrie 1974. Această piesă, cu totul neobișnuită, prin montarea deosebită pe care o cere, a avut soarta tragică a marilor opere: apărută în volum în 1931, a așteptat peste patruzeci de ani ca să vadă luminile rampei. Programată la radio, ca serial, apoi la televiziune (ultima inițiativă cu totul infructuoasă), piesa a cunoscut adevăratul succes pe grandioasa scenă a noului Teatru, în montarea de mare rafinament a lui Horea Popescu. Cineva spunea odată că o piesă de teatru trăiește de două ori: o dată în paginile cărții, a doua oară, adevărat și efervescent, pe scenă; șaptezeci și două de personaje

se mișcă, învie o epocă, o schimbare de epoci, o Revoluție și-n mijlocul acestor frământări, figura controversată a lui Danton.

Camil Petrescu și-a propus să realizeze o „reconstituire dramatică”. Dar înfățișându-l pe tribun într-o lumină diferită de aceea a istoriei științifice, „reconstituirea dramatică” devenea, de fapt, o „revizuire istorică”, care-și propunea să înfățișeze în apoteoză figura lui Danton, revizuire ce ne duce cu gîndul la „Sfînta Ioana” a lui G.B. Shaw, sau „Danton” al lui Romain Rolland, „Sîngele lui Danton” de Saint-Georges de Bouchelier sau „Moartea lui Danton” de George Bucher. Așadar, „reconstituirea dramatică” a lui „Danton” camilpetrescian nu stă în ecuație cu „reconstituirea”, ci cu „revizuirea istorică”, în virtutea căreia dramaturgul procedează la recuperarea personajului principal din direcție sentimentală. Fiind terorist, dar motivat istoric în timpul masacrelor, contra Teroarei în timpul lui Robespierre și victimă a ei, Danton îi apare ca un sacrificat, ca un martir. (În realitate, Danton nu voia menținerea Republicii, ci instaurarea unei monarhii constituționale. Numai iureșul evenimentelor l-a făcut să devină republican. Voia „fixarea revoluției” într-un moment în care masele cereau continuarea ei.) În intenția lui Camil Petrescu, Robespierre apare umbrit de figura lui Danton. De fapt, nu numai personajul principal pune probleme, ci evocarea epocii, a tensiunii momentelor surprinse.

Regizorul Horea Popescu a căutat să se apropie cît mai mult de concepția interpretativă a dramaturgului: piesa e jucată fără cortină și montarea corespunde celor mai moderne exigențe ale genului. Poate cam abuzivă punctarea acțiunilor lui Danton prin prisma realității istorice, prin comentariul benzii de magnetofon care suna cam didactic în încordarea de forțe și temperamente de pe scenă. În felul acesta, „revizuirea istorică” pe care și-o propunea dramaturgul apare contracarată, uneori, în planul artei urmărit de autor, Danton din piesă fiind mereu confruntat cu cel real, prezentat de istorie.

Lipsurile inerente pentru efortul neobișnuit pe care îl cere o piesă de asemenea grandoare, a cărei reprezentație durează patru ore și jumătate, sînt umbrite de rafinamentul montării, al jocului personajelor ce reinvie nu numai o epocă, dar și drame individuale. Mircea Albulescu realizează în mod excepțional personajul principal, cu o finețe a interpretării ce-l face inegalabil pentru un asemenea rol. Florin Piersic (Camille Desmoulins) își dă, și de această dată, măsura talentului său și oferă admiratorilor încă o dovadă a înțelegerii superioare a eroului întruchipat. Este imposibil de comentat jocul tuturor personajelor principale. Detaliile sînt absorbite de ansamblu și micile inadvertențe sînt neglijabile. Totul respiră artă de cea mai înaltă ținută.

Și Danton și Robespierre (Radu Beligan) și D-na Roland (Carmen Stănescu) și Camile, spre a nu-i aminti decît pe aceștia, devin tipuri umane, angajate

polivalent într-un angrenaj vital pentru fiecare din ei, atât ca indivizi, cât și ca actori ai unei etape seismice din istoria omenirii. „Danton“, aplaudată furtunos la fiecare reprezentație, reprezintă cu succes dramaturgia noastră și este o dovadă a marilor virtuți ale regizorilor și actorilor români.

Mioara-Luiza Zehan
studentă

[Din *Revista noastră*, nr. 25—26—27, 1975, p. 418—420.]

Caracteristici

- a. Compoziția aceasta este *un articol publicistic*.
- b. În el se comentează un eveniment și anume, un eveniment teatral, un spectacol de teatru, realizat pe baza piesei „Danton“, de Camil Petrescu.
- c. Evenimentul comentat face parte din viața culturală actuală, cu alte cuvinte, este *de actualitate*.
- d. Scopul urmărit este *de a ține la curent publicul* cu evenimentele de actualitate, prin relatarea, interpretarea și aprecierea lor, de a stîrni interesul pentru cunoașterea mai îndeaproape a acestora.
- e. Înregistrînd un eveniment al istoriei trăite, actuale, articolul în discuție este *o cronică*. Articole precum cel analizat pot relatea și comenta evenimente politice, sociale, culturale, științifice, artistice, interne și externe.

Definirea „cronicii“ — Articolul publicistic în care se consemnează și comentează evenimentele actuale, politice, sociale, culturale, științifice, interne și externe se numește „cronică“.

În funcție de evenimentul comentat, cronicile sînt de mai multe feluri.

Definirea „cronicii dramatice“ — Articolul publicistic în care se comentează un spectacol teatral se numește „cronică dramatică“.

Recomandări

Compunerea unei *cronici dramatice* este o operație complexă, care trebuie să țină seama de mai multe cerințe.

— *Scopul* unui asemenea articol constă, în funcție de natura evenimentului teatral, în: afirmarea faptului de artă teatrală autentic; soluționarea unor „dileme“ de punere în scenă; încurajarea tendințelor și

orientărilor valoroase, novatoare; încurajarea actorilor talentați; analiza modului în care ideea a fost concretizată în viziunea plastică; educarea publicului, dezvoltarea interesului pentru teatru.

— *Cronicarul* trebuie să dea dovadă de judecată competentă și obiectivă, cultură generală bogată, pregătire teatrală, cunoaștere a artei spectacolului, dragoste de teatru, gust estetic și talent publicistic.

— *Structura* unei cronici dramatice respectă părțile mari ale oricărei compoziții, numai că fiecare parte implică elemente specifice.

Introducerea stabilește, de regulă, locul piesei reprezentate în dramaturgia națională (și universală, dacă e cazul), în sfera tematică în care se poate subsuma, în creația autorului, în repertoriul teatrului respectiv și chiar al teatrului românesc.

Cuprinsul se referă la: *analiza literară a textului dramatic* (sumar, în cazul pieselor cunoscute; în extenso, în cazul pieselor inedite sau puțin cunoscute), care constă în descifrarea ideilor fundamentale, stabilirea filiațiilor cu alte opere, evidențierea structurii dramatice (acțiune, personaje, dialog), originalitatea operei, valoarea textului și valențele sale scenice; *descifrarea concepției regizorale*, operație care vizează: atitudinea creatoare față de text (completări sau devieri ale intențiilor autorului, minimalizarea unor idei principale, argumentarea unor idei secundare, deplasări de accente ideatice); limbajul regizoral (direct sau metaforic, limpede sau confuz, accesibil sau încifrat, mijloacele prin care se realizează atmosfera spectacolului: ton, ritm, plastică, lumini, costume); observații asupra cadrului scenografic (metaforic și funcțional; adecvat-neadecvat); aprecieri asupra muzicii spectacolului (conținută sau ilustrativă); originalitatea spectacolului; comunicabilitatea spectacolului, relația lui cu publicul; *analiza jocului actorilor*: alegerea distribuției (adecvare, inadecvare), analiza rolurilor foarte bine realizate (înțelegerea textului, a intenției regizorale, circumscrierea în ansamblu, mijloace personale — voce, gest, ținută —, capacitate afectivă), analiza rolurilor interpretate greșit.

Încheierea relevă: *utilitatea spectacolului* (cui se adresează, la ce servește și ce efecte poate avea asupra spectatorilor); *contextul politic și cultural-artistice* în care se înscrie spectacolul, *aportul spectacolului la diversificarea și ținuta calitativă a acestui context*.

Teme

1. Compuneți cronică dramatică a spectacolului teatral realizat de elevii unei clase, ai unei școli, de salariații unei întreprinderi.
2. Redactați cronică dramatică a unui spectacol de teatru televizat.

13.2. Cronica muzicală

Exemplu

„Foamea de muzică“

[Al VII-lea Festival internațional „G. Enescu“ 10—20 sept. 1976]*

Am fost martori cu toții, în acest an, fie prin prezență în sală, fie în fața televizorelor sau a radiourilor, la o mare sărbătoare: al VII-lea festival internațional „G. Enescu“, desfășurat între 10—20 septembrie a.c., în capitală. E o evidență de necontestat că Enescu îl reprezintă poate pe cel mai mare artist-cetățean al nostru. Prestigioasele prezențe la festivalurile Enescu aduc cu ele o înaltă considerație față de marele compozitor, față de poporul român, de sufletul acestuia, din care compozitorul s-a ridicat.

Surpriza acestui festival a constituit-o Formația de muzică veche din R.F.G., alcătuită din patru artiști, care au demonstrat pe scena bucureșteană ce înseamnă sinteza între teatru și concert.

Repertoriul său extraordinar, captivant, a redat muzicii valori (poate) uitate aparținând unor epoci apuse. S-a început cu piese foarte vechi, din perioada când polifonia nu ajunsese încă la rafinament, cu acele bocete, „lamentații“, în termeni muzicali, apoi s-a continuat cu forme de baladă foarte vechi, pline de romantism medieval, de pitoresc, cîntece de tavernă bavareze, spontane, vii. Nivelul profesional, tratarea prin instrumente a vocilor, atitudinea liberă față de stil, autenticitatea au fost impresionante. Formația germană, are, într-adevăr, patru „trubaduri“, care știu să cînte ca niște desăvîrșiți artiști.

Dintre participanții români, o impresie deosebită a lăsat violonistul Ștefan Ruha, care, împreună cu Orchestra de cameră din Tg. Mureș, a interpretat, remarcabil, *Anotimpurile* lui Vivaldi, compoziție dificilă pentru orice interpret.

Alături de formații orchestrale din București, menționăm participarea Filarmonicii din Cluj-Napoca, orchestră suplă, cu ton puternic, care a interpretat cu virtuozitate *Petrușka* lui I. Stravinski, partitură plină de fantezie. Evidențiem suflătorii, în mod deosebit, cit și corzile, chiar dacă partitura le pune uneori mai puțin în evidență.

Din repertoriu, nu puteau lipsi, bineînțeles, capodopere ale lui G. Enescu: Simfonia I-a în mi bemol major, a II-a, a III-a, Rapsodia I și altele. Opera muzical-dramatică a fost larg reprezentată la acest festival. „Oedip“, „Hamlet“, „Rigoletto“, „Bălcescu“ sînt cîteva titluri de opere de mare popularitate, interpretate cu brio.

Deosebită a fost participarea naistului Gh. Zamfir, cu al său „Oratoriu al Păcii“, caracterizat prin umanism și pronunțat colorit național.

Festivalul Enescu ne-a făcut să înțelegem că muzica este o torță mereu vie a omului, în drumul său spre împlinire.

Dan Podoleanu
absolvent

[Din *Corolar*, revista Liceului „C. Negruzzi“ din Iași, 1—2 (1976—77), p. 114—115].

Caracteristici

a. Articolul reprodus relatează despre aspectele considerate deosebite de către autor ale unui eveniment cultural-artistic de prestigiu, Festivalul muzical internațional „G. Enescu“.

b. Sînt consemnate, totodată, sumare comentarii pe marginea aspectelor reținute, aprecieri vizînd calitatea repertoriului, virtuțile interpretative ale formațiilor orchestrale și ale soliștilor.

c. În final, este surprinsă semnificația general-umană a evenimentului muzical relatat.

Textul acesta ilustrează trăsături ale *cronicii muzicale*.

Definire: Articolul publicistic în care se comentează un eveniment muzical (concert, festival, spectacol de operă, de operetă) se numește „cronică muzicală“.

Recomandări

Compunerea unei *cronici muzicale* impune, în general, aceleași cerințe, consemnate în cadrul discuțiilor despre cronica dramatică. Deosebiriile sînt date de specificitatea „obiectului“ cronicii muzicale, adică de specificul artistic al operei muzicale și acela al artei interpretative muzicale.

Introducerea unei cronici muzicale stabilește locul evenimentului respectiv, într-un context socio-cultural și artistic sau al pieselor muzicale interpretate.

În *cuprins*, se fac observații cu privire la: *structura pieselor muzicale* care constituie obiectul cronicii; descifrarea temelor, motivelor; eventuale filiații; elementele de originalitate; valoarea lor; apoi aprecieri privind concepția dirijorului (atitudinea sa față de lucrările interpretate); considerații referitoare la calitatea interpretării, la virtuțile orchestrei (ansamblului), ale interpreților.

Incheierea arată utilitatea concertului (spectacolului muzical), contribuția lui la îmbogățirea vieții spirituale contemporane.

* Text prescurtat

Teme

1. Alcătuiți cronica muzicală a unui concert de muzică ușoară audiat.
2. Faceți cronica muzicală a unui concert coral, dat de ansamblul coral al școlii sau al unui alt colectiv.
3. Realizați cronica muzicală a unui concert de muzică populară.

13.3. Cronică plastică

Exemplu

Un talent care promițe

În cadrul celei de a II-a ediții a Festivalului național „Cântarea României”, Liceul industrial „Unirea” din Focșani găzduiește expoziția pictorului amator Constantin Armenopol (Arco).

Constantin Armenopol împletește cu măiestrie munca sa de impiegat de mișcare cu cea de plastician, considerînd că arta este singura posibilitate de întregire, de desăvîrșire a personalității, a activității zilnice.

În pictura pe care o face, Constantin Armenopol nu a dorit să imite vreun curent artistic, ci a încercat și a reușit să-și găsească o modalitate personală de configurare.

Cromatică tablourilor lui Armenopol evoluează de la tonuri coapte, vivace, de roșuri, brunuri, ocru prin care circulă albastruri și conture apăsate de negru, înspre nuanțe de albastru verde și gri violet din ce în ce mai luminoase.

Ceea ce-l interesează în peisaje este sugerarea unei atmosfere specifice locului și timpului pe care îl surprinde.

În ansamblu, ceea ce ne prezintă acum demonstrează că nu întâmplător Constantin Armenopol a fost prezent cu lucrarea intitulată „MUNCITORI” în expoziția republicană a amatorilor.

prof. Gh. Zait

[Din *Revista noastră*, nr. 55—56—57, 1978, p. 899.]

Caracteristici

a. Compoziția aceasta are ca obiect *comentarea lucrărilor plastice* ale unui pictor amator, întrunite într-o expoziție personală, găzduită de o instituție anume.

b. Comentariul scoate în evidență trăsăturile care caracterizează tehnica plasticianului amator (cultivarea unui colorit care evoluează

de la tonuri vivace, la nuanțe luminoase), pentru a surprinde modalitatea personală de configurare.

c. Dimensiunile acestui articol sînt reduse, ceea ce determină caracterizarea lui ca reprezentînd o *cronică plastică*.

Definire: Articolul publicistic în care se comentează lucrări plastice (de pictură, sculptură, grafică etc.) întîlnite în expoziții se numește „cronică plastică”.

Recomandări

În afara cerințelor comune cu cele ale cronicilor dramatice și muzicale, compunerea unei *cronici plastice* impune:

- cultură plastică și gust artistic din partea cronicarului;
- informație serioasă privind tehnica diferitelor genuri de artă plastică;
- limbaj adecvat specificului disciplinei.

Planul prevăzut pentru o cronică dramatică sau muzicală este valabil, în liniile sale generale, și pentru cronică plastică, cu condiția ca elementele abordate în fiecare din cele trei părți să fie adecvate specificului diverselor specii ale artelor plastice.

Teme

1. Redactați o *cronică plastică* despre lucrările plastice (acuarele, desene etc.) realizate în cadrul orelor de desen de către colegi.
2. Alcătuiți o *cronică plastică* în care să se înregistreze lucrări plastice dintr-o expoziție vizionată și scurtele comentarii personale.

13.4. Cronică sportivă

Exemplu

Așa meci, da!

F.C. Argeș — F.C. Baia Mare 3—1 (2—0)

Stadion „1 Mai”: teren alunecos (a plouat pînă aproape de ora meciului); timp închis; spectatori — aproximativ 7 000. Au marcat: DOBRIN (min. 17, 36 și 83), respectiv KOLLER (min. 55). Șuturi la poartă: 9—18 (pe poartă: 6—10). Cornere: 6—3.

F. C. ARGEȘ: Speriatu 8 — M. Zamfir 8, Stancu 9, Cîrstea—7, Ivan 8 — Bărbulescu 6 (min. 82 Chivescu), Toma 6, Iovănescu 6 — D. Nicolae 7 (min. 90 Turcu), Radu II 6, Dobrin 9+.

F.C. BAIA MARE: Ariciu 6 — Borz 6, Condruș 8, Sabău, 7 (min. 39 Koller 7), Molnar 6 — P. Radu, 8, Terheș 7 — I. Mureșan 8 — Sepi 7, Roznai 5, Deac 7 (min. 46 Dragomirescu 7).

A arbitrat G. Dragomir 9; la linie: M. Buzea (ambii din București) și I. Rus (Tg. Mureș).

Trofeul Petschovski: 9. La juniori: 1-2 (1-0).

Un meci cum am vrea să mai vedem în campionatul nostru. A fost, dacă vreți, ilustrarea frumuseții jocului pe atac. F.C. Argeș, deși a trebuit să suporte handicapul randamentului mai scăzut al liniei de mijloc și al lui Radu II, a confirmat rezultatele din acest început de sezon, făcând, în ansamblu, un joc bun. F.C. Baia Mare, așteptată cu justificat interes, după debutul remarcabil în Divizia A, s-a situat cu mult peste condiția unei nou promovate, a jucat deschis, pe atac, și de aici a rezultat o partidă cu destule virtuți: ritm rapid, angajament pe tot terenul, multă mișcare, faze de la o poartă la alta și destul de multe de bună calitate. La toate acestea, am adăuga și arbitrajul inspirat al debutantului G. Dragomir.

A câștigat F.C. Argeș cu 3-1. De ce? Pentru că a dovedit un mai bun echilibru între apărare și atac; pentru că fundașii săi au jucat destul de precis; pentru că a făcut un marcaj mai bun în „treimea” sa; pentru că are experiență și a știut să treacă peste momentele grele (nu puține); în sfârșit, pentru că l-a avut pe Dobrin, care, la 31 de ani a rămas același virtuoz și, iată, în zi de șut, a marcat toate cele trei goluri, primele două în urma unor faze excelente. Așa a fost în min. 17: combinație Dobrin — Ivan (centrare) — D. Nicolae (recentrare) și DOBRIN, cu latul, a găsit un loc liber în stînga porții și a înscris; apoi, în min. 38: Radu II s-a angajat în atac, a fost faultat, arbitrul a lăsat un excelent avantaj, balonul a ajuns la DOBRIN care, deși flancat de trei apărători (și împins) a liftat balonul în plasă cu îndemnarea-i cunoscută. Oaspeții n-au cedat, n-au căzut. Au reluat jocul după pauză cu aceeași dezinvoltură și, în min. 55, au redus scorul prin splendidul gol al lui KOLLER (șut de la 30 m., după o excelentă combinație). De ce-au pierdut, totuși? Pentru că la jocul laborios de la mijloc și avîntat în atac, au mizat prea mult pe șutul de la distanță al lui Condruș (preocupat însă prea mult de acțiunile ofensive); pentru că au plătit tribut naivităților din apărare (marcaj insuficient sau defectuos); pentru că în min. 33 DOBRIN a sancționat neglijența lui Borz și plasamentul greșit al lui Condruș, Koller și Ariciu, a deposedat și, de la 20 m. a șutat plasat, jos la colț. Scorul putea fi altul, dar au ratat Sepi, Iovănescu, Roznai (în min. 44, chiar din 11 m. — cînd Ivan și Stancu l-au „secerat”, în careu, pe Mureșan — șut slab, telefonat, reținut de Speriatu), P. Radu și D. Nicolae (min. 85) — plecat din ofsaid nesemnălit de I. Rus). A fost însă un meci bun, un adevărat meci de prima divizie!

Constantin Alexe

[„Sportul”, 11 sept. 1978, p. 3.]

Caracteristici

a. Articolul reprodus *relatează* și *comentează* un spectacol sportiv, mai precis, un meci de fotbal.

b. Cronicarul sportiv surprinde fazele mai interesante ale meciului, le descrie, pe scurt, le apreciază.

c. El evidențiază jucătorii care au avut o comportare deosebită, explică de ce a învins o echipă și de ce a pierdut cealaltă, face aprecieri critice asupra jocului fiecărei echipe și o apreciere de ansamblu, asupra întregului meci, privit ca spectacol sportiv („un meci bun, un adevărat meci de prima divizie”).

d. Limbajul folosit se caracterizează, pe lângă alura sa publicistică, prin folosirea unor cuvinte și expresii de specialitate („linie de mijloc”, „joc deschis”, „pe atac”, „angajament pe tot terenul”, „marcaj”, „treime”, „șut”, „gol”, „combinație”, „centrare”, „cu latul”, „fault”, „balon”, a lifta”, „plasament”, „a rata”, „l-a secerat” în careu”, „șut telefonat”, „ofsaid” etc.).

Compoziția aceasta este o *cronică sportivă*.

Definire: Articolul publicistic în care se consemnează un eveniment sportiv (meci, concurs, festival) se numește „cronică sportivă”.

Recomandări

Elaborarea unei *cronici sportive* impune:

- pregătire (informare) generală în domeniul sportului;
- cunoașterea aspectelor tehnice ale ramurii sportive despre care se scrie;
- cunoașterea limbajului de specialitate;
- familiarizarea cu structura specifică a *cronicii sportive* care, în general, este următoarea: formularea unui *titlu atractiv*; consemnarea scorului sau a *rezultatelor înregistrate* în meciul, întrecerea, concursul relatat (folosind un cod specific, în funcție de ramura sportivă); *întocmirea casetei cu datele tehnice* ale faptului sportiv comentat (loc, starea vremii, spectatori, componența formațiilor etc.), *comentariul propriu-zis*, (care reține aspectele importante, comentarea lor, evidențieri, unele sugestii); *concluzii*.

Teme

1. Alcătuirea *cronicii sportive* a unui meci de fotbal dintre echipele a două clase, două școli.
2. *Cronica sportivă* a unui cros, la care elevii școlii au participat.
3. *Cronica sportivă* a unui antrenament de gimnastică, desfășurat în sală sau pe terenul școlii.
4. *Cronica sportivă* a unui meci (indiferent de profil), vizionat la televizor.

VII

Lecțiile de compoziție

A. Preliminarii

a. Problema metodelor

Formarea deprinderilor de a întocmi compoziții constituie, în context școlar, un proces instructiv, formativ-educativ complex, de lungă durată, eșalonat pe întreaga întindere a sistemului de învățământ. Ca orice proces didactic, el implică utilizarea unor metode,¹ apte a stimula interacțiunea factorilor relației învățător (profesor) — elevi. Din amplul inventar al metodelor care stau la îndemâna școlii, procesul însușirii tehnicii de elaborare a compozițiilor folosește, cu precădere: *observarea, demonstrația, lucrul cu cartea, conversația, expunerea, comparația, exercițiul.*

1. **Observarea** — despre care am tratat mai pe larg în unul din capitolele anterioare —, *constind în contemplarea vie, adică activă, sistematică și intențională (conformă unui scop) a unui obiect sau proces, este una din metodele de bază, implicată aproape în fiecare activitate*

1. Întrucât, în cele ce urmează, vom utiliza termeni ca *metodă, mijloc, formă* de învățământ, se impune o sumară definire a lor: *metoda* de învățământ este o *modalitate de muncă a profesorului cu elevii, aplicată sistematic, care permite elevilor însușirea cunoștințelor și a priceperii de a le folosi în practică, precum și dezvoltarea capacităților și preocupărilor lor intelectuale*; *mijloace de învățământ* sînt *totalitatea materialelor didactice, manualele etc., condițiile materiale ale activității desfășurate de profesor și elevi*; *forma de învățământ* se referă la *modul cum este organizată activitatea desfășurată de profesori și elevi.* (Apud Vincenty Okón, *Didactica generală*, E.D.P., București, 1974, p. 174—175.)

didactică privind compozițiile, dar mai ales în activitățile care își propun să-i învețe pe elevi cum trebuie să se pregătească pentru a alcătui o compoziție despre un aspect din natură, din mediul înconjurător (societate, familie) sau plecînd de la o ilustrație, un șir de ilustrații, un tablou. Dezvoltarea exprimării este strîns legată de cultivarea spiritului de observație în procesul *observării*, care împletește cunoașterea senzorială cu cea rațională.

Să luăm un exemplu. Presupunem că antrenăm elevii în alcătuirea unei compoziții cu titlul, *Prima zi de iarnă*. Cu alte cuvinte, ei vor trebui să descrie un aspect al realității. Dar pentru a-l descrie, ei trebuie să-l observe metodic, adică într-un mod organizat. Pe parcursul observării, ei își adună o serie de informații, deci se documentează. Antrenînd elevii în parcurgerea acestei etape, apelăm la metoda observării, precizîndu-le următoarele obiective de urmărit:

- soarele, cerul, norii;
- mișcarea fulgilor de zăpadă;
- copaci, casele, strada;
- comportamentul oamenilor;
- copiii și derdelușul;
- temperatura.

Sau pentru ca elevii să-și însușească părțile mari ale unei compoziții, începem prin a-i pune în fața unor modele și a-i îndruma să observe părțile principale, operație care se realizează prin exerciții de alcătuire a planului unor texte.

2. **Demonstrația**, care, etimologic, înseamnă *a arăta, a explica, a convinge*, prin argumente sau prin exemple concrete, își găsește loc, îndeosebi, în activitățile consacrate înțelegerii logicii care determină structurarea compozițiilor în cele trei părți fundamentale (intrarea în subiect, dezvoltarea și concluzia), precum și în activitățile menite să introducă elevii în tehnica *elocuțiunii*. Metoda se folosește prin asocierea ei cu observarea, conversația și o serie de mijloace de învățământ, cum sînt: modelele, tablourile, diapozitivele și filmele didactice, schemele, tabelele.

De exemplu, ne propunem să deprindem elevii, în cadrul însușirii tehnicii redactării, cu folosirea unor construcții sintactice dezvoltate. Formulăm adevărul că *o frază se poate obține prin transformarea părților de propoziție în propoziții secundare*. Apelăm la metoda demonstrației, pentru a arăta, a explica adevărul amintit. În acest scop, pornim de la cîteva exemple, reprezentînd propoziții cu atribute și complemente, selectate din chiar răspunsurile elevilor:

- Brazilii iviți în fața noastră ne împiedicau înaintarea.
- Ajungând la marginea muntelui despădurit, am bănuț posibilitatea trecerii.

Analizăm sintactic exemplele, subliniem, în primul exemplu, atributul *iviți* și complementul direct *înaintarea*, iar în cel de-al doilea exemplu, circumstanțialul *ajungând*, atributul *despădurit*, complementul direct *posibilitatea* și atributul *trecerii*. Transformăm aceste părți de propoziție în propoziții subordonate și obținem cîte o frază din fiecare din cele două exemple (propoziții dezvoltate).

- Brazilii / *ce se iviseră în fața noastră* / ne împiedicau / *să înaintăm* /
- Cînd am ajuns la marginea muntelui / *ce se despădurise* /, am bănuț / *că există o posibilitate de trecere* /

În cadrul aceluiași activități de deprindere a tehnicii elocutiunii, putem proceda la fel, pentru a explica afirmația potrivit căreia *obținem conciziunea și simplitatea expresiei, prin contragerea unor propoziții secundare în părți de propoziții*.

Demonstrația poate fi făcută numai de către profesor sau prin antrenarea și a elevilor. În cazul unor probleme cu totul noi și dificile, e mai eficient ca demonstrația să fie făcută numai de către profesor, caz în care elevii pot urmări atent firul explicației, pericolul distragerii atenției, prin întrebări alternînd cu răspunsuri, fiind eliminat.

3. Lucrul cu cartea constituie o metodă recomandabilă mai ales pentru introducerea elevilor în problemele specifice ale construirii de *mesaje scrise*. Ea constă în folosirea directă a surselor scrise (manuale, studii, tratate, opere beletristice etc.), punînd la contribuție o amplă gamă de procedee, care, laolaltă, alcătuiesc tehnologia lecturii și a muncii intelectuale. Cartea frecvent utilizată în procesul însușirii deprinderilor de a compune este *manualul de limba și literatura română*, mai ales în părțile consacrate problemelor de compoziție și stil. Acestui manual i se asociază însă orice altă carte, care poate oferi, direct sau indirect, îndrumări privind „arta” de a compune. Precizăm că vorbim aici de lucrul cu cartea nu ca metodă de instrucție în general sau ca modalitate de documentare pentru alcătuirea unei compoziții, ci ca *mod de lucru al profesorului cu elevii*, sistematic aplicat, care permite însușirea cunoștințelor despre tehnica elaborării compozițiilor și a deprinderii de a le folosi în practică.

Să ne referim la un exemplu.

În manualul de *Gramatică și compunere* pentru clasa a III-a², la paginile 106—107, se vorbește despre *compunerea în care se înfățișează*

2. autori Ion Șerdean, Florian Dițuleasa, Eliza Paveliu, E.D.P., București, 1980.

un fenomen din natură. Se pornește de la un exemplu, se dau cîteva indicații de lucru pentru elevi și se încheie cu cîteva exerciții. Iată traseul didactic:

Introducerea

Furtuna, odată, m-a prins la căsuța din poiană.

Cuprinsul

Parcă voiau să-și smulgă rădăcinile din pămînt, așa se frămîntau plopii cenușii de la marginea poienii.

Fagii bătrîni se cutremurau, se aplecau prelung și iar se îndreptau. Printre ei, din inima codrului, zvienea în vîrtejuri, cu frunze spulberate, cu găteje, mînia furtunii.

Un zvon greu creștea între nouri. Învăluiri dese de stropi se alăturară și duruiră ușurel, apoi se depărtară.

Încheierea

Deodată se alinară adîncurile și soarele străluci orbitor toată poiana.

M. Sadoveanu — *Codrul*

Citiți textul în întregime! Analizați fragmentele și arătați ce cuprind: introducerea, cuprinsul, încheierea.

Învățați cuvintele și expresiile cu care autorul a reușit să ne înfățișeze furtuna!

Exercițiul 1: Citiți lecția de citire *Furtuna*, de C. Hogas, și vedeți cum înfățișează scriitorul același fenomen!

Exercițiul 2: Înfațișați, prin cuvinte, o furtună văzută de voi, folosindu-vă de următorul plan:

- Îngrămădirea norilor.
- Întunecarea atmosferei.
- Linia dinaintea furtunii.
- Dezlănțuirea furtunii.
- Adăpostirea vietăților.
- Încetarea furtunii.
- Înviorarea naturii.

În cadrul activităților didactice consacrate însușirii cunoștințelor despre acest tip de compoziție și formării deprinderilor de a le aplica, învățătorul va folosi, printre altele, și metoda lucrului cu manualul,

punînd elevii în contact cu manualul, pentru a rezolva independent (individual sau pe grupe), sau sub conducerea sa, sarcinile formulate. În felul acesta, manualul constituie o modalitate de muncă la care apelează împreună învățător și elevi, pentru a reține cunoștințe și a forma deprinderi practice de compoziție.

4. **Conversația** este o metodă de nelipsit în aproape fiecare activitate privind compozițiile școlare. Am putea spune că ocupă un loc prioritar, comparativ cu alte metode și aceasta pentru că, chiar atunci cînd se utilizează și alte modalități (observarea, demonstrația, lucrul cu cartea etc.), conversația este permanent asociată. Ea are multiple virtuți formative, care vizează aspecte indispensabile elaborării unei compoziții. Se utilizează în două variante: *catihetică* (pentru revitalizarea cunoștințelor dobîndite anterior) și *euristică* (pentru căutarea adevărului prin efortul unit al profesorului și elevilor). *Conversația euristică* mai ales dispune de mari valențe pe linia dezvoltării personalității elevilor, pentru că înlesnește antrenarea lor activă în observarea și cercetarea mediului înconjurător, le dezvoltă gîndirea și deprinderea de a argumenta, cultivă capacitatea de decodificare și înțelegere a mesajelor lingvistice și extra-lingvistice („aluzive“), formează posibilitățile de exprimare, de a utiliza dialogul, le educă încrederea în propriile forțe și curajul de a se manifesta în public.

Exemple pentru ilustrarea locului și rolului conversației în procesul didactic al însușirii tehnicii compoziției pot fi lesne găsite. Iată unul.

Să spunem că elevii clasei a IV-a sînt antrenați în alcătuirea unei compoziții cu titlul *Cum am petrecut vacanța*. În etapa documentării și căutării ideilor, propunîndu-și să deprindă elevii cu tehnica specifică acestei operații, învățătorul recurge la adunarea în colectiv a faptelor și ideilor, folosindu-se de conversație. El poate adresa elevilor, succesiv, următoarele întrebări:

- Cînd a început vacanța?
- Unde ați petrecut-o?
- Prin ce locuri ați trecut?
- Care din acestea v-au plăcut în mod deosebit?
- Ce ați citit?
- Ce întîmplări, evenimente, v-au impresionat?
- La noul an școlar v-ați mai gîndit?
- Cum v-ați pregătit pentru școală?
- Cu ce sentimente veniți din vacanță?

Răspunsurile la întrebări constituie materialul brut, care, pentru a căpăta statutul unui întreg unitar, va trebui organizat, adică dispus într-un plan. Introducerea elevilor în tehnica alcătuirii planului poate

fi realizată apelînd, de asemenea, la metoda conversației, adresînd întrebări ca acestea:

- Care din faptele și ideile adunate le vom folosi în introducere?
- Ce va cuprinde, în mare, *tratarea propriu-zisă*?
- În ce ordine vom prezenta impresiile de vacanță?
- Ce idei vom expune în *închetere*?

5. **Expunerea**, deși cea mai simplă modalitate de transmitere a cunoștințelor, cu scară foarte largă de aplicabilitate în școală, nu-și poate găsi un loc prea mare în cadrul activităților privind compozițiile. Ea poate fi cu folos utilizată pentru a transmite elevilor informații cu privire la ființe, lucruri, fenomene ale naturii, peisaje geografice, evenimente istorice, conținutul unor opere literare, în clasele mai mici, adeseori sub forma unei variante a sale, *povestirea* (care se folosește de modalitatea vie, colorată, pe baza unei anumite acțiuni desfășurate în timp). În procesul cunoașterii trăsăturilor caracteristice ale diferitelor tipuri de compoziții, a tehnicii în sine de elaborare a unei compoziții, expunerea nu poate fi o modalitate didactică eficientă.

Totuși, în anumite situații, prin intermediul expunerii, se pot transmite elevilor lucruri utile, privind formarea deprinderilor de a compune. Iată, de exemplu, cîteva îndrumări referitoare la aranjarea unei compuneri în pagină, selectate din manualul de *Gramatică și compunere* pentru clasa a III-a³, prezentate prin metoda expunerii:

„Compunerile ce le veți alcătui trebuie așezate într-o anumită ordine pe pagina caietului.

Titlul se așază la mijlocul primului rînd liber și se scrie cu prima literă mare.

Începem totdeauna să scriem așezînd primul cuvînt ceva mai departe de marginea din stînga caietului.

Acest fel de a scrie se numește scrierea pe alineate.

Vom scrie fiecare alineat nou (fiecare idee mai importantă) la o distanță de aproximativ 2 cm. de la marginea paginii.

Între tema veche și titlul temei noi, lăsăm un rînd liber.“

Folosind aceeași modalitate, se pot comunica indicații cu privire la diverse alte aspecte legate direct sau indirect de elaborarea unei compoziții, cum ar fi: modul în care se procură cărțile de la bibliotecă, traseul general parcurs de lectura unui text științific, a unui text literar-artistic, respectarea anumitor reguli de alcătuire a planului sau de redactare etc.

6. **Comparația**, ca și demonstrația, conversația sau lucrul cu cartea, se folosește frecvent în teoria și practica studierii compoziției. Privită ca proces logic, comparația este „operație mentală cu ajutorul căreia se stabilesc asemănările și deosebirile dintre obiecte, fenomene sau idei.”⁴ Ea este una din formele în care se manifestă gândirea, alături de analiză, sinteză, abstractizare, generalizare, iar legile după care se realizează legăturile asociative sînt: *apropierea în timp și spațiu, asemănarea și contrastul*. În sens didactic, comparația este o modalitate metodologică de desprindere a notelor esențiale ale obiectelor și fenomenelor, cu o deosebită contribuție la formarea și dezvoltarea spiritului de observație și a gândirii elevilor.

Aria aplicabilității metodei comparației, în cazul compozițiilor, se identifică cu întinderea însăși a procesului pe care îl reprezintă totalitatea activităților implicate. Ca și conversația, comparația este permanent asociată cu alte metode, însoțind aproape orice activitate menită să pregătească elevii pentru compunere. Astfel, pentru a surprinde notele caracteristice ale unei *descrieri*, se impune compararea cu o *narațiune*. Pentru sesizarea atributelor unui *rezumat*, e nevoie să folosim comparația cu un *plan dezvoltat*, iar înțelegerea acestuia din urmă poate fi ușurată, comparîndu-l cu un *plan simplu*. Prin utilizarea comparației, elevii pot ajunge la generalizări și concluzii indispensabile în procesul documentării și găsirii ideilor pentru compozițiile pe care le au de efectuat.

Pe lângă toate acestea, comparația, ca operație mentală și, totodată, ca modalitate didactică, determină profilul specific al unui anumit tip de compoziție, *paralela*.

7. **Exercițiile** constituie o metodă specifică activităților care urmăresc fixarea și consolidarea cunoștințelor și, *mai ales, formarea de priceperi și deprinderi*. În cazul procesului de studiere a tehnicii implicate în elaborarea unor texte încheiate, unitare, diversele tipuri de compoziții devin *exerciții* eficiente de formare și dezvoltare a deprinderilor de exprimare corectă orală și scrisă. De la cele mai simple (răspunsuri la întrebări, relatarea după întrebări, descriere etc.), exercițiile de compunere urmăresc măsura în care cunoștințele elevilor devin operaționale, gradul în care se realizează dezvoltarea posibilităților proprii de a gândi și a se exprima. Gama exercițiilor pregătitoare pentru elaborarea de compoziții este foarte bogată, problema fiind discutată pe larg în unul din capitolele anterioare ale acestei cărți.⁵

4. M. Bejat, *Interacțiunea proceselor gândirii*, Edit. Acad. R.S.R., București, 1973, p. 11.

5. A se vedea capitolul V, 1, 2, 3.

La capătul acestei treceri în revistă a metodelor apte a înlesni interacțiunea dintre profesor și elevi în procesul însușirii tehnicii compoziției, se impune precizarea că ele se folosesc prin îmbinarea, împletirea lor și nu unilateral.

b. Problema mijloacelor⁶

În practica didactică a formării deprinderilor de a compune, metodele discutate operează însoțite de diferite *mijloace*, ceea ce înseamnă *condițiile materiale* la care se apelează în desfășurarea activităților instructiv-educative, adică diferitele elemente din mediul natural și social înconjurător, aranjarea școlii și a clasei, materialele didactice etc. Menționăm mijloacele frecvent utilizate în cadrul activităților privind compozițiile școlare.

1. **Obiectele autentice** ajută în procesul documentării pentru compozițiile care descriu elemente ale naturii și care solicită, din plin, spiritul de observație. În cazul unor asemenea activități, elevii trebuie să vadă obiectele, pe cît posibil, în forma lor naturală sau chiar în mediul lor specific. Uneori, obiectele autentice pot fi substituite cu *machetele*.

2. **Tablourile și ilustrațiile** constituie materialele cele mai ușor de procurat, de aceea și cel mai frecvent utilizabile. Cînd realitatea nu poate fi prezentată în formele ei naturale, cum ar fi aspecte din alte țări, evenimente și personalități istorice, se apelează la materialele didactice bidimensionale: *tablouri, ilustrații, fotografii*, serii de astfel de materiale, care permit cunoașterea obiectelor și fenomenelor în diferite faze de dezvoltare. Aproape toate activitățile din faza pregătitoare pentru compunere pleacă de la asemenea mijloace didactice. Practica școlară abordează, sistematic, compozițiile pe bază de ilustrații și tablouri, în special în clasele mici, unde se pun bazele deprinderilor de a compune.

3. **Diapozitivele** fac parte din categoria materialelor bazate pe imagini, deci ca și tablourile, desenele, fotografiile. Folosirea lor în activitățile privind compozițiile este binevenită, dar într-un fel anevoioasă, pentru că presupune existența unui aparat de proiecție (diascop) și a unui ecran, cu ajutorul cărora imaginile de pe diapozitiv pot fi proiectate.

6. În problema aceasta, a se vedea și Vincenty Okón, *op. cit.*, p. 177—179.

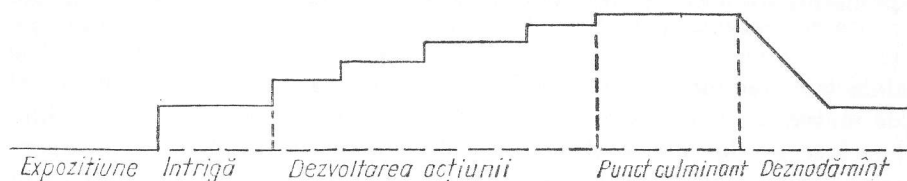
4. Filmul școlar, mijloc bazat, de asemenea, pe imagini, oferă marele avantaj de a reda *mișcarea*, de a înfățișa procesele în desfășurare, evoluție. Întrebuințarea filmului în cadrul activităților de compunere impune selectarea acelor secvențe care interesează, în mod deosebit, pentru reliefaarea unuia sau altuia din aspecte și o mare atenție în *integrarea* lor în cadrul activității respective. Condiții optime în acest sens oferă cabinetele școlare, dotate corespunzător din punct de vedere tehnic.

5. Schemele au rolul de a înlesni înțelegerea unor cunoștințe, prin reprezentarea vizuală a unor noțiuni abstracte. Asemenea mijloace pot fi folosite și în lecțiile de compunere, dar aria lor de utilizare este aici mai limitată.

De exemplu, *algoritmul* oricărei compoziții poate fi reprezentat schematic în felul următor:

PĂRȚILE UNEI COMPOZIȚII { a. INTRODUCERE
b. TRATARE [CUPRINS]
c. ÎNCHEIERE [CONCLUZIE]

Modelul (prototipul) clasic al desfășurării firului narativ într-o compoziție de acest gen se poate surprinde grafic prin schema:



Iată o schemă care vizualizează *procesul elaborării* unei compoziții:

ETAPELE ELABORĂRII UNEI COMPOZIȚII { a. ALEGEREA SUBIECTULUI
b. ANALIZA SUBIECTULUI
c. DOCUMENTAREA [INVENȚIUNEA]
d. DISPOZIȚIUNEA [ÎNTOCMIREA PLANULUI]
e. ELOCUȚIUNEA [REDACTAREA sau EXPUNEREA ORALĂ]

De asemenea, se poate întocmi o schemă cu *procedeele stilistice* utilizabile în realizarea *elocuțiunii*.

6. În fine, materiale auxiliare importante pentru practica școlară a compozițiilor sînt *modelele*, cu alte cuvinte, *textele (compozițiile)* — *model*, care îndeplinesc toate condițiile unui exemplu bun de urmat. Mostrele reprezentînd compoziții de diferite tipuri își găsesc locul fie înainte ca elevii să treacă la redactarea unei compuneri, fie după elaborare, în partea finală a corectării sau discutării ei. Textele-model se aleg consultînd operele diverșilor autori, ele pot fi create de profesor sau selectate dintre cele mai reușite compoziții alcătuite de elevi.

c. Problema formelor

Organizarea activității desfășurate de profesor și elevi în procesul didactic pe care îl reprezintă însușirea tehnicii compoziției se obiectivează în mai multe *forme*, ele fiind, de fapt, cele specifice învățămîntului în general.

1. Forma principală de organizare a procesului învățării tehnicii de a compune este *lecția*. Și în cazul lecțiilor de compunere se disting mai multe *tipuri*, diferențierea fiind determinată de o serie de factori, cum sînt: natura specifică a procesului de elaborare a unei compoziții, caracterul predominant practic, aplicativ, al activităților implicate, vîrsta elevilor. În funcție de acești factori, putem vorbi de: *lecție de dobîndire de cunoștințe despre compoziții*; *lecție de formare a priceperilor și deprinderilor de a elabora compoziții*; *lecție de verificare și corectare a priceperilor și deprinderilor de a compune*. Prezentarea acestor lecții, cu tehnica respectivă, va constitui obiectul subcapitolului următor.

2. **Activitatea individuală** este o formă de învățămînt care constă în faptul că elevul realizează anumite sarcini școlare independent de colegii săi din clasă, folosind, în mod direct sau indirect, ajutorul profesorului. Ea se folosește fie în cadrul lecției, cînd elevii sînt puși să efectueze, individual, scurte exerciții, într-un timp limitat, fie în afara școlii, cînd ei au de făcut teme pentru acasă. Atît în clasele mici, cît, mai ales, în clasele mari, activitatea individuală este forma în care elevii sînt puși să-și exerseze deprinderile de a compune. De fapt nici nu poate fi concepută însușirea tehnicii compoziției fără o îndelungată și sistematică muncă de *exersare individuală*.

3. **Activitatea pe echipe**, care constă în efectuarea, în lecție sau în afară de lecție, a unor sarcini, prin colaborarea elevilor constituiți în grupe mici, își poate găsi loc, în mod frecvent, în activitățile de formare a priceperilor de a alcătui compuneri. În clasele mici, elevii pot fi puși

să efectueze, pe echipe, teme ca: întocmirea *planului simplu* al unui text dat; alcătuirea *planului dezvoltat* al unui text; redactarea unui *rezumat*; realizarea *dispozițiunii* (planului) unei compoziții, pe baza materialului documentar adunat prin discuții colective în clasă; *analiza subiectului* unei compoziții; *documentarea* pentru o anumită compoziție ș.a.

4. **Vizitele și excursiile**, care permit elevilor să ajungă la reprezentări exacte despre mediul înconjurător și le prilejuiesc momente de trăiri adinci, greu de uitat, prezintă o mare importanță instructiv-educativă. De aceea, ele constituie forme ce oferă condiții foarte bune, în special pentru *documentare*, în perspectiva elaborării unor compoziții. Folosite în acest scop, vizitele și excursiile trebuie judicios pregătite, ceea ce înseamnă: precizarea obiectivelor de urmărit, întocmirea unui plan de desfășurare, stabilirea sarcinilor pe care le vor avea elevii de rezolvat în timpul și după excursie. Compoziții cu titluri ca: *La muzeul de istorie al orașului*, *O excursie prin Munții Neamțului*, *În vizită la Fabrica de rulmenți din Birlad* nu pot fi elaborate fără organizarea unor vizite sau excursii prin locurile menționate.

5. **Cercurile pe materii** oferă condiții organizatorice propice pentru cultivarea deprinderii elevilor de a compune și, îndeosebi, pentru stimularea aptitudinilor creatoare ale acestora. În cadrul diferitelor cercuri (de matematică, științele naturii, geografie, științe sociale, literatură, de creație literar-artistică ș.a.), elevii se pot antrena în *pregătirea, prezentarea și discutarea* unor compoziții cu cele mai variate subiecte, îmbrățișând domenii diferite și modalități compoziționale diverse, de la simplul *rezumat*, până la *articolul informativ*, de popularizare și *referatul științific* sau *compoziția beletristică* (poezii, schițe, povestiri, reportaje). Activitatea în cercuri oferă, totodată, climatul stimulator pentru afirmarea posibilităților elevilor de a expune în public, fie compoziții pregătite îndelung, fie scurte intervenții la dezbateri (observații critice, argumentarea unor afirmații etc.).

6. **Consultațiile**, în dubla lor ipostază: de *învățare* sau de *influențare*, sînt, de asemenea, forme eficiente de organizare a activităților privind compozițiile în școală. În cadrul consultațiilor așa-zise de *învățare*, elevii pot beneficia de îndrumări calificate, personal transmise, în legătură cu compozițiile lor. Prin consultațiile de *influențare*, profesorul poate orienta, stimula sau cenzura, cu tact, preferințe, aptitudini ale elevilor în materie de compoziție. Ambele forme de consultații înlesnesc tratarea individuală și diferențiată a elevilor în procesul dezvoltării capacităților de a se exprima complet, oral și în scris.

B. Metodologia lecțiilor de compoziție

Dintre formele de învățămînt prezentate, *lecția* este modalitatea organizatorică cea mai des folosită și în practica școlară a compozițiilor, pentru că oferă un cadru larg, în care își găsesc loc și alte forme, cum sînt: activitatea individuală, activitatea pe echipe.

În funcție de conținutul și scopul predominant urmărit, se cunosc mai multe tipuri de lecții de compoziție.

a. Lecția de dobîndire de cunoștințe despre compoziții

O asemenea lecție se folosește pentru a forma la elevi noțiunile de bază despre structura unor compoziții, despre tehnica elaborării lor. Frecvența ei este mai mare în clasele mici, deci în prima parte a procesului de inițiere în tehnica elaborării compunerilor. Se folosește însă și ori de cîte ori se abordează un nou tip de compoziție.

Condiția esențială a acestei lecții este *fundamentarea pe texte-model*, pentru a permite antrenarea elevilor, prin folosirea observării, comparației și conversației, în descoperirea și formularea cunoștințelor.

Conținutul unor lecții de acest fel implică *probleme esențiale de structură* a unei compoziții, în general, *trăsăturile specifice* ale unui anumit tip de compoziție sau *îndrumări generale despre tehnica elaborării*. Iată problemele pe care trebuie să le lămurească o lecție care își propune să trateze despre *structura* unei compoziții.

1. Părțile compoziției și conținutul fiecărei părți:

- *titlul*;
- *introducerea*:
 - încadrarea temei într-un anumit context de preocupări;
 - formularea clară a problemei de tratat;
 - anunțarea principalelor aspecte și ordinea în care vor fi urmărite;
- *tratarea*:
 - dezvoltarea subiectului (înlănțuirea logică a *ideilor*; înlănțuirea *faptelor* și *evenimentelor*, dacă e o narațiune; ordonarea aspectelor, în cazul unei descrieri);
- *încheierea*:
 - scurte aprecieri, concluzii personale despre cele spuse în tratare, prezentate ca o urmare logică, firească a ideilor din cuprins.

2. Proportia părților:

- *introducerea* — aproximativ 1/6 din întreaga compoziție;
- *tratarea* — cea mai mare întindere;

4. Consolidarea cunoștințelor, priceperilor și deprinderilor	Activitate individuală sau Activitate pe echipe	exercițiul; de delimitat părțile principale ale unui text citit	după ce urciorul nu merge de multe ori la apă.	cheiat povestirea. E foarte scurtă.
--	---	---	--	-------------------------------------

b. Lecția de formare și dezvoltare a priceperilor și deprinderilor de a compune

Însușirea tehnicii compoziției necesită numeroase exerciții, întrucât priceperile și deprinderile implicate se formează și se dezvoltă într-un timp îndelungat. Pentru aceasta, practica didactică acordă un loc prioritar lecțiilor de formare și dezvoltare a deprinderilor de a compune. Se disting două variante: *lecția de introducere în tehnica elaborării compozițiilor* și *lecția de formare și dezvoltare propriu-zisă a priceperilor și deprinderilor de a compune*.

Lecțiile de introducere în tehnica elaborării compozițiilor se organizează la clasele mici sau și la alte clase mai mari, ori de câte ori se constată că este necesar. Ele urmăresc să ofere *exemple concrete* privind efectuarea uneia sau alteia din fazele pregătirii unei compoziții, prin modalitatea activității colective a profesorului și elevilor, desfășurate în clasă. Au, așadar, un caracter special. Asemenea lecții pot avea ca teme chestiuni ca: *alcătuirea planului simplu, a planului dezvoltat al unui text dat, realizarea invențiunii, dispozițiunii și a elocutiunii, aranjarea unui text în pagină ș.a.* Specificitatea acestor lecții constă în *caracterul demonstrativ* al activităților efectuate, însă aspectul demonstrativ nu este explicit, ci implicit și aceasta pentru că introducerea în problemele tehnice nu se face expozitiv, discursiv, sub forma emiterii unor reguli sau îndrumări abstracte, ci prin *realizarea efectivă*, împreună cu elevii, a operațiilor respective. De aceea, lecțiile de acest fel sînt deosebit de instructive sub aspect practic-aplicativ și ele trebuie judicios planificate, pregătite și desfășurate. Pentru ca elevul să se exerseze indepen-

dent în tehnica alcătuirii de compoziții, el trebuie, mai întîi, să efectueze operațiile de bază împreună cu profesorul, să participe la ele *văzînd și făcînd*.

Dăm o soluție didactică reprezentînd o lecție specială de *introducere* a elevilor în tehnica realizării *invențiunii*.

Școala generală de 8 ani, comuna Bogdana, județul Vaslui.
Clasa a V-a.

Compoziție liberă cu titlul *Satul în care locuiesc*.

Obiectiv principal: găsirea *ideilor și faptelor* (documentarea) pentru realizarea compoziției.

Modalități și mijloace: Conversația, expunerea; cărți (*Istoria comunei Bogdana* de Ioan Antonovici, Birlad, 1906), exponate muzeistice (arme vechi, obiecte casnice), ilustrații.

Preambul didactic-explicativ: elevii au comentat, anterior, textul *Sate și orașe* de Geo Bogza, au făcut exerciții de întocmire a planului simplu, de povestire după plan, de descriere a unor aspecte, obiecte din natură, așa încît au cunoștințe și priceperi elementare privind pregătirea pentru o compoziție, putînd fi antrenați, prin *discuții colective*, în căutarea ideilor și exemplelor necesare compoziției cu titlul menționat.

Desfășurarea activității se realizează sub forma unor *discuții libere* între elevi, în care intervine și profesorul, pentru a le orienta și stimula sau pentru a aduce unele informații și precizări. Discuțiile pot avea următoarea desfășurare.

Activitatea profesorului

Elevii sînt îndemnați să spună ce simt cînd pleacă pentru un timp sau se întorc după un anumit timp în satul natal.

De ce trăim oare bucurie, revenind în sat?

Activitatea elevilor

Se răspunde:

- Sîntem bucurioși, că vom vedea și alte locuri.
- Ne simțim și îngrijorați.
- N-am plecat niciodată din sat.
- Mi-i teamă să plec de-acasă.
- Cînd ne întoarcem în sat, bucuria este mai mare decît cînd plecăm.

Elevii spun:

- Aici sînt părinții, frații, surorile noastre.
- Sîntem din nou printre cei foarte cunoscuți și apropiați de noi.
- Revenim la locurile obișnuite de muncă și joacă.

Descrieți, pe scurt, locul în care este așezată comuna noastră.

Fiindcă s-a vorbit despre pădurile care înconjoară satul, e momentul să spunem că ele l-au apărut, în decursul veacurilor, de greutate. Aceste păduri au fost o perdea naturală care a ocrotit pomii roditori, dar a fost și un scut de apărare împotriva dușmanilor țării.

Bogdana este un sat vechi răzeșesc, întemeiat înainte de domnia lui Ștefan cel Mare și s-a numit un timp *Zviștelești*. Iată ce spune un istoric: „Satul Zviștelești, numit astăzi Bogdana, și-a luat numele de la familia Zvișteală, după cum se vede din uricul Marelui Ștefan din anul 1468, prin care se întărește împărțirea de sate ce s-a făcut între pan Toader Zvișteală și cele trei surori ale lui, Stana, Marina și Marușca, învoindu-se între ei ca cel întâi să iei satul Zviștelești, unde îi este casa, iar cele de al doilea, satul Șărbănești, ambele pe pîrîul Bogdana, cu indicarea hotarelor

— Îmi place locul în care este așezat satul.

Se oferă să răspundă mai mulți elevi.

Reținem câteva răspunsuri.

— Este așezată pe loc deluros.

— Se întinde pe dealuri înalte și văi abrupte.

— Dealul *Racovei*, Dealul *Taberei* sînt cele mai mari înălțimi.

— Pe aceste dealuri, pe văile Bogdanei și ale Sucevenilor sînt nenumărați pomi roditori.

— Cresc mulți nuci, pruni, meri și peri.

— Vița de vie re întilnește peste tot.

— Comuna este înconjurată de păduri mari.

— Cea mai frumoasă este pădurea care începe de la Lipovăț, se întinde pe Racova pînă spre Bacău.

„pe unde din veci a umblat“. (*Ist. com. Bogdana.*)

Pe teritoriul comunei noastre au avut loc, în trecut, evenimente importante. În timpul războiului cu leșii, în 1450, Bogdan, tatăl lui Ștefan cel Mare, a organizat o tabără de întărire pe dealul Horariț (numit, după aceea, *Tabăra*), în timp ce oștile leșilor staționau la Lipovăț.

Apoi, după zdrobirea turcilor la Podul Înalt (Vaslui), în 1475, oamenii mării sale, Ștefan cel Mare, au urmărit resturile turcești și pe teritoriul comunei Bogdana, „peste apa Similei“, cum spune cronicarul Gr. Ureche.

Din acele timpuri au rămas arme, descoperite mai tîrziu și aflate acum la Muzeul „V. Pîrvan“ din Bîrlad: o sabie mică moldovenească, o sabie turcească, săgeată, lînci, sulije.

Rețineți cuvintele: *răzeș, uric, pan, cronicar, leși, tabără, scut, săgeată, sulijă, lance*.

Ce aveți de spus despre ocupațiile locuitorilor?

Rețineți cuvintele: *cereale, legume, plante industriale, apicultură, legumicultură, viticultură, șantier*.

Ce aspecte ale satului vă atrag mai mult atenția?

— Cei mai mulți se ocupă cu agricultura.

— Lucrează în C.A.P.

— Cultivă porumbul, floarea-soarelui.

— Cresc vite.

— Pe lângă îngrijirea livezilor cooperativei, aproape fiecare gospodar cultivă pomii din grădina sa.

— Unii lucrează în fabrici și pe șantierele de construcții din orașul Vaslui.

Elevii răspund:

— Îmi place pădurea tînără de salcîmi de pe Dealul Tabăra.

— Partea cea mai frumoasă este centrul satului.

— Atrag atenția școala, sfatul popular, căminul cultural, magazinul universal.

Care sînt prefacerile petrecute sub ochii noştri?

Insemnaţi cuvinte ca: *edificiu, drum asfaltat, S.M.T., combină, tractor, traseu, tur, retur*;

Expresiile: *panglica şoselei, zumzetul tractoarelor, covorul verde al pădurii, lucrări edilitare.*

Cum explicaţi transformările survenite în viaţa satului?

Notaţi expresia: *înfloreşte întreaga ţară.*
Ce vă este mai drag: *satul* în care trăiţi sau *patria*?

Oprim discuţiile
Pentru ora viitoare de compoziţie, încercaţi să vă îmbogăţiţi răspunsurile la întrebările puse şi gândiţi-vă la organizarea ideilor desprinse din discuţiile purtate, repartizîndu-le pe cele trei părţi mari ale unei compoziţii.

- Sînt multe case noi.
- tradiţiile de Anul nou: haiducii, capra, ursul, căluţul, jocul numit dame; jocul *mărunţelele*.
- Monumentul închinat eroilor căzuţi în Războiul de independenţă.
- Construirea şoselei asfaltate care leagă satul de oraşul Vaslui.
- Apariţia unei staţiuni de maşini şi tractoare.
- Combinatele Gloria cu care se recoltează grîul.
- Strada din centrul satului, cu trotuar şi flori pe margine, ca la oraş.
- S-au înmulţit antenele de televizor pe acoperişul caselor.
- Cursele permanente de autobuz Bogdana-Vaslui şi retur.

- Oamenii sînt harnici.
- Munca şi buna gospodărire a locuitorilor duc la transformări.
- S-a dezvoltat şi oraşul Vaslui.
- Şi celelalte sate înfloresc.

Unii elevi răspund prompt, alţii, după un timp de gîndire:
— Satul în care trăim.
— Patria.
— Mi-s la fel de dragi şi satul şi patria.
— Şi mie, pentru că satul meu este o pîrtică din patria noastră.

Prezentăm o soluţie pentru o lecţie specială de *introducere în tehnica alcătuirii dispoziţiunii* (planului), pe baza ideilor pe tema *satul natal*, adunate prin discuţii libere, într-o oră anterioară.

Clasa a V-a

Compoziţie liberă cu titlul *Satul în care locuiesc*.

Obiectivul principal: *alcătuirea planului* (dispoziţiunea).

Modalităţi şi mijloace: conversaţia, schiţa pe tablă.

Preambul didactic explicativ: elevii sînt în posesia unui volum de date, fapte, idei suficiente, constituite prin discuţiile avute în una din orele anterioare; ei au meditat, în continuare, la subiectul compoziţiei şi au avut ca temă să schiţeze organizarea în plan a celor constatate. Ei pot fi deci antrenaţi într-o conversaţie, pentru a alcătui planul compoziţiei respective.

Discuţiile se pot desfăşura astfel:

Activitatea profesorului

Activitatea elevilor

Planul
[schiţat pe tablă]

- Să ne reamintim cîteva cunoştinţe:
- Care sînt părţile principale ale unei compoziţii?
- Ce conţine fiecare din ele?
- Ce proporţie trebuie să fie între ele?

Să aplicăm aceste cunoştinţe în cazul ideilor, aspectelor ştiute despre satul nostru.

Ce titlul putem da compoziţiei?

Pot fi acceptate toate aceste propuneri. Ne vom opri la ultimul. Îl scriem pe tablă.

- *Titlul*
- *Introducerea, cuprinsul, încheierea*
- Prima parte: introducerea în subiect; cîteva informaţii generale, într-un text scurt.
- A doua parte: informaţiile, faptele, ideile, care răspund subiectului, ocupă spaţiul cel mai mare.
- Ultima : concluzia desprinsă din conţinut, cîteva propoziţii.

Cîteva răspunsuri:

- Satul meu
- Satul natal
- Satul în care locuiesc

Satul în care locuiește
[plan]

Cum vom începe compoziția?

Sînt potrivite toate sugestiile. De fapt nu există planuri fixe, valabile pentru orice compunere de acest fel și obligatorii pentru fiecare dintre noi. Noi vrem să ne însușim *tahnica* ordonării ideilor într-un plan.

Reținem ideea că în introducere să spunem numele satului, să amintim de situarea lui din punct de vedere administrativ, despre impresia generală.

Se scrie pe tablă:

INTRODUCERE

— *Bogdana, sat mare și frumos, situat în județul Vaslui*

Ce idei și în ce ordine le vom consemna în cuprinsul compoziției?

Ați venit toți cu idei bune.

Aș propune să plecăm de la descrierea peisajului natural, apoi să vorbim ceva despre vechimea și evenimentele istorice petrecute prin partea locului și să continuăm cu ocupația locuitorilor și cu aspectele noi care apar în viața satului.

Cum vom formula prima idee din cuprins și ce fapte vom arăta?

Răspunsuri:

— Satul nostru se află în județul Vaslui.

— E un sat mare și frumos.

— Ce simțim cînd vorbim despre satul nostru.

Răspunsuri:

— Începem cu descrierea locurilor în care se află așezat satul.

— Am putea începe cu vechimea satului și cu evenimentele istorice petrecute pe aceste locuri.

— Să arătăm mai întîi viața de astăzi a satului și apoi să vorbim de trecut.

— Să descriem locurile și înfrumusețarea lor astăzi și apoi să spunem ceva și despre trecut.

Răspunsuri

— Descrierea locurilor în care se află comuna.

— Vom aminti de dealuri, văi, pomi, păduri.

Mai sînt și alte propuneri?
Atunci să notăm:

CUPRINS

1. *Descrierea locurilor în care este așezată comuna:*

— *dealuri înalte, văi abrupte;*

— *variate specii de pomi fructiferi (nuci, pruni, meri, viță-de-vie);*

— *înconjurată de păduri.*

Formulați ideea următoare!

Răspunsuri:

— Vechimea satului Bogdana.

— Istoricul localității.

— Trecutul satului vorbește.

— Rădăcini istorice.

— Ștefan cel Mare și Bogdana.

Sinteți inventivi. Putem reține aproape toate răspunsurile.

Ce anume fapte și evenimente vom relata în cadrul acestui subpunct din cuprins?

Răspunsuri:

— Că e sat vechi răzășesc.

— Întemeiat pe timpul lui Bogdan Vodă.

— Numele întemeietorului.

— Documentul care stă mărturie.

— Tabăra organizată de Bogdan, în 1450.

— Urmărirea resturilor oștirii turcești de către Ștefan cel Mare, în 1475.

— arme găsite pe aceste locuri.

Deci, notăm:

2. *Bogdana, sat vechi, cu trecut istoric însemnat:*

— *sat răzășesc (întemeiat pe timpul domniei lui Bogdan Vodă);*

— *documentul de la 1468 (Zvișteală);*

— *evenimente istorice (tabăra lui Bogdan, 1450; urmărirea de la 1475);*

— *mărturii arheologice (arme vechi).*

Propuneți formularea ideii următoare a planului, menționând și câteva fapte!

Notăm:

3. Ocupațiile principale, tradițiile:

- activitate productivă în C.A.P. (cultivarea cerealelor, pomicultura, viticultura, creșterea vitelor, apicultura);
- vechi tradiții folclorice (haiducii, ursul, căluțul, mărunțelele).

Să dăm expresie ideii referitoare la noile aspecte care apar în înfățișarea satului. Menționați câteva aspecte.

Să scriem:

4. Transformări înnoitoare:

- împăduriri masive;
- ridicarea de noi edificii (Consiliul popular, căminul cultural, magazinul universal);
- lucrări edilitare (șosea asfaltată, trotuare, cișmele noi);
- case noi (televizoare), flori.

Cu ce idee vom încheia?

Reținem:

Răspunsuri:

- Ocupația locuitorilor.
- Viața sătenilor.
- Ocupații și tradiții.
- Printre ocupații: cultivarea cerealelor, pomicultura, viticultura, creșterea vitelor, apicultura.

Răspunsuri:

- Schimbările satului.
- Satul își preface înfățișarea.
- Înnoirea satului.
- S-au făcut plantații de salcâm;
- Construirea de noi localuri pentru Consiliul popular, căminul cultural, magazinul universal.
- Șoseaua asfaltată.
- Curse permanente de autobuz.
- Tot mai multe televizoare.

Răspunsuri:

- Iubim satul în care trăim.
- Satul se dezvoltă mereu.
- Munca, hărnicia oamenilor înfrumusețează satul.

ÎNCHEIERE

- Înflorirea satului, rezultat al hărniciei oamenilor.
- Mindria de a fi un fiu recunoscător al satului

Pregătiți, acasă, expunerea orală a compoziției, conducându-vă după planul alcătuit împreună în clasă.

Înfățișăm desfășurarea unei lecții speciale de *introducere în tehnica realizării elocuțiunii* (redactării). Punctul de plecare pentru dezvoltarea în scris a ideilor îl constituie planul alcătuit în clasă, prin activitatea colectivă, într-o lecție specială.

Clasa a V-a

Compoziție cu titlul *Satul în care locuiesc*

Obiectiv principal: realizarea elocuțiunii (dezvoltarea în scris a ideilor din plan).

Modalități și mijloace: conversația, demonstrația, lucrul cu cartea, activitatea colectivă (frontală), *Dicționarul limbii române moderne*, *Îndreptarul ortografic, ortoepic și de punctuație*, *tabele ortografice*, *scrierea pe tablă*.

Preambul didactic explicativ: elevii s-au documentat, ideile sînt organizate într-un plan, au avut de exersat, pentru acasă, expunerea orală a ideilor din planul alcătuit în colectiv în clasă. Sînt pregătite deci condițiile pentru activitatea colectivă de elaborare a textului compoziției cu titlul cunoscut.

Desfășurarea lecției
Activitatea profesorului

Activitatea elevilor

Constituirea treptată a textului (pe tablă)

Vom dezvolta împreună, într-un text încheiat, ideile din planul pe care îl aveți în caiete. Va trebui să veniți fiecare cu formulările voastre pentru fiecare idee din plan, să le discutăm în colectiv, să le nuanțăm și să ne oprim la propozițiile și frazele cele mai potrivite.

Să pornim de la titlu.

La ce titlu ne-am oprit?

S-au mai propus și alte titluri. Fiecare e liber să pună titlul dorit, numai să corespundă ideilor reținute în plan.

Noi scriem pe tablă titlul din plan.

— *Satul în care locuiesc*

Satul în care locuiesc

Trecem la formularea introducerii. Propuneți una sau mai multe propoziții.

Un elev:

— Satul în care locuiesc se numește Bogdana. Satul Bogdana se află în județul Vaslui. Satul Bogdana este mare și frumos.

Ce părere aveți despre propozițiile colegului vostru?

Spuneți voi altfel!

Cum eliminăm repetarea cuvântului *sat*?

Să indicăm mai precis situarea lui în județ.

Continuați!

Am repetat iar cuvântul *sat*. Găsiți un alt cuvânt care să-l înlocuiască!

Alt cuvânt!

Altul!

Căutați și alte adjective!

Scriem pe tablă. Cum vom scrie primul rând?

Numele satului în care locuiesc este Bogdana. El se află în partea de nord-vest a județului Vaslui. E o așezare rurală întinsă și frumoasă.

Dezvoltați, în continuare, ideile din *cuprins*. Începem cu prezentarea locurilor. Formulați-vă propozițiile!

Formulați și celelalte aspecte privitoare la locuri.

Răspunsuri:

— Repetă de câteva ori cuvântul *sat*.

— Repetă de trei ori numele satului.

— Nu folosește cuvinte care să ne atragă.

Răspunsuri:

— Numele satului meu este Bogdana.

— Înlocuim numele cu un pronume și spunem: El se află în județul Vaslui.

— El se află în partea de nord-vest a județului Vaslui.

— E un sat mare și frumos.

— E o localitate.

— așezare

— comună

— E o așezare rurală, întinsă și frumoasă.

— Începem cu literă mare și mai în interior.

Un elev:

— Comuna se întinde pe mai multe dealuri și văi.

Alt elev:

— Propun să îmbogățim propoziția astfel:

Comuna se întinde pe mai multe dealuri și văi *abrupte*.

Al treilea:

— Pentru că am folosit și în introducere cuvântul *a întinde*, să spunem: Comuna se *răsfire*...

Răspunsuri:

— Pe ele cresc numeroase specii de pomi fructiferi: nuci, pruni, meri și peri.

— În loc de *fructiferi*, să spunem *roditori*, că e mai frumos.

— Să spunem nuci *falnici*, *rolați*.

Folosiți dicționarul!

Închegăm propozițiile voastre, ținând seama de modificări, și scriem pe tablă. Cum scriem primul rând?

Comuna se răsfire pe mai multe dealuri și văi abrupte. Pe ele cresc numeroase specii de pomi roditori: nuci falnici și rolați, pruni, meri și peri. Vița de vie ocupă mari suprafețe, în special terenurile nisipoase. Totul este înconjurat de păduri seculare.

Dezvoltați a doua idee din *cuprins*. Ea se referă la vechimea satului.

— Vița de vie ocupă mari suprafețe de pământ, în special locurile nisipoase.
— Totul este înconjurat de păduri mari.

— Am mai folosit cuvântul *mari*.

— Îl înlocuim cu adjectivul *secular*.

— Ce înseamnă *secular*?

— *Secular*, „care durează mai multe secole, care are o vechime de mai multe secole; fig. străvechi“.

— Lăsăm un rând alb între *introducere* și *cuprins*, iar primul rând îl începem mai în interior, ca *alineat*.

Discuțiile elevilor:

— Bogdana e un sat vechi.

— În loc de *sat* să spunem *localitate* și să adăugăm că are un trecut istoric însemnat.

— Propun să înlocuim *are un trecut*.

...cu *amintele de evenimente istorice însemnate*.

— Întemeietorul este un răzeș.

— Să-i dăm numele: *Zvișteală*.

— Despre care vorbește zapisul de la 1468.

— Să spunem că e înscălit de Ștefan cel Mare.

— Eu propun să ne exprimăm altfel, mai frumos: *poartă sigiliul viteazului domnitor Ștefan cel Mare*.

— Ce înseamnă *sigiliu*?

(Se consultă dicționarul: „placă pe care este imprimată o emblemă, semnă-“

tura cuiva și care se aplică pe un act oficial“).

— Pe aceste locuri s-au petrecut evenimente importante.

— Aici a făcut tabără Bogdan, tatăl lui Ștefan cel Mare, în 1450.

— De atunci, unul din dealuri se numește *Tabăra*.

— Tot pe aici au fost urmăriți și omoriți turcii care nu mai scăpaseră teferi în lupta de la Podul Înalt, din 1475.

— Stau mărturie nenumăratele arme vechi găsite: săgeți, sulije.

Scriem, marcînd trecerea la altă idee prin alineat:

Bogdana e o localitate veche, care amintește de evenimente istorice însemnate. Întemeietorul este un răzeș, Zvișteală, despre care pomeniște zăpisul de la 1468, cu sigiliul viteazului domnitor al Moldovei, Ștefan cel Mare. Pe aceste locuri, s-au petrecut fapte de arme importante. Aici a făcut tabără Bogdan, tatăl lui Ștefan cel Mare, în 1450, pe cînd se lupta cu leșii. De atunci, unul din dealuri se numește Tabăra. Tot pe aici, au fost urmăriți și uciși o parte din turcii scăpați teferi după înfrîngerea lor de la Podul Înalt, din 1475. Stau mărturie multe arme vechi dezgropate: săgeți, săbii turcești, sulije.

Dezvoltați a treia idee, referitoare la ocupațiile bogdănașilor.

Răspunsuri:

— Ocupația tradițională a locuitorilor este agricultura.

— Cultivă cereale: grîu, porumb, orz, ovăz.

— Să spunem: ocupația de bază, tradițională.

— Să formulăm o frază mai dezvoltată, în care să menționăm toate ocupațiile:

De cînd se știu, bogdănașii se ocupă cu cultivarea cerealelor, pomicultura, viticultura, creșterea vitelor, mai ales a oilor, cu apicultura și altele.

— Ei au multe tradiții legate de aceste îndeletniciri: plugușorul, capra, căluțul.

— Și jocul popular *mărunțelele*, cum nu se află în alte sate.

Notăm:

De cînd se știu, bogdănașii se ocupă cu cultivarea cerealelor, pomicultura, viticultura, creșterea vitelor, mai ales a oilor, cu apicultura și altele. Ei au știut să îmbine întotdeauna armonios hărnicia pe ogoare cu cîntecul și jocul, fiind păstrătorii unor minunate tradiții: plugușorul, haiduceii, căluțul, jocul popular „mărunțelele“, cum nu se află în alte sate.

Formulați propozițiile alineatului care are ca idee transformările petrecute în sat.

Răspunsuri:

— S-au produs multe schimbări în viața satului.

— În ultimii ani, socialismul a adus transformări mari.

— S-au făcut mari împăduriri.

— S-au construit noi edificii pentru Consiliul popular, căminul cultural, sediul C.A.P., un magazin universal.

— S-au realizat importante lucrări edilitare: șosea asfaltată, trotuare în centru, captări de apă și cișmele.

— La acestea se adaugă construirea a nenumărate case noi, înmulțirea aparatelor de radio și a televizoarelor.

Închegăm propozițiile într-un alineat:

În ultimii ani, socialismul a produs mari prefaceri și înnoiri în viața satului. S-a plantat o adevărată pădure de salcîmi pe dealul Tabăra, s-au ridicat noi edificii impunătoare pentru sediile Consiliului popular, căminului cultural, C.A.P.-ului, un mare magazin universal. S-au realizat, de asemenea, importante lucrări edilitare: o șosea asfaltată, trotuare, captări de apă și cișmele. La toate acestea se adaugă construirea a nenumărate case noi, sporirea numărului de radiouri și televizoare.

Formulați încheierea!

Răspunsuri:

— Înflorirea satului este urmarea hărniciei oamenilor.

Scriem concluzia. Cum procedăm?

Înflorirea satului meu este rodul hărniciei oamenilor și al vremurilor noi. Mă simt mândru că sint bogdănaș.

Ca temă pentru acasă, transcrieți compoziția în caietele speciale. Puteți să interveniți în text, introducând sau eliminând anumite cuvinte, expresii, după preferințele fiecăruia.

Exemplele pe care le-am dat ilustrează varianta lecțiilor de *introducere* în tehnica elaborării compozițiilor, a căror specificitate constă în *aspectul demonstrativ* și *forma colectivă* de desfășurare a activității. Spunem însă că *lecția de formare și dezvoltare a priceperilor și deprinderilor de a compune* mai are o variantă, care e și cea mai frecvent folosită formă de organizare a activităților privind compozițiile în școală și anume, *lecția de formare și dezvoltare propriu-zisă a priceperilor de a compune* sau *lecția de exersare* a unor cunoștințe-îndrumări (știute teoretic), pentru a deveni deprinderi practice. Fără nenumărate lecții de acest fel, nu se pot forma deprinderi practice. Specificul variantei în discuție stă în *aspectul ei practic*, de *exersare* și în *forma individuală* a activității. Trecerea de la forma colectivă la cea individuală nu se face brusc, ci în mod treptat, prin utilizarea formei *semicolective*, care constă în efectuarea unor operații în colectiv și a altora, în mod individual.

În cazul *lecției de exersare*, structura de ansamblu este următoarea:

1. stabilirea priceperii sau deprinderii pe care elevii și-o vor însuși;
2. revitalizarea cunoștințelor, priceperilor (îndrumărilor) pentru aplicarea cărora elevii efectuează exerciții;
3. demonstrarea activității respective sau explicarea sarcinilor și a modului de rezolvare a acestora de către elevi prin activitatea lor independentă;
4. efectuarea practică a sarcinilor de către elevi;
5. controlul efectuării sarcinilor;

- Să spunem *satului meu*.
- În loc de *urmarea* să folosim cuvântul *rodul*.
- Să mai spunem că e și *rodul vremurilor noi*.
- Să mai adăugăm: *Mă simt mândru că sint bogdănaș*.
- Lăsăm un rînd alb între *cuprins* și *încheiere* și începem cu alineat nou.

6. darea temei pentru acasă, pentru fixarea și consolidarea priceperii sau deprinderii implicate.

În practică, nu întotdeauna se parcurg toate aceste părți. Se folosesc, adesea, variante ale structurii prezentate, în care efectuarea sarcinilor de către elevi prin activitate individuală nu se termină în lecția respectivă, ci se continuă într-o altă oră sau se dă continuarea ei ca temă pentru acasă.

c. Corectarea, discutarea și evaluarea compozițiilor; lecțiile speciale de acest fel

1. Corectarea

1.1. **Importanță.** Corectarea exercițiilor de compoziție este operația cea mai însemnată pe linia formării priceperilor și deprinderilor practice de a compune, pentru că ea are rolul de *întărire* sau de *sanționare* a rezultatelor învățării. Elevii simt nevoia să-și vadă confirmate succesele, să li se arate și să li se corecteze greșelile. În ceea ce îl privește pe profesor, corectarea îi permite să constate la timp lipsurile în activitatea elevilor și să intervină oportun pentru eliminarea lor.

1.2. **Cerințe.** Eficiența corectării exercițiilor elevilor este în funcție de respectarea mai multor cerințe și anume:

- să fie corectate în mod operativ, eliminându-se intervalele de timp prea mari între elaborare și corectare;
- să fie însoțită de întocmirea evidenței greșelilor, gruparea acestora făcându-se după criteriul relațiilor dintre gramatică și vorbire;
- să se evite utilizarea permanentă a aceleiași tehnici de corectare;
- să aibă un caracter emulativ;
- să fie adecvată particularităților intelectuale ale elevilor;
- să implice treptat și diferențiat elevii în activitatea de autocorectare, ceea ce presupune preocuparea pentru formarea obișnuinței lor de a lucra independent;
- să aibă caracter sistematic, atât la dimensiunile activității învățătorului și profesorului de limba română, cât și la acelea ale activităților privind studierea tuturor obiectelor de învățămînt.

1.3. **Modalitățile de corectare.** Sint și ele în funcție de mai mulți factori: stadiul formării deprinderilor de a compune; vîrsta elevilor; particularitățile psihice individuale ale fiecărui elev; gradul de difi-

cultate a temei; tipul compoziției abordate; factorul care are rolul principal în corectare. Având în vedere gradul în care profesorul și elevii sînt implicați în corectare, se pot folosi mai multe modalități didactice de corectare.

1.3.4. *Corectarea de către învățător sau profesor.* Constă în efectuarea corectării integrale a greșelilor, prin cercetarea compozițiilor de către educator în clasă sau acasă. Tehnica de lucru este prezentată în metodele. Reținem doar câteva indicații mai importante:

— se pornește de la *cerințele generale* pentru orice compoziție, citiți și de la *cerințele speciale* privind tipul de compoziție în cauză;

— se urmăresc apoi următoarele aspecte:

— *dacă s-a tratat efectiv subiectul* și nu se emit generalități;

— *rigurozitatea planului* (proporția părților, legătura logică dintre părți, înălțuirea ideilor);

— *volumul de cunoștințe* (înțelegerea temeinică a lor, exactitatea științifică, bogăția de informații, argumentarea și motivarea afirmațiilor);

— *modul de redactare* (vocabularul folosit: bogat-sărac; corectitudinea construcțiilor sintactice: propoziții-fraze; așezarea în pagină; ortografia; punctuația; aspectul general: acuratețea paginii, cum sînt scrise literele, poziția scrisului față de liniatura caietului);

— se scriu, la sfîrșitul compunerii, câteva *observații* (impresia generală, sublinierea originalității, a calităților și lipsurilor mai mari).

Această modalitate se folosește în clasele mici, în perioada formării deprinderilor elementare de bază cu privire la exprimarea scrisă. O corectare de acest fel poate fi temeinică numai în condițiile în care compozițiile se iau acasă. Compozițiile corectate se restituie elevilor, pentru a fi refăcute, individual, în lumina corecturilor făcute.

Exemplificăm tehnica de lucru.

Iată un text, aparținînd unui elev din clasele primare:

Prima zi de școală.

O dată cu venirea toamnei se începe și școala.

Prima zi de școală sa petrecut într-o luni.

A fost o zi plină de soare. Poarta școlii este larg deschisă. Copii plini de sănătate, tipă bucușori prin curte. Învățătorii sau apropiat de copii și li-au urat bun venit la școală. Ei s-au bucurat și a intrat după aceea toții în clase care nerăbdători numai știa cum arată. Nu vom uita prima zi de școală că a fost plină de veselie.

Se poate proceda în două feluri.

Se taie greșelile cu o linie orizontală și se scrie corect printre rînduri astfel:

Prima zi de școală.

Odată toamnei, încep și cursurile școlilor.
O dată cu venirea toamnei se începe și școala.

Prima s-a
Prima zi de școală sa petrecut într-o luni.

A fost o zi plină de soare. Poarta școlii era larg deschisă. Copii,

plini de sănătate, făceau mare larmă. Învățătorii s-au

le- au
copii și li-au urat bun venit la școală. Ei s-au bucurat și a intrat

după aceea toții în clase plini de nerăbdare.
după aceea toții în clase care nerăbdători numai știa cum arată.

Prima zi de școală nu poate fi uitată ușor.
Nu vom uita prima zi de școală că a fost plină de veselie.

Se subliniază cu o linie greșelile și pe marginea albă a paginii se scrie corect:

Prima zi de școală.

Odată/ toamnei/, /încep O dată cu venirea toamnei se începe și școala.
și cursurile școlilor.

alineat/ s-a Prima zi de școală sa petrecut într-o luni.

școlii era/ A fost o zi plină de soare. Poarta școlii este larg des-
chisă. Copii plini de sănătate, tipă bucușori prin curte.

larmă Învățătorii sau apropiat de copii și li-au urat bun venit

s-au/ le- la școală. Ei s-au bucurat și a intrat după aceea toții în

au/ aceea cu/ clase care nerăbdători numai știa cum arată. Nu vom
plini de nerăbdare. uita prima zi de școală că a fost plină de veselie.

Prima zi de școală

nu poate fi uitată ușor.

1.3.2. *Corectarea prin activitatea independentă a elevului.* Modalitatea această urmărește să formeze elevii pentru *autocorectare*. Și în acest caz se poate proceda în mai multe feluri. Pentru a pregăti, treptat, elevii în vederea autocorectării, e recomandabil să se înceapă cu acele procedee care mențin, în prim plan, rolul nostru și să se treacă, apoi, la procedeele care măresc aportul elevilor în corectare.

Din prima categorie face parte procedeul cel mai des folosit în școala tradițională și anume, *intervenția în text prin folosirea unor semne convenționale*. Cunoscând semnificația semnelor, elevul este pus în situația de a gândi și a-și corecta greșelile semnalate. În practica școlară se utilizează mai des următoarele semne:

- de înlocuit cuvântul (rîndul) subliniat;
- X de scris despărțit;
- ↕ de scris unit;
- ✓ lipsește un cuvînt, mai multe cuvinte, o propoziție etc;
- greșeală de ortografie;
- = greșeală de punctuație;
- // șir nou, alineat;
- ?_ neînțeles, vag, confuz, prolix, exprimare nepotrivită, incorectă;
- X_ nu e necesar, digresiune, de suprimat;
- ac!_ acordul e greșit;
- c copiat;
- t_ timpul verbelor nu e bine întrebuințat;
- ~~~~ literă sau cuvînt scrise greșit.

. Tată folosirea unor asemenea semne în corectarea textului luat ca exemplu.

Prima zi de școală.

O dată cu venirea toamnei se începe și școala
 // Prima zi de școală sa petrecut într-o luni.
 A fost o zi plină de soare. Poarta școlii
 t este larg deschisă. Copii plini de sănătate,
 ? tipă bucu^{roși} prin curte. Învățătorii sau apropiat de copii și li-au
 urat bun venit la școală. Ei s-au bucurat
 ac! și a intrat după acea V toții în clase
 ? care nerăbdători numai știa cum arată.
 //? Nu vom uita prima zi de școală că a fost plină de veselie.

Categoria procedeele care măresc aportul elevilor în corectare se caracterizează prin faptul că *nu se intervine în nici un fel în text*, ci se menționează numai numărul de greșeli: global, pe categorii, pe rînduri, pe categorii și pe rînduri, după caz (G. Beldescu, op. cit., 257).

Utilizînd acest procedeu, elevul se află în situația de a depista singur greșelile, pe baza unui simplu avertisment general și de a le autocorecta. În cazul textului folosit ca exemplu, pe partea liberă a paginii, pot fi menționate avertismentele următoare:

gr. de punctuație	Prima zi de școală.
2 cuv. scrise greșit și o construcție de înlocuit	O dată cu venirea toamnei se începe și școala.
1 gr. de punere în pagină și 1 gr. de ortografie	Prima zi de școală sa petrecut într-o luni.
1 cuv. scris greșit	A fost o zi plină de soare. Poarta școlii
1 gr. acord, 1 de art.,	este larg deschisă. Copii plini de sănătate,
1 de punctuație	tipă bucu ^{roși} prin curte. Învățătorii sau
o expresie nepotrivită,	apropiat de copii și li-au urat bun venit
o gr. de ortografie	
1 gr. de ortogr.	

cuv. de prisos, 1 gr. de acord	la școală. Ei s-au bucurat și a intrat
1 gr. ortogr., lipsește un cuv.	după aceia toții în clase care nerăbdă-
construcție greșită, punerea în pagină, construcție neclară	tori numai știa cum arată. Nu vom uita prima zi de școală că a fost plină de veselie.

În exemplul de mai sus, se menționează numărul de greșeli pe categorii și pe rinduri.

O lecție specială de corectare, bazată pe modalitatea antrenării elevilor în activitatea independentă (autocorectare) și care ar folosi procedeele arătate, se desfășoară astfel:

— se anunță elevii că vor desfășura independent (individual sau pe grupe) corectarea unui text (selectat din compozițiile pe care le-au avut de efectuat pentru ora respectivă sau alcătuit de noi în mod special);

— se prezintă (pe tablă sau pe planșă) textul care urmează a fi corectat cu numărul de greșeli (global, pe categorii, pe rinduri, pe categorii și pe rinduri (în funcție de scopul urmărit în lecția respectivă));

— se formulează sarcinile pe care elevii le au de rezolvat prin activitate independentă (descoperirea greșelilor după avertismentele consemnate pe marginea textului, corectarea și motivarea lor);

— se lasă elevii să lucreze independent, pentru rezolvarea sarcinilor date;

— se verifică felul în care elevii au efectuat corectările (sînt puși să arate care sînt greșelile, cum le-au corectat și motivația);

— se dă tema pentru acasă.

1.3.3. Corectarea prin dialog cu clasa. Prin această modalitate de corectare, se urmărește evitarea sau deautomatizarea unor deprinderi negative și efectuarea conștientă a scrierii, corespunzător normelor gramatical-ortografice și celor ale tehnicii compoziției în general. Ea se folosește după ce am verificat acasă o parte din compoziții, deci în lecții speciale, dar se poate aplica și spontan, în timpul elaborării în clasă a unui text.

Tehnica de lucru constă în punerea elevului care a făcut o anumită greșeală (de plan, conținut, argumentare, redactare, punere în pagină etc.) să spună *de ce a scris așa* și apoi, prin dialog cu el, să arate *în ce constă greșeala* și *cum e corect*. Procedul este cu deosebire recomandabil în cazul greșelilor de limbă și ortografie, cînd dialogul impune (vezi G. Beldescu, op. cit., 258) un anumit traseu:

— indicarea abaterii ca greșeală de construcție, de acord, de pronunție;

— recunoașterea decalajului dintre exprimarea elevului și modelul literar;

— motivarea exprimării literare;

— corectarea greșelii (de construcție, pronunție etc.);

— asocierea pronunției corecte cu perceperea scrierii corecte.

Conducîndu-ne după indicațiile din *Ortografia în școală*, dăm un exemplu:

— Ai scris *toamni* pentru că așa pronunți. Pronunția nu este însă corectă. Ascultă cum rostesc eu cuvîntul. Ce deosebire constă? Rostește și tu cuvîntul după mine (...) Repetă (...) Pronunță-l împreună cu *venirea*. (...) Ce regulă ai încălcat? (...) Cuvîntul este un nume (substantiv). De ce gen este? (...) Rostește forma de nominativ plural fără articol. (...) Deci ai pronunțat și ai scris *i* în loc de *e* în forma de genitiv a unui substantiv feminin terminat în *e* la nominativ plural. Recunoști acum regula nerespectată? Scrie cuvîntul pronunțat corect. Ce cuvinte se pronunță și se scriu conform cu aceeași regulă? Scrie-le pe tablă. Citește-le.

Se procedează, prin analogie, în cazul tuturor celorlalte tipuri de greșeli privind redactarea (plan, conținut, vocabular, construcții gramaticale).

Lecția specială de corectare în care se folosește modalitatea *dialogului cu clasa* parcurge etapele:

— anunțarea felului activității și a modului în care urmează a fi efectuată;

— corectarea greșelilor prin dialog cu clasa;

— formularea unor concluzii privind stadiul cunoștințelor și formării deprinderilor de a compune;

— tema pentru acasă.

2. Discutarea compozițiilor

2.1. Importanța discutării exercițiilor de compoziție ale elevilor constă în aceea că imprimă seriozitate în efectuarea sarcinilor pe această linie, menține treaz interesul pentru munca de elaborare de texte, cit și spiritul de emulație, contribuie, alături de *corectare*, la depistarea operativă a greșelilor, la conștientizarea procesului de îmbunătățire a priceperilor și deprinderilor legate de comunicarea scrisă, operează, în fine, în sensul cultivării responsabilității față de muncă și disciplină.

2.2. Cerințe. Discutarea lucrărilor necesită: imprimarea unui *caracter sistematic* operației, *pregătirea ei temeinică* (în acest sens fiind obligatorie întocmirea unui plan al discuțiilor, pe măsură ce se verifică un

anumit număr de compoziții), asigurarea unui *climat stimulative*, ceea ce presupune evitarea oricărui factor care ar putea da naștere unor reacții aversive din partea elevilor.

2.3. Modalități de discutare. Discutarea compozițiilor se poate face în *lecții curente* și în *lecții speciale*. În cadrul *lecțiilor curente* (indiferent de obiectul de învățămînt), discutarea se face, în funcție de împrejurări și scopul urmărit, diferențiat: *individual*, adică prin solicitarea în dialog a elevului în cauză și în *colectiv*, prin antrenarea întregii clase. Ambele modalități au loc în momentul afectat așa-zisei verificări a cunoștințelor sau a temei pentru acasă și se desfășoară după o tehnică în general cunoscută. Ordinea operațiilor este:

- anunțarea activității ce urmează a se efectua (care este audierea și discutarea unei sau unor compoziții);
- precizarea obiectivelor de urmărit și a tehnicii de folosit (caiet, însemnări pe probleme);
- numirea elevilor care vor citi (sau solicitarea de voluntari);
- audierea compoziției sau a compozițiilor;
- adresarea de întrebări autorilor de către elevii din clasă (pentru eventuale clarificări prealabile) și răspunsurile la întrebări;
- desfășurarea discuțiilor pe marginea textelor audiate (prin participarea elevilor clasei);
- replica dată de autori observațiilor ce li s-au făcut;
- concluziile învățătorului sau profesorului.

Se poate proceda ca mai sus, audiind întâi toate compozițiile propuse și apoi discutîndu-le, sau audiind și discutînd, pe rînd, fiecare compoziție. Ambele procedee au avantaje și dezavantaje. Primul are avantajul că discuția beneficiază de perspectiva comparatistă de ansamblu și dezavantajul de a nu merge prea în adîncime. Al doilea procedeu este lipsit de viziunea comparatistă generală, dar merge cu discuțiile mai în concret și amănunt. Amîndouă au dezavantajul că se bazează exclusiv pe analizatorii auditivi, ceea ce face ca discuțiile să ignoreze, prin forța lucrurilor, aspectele ortografice ale textelor. Pentru învățător și profesor soluția este să stea pe lîngă elevul care citește, pentru a putea urmări și vizual textul. Elevii clasei însă trebuie să se limiteze la a audia.

Cît privește discuțiile propriu-zise, ele se desfășoară organizat, adică prin prezentarea pe rînd a observațiilor de către fiecare solicitant la cuvînt, sub forma unei *intervenții* sau *dizertații*. Fiecare participant avînd obligația de a surprinde, pe probleme, aspectele pozitive și negative ale compoziției în cauză.

Lecțiile speciale de discutare a compozițiilor se organizează la anumite intervale (frecvența lor diferind de la o clasă la alta), în anumite etape ale procesului instructiv-formativ și au ca scop înregistrarea pro-

greselor elevilor în formarea priceperilor și deprinderilor de a compune cit și a lipsurilor, pentru a stabili, în consecință, liniile de perspectivă. Lecțiile de acest fel se pregătesc minuțios, prin verificarea acasă a mai multor compoziții. Desfășurarea lor parcurge mai multe etape:

— *aprecieri generale* (constau în considerații de ordin general despre nivelul compozițiilor, impresiile lăsate, aspecte pozitive sau negative cu caracter general);

— *observații și discuții concrete* (se desfășoară pe baza unui inventar amănunțit de probleme, întocmit în timpul cercetării), urmărind:

— *planul compoziției* (există sau nu, s-a respectat sau nu planul dat; proporția părților, legătura dintre părți);

— *conținutul* (dacă subiectul e tratat în întregime, dacă nu sînt digresiuni, exactitatea afirmațiilor, bogăția ideilor, argumentarea, exemplificarea);

— *redactarea* (punerea în pagină, vocabularul, construcția gramaticală, ortografia, punctuația, stilul); tehnica discutării tuturor acestor probleme constă în semnalarea greșelilor de către învățător sau profesor și apoi punerea elevilor să arate în ce constă greșeala, să spună cum este corect și să motiveze soluțiile, ca în cazul *corectării prin dialog cu clasa* (cf. 1.3.3.);

— *lectura unor compoziții sau părți din ele* (dacă nu este timp, se citează numele elevilor care au alcătuit texte bune și foarte bune);

— *distribuirea caietelor* (timp în care elevii își studiază, individual, textele, formulează, eventual, unele întrebări);

— *concluzii* (profesorul arată succesele înregistrate, între timp, de elevi și fixează cîteva sarcini pentru perioada următoare).

3. Evaluarea exercițiilor de compoziție

3.1. Înțelesul termenului. În contextul de ansamblu al activităților didactice, cuvîntul *evaluare* presupune mai multe sensuri. Un prim înțeles se referă la acțiunea de informare și apreciere asupra volumului de cunoștințe, priceperi și deprinderi însușite de către elevi, în conformitate cu indicațiile programelor de învățămînt. Al doilea sens vizează informarea și aprecierea asupra randamentului modalităților didactice de instruire și educație utilizate, pentru a stabili, în consecință, măsuri de viitor. A treia accepțiune a termenului are în vedere aprecierea progresului activității instructiv-formativă a elevilor, ca operație de întărire (confirmare sau infirmare) a rezultatelor muncii lor. Întrucît există o strînsă legătură între modalitățile didactice folosite și rezultatele obținute de elevi, aprecierea unuia din cele trei aspecte menționate poate da sugestii suficiente de concludente pentru evaluarea celorlalte. Observa-

țiile sînt valabile și în cazul procesului instructiv-educativ pe care îl reprezintă însușirea tehnicii compoziției în școală. Discutăm, în cele ce urmează, despre evaluare ca activitate de apreciere a progresului elevilor, la un moment dat, în formarea și dezvoltarea deprinderilor de a compune.

3.2. Importanța evaluării priceperilor și deprinderilor elevilor privind elaborarea de compoziții este mare, ea reieșind, aproape de la sine, din precizările anterioare. Succesul oricărei acțiuni întreprinse de noi este condiționat, în măsură hotărîtoare, de *interesul* intim depus în efectuarea ei, cu alte cuvinte, de natura și intensitatea *motivației*. În măsura în care motivele noastre sînt deosebite, majore, de perspectivă și nu limitate, mărunte și de conjunctură, dorim, efectiv, să obținem informații referitoare la mersul calitativ al acțiunii în care ne-am antrenat. Evaluarea periodică a strădaniilor noastre oferă asemenea informații, pe baza cărora sînt posibile: *pronosticarea* (este el, elevul, pregătit pentru a trece la o altă etapă de instruire?); *cîntărirea* (verificarea achizițiilor, aprecierea progresului, situarea la un moment dat într-un anumit grup); *diagnosticarea* (ce anume se arată a fi insuficient însușit, exersat). Importanța evaluării este dată, așadar, de principalele ei funcții: *constatațivă* (control), *educativă* (stimulativă), *selectivă* (de ierarhizare), *socială*.

3.3. Cerințe. Pentru ca evaluarea să reflecte cît mai fidel calitatea realității (compoziția-text) supuse aprecierii și să-și îndeplinească funcțiile menționate, se impune respectarea cîtorva cerințe generale, care țin de *natura specifică* a exercițiilor de compoziție, de *factorii* (profesor-elev) implicați, de *obiectivele* și *criteriile* urmărite, de *modalitățile* folosite.

Înainte de a consemna aceste cerințe, notăm cîteva din neajunsurile întîlnite în practica aprecierii exercițiilor de compoziție:

- caracterul nesistematic al activității de apreciere;
- lipsa unor obiective și criterii precise;
- subaprecierea, dacă nu teoretică, mai ales practică a frontului comun al tuturor cadrelor, indiferent de specialitate, pe linia efectuării unei aprecieri unitare a compozițiilor elevilor, plecînd de la o unitate de cerințe generale în această privință;
- subiectivismul exagerat;
- coeficientul ridicat de *invaliditate*, dat de *stereotipie*, *efectul halo*, *efectul de contrast*, *efectul ordine*;
- *consecințele anxiogene* (traumatizante din punct de vedere psihic) ale aprecierii, ca urmare a unei evaluări nerealiste.

Atenuarea unor astfel de neajunsuri este posibilă prin respectarea unor cerințe de bază:

a. evaluarea compozițiilor, ca și corectarea lor, trebuie să fie făcută *consecvent* și *sistematic*, la anumite intervale de timp și *în cadrul studiilor tuturor obiectelor de învățămînt*;

b. evaluarea, concretizată în note sau calificative, nefiind o operație cu valoare în sine, *trebuie subordonată finalității generale de optimizare a deprinderilor de exprimare scrisă*;

c. avînd în vedere natura specifică a exercițiilor de compoziție, probe care solicită complex elevul, aprecierea acestora *trebuie să urmărească, simultan, obiective precise și variate* (*spiritul de observație, operaționalitatea gîndirii* — capacitatea de a analiza, compara, generaliza și abstractiza —, *creativitatea, imaginația, cultura* sau orizontul cunoștințelor, modul în care toate acestea capătă *expresie verbală* — vocabular, construcție sintactică, ortografie, punctuație —, *nota personală*, identificată în toate componentele enumerate);

d. ținînd seama, de asemenea, de faptul că nu există un algoritm universal, invariabil, al compoziției, înțeleasă ca materializare a unei intenții de comunicare, *evaluarea presupune plasticitate afectiv-intelectivă* din partea cadrelor didactice, pentru a surprinde coeficientul personal implicat în compozițiile cercetate și determinat de particularitățile de vîrstă ale elevilor;

e. deși măsurarea riguroasă (absolută) este imposibilă în cazul exercițiilor de compoziție, evaluarea lor impune multă *atenție, efort de concentrare, obiectivitate*, pentru înlăturarea urmărilor anxiogene ale unor posibile erori, determinate de stereotipie, efectul halo etc.

3.4. Modalități de apreciere și notare. Problema aprecierii și exprimării acesteia într-un *simbol* (notă, calificativ) este una dintre cele mai dificile și controversate chestiuni ale teoriei și practicii didactice în general. Lucrurile sînt și mai complicate, cînd este vorba de aprecierea compozițiilor, exerciții complexe, care, dînd expresie coeficientului personal specific fiecărui elev, nu pot fi riguros algoritmizate, adică reduse la un model universal valabil, în funcție de care să se poată evalua, cu precizie, variantele particulare.

Instrumentul frecvent utilizat în școală, în acest scop, este scara de apreciere, cu variantele sale: *numerică* (de la 0 pînă la 10) și *verbală* (*insuficient, slab, mediocru, bine, foarte bine*). Datorită infirmităților sale, explicabile fie prin natura intrinsecă a tehnicii, fie prin factorii subiectivi ținînd de cei chemați să o aplice, scara de apreciere nu rezolvă complicatele aspecte ale evaluării școlare. De aceea, împărtășim și noi opinia lui Gilbert de Landsheere, potrivit căreia „acest instrument a viciat o mare parte din examene, la toate nivelurile de școlarizare și

constituie probabil factorul care a nenorocit un număr considerabil de indivizi⁷. Cu toate acestea, sintem nevoiți să recurgem, în continuare, la scara de apreciere, ca instrument predominant de evaluare a randamentului școlar, deoarece eliminarea lui din practica didactică poate avea — cum au arătat-o unele experimente de acest fel — efecte negative cu mult mai mari decât cele generate de folosirea lui.

Dacă trebuie totuși să apelăm la acest instrument, se pune problema folosirii unor modalități de apreciere cât mai suple, pentru a scoate de sub tutela practicilor mecaniciste notarea compozițiilor, producții în care capătă expresie specifică un mare număr de atribute ale personalității elevului. Nu este vorba de rezolvarea problemei. Prin soluționarea ei, e de părere un specialist în materie, „docimologia ar înregistra poate cea mai frumoasă victorie a ei“, dar: „Din păcate, sau mai curînd, din fericire pentru om, cea mai nobilă dintre activitățile lui — aprecierea frumosului, a adevărului și a binelui — desigur nu va fi supusă niciodată cantificării obiective și deci nici automatizabilă“⁸.

Studiile mai noi de docimologie înregistrează mai multe modalități de apreciere a compozițiilor. O sumară prezentare a lor este necesară, atît în scopul documentării generale, cît și pentru ameliorarea practică a activității noastre în acest domeniu.

3.4.1. *Modalitatea impresiei generale.* Constă în *aprecierea globală* a compoziției, într-un timp dat, pe baza *impresiei generale* produse, folosind o scară mică, cu trei sau cel mult cinci trepte. Se poate practica în două variante. Una din ele este aceea în care aprecierea o face un singur examinator. O altă variantă constă în aprecierea de către mai mulți examinatori separat a unor lucrări efectuate într-un timp limitat. Verificarea se face, de asemenea, cu o anumită viteză (circa cincizeci de exemplare pe oră, în tehnica propusă de S. Wiseman). Nota unei lucrări este media aritmetică a notelor date de examinatori.

Deși i se reproșează caracterul *subiectiv*, *lipsa de fidelitate*, în cazul unui același examinator, *neînțelegerile*, cînd sînt mai mulți examinatori, precum și *ineficacitatea* frecventă, se crede totuși că această modalitate de apreciere „se armonizează cel mai bine cu complexitatea esențială a compunerii“⁹. Cercetări experimentale (J. Britton) au arătat că mai ales *notarea multiplă* pe baza *impresiei rapide* s-a dovedit mai fidelă decît alte metode de notare, cum ar fi, de exemplu, notarea analitică.

3.4.2. *Modalitatea scărilor de specimene.* Specificul acestei modalități constă în faptul că se alege 4—5 compuneri, reprezentative (model)

7. *Evaluarea continuă a elevilor și examenele*, E.D.P., București, 1975, p. 122.

8. *Ibidem*, p. 136.

9. G. Landsheere, *op. cit.*, p. 137.

pentru diferite niveluri de calitate (insuficient, slab, mediocru, bine, foarte bine), în funcție de care, prin comparare, examinatorul apreciază celelalte compoziții. *Scara de apreciere* constă așadar din text-etalon pentru anumite trepte de calitate.

I se obiectează metodei că de cele mai multe ori compozițiile sînt foarte puțin asemănătoare între ele, pentru a putea fi, în mod riguros, grupate în aceeași treaptă de calitate, apoi că examinatorii sînt preocupați, de obicei, de sesizarea trăsăturilor comune, neglijînd aspectele personale și, în fine, că ignorează natura subiectului cît și nivelul elevilor (ceea ce ar impune scări diferite în funcție de acești din urmă parametri). Experiențele făcute în ultima vreme au scos în evidență abateri destul de mari între examinatori (de două trepte).

3.4.3. *Modalitatea analitică.* Are în vedere diferite calități stabilite ca obiective de evaluat într-o compoziție. Acestea sînt urmărite de doi sau trei examinatori, care acordă un anumit număr de puncte pentru fiecare din calitățile respective. Nota unei compoziții este media între examinatori.

Cercetările de docimologie arată că modalitatea analitică este cea mai sigură, cu două condiții: însușirile ce se examinează și importanța acordată să fie în mod precis definite și să fie aplicată de către un singur examinator.

În ceea ce privește obiectivele de urmărit în operația de apreciere a unei compoziții, C. Remondino¹⁰ oferă un ansamblu de calități, a căror realizare se convertește în punctaj. Iată *parametrii de evaluare*, după Remondino:

PREZENTAREA GRAFICĂ:

1. *Lizibilitate* Calitatea unei scrieri care permite o citire ușoară, rapidă, fără echivoc.
2. *Estetică* Linie armonioasă și plăcută a literelor, bun gust la paginare.
3. *Prezentare* Curățenie, îngrijire, prezentare bună a lucrării.

FOLOSIREA LIMBII:

1. *Corectitudinea ortografică* Densitatea greșelilor de ortografie.
2. *Corectitudine morfologică* Densitatea greșelilor morfologice.
3. *Corectitudine sintactică* Densitatea greșelilor de sintaxă.

10. *Etude factorielle sur la notation des compositions scolaires portant sur la langue maternelle*, în „Le Travail Humain“, XXII, ian-iun., 1959, 27—40, Vezi Gilbert de Landsheere, *op. cit.*, p. 140—141.

4. *Proprietatea limbajului* Folosirea corectă a termenilor.
5. *Stil* Ușurință, exactitate, stăpânirea limbii din punct de vedere al „construirii frazelor“.

CONȚINUTUL ȘI ORGANIZAREA EXPUNERII:

1. *Structura expunerii* Calitatea unei expuneri redactată ordonat, în proporțiile dorite și conformă unui plan.
2. *Bogăția de idei* Cantitatea de idei; resursele utilizate.
3. *Pertinența ideilor* Calitatea prin care ideile expuse se află într-un raport strâns cu tema tratată.
4. *Precizia informației* Veracitatea și exactitatea obiectivă ale afirmațiilor și faptelor expuse.
5. *Exhaustivitate* Calitate care constă în a nu omite nimic din tot ce trebuie să se spună.
6. *Concizie* Calitate prin care ce trebuie spus se spune cu minimum de termeni necesari, fără repetări, expresii emfatică sau digresiuni.

ASPECTE PERSONALE ALE FONDULUI:

1. *Originalitate* Calitatea conform căreia, din lucrare, se manifestă ceva din personalitatea celui care scrie.
2. *Maturitate* Capacitatea de judecată, profunzimea criticii, acuitatea raționamentelor expuse.
3. *Imaginație* Capacitatea de creare, de transfigurare, de „proiecție“, evidențiată în lucrare.

Ansamblul calităților de mai sus prezintă un real interes metodologic pentru practica aprecierii compozițiilor școlare, cu condiția să se aplice diferențiat, în funcție de *disciplina de învățământ* (obiect de studiu), de subiect, de *vîrsta elevilor* și, în strînsă legătură cu acestea, *să se stabilească un punctaj* cît mai judicios, pe grupe de calități, care să fie defalcat pe fiecare calitate. Examinatorului i se cere foarte mare atenție. În ceea ce privește punctajul, opinăm pentru acordarea unei importanțe deosebite aspectelor personale ale compoziției (idei, imaginație, limbaj), care să se reflecte într-un număr de puncte mai consistent, acesta variînd, în funcție de disciplină (obiect de învățământ), subiect, particularități de vîrstă.

Interesante din punct de vedere metodologic sînt și *criteriile pentru notarea compozițiilor*, întocmite de *Educational Testing Service* din Princeton, pe care le reproducem, după citata carte a lui Gilbert de Landsheere (p. 142—144).

I. Definirea trăsăturilor care trebuie apreciate

- A. Idei sau conținut: cantitatea și calitatea materialului folosit pentru tratarea subiectului.
- B. Organizare: legătura dintre părțile compunerii și ansamblu.
- C. Stil: utilizarea limbajului în plus față de corectitudinea gramaticală.
- D. Mecanică: ortografie, gramatică, punctuație.
- E. Creativitate.

II Ghid pentru aprecierea acestor cinci trăsături

A. Idei sau conținut

Nivel înalt

Elevul tratează toate punctele legate de subiect sau de planul de lucru. Înțelege bine subiectul și folosește definiții clare. Știe să-și facă o părere despre subiect dintr-o perspectivă mai largă decît a celorlalți elevi ai clasei. Cu alte cuvinte dovedește o experiență mai bogată.

Nivel mediu

Ideile sînt adecvate, însă convenționale și reduse ca număr. Unele aspecte ale subiectului sînt neglijate. Se pare că elevul nu dovedește un spirit prea cultivat.

Nivel scăzut

Elevul omite multe aspecte importante ale subiectului. Se pare că el nu dispune de un bagaj de cunoștințe referitoare la subiect și de aceea repetă neîncetat cîteva idei simple.

B. Organizare

Nivel înalt

Elevul urmărește un plan definit. Dacă se pronunță pentru sau contra, prezintă motive valabile, într-o succesiune eficientă. Dacă descrie ceva, o face în mod ordonat (de sus în jos, după importanță, în ordinea complexității etc.). Dacă elevul explică o noțiune sau un proces, folosește un plan coerent de analiză, de definiție sau de ilustrație. Elevul își dă bine seama de ceea ce se referă la planul său și evită repetările. Dovedește simț al măsurii în tratarea diferitelor părți ale lucrării sale.

Nivel mediu

Elevul nu se ține de planul său, ori introduce idei fără legătură cu subiectul. Acordă prea mult timp unor lucruri puțin importante sau se repetă. Tratează subiectul mai curînd prin asocieri libere (Ce-mi vine în minte cînd mă gîndesc la Hawaii?), decît urmărind un scop bine definit.

Nivel scăzut

Se pare că elevul nu s-a întrebât ce are de făcut înainte de a începe să scrie. Nu urmărește un plan. Lucrarea este îndreptată într-o direcție, apoi în alta, pe urmă se schimbă mereu pînă cînd cititorul îi pierde șirul. Punctele principale nu sînt bine delimitate unele față de altele, iar ordinea lor de prezentare este lăsată la voia întîmplării.

C. Stil

(La aprecierea compunerilor pot interveni mai multe aspecte ale stilului: individualitate, vivacitate, eleganță etc., totuși, în cazul de față ne interesează numai trei aspecte stilistice: claritate, variație și diversitate a resurselor lingvistice.)

Nivel înalt

Elevul folosește un limbaj care ușurează înțelegerea lucrării. Utilizează cuvinte adecvate, în înțelesul lor obișnuit. Cuvintele sînt prezentate într-o succesiune normală. Trecherile sînt bine întocmite. Elevul evită ambiguitățile și nu înșeală așteptarea cititorului. Totodată el evită repetarea monotona a cuvintelor, a complementelor sau a structurilor de fraze. În sfîrșit, el dovedește cunoașterea unei bogate claviaturi de resurse lingvistice. Are un vocabular bun. Folosește structuri paralele sau aplică în mod subtil subordonarea.

Nivel mediu

Elevul îl dezorientează uneori pe cititor prin folosirea unui cuvînt nepotrivit sau a unei construcții ciudate, ori prin utilizarea unei metafore confuze, prin deplasarea inoportună a unui complement sau a unei propoziții subordonate, precum și prin practicarea tranzițiilor bruște. Repetarea cuvintelor, a formelor și a structurilor de fraze devine monotona. Resursele lingvistice sînt limitate. Elevul recurge cu bună știință la clișee și topici învechite.

Nivel scăzut

Cuvintele sînt utilizate în mod vag. Topici ambigue, construcții șchioape, vocabular și structuri de frază copilărești.

D. Mecanică

Nivel înalt

Structura frazelor este de obicei corectă, chiar și atunci cînd este vorba de modele variate și complicate. Regulile ortografice sînt respectate și chiar cuvintele complicate sînt scrise, în general, fără greșeală. Nu sînt abateri grave de la regulile de punctuație, de scriere cu majuscule, de abrevieri, de scriere a numerelor.

Nivel mediu

Greșeli întîmplătoare de sintaxă. Cuvintele complicate sînt uneori ortografiate greșit. Unele încălcări ale regulilor de punctuație.

Nivel scăzut

Foarte multe greșeli.

E. Creativitate

Nivel înalt

Elevul surprinde prin noutatea și eficacitatea modalităților de a aborda problema. Introduce idei noi în tratarea subiectului și găsește moduri inedite și interesante de a folosi limbajul ca să-și pună în lumină ideile.

Nivel mediu

Elevul gîndește la ceea ce se așteaptă din partea lui să gîndească. Tratează lucrurile aproape la fel ca toată lumea. Întrebuințează expresii și structuri de fraze comune.

Nivel scăzut

Elevul utilizează clișee de gîndire și de exprimare. Tratează subiectul în mod superficial. Repetă formulări fără a le înțelege efectiv semnificația.

În cadrul *modalității analitice* de notare a compozițiilor, consemnăm și ansamblul de parametri, mai simplu, cu punctajul corespunzător, propus de D. Muster.¹¹

I. FONDUL LUCRĂRII

- | | |
|--|------------|
| a. Satisfacerea sarcinilor de conținut | 0—6 puncte |
| b. Prezentarea lor | 0—1 punct |

11. Verificarea progresului școlar prin texte docimologice, E.D.P., București, 1970.

II. FORMA LUCRĂRII

a. Stil și ortografie

0—1½ puncte

b. Prezentarea grafică (materială)

0—1½ puncte

III. FACTOR PERSONAL

a. Caracter excepțional, impresie de originalitate, sensibilitate

0—1 punct

Acestei soluții i se poate aduce obiecția majoră că acordă un punctaj prea mic „factorului personal“, care, în concepția noastră, constituie elementul determinant, am spune *coagulant*, în măsură să ne arate, până la urmă, dacă avem de a face sau nu cu o *compoziție* (avînd în vedere că prin *compoziție* trebuie să înțelegem structurarea personală a unei comunicări). În această viziune, „factorul personal“ nu trebuie restrîns la unul sau altul din aspectele *compoziției*, ci considerat ca elementul care își pune amprenta asupra tuturor aspectelor constitutive ale întregului (idei, organizare, limbaj, creativitate). În consecință, „coeficientului personal“ i s-ar putea atribui, în modelul propus de D. Muster, cel puțin *trei puncte*, urmînd a se scădea, corespunzător, din punctajul celorlalte compartimente.

3.4.4. *Modalitatea determinării frecvențelor.* După cercetarea unui număr de *compoziții*, aparținînd unui anumit stadiu de dezvoltare a deprinderilor elevilor de a compune, se întocmește un inventar al greșelilor tipice. Evaluarea unei *compoziții* constă în contabilizarea greșelilor existente în ea și în raportarea numărului lor la suta sau mia de cuvinte.

Deși se crede că modalitatea determinării frecvențelor ar oferi o posibilitate de notare obiectivă a *compozițiilor*, pare foarte dificilă folosirea ei în practica școlară, datorită, printre altele, necesității ordina- toarelor pentru studierea frecvențelor.

★

După trecerea în revistă a principalelor modalități de apreciere, se impun cîteva precizări concludive.

Care din modalitățile prezentate se impun a fi folosite în notarea *compozițiilor școlare*? Noi sintem în favoarea utilizării alternative a modalităților *impresiei generale* și a celei *analitice*. Folosirea uneia sau alteia din aceste metode va trebui să fie dictată de *scopul* urmărit în apreciere. În *practica școlară cotidiană*, acesta nu poate fi un scop în sine, ci un *mijloc* (de diagnosticare, de întărire, de pronosticare și mai rar de ierarhizare). În al doilea rînd, alegerea uneia din cele două metode trebuie să fie determinată de *obiectivul* sau *obiectivele speciale* urmărite la un moment dat (de exemplu, însușirea anumitor

ortograme, a unor cunoștințe, vocabularul, imaginația etc.). Modalitatea *impresiei generale* este mai indicată pentru aprecierea originalității, a coeficientului personal, care își pune amprenta asupra tuturor compartimentelor *compoziției*. Modalitatea *analitică* este recomandabilă pentru notarea altor parametri, cum sînt: ortografia, corectitudinea morfologică și sintactică, bogăția de idei etc.

Cînd se urmărește *ierarhizarea* elevilor pe baza unor lucrări de *compoziție* (examene curente sau concursuri), atunci trebuie aplicate recomandările lui R. Braddock: „Dacă trebuie să se aprecieze un număr mare de elevi pentru a hotărî reușita sau eșecul lor, se cuvine să se permită celor nereușiți să facă o nouă lucrare (...) Dacă urmează să se facă o *clasificare*, sînt necesare cel puțin *trei* lucrări; se vor reține primele două mai bune și se va face *media* lor (...). Lucrările trebuie să fie notate de cel puțin *doi examinatori* utilizînd un *sistem de notare*, înțeles bine și acceptat, pe care sînt obișnuiți să-l aplice.“¹² Aplicarea unei asemenea propuneri, mai ales la examenele de admitere în institutele de învățămînt superior, ar putea duce la eliminarea aspectelor de hazard și, implicit, a traumelor psihice de o viață cu care aceste examene continuă să se soldeze, datorită viziunii *apedagogice* în care sînt concepute și desfășurate.

★

3.4.5. *Exemple.* Notăm două *compoziții* tip *portret*, scrise de doi elevi din clasa a III-a primară. Ne folosim de *modalitatea analitică*, varianta Muster, cu corecția propusă de noi, privind sporirea punctajului acordat „factorului personal“.

Prima *compoziție*

14—III—1978

Colega mea

Colectivul clasei noastre este mare. Eu am multe colege, dar cu Angelica mă împac cel mai bine. M-am cunoscut cu ea în clasa I.

Ea este de statură potrivită. Părul de culoare castanie îi alunecă frumos pe spate. Angelica are ochi căprui, fața rotundă cu două gropițe în obraji roșii și calzi. Are un năsuc cîrn, iar buzele roșii ca trandafirii îngînă cuvinte frumoase.

Este ordonată. În fiecare zi vine pieptănată, cu cravata la git. Cînd găsește un lucru străin nu îl oprește la ea, ci întreabă al cui este.

12. Apud Landshere, *op. cit.*, p. 151. Sublinierile din citat ne aparțin.

Angelica este o fată modestă. De fiecare dată, când ia o notă mare, nu se laudă. Se îmbracă simplu și cu gust.

Aș vrea să rămân prietenă cu ea toată viața.

Popa Luminița
cls. a III-a B.
Școala generală nr. 4
Cîmpulung Moldovenesc

Notarea pe grupe de calități

I Conținut	3
II Organizare (plan)	1/2
II Ortografie, stil	2
Prezentare grafică	1/2
III Factor personal (sensibilitate, originalitate).....	3
Nota generală: 9, convertită în calificativ: <i>foarte bine</i> .	

Justificarea punctajului, pe ansamblu de calități.

I Conținut: eleva surprinde trăsăturile fizice și morale caracteristice dintr-o perspectivă personală. Lasă la o parte unele trăsături relevante (3 puncte). Respectă un plan dat (de aceea i se acordă, pentru organizare, numai 1/2 punct).

II Construcția sintactică e corectă, ortografia la fel, iar ansamblul textului are o notă specifică, de aceea i se acordă 2 puncte. Prezentarea grafică e în nota obișnuită a clasei (deci 1/2 punct).

III Eleva dovedește sensibilitate și predilecție pentru formularea simplă și caldă, ceea ce determină atribuirea unui punctaj consistent: 3 puncte.

A două compoziție

14—III—1978

Colegul meu

Mihai îmi este cel mai bun prieten. L-am cunoscut la cămin.

Este un copil cuminte, înțelegător și își ajută la nevoie colegii.

Este de statură potrivită, cu părul de culoare șaten. Are fața puțin ovală, cu ochi strălucitori și cu gura mică. Îi place să se îmbrace frumos, cu gust, și are hainele spălate și călcate. Nu se bate și nu se ceartă cu colegii.

Comportarea lui este frumoasă, pentru că nu împinge copiii mai mici. Este silitor și ia numai note mari. Nu se laudă, cum fac alți colegi din clasă. Îi place să se joace, dar îi place și să învețe. Este atent la ore și aceasta rezultă după notele pe care le ia.

Eu vreau să rămân coleg în continuare cu Mihai, pentru că este un coleg de nădejde și te poți bizui pe el.

Varvara Vasile
cls. a III-a B.
Școala generală nr. 4
Cîmpulung Moldovenesc

Notarea pe grupe de calități.

I Conținut.....	3
Organizare	1/2
II Ortografie, stil	1 1/2
Prezentare grafică	1/2
III Factor personal (sensibilitate, originalitate).....	2 1/2
Nota generală: 8, convertită în calificativ: <i>bine</i> .	

Justificarea punctajului.

I Conținut: elevul notează cele mai evidente trăsături fizice, fiind atras mai mult de comportarea colegului (3 puncte). Organizarea ideilor e în nota planului dat (1/2 punct).

II Construcția gramaticală e, în general, corectă, dar cam schematică, de aceea provoacă o ușoară impresie de monotonie (deci 1 1/2 puncte). Prezentarea grafică plăcută (în nota generală a clasei) — 1/2 punct.

III Elevul lasă să se întrevadă un anume coeficient personal (înclinarea spre observația precisă), dar acesta nu și-a găsit încă expresia potrivită (deci 2 1/2 puncte).

VIII

Locul compozițiilor în cadrul studierii diferitelor obiecte de învățămînt

1. Argument

În capitolul introductiv al cărții de față (I, 7), rețineam ideea că activitățile privind compozițiile în școală trebuie să fie receptive față de sugestiile retoricii moderne, înțeleasă, în primul rînd, ca „rațiune retorică”, cu alte cuvinte, *ca modalitate de a surprinde conexiunile existenței*. În viziune modernă, existența este concepută ca o *totalitate* dialectic constituită, la fel personalitatea umană. Astfel, diacronia dintre facultățile umane se estompează, iar cunoașterea sensibilă și persuasivă a retoricii devine o cale *rațională* care stă pe același plan cu cea logică. Comentînd diversele idei emise de-a lungul epocilor cu privire la statutul retoricii, Renato Barilli crede că, în prelungirea opiniilor unor teoreticieni ai antichității greco-romane (Aristotel, Cicero), tinzînd a se sincroniza cu rațiunea modernă asupra universului, retorica poate aspira astăzi la menirea de a fi o exprimare *totalizantă* a lumii și a experienței, adică la „posibilitatea de a vorbi despre orice, ignorînd hotarele specializante între o materie și alta.” În această viziune, discursul retoric, cu legătura întreg-părți, poate deveni un omolog „al acelui întreg, mai vast și mai cuprinzător, care e universul experienței umane, sau realitatea într-o accepție mai largă”¹.

Așadar, „rațiunea retorică” este, după Barilli, o organizare dialectică a elementelor cunoașterii și exprimării, privind orice materie și subiect.

Compozițiile, care sînt mesaje încheiate subordonate comunicării interumane, se supun „rațiunii retorice”, în măsura în care surprind

1. A se vedea *Poetică și retorică*, p. 285.

conexiunile existenței, manifestate în toate componentele acesteia. Iată de ce *integrarea exercițiilor de compoziție în procesul didactic al studierii diferitelor obiecte de învățămînt trebuie să fie considerată ca o operație instructiv-formativă firească și, totodată, de strictă actualitate*.

2. Studierea matematicii și exercițiile de compoziție

Deși, aparent, s-ar crede că *înțelegerea* matematicii n-are nici o legătură cu compozițiile, care ar fi domeniul exclusiv al procesului de studiere a limbii și literaturii materne, totuși cele două activități se află într-o strînsă relație. Este, în esență, vorba despre relația concept-cuvînt, a cărei rezolvare didactică ridică greutăți deosebite. De buna ei soluționare, în perioada hotărîtoare a primilor ani de școlaritate, depinde, în cea mai mare parte, succesul la învățătură.

Legătura dintre concept și cuvînt este, adesea, foarte strînsă, încît cele două elemente se pot confunda. Dar de fapt cuvîntul nu se identifică cu noțiunea. Cuvîntul este doar *semnul* noțiunii. De aceea este greșit să se creadă că elevul și-a însușit noțiunea, odată cu însușirea cuvîntului. Gaston Mialaret atrage atenția asupra faptului că „între noțiune și cuvînt există o indisolubilitate”², ceea ce impune însemnate consecințe de ordin didactic. Deși în însușirea aritmeticii *înțelegerea* joacă un rol foarte important, aceasta nu înseamnă că trebuie neglijat *aparatul verbal*. *Intuițiile și înțelegerea* trebuie să se integreze pentru a avea valoare de comunicare.

Preocuparea pentru însușirea conceptelor matematice și aceea care urmărește dezvoltarea vorbirii sînt simultane, ele se interferează pe terenul acțiunii de simbolizare matematică (mintală sau grafică) a unei acțiuni (ca, de pildă, $2 + 1 = 3$). În rezolvarea didactică a acestei acțiuni trebuie să se pornească de la ideea că, pentru copil, este o deosebire calitativă între *acțiunea concretă* (doi oameni cărora li se adaugă un om, fac, împreună, trei), desfășurate în timp, și *transpunerea simbolică a aceluiași acțiuni* prin intermediul unor semne, care nu mai au nici o valoare concret-afectivă. Interferarea *înțelegerii* procesului de simbolizare cu *dezvoltarea vorbirii* (deci cu deprinderea compunerii de mesaje verbale) este prezentată foarte clar de Mialaret: „Mai întîi are loc acțiunea; copilul trebuie să manipuleze obiectele și chiar de mai multe ori dacă este necesar. În cursul acestor manipulări educatorul introduce o primă transpunere pe plan verbal, determinînd copilul «să vorbească» despre ceea ce face. Acțiunea și vorbirea se întrepătrund în mod intim

2. în vol. *A educa și a instrui*, p. 200.

și de altfel se precizează reciproc. Etapa următoare este tocmai această explicare a enunțului: se cere copilului să spună ce a făcut, fără sprijinul acțiunii; se controlează astfel memorarea acțiunilor (efectuate și, în același timp, se provoacă o interiorizare absolut necesară. De-abia atunci când copilul este capabil să evoce verbal și într-o formă corectă operația pe care trebuie să o facă, se poate trece la rezolvări grafice simbolice, prin desen și semnele grafice ale numerelor. Acest proces trebuie să aibă o proprietate esențială: trebuie să fie reversibil³.

Noi vedem în *reversibilitatea* procesului de simbolizare matematică (adică în deprinderea elevului de a trece de la *concret* la *abstract* și invers, deprinderea de a inventa operațiuni concrete care se pot exprima prin operația simbolică prezentată) cheia *înțelegerii* matematicii în primii ani de școlaritate. Adeseori, inhibițiile față de acest obiect se datoresc, cum atestă cercetările pedagogice, unor blocaje afective, care nu sînt generate de dificultăți de înțelegere, ci de greutăți legate de *cuvînt*, de folosirea unui limbaj nefamiliar: „neputînd să discearnă de unde le vin dificultățile, ei (elevii) se cred inapți pentru matematici și își formează un fel de complex anti-matematică, ale cărui consecințe sînt dezastruoase pentru continuarea studiilor.”⁴

Operația de transpunere simbolică străbate așadar mai multe etape, pe parcursul cărora elevul trece, progresiv, de la un termen (concret) la altul (abstract). Ea începe să fie abordată încă în grupa mare a învățămîntului preșcolar.

La grădiniță, este recomandabil să se insiste, în cadrul activităților matematice, asupra evocării verbale, în comunicări scurte și corecte, a unor acțiuni trăite de copii, atunci când se urmărește procesul de simbolizare matematică, în conformitate cu indicațiile programei. Avînd în vedere particularitățile de vîrstă, importanța considerabilă a interacțiunii *observare — asociere — exprimare* în conștientizarea relației copilului cu lumea, se impune acum o preocupare susținută pentru dezvoltarea deprinderii de a vorbi, în cadrul tuturor activităților. Și activitățile de matematică trebuie să fie utilizate, printre altele, în acest scop.

Urmărind, de exemplu, formarea deprinderii de a număra pînă la 5 sau 10 (la grupa mare), copiii pot fi antrenați în diferite exerciții, care, de altfel, sînt prezentate în metodicile de specialitate. Mai puțin discutate și folosite sînt exercițiile care pun copiii în situația de a se manifesta spontan, simplu și direct, așa cum se întîmplă în viață. Un asemenea exercițiu poate fi *dialogul între copii*, precum cel ce urmează:

3. Ibidem, p. 183

4. Ibidem, p. 201.

- Marius!
- Poftim.
- Cîți școlari⁵ ai tu?
- Numai unul.
- Eu am cinci. Îți plac?
- Da, foarte mult.
- Vrei să-ți mai dau și ție doi?
- Vreau!
- Alege-ți pe cei care-ți plac.
- Mulțumesc.
- Cîți școlari ai acum?
- Am trei școlari. Dar tu, cu cîți ai rămas?
- Am rămas și eu tot cu trei.

Pe lîngă dialogul educatoare-copii, dialogul între copii (care poate îmbrăca aspecte diferite, de la simpla convorbire în doi, desfășurată la mesuțe, pînă la jocul didactic în care copiii sînt puși în situația de a interpreta, de exemplu, rolurile cumpărătorului și vinzătorului la magazin, al călătorului și taxatorului în autobuz etc. etc.), un exercițiu de dezvoltare a aparatului verbal, recomandabil a fi folosit frecvent în pregătirea copiilor pentru transpunerea simbolică și, implicit, pentru compunerea de mesaje încheiate, este „traducerea” în limbaj verbal a unor ilustrații special adaptate însușirii unor operații matematice. Antrenați într-o asemenea „traducere”, copiii *compun*, fără să fie conștienți că o fac, probleme.

De exemplu, se prezintă o ilustrație care reprezintă un cioban, zece oi, dintre care una este sfîșiată de un lup. Copiii sînt puși să exprime verbal ceea ce înfățișează ilustrația. Procedul se întrebuintează într-o activitate de matematică, în care se tratează, la grupa mare, în cadrul numerației pînă la 10, scăderea cu o unitate. Copiii pot *compune* următorul text, care, de fapt, este o problemă:

Pe cîmp, un cioban păzește 10 oi. Un lup sfîșie o oaie. Cu cîte oi a mai rămas ciobanul?

În clasele primare, transpunerea simbolică trebuie să apeleze sistematic la ceea ce Mialaret numea *evocarea verbală* a operațiunilor concrete. Aceasta presupune punerea elevilor în situația de a *compune texte mici*, în care să fixeze verbal și într-o anumită ordine temporală anumite acțiuni, punînd la contribuție operații logice ca inducția sau deducția.

Iată cîteva exemple:

5. Este vorba de păpuși reprezentînd școlari.

La clasa a II-a, în cadrul temei *scăderi cu numere formate numai din sute și zeci*, urmărindu-se consolidarea înțelegerii acestor operații, elevii sînt antrenați în exerciții de trecere de la *concret* la *abstract* și invers, de imaginare a unor operațiuni concrete care se pot exprima prin operații simbolice prezentate, adică în exerciții de *reversibilitate* matematică. Aceste exerciții sînt, în același timp, modalități de formare și dezvoltare a deprinderilor de *a compune*, respectînd o anumite rigoare logică și temporală.

Mai întii, pentru a ajunge la exprimarea unor operațiuni concrete în limbaj matematic (operațiuni abstracte), elevii sînt puși să pornească de la acțiuni trăite și simțite, să parcurgă, progresiv, prin mijlocirea *evocării verbale*, trecerea de la un termen la altul. Expresia verbală a acestei activități este o *compoziție*, realizată printr-un demers inductiv de gîndire.

Compoziție:

Pionierii dintr-o școală au adunat, într-o zi, 560 kg de fier vechi. A doua zi, ei au colectat cu 120 kg de fier mai puțin. Cîte kg de fier vechi au strîns pionierii a doua zi?

Expresie simbolică (matematică):

$$560 \text{ kg} - 120 \text{ kg} = ?$$

Verificarea și consolidarea înțelegerii acestor operații se realizează prin exerciții de trecere de la *abstract* (formula simbolică) la *concret* (acțiuni și operații concrete), punînd elevii în situația de a *compune* texte (probleme), pornind de la formule simbolice.

Exprimarea simbolică și grafică:

$$350 - 120 + 240 = ?$$

Compoziția (problema):

Adriana avea la C.E.C. 350 de lei. Într-o zi, ea a scos 120 de lei cu care și-a cumpărat o pereche de pantofi. Mama sa i-a dat însă 240 de lei pentru a-i economisi. Cîți lei are acum Adriana la C.E.C.?

Un alt exemplu, luat dintr-o lecție desfășurată la clasa IV-a, în care s-au consolidat cunoștințele despre *unitățile de măsură: litrul*. Elevii *compun* probleme, pe baza unor expresii matematice date, cum este următoarea:

$$\begin{array}{ll} \text{I. } 36 \text{ bidoane a } 25 \text{ l} & \text{II } \frac{3}{5} \text{ din I.} \\ 20 \text{ bidoane a } 40 \text{ l} & \end{array}$$

Compoziția (problema în expresie verbală):

La un centru de colectare a laptelui s-au adus 36 bidoane de lapte a cîte 25 l fiecare. În aceeași zi, s-au mai adus 20 bidoane a cîte 40 l fiecare. A doua zi, la același centru, s-a primit $\frac{3}{5}$ din cantitatea adusă în prima zi. Ce cantitate de lapte s-a primit a doua zi? Dar în total?

Evocarea verbală este un aspect intrinsec al procesului de însușire a operațiilor matematice, a conceptelor matematice, de aceea îl întîlnim (sau ar trebui să-l întîlnim), în proporții variabile și forme deosebite pe parcursul tuturor anilor de școlaritate (de la grădiniță pînă la universitate). „Rațiunea retorică“ este deci implicată atît în înțelegerea cit și în *exprimarea* relațiilor matematice, identificabile în toate compartimentele existenței. În ceea ce privește rolul „rațiunii retorice“ în *exprimarea* relațiilor matematice, acesta constă în direcționarea gîndirii pe linia raționamentului riguros logic (inductiv și deductiv), al demonstrației fără fisuri. Formele compoziționale în care acest rol se poate manifesta sînt variate, întinzîndu-se de la exercițiul divertisment al *dialogului-joc*, trecînd prin *compunerea de probleme*, pînă la *comunicarea* sau *tratatul științific*.

3. Studiarea fizicii, chimiei, științelor naturii și exercițiile de compoziție

Observațiile teoretice privind rolul acțiunilor concrete și al *evocării lor verbale* în procesul simbolizărilor matematice sînt întru totul valabile și în cazul înțelegerii noțiunilor din domeniile *fizicii* și *chimiei*. *Întii lucrul*, apoi *cuvîntul* constituie ordinea psihologică a însușirii cunoștințelor și, totodată, imperativul modernizării procesului instructiv-educativ din școala contemporană. De aceea, *observarea* și *experimentul*, simultan cu *evocarea lor verbală* trebuie să fie fundamentul generalizărilor, abstracțiunilor, în însușirea cunoștințelor din fizică, chimie, științele naturii.

În cazul studierii acestor obiecte, *experimentul* este aproape indispensabil. Elevii sînt puși să manipuleze obiectele, să efectueze anumite operații, să observe, cu atenție, procesele care au loc și să *vorbească* despre toate acestea, pentru că, asociate, *acțiunea și vorbirea se precizează reciproc*. După efectuarea experimentului, ei sînt puși să evoce ceea ce au făcut, deci fără sprijinul acțiunilor, care rămîn în planul unui timp trecut. În felul acesta, se realizează *interiorizarea* operațiilor, proceselor, absolut necesară trecerii în planul generalizărilor și în acela

al abstracțiunilor. Procesul înțelegerii noțiunilor de fizică, chimie este ușurat de *acțiune* și *cuvînt*. Dar relatarea verbală a ceea ce efectuează, în cadrul unei experiențe de viață sau după, constituie, de fapt, *producerea* unui *act de comunicare* prin intermediul cuvintelor, elaborarea unui flux verbal, în care cuvintele, sintagmele, propozițiile se organizează într-un anumit fel, șirul lor reproducînd ordinea riguroasă a acțiunilor efectuate și a proceselor desfășurate. Prin urmare, relatarea verbală a unei experiențe este un mesaj coerent, un text, o *compoziție*. În acest proces de formare a conceptelor științifice, se modelează gîndirea, în indisolubilă legătură cu perfecționarea însușirii limbii materne.

Exercițiul de compoziție, care ar trebui să fie frecvent folosit în însușirea fizicii, chimiei, științelor naturii de către elevi constă în exprimarea orală și scrisă a observațiilor privind mediul înconjurător, a experiențelor efectuate în laborator sau pe terenul experimental, a proceselor naturale sau dirijate. Un asemenea tip de compoziție s-ar putea organiza după următorul plan general:

1. Lucrare practică (sau de laborator) nr...
2. Titlul
3. Denumirea experienței
4. Observații
5. Explicarea observațiilor, concluzii
6. Ecuația reacțiilor (formule fizico-matematice).

Recomandabil este ca aceste compoziții să fie redactate pe *fișe speciale* (foi cu dimensiuni standardizate), care, cu timpul, pot alcătui un fișier personal cu rezultatele experiențelor întreprinse în timpul unui an școlar (sau în timpul întregii școlarități), putînd fi ușor consultate la nevoie, în vederea reîmprospătării unor cunoștințe.

Exercițiile de elaborare a unor compoziții care relatează desfășurarea unor experiențe, rezultatele obținute, concluziile dovedesc eficiența folosirii demonstrației experimentale pentru însușirea cunoștințelor din domeniile fizicii, chimiei, științelor naturii: „eficiența îmbinării observației fenomenelor cu *explicația verbală*, care stimulează gîndirea pe linia completării și controlării permanente a reprezentării”⁶; importanța participării efective a elevilor la acțiunea de elaborare a experiențelor pentru constituirea unei reprezentări adecvate asupra fenomenului studiat.

Ilustrăm tipul de compoziție care prezintă o experiență cu un exemplu din domeniul fiziologiei.

6. *Studii de didactică și psihologia învățării*, E.D.P., București, 1964, p. 123.

LUCRARE PRACTICĂ

Capitolul: Fiziologia mușchilor

Tema: *Proprietățile sistemului muscular: excitabilitatea*

a. *Material necesar*: broască, instrumentar pentru vivisecție, dispozitiv pentru fixarea animalului, seringă, suspensie de curara 1/100, bobină de inducție, excitator.

b. *Tehnica de lucru*: se ia o broască, se decapitează cu ajutorul unui foarfece, se izolează mușchii: gastrocnemieni la ambele labe și se disecă nervii sciatici. La una din labe se trece pe sub nervul disecat un fir de ață și se ligaturează strîns țesuturile în bloc. Se injectează în sacii limfatici dorsali 1 ml suspensie de curara 1/100; se așteaptă 20—30 minute.

Se excită indirect laba ligaturată (se constată că mușchiul se contractă);
Se excită indirect laba neligaturată (mușchiul nu se contractă);
Se excită direct gastrocnemianul labei neligaturate (mușchiul se contractă);
Se secționează sciaticul labei neligaturate și se excită capătul său central (se observă că se contractă mușchii labei de partea opusă (ligaturată).)

c. *Importanța experienței*: constă în aceea că, prin disocierea funcțională produsă de curara (substanță care împiedică transmiterea influxurilor nervoase la mușchii striati), se demonstrează existența *excitabilității* proprii a mușchiului. (Apud Ion D. Hăulică și colab., *Lucrări practice de fiziologie*, curs litografiat, Iași, 1975, p. 320—322.)

În afara acestui tip de compoziție, în procesul studierii fizicii, chimiei, științelor naturii în școală, elevii pot fi antrenați să folosească și alte tipuri de exerciții de exprimare scrisă. Studiul lor individual nu poate fi conceput fără redactarea unor *teze* (idei principale, principii directoare ale unor texte, din manual sau alte cărți), a *planului simplu* sau *planului dezvoltat*, plecînd de la un text, a *rezumatelor*, a *referatelor*. Introducerea lor este, se înțelege, în funcție de stadiul la care se află elevii în procesul de însușire a disciplinelor respective. În acest sens, un tip de compoziție elementară, precum *redactarea zilnică a buletinului meteo* sau a unui *calendar al naturii* își găsește firesc locul în clasele primare, dar *referatul științific*, care conține observațiile înregistrate pe o perioadă de timp îndelungată cu privire la comportamentul plantelor în funcție de anotimp, în cadrul cercului tinerilor naturaliști, poate fi cultivat în clasele mari ale liceului.

Nu trebuie să se uite că limbajul scris (concretizat în variate forme compoziționale) constituie o modalitate indispensabilă de *păstrare a documentației* despre ceea ce s-a învățat.

4. Însușirea noțiunilor geografice și compozițiile

Ca și în cazul celorlalte discipline care studiază natura, formarea noțiunilor geografice trebuie să pornească de la *observarea* fenomenelor, proces în care se fixează și cuvintele corespunzătoare pentru exprimare. Observarea trebuie însă direcționată, pentru a forma la elevi deprinderea de a o subordona lărgirii cunoștințelor geografice. Anumite exerciții pregătitoare pot contribui la dezvoltarea *spiritului de observație* și a *aparaturii verbale*, cu condiția ca profesorul de specialitate să pornească el însuși de la o viziune interdisciplinară, în procesul didactic al studierii disciplinei sale cu elevii și să fie primul conștient că noțiunile nu se asimilează de elevi prin memorizarea expunerilor profesorului, ci prin demers cognitiv personal, care implică relația simultană: *observare — asociere — exprimare*.

Un exercițiu pregătitor de compoziție, utilizabil în procesul însușirii cunoștințelor geografice, este *fișa de muncă individuală*, propusă de R. Dottrens (în *L'enseignement individualisé*). Această fișă este constituită din:

- ilustrație (vedere, schiță);
- întrebări;
- spațiu liber pentru răspunsuri la întrebări.

Astfel alcătuită, fișa e un mijloc de dirijare a observației elevilor, de activizare a cunoștințelor asimilate și de dezvoltare a exprimării (orale și scrise). Dacă întrebările sînt judicios formulate și înălțuite, răspunsurile vor constitui, în ansamblu, o scurtă compoziție cu conținut geografic. După efectuarea unor repetate exerciții de acest gen, elevii vor putea ajunge la stadiul elaborării independente a unor texte, pe anumite teme geografice. După efectuarea unor repetate exerciții de acest gen, elevii vor putea ajunge la stadiul elaborării independente a unor texte, pe anumite teme geografice, în care să-și valorifice spiritul de observație, de asociere și disociere, capacitatea de a expune cauzal și argumentat aspecte, fenomene, cunoștințe geografice, în comunicări încheiate.

Exercițiile de compoziție pot fi implicate în *cunoașterea, înțelegerea și consolidarea* diverselor probleme de geografie. De exemplu, pentru formarea și dezvoltarea deprinderii elevilor de „a citi” hărțile geografice, ei pot fi antrenați, după inițierea lor în semnificația simbolurilor respective, să transpună limbajul semnelor geografice în limbaj verbal, folosindu-se de anumite structuri compoziționale, cum ar fi, să spunem, compoziția de tip *călătorie pe hartă*. În funcție de clasă, itinerarul călătoriei poate fi mai restrîns sau mai amplu. În clasele primare, un astfel de itinerar se limitează la traseul cel mai apropiat sau orașul reședință de județ. În clasele mari, itinerarul se poate întinde de la limitele jude-

țului la acelea ale țării, continentului sau globului terestru. Un asemenea tip de compoziție poate avea ca punct de rezolvat (acestea fiind, de fapt, repere privind planul): situarea geografică a punctului de pornire; expunerea celor observate pe traseu, prin asocierea aspectelor concrete oferite de semnele hărții cu cunoștințe asimilate prin lecturi sau observații directe; situarea geografică a punctului de sosire; concluzii.

După efectuarea excursiilor geografice, elevii își pot valorifica observațiile directe, impresiile, cunoștințele acumulate prin alcătuirea unor compoziții diverse ca tipologie, cum sînt: *darea de seamă* privind desfășurarea generală a excursiei; *povestirea* (unor întâmplări deosebite), *descrierea* (unor forme de relief specifice, cursuri de riuri, peisaje caracteristice pentru anumite zone), *referatul științific* (privind particularitățile și valoarea unor mostre geologice sau a altor materiale de interes geografic, adunate pe parcursul excursiei) ș.a.

Reținem ideea că studierea geografiei constituie o sursă minunată de îmbogățire a minții și inimii noastre, un izvor de inspirație pentru imaginația copiilor și adolescenților, un bun mijloc de dezvoltare a limbajului, cu condiția ca profesorul de specialitate să fie el însuși înzestrat cu minte și inimă înaripate, cu preocupare și virtuți, pe linia traducerii în limbaj *persuasiv* a valențelor instructiv-educative ale disciplinei.

5. Studierea istoriei și compozițiile

În cadrul studierii istoriei naționale și universale, exercițiile de compoziție își găsesc, ca și în cazul studierii limbii și literaturii materne, un larg cîmp de utilizare. În clasele primare, elevii iau cunoștință, prin intermediul textelor literare cu conținut istoric, cu evenimente importante din istoria poporului, care înfățișează fapte de eroism săvîrșite în lupta pentru apărarea independenței naționale. Asemenea texte cu caracter narativ, care evocă epoci de mult trecute, contribuie la înfiriparea *sensului duratei* în mintea copiilor. Expunerea orală sau scrisă a evenimentelor, faptelor, acțiunilor povestite într-un text citit de elevi constituie cel mai simplu exercițiu de cristalizare a noțiunii de timp, durată istorică și, totodată, de dezvoltare a capacității de exprimare verbală. Un asemenea exercițiu pune copiii în situația de a respecta succesiunea logică și cronologică a faptelor în relatarea unui text, fiind un mijloc de însușire a notelor caracteristice *compoziției narative*. Tot în clasele elementare, pentru a deprinde elevii să sesizeze *scurgerea timpului*, să surprindă evenimentele și să le încadreze în timp, un bun exercițiu de compoziție poate fi *redactarea succintă*, cu păstrarea strictei cronologii, a *faptelor petrecute și trăite într-o anumită perioadă de timp*: săptămîină,

lună, trimestru sau an școlar. Exercițiul s-ar putea practica în diverse variante. Una din ele ar putea lua aspectul unor *fișe*, cu numele zilelor săptămânii (sau lunilor anului) și cu înregistrarea cronologică a faptelor trăite în ziua (luna) respectivă. Redactată îngrijit, fiecare fișă poate fi, în final, o compoziție, care conține evenimente trăite și consemnate personal de elevi.

Tot din clasele mici se poate dezvolta la elevi pasiunea pentru colecționarea de documente dintre cele mai variate, cum sînt imagini (vederi, ilustrații din reviste etc.) referitoare la epocile trecute, la viața contemporană (care cu fiecă clipă scursă trece în „istorie“), informații cu privire la evenimente trecute și prezente, anumite texte reprezentînd mărturii asupra unor fapte din trecut sau din contemporaneitate, comentarii pe marginea unor atari fapte etc. Asemenea preocupare dezvoltă spiritul analitic și critic, cultivă interesul pentru documentare, operație indispensabilă pentru orice fel de compoziție. Materialele adunate se constituie, cu trecerea anilor, într-un fel de *arhivă istorică personală*, oricînd utilizabilă.

Pe lîngă cele arătate, în studiul individual, elevii trebuie învățați de profesorul de istorie să se folosească, în studierea textelor din manual sau din alte cărți, de întregul instrumentar oferit de tehnica lucrului cu cartea, de la *plan simplu*, *plan dezvoltat*, *fișa de citat*, *rezumat*, *pînă la conspect*, *referat*, *comentariul istoric*, *recenzie*, *cronica evenimentelor interne și externe*, *comunicare* (lucrare științifică de dimensiuni reduse, care comunică, succint, rezultatele unei cercetări). O parte din tipurile de compoziții enumerate își pot găsi locul fie în lecțiile obișnuite, fie în activitățile organizate în cadrul cercului de istorie sau de științe sociale).

Studierea istoriei oferă, permanent, prilejuri de a forma convingeri sănătoase, caractere oneste și ferme, sentimente și atitudini patriotice, cu condiția ca profesorul de specialitate să posede darul de a sensibiliza și inima discipolilor săi prin forța de convingere a exprimării, care, în cazul profesorului de istorie, trebuie să îmbine, după necesitate și în mod armonios, patosul evocării cu stringența argumentației întemeiate pe fapte. Compozițiile elevilor vor putea astfel pleca de la modele autentice, vii, stimulative.

6. Alte discipline și compozițiile școlare

Fiind exerciții de dezvoltare multilaterală a personalității elevilor, compozițiile își găsesc loc în procesul didactic al studierii mai tuturor disciplinelor de învățămînt. Firește că, datorită specificului lor, unele din aceste discipline sînt mai mult sau mai puțin compatibile cu folosirea

exercițiilor în discuție. De pildă, procesul însușirii limbii și literaturii materne nici nu poate fi conceput fără antrenarea sistematică a elevilor în efectuarea unei variate game de compoziții, în timp ce studierea fizicii sau geografiei apelează mai rar la asemenea mijloace, iar alte obiecte, precum *desenul*, *muzica*, *educația fizică* aproape că nu recurg la ele. Totuși chiar și obiectele care, prin natura lor specifică, s-ar părea că nu se pretează la folosirea exercițiilor de dezvoltare a exprimării verbale pot oferi destule prilejuri pentru a le valorifica valențele formative.

a. Introducerea elevilor în *arta desenului*, de exemplu, poate fi asociată, frecvent, cu exercițiile de dezvoltare a aparatului verbal, ceea ce se și recomandă, insistent, în ultima vreme, în special în activitățile cu preșcolarii și cu școlarii mici (din clasele I—IV). Scenele desenate (ilustrațiile) constituie, dealtfel, în clasele primare, în multe cazuri, puncte de plecare pentru antrenarea elevilor în expuneri orale sau scrise. Există și tipuri speciale de exerciții de compunere bazate pe desen și anume, compunerea după una sau mai multe ilustrații, precum și compunerea după tablou. Dar se poate proceda și invers, chiar dacă această cale pare mai anevoioasă și anume ca, plecînd de la o scenă sau situație relatată verbal (oral sau scris), elevii să transpună în limbajul liniilor și culorilor scena sau situația respectivă. Și într-un caz, și în celălalt, spiritul de observație, imaginația, gîndirea elevilor se ascut, prin asocierea unor senzații, percepții și reprezentări furnizate de senzori diferiți. Cuvîntul, desfășurat în lanțul construcțiilor sintactice specifice textului încheiat, fixează intelectual reprezentările plastice și reacțiile lor afective; liniile și culorile, organizate în imaginile plastice ale unui desen sau tablou, plecînd de la semnificațiile unui text, contribuie la o mai mare clarificare a acestor semnificații. Pe lîngă funcționalitatea menționată, antrenarea elevilor în efectuarea de „compoziții verbale“ plecînd de la „compoziții plastice“ și invers mai are una, foarte importantă și anume, familiarizarea lor cu specificitatea limbajului fiecăreia din cele două tipuri de compoziție. Efectuarea de către elevi a unor compoziții scrise, pornind de la *propriile lor desene*, contribuie mult la realizarea componentei estetice a educației comuniste. În acest scop, compozițiile ar trebui mult mai des folosite, mai ales la clasele gimnaziale și liceale. Elevii acestor clase ar trebui mai mult antrenați în redactarea unor compoziții de tip special, cum ar fi *portretul* (plecînd de la portrete și autoportrete plastice cunoscute), *descrierea*, dar mai ales *comentariul* unor opere plastice. Compoziția tip *comentariu plastic* pornește de la o viziune interdisciplinară. Un comentariu plastic, privit ca exercițiu școlar de compoziție, trebuie să se bazeze pe o cunoaștere elementară a specificului artelor plastice (pictură, sculptură) și al literaturii, cunoaștere la care se poate ajunge prin parcurgerea normală a programelor de învățămînt. Observarea dirijată de profesor a unor desene, tablouri etc. ale elevilor,

desfășurată în clasă, receptarea îndrumată, de asemenea, de profesor sau de ghid, a unor opere plastice, cu prilejul vizitelor la muzee, pot fi încoronate cu efectuarea unor *comentarii plastice*, care să fie citite și discutate, fie în anumite ore de desen, fie în cadrul unor activități organizate în cercul plastic al elevilor. În același fel poate fi folosită și *cronica plastică*.

Exemplificăm cu o compoziție *comentariu plastic*, realizată de o elevă din anul al III-lea.⁷

Comentariul pe marginea ilustrației la poezia „Furnica” de T. Arghezi

Ilustrația plastică a lui J. Perahim merge mână-n mână cu poezia lui T. Arghezi, completându-se reciproc. Ilustrația lărgeste semnificațiile poeziei. Ca și E. Gîrleanu, Arghezi tratează cu gingășie „lumea celor care nu cuvîntă”.

În ilustrația plastică a lui J. Perahim, impresionează simplitatea desenului și puterea lui de sugestie. Mina devine un adevărat simbol: prin gigantismul ei, ea apare ca un adevărat macrocosm pentru lumea miniaturalului din care face parte furnica. Mina sugerează stări complexe: mirare și admirație, venerație, degetele ei pare să închină în fața gingășiei și miracolului muncii.

Furnica este umanizată. Prezentată în linii stilizate, silueta ei inspiră hărnicie și perseverență. Poziția ei în mers, aplecată ușor înainte, exprimă dinamism. Povara din spate nu dă impresia că ar strivi-o, ceea ce ne face să gândim la rezistența deosebită a acestei mici vietăți.

Cromatică întregeste semnificația simbolurilor imaginii. Liniile albe, care indică drumul furnicii, sugerează ideea de optimism, alte linii albe, în planul de sus, semnifică cerul, ceea ce pare a spune că în universul ei, minusculea furnică se trudește cu folos, fără a-i păsa de infinit.

Chiar și *desenul tehnic*, contrar aparențelor, este legat, prin mii de fire, de cunoașterea rațională a lumii exteriorizate prin cuvînt. Desenul tehnic, structurat într-o rețea schematică de linii (drepte, curbe, frunte), este un *limbaj specific*, la a cărui constituire se ajunge printr-un proces de cunoaștere logico-verbală. Ca în procesul de simbolizare matematică, și în procesul simbolizării prin intermediul desenului tehnic *evocarea verbală* a acțiunilor însoțește trecerea de la concret la abstract și, implicit, clarifică și fixează abstracțiunile. Desenul tehnic este, ca și simbolurile matematice, fizice, chimice, un sistem de semne, un limbaj specific, ultraspecializat, care poate fi decodificat de un număr relativ restrîns de specialiști. De aceea, aria lui de utilizare se limitează la anumite domenii. Nu putem fi de acord cu exagerări generate de optici tehnice

7. Eleva P.M., Liceul economic nr. 1. Iași, (anul școlar 1974—1975), prof. Silvia Bărsan.

unilaterale (și deci înguste), potrivit cărora un desen tehnic ar comunica infinit mai mult decît un text. Falsitatea unei asemenea aserțiuni poate fi lesne constatată transpunînd un desen tehnic în comunicare verbală. Se va obține o compoziție incomparabil mai bogată în nuanțe. Schița desenată rămîne un limbaj simplificat, de utilitate practică. Dar acest limbaj poate constitui, în practica didactică, un bun prilej pentru acțiuni de dezvoltare a vorbirii, prin antrenarea elevilor în „citirea” schițelor, atunci cînd sînt puși să execute obiectele (piesele, aparatele) desenate. Printr-o operație de transpoziție a codurilor, ei realizează astfel texte unitare, comunicări verbale încheiate, respectiv, *compoziții*.

b) Contactul elevilor cu *muzica* poate fi și el asociat cu unele exerciții de dezvoltare a vorbirii, mai întîi în cadrul grădiniței, apoi în clasele primare, cît și cu elaborarea unor compoziții, în clasele gimnaziale și liceale. Nu trebuie să se uite că activitățile desfășurate cu preșcolarii au un vădit caracter sincretic, *acțiunea* (adeseori ritmată), *cuvintele* (organizate în construcții versificate), *desenul* și *cîntul* împletindu-se. În aceste activități complexe își au punctul de plecare demersurile instructiv-formative diversificate pe domenii specializate.

Cîntul și cuvîntul merg mînă în mînă, în aproape întreaga perioadă școlară. Ca și în cazul desenului, virtuțile muzicale ale cuvîntelor pot fi puse în relief prin asocierea lor cu o melodie, iar accentele expresive ale unei linii melodice pot fi subliniate prin îmbinarea lor cu cuvintele, ceea ce frecvent întîlnim și numim *piese corale* sau *cîntece pe texte literare*. Copiii se antrenează lesne în „crearea” unor asemenea compoziții, care pun la contribuție particularități ale unor limbațe artistice diferite, în structuri mixte, cu o individualitate specifică. Adeseori, în timpul jocului, aproape fără să-și dea seama, copiii își însoțesc părți ale jocului cu cuvinte organizate ritmic și melodic, elaborînd astfel compoziții muzicale elementare. Apropierea învățămîntului de viață, imprimarea unui caracter plăcut acestuia, eliminarea aspectelor lui aversive impun, astăzi, mai mult ca oricînd, legarea activităților instructiv-educative, la toate disciplinele, dar mai ales la obiectele cu specific artistic, de preocupările elevilor, de necesitățile caracteristice vârstei, de nevoile lor de a cunoaște prin acțiuni divertisment. Obiecte ca desenul, muzica, educația fizică, chiar și diversele activități practice se pretează, în mod deosebit, la un asemenea tratament. În lumina acestei idei, punerea elevilor în situația de a crea texte pe anumite melodii și invers, pornind de la universul lor de preocupări, ar trebui să constituie un obiectiv formativ sistematic urmărit.

Pe lîngă acest tip de exerciții de compunere, procesul educației comunice prin mijlocirea muzicii își poate asocia și alte tipuri de compoziții, cum sînt *comentariul muzical* și *cronica muzicală*. Se înțelege însă că abordarea unor asemenea modalități presupune o activitate specială

din partea profesorului, pe linia introducerii treptate a elevilor în tehnica audițiilor muzicale și în aceea a consemnării verbale a impresiilor de receptor de muzică. Asemenea aspecte, vizează, mai ales, activitatea din școlile speciale de muzică și arte plastice, dar nu sînt lipsite de interes nici pentru profesorii de muzică din celelalte școli.

Reproducem o variantă prescurtată a unui comentariu muzical, ai cărui autori sînt doi elevi din anul IV de liceu.⁸

Pink Floyd

Binecunoscut iubitorilor muzicii tinere, grupul englez Pink Floyd s-a afirmat în ultimii ani ca o prezență valoroasă și originală a muzicii contemporane. Ni se pare interesantă pătrunderea în universul de idei închis în muzica lui.

Aparent extrem de elaborată, făcînd apel la o sofisticată aparatură electronică, muzica grupului nu se sprijină pe efecte inutile sau pe o virtuozitate sterilă, ci țelul ei suprem este de a transmite auditorului un maximum de impresii și idei. Concertele lor sînt adevărate evenimente muzicale, o perfectă simbioză sunet-lumină și nu de puține ori balet. Muzică a epocii calculatoarelor, opera lor păstrează totuși romantismul și aspirația spre vis, menționînd îmbinarea tehnică-fantezie prezentă încă de pe primele albume.

Grupul P.F. cultivă cu consecvență o muzică sinceră, eliberată de orice tendință facilă, comercială. O ilustrare a acestor afirmații o găsim pe albumul „Wish You Were Here”, pînă acum cea mai valoroasă realizare a grupului.

În centrul operei stă piesa „Welcome to the Machine”. Absența — motivul fundamental al discului — este reluată sub o nouă formă. Apare ideea existenței unei Mașini (putere subterană) ce călăuzește individul spre destinul său. Mașina semnifică automatismul vieții, vulnerabilitatea omului în fața propriei zgîrcenii, egoism, dorința de a parveni, tendințe ce pot deveni mecanismul vieții. Spre final („Shine on”, You Crazy Diamond II) revine tema inițială, subliniind ideea dominantă a discului: absența.

Reper absolut necesar pentru definirea muzicii noii generații, muzica grupului Pink Floyd rămîne o muzică de calitate indiscutabilă, pe care sperăm că, ascultînd-o cu atenție, o veți aprecia și îndrăgli!

Bogdan Teodorescu,
Cătălin Moșianu

c) Chiar și activitățile de *educație fizică și sport* pot fi compatibile cu unele exerciții de dezvoltare a exprimării verbale. Ca și în cazul desenului și muzicii, multe exerciții de educație fizică, multe jocuri sportive își împletesc desfășurarea, în cadrul grădiniței și în clasele primare,

8. *Corolar* (revista Liceului „C. Negruzzi” din Iași), anul IX, vol. XIII, nr. 1—2, 1976—1977.

cu texte special adaptate. De la statutul de text cu rolul de a marca trecerea de la o mișcare la alta, îmbinarea de cuvinte folosite în asemenea activități ajunge să capete structura unor texte încheiate, străbătute de idei și sentimente mobilizatoare.

Procesul educației fizice nu se limitează numai la antrenarea elevilor în executarea unei game bogate și variate de exerciții (de gimnastică și sporturi), ci implică și acțiuni de stimulare a spiritului de observație, a gândirii și imaginației și a formulării acestora prin cuvinte. Ce rost ar mai avea indicațiile inițiale de ordin tehnic și tactic sau analizele felului în care s-au executat exercițiile, jocurile, dacă s-ar neglija importanța cuvîntului în realizarea educației fizice? Educația fizică și sportul sînt discipline în care gîndirea, inteligența joacă un rol considerabil. Forța fizică, fără inteligență, nu valorează prea mult în sport. *Forma sportivă* implică, după opinia noastră, condiție fizică impecabilă, gîndire matură, o inventivitate specifică și fermitate moral-volitivă. La o înaltă formă sportivă se ajunge prin antrenamente perseverente și dure, din care acțiunea modelatoare a cuvîntului nu poate lipsi. *Descrierea* exercițiilor sau a fazelor unui joc de către profesor (antrenor), înainte de executarea lor sau de către elevi (sportivi), după executare, trebuie să aibă rigoare logică și claritate, ca și executarea în sine a secvențelor sportive. Numai astfel se poate ajunge ca forța și inteligența sportivă să facă, laolaltă, casă bună.

De la acest rol de instrument implicat în procesul înțelegerii și executării exercițiului sportiv, pînă la alcătuirea unui *grupaj de știri sportive*, a unui *comentariu*, a unei *cronici* sau a unui *reportaj sportiv* drumul nu este prea lung.

★

În încheierea acestui capitol, notăm că intenția noastră nu a fost ilustrarea concretă și detaliată a felului în care pot fi utilizate compozițiile școlare în procesul însușirii diferitelor discipline de învățămînt, ci sublinierea ideii că *exercițiile de compoziție nu sînt instrumente abordabile în studierea numai a unor discipline, că ele sînt expresia didactică modernă a unei viziuni interdisciplinare, care trebuie să stea la baza întregului proces de învățămînt.*

Concluzii

Activitățile privind compozițiile școlare sînt *parte integrantă a procesului de învățămînt*, întins pe o îndelungată perioadă, cuprinzînd diferite cicluri, de la cel preșcolar, pînă la acela al învățămîntului superior.

A cunoaște înseamnă: *a observa, a înțelege, a exprima*. Așadar, formarea deprinderilor de a compune constituie unul din aspectele *triadei cunoașterii*, adică acel moment al procesului cognitiv în care observațiile, prelucrate de gîndire (înțelese), capătă expresie inteligibilă *în cuvînt*. Elementele menționatei triade sînt de nedespărțit. Împreună, ele alcătuiesc un *proces unic*, indisolubil. Deficiențele cunoașterii pot fi legate de fiecare din elementele constitutive ale procesului: de observație (datorate unor infirmități ale organelor senzoriale), de gîndire (cauzate de insuficiențe structurale ale înțelegerii, ale proceselor gîndirii), sau de exprimare (princiuite de motive fiziologice). Cauzele fiziologice, organice ale deficiențelor cunoașterii sînt de competența patologiei medicale, ele fiind mai greu de înlăturat. Dar printre cauzele cele mai frecvente ale deficiențelor înregistrate în *interiorul* procesului cunoașterii se numără *erorile de educație*, a căror profilaxie sau terapie este însă mai ușor de înlăptuit. *Spiritul de observație, gîndirea, exprimarea* se pot forma și dezvolta în cadrul unui proces instructiv-educativ de durată, din care fac parte, în mod implicit, și activitățile privind cultivarea deprinderilor de exprimare orală sau scrisă. Elementele triadei în discuție se pot forma și dezvolta numai împreună. Urmărirea lor parcelată e de neconceput. De aceea procesul familiarizării cu tehnica elaborării compozi-

țiilor se identifică cu însuși procesul cunoașterii, cu însuși procesul instructiv-educativ, desfășurat de-a lungul școlarizării.

Procesul cunoașterii are un caracter dialectic. A cunoaște înseamnă, în viziune dialectică, a surprinde *conexiunile existenței*. În mod firesc, concepiînd existența ca o totalitate dialectic constituită, exercițiile de compoziție, de fapt exerciții de exprimare (formalizare) a conexiunilor lumii, se supun „rațiunii retorice“, adică cunoașterii sensibile și persuasive (raționale), aflată pe același plan cu cea logică. Aceasta este motivația implicării exercițiilor de compoziție în practica însușirii *tuturor disciplinelor* prevăzute în planurile de învățămînt. Integrate astfel în procesul studierii tuturor obiectelor, compozițiile devin exerciții de *cunoaștere în general, de familiarizare cu specificul fiecărei discipline* (sau domeniu al cunoașterii), dar și de *cunoaștere creatoare*, adică de *remodelare personală a experienței colective*.

Școala poate dispune de o gamă foarte variată de compoziții. Fiecare tip de compoziție își are funcționalitatea sa și deci justificarea în practica școlară. Plasarea accentelor pe una sau alta din categoriile de compoziții (scrisori, acte oficiale, sau compoziții bazate pe texte literare, ori libere-creatoare) este un fel eronat de a pune problema. Elevii trebuie deprinși *să observe, să gîndească* (ceea ce înseamnă, implicit, să argumenteze) și *să se exprime* limpede; pe scurt, *să cunoască activ lumea și viața*. Exercițiile de compoziție, indiferent de tip, sînt chemate să contribuie, efectiv, la pregătirea elevilor pentru viață, care înseamnă, printre altele, integrare socială și strădanie legitimă pentru cultivarea aptitudinilor proprii, pentru împlinirea personalității.

Cuprins

CUVÎNT ÎNAINTE	5
I PROBLEME TEORETICE PRIVIND COMUNICAREA VERBALĂ. IMPLICAȚII DIDACTICE DE ORDIN GENERAL	7
1. <i>Limba și societate</i>	7
2. <i>Limba și gândire</i>	8
3. <i>Limba și limbaj</i>	10
4. <i>Funcțiile limbajului</i>	11
5. <i>Aspecte ale limbajului</i>	14
5.1. <i>Limbaj popular — limbaj literar</i>	14
5.2. <i>Limbaj literar — limbaj standard</i>	16
5.3. <i>Limbaj oral — limbaj scris</i>	16
5.4. <i>Limbajul didactic</i>	18
6. <i>Comunicabilitate și limbaj</i>	20
7. <i>Limbaj și retorică</i>	22
II DEFINIREA, IMPORTANȚA, SCOPUL ȘI LOCUL COMPOZIȚIILOR ÎN ȘCOALĂ	24
1. <i>Compoziția ca mesaj</i>	24
2. <i>Importanța compozițiilor în școală</i>	29
3. <i>Scop</i>	30
4. <i>Locul compozițiilor în învățământ</i>	34
III FACTORII REUȘITEI ÎN FORMAREA DEPRINDERILOR DE A COMPUNE	37
IV CERINȚE METODOLOGICE DE BAZĂ PRIVIND FORMAREA DEPRINDERILOR DE A COMPUNE	39

V TEHNICA ELABORĂRII COMPOZIȚIILOR	43
A. Activități pregătitoare fundamentale în vederea formării deprinderilor de a compune	43
1. <i>Însușirea limbii materne. Aspectele didactice implicate</i>	44
1.1. <i>Ortoepie și limbaj</i>	44
1.1.1. <i>Ortoepie și vorbire</i>	44
1.1.2. <i>Ortoepie și ortografie</i>	51
1.2. <i>Vocabular și limbaj</i>	53
1.3. <i>Gramatică și limbaj</i>	56
2. <i>Observarea mediului ambiant</i>	60
2.1. <i>Observația — proces de cunoaștere</i>	60
2.2. <i>Relația observație — exprimare, în context didactic</i>	61
3. <i>Lectura și tehnica ei</i>	69
3.1. <i>Folosirea bibliotecii</i>	70
3.1.1. <i>Surse de informare bibliografică</i>	71
3.1.2. <i>Procurarea cărților</i>	73
3.1.3. <i>Modalități de consemnare pe parcursul lecturii</i>	75
3.2. <i>Lectura textului științific</i>	77
3.3. <i>Lectura textului beletristic</i>	84
3.3.1. <i>Lectura operelor lirice</i>	92
3.3.2. <i>Lectura operelor epice</i>	98
3.3.3. <i>Lectura operelor dramatice</i>	104
3.4. <i>Relația lectură-exprimare, în context didactic</i>	110
4. <i>Audierea expunerilor</i>	125
B. Etapele principale ale elaborării unei compoziții	130
1. <i>Despre subiectul compozițiilor</i>	130
2. <i>Etapele elaborării unei compoziții</i>	130
2.1. <i>Alegerea, formularea și analiza subiectului</i>	131
2.2. <i>Documentarea și căutarea ideilor</i>	136
2.3. <i>Dispozițiunea sau planul</i>	145
2.4. <i>Elocuțiunea</i>	149
2.4.1. <i>Redactarea (expunerea scrisă)</i>	150
2.4.2. <i>Expunerea orală</i>	159
VI COMPOZIȚII PRACTICABILE ÎN ȘCOALĂ	174
A. Texte cu destinație oficială	175
1. <i>Formularele C.E.C.</i>	175
2. <i>Buletinul de expediție</i>	178

3. Mandatul poștal	181
4. Chitanța	182
5. Bonul	183
6. Delegația	184
7. Adeverința	184
8. Cererea	185
9. Biletul de învoire	186
10. Cererea-memoriu	187
11. Memoriul de activitate	188
12. Autobiografia	190
13. Declarația	191
14. Nota explicativă	192
15. Referatul	192
16. Referința	193
17. Recomandarea	194
18. Planul de muncă	195
19. Nota informatică (informarea)	197
20. Raportul	198
21. Darea de seamă	199
22. Procesul-verbal	202
B. Compoziții cu caracter epistolar	204
1. Telegrama	205
2. Biletul	207
3. Scrisoarea amicală	208
4. Scrisoarea de rugămințe (de cerere)	210
5. Scrisoarea de mulțumire	212
6. Scrisoarea de felicitare	213
7. Scrisoarea de recomandare	214
8. Scrisoarea familială	216
9. Scrisoarea de dragoste	217
10. Invitația	218
11. Scrisoarea de reproș	220
12. Scrisoarea de condoleanțe	221
C. Compoziții pe baza textelor [științifice, literare], întâmplărilor și evenimentelor, a experienței cunoașterii.....	223
1. Analiza (literară și științifică)	223
2. Comentariul	229
3. Caracterizarea	231
4. Paralela	235
5. Compoziția pe teme de sinteză.....	237

6. Comunicarea științifică	241
7. Eseul	242
D. Compoziții cu caracter oratoric.....	244
1. Intervenția	245
2. Alocuțiunea	246
3. Toastul	248
4. Cuoștarea sau discursul	250
E. Compoziții libere, creatoare	254
1. Compoziția descriptivă	254
1.1. Descrierea științifică	254
1.2. Descrierea beletristică (poetică).....	256
2. Compoziția de tip tablou	259
3. Portretul	260
4. Compoziția narativă	263
4.1. Narațiunea științifică	263
4.2. Narațiunea poetică	264
5. Compoziția dialogată	266
F. Compoziții cu caracter publicistic	269
1. Știrea	270
2. Grupajul de știri	272
3. Informația	273
4. Anunțul publicitar	275
5. Reportajul	276
6. Interviul	279
7. Masa rotundă	281
8. Ancheta	284
9. Articolul	287
9.1. Articolul de fond	287
9.2. Articolul program	288
9.3. Articolul informativ	290
10. Nota de lectură	293
11. Recenzia	296
12. Foiletonul	298
13. Cronica	300
13.1. Cronica dramatică	300
13.2. Cronica muzicală	304
13.3. Cronica plastică	306
13.4. Cronica sportivă.....	307

VII. LECȚIILE DE COMPOZIȚIE	310
A. Preliminarii	310
a. Problema metodelor	310
b. Problema mijloacelor	317
c. Problema formelor	319
B. Metodologia lecțiilor de compoziție	321
a. Lecția de dobândire de cunoștințe despre compoziție	321
b. Lecția de formare și dezvoltare a priceperilor și deprinderilor de a compune	324
— Soluție pentru o lecție specială de introducere în tehnica realizării <i>invențiunii</i>	325
— Soluție pentru o lecție specială de introducere în tehnica realizării <i>dispozițiunii</i>	329
— Soluție pentru o lecție specială de introducere în tehnica realizării <i>elocutiunii</i>	333
c. Corectarea, discutarea și evaluarea compozițiilor, lecțiile speciale de acest fel	339
1. Corectarea	339
1.1. Importanță	339
1.2. Cerințe	339
1.3. Modalitățile de corectare	339
1.3.1. Corectarea de către învățător sau profesor	340
1.3.2. Corectarea prin activitatea independentă a elevilor..	342
1.3.3. Corectarea prin dialog cu clasa.....	344
2. Discutarea compozițiilor	345
2.1. Importanță	345
2.2. Cerințe	345
2.3. Modalități de discutare	346
3. Evaluarea compozițiilor	347
3.1. Înțelesul termenului	347
3.2. Importanță	348
3.3. Cerințe	348
3.4. Modalități de apreciere și notare	349
3.4.1. Modalitatea impresiei generale	350
3.4.2. Modalitatea scărilor de specimene	350
3.4.3. Modalitatea analitică	351
3.4.4. Modalitatea determinării frecvențelor.....	356
3.4.5. Exemple	357

VIII. LOCUL COMPOZIȚIILOR ÎN CADRUL STUDIERII DIFERITELOR OBIECTE DE ÎNVĂȚĂMÎNT	360
1. <i>Argument</i>	360
2. <i>Studierea matematicii și exercițiile de compoziție</i>	361
3. <i>Studierea fizicii, chimiei, științelor naturii și exercițiile de compoziție</i>	365
4. <i>Însușirea noțiunilor geografice și compozițiile</i>	368
5. <i>Studierea istoriei și compozițiile</i>	369
6. <i>Alte discipline și compozițiile școlare</i>	370
a. Desenul	371
b. Muzica	373
c. Educația fizică și sportul	374
CONCLUZII	376
BIBLIOGRAFIE	378